

# ARTPOOL

The Experimental Art Archive of East-Central Europe

Edited by György Galántai and Júlia Klaniczay

# ARTPOOL The Experimental Art Archive Of East-Central Europe

History of an active archive for producing, networking, curating and researching art since 1970

Artpool • Budapest

This publication was generously supported by ERSTE Foundation



## **ERSTE Stiftung**

Additional support was provided by the National Cultural Fund of Hungary



Design: György Galántai

© Artpool, Budapest, 2013

© for the texts with the authors

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$  for the illustrations with the artists or the artists' estates

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$  for the photo documents with the photographers

Unless otherwise noted, the documentary photographs and video snapshots were taken by Artpool (György Galántai, Dóra Halasi, Tamás Kaszás, Júlia Klaniczay, Márton Kristóf and Márta Rácz)

FOREWORD – Kristine Stiles [8] INTRODUCTION AND ACKNOWLEDGEMENTS – Júlia Klaniczay and György Galántai [11] ACTIVE ARCHIVE – György Galántai [15]

ARTPOOL FROM THE BEGINNINGS... a personal account – György Galántai [16] CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI 1970–1973 (the pre-story of Artpool) [23] ARTPOOL 1979–1991 [35]

György Galántai's thoughts about the Artpool project [35] = ARTPOOL'S ART TOUR, Artpool's first art tour project to Italy, 1979 [41] = POOLWINDOW / POOL-LETTER [47] = HOMMAGE À VERA MUHINA – performance by György Galántai with Júlia Klaniczay and G. A. Cavellini, 1980 [53] ART + POST, 1981 [56] BUDA RAY UNIVERSITY [60] Roksana Filipowska: Please Add to: The Mailing Practice of Ray Johnson and György Galántai (excerpt) [63] EVERYBODY WITH ANYBODY, 1982 [65] WORLD ART POST, 1982 [68] "... I would like to be connected to the time I'm in..." Kata Bodor's interview with György Galántai (excerpt) [68] "Our connection with Mike Bidner..." [73] Artpool's second art tour project - THE EUROPEAN TOUR, 1982 [76] = AL / ARTPOOL LETTER [78] = BUDAPEST-VIENNA-BERLIN TELEPHONE CONCERT, 1983 [79] = HUNGARY CAN BE YOURS! INTERNATIONAL HUNGARY, 1984 [82] = Jasmina Tumbas: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies (excerpt) [84] Tiebbe van Tijen's letter to the MTA-Soros Foundation, 1985 [88] IN THE SPIRIT OF MARCEL DUCHAMP, 1987 [92] Péter György: Art is Different [93] ARTPOOL'S RAY JOHNSON SPACE - Ray Johnson's Five Letters, 1989 [97] = RECONSTRUCTING A BANNED EXHIBITION "Hungary Can Be Yours!," 1989 [99] Tamás Szőnyei: *The Last Banned Exhibition* (excerpt) [99] UNDERGROUND ART DURING THE ACZÉL ERA, 1990 [100] András Bán: Who Safeguards the Freedom of Art? (excerpt) [100] New York CorrespondAnce School of Budapest Dinner Honoring the visit of the Galántais to NYC, 1991 [103]

**TOP SECRET** – selection of reports of the secret investigation of the individual under the code name "Painter," 1982–1984 [106]

Dear Mr. Galántai – letter of the Minister for Culture and Education, 1992 [120]

ARTPOOL ART RESEARCH CENTER (from 1992) [122]

1992 - THE YEAR OF INTRODUCTION [122]

Letters and documents by Artpool, Ken Friedman and Adrian Glew [123] TÜKÖR – MIRROR – SPIEGEL – MIROIR [129] DECENTRALIZED WORLD-WIDE NETWORKER CONGRESS BUDAPEST SESSION, Artpool Faxzine [136] SUBJECT MATTER: THE NETWORK [140] FLUX FLAG [144]

1993 - THE YEAR OF FLUXUS [147]

SUBJECTIVE ARTPOOL, 1980–1992 **[147]** = ARTPOOL FLUX **[153]** = Jaap Blonk: *Flux De Bouche* **[158]** = László Beke: *3x4 – an exhibition of Gábor Altorjay, Miklós Erdély and Tamás St. Auby* **[160]** = CONCRETE COUNTRY POETRY **[162]** = GEOFFREY HENDRICKS **[164]** = DANUBE CONNECTION **[168]** = BEN VAUTIER IN BUDAPEST / BEN SQUARE **[172]** = BANANA CONSCIOUSNESS / Bálint Szombathy: *What Are Bananas Good For? In conversation with Anna Banana Canadian bananologist* (excerpts) **[178]** = MILAN KNÍŽÁK **[179]** 

#### 1994 – THE YEAR OF MIKLÓS ERDÉLY [180]

SELF-ASSEMBLING AFTERNOONS **[180]** *[The Hungarian Gentleman Botched the Exercise]* – Dóra Maurer interviewed by Fanny Havas (excerpt) **[182]** *[The Method in Essence]* – Ildikó Enyedi (excerpt) **PASSIVITY-ACTIVITY MEETING [184]** Miklós Erdély: *Train Trip* – experimental film plan, 1988 **[185]** Miklós Erdély: *Poetry as a Self-Assembling System*, 1973 **[186]** Miklós Erdély: *Theses on the Theory of Repetition*, 1973 **[186]** MANŒUVRE NOMADE **[187]** J. A. Tillmann: *Nomad Maneuvers, Nomad Territory. The Inter/Le Lieu group* **[189]** POLYPHONIX FESTIVAL... – Introduction by Tibor Papp **[190]** 

#### 1995 - THE YEAR OF PERFORMANCE [193]

Miklós Peternák: *Conversation with Miklós Erdély*, **1983 (excerpts) [194]** ■ PERFORMANCE LECTURES (abstracts) / László Földényi F.: *The Roots of Happening* **[195]** ■ Gábor Klaniczay: Haggard Bodies and Torn Clothes. *Two Contributions of Cultural History to the Roots of Performance Art* **[196]** ■ Endre Szkárosi: *Sound / Formance or the extension of sound into the space of action* **[196]** ■ Péter György: *Illusion and Presence* **[197]** ■ Sándor Radnóti: *Where is the Beginning and Where is the End of a Performance* **[197]** ■ J. A. Tillmann: *The Letter of Words and the Memory of Acts. An attempt for mapping the gap between theory and action* **[198]** ■ ARTPOOL'S ART TOUR CANADA [198] INTERNATIONAL FESTIVAL OF PERFORMANCE-VIDEOS [201] VIDEO EXPEDITION IN THE PERFORMANCE WORLD [206]

#### 1996 – THE FIRST YEAR OF INTERNET [208]

ART ON THE INTERNET TOURING THE NET [208] ■ PICTURE POETRY [211] ■ CD-ROMS AND WEB PAGES [212] ■ HYPER-MEDIA [212]

#### 1997 - THE YEAR OF THE NETWORK [214]

CORRESPONDENCE ART OF RAY JOHNSON **[215]** György Galántai: *The Garden of Correspondence Art – Landscape architecture on the internet* **[218]** BOÎTE – BOX / HAPPY BIRTHDAY MARCEL DUCHAMP! **[222]** 

#### 1998 - THE YEAR OF INSTALLATION [225]

THE POIPOIDROM (Robert Filliou – Joachim Pfeufer) [228] = INSTALLATION PROJECT 1998 [231] = Selected answers to the questions related to installation art [237] = György Galántai: Endre Tót's new experience of space-time [242] = György Galántai: Aleatoric Demontage or Picture Installation? (Sándor Altorjai) [245]

#### 1999 - THE YEAR OF CONTEXTS [247]

György Galántai: *The context of wandering zero points* **[249]** ■ THE STREETLIGHT (after Vilém Flusser) **[253]** ■ FOOT-WARE **[254]** ■ Bea Hock: *Foot-Ware. A Virtual Shoestore* (excerpts) **[259]** 

#### 2000 - THE YEAR OF CHANCE [265]

MONEY AFTER MONEY (ARTISTS' MONEY) [267] = ["International Hungary" in 1984] – excerpts from the secret report [268] = "ADD TO" ART – BIKER AND WALKER CONCERT [272] = György Galántai: *Behavior-art as "samizdat culture,"* 1999 [276] = CHANCE ART / Quanta sent for the CHANCE FUTURE network project [279]

#### 2001 - THE YEAR OF IMPOSSIBLE [288]

THE CONSISTENT WAY OF READING **[288]** IMPOSSIBLE, OR STRUGGLE FOR THE MATERIALIZATION OF THE CONCEPT **[290]** IMPOSSIBLE REALISM, the territory of fluxus and conceptual art **[293]** *György Galántai responds to questions. Fluxus + Conceptual = Contextual* (excerpt) **[295]** 

#### 2002 - THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES [302]

MEMORIES OF THE FUTURE [302] ■ Bea Hock: Numbers from Artpool's future (excerpts) [304] ■ SOUND / IMAGE – the Visible Sound [305] ■ THE BOOK (±) SYMMETRY-VIOLATION [309] ■ PARALLEL REALITIES [313] ■ György Galántai about Artpool's yearly research agenda [324]

#### 2003 - THE YEAR OF THE THREE [325]

AN ARTSPACE OF THE THIRD KIND AS THE POSSIBILITY OF FREEDOM [325] = ILLEGAL AVANT-GARDE, The Chapel Studio of György Galántai 1970–1973 – interview excerpts [326] = TRICOLOR PARTY [328] = HET APOLLOHUIS (1980–2001) [330] = Júlia Klaniczay about art publishing in samizdat times [333] = THREES AND TRINITIES. Personalities, Art and World of the Third Kind [334] = Dore Bowen: *God's Algorithm* [339]

#### 2004 - THE YEAR OF THE FOUR [342]

WELCOME EU! [342] AVANT-GARDE: UNDERGROUND: ALTERNATIVE (book presentation) [343] Ryosuke Cohen at Artpool [344] THE TELEMATIC SOCIETY: art in the 'fourth dimension' [346] Mark Bloch announces 2004 – The Year of Decompression [357]

#### 2005 - THE YEAR OF THE FIVE [361]

Art Regained: THE WAYS OF RE-CREATION (Michael Bidner, György Bp. Szabó, Ryosuke Cohen and Zsolt Gyarmati) [363] = AID-CONCEPT – Festival for the preservation of the documents of underground art [371] = THE EXPERIMENTER & THE ART OF PERCEPTION [376]

#### 2006 - THE YEAR OF THE SIX [387]

mozART, bARTók And the thiRd secTor **[388]** PROCESS REVEALED **[390]** Recollection from 1986 to 2006 – THE DECENTRALIZED ART AND THE WORLD **[393]** Vittore Baroni: *A Little Mail Art Fable* **[402]** Vittore Baroni: *Art as Gift* **[402]** György Galántai about Network and Congresses **[406]** Lectures – events at Artpool P60: György Galántai, Colette & Günther Ruch, Peter Küstermann [Peter Netmail], Károly Tóth, Marko Stamenkovic, Péter Fuchs **[407]** I CONFESS THAT I WAS THERE: Art, Archives and Location[s] **[410]**  2007 - THE YEAR OF THE SEVEN [411]

DIMENSIONIST EVENINGS, Hommage à Charles Tamkó Sirató **[411]** PARASTAMP – Four Decades of Artistamps from Fluxus to the Internet **[414]** Kata Bodor: "...*I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai* (excerpt) **[417]** Artistamp Museum of Artpool **[420]** LIFE OF THE PARASTAMP POSTERS **[427]** *How to Discover the Hacker Hidden in Us*? **[432]** FLUXUS EAST – Berlin **[434]** //BLINK// **[436]** 

2008 - THE YEAR OF THE EIGHT [439]

HistoRAY JOHNSON Fan Club Meeting **[439]** György Galántai: *MemoRay Johnson* **[440]** Péter György: *Duchamp 2007/2008* **[440]** N+1/2008 – DIMENSIONIST WORLDWIDE MEETING **[443]** Francesco Conz: *Flux Med & Doctor Bob* **[454]** ROBERT WATTS – FLUX MED **[455]** FLUXUS EAST – Budapest **[457]** 1st LITTLE HUNGARIAN METRO BIENNIAL **[459]** 

2009 - THE YEAR OF THE LAST NUMBER [460]

30 YEARS OF ARTPOOL (and its antecedents) **[461]** BUT IS IT ART??? Where do you draw the Line? (Anna Banana) **[465]** GALÁNTAI HOUSE, DIRECTLY – Artpool / Kapolcs memori/al **[466]** REVOLUTIONARY VOICES **[467]** György Galántai: *100% recycled ideas* (*Telematic Reality – Holonic System / Holonic System – Telematic Art*) **[469]** 

2010 – ARTPOOL ART RESEARCH CENTER (HOLONIC SYSTEM) [471]

HUNGRY MAN, REACH FOR THE BOOK IT IS A WEAPON! **[471]** THE HISTORY OF THE DIMENSIONIST MANIFESTO **[472]** Katalin Keserü about Charles Tamkó Sirató **[473]** György Galántai: *Dimensionist Circumstances* **[474]** FROM A TO A – NEW DIRECTIONS **[475]** FESTIVAL OF THE 69-YEAR-OLD YOUNG PEOPLE **[476]** Mario Lara: *Mail Art Musings* **[479]** 

2011 - HOLONIC SYSTEM [481]

MUSEUM OF PARALLEL NARRATIVES [481] = FLUXUS (SPORT) EVENTS [484] = Dóra Maurer: *Kalah* (1980) [487] = GALÁNTAI 70 – SURPRISE PARTY [491] = GLOBAL HOLARCHY > HOLONIC WORLD [493]

#### **APPENDIX**

#### ARTPOOL ART RESEARCH CENTER [499]

General information on the institution and its operation

CONTACT [499]

ABOUT US [499]

MAIN ACTIVITIES

```
PRACTICAL PROJECTS [499] = ARCHIVE AND LIBRARY [499] = THE COLLECTIONS [500] =
RESEARCH & EDUCATION [501] = ACCESSIBILITY OF THE ARCHIVE AND THE
COLLECTIONS [501]
PUBLICATIONS (1979–2013) [501]
FINANCIAL BACKGROUND (1992–2012) [504]
```

STAFF

```
ARTPOOL'S STAFF AND SCHOLARSHIP HOLDERS (1979–2012) [505]
OUR VISITORS (1979–2012) [506]
RESEARCH SUPPORT
```

DISSERTATIONS / MA dissertations [507] PhD dissertations [509] COOPERATIONS

EXHIBITIONS [510] = FILMS [511] = PUBLICATIONS [511]

SELECTED BIBLIOGRAPHY [513]

#### **INDEX** [515]

### FOREWORD

#### Kristine Stiles

The occasion of the publication of ARTPOOL The Experimental Art Archive of East-Central Europe is a milestone in the history of art for its documentation of a remarkable period in the chronicles of conceptual, performance, installation, and video art, as well ephemeral mediums such as mail art and artists' stamp sheets, postcards, rubber stamp imprints, artists' writings and samizdat publications. The work represented in the Artpool archive is astonishing in its scope and quantity, quality of imagination, intellectual force, and the courage of the artists who created it. This volume presents an opportunity to reflect on the events that brought Artpool into being, to acknowledge that while originating in the context of East-Central Europe, Artpool's community has always been international, and to evaluate its broad contributions to world culture and society. Artpool is the achievement of György Galántai and Júlia Klaniczay, who imagined, created, supported, and sustained Artpool. They generated and recorded experimental art for nearly four decades; supported artists throughout the world by organizing, displaying, and publishing their work; and made available to scholars the rich resources of their unparalleled artist archive, which contains an enormous database of a range of art in various media, the history of events and exhibitions, ongoing exhibitions, and a wide variety of publication genres. Artpool began in Galántai's critical art practice, a life work that he developed with Klaniczay. Simultaneously an archive and an artwork, Artpool is without peer. So where to begin: of course, at the beginning, in a chapel.

> God generally doesn't pay any attention to us if we ask for something, but if we're afraid of something, he always grants it. – Magda Szabó, The Door (1987)

If God inhabited the former communist-dominated Hungary at all, s/he sardonically heaped generous doses of state induced fear on the population to insure that it remain submissive. In the meantime naïve western observers chuckled in self-satisfied superiority, calling Hungary "the merriest barracks in the camp" of the Soviet bloc, while the state exacerbated Galántai's anxieties in the quantities of slander, denunciation, and surveillance. The most direct consequences of such pressure came in 1973 when the state shut down the chapel that Galántai founded in 1968 in the lakeside town of Balatonboglár. Having converted the chapel into a studio and opening it to an exhibition space in 1970, the ban put a temporary end to his work and the activities of the thriving community of conceptual artists exhibiting their advanced work in his chapel studio. Two difficult decades ensued for Galántai, whose daily life was recorded and reported to the authorities until 1989. However, the effort to intimidate, subdue, silence, and defeat him did not succeed in forcing the artist to take the route of philosophical suicide that some survivors, bereft of "fate," embraced, as Imre Kertész described in his 2003 novel Liquidation. Nevertheless, Galántai's attitude during these years, according to András Bán, was "filtered... through a sensitive, real-pessimistic philosophy," an observation that a diary entry of 1979 confirms. "I have to concern myself with things that aren't but could be," Galántai wrote, adding, "and will not be in the foreseeable future."2

Galántai saved his fate, in no small measure with and because of Júlia Klaniczay. She stood with him not as a comrade but as a lover, and together they launched Artpool in 1979. Love, here, must be understood both as a bond and as the impetus of "a political concept," the proposition Michael Hardt and Antonio Negri make in their book *Multitude* (2004) where they insist that the force of love is capable of demonstrating the constituent power of the multitude, whose political quotient is comprised of "radical differences" as well as "singularities that can never be synthesized in an identity."<sup>3</sup> The idea of a politics of love able to support unity within diversity owes an unspoken debt to Václav Havel's extensive 1986 meditation on "the power of the powerless," the phrase Havel used to describe how "small communities, bound together by shared tribulations, give rise to some … special 'humanly meaningful' political relationships and ties." Havel further observed that such efforts to realize "a form of 'living within the truth" have

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>András Bán: *Ki szavatolja a művészet szabadságát*? [Who Safeguards the Freedom of Art?], Magyar Nemzet (February 9, 1990), cited in this volume, page 100.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>György Galántai, diary entry 1979: http://www.galantai.hu/diary/OnArt.html

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>Michael Hardt and Antonio Negri: *Multitude: War and Democracy in the Age of Empire,* Penguin, New York, 2004, p. 355.

the capacity to "renew a feeling of higher responsibility in an apathetic society [and represent] some kind of rudimentary moral reconstitution."<sup>4</sup>

Galántai and Klaniczay built just such a society of the powerless through living within and expanding the power of the multiple truths of art. In its alternative form of polity, they coalesced in Artpool an international community that provided individual voice and representation to a multiplicity of artists' views, manifesting politics in ingenious experiential and poetic displays of the love of ideas, the intent to shape society through meditation on form, and a tacit commitment to the revitalization of the spirit damaged by history and loss of memory. Especially after 1989 and throughout the 1990s, they launched a series of artists' programs that encouraged and enabled the public to reflect on the past; and with the advent of the millennium they worked on imagining new horizons. True to its purpose as an archive, they set Artpool the task of producing, collecting, and cataloguing, resolutely insisting upon and persisting in constructively altering the past while mindful of the continuing ways it shaped the future.

Galántai and Klaniczay must also be credited with changing the destiny of the art of hundreds of artists, poets, and intellectuals whose names, works, and contributions may now be studied. For in refusing to submit to the unique form of insidious repression of artists through intimidation, self-censoring, isolation, and forced anonymity, through their work in Artpool, they rescued a critical segment of cultural history from oblivion and the moribund quagmire to which it might otherwise have been condemned by both communism and capitalism. The Artpool archive pooled resources, hosted visiting artists, and exploded with activities from film screenings and concerts to radio programs, and more, to say nothing of its prodigious publications and samizdat program, which preserved rare and fragile histories.<sup>5</sup> In such a context, Artpool (as archive and artwork) augmented the agency of a multitude of artists whose work continues to inspire lives throughout the world and whose affect is tangible even if difficult to measure.

Until 1990, all of this took place in an absurdist existential theater of local and global politics in which Artpool collected "thousands of names and addresses," as well as "tens of thousands of letters, drawings, journals, and artist's stamps, books, catalogues, posters, magazines, and audio materials,"6 while the state was busy doing just the same thing – but with a difference. The state amassed evidence of dissidents in order to control and prohibit the very behaviors and products that Artpool initiated and safeguarded, nurturing an ever growing and evolving network throughout the world. Artpool operated as an open source, artist-run, archive-as-artwork located in Budapest and interconnected with the world (despite belonging to the communist bloc), while the state (dictated from the Soviet Union) operated locally as a snake biting its own tail. The irony of the juxtaposition of these dual collecting habits and behaviors recalls the point that Jacques Derrida made when he attended to the epistemological meanings of the archive, based in the etymological connotations of Arkhe, which names "at once the commencement and the commandment."7 While he was obviously not describing the Artpool archive, it could be said that Artpool signified the former in being a place where "physical, historical, or ontological...things commence" rather than a place inhabited by the state archive "where men and gods command, [and] where authority and social order are exercised." Artpool and the Hungarian state functioned in tandem around these two different but interconnected meanings: the state upholding its calcified social regulations and restrictive decrees, and Artpool offering art itself as the counternarrative for unfettered imagination. Moreover, while the state struggled to impede individual choice and silence memory, Artpool established an alternative model of the archive, explicitly one with a preservative ethics in which documentary material would be utilized to distribute power and revive memory. As Galántai wrote in 1985, "ART ALWAYS WORKS COUNTER TO ITS MILIEU OTHERWISE IT COULD NOT CHANGE IT [Galántai's emphasis]."8 Twenty-one years later, he would advance art's "metacognitive strategies" to retrieve and "make the best of ... memory."9

<sup>4</sup>Václav Havel: *The Power of the Powerless*, in Havel's *Living in Truth*, Meulenhoff in association with Faber and Faber, Amsterdam, 1986, p. 120. (Translated by Jan Vadislav.)

<sup>7</sup>Jacques Derrida: Archive Fever: A Freudian Impression, Diacritics, Vol. 25, No. 2 Summer, 1995, p. 9.

<sup>8</sup>György Galántai, diary entry 1985: http://www.galantai.hu/diary/OnArt.html

<sup>9</sup>See the Artpool poster for "Recollection from 1986 to 2006," page 393 in this volume.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Victor Sebestyen has pointed out that, in Hungary, "dissidents were permitted to operate – within carefully circumscribed limits [and] intellectuals in the centre of Budapest were allowed to produce samizdat publications and hold meetings....watched, of course, by the secret police." Sebestyen notes, too, that the architect László Rajk hosted a meeting "every Monday night" where samizdat publications "would be laid out on a long table [and] the 'customers,' whose names would never be taken, would say which magazine they wanted, and Rajk's team of 'copiers' would produce the texts in time for them to be collected the following week." See Sebestyen's *Revolution 1989: The Fall of the Soviet Empire,* New York, 2009, p. 149.

The rudimentary foundation for Artpool as an archive emerged from Galántai's habit of collecting things like newspaper clippings, diary notes, and general files from the events he staged at the chapel studio. But Artpool as an artwork evolved from an amalgam of critical conceptual frameworks. Some of the key antecedent foundational genealogies might begin with the work of Miklós Erdély, the often-cited "founder" of the Hungarian avant-garde, who, with Tamás St. Auby and Gábor Altorjay, is credited with performing the "first" happening in Hungary in 1966: The Lunch – In memoriam Batu Kán [Batu Khan]. Erdély participated in events at the chapel and Galántai admired him. In 1976, Galántai co-taught "Creativity Exercises" with Erdély and Dóra Maurer, a course that explored "new theories of creativity, educational methods influenced by Eastern philosophical traditions and many other sources."10 Galántai expanded his interest in artist communities through familiarity with Robert Filliou's concept of the "Eternal Network," an idea that emerged from the continual circulation of ideas through various alternative artistic systems such as mail art. G. A. Cavellini's notion of art as a form of behavior complimented such procedures, and Ray Johnson's "New York Correspondence School," with its emphasis on mail art and the creation of artists' stamps, proved the perfect medium for the kind of international, behavioral, communicative web that Artpool would become. Then, too, the ethos of fluxus (small "f" for the implications of the term rather association with the group, Fluxus) played a central role in offering the fledgling Artpool a paradigm for gathering and organizing an international collection of artists within a framework where everything, from festivals to multiples and publications (with a distinctive typographic aesthetics), could be contained. The difference, of course, is obvious: spawned behind an "iron curtain," Artpool would issue no injunctions of inclusion or exclusion as did George Maciunas, imperious self-appointed Fluxus head.

While Fluxus was already known in Hungary by the mid-1960s, no artist or art movement there or anywhere else has synthesized it better than Galántai and Klaniczay, who fused Artpool into a hybrid mixture of overlapping, interpenetrating models and ideas, all encompassed in Galántai's approach of "attitude as art." Artpool is best understood as this kind of attitudinal state of mind, typified by its transitive, transactional, and self-determining, character. It is safe to say that no artistic movement has been as self-sustaining as long as Artpool, not even Surrealism. The question then becomes: Is this volume a testimony to Artpool as an artistic movement, or even an avant-garde of two? The answer is yes and no: yes, because Artpool – the artwork – is Galántai and Klaniczay; no because Artpool – the archive – is everything it contains. As an artwork, Artpool will not survive Galántai and Klaniczay. As an archive, Artpool will continue to educate future generations about art in a time of repressive historical circumstance and a period, pre-internet, of successful efforts to establish and nourish an international cultural network. In this regard, Artpool could be understood as a form of the eternal network.

Such a network might be compared to the I/You bond that is also a politics of love for and with the multitudinous "other," a concept to which such thinkers as the Czech philosopher Vilém Flusser (following Martin Buber and Emmanuel Levinas) was devoted. In the 1990s and 2000s, Galántai deeply considered and engaged with Flusser's thought, and presented short statements by Flusser on Budapest signposts in 1999, as well as cited Flusser frequently in the Artpool publications.<sup>11</sup> Flusser would write that, "We only really become an 'I' if we are there with and for others. 'I' is the one to whom someone says 'you.'''<sup>12</sup> Such a statement embodies the fluctuating attitudes, behaviors, and unfolding artworks that Artpool initiated and preserved *for* others. Artpool is, then, a fluid form for enriching the thinking and experiences of an entwined I/You, and a model for persistent constructive survival amidst challenges that test the will, namely the capacity to decide to act. As Galántai would observe: "If something doesn't exist, but will, then it does exist."<sup>13</sup> It is through such will, realized in energy, imagination, and hard work, that Galántai and Klaniczay acted to bring worlds of knowledge, exploration, and hope into existence embodied in Artpool.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Sándor Hornyik and Annamária Szőke: Creativity Exercises, Fantasy Developing Exercises (FAFEJ) and Inter-Disciplinary-Thinking (InDiGo). Miklós Erdély's art pedagogical activity, 1975–1986, Summary in Kreativitási gyakorlatok, FAFEJ, INDIGO. Erdély Miklós művészetpedagógiai tevékenysége 1975-1986, compiled by Sándor Hornyik and Annamária Szőke and edited by Annamária Szőke, MTA MKI – Gondolat Kiadó – 2B – EMA, Budapest, 2008, p. 498. (Translated by Ágnes Csonka, using the earlier translations of Dániel Bíró and Györgyi Zala.)

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Thanks to Jasmina Tumbas, who reminded me of the importance of Flusser in Galántai's thought, and who read and commented on this foreword. See page 252–253 of this volume. The texts were selected from Vilém Flusser's essay *The Street Light*, in his book *Dinge und Undinge*. Carl Hanser Verlag, München–Wien, 1993; Hungarian translation: Zoltán Sebők, 1996.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> From Flusser's Into the Universe of Technical Images (1985), quoted in this volume, page 432.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> György Galántai, "Maxim," in this volume, page 265.

## **INTRODUCTION AND ACKNOWLEDGEMENTS**

This volume is a collection of texts and documents selected from and illustrating the history of Artpool, an institution we established in 1979 in Budapest, which has always been part of the international contemporary art network and has played an active role in it ever since. It focuses on Artpool's direct antecedents, foundation, development, projects and events, as well as the preferences and issues pertaining to art research (not independent of the historical and social environment they were conceived in) that had formed throughout the course of many years and decades.

Some of the writings included here are published in print or accessible on Artpool's website in Hungarian and sometimes in English, but a number of texts are now being published for the first time, despite having been written years ago.

From its very conception, the Artpool project has been known for its continuous aspirations and efforts to document; yet, when we decided to finally compile the historical chronology of our story, we realized that we sometimes lacked the energy to adhere to consistent self-documentation in tandem with the organization of programs and the managing of the archives. As a result, we have no photographs but, at best, contemporaneous video footage of lesser quality portraying numerous events, especially those in the early 1990s, which these days can be regarded as bearing historical significance.

We would have welcomed it if we ourselves did not have to be the editors of this book. Nor would we mind if there was a comprehensive and analytical essay or study based on in-depth research written by a member of the younger generation of art researchers that we could publish. We did not, however, wish to commission a piece of writing like this, nor did we wish to give up the opportunity to take an active part in publishing the documents of our activities that spanned over several decades and - without wishing to sound pretentious - political eras. Given the resources at our disposal, we decided to compile a comprehensive selection of extant texts and visual materials in order to produce a well-organized publication that we hope conveys some of what Artpool stands for; at the same time, we hope it impresses on the readers what the excitement of the - not exclusively intellectual - adventure of the past few decades that the operation of Artpool, along with the relationship and cooperation with numerous outstanding art workers worldwide, meant to us. Considering the genre of this book, György Galántai's 70th birthday in 2011 seemed like an appropriate closing date; all the more so since whether we like it or not - the Artpool project, which in the meantime has grown into the Artpool Art Research Center, has expanded beyond its founders and the institutional framework it originally had.

That said, we may as well close this part of our story.

The backbone of the volume consists of the chronology of some 400 events starting from the foundation of Artpool in 1979, and the notes based on the documents and registers kept in Artpool (the photo-, video- and audio materials, the complete bibliography of our activity, as well as work notes, letters, faxes and diary entries initially arranged during the preparatory research conducted for the writing of this volume). We sought to compile the materials in such a way that the volume would be able to lend itself as a suitable starting point for those wishing to carry out research on specific periods and events. (In order to make the identification of individual documents easier, the Hungarian titles of the events included in the chronology are added – in light grey print.)

Although the introductory part of this volume touches upon the antecedents of Artpool, i.e. György Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár from 1970 to 1973, its history is not included in the chronological section, since the complete list of relevant documents preserved in the archives and discovered during the seven years of research from 1996 to 2003 can be read in detail in *Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973* [Illegal Avantgarde, the Chapel Studio of György Galántai in Balatonboglár 1970–1973], published in 2003 and edited by Júlia Klaniczay and Edit Sasvári (Artpool–Balassi, Budapest, 2003).

The notes in small print added to individual events contain information about the documents in our archives related to a given event, any publications or catalogues about the event, and whether the exhibited works can be found in the collection of Artpool. In cases when the originally Hungarian calls for projects, invitations and news items have foreign language versions, mostly in English and occasionally in

French, it is indicated by the abbreviations Hu, En, Fr. Although it was our objective to provide a complete list of bibliographical references, this list is most probably not complete since we did not have a press monitoring capacity at the time; moreover, most of these are newspaper briefs merely informing readers about the fact of the events having been held and relying on the texts of the press releases or invitations that were published by Artpool, while at other times they are simple references. We decided not to eliminate any items, because from the perspective of Artpool's history and the place it occupied in the given cultural milieu, as well as the context of contemporaneous media attention, even these short news and subsequently made references provide a certain significance in terms of cultural history.

In the bibliographical references of the chronology and of the Appendix the names of the authors/editors are given in the order of surnames followed by first names (since Hungarian names follow this order, we did not provide commas after the surnames); in every other instance, we used the Western format of first name followed by surname and we applied it to Hungarian names as well. The titles of referenced articles are written in the original language (mostly in Hungarian), but their English translations are provided at the end of the volume, in the selected bibliography of items bearing the most relevance to the history of Artpool.

All the documents referred to in the chronology can be researched in the Artpool archives. Most of the works that were presented at certain events and then became part of Artpool's collection can be viewed on www.artpool.hu.

The calls for projects and invitations, which were designed by György Galántai for thematic projects and generally contained introductory theoretical texts, formed an integral part of the Artpool events. Several of the English language invitations and calls are published here as facsimiles in the original A4 size. The invitations in Hungarian are typically included in reduced sizes; however, where we felt it to be important, the English translations are also attached. (We would hereby wish to express our gratitude to Annamária Szőke and the Miklós Erdély Foundation for kindly placing the English translations of Miklós Erdély's texts at our disposal.) We endeavored to provide – retrospectively – the sources for the quotations in the invitations, since they were mostly not at all or only in part specified in the originals.

The international projects of Artpool have always been extremely popular. Having completed the online documentation or catalogue for most of these projects, this volume contains the links at which they can be found. The video documentation for many of the events can also be accessed on YouTube, which we indicated in every instance. (Since we are currently developing the online documentation and working on the English translation of web pages only available in Hungarian, the online content related to Artpool's history will continuously increase, so please follow the updates.)

For reasons of length, in addition to the invitations/calls, we only had the opportunity to publish reproductions of some of the works exhibited at the events and one or two photos evoking their particular atmospheres. We still cherish our dream to make individual, in-depth presentations about Artpool's most interesting projects and publish them in printed catalogues alongside their online documentation.

The chronological part of this volume lists Artpool's own events as well as those organized and implemented by others to which Artpool made a significant contribution through its participation, work and active role, which therefore can be regarded as forming part of Artpool's own oeuvre.

Further general information about Artpool's operations and collections, a comprehensive list of art events and publications funded or supported in some way by Artpool, as well as the names of artists and professionals who paid a personal visit to Artpool in the past 30 years can be found at the end of this volume.

The closing index of names only contains the names mentioned in the present volume. We apologize to those artists who have participated in Artpool's projects on several occasions and can be researched in our archives but who – due to the limited space available – could not be included in this volume. Artpool's continuously – also retroactively – expanding homepage (www.artpool.hu) contains the full documentation of all the projects, and therefore includes them as well.

This volume was compiled and edited by the two of us but Artpool's activity – especially since the establishment of the Artpool Art Research Centre in 1992 – has been realized through teamwork under our coordination and with the participation of numerous excellent young colleagues (listed at the end of the volume). It was this team spirit that made the projects possible in general, and the collection and preservation of the documentation used for this book in particular. We benefited from the work of many people in the process of making this book.

We thank all the colleagues and trainees of the Artpool Art Research Center for their help in the preparatory phase, but especially Judit Bodor, Eszter Greskovics, Dóra Halasi, Viktor Kótun and Annamária Németh for their dedication demonstrated during the organization and arrangement of photographs, documents, audio- and video materials, and the bibliography. We received invaluable help from Márton Kristóf who has been in charge of Artpool's web pages for many years, and thank him for his preparatory work carried out on the photo material contained in the book, which required considerable research. We received additional useful ideas and advice during the editing from Judit Bodor, Katalin Cseh, Beáta Hock and Jasmina Tumbas. We used various texts previously published on Artpool's web pages for the chronological part of this volume, and published reprints of the original English language calls and invitations. For many years, these texts have been translated by Judit Bodor, Beáta Hock, Ágnes Ivacs, Júlia Klaniczay, Krisztina Sarkady-Hart and Andrea Szekeres. We thank Krisztina Sarkady-Hart for the English translation of texts published here for the first time, and Adrian Hart for the English language editing; our working relationship was excellent with both of them.

We are extremely grateful to Jasmina Tumbas, who, while doing her PhD research, nevertheless found time to read the already translated texts of the chronology and helped us with her useful comments and advice in the language editing while also contributing significantly to the proofreading.

We enjoyed working together with Imre Arany (Layout Factory Grafikai Stúdió) on the visual appearance of the book, and we hope that as a result of our joint efforts, we managed to render the vast amount of visual and textual information in a clear and easily accessible form.

We feel honored that Kristine Stiles wrote the foreword for our volume. Her unstinting enthusiasm and professional curiosity, informed advice, as well as professional and friendly support are greatly appreciated and have encouraged us immensely. We thank ERSTE Stiftung for their considerable support rendered for the preparatory work and publication of this volume in one of the most difficult periods of our institution's history. We also thank the National Cultural Fund for their support specially awarded to us to cover the additional expenses that resulted from the more complex and longer work process than we had initially anticipated.

Simultaneously with the English language volume, we have started preparing a Hungarian edition, which we are planning to publish in the near future. The chronology and the notes of the two volumes will be the same; however, the textual and visual documentation will differ since numerous relevancies of Artpool's operation (as well as the related documents) can only be interpreted in the context of contemporaneous Hungarian and Central European conditions; therefore, their publication in an English language volume did not seem necessary.

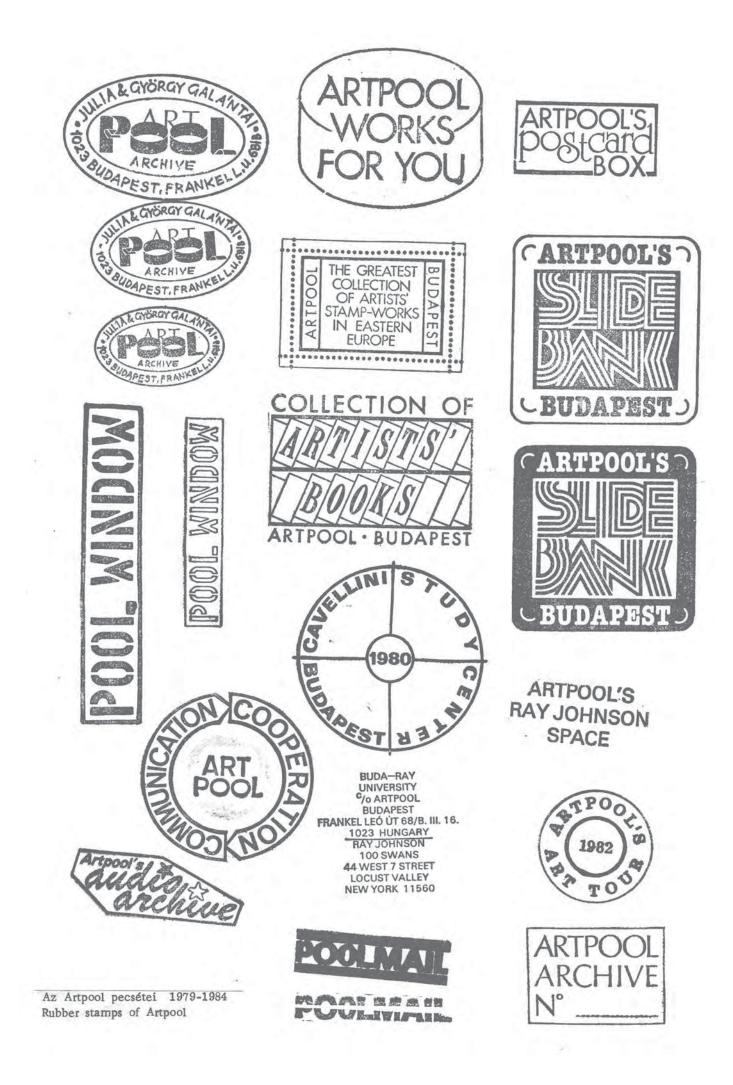
We do not regard this volume to be our final and concluding work. Instead, we look at it as the beginning of a new chapter, which hopefully opens up the opportunity for us and researchers and analysts who take an interest in the history of Artpool to explore and analyze numerous new aspects, relations and relevant influences based on this compiled and organized information and documentary material.

Finally, we wish to thank everybody – artists, art lovers and institutions alike – who in the past nearly forty years have helped Artpool in its projects and operations, the enrichment of its collections, as well as the expansion of its scope of activities, and followed our work with professional curiosity and loving attention. We hope that when they take this volume in their hands, they too will feel: it was all worth it!

We lovingly dedicate our book to our daughter, Ágnes Galántai, from whom throughout the years we received so much love, understanding and help towards our work.

April 2013

György Galántai – Júlia Klaniczay



# **ACTIVE ARCHIVE**

# 1 9 7 9 - 2 0 0 3

The idea behind the Artpool project is to create an ACTIVE ARCHIVE built on specific artistic activities. This differs from traditional archival practices in that the ACTIVE ARCHIVE does not only collect material already existing "out there", but the way it operates also generates the very material to be archived.

By documenting the thoughts circulating within the worldwide network of free and autonomous art, this living archive is brought into being but still remains invisible to profit-oriented art.

The continuity of Artpool's activity is maintained through publications and the building of personal relationships. Artpool contributes to parallel projects and processes in creative and communicative ways and organizes its own events related to its specific topics. **The archive expands through calls for projects**,

# co-operation, and exchange as well as circulating information and enlarging the network.

The ACTIVE ARCHIVE is a living institution that can be interpreted as an organic and open artwork or an activist art practice. **Its field of operation is the whole world; it works with an exact aim and direction, sensitively detecting changes and adjusting accordingly**. In the annually reviewed program, which after being defined keeps constructing itself through chance, only the essential concept is permanent.

Over the course of time the documents accumulated in the ACTIVE ARCHIVE become subjects of art historical research. The interrelation of historical and art research methodologies improves one's ability, in a manner never experienced before, to perceive problems and venture into new, previously unknown research methods.

The two main benefits of the ACTIVE ARCHIVE are that an art oriented toward visions of the future will not be separated from its past, and that a dynamic approach to history will replace a hermetic, futureless one. These two factors represent the basic principles and conditions of paradigm shift in the domain of art.

> György Galántai English translation by Bea Hock

### ARTPOOL FROM THE BEGINNINGS... A PERSONAL ACCOUNT<sup>\*</sup>

The embryonic form of the Artpool Archives was the "First Archive," which consisted of four parts, begun in 1971 at Balatonboglár. The first was a large folder in which I displayed, attached to a series of boards, documents pertaining to the Chapel Studio at Balatonboglár: newspaper clippings, reproductions, and works left there by the artists.



Chapel Studio, interior, 1973 Photo:

\* This article contains excerpts from an interview by Helga László with György Galántai in December 1991.

Versions of this text have been published in The New Hungarian Quarterly, No. 125, spring 1992, pp. 96-100. [György Galántai: Pooling the Arts. The Artpool Art Research Center], and in: Feldmann, Hans-Peter - Hans Ulrich Obrist – Beatrice von Bismarck - Diethelm Stoller - Ulf Wuggening (eds.): Interarchive. Archivarische Praktiken und Handlungsräume im zeitgenössischen Kunstfeld /

Archival Practices and Sites in the Contemporary Art Field, Verlag der Buchhandlung Walther König, Köln, 2002, pp. 393-395. [György Galántai: Artpool from the Beginnings: A Personal Account.]

The second part of this "archive" consisted of those materials, which later became the Slide Bank. I made archival slides of all the works and events at Balatonboglár. The third part was a diary, and the fourth included all my "official" mailing in special folders labeled: P=Police, etc.

In 1978, I had an exhibition at the Fészek Klub in Budapest in which I showed books made of copper and imprints of them created with a spray gun. András Bán wrote an accompanying text, though he did not wish to read it aloud. At that time, the American neo-dadaist Anna Banana was in Budapest, and she read the text aloud, though she understood not a word of it - that was the dadaist touch. The imprints of the books bore as much resemblance to their original as the text read by Banana to the original Hungarian.

We began Artpool together with Júlia Klaniczay with the photographs and catalog E78 / Antecedents prepared at that time, sending copies of the catalog to all the addresses I had accumulated over the years. Among these addresses were not only mail-artists, but a much larger circle of artists. Surprisingly many – about half – of them, some 300 people answered my mailing. Thus began the assembling of the archive. At first, all the materials fit on one chair, with each artist in a separate folder then, I dedicated a shelf to them. This all happened quite spontaneously, without any particular planning. One cannot, after all, plan the unknown.

The first activity of the archive, which was actually planned, was the participation in an English mail art exhibition entitled "Poste Restante," organized in Liverpool by Michael Scott, a mail-artist for many years. It consisted of mailings sent to one another by the participants. It was for this exhibition that I created the first Artpool postcards, which I sent to everyone whose name was on the invitation to the show. I sent these cards, some 500 in number, as a package to Scott, who first exhibited and then sent them on to their addressees, thus dispersing them around the world and assuring Artpool of a place in the network. As a result of this, the archive really took wing, as more and more materials began arriving. Nearly everyone responded to my cards in one way or another.

How many people respond depends on what you send; not all mailings get many answers. One has to send a "good" message about oneself. Hence, participation in the mail art network demands creativity and an understanding of how, why, and where the process works, of what is its essence, and one must add to this something of one's own. If you can truly expand the genre, you will get the most responses. The many responses were doubtless encouraged by the recipients' knowing few people in Eastern Europe. Fairly many Poles were active mail artists, though there were fewer Czechs and barely any Hungarians. Our only participants were the three "Tót"-s (Endre Tót, Gábor Tóth, and Árpád fenyvesi Tóth), and none of the three was an organizer; I assumed this role. It was significant that we gave ourselves a name: "We are Artpool." I have always felt the need, whenever representing others in an exhibition and am not merely showing my own work, to find some kind of institutional framework for the show, however fictive it may be. What is done institutionally requires an institutional name, hence in this case I am not György Galántai, but "Chapel Studio" or "Artpool."

Institutions, albeit alternative ones, are characteristic of the alternative world as well; but there, the institution itself is the subject of the art. The Underground does not attack institutions, but rather forms its own.

The term "Artpool" refers to the act of collecting from diverse artistic spheres and endeavors. Keeping pace with the events of the day, its goal has always been to collect and preserve the documents of international and Hungarian artistic movements, and bring to light new projects. As for mail art, it has never been my primary interest, though I am one of the



*E78 / Antecedents –* catalog-poster of Galántai's exhibition in Fészek Klub with photos of the opening by Anna Banana



András Bán, Ulises Carrión and Júlia Klaniczay in the editorial office of Élet és Irodalom [Life and Literature] weekly paper in Budapest.

Photo reproduced in Ephemera No. 11, *Hungary* Special (1978), coedited by Carrión and Artpool

most active mail artists in Hungary. Art itself is what interests me; mail art is interesting as a genre, as a form of correspondence art, as a fluxus activity, which brings about relationships between artists. I feel that communication is an indispensable element of art: a traditional statue or picture is also a tool for communication. This leads directly to mail art, whose network I utilize as one of art's possible forms. The medium of Artpool was the postal service, a tool I considered suitable to keep me in contact with the entire world. We always tried to keep the Archive's activities within private circles. This was a more mobile mode of existence, and one less influenced by the authorities: it was a trench, a large underground fire base. Of course, nothing is truly private under dictatorship - even your soul's inner corners are under observation. Stepping out of private circles required some caution, since bringing my concepts to the larger society proved always to be problematic. As long as I worked with some restraint, there were no great difficulties, though my mailings were under observation. For example, it was less risky in those days to produce some publication or book than an exhibition.

[...] The activity of Artpool was unknown to the larger public, which had no access to this world. All communication in the private realm takes the form of letters or conversations, and doesn't make it to the press. There are, however, certain artists, works, and events about which anyone may know through the mass media. I never strove for such exposure, nor did I consider it important; at any rate, it would have been futile for me at the time. Artistic research is like the scientific variety: the significant things appear in the studio, the laboratory, and the professional literature, rather than in public.

This type of activity did not resemble anything else in Hungary and had few parallels abroad. There was one, however. The ultimate impetus was given by my meeting with Ulises Carrión, the Latin American artist living in Holland, who was active in mail art during those years. In the mid-seventies he opened a bookstore in Amsterdam called "Other Books and so...," where the most diverse artistic works and alternative publications were sold: postcards, records, artists' bookworks, rubber stamp publications, and artworks in multiple editions. There were several such places in the world at the time, though I did not know of them. In 1978, one year before the founding of Artpool, we were in Ulises' shop and completely fascinated by what we saw. I was moved to see such an alternative culture, about which I had previously known little, but towards which I myself had taken some steps and to which I had given thought. [...] There was such a diversity, which moved me in Ulises' shop. From music to images, from sound to tangible objects, all blossomed together as one unified culture. The entire realm that we later assembled in the Archive was already there in the shop.

From 1979 on, Artpool began a comprehensive effort to collect marginal artworks and documents, not represented in museums, of both Hungarian and international origin. These included the alternative and experimental art of the 1970s and 1980s, fluxus art, and various genres in between. Artistic, theatrical, architectural, literary, musical and video publications of the last twenty years have been preserved without any restrictions of genre. Different strategies were required for Hungarian works than for foreign ones. Generally, materials from abroad arrived to us through the mail, though there were some traveling projects like "Artpool's Art Tour" in the summer of 1982, during which eight boxes of material were collected and brought back.

At the outset of Artpool, we had no plans to deal with Hungarian art at all, since we wished to avoid the attention of the Ministry of the Interior. It was after the successful launching of Artpool that we began to look again at the Hungarian scene. As a first step toward this, I tried to stimulate local mail art activity. Then, from the beginning of the 1980s on, I attended every major event in Hungary, documenting the scene with photographs and recordings.

We founded our newspaper, "AL" (Artpool Letter),<sup>1</sup> at the beginning of 1983. This samizdat art journal had a circulation of about 400, succeeding the mail art newsletter, "Pool Window,"<sup>2</sup> begun in 1979 with a circulation of about thirty. The AL was the journal of alternative culture, whether tolerated or suppressed. It contained reports and interviews with photographs relating to the events, and was distributed within the circles about which it reported. This was the beginning of a series of eleven, with the last published in 1985.



György Galántai (in the middle) with microphone, recording a concert of URH in 1985

<sup>1</sup> ► pp. 76, 78. <sup>2</sup> ► pp. 39, 44, 47-50. Nowadays, Artpool has collected, under thousands of names and addresses, tens of thousands of letters, drawings, journals, artist's stamps, books, catalogs, posters, magazines, and audio materials. I do not do any screening, but collect everything sent to me in the Archive. There are a few others in the world who manage similar archives, collecting underground, fluxus and mail art not accepted by the mainstream. Each such archive has its own particular bent: some are more literary or verbal in orientation, others visual, and so on. But they all resemble one another in that their activities are manifold. My postcard collection, for example, contains expressly artistic pieces, while the Roman Enrico Sturani collects cards of all sorts, from political cards to advertisements and pornography. Rod Summers, who lives in Holland, was occupied primarily with musical materials, from which he produced cassette editions. In the recent past, the two most important alternative archives were absorbed into larger mainstream collections. The Getty Foundation purchased the collection of the American Jean Brown, which contains alternative works of various sorts, including fluxus and mail art, while the German Hans Sohm donated his entire collection to the Library of Stuttgart. Other public institutions have of late begun collecting alternative culture, though not always exclusively its artistic side. The Amsterdam University Library, for example, has collected underground materials from pop music to political samizdat. These archives and collections have much in common, but is their differences that determine their character. The determining ingredient of diversity, as I have said, is the personal disposition of the founder of the "institution."



The sound studio of Rod Summers when Artpool visited it in 1982 in Maastricht

The best illustration of this is the work of G. A. Cavellini, who was one of the most important Italian collectors of contemporary art, until he realized that collections come to resemble one another, since artists sell similar works to each one. After this realization, he began to sell his old collection, and founded the Cavellini Museum, distinct from all others, in which every piece deals with Cavellini himself. As for my own activity, that it took place in Budapest – or Hungary – has been a determining factor. Of the two, Hungary is more important as an influence; Budapest merely provides the urban environment in which the technical means are at one's disposal. Artpool's activity is distinctive in that speaks to the entire world from the Hungarian perspective.

The site of Artpool's first mail art exhibition was the Young Artists' Club in Budapest in 1980, though the show, in the "Black Gallery," was "secret" and attended by a closed circle.<sup>3</sup>

The Cavellini show, which followed, also in the Club, was the contemporary Hungarian mail artists' reflection on the work of Cavellini.<sup>4</sup>

In 1981, there was an exhibition entitled "Art and Post" in the Mini Gallery, assembled from the mail art pieces of Hungarian artists.<sup>5</sup>

At the end of the same year, postcards of Hungarian artists were shown at the Helikon Gallery.  $^{\rm 6}$ 

The largest-scale project was the *World Art Post* exhibition in Budapest's Fészek Club in 1982, which was preceded by two years of organization. The exhibition, which attracted some 600 participants, actually became the international festival of artistamp artists.<sup>7</sup> Also in 1982 Artpool organized the first exhibition/event of Hungarian rubber-stamp art, entitled "Everybody with Anybody," at which the viewers prepared the material for the show with rubber-stamps hanging from the ceiling by cords.<sup>8</sup>

In April 1983 took place, with international cooperation, the first East Central European telephone concert, a typical mixing of genres. The artists established a telephone connection between Budapest, Vienna, and Berlin, which they used to transmit musical compositions, texts, and sound works.<sup>9</sup>

At the beginning of 1984, the exhibition entitled "Hungary Can Be Yours" was officially suppressed.<sup>10</sup> The reprisals after the exhibition placed Artpool in a very serious situation indeed and it was only saved by the Soros Foundation, which supported the archive's work for four years starting in 1985.

As time passed, it became more possible to work with official art institutions. As a result, an exhibition of artistamps was shown in the Museum of Fine Arts of Budapest in 1987.<sup>11</sup>

The world at large had recognized Artpool, while in our own apartment we were swamped by piles of boxes. With the new political system, the time had come to institutionalize.

We had always wanted an open archive. The very word "archive" suggests to most people a passive library-like receptacle, but Artpool grew by taking the initiative itself, not merely by documenting activities outside and independent of itself.

Artpool was created from my desire to know what, today, can be called art. It has been a part study, part voyage, in the course of which hitherto unknown territory comes into view, the discussions of an alternative life. The continued activities of Artpool will chart a new course: our views will change, the romantic artist will disappear, and art will assume a new function.

<sup>3</sup> ▶ pp. 44-46. <sup>4</sup> ▶ pp. 51-52. <sup>5</sup> ▶ pp. 55-57. <sup>6</sup> ▶ p. 58. <sup>7</sup> ▶ pp. 68-72. <sup>8</sup> ▶ pp. 65-67. <sup>9</sup> ▶ pp. 78-80. <sup>10</sup> ▶ pp. 81-84. <sup>11</sup> ▶ p. 90.

My principal interest is the art called fluxus, whose point is that anything created as art is in fact art. I regard my own work as "attitude art": I live on the supposition that I am doing something which looks into the future, and consequently I get into difficulties. I accept this situation, and express

The Artpool Studio and Archive in 1985

this through my actions. Any medium may be employed to this end, even up to the threshold of incomprehensibility. The institution itself may even be the medium. I was a fluxus artist already in the days of Balatonboglár, though unconsciously: in the course of those four years, I regarded the Chapel Studio as my main work. Such is the case with Artpool as well. It is my own work.

György Galántai

"If the exhibitions held thirty years ago in the Balatonboglár Chapel can be considered to have any relevance now in terms of the sociology of art, it is on the grounds that they constituted a brief moment when what had always been, and would always be, disconnected, came to be united. [...]

Though the summertime exhibition venue, soon to function as an art commune as well (with no generational or geographical restrictions), undoubtedly contributed to the birth of works that would gain a legendary status, I now wish to concentrate on what I think is more important, even decisive: the fact that the chapel on the cemetery hill gave home to a spirit that seldom haunts Hungary, that of patience and solidarity, which were then, for brief moments, to emanate from behind the walls. Powered for four years by György Galántai's energy and talent, banned thirty years ago by a stupid and aggressive regime, the series of exhibitions, irregular as it was, managed to summarize continuously the intersection between the visual arts, experimental music and theatre, and literature in the late sixties, providing at the same time trends and groups which tried to maintain their distance from one another, but which never talked about this distance, with an opportunity to assimilate. To quote a concrete example: it tried to dissolve conflicts whose roots later turned out to be not merely questions of aesthetics or art history.

One of the merits of the book is that it allows us to formulate questions about the sociology of art which could hardly have been posed before – because, among other reasons, sources were denied, forgotten or unavailable. Galántai and his wife, Júlia Klaniczay later founded a collection and an art research institute on the "ruins" of the Balatonboglár Chapel: their intention was to make Artpool a base for research in history and sociology. [...]"

## The pre-story of Artpool CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI Balatonboglár, 1970–1973\*

was housed in a chapel rented as a studio on the shores of Lake Balaton. The aim was to create an art venue open to various media, but free from group interests and economic or political concerns; to provide an up-to-date and valid presentation of the then-current developments of Hungarian and international art; and to foster artistic communication independent of the politically-defined world and is indeterminately real and, therefore, liberated.

It was György Galántai's first art space or 'alternative institute' project, and

As a non-official, artist run community space, the Chapel Studio offered possibilities to artists who refused to submit to the conditions imposed on cultural life by the state. Therefore all the new, experimental forms of art (conceptual art, mail art, visual poetry, kinetic art, land art, actions, happenings) appeared in a very intense way during the four years of the Studio's existence. Altogether thirty-five exhibitions, happenings, events, concerts, theatre performances, and screenings of experimental films, sound poetry readings, etc. were held, with the participation of the best avant-garde artists from Hungary, as well as guest artists from abroad.

In 1973, the Chapel Studio was closed down by force, but during the four years of activity it became the center of (avant-garde) art designated as 'prohibited' or 'just tolerated' and also turned out to be the cradle of the change in the cultural regime.\*\*

# olnában - Megális kiállítások, műsorok *v*énytelen

About the detailed history of the

balatonboglári kápolnaműterme

1970–1973 [Illegal Avant-garde,

in Balatonboglár 1970–1973],

\*\* Source: Artpool, Budapest, in: Gabriele Detterer - Maurizio

2012, pp. 85-86.

the Chapel Studio of György Galántai

Artpool-Balassi, Budapest, 2003, 460 p.

Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces.

in the 1960s and 1970s, JRP/ Ringier,

Nonprofit collective organizations

Chapel Studio see: Júlia Klaniczay

- Edit Sasvári (eds.): Törvénytelen avantgárd. Galántai György

Sybs. mely hultat philton is and a is tanyat talaH: dar? Minist Lopials a -meriki fühdidi againterilletro, me tiondven ber Mileri linta Litikolok TH

poinnarinto tiong: NUT realet - faithing by meigyet Taraday westlityn or extended a pointariatek milkodesevel seper, a scalably a+ supersitationary data frien ke-

MULTINIALS IN

Seat, a milairea restam Galantai Gyorge fistervesői az engedély bemutatasa muati, azonban munden chil is, melvek kieristen sredmenytsies mawethertaties amplefekarenes, A So- mill, mivel a neverett sammely Tanàcs màveld, caak nagron rithan, ràvid id5which walk build tool in a latentic man free-official

HIL Allunk a bog-froebondons 1971. julius 2-an es [ arlat megajulo al- 14-en fevelet kuldott a boglaof magyar avants of tanacanale as a Sensory mehalon esopertie trei Minemant Igangelosugaindia esperia dak a tago monorul lista-india agriculta ben. A kuldanasnyek tartalma megegrenik, Art Aerdent dr. Heck Jahos, hogy mely steer Opennely7 a randovole exempte terlatefinaly in musicolinals, kineli az engedélyével tértják

A hopfart tanacomote valu-

a lektoranie engede rippin adam tarifing appartol. (8

techin editti int

Ami pedla a ki

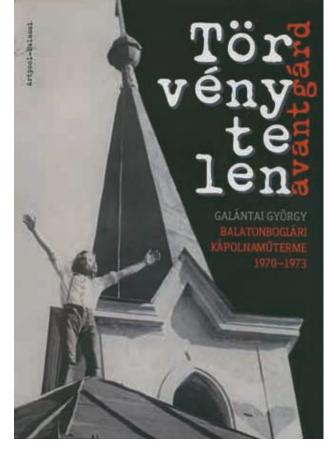
tok ugret mett ma

sameti A 23 4962

Maggierországon.

m Juima-S-an s menuy oxidie's at allithenderöl chette el eddid mithot -A balatonbeatars ka- Barte fren a battor

> ELVI VITA add instatule risiting amig nem lippoils 5 winy mensionity, te vi with helywit. section addicts hall



Cover of the book Illegal Avant-garde ...





# 1970

CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI Accidental Snapshots

György Galántai, László Péterfy and József Magyar

Visitors and tourists – on the walls: photo-graphics by László Haris





Concert of the Gesualdo Choir

The public of the concert, on the left Zsuzsa Szőcs, organizer of the event







József Molnár V. (on the left) and Amy Károlyi (in the middle)

Gyula Pauer (in the middle) and László Haris (on the right)



Ferenc Balogh (in the middle) and József Tóth (on the right)

The public during the poetry reading by Sándor Weöres

## 1971

#### CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI Accidental Snapshots

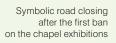
Sándor Csutoros descending from the attic after having fixed his hanging sculptures

> András Orvos, György Galántai and Júlia Marosi (after her recital) Photos: László Haris









Ágnes Uherkovich

Péter Várnagy, Ágnes Uherkovich (with bicycle) and Róbert Swierkiewicz

Ágnes Uherkovich and Péter Várnagy









In preparation: site specific installation by Béla Szeift

Carrying off the tin coffins György Galántai, Béla Szeift, Miklós Halmy and the haulers

# CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI 1971

Statement of the second s	GLÂRI KÁPOLNA TĂRLAT 1971.	the set makes a reason when the set
MÜTEREMKI	ALLITAS	THE Programmi India to addressed hillings incompany. Provid Artille MicroColori Kimport UREN LASSEC.
4. JONIUS 1-7-12	BAR DERE BARANYAY ANDRAS GRAJI ATULA. LANDER LANDA, LANDOS TEILENG MARLER, BEVAN, MOLAAR MANDEL THREES MURA TOT BEDRE LEREY TIBOR, CRUTOROS BARDON, GILLYAS OTULA,	A MALEMENT is one arrangendo settisso neuronta Mappinetre suo A ladren foature mergi escal terrente a lagar dar Matsache sectionale a un escale influenza semilaritaria se sessarilera - materialia problematicaria de 1970 approximito veneralizativa a mentionaleria, subsecuto a 1970 Alte mentionale antica - danne Malanting artic teor a militari mediantimento mentional constru- danne Malanting artic teor a militari mediantimen- maticari diserti.
IL JUNIUS 5-11-1G	HEARTTER LETTAR, HARDS LARZED, HARDS HERTAN MICHAAR V JURGET, PARTAG BRILL CSTITUTION SANDIG	1965, IPARTERY-ALDERIG (Busicess), Travery optimishing SUNCOVERS (CERS)
	HAN TABLE UNING THEIR GULYAS GYULA, WARLEN DITWAN, TEMISI NURA, TOT ERDING, YURK PETER	- data a factoria con Toppella controlleria a largementenza, baser a informazione con projetti allegoriane problima factoriane a largendo data esperie freestructure esperie legori "providenza ar Volt programma and tapete freestructure, esperie legori "providenza", factoria data esp tapete freestructure, esperie legori "providenza", factoria data esp tapete freestructure, esperie legori "providenza", factoria data esperie tapete freestructure, esperie legori "providenza", factoria data esperie tapete freestructure, esperie legori "providenza", factoria data esperie tapete freestructure, esperie legori data esperie legori data esperie tapete freestructure, esperie legori data esperie legori data esperie tapete freestructure, esperie legori data esperie legori data esperie tapete esperie legori data esperie legori data esperie legori data esperie tapete esperie legori data esperie legori data esperie legori tapete esperie legori
TV. JENUS 11-39-10	BARANYAY ANDRAS, BERTALAN SANDOR, MATE UYULA, PAPP OSERAR	and interference doort, anticipation or articular spectrated forcation. Summarily price grant-licoda, a villag following-brill, all terminian harmonic directory of the brief
V. HILIUS 1-1-10	CSERY TIBOR, CSAR ATTICA, GUITAS GYULA. HABASZTY ISTVAN, HENCZE TAMÁS PAUER GYULA	1995, SZURENON Binlayesi, Kamila Lajos Meinlähini Raisserii 2018 CAMA
AF MOTION 1-11-10	CERCURARY IVAN ORVOS ANDRAS, PRITEAY PETER, RZERADAM GYORGY.	"A metricle allower has be increase to the metric balance and the property of the set
VII. JTYRES 14-19-10.	ADRUMAŚN RAFAKU, DALASYSA GYURIY, INASO Intvan Sando Annos, nichraf vitala, Schwienkiewitz dobent, szanadym Amyad Szeny Brea, szentinkui zontan, vannady Lidnoc	antiqué, e uniqué empartichementique, tornat hole, sensit destruitationnesses manuelles missions autoritationnesses argument destruitations destruit tonnessesses infordations marinyeitnes à la traditionne autoritation destruitations autoritations autoritations autoritations paire marine la infordationness de comparisonnesses à managalantité parties paire autoritation de la disponsabilité de comparisonnesses à managalantité parties paire autoritation de la disponsabilité de comparisonnesses autoritations entrelles de comparisonnesses autoritations, comparisonnesses autoritations entrelles neuros de marine parties autoritations, comparisonnesses autoritations entrelles neuros de marine parties autoritations, comparisonnesses autoritations entrelles neuros de marine des parties entrelles que de parties seum autoritations entrelles neuros de marinesses autoritations, comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles neuros de la comparisonne entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles de la comparisonnesses autoritations entrelles neuros de la comparisonnesses autoritations entrelles entrelles entrelles de la comparisonnesses entrelles entrel
VUL JULIUS II-M-RO	MERKE VIOLA, ILLES ARIAD, SOWATS ALBERT, SERIES LASELO, MOLNAR V POINTE.	minit and which as electronic distribution in the programming of a disposal a means as a transmitted which targets specify must superscription at momen- enegretiding despect entry as bettermings. A militaria, distribution of the programming of the second
IX. JUL, SI-AUG. L.	BEBINSZÁK LENGYEL (1810 KIÁLLÍTÁSA	without bretchmaps star know!"
X. ADG. 8-13-16 31 ADG. 16-23-16	UNUDER: CONVERTIGATION: DOMEST DEVECT CENTRES SANDER, ERDÖR JANDE, HALDIT MERLÖR REINCZ DELA, LARATOS INDER, SULENIN SINALY, SEEDIT BELS.	RFRI EDS Eidelplans 6-a Josef Attile Marchilles Harburs renderet kalitääsien Minista (2017). (Microsof, 1996, 30). Asternamisten Microsoff, 2007, 2017. Japanista e Sami, voimenette – uur Vintis – Intyksei kell Microsoftanis.
XIL AUG. 14-11-10	GALANTAT BYORGY, GRAPHAINAN RIALLIVANA.	2070. Balaiong boyling Kilgolon Michanik;
	ERDELYT MURLOS, LARDER LARDELT, JOVANOVUDI OVODINY, SZUDYJORY TARAS	BUNNAY GYORGYY Cher as biodelines 1970 stagi. Anno a makematic data for consistential, long enhances a merillarena da or neres. Unrestructure, instructure/formit messor filiente adult, a futurgatenti ar anteres and segmentaria. Stationesse et a constructure Meridenta. A fapari priva- na anteres anteres anteres de acontecente Meridenta. A fapari priva- na anteres anteres anteres hierares tenescale a beregenetid. Instruct: challen mering handbilter soll, a perma hierare tenescale a beregenetid. Instruct: challen mering handbilter anteres performance.
MERTERISTING HARONTA DR. 19-DC. 1971 19-DC. VANARMARONKERCT A REALLITOR MERCHIZISCHER MESSON		1998 A MOSZARJ KOTETEM "R" desired-on rendered klassifier A blarensk Represent "R" follower-andre her supervised and the second sequences resourced second second second second and the second seco

Program-flyer of the Studio Exhibitions in the Balatonboglár Chapel in 1971

On pages 26–27 and 30–32 excerpts from György Galántai: *Hogyan tudott a művészet az életben elkezdődni? Adalékok a boglári történethez* [How Art Could Begin As Life. Supplement to the Boglár story], in: Júlia Klaniczay – Edit Sasvári (eds.): *op. cit*, pp. 43–90. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.) The first "site-specific installation," as they are called these days, was made by Gyula Gulyás. He was just getting ready to travel to Western Europe with two of his new polished up bronze minimal sculptures, which he exhibited in the chapel exhibition during his stay in Balatonboglár for a few days. On one of these days he came up with the idea of painting his sculpture's motif - a semicircular geometrical shape - on the entrance as a direction sign. We had white paint and a brush, so it was painted, it dried and then Gulyás came up with another idea: he asked me to photograph him as he interpreted the semicircular geometrical shape with his body. This Direction Sign action was the first of its kind in Balatonboglár. After this, Gyula Pauer felt enthused to perform an action and he used the pseudo leaflets made for the exhibition catalog to do so. I only think all of this is worth mentioning because in these works art appeared as life. These artists communicated something with ephemeral, impermanent tools - the same something they had done before with lasting materials. What happened? The Hungarian paradigm shift (also) started in the chapel in Balatonboglár.

Action by Gyula Gulyás





# CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI 1972





Miklós Erdély held a reversed bell-shaped flower (a poppy) at a suitable distance from the chapel, before the tower window, where the bell should have been. (The other black and white photos taken of spontaneous actions were also about the "mementos" linked to the chapel building. Most of the pictures have a religious theme and show known figures in situational drill-type poses.) Erdély did not give a separate title to his setting, thus it must have seemed as if he was making a joke from a merely "formal point of view." But this was not the case, since in 1973 he wrote in his Repetition Theory Theses: "we render perceptible the non-existent through a reference to memory," i.e. he remembered the missing bell based on a similarity of forms. He does not depict (!) things because he believes that it would substantially reduce the depicted. [...]

Two photographs from Dóra Maurer's series titled *Once We Went* (1972) top: Miklós Erdély, György Jovánovics, Tamás Szentjóby, Tibor Gáyor bottom: Miklós Erdély













CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI Accidental Snapshots

Chapel-interior at dawn after the concert by the group Kaláka

Miklós Erdély with a book by Milán Füst

The "sound studio" on the chapel's gallery

Katalin Örsi and Gergely Molnár Photos: László Haris



Károly Kismányoky building his site specific installation, on the right Tamás Ascher Photo: János Gulyás

György Galántai and Sándor Pinczehelyi

Rudolf Sikora Jiří Valoch

# 1973

#### CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI Accidental Snapshots

On the road to the chapel, in the middle: György Göndör, György Galántai and György Szemadám

> Sándor Csutoros and György Galántai at the installation of the exhibition titled *Confrontation* (in the background: Péter Don)











Artists and the public of the Chapel Studio on the hillside behind the chapel

> László Najmányi and Tamás Papp (preparing the performance titled A Friendly Treatment)

Miklós Haraszti and Dixi (János Gémes)

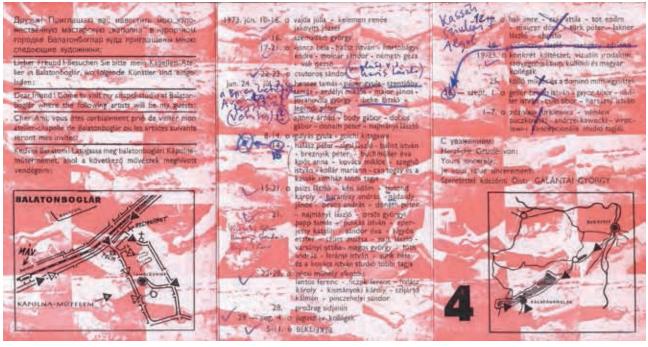
Tamás Szentjóby and Júlia Sas (reading the most recent writ) with György Galántai Photos: Júlia Veres

Football on the beach: György Magos and Péter Halász

lstván Bálint

# CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI 1973

[...] The last year at Balatonboglár – the first "vacation" without compromises – took place on the borderline of the possible and the impossible. In other words, 1973 was the year of a political nightmare and the greatest artistic performance at Boglár. Since I regarded my plan – if it were to be realized – as a model, I decided to do everything possible to make it happen. Some people looked at my action as a suicide mission, including Sándor Csutoros, who thought even three years later that "since I wasn't finished off in the process, I must have been an informer."



György Galántai's invitation to his Chapel Studio in Balatonboglár for the 1973 summer events



Exhibition of Júlia Vajda (Endre Bálint writing in the guestbook, on the right Lóránd Hegyi)

My idea of a "small Hungarian Dokumenta," inspired by the big Kassel event, did not seem to be an impossible undertaking because by then I was "battle-hardened" and knew everybody who I thought mattered quite well. I designed the order of events randomly, based on the availability of the participants. I had decided long before I began organizing the event that the first exhibitor in 1973 would be Júlia Vajda, an excellent member of the older generation whose work is "listened to death." She translated the invitation, which was written in five languages. I loved being in the company of Júlia Vajda, because she was such a sensitive and erudite woman, and also because the imaging methods and visual thinking of Lajos Vajda made a fundamental impact on the start of my career. I designed the invitation for the final version of the program, printed it and sent the copies to the participants. From this point on the program worked automatically, meaning that everybody took their own participation seriously and did what they had to. Thus, my work in Budapest was over, so I travelled to Boglár to manage events.

Autonomy had a price. Apart from my camera and the equipment I had in Boglár, I had to part with all my belongings that could be sold to implement the carefully planned, perfectionist series of events involving all the arts. I also cut my personal expenses down to the bare minimum. (I even saved on food, and it seems I overdid it because I once collapsed in the spring as a result of malnutrition and had to be taken to the hospital for a few hours.) Preparing for the worst, I attached blank money orders to the invitations so I could use the support thus received from the participants to realize the project. The money orders helped me out but in the autumn I was only able to pay the fines imposed on me for breaching the architectural and fire safety regulations – this penalty could have been changed to detention – with my parents' financial help.



Gyula Gulyás: Installation with Plugs, 1973

szö te ve x gek ts bauer attalay boglár 1973 19-26

Poster of *Szövegek/Texts*, an international exhibition of visual poetry organized by Dóra Maurer and Gábor Tóth

On December 16, 1973, a full-page article titled Happening in the Crypt was published on the cover of the Sunday supplement to the most important daily, the communist Népszabadság [People's Liberty], discrediting and villanising György Galántai and the Chapel Studio. The article commissioned by the party headquarters and György Aczél was written by the editor-in-chief of the criminal column, namely László Szabó, the country's "chief police officer" at the time. (Excerpt) Headed by the police, the executive agents – not the cultural organs – were on the alert. No sooner had we finished the renovation, decoration, and other preparatory jobs and mounted the works for the first exhibition on the walls – with my helpers still recovering from the hard work – then the police arrived and arrested five people. This police operation at dawn was no longer a warning, like the year before, but rather the opening act of the background events that accompanied the "small Hungarian Dokumenta." Thus, the show commenced, the dramaturges of the political charade swung into action, and the functionaries of the executive apparatus armed themselves to annihilate the chapel project.



The members of the cultural administration continued their creative search aimed at finding overt political content in the artworks, but since they understood nothing of the exhibits, they had to leave emptyhanded. It was quite a surprise that they did not take any action in connection with Tamás Szentjóby's inscription which read: ART IS EVERYTHING THAT IS FORBIDDEN. BE FORBIDDEN! Similarly, Gyula Gulyás's "plugged in pipes," which I found glaringly obvious, invited no reaction from the authorities. They, however, found something objectionable in Péter Legéndy's text titled Dear Visitor (posted on the door), which led them to comment that "Galántai will do a stretch for this one," although I could never find out why. Finally, at the end of summer they found "the one," which completely psyched them up: it was the poster for Dóra Maurer's Szövegek/Texts exhibition. Returning on several occasions, they kept trying to prove with almost hysterical excitement that the poster constituted proof of conspiracy: they found the 56 names (which was just a coincidence) an obvious reference to 1956, and they 'noticed' the word alliance hidden in the text: szö-ve-/ ts/-gek = szövetség [alliance]; hence, a secret alliance... and it's being international only made the event even more dangerous!! The strange cultural creatures kept coming back all summer despite my repeated assertion that it was not an exhibition and despite putting out the 'private premises' sign, etc.

I further confounded the functionaries by improvising mini lectures on the foundations of Marxist aesthetics and issues pertaining to social realism. On one occasion – when "my case" was last heard and cultural aspects were still considered – I exhausted five functionaries exclusively



by virtue of my "Marxist" answers. My success boosted my confidence and later I held crash courses for the police. These confounding conversations were later only referred to as "a mere deepening of doubt," an expression I read in December in the article published in the party paper about the Boglár project, where references were mainly made to police documents. When translating the documents into his peculiar Babelian-Hungarian the article's author coined new phrases such as "happening in the crypt" that corresponded with the "project in the chapel" (a manifestation of the pseudo, as Pauer would say).

I applied a very important tactical consideration: never to confront the authorities head on because then I could only lose. When the first man of the party declared that "our main ideological weapon is the Marxist truth and its proclamation," I thought that I must attempt to evade the administrative method used against us by providing an ideological illusion of the Marxist truth. I regarded my forced exchanges with the functionaries as spontaneous artistic (fluxus) events which formed part of the chapel project and on the whole constituted "culture." This might be the reason why ten years later János Baksa-Soós called me a cultural politician in a conversation – while I was away – but I personally would never have associated this expression with myself since I was simply trying to give meaning to my own existence.

The administrative method used by the authorities was not direct banning but a staged administrative solution – political concept art – proposed by the art historian of the party headquarters, Loránd Bereczky, in 1972, and he specifically requested its application to the chapel project. His proposal was a common solution in the everyday internal affairs practice of the cultural department. A peculiar – and magical, as I saw it – thing happened with Gyula Pauer in relation to this. Pauer had three 'empty pedestals' exhibited in that year, one of them titled The STATUE OF LIBERTY (CONCEPT), which had been seen two days earlier by the deputy president of the county council during his visit to the chapel. He must have read the text next to it saying WHAT YOU IMAGINE TO BE HERE IS BREATHED IN BY OTHERS, and he might have wondered whether he himself breathed in freedom or he just imagined it. I was alone in the chapel and started reflecting on the meaning of the third text: I KNOW YOU ARE HERE READING BUT YOU HAVE NO IDEA WHERE I AM. On the same day Pauer, not long after he left the chapel, was provoked incognito by undercover policemen, who later arrested him in their official capacity. At the police station the discussion did not focus on the reason for arrest but on the chapel and issues about art. Lo and behold, the inseparable unity of life and art, the perfect Eastern European fluxus.

For a long time I did not understand why all this fuss was being made about Pauer or why it was being made at all. As I see it now, with his virtual image-text relation Pauer invented a "fluxus virus" that operates on the principle of the pseudo but also goes beyond it. Firstly, the text is so simple that it is impossible not to understand it, thus, it is a spontaneous trigger; secondly, the text denotes a fictive image; and thirdly, the text and the fictive images can come into spontaneous interaction with each other. Pauer created a malleable and flowing (fluxus) complex of signs in which space and time were indistinguishable. The smaller and the bigger, the material and the spiritual worlds are contained in each other. Finally, and most interestingly, Pauer's work is none other than "theatre" at its best, or a play of ideas with the impossible to make it possible. Such phenomena not only render any authoritarian power speechless but also invite hostility.

It seems to me more and more that Pauer's three empty pedestals were an emblematic piece of the year 1973, since it represented a part that encapsulated everything that happened to the whole. It was like a "bottle" with a genie in it – similarly to the chapel – that almost released the spirit of freedom. It is awesome how simple it is that the truly great things are inherent in the miniscule, in which there is virtually nothing.[...]





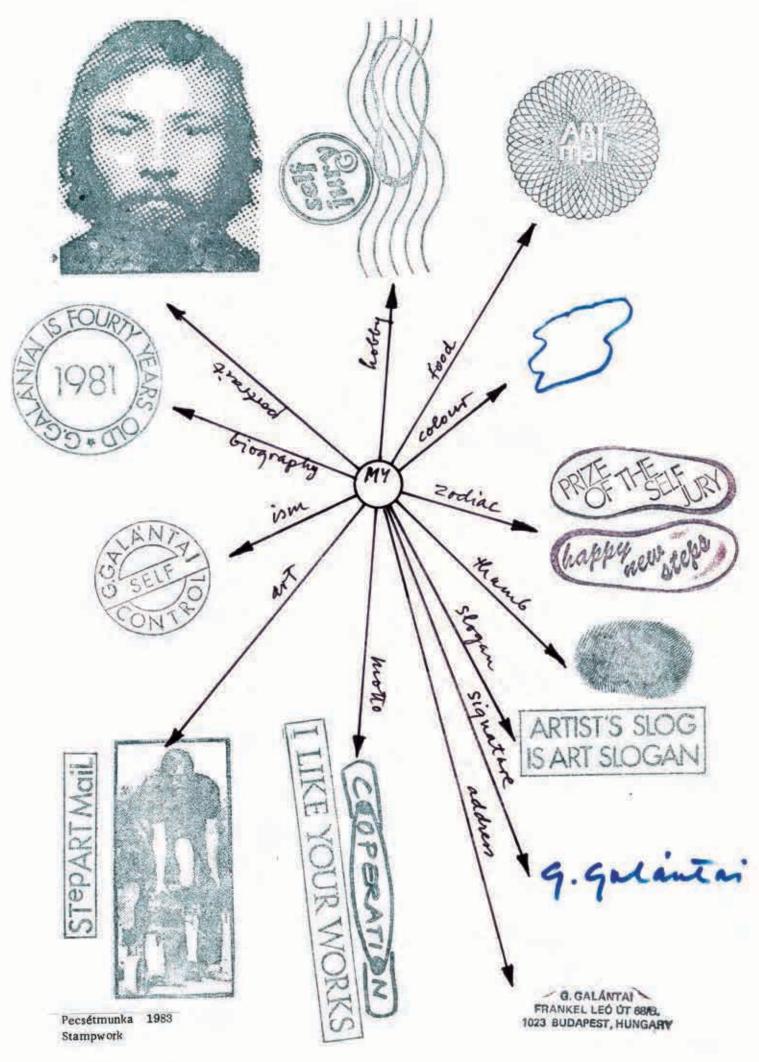


Gyula Pauer: Conception Works, 1973



Rubber stamps by György Galántai used in his correspondence and mail art works (1976–1984)

Rubber stamps used for the works



## ARTPOOL 1979–1991 Galántai–Artpool<sup>\*</sup>

Six years after the Chapel Studio was closed down by force, György Galántai and Júlia Klaniczay (who joined him in 1976) decided to "institutionalize," within the walls of their apartment, the processing of the large number of documents collected throughout the 1970s, and to expand the collection.

1979 1980 1981	MKSZ MKSZ	1990 1991		
1981	TAN TANK	1		5
-	MKSZ	THE R. L.		5
17962	and the second se	1992	B	
1982	MKSZ	.1993		
1983	MKSZ	. 1994		
1984	MKSZ	1995		
1985	MKSZ	1996	uphaeri e	
1986	MKSZ	1997	Sales and	
1987	MKSZ	1998		
1988	0000	1999		
1989	2.2.2	2000		
	1985 1986 1987 1988	1985 MKSZ 1986 MKSZ 1987 MKSZ 1988	I985         MIKSZ         1996           1986         MKSZ         1997           1987         MKSZ         1998           1988         1999	I985         MKSZ         1996           1986         MKSZ         1997           1987         MKSZ         1998           1988         1999         1999

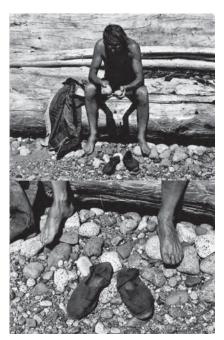
Galántai's artist ID card (membership book for the Association of Hungarian Visual Artists)

The postal service refused to deliver to Galántai mails addressed to Artpool; to obstruct this, he had 'Artpool' registered into his artist ID as a pseudonym.

¹ ► p. 15.

Since the Artpool project was considered an activity of opposition, and was not only monitored but also constrained by the cultural policy authorities of the 1980s, its development was chiefly defined by tactical considerations. Instead of relying on long-term planning, the domain of future work was determined by incidental personal contacts, and projects centered on locally as-yet-unknown themes. This comprised the documentation of international mail art projects (artists' stamps, Buda Ray University, etc.), artists' books, visual poetry, and events in Hungarian underground art.

Building on the experiences of the "Chapel Studio Project," and retaining its open outlook, the Artpool Project was a much more potent – and uncensorable – "apartment-institution" that Júlia Klaniczay and I developed. Originally I called it the "Artpool Avantgarde Art Archive" to indicate that it sought out new forms of societal activity, organized events, and took a formative role in processes, all while documenting this, archiving it and freely distributing information. The "active archive" that results is a living institution that can be interpreted as an organic and open artwork or an activist kind of art practice. Its field of operation is the whole world; it works with an exact aim and direction sensitively detecting changes and adjusting accordingly.<sup>1</sup> Artpool, which began as an archive, ran its various public activities as "independent institutions." This idea was inspired by Robert Filliou, father of the "Eternal Network," with a request he made on one of his postcards. The poster created from this request hung unnoticed for a month on the announcement board at the Young Artists' Club in Budapest as the first manifestation of Artpool's Periodical Space (APS no. 1).



Filliou's postcard, 1979 (recto / verso)



The poster at the Young Artists' Club

<sup>2</sup> ► pp. 59-64.



ROBERT FILLIOU 26+8-79 Flagere Rather of the Eternal Network Hello gryfrigy Could you please have one porter made: motor	eternal Network Motogry Jou please have one
TELEPATHIC MOSIC & JONNO ALTISTICUB fond remembrance warm wither hand the less ROBERT FILLION - Suprember 1933	for Pose Frankel les út 68 b. m. 16
and long is as the subsuce of the young Actic "Club. Thank you . you praid	H. 1023 Budapear Hougrie 1977 IMAGE BANK POSTCARD SHOW

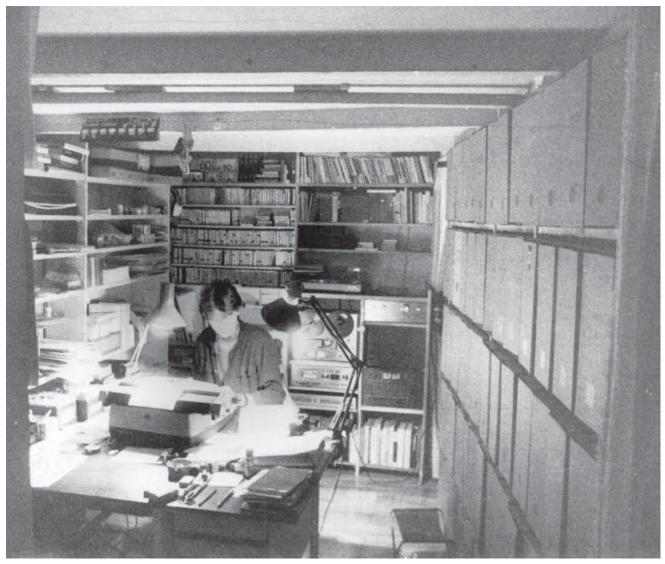
The APS series had 14 events, each dealing with various aspects of publication in space. There were exhibitions, performances, screenings, actions, concerts, and performance pieces on a range of themes. Among these were several of our network projects that made Artpool known all over the world. We arranged an exhibition for G. A. Cavellini in 1980, for example, as well as a joint performance on Heroes' Square in Budapest, Hommage à Vera Muhina, and in 1982 we did an artistamp exhibit (World Art Post) a collection that has grown to be the largest in the world through the workings of the "Eternal Network."

Another type of institution was the Buda Ray University,<sup>2</sup> which built on my correspondence with Ray Johnson between 1982 and 1994. (The exhibitions tied to this, between 1986 and 1997, constituted Artpool's Ray Johnson Space.) The 15 exhibitions based on facsimiles of the correspondence were shown in many countries (Italy, Canada, Ireland, Hungary, Netherlands, Slovakia, and France), and the ever-growing number of participants reached 316. We supplemented the mail-contact data with personal documents through two European art travel projects (Artpool's Art Tour 1979, 1982), then published all this in samizdat (Artpool Radio no. 5 and AL/Artpool Letter 1-4). This was the first, "nonofficially sanctioned," illegal period of the Artpool Project from a fluxus perspective.

Source: György Galántai antwortet auf Fragen. Fluxus + Konzeptuell = Kontextuell / György Galántai responds to questions. Fluxus + Conceptual = Contextual, in: Fluxus East. Fluxus-Netzwerke in Mittelosteuropa / Fluxus Networks in Central Eastern Europe, Künstlerhaus Bethanien GmbH, Berlin, 2007, pp. 141-156.

The Artpool project continued the Chapel Studio project inasmuch as its aim was to alleviate the isolation and information shortage of the contemporary Hungarian art scene. Beyond this, it also undertook the documentation of art events that were "invisible" because they were not favored or sanctioned by the cultural politics of the era. Continuing its documentary activities retrospectively as well, it set up an archive to facilitate future generations of artists and art historians wishing to examine the intellectual and artistic struggles that characterized the art scene of the 1960s, 1970s, and 1980s.

Between 1979 and 1990, periodically banned, but on the whole tolerated, Artpool organized 23 exhibitions and art events, contributed to the realization of another 14 events by lending artworks, documents, and photographs, and published 11 anthologies and art catalogs. Between 1980 and 1982, it produced 30 issues of *Pool Window*, a one-page mail art newsletter. From 1983 to 1985, Artpool published eleven "illegal" issues of "AL" (Artpool Letter), a samizdat art magazine that still serves as the sole documentary source on the non-official art of those years. Eight Radio Artpool programs were "broadcast" between 1983 and 1987 from audiocassettes.<sup>\*</sup>



Júlia Klaniczay typewriting the first issue of AL (1983)

As Artpool had no permanent art space, most of the events organized by them at that time were all held at different locations: clubs, small galleries, etc. Between 1979 and 1984 these were called the Artpool Periodical Spaces (APS). These exhibition events were always accompanied by documentation materials of some kind: posters, artists' books-publications or catalogs in which theoretical texts and translations on correspondence art, mail art or artists' stamps were first available in Hungary. These publications, beside György Galántai's own network art, formed the essential exchange material when it came to the expansion of the archives.

<sup>\*</sup> Source: Artpool, Budapest, in: Gabriele Detterer – Maurizio Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s, JRP / Ringier, 2012, p. 87.

# ARTPOOL EVENTS 1979-1991

# 1979

25 March 1979 Frankel Leó út 68/B (henceforth: Artpool Studio), Budapest

# The Founding of ARTPOOL

On this day György Galántai and Júlia Klaniczay decided to establish an active alternative arts archive, which they named Artpool. At first Artpool's operation was realized strictly via the mail art network using postal services. Artpool's projects were made public at APS-s (Artpool's Periodical Space) organized at various venues. The project materials and intensive exchanges facilitated the accumulation of the archive and its numerous collections. Galántai created Artpool's image design (he designed a rubber stamp and envelope stamps, and issued postcards).



György Galántai: Artpool Life Post, 1979 (part of the A4 size stamp sheet)

DOCUMENT: "Artpool" rubber stamps ◆ PUBLICATIONS: advertising postcards; "Artpool World Post" and "Postal Art Work" stamps; Artpool Cards series; *The Artpool* (A6, 18 pages, offset, foldout bookwork, 1980, it is at the same time the first issue of Poolwindow) ■ *The Artpool – Documentation 1979–1984,* Artpool, Budapest (A4, ca. 80 pages, photocopy, occasionally with collaged photos, artistamps, rubber stamp prints), published in eight series between 1984 and 1988, altogether in 64 copies.

## BIBLIOGRAPHY: Bán András: [Beszámoló az 1979-es év művészeti eseményeiről], manuscript, 1 p.

III/III secret police document: "Festő" dossier\*, February 7, March, April 9, April 23, May 12, July 12, July 29, 1980; subsequently the "evaluating" and "summarizing" reports: October 8, December 1980; July 13, 1981; June 14, December 1982; July 12, 1983; February, September 1984; March 27, 1985; March 28, 31, July 31, 1986; October 7, 25, 1988

\* The best-known and most notorious department of the Ministry of the Interior in Hungary was Dept. III/III, which dealt with internal affairs. It also recruited people to spy on their friends, relatives, and colleagues. As soon as it became available for researchers, György Galántai made public on the internet the content of the "Festő" [Painter] dossier opened at the III/III department of the Security Services to collect secret reports and decisions about his activity and Artpool.



"These home made travel bags suitable for the two main methods of our travel, hitch-hiking and walking, emphasized the aim of Artpool's Art Tour 1979."

## General bibliography about Artpool's first period from 1979 to 1992 (selection):

Perneczky Géza: Az Art Pool gyűjtemény. Egy magyar művészeti gyűjtemény megszületése, Művészet, August 1989, pp. 2-5. ■ Perneczky, Géza: The Art Pool Archives. The Story of a Hungarian Art Collection, The New Hungarian Quarterly, 1989, pp. 192–196. ■ Galántai György: Pooling the Arts. The Artpool Art Research Centre, The New Hungarian Quarterly, No. 125, Spring 1992, pp. 96-100. Herczeg Béla: Az Artpool több, mint archivum, Magyar Felsőoktatás, No. 3, 1999, pp. 56–57. (interview with György Galántai) ■ Galántai György: Artpool from the Beginnings: A Personal Account, in: Bismarck, Beatrice von -Hans-Peter Feldmann - Hans Ulrich Obrist et al. (eds.): Interarchive. Archivarische Praktiken und Handlungsräume im zeitgenössischen Kunstfeld / Archival Practices and Sites in the Contemporary Art Field, Verlag der Buchhandlung Walther König, Köln, 2002, pp. 393-395. ■ Tranberg, Dan: Budapest Rising, Angle. A Journal of Arts + Culture, Vol. 1, No. 11, 2004, pp. 12–17. Tornai Szabolcs: Szabadságtechnikák. Huszonöt éves az Artpool Művészetkutató Központ, Heti Válasz, March 18, 2004, pp. 40–42. ■ Bodor Kata: "...I would like to be connected to the time I'm in ... " Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100. [pp. 86–87.] ■ Forgács Éva: Does Democracy Grow Under Pressure? Strategies of the Hungarian neo-avant-garde throughout the late 1960s and the 1970s, CENTROPA, Vol. 8, No. 1, January 2008, p. 15. ■ Schwarz, Isabelle: Archive für Künstlerpublikationen der 1960er bis 1980er Jahre, Schiftenreihe für Künstlerpublikationen, Band 4, Salon Verlag, Köln, 2008, pp. 298-339. Röder, Kornelia: Topologie und Funktionsweise des Netzwerks der Mail Art. Seine spezifische Bedeutung für Osteuropa von 1960 bis 1989, Schriftenreihe für Künstlerpublikationen, Band 5, Salon Verlag, Köln, 2008, pp. 159-163. ■ Janssen, Ruud: 25 Years in Mail-Art, TAM Publications, 2008, pp. 68–69, 97. ■ Fuchs Péter: Szabadságbörtön. A szocialista kultúrpolitika ellenbázisa: Artpool, Hamu és Gyémánt, Vol. 44, Summer 2009, pp. 46-55. ■ Kálmán Rita - Katarina Šević (eds.): Nem kacsák vagyunk egy tavon, hanem hajók a tengeren. Független művészeti helyszínek Budapesten 1989–2009 / We are not Ducks on a Pond but Ships at Sea. Independent Art Initiatives, Budapest 1989-2009, Impex-Kortárs Művészeti Szolgáltató Alapítvány, Budapest, 2010, pp. 11, 114. Borsos Roland: Az emlékezet művészete. Galántai György és Klaniczay Júlia útja a Balatonboglári Kápolnától az Artpoolig, Múzeumcafé, 2011/4, August-September, pp. 91-93. (Art that remembers - György Galántai's and Júlia Klaniczay's journey from the chapel in Balatonboglár to Artpool, English summary, p. 109.) E Farina, Eleonora: La memoria collettiva è in mano agli artisti / Collectiv Memory is in the Hands of Artistst, Arte e Critica (Roma), No. 68, 2011, pp. 60-61. Tumbas, Jasmina: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies, ARTMargins, June-October 2012, Vol. 1, No. 2-3, pp. 87–115. ■ Detterer, Gabriele: The Spirit and Culture of Artist-Run Spaces, in: Detterer, Gabriele - Maurizio Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s, JRP/ Ringier, 2012, pp. 11-49. Artpool, Budapest, in: Detterer, Gabriele -Maurizio Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s, JRP / Ringier, 2012, pp. 84-109. Stiles, Kristine - Peter Selz: Theories and Documents of Contemporary Art. A Sourcebook of Artists' Writings (Second Edition, Revised and Expanded by Kristine Stiles), University of California Press, Berkley - Los Angeles - London, 2012, pp. 807-808, 878.

To consult the folder visit www.galantai.hu/festo/

Montage from the pages of Artpool's ► first publication The Artpool / Poolwindow No. 1, 1979



### Artpool's first art tour to Italy

Meeting with G. A. Cavellini, Ugo Carrega, Adriano Spatola, Romano Peli. Collection of material for a planned exhibition at PIK Galéria (APS no. 2). The exhibition would have contained the collected visual and sound poetry works and mail art pieces, but was prohibited by the cultural authorities in the end. Beside the growth of Artpool's collection, the tour resulted in several common projects: Artpool was asked to make the chapter on Hungary for *Art Diary 1980*; Galántai made (designed and printed) in 300 copies the cover for *Geiger 9;* and the preparations for Cavellini's exhibition in Budapest began during this time.

DOCUMENT: correspondence, photo WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/events/ArtTour79/ PUBLICATION: *Geiger 9. Antologia ipersperimentale* (ed. by Adriano Spatola and Maurizio Spatola), Geiger, Mulino di Bazzano (Parma), 1982 Art Diary 1980, Giancarlo Politi Editore, Milano, 1980

BIBLIOGRAPHY: Bodor Kata: "...I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100. [p. 87.] Szkárosi Endre: Egy másik ember. Eszmélkedéstörténeti emlékirat, Orpheusz Kiadó, Budapest, 2011, pp. 148, 156.

September 1979 Young Artists' Club, Budapest

#### **Robert Filliou: Telepathic Music** (APS no. 1)

Artpool's Periodical Art Space (APS): exhibitions, events, actions organized by Artpool in the first years at different locations. The first exhibition was a poster with the following text: "TELEPATHIC MUSIC no. YOUNG ARTISTS' CLUB – fond remembrance / warm wishes handshakes / Robert Filliou – September 1979"

In one of his postcards Robert Filliou asked György Galántai to display the text above in FMK (Young Artists' Club). Galántai made a poster from the text, which he hung on the wall of the club, documented it and sent it to Filliou. (The text by Filliou makes a reference to his 1976 Budapest exhibition organized by László Beke). After the show Galántai sent the exhibited and dedicated poster to Robert Filliou. (**>** p. 36.)

#### DOCUMENT: photo, postcard

BIBLIOGRAPHY: Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, p. 261 (illustration) ■ Perneczky Géza: Az Art Pool gyűjtemény. Egy magyar művészeti gyűjtemény megszületése, Művészet, August 1989, pp. 2–5. ■ Perneczky, Géza: The Art Pool Archives. The Story of a Hungarian Art Collection, The New Hungarian Quarterly, Vol. 30, No. 8., 1989, pp. 192–196.

#### 12-24 November 1979 PIK Galéria (Youth Club of the Paper Mill in Csepel), Budapest

### Pacco dall'Italia Package from Italy (APS no. 2)

The exhibition was to be organized from visual and sound poetry works collected during Artpool's first art tour (21 June – 5 August 1979) and complemented by mail art pieces. (Works by Giancarlo Politi + Helena Kontova / Flash Art, Maurizio e Massimo Nannucci, Ugo Carrega, Adriano Spatola, Vittore Baroni, G. A. Cavellini, Romano Peli, Horacio Zabala, Sarenco, etc.) A ban on the planned exhibition was imposed by the Budapest Directorate of Fine Arts.

DOCUMENT: postcard call, postal complaints

III/III secret police document: "Festő" dossier, September 27 and October 1979



3 October 1979 ♦ Kassák Művelődési Ház, Kassák Klub, Budapest

### Chapel Exhibitions 1970-73

Kápolnatárlatok 1970-73

slide show presentation (APS no. 3)

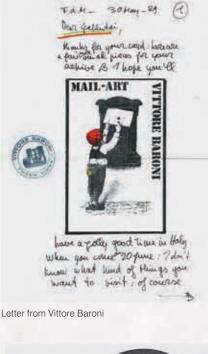
The first event of the "Slide Bank" project, György Galántai's slide show presentation titled *Chapel Exhibitions* 1970–73, announced in the program of *Szürenon* 1969–79, was banned by the Budapest police. The ban was imposed by the ministry of the interior based on László Szabó's article (1973  $\triangleright$  p. 31). A similar event that was to take place on October 8 at the fine art workshop in Dunaújváros (workshop leader: István Birkás), was banned by the police in Székesfehérvár at the request of the Budapest police.

#### DOCUMENT: program, photo

III/III secret police document: "Festő" dossier, October 1 and October 3, 1979; March 18, 1980

## **ARTPOOL'S ART TOUR 1979**

Artpool's first art tour project to Italy\*





Gentile Sijun Galanter gyorgy 2010 lito di incontrerle ofui ol Merce to del Sele deve sonotutti i pionni ferieli delle 16, 30 - elle 18,30 fino el 30 figno -Cordiali seluti Myo Carep

The specific aim of the tour was to meet some of the artists, publishers and organizers of Italian experimental art, as well as to collect publications and look for opportunities for co-operation. But we had planned nothing in advance. Prior to the journey we had written letters to all the Italian addresses we had at our disposal, asking the addressees to specify what we must definitely see of contemporary Italian art. The answers determined the route and content of the tour. Those who answered were: Vittore Baroni, Ugo Carrega, G. A. Cavellini, Betty Danon, Gillo Dorfles, Marco Pachetti, Romano Peli, Michele Perfetti, Studio Santandrea, Adriano Spatola. We paid a visit to those who recommended themselves.

After the wondrous cavalcade of Venice we arrived in Brescia. When we entered Cavellini's house we were greeted by two pictures of the same size placed opposite the door, next to each other, functioning as a kind of name card: one was an original, color Vasarely and the other a white Cavellini inscription in Ben Vautier's style placed in a black background. The inscription read: "Vasarely is a piece of shit." After seeing the Cavellini Museum we documented our first meeting with a photo project, and then we agreed on the Cavellini exhibition in Budapest for the following year. Finally, we enjoyed a fine dinner hosted by Cavellini.

The most interesting place in Milan was Ugo Carrega's poetry gallery called Mercato del Sale, where we accidentally met Peter Frank, an American expert on the artistamp. Thanks to Carrega, we were introduced to Giancarlo Politi (Flash Art) among others, as a result of which Artpool refreshed its 1980 *Art Diary* address book. Although the galleries were not open, gallerists kindly gave us catalogs for Artpool's archive. We deposited our hand luggage, packed full, in Rome. Then, after a sightseeing tour of Italy we headed towards Parma.

We used the map made by Adriano Spatola to get to Mulino di Bazzano. This place is a mill, at the end of all roads. The building is multilevel and spacious, but we were only able to walk along little aisles between the piles of books and half-ready publications. Geiger assembling, Tam Tam and Baobab were all made here. Spatola liked incalculable situations, so he asked me, for example, to make the cover for Geiger's issue 9 in 300 copies when we return to Hungary, on paper and in a way that he could not imagine.

Accompanied by Spatola, we arrived in Parma, where we got acquainted with Romano Peli and saw his mail art archive, called C.D.O. Peli was really excited at that time about the exhibition *Ray Johnson: Nothing*, so he mostly talked about him, but he also showed a lot of other things in his archive, which proved to be very useful for Artpool, as it had only recently begun to build its collection.

The last place where we stayed was a German artist's house, the Villa Romana in Florence (where we met László Lakner, who was staying there on a fellowship). In Florence we wanted to meet Nannucci to see his Zona archive, but we did not manage to do so. As recompense, we went to see the Uffizi Gallery – great place with splendid works.

Letter from Ugo Carrega

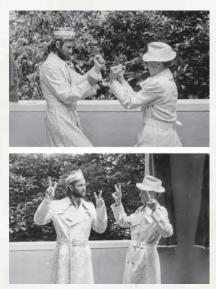
<sup>\*</sup> György Galántai: ARTPOOL'S ART TOUR, 21 June – 2 August 1979. Artpool's first art tour project to Italy, www.artpool.hu/events/ArtTour79/ index\_en.html (2004)

## **ARTPOOL'S ART TOUR 1979**

Artpool's first art tour project to Italy\*

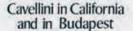


Letter from Adriano Spatola



Galántai and Cavellini in Brescia in 1979, wearing Cavellini's famous coat with his handwritten biography on it

**Gogletino Achile Cavelini** 





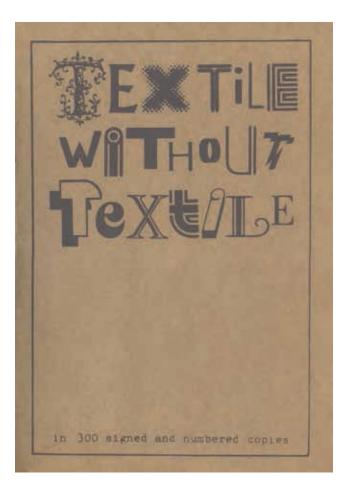
Cover of the book published by Cavellini (1980)

One of the outcomes of the tour could have been the exhibition entitled "PACCO dall'ITALIA" / Package from Italy (APS no. 2). (PIK GALLERY, Csepel, Budapest). The exhibition would have contained mainly visual and sound poetry pieces and the material received by Artpool for its mail art invitation for projects. Unfortunately, the call for projects ( $\blacktriangleright$  p. 40) sent to 137 Italian addresses was not delivered by the post, about which we filed a complaint, without success. Moreover, the exhibition, which was being organized at that time, was hindered by the Budapest Fine Arts Directorate, the competent authority of authorization. Even though the material for the planned exhibition was not seen by anyone at the directorate, nor were they interested, they seemed to know that Italian art is 'fascist in nature'.

In the meantime, to compensate myself for how the Hungarian Post had gone about things, I made multiple copies of a general mail art invitation (APS no. 4) and posted them in small portions every day, at different post offices. The answers revealed that the surveillance system was not working perfectly, because some people got news of the "Italian package" project. The material I received in response was exhibited under the title Küldött Művészet (Sent Art) as part of "The Culture of the Seventies," a strictly exclusive series organized in the cellar of the Young Artists Club (> pp. 44–46).

The next interesting development was that the exhibition entitled Package from Italy was eventually realized. Not exactly the way I had previously imagined, but I didn't mind because it was far better in the end. Because it was an exclusive event the exhibition did not need to be judged by a jury, but some news was published about it in the press. This was the Cavellini event in Budapest, utilizing all the premises of the Young Artists Club (23, 24, 26, 28, 29 May 1980). The exhibition (APS no. 5) consisted of three parts: an introduction of Cavellini by György Galántai, works jointly executed by Galántai and Cavellini, entitled "Operation Round Trip," and works by 25 Hungarian artists on the theme Cavellini. At the opening Cavellini video pieces of his performances were shown, he drew portraits of the participants, and distributed the reproductions of his works, postcards, stamps and stickers to the members of the audience. Then he talked about the "jungle of art" with those present ( $\blacktriangleright$  pp. 51–52). Cavellini arrived in Budapest from California, where an exhibition was organized for him, and he kept stressing how great a time he was having in Europe after 'barbarous America', mostly because people spoke good Italian here.

The last event presented itself thanks to the plentiful opportunities we were given. György Galántai had the idea of doing a "correspondence art" performance with Júlia Klaniczay and Cavellini on Heroes' Square entitled Hommage à Vera Muhina (► pp. 52–54). On the square – with help from the police – the background installation was being made at the time for an official celebration. Microphones and loudspeakers were being set up, and we offered to help test the microphones in a way that Cavellini would say out loud the names he was writing on our clothes. Cavellini's voice filled Heroes' Square, so we managed to remain completely invisible within the public space we were using without permission.



	NERCZEJ Lizzio
	AYARI Istvin
West GERMANY	PACSER Attila
Re ANUBIS	PAUER Gyula
Carl CAMU	SUCAR Janos
Sera FIN	SZILVITZKY Margit
GREAT BRITAIN	SZILVITZKY Margit SZIRÁNYI István SZENES Zeusan SZEP Agnea - C.TOTH Arped
John FURRITYLL	SZENES Zausan
THEY P AMPL	SZEP Agnes
HOLLAND Plat PRANZEN	- C. TOTH Arpad
	VARGA Mória VESZELY Ferenc
HUNGARY BAJKO Aniko	VERNELA FETEDO
BACKO Aniko	ITALY
BALAZSOVICS Minaly EAN Andrea	Vittore EARONI
EAN Anoran	C.A.CAVELEINT
BEURC Viktor DEAK Iderid	Nicolu PRANCIONE
DEAR LEATIO	Gino GIMI
DOROMFY Mirin ERDELY Miklós	Marco PACHETTI Claudio di SCALZO
CHULUI MIKIOS	Claudie di SCALZO
DAGDICAS CUMMENT	Piero SIMONI
FAY Eve FAXERAS Gydrey FITZ Péter GALANTAI Gydres GEGSER Lujen SINK Judii	ROUMANIA
TAT AUTAT STATUS	ANA LUPAS
CREATE LINE	TOL INC.
SITK Judit	Andrees Williogs
GULYAS NALL	Andread Writenoor
NUENER Arbriks KELECSENVI ORITIS	SWITZERLAND
KELECSENYI CHII	Anna MCOR
KELEMEN Karoly	USA-Cold Cornta
KELEMEN KÖröly KEMINY György KISS-KOVÁCS Cergely LÁBAS Zoltán	USA-California GONTOLA
KISS-KOVACS Gereely	
LABAS Zoltan	YUGOSLAVIA
LEGENDY Peter	Balint SEOMBATHY
LENGYEL Andres	DECENUM.
MÉHES Loránt	Marc was HOE
NACYVARY Leased	A COLOR AND INCOME
VAS MEGYEL MUZEUMOK KA	TALOGUSAT 61
Design: G. GALANTAI-ART	TAGAL LOGA

Silkscreened cover (first and back) of the assembling (Just as a precautionary measure, the publication was issued as a supplement to the official catalog documenting the *Textile without textile* exhibiton.)

October 1979

### **Textile Without Textile**

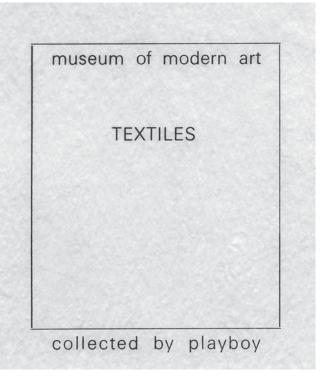
### Textil textil nélkül

Prompted by and in connection to the exhibition titled *Textile* without *Textile* (19–26 October 1979) at FMK organized by András Bán, György Galántai organized and published the first Hungarian assembling, also titled *Textile without Textile*. The anthology had all of its pages numbered and signed by the 54 artists who handmade 300 copies of the work.

#### DOCUMENT: call

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/bookwork/textile/ PUBLICATION: *Textile Without Textile (Textil – textil nélkül)*, Galántai– Artpool, Budapest, 1980. Original works, in a variety of techniques, by 54 artists from different countries in 300 numbered copies. In an A4 format silk-screened folder.

III/III secret police document: "Festő" dossier, April 22, 1980; August 5, 1981



Mark van Hoe: Textiles, 1979

# 1980

#### 1980-1982

0000

### POOLWINDOW POOL-LETTER

A one-page newsletter for Hungarian artists mainly about mail art news, to stimulate local mail art activities. Altogether 30 issues (1980: 1–5, 1981: 6–18, 1982: 19–30). A4 photocopy (from issue no. 6 on preprinted stationary), rubber-stamped. Editors: György Galántai and Júlia Klaniczay, graphic design and realization: György Galántai.

The first issue appeared as part of the publication "the artpool." In 1980 the newsletter was sent to the following artists: Gábor Attalai, Zoltán Bakos, Mihály Balázsovics, Viktor Benkő, Péter Bokros, Dániel Erdély, György Fazekas, Péter Forgács, Árpád f. Tóth, István Gellér B., Katalin Gulyás, Károly Kelemen, Zoltán Lábas, Péter Legéndy, András Lengyel, Tamás Molnár, Gyula Pauer, Sándor Pinczehelyi, János Sugár, Róbert Swierkiewicz, István Szirányi, Bálint Szombathy, János Vető. (- pp. 39, 47–50.)

DOCUMENT: print ready original collages of the Poolwindows WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/poolwindow/

BIBLIOGRAPHY: Perneczky Géza: Álom *az örök kommunkációról (l.)*, Jelenkor, February 1990, pp. 158–168. [about Poolwindow: p. 168.] Perneczky Géza: A *háló. Alternatív művészeti áramlatok a folyóiratkiadványaik tükrében 1968–88*, Héttorony Könyvkiadó, Budapest, 1991, pp. 107, 153. Perneczky, Géza: *The Magazine Network. The Trends of Alternative Art in the Light of their Periodicals 1968–1988*, Soft Geometry, Köln, 1993, pp. 88, 128. Tumbas, Jasmina: *International Hungary! György Galántai's Networking Strategies,* ARTMargins, June–October 2012, Vol. 1, No. 2–3, pp. 87–115. Stiles, Kristine – Peter Selz: *Theories and Documents of Contemporary Art. A Sourcebook of Artists' Writings* (Second Edition, Revised and Expanded by Kristine Stiles), University of California Press, Berkley – Los Angeles – London, 2012, p. 878.

III/III secret police document: "Festő" dossier, March 19, April 9, 1980



Endre Tót: Talpra magyar avantgarde! [Raise Hungarian avant-garde!], 1979



#### 10-20 April 1980 + Young Artists' Club, Budapest

Sent Art Küldött művészet (APS no. 4)

Artpool's first mail art exhibition as part of a limited-access conference about the "Culture of the Seventies." Envelopes, postcards, artistamps, etc. from 300 artists from 24 countries. A call for participation and a poster-documentation with the list of participants were made for the show. (> pp. 45–46.)

DOCUMENT: call, A3 poster-catalog, photo ◆ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events/APS\_4.html ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 262–263. (illustration) • A hetvenes évek kultúrája. Tanácskozás a Fiatal Művészek Klubjában. 1980. April 10– 12., Irányított irodalom, Balassi Kiadó, Budapest, 2002 (illustration)

#### 1 May 1980 + Budapest

### Action at the May Day procession

György Galántai and Júlia Klaniczay demonstrated at the official May Day procession with a giant poster by Cavellini.

#### DOCUMENT: photo



Silkscreened A3 size poster-catalog of the exhibition ► Sent Art, produced by György Galántai (recto / verso)

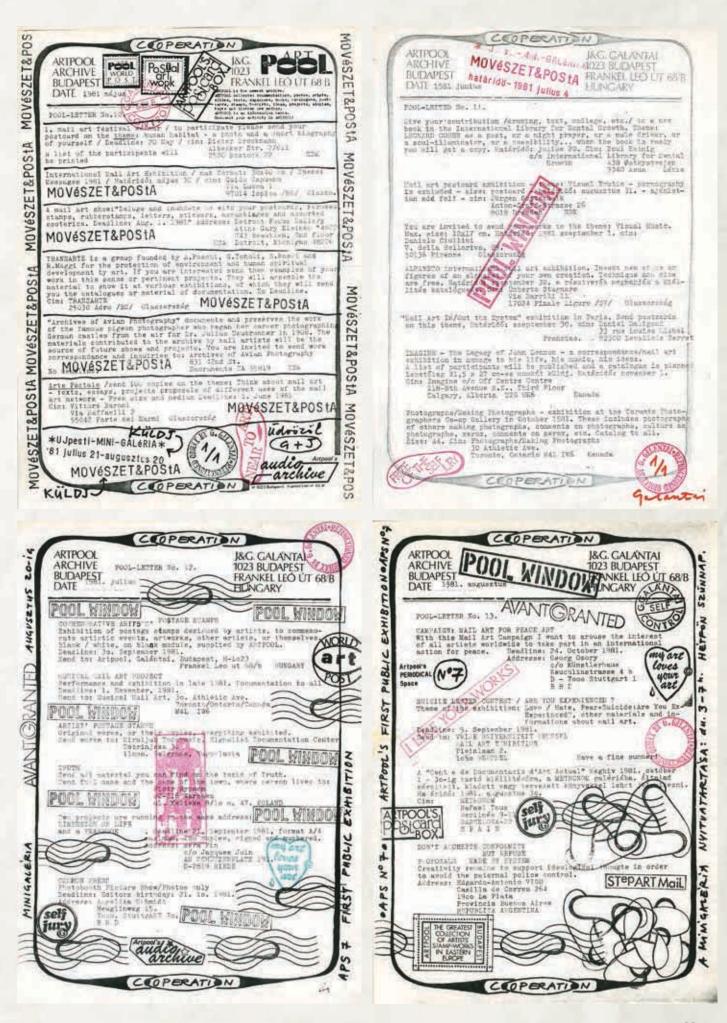


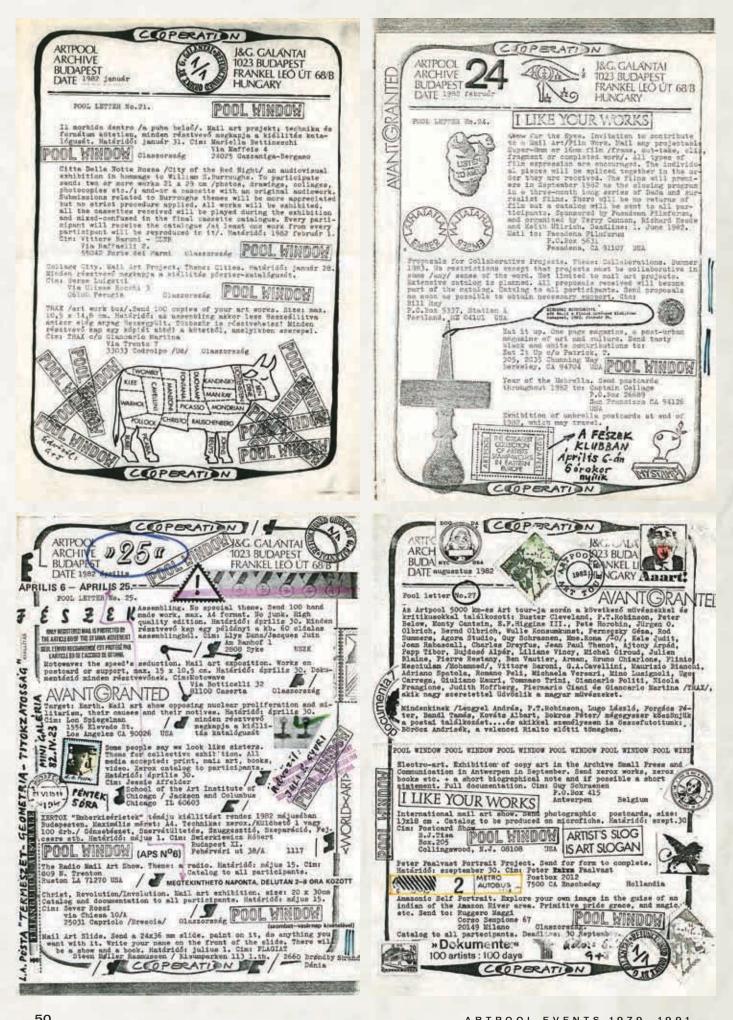
BRAZIL : SERGIO LVIE FERRAZ Luisonniel PAULO ROBERTO FERRAL LUIS GUENS ER UT CANADA : MARY - ANN CLARKE SANDY FAIRBAIRN JAMES W. FELTER JAMES W. FELTER JUNAL HUNGE JULE HOUCZECHOSLOVANIA : J. R. NOCMAN JURAJ MELLO JAN JAN MELLO CANADA : MARY - ANN CLARKE JURAJ MELIS JAN STEKLIK JAN STEKLIK CHRISTIAN RISAL-CEL MOLNAR GREAT BRITAIN : TONY BRADLEY, PAUL MAURIZIO CAMERANI, DANIELE CIVILINI, ANNA ARTURO FALLICO, ANTONIO FERRO, NICOLA FRANGIONE GRUPPO ALTERNATIVO, RUGGERO MAGGI, LAMBERTO IVORIVA, GIANNI ROMEO, ENRICO STURANI POLAND: WACLAW ROPIECKI, PIOTR RIPSON, MIRER WROBEL EAN SELLEMI NORD OG , JON HENDRICK GRUPPO TEXTO POETICO SWEPEN: GALERIE SIE PETRI ASA: IDA APPLE BIEURICE COPP. DICK NISSINS BAVID COLE, MINGS, CAROLEE SCHNEEMAN PIGNOTTI BAVID COLE, FLETCHER CONTINER HISGINS, BAVID RAHMINGS, CAROLEE SCHNEEMANN HEITH RAHMERRY DREVA, MIKE DYAR, SEICH AVID RAHMINGS, CAROLEE SCHNEEMANN LEITH RAHMINGS, CAROLEE SCHNEEMANN BREVA, MIKE DYAR, S.FISHBEIN, LEAVEN WORTH, LARRY WA E.T.SIMON, JACKSON E FERGUSON C MARRY WA LEITH RAJERRY BREVA, MIME WINK, S. FISHBEIN, LEITH JERRY BREVA, MIME WORTH, LARRY WENDT LEISIMON, JACKSON LEAVEN WORTH, LARRY WENDT SRAPLEY, LASTNAME, FERGUSON, C. MEHRL, TOMMU BRAPLEY, LNATIONS, T. OCK.ERSE, PADMA MON, JERRET KSON LEAVEN WORTH, LARRY WENDT MON, JACKSON E FERGUSON, C. MEHRL, TONNY MEN TRMEDIA, LASTNAME, T. OCKERSE, PADMA PRESS, BRADLEY L. NATIONS (T. OKKERSE, MANUEL SUS BRADLEY L. NATIONS (T. INSTITUTE, MANUEL SUS MIT, OTAL LACHE VIDEO INSTITUTE, MANUEL SUS HEDIA! LASTNAME, FERGUSUM, C. MEHRL, TOMMY RADLEY L. NATIONS IT. OCKERSE, PADMA PRESS, MITI PRER MACHE VIDEO INSTITUTE, MANUEL STU PAPIER MACHE NEL TEARLE PLEY LA NATIONS IT. OLNERDE , PADMA PRESS, IT MER HACHE VIDEO INSTITUTE, MANUEL SCHMETTAU PAPILLE SIEGEL MELTEARLE JACKSONAME, T. UNSTITUTE JACKSONAME, T. UNSTITUTE LASTNATIONS (T. UNSTITUTE LASTNATIONS (T. UNSTITUTE LASTNATIONS (T. UNSTITUTE STAL L. NATIONS (T. UNSTITUTE GRAL MACHE VIDEO (TEARLE GRAL MACHE VI CENTRE DEM ART BEST WISHES, KEEP IN TOUCH G. GATANTA ARTPOOL ARTPC FOR Y



The Artpool / Poolwindow No. 1, 1979









*Operation Round Trip no. 1900,* 1980 (one piece of the collaborative envelope-works by Cavellini and Galántai)

"In the art of the 1980s, mail art was what the unlimited World Wide Web is for us today. Contrary to other forms of "art," mail art was neither a medium, nor a trend, but instead a chaotic, random interactive surface open to free movement that (theoretically) could only be governed by postal restrictions..." – György Galántai, 1997\*

<sup>\*</sup> Source: *Correspondence Art of Ray Johnson*, exhibition-leporello, Ernst Museum, Budapest, 1997

#### 23-29 May 1980 Young Artists' Club, Budapest

### G. A. Cavellini

(APS no. 5)

Exhibition, video presentation and lecture. Opening speech by György Somogyi. The exhibition in all rooms of the club consisted of three parts:

 presentation of the material of the Cavellini competition (works by 25 Hungarian artists on the topic "Cavellini").
 a Cavellini interpretation by Galántai

3) "Operation Round Trip" collaborative envelope-works by Cavellini and Galántai

At the opening: actions, video projections with the participation of Cavellini. He drew portraits, distributed his artistamps, postcards and stickers and discussed the problematic of the Jungle of Art with the artists present.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/events/Aps\_5/GAC\_theme.html

DOCUMENT: invitation, letter, postcard, photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events/Aps\_5/GAC.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Poolwindow No. 5. (May 15, 1980) (notice, call) ■ Cavellini, G. A.: Cavellini in California e a Budapest, Brescia, 1980, pp. 67–76. ■ Cavellini, G. A.: Cavellini in California and in Budapest, Brescia, 1980, pp. 69–78. ■ Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 264–265. ■ Bodor Kata: "…I would like to be connected to the time I'm in…" Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100 [p. 87]

III/III secret police document: "Festő" dossier, May 20, June 5, July 29, August 21, October 8, 1980

24 May 1980 Hősök tere (Heroes' Square), Budapest

### György Galántai: Hommage à Vera Muhina

Performance with G. A. Cavellini and Julia Klaniczay.

Idea: Man is a "trans-functioned" statue. Location: Hősök tere (Heroes' square), the scene of displays of national pomp and political power, under whatever government. The statue of Vera Muhina (*Worker and Peasant Woman,* 1937) symbolising the Soviet Union was the starting point of the reinterpretation. Instead of the hammer and sickle, György Galántai and Júlia Klaniczay held a book, opened at the reproduction of the statue, and positioned themselves in a similar forward-striding pose – as a statue vivante, while Cavellini was writing the most distinguished names in art history on their clothes. In this action, Cavellini stood for all Italian artists who in the course of history introduced European culture to Hungary.



G. A. Cavellini - exhibition interior

#### Afterlife:

• Artpool's first Mail-Film project (not realized) More performances between 1980 and 1984:

■ 1981: The clothing exhibition in Savaria Múzeum, Szombathely; *Confrontation* – at the opening of the exhibition *The Fifties. Hungarian Art of the Twentieth Century*, Csók István Képtár, Székesfehérvár; Walk along Felvonulási tér, Budapest; *Clothes Make the Man*? (exhibition) + Dress designing and video project, Textile Art Symposium, Velem (1980–81).

1983: Liget Galéria, Budapest

■ 1984: *Grenzzeichen (Border-signs) Symposium* in Breitenbrunn, Austria. The life of the "refunctioned sculptures" in a closed space (museum or prison) – minimal action with video installation.

DOCUMENT: photo, sound, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Galantai/perform/Muhina/ PUBLICATION: Artpool postcards

BIBLIOGRAPHY: Cavellini, G. A.: Cavellini in California e a Budapest. Brescia, 1980, pp. 67–76.; Cavellini, G. A.: Cavellini in California and in Budapest, Brescia, 1980, pp. 69-78. ■ [Presentation of the programs of Grenzzeichen / Határjelek. Neue Kunst aus Österreich und Ungarn / Új művészet Ausztriában és Magyarországon], AL 11 (Spring 1985), pp. 18–27. ■ Living Textile 1968–1978–1988. A Selection from Contemporary Hungarian Works of Textile Art (exhibition catalog), Műcsarnok, Budapest, 1988, pp. 65, 137. ■ Beke László: A szocreál különös utóélete, in: György Péter – Turai Hedvig (eds.): A művészet katonái. Sztálinizmus és kultúra, Corvina, Budapest, 1992, pp. 109–116 [pp. 110, 114] ■ Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968-1993, Artpool - Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 196-205. Marten, Cordelia: Action, Performance, Happening as Message. Aktion, Performance, Happening als Sendung, in: Dahms, Otto C. - Tania Müller (eds.): Art à la carte. Internationale Künstlerpostkarten seit den 60er Jahren, Neues Museum Weserburg, Bremen, 2004, pp. 84-86. 
Galántai György, Hommage à Vera Muhina, The Room, Issue 9, Spring/ Summer, 2009, pp. 118-121. ■ Pejlić, Bojana (ed.): Gender Check. Femininity and Masculinity in the Art of Eastern Europe, Museum Moderner Kunst Stiftung Ludwig, Wien - Buchhandlung Walther König, Cologne, 2009, p. 210.

III/III secret police document: "Festő" dossier, July 29, 1980; July 8, 1981; July 31, 1984



# HOMMAGE À VERA MUHINA

performance by György Galántai with Júlia Klaniczay and G. A. Cavellini



György Galántai: Hommage à Vera Muhina (performance with G. A. Cavellini and Júlia Klaniczay), Heroes' Square, Budapest, 1980 Photos: György Hegedűs

Idea: Man is a "trans-functioned" statue.

Realization: The reinterpretation of Vera Muhina's statue (the birth of the "statue vivante").

**The original:** A statue symbolic of the worker-peasant alliance: a man and a woman striking a purposeful pose, their hammer and sickle (symbols of the revolution) raised high above their heads. Muhina's statue stood atop the Soviet pavilion at the Paris Expo of 1937; later, the Mosfilm Studio adopted it as its emblem. To the public mind, it came to symbolize the Soviet Union as a whole.

**Reinterpretation**: Similarity: The figure "man and woman" harks back to the most deep-rooted of conventions; it is the smallest unit of the collective. Purposeful, forward-striding pose.

**Differences**: Hammer and sickle are replaced by a book. The reproduction of the statue in the book is, at the same time, the starting point of the reinterpretation, and part of the reinterpretation. Within this new context and related to the book, there's writing on the figures' clothing: the most distinguished names in art history, signifying world art. The man and woman represent not two different classes, as in the original, but the smallest unit of a classless world.

**Location:** Hősök tere [Heroes' Square]. The scene of displays of national pomp and political power, under whatever government. The nation's theater. The point to which Budapest's one and only avenue leads. The avenue starts in the heart of the city, to come to rest in a natural setting [a park]. It terminates in the sweeping semicircle of the Millennial Memorial. It is here that [statues of] the key personalities of Hungary's thousand-year history are on display. The Museum of Fine Arts on the left of the square stands for the old masters and for world art; across, on the right, the Exhibition Hall with its constant stream of temporary exhibitions stands for contemporary art. The geometric center of this square was the setting where the "trans-functioning" of the statue was enacted.

**Direct motivation**: The presence of the Italian artist G. A. Cavellini, and the possibilities inherent in his artistic approach: self-historiography. Cavellini's manuscripts – written on the naked bodies of other people or on objects, such as his own clothes – are parts of his own real or imaginary history. Cavellini is symbolic of all the Italian artists who introduced European culture to Hungary. (The strong Italian influence on Hungarian art is common knowledge.)

Source: György Galántai – Júlia Klaniczay (eds.): Galántai–Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, p. 198.

# 1981

Summer 1981

### Artpool's First Mail-Film Project

#### (Not realized.)

Contributions to / reflections on the call from: Ádám Bálint, Levente Baranyai, József Bódis, Péter Bokros, Tamás Diner, László feLugossy, Árpád fenyvesi Tóth, Elemér Hankiss, László Hegedűs L., Béla Kelényi, Imre Kocsis, Gábor Lajta, Endre László, András Lengyel, Oszkár Rihmer, Géza Sáska, György Szemadám, Péter Tamás, Alíz Torday, Gábor Ulveczky, Ferenc Veszely.

DOCUMENT: call, ideas-plans-scripts received from the participants ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Fényképészeti Lapok, III, 1981 September (publication of the call); reprint edition: *Fényképészeti Lapok,* Magyar Fotográfiai Múzeum, 2010, ca. 270 p. Markó György: *Válaszféle Kőszegék ferdítéseire*, Élet és Irodalom, September 4, 1988, p. 5. (illustration) Galántai György: *Tisztelt Markó György!*, Élet és Irodalom, September 11, 1998, p. 6.

III/III secret police document: "Festő" dossier, June 14, 1982

#### 21 July – 20 August 1981 ♦ Mini Galéria, Újpest, Budapest

Art + Post Művészet és Posta (APS no. 7)

Artpool's first Hungarian mail art exhibition was organized from the postal art works of 86 Hungarian artists, the invitations of 36 cultural institutions as well as from various other mail art, object and book works. The show also included two international projects organized by Hungarians (*Substitutable Self-portrait* – a project by Róbert Swierkiewicz, and Artpool's assembling titled *Textile without Textile*) and the sound was provided by Artpool's sound archive.

DOCUMENT: postcard-invitation, call, flyer-invitation, poster, installation design of the exhibition, photo, video (by András Szirtes) WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events/APS 7/

PUBLICATION: *ART* + *POST* (*Művészet és Posta*), 1981, Four A6 size booklets in envelope, offset, ca. 200 copies. (The series containing the Hungarian translation of articles and studies about correspondence art was published to prepare the first exhibition of Hungarian mail artists. The fourth booklet is also the catalog of the exhibition.) ■ [Swierkiewicz Róbert]: *Önfejtágító* – *Mail Art Project,* artist's publication, Országos Grafikai Műhely, Vác, 1992 ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection (except the material of the project "Önfejtágító" [Substitutable Self-portrait])

BIBLIOGRAPHY: Poolwindow, No. 7 (March 1981) and No. 10. (May 1981) ■ Bán András: *Művészet és Posta. Újpesti Mini Galéria*, Új Tükör, August 23, 1981, pp. 3–4.

III/III secret police document: "Festő" dossier, April, May 12, August 5, August 27, September 8, October 9, 1981

### **Gérald Minkoff: Chinese Chess + Instant Hexagram Kínai sakk + Instant Hexagramm** (APS no. 9)

"What might happen among artists during a meeting like this?" An "instant event" waiting for an answer. The question is also the title of the event to which the answer is given by 6 Polaroid photographs that form a hexagram. "Each photo bears in itself three levels or layers of different temporal and spatial origins. The event appears as the reality content of the photos taken and instantly displayed." (Gérald Minkoff)

DOCUMENT: invitation-flyer (with the description of the event on the back), photo  $\blacklozenge$  WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events/APS\_9/

III/III secret police document: "Festő" dossier, November 10, December 30, 1981



Gérald Minkoff's event, 1981



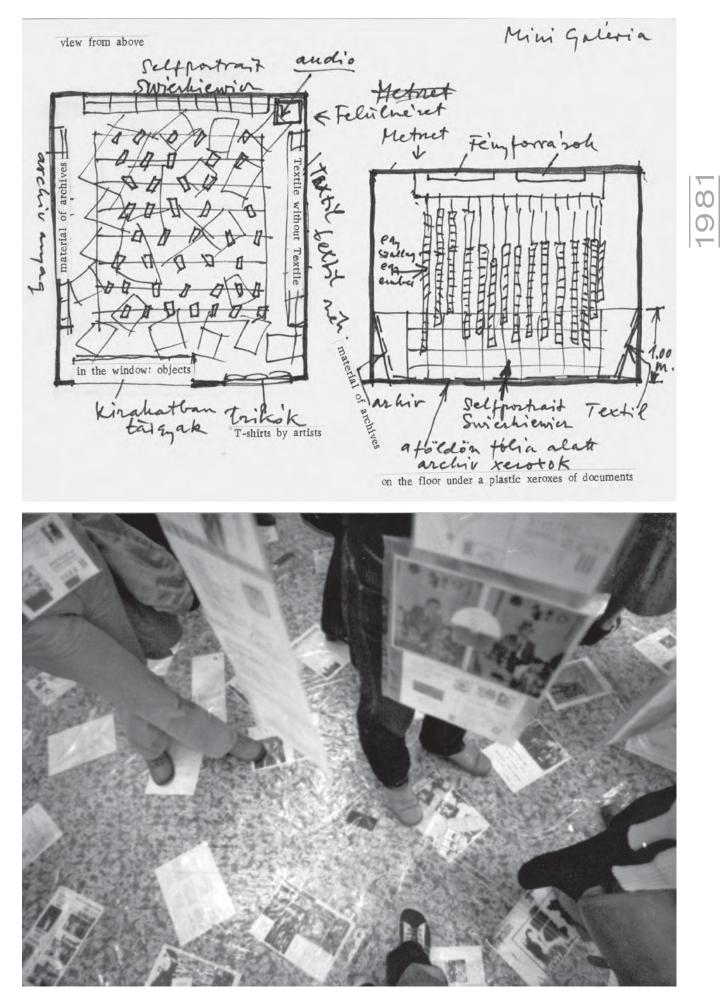
# ART + POST (APS NO. 7)

The structure of the exhibition: documents of the Hungarian avant-garde from the 1970s on the floor (Xerox copies). Artists' postcards and mail art works welded into slips (1 slip - 1 artist) and hung into space. Shop windows with mail art objects and bookworks. T-shirts of the artists on the entrance door. Set against the walls were Róbert Swierkiewicz's first mail art project titled *Substitutable Self-portrait* and the sheets of György Galántai's assembling titled *Textile without Textile* ( $\blacktriangleright$  p. 43).



APS NOT HUNGARIAN ARTISTS' MAIL- SHOW





4-14 December 1981 ◆ Hazafias Népfront II. ker. Bizottsága (People's Patriotic Front, 2nd district committee), Keleti Károly u. 22., Budapest

### Simon Studio presents: Christmas Exhibition and Fair

Opened by Gábor Pogány Ö. Co-organizer, coordinator: Artpool. Participants: Ákos Birkás, György Galántai, El Kazovszkij, Károly Kelemen, Sándor Molnár, András Wahorn, Zuzu (Lóránt Méhes) – Jánoska (János Vető).

DOCUMENT: invitation

4 December 1981 Artpool Studio, Budapest

# Making the first issue of S(z)nob Internacional

The design and the press-ready version on A3 sheets of the first issue of S(z) nob Internacional titled 1981.12.4. were made from the available materials over the course of one night at Galántai's Artpool Studio by György Galántai and János Vető.

Editor of the samizdat art review *S*(*z*)*nob Internacional* (which had six issues between 1981 and 1984) was Tamás Papp.

DOCUMENT: correspondence with János Vető (2003) PUBLICATION: *S*(*z*)*nob Internacional 1981.12.4.* 

III/III secret police document: "Festő" dossier, December 1981

16 December 1981 – 10 January 1982 • Helikon Galéria, Budapest

### ART-UMBRELLA POSTCARD SHOW

### : (APS no. 8)

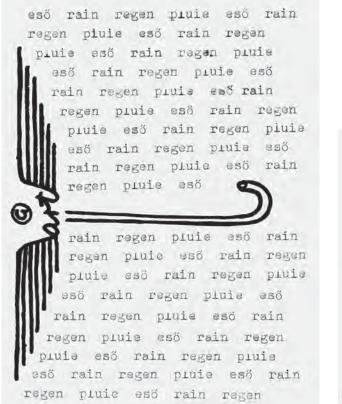
Based on the invitation he received for the exhibition of postcards titled *Christmas and New Year* Galántai announced a "non official" Artpool postcard project: in this exhibition he presented the uncut sheets of the catalog with the reproductions of 104 works by 33 participants (given this format, none of the postcards could be censored).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Postcard/umbrella/

DOCUMENT: call, original postcards by Galántai sent out with the call, Artpool's invitation, Helikon Galéria's invitation  $\blacklozenge$  WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Postcard/umbrella/  $\blacklozenge$  PUBLICATION: *ART-UMBRELLA (Művészet-Esernyő)*, 1981, bookwork-catalog, A6, offset, with color foil cover, 97 numbered copies  $\blacklozenge$  ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Poolwindow No. 14. (October 1981) and No. 16. (November 1981), (call) ■ *Kiállítás a kiállításon*, Poolwindow No. 18. (December 16, 1981) ■ Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): *Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993,* Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 274.

III/III secret police document: "Festő" dossier, February 3, 1982



Art-umbrella postcard by György Jankovszky, 1981





Art-umbrella postcard by Gábor Tóth, 1981

# 1982

#### 1982-1988 (1997) • Artpool, Budapest

#### Buda Ray University

Budai Fénysugár Egyetem

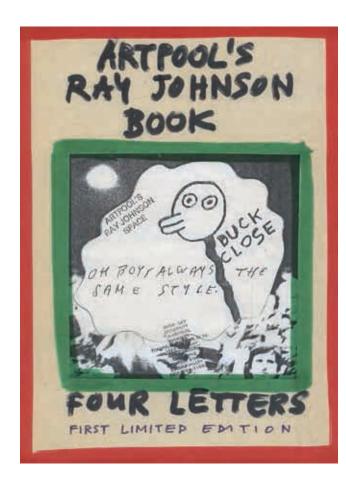
A visual communication network project. Ray Johnson, the founder of the New York Correspondence School and the Buddha University, sent Galántai one of his works, requesting him to "add to and send back." Galántai liked the idea and decided to extend it to his own mail art network. The project was named *Buda Ray University*. Ray sent 5 letters during the 5 years of the "University," which Galántai posted onto his own mailing list. The more than 300 transformed works – sent back by the artists – were exhibited at the Artpool's Ray Johnson Space shows at 13 venues in 5 years.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/RayUniversity.html

DOCUMENT: poster-invitations with a list of participants

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Ray/RayUniversity.html

PUBLICATION: Artpool's Ray Johnson Space (I–III.), Artpool, 1983, bookwork, 4–4 copies ■ Artpool's Ray Johnson Book / Four Letters, 1985, A4, 120 pages, photocopy, 10 numbered copies ■ To live in a negative utopia, 1982–1987, A5, 34 pages booklet, photocopy, 100 numbered copies. An edition of selected "answers" by 32 artists to Ray Johnson's second "add to" letter (a bookwork by György Galántai) ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection



BIBLIOGRAPHY: Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 252–255. Correspondence Art of Ray Johnson / Ray Johnson kapcsolatművészete, exhibition leporello, Ernst Múzeum, Budapest, 1997 [pp. 6, 12.] Morris, Michael: Ray Johnson: An Appreciation, in: Ray Johnson. How Sad I am Today..., Morris and Helen Belkin Gallery, Vancouver, Canada, 1999, p. 10. Röder, Kornelia: Relations between Ray Johnson and Eastern Europe, in: How to Draw a Bunny: Reconsidering Mail Art. CAA – College Art Association Conference 2/10–2/13 2010, Chicago, CAA – College Art Association, Chicago, 2010 (conference papers) Filipowska, Roksana: Please Add to: The Mailing Practice of Ray Johnson and György Galántai, The University at Buffalo, State University of New York, 2012 (MA thesis)

20 January 1982 Technical University of Budapest

### Lecture by György Somogyi

Lecture on mail art / correspondence art and marginal communications with slide show of works from the Artpool archives.

DOCUMENT: note by György Somogyi

#### 27 January 1982 • Young Artists' Club, Budapest

### Lecture by György Somogyi

Lecture on mail art / correspondence art and marginal communications with slide show of works from the Artpool archives.

DOCUMENT: note by György Somogyi

#### 27 April 1982 • Dél-Dunántúli Építész Stúdió, Szekszárd

### Lecture by György Somogyi

Lecture on mail art / correspondence art and marginal communications with slide show of works from the Artpool archives.

DOCUMENT: note by György Somogyi





Artpool's Slide Bank rubber stamps, 1982 (designed by G. Galántai)

 $\mathbf{m}$ 

A visual communication network project by György Galántai based on the relationship with Ray Johnson. (Ray Johnson's visual works, letters, and the building up of a visual communication network connected to the Ray Johnson network and extending it.)

### György Galántai: The Budapest Story of Ray Johnson\* (excerpt)

It was in July of **1979**, during one of Artpool's Art Tour journeys in Italy, that we got RAY JOHNSON's mail address from Romano Peli in Parma. Peli has a serious mail art archive and he organized exhibitions. He was just preparing the "RAY JOHNSON NOTHING" exhibition. It was then that we met Cavellini for the first time, and agreed to do an exhibition in Budapest with him the following year. It was easy to deal with Cavellini because he responded immediately to everything, but we didn't get any replies to our letters to Ray Johnson.





Pages made in Artpool's "book of travel memories" by Ginny Lloyd, 1982 [To Julia and Gyorgy (Georgie) – Much thanks for a fantastic visit in Budapest! 27/9/82 – Ginny Lloyd]

György Galántai, Ginny Lloyd and Júlia Klaniczay in the Young Artists' Club, Budapest, 1982

\* György Galántai: *The Budapest Story of Ray Johnson,* 1997, www.artpool.hu/Ray/ RJ\_history.html In **1982**, the American artist, Ginny Lloyd, who knew Johnson personally, was visiting Artpool and found it strange that Ray hadn't answered us. I then decided to make one last try with a postcard action: I made twenty postcard-collages and one after the other, I posted them in twenty days.

The answer arrived soon after, the first "send to" letter with drawings, demanding that we send it to Wally Darnell in Saudi Arabia. The drawing or the letter? The demand wasn't clear to me, so I decided not to passively deliver the letter, instead I wished to become a part of the action, so I photocopied the drawing. There were four numbered Fan Club stamps on the drawing, with four characteristic "bunnies," I thought I should rearrange them, in this way, allowing for further additions.

Some of the postcard-collages by György Galántai sent to Ray Johnson (1982)













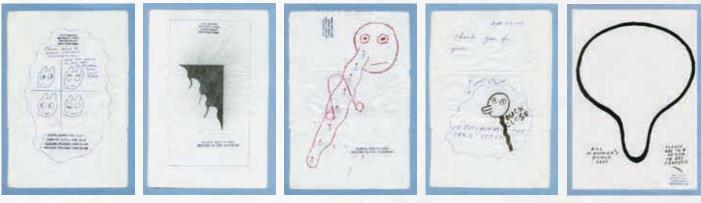
A new decision was next: For the upcoming "ARTPOOL'S RAY JOHNSON SPACE," I would invent a background institution, the "BUDA RAY UNIVERSITY" (modeled on the Buddha University). The modified drawing was duplicated and then sent to all of Artpool's mail connections, then back to Ray Johnson.

On October 13, **1982**, he posted the second drawing with the "add to" stamp on it, on November 3, he posted the third drawing.

On December 22, a letter arrived, referring to the second drawing with the inscription "Thank you for all your communications" and a Dora Maar Fan Club stamp, and finally, a letter with a Yoko Ono Bunny stamp closed the year.

On September 28, **1983** the fourth drawing's inscription "Thank you for yaur" refers to the former letter (after nine months), and continues with "send to Peter Below," and the drawing: a duck in a cloud with the inscription DUCK CLOSE and with a ball-point pen OH BOYS ALWAYS THE SAME STYLE.

The BUDA RAY UNIVERSITY gained more and more participants through the continuous posting of the first four letters. The University published a book in **1985** that contained a selection of the letters that had been received up to that time.



Letters by Ray Johnson sent to György Galántai (1982–1986)

On February 13, **1986** Ray posted the fifth drawing "BILL de KOONING's BICYCLE SEAT" which arrived enclosed with a catalog of the Nassau Museum, in exchange for the Ray Johnson Artpool Book.

The fifth drawing was the most successful, many answers arrived in a short time. There were too many answers for the dimension of a book, so that we had to use another form of publication: the exhibition.

The ARTPOOL'S RAY JOHNSON SPACE was shown between 1986 and 1993 14 times in 8 different countries, as part of events or sometimes, independent programs.

In **1987** the booklet "TO LIVE IN A NEGATIVE UTOPIA" appeared, containing a selection of the answers that had arrived to the second letter since 1982.

March 4, **1988** – A letter thanking us for the publication of the "TO LIVE IN A NEGATIVE UTOPIA," demanding that we send a copy to Clive Phillpot in the Museum of Modern Art's archives + a drawing "Please send to Berty Skuber" with the inscription ONE, SCENT, HALF. Verso: by transforming the photo of the young Johnson, he commemorates the NEW YORK SCHOOL OF ABSTRACT EXPRESSIONIST CORRESPONDENCE (1947–1987).



### Roksana Filipowska

# Please Add to: The Mailing Practice of Ray Johnson and György Galántai (excerpt)



"Add to" by Leonhard Frank Duch



"Add to" by András Lengyel



"Add to" by Robin Crozier

[...] At the time of Ginny Lloyd's visit [in 1982], Galántai was attempting to develop the archive and mailing activity of Artpool in a way that resembled the function of his Chapel Project at Balatonboglár; Galántai envisioned the Chapel project and Artpool as centers of activity that fueled artistic collaboration. Given that Artpool developed as an archive and center of mailing activity *as a result of* the censorship of the Chapel project, Johnson's ability to attract international mailing exchange while appearing nonsensical to Eastern European censors suggested that Johnson's involvement with Artpool would help the project thrive. Galántai's efforts to become part of Johnson's mailing network also reveal that he saw an affinity between his artistic project and Johnson's mailings.

Throughout the twenty collages, Galántai's physical act of collaging Johnson's face upon – and against – documentation of his own artistic activity serves to initiate conversation between the two artists. The collaged components enter a dialectical relationship, suggesting that Galántai's early 1980s activities were already influenced by his knowledge of Johnson's mailings from the 1979 "RAY JOHNSON NOTHING" exhibit in Italy. Though it is uncertain if Johnson ever received Galántai's first message in 1979, the twenty collages of 1982 inspired a response. Sometime between receiving the first and the twentieth postcard collage from Hungary, Johnson answered Galántai's persistence by mailing him a "send to" drawing, therefore including Galántai within his network.

#### [...]

Though Johnson's first mailing to Galántai seems sparse, the page includes a Xeroxed drawing, a hand-written message, and several custom-made stamps. Therefore, the entire message is a collage of different forms of artistic signs. Johnson's different collage components activate a tension when read within the context of each other: any attempt to neutralize this tension by attributing a definitive, or singular, meaning to the mailing encounters a slippage as the different components occupy multiple meanings simultaneously, escaping binaries.

#### [...]

First, Galántai used one copy of this manipulation as a template for his own collage and sent the result back to Johnson. This action suggests that Galántai wanted to be more than a passive node in the "send to" mailing chain and hoped to encourage further communication. More significantly, Galántai established himself as a locus of activity within Johnson's international mailing network by sending his manipulation of the Johnson collage to every individual on his own mailing list. It was this action that transformed a mailing correspondence between two individuals into a connection between two networks, and had the added potential of expanding Johnson's and Galántai's respective realms of influence. Galántai's interpretation of Johnson's original mailing offered the central blank space for creative manipulation through the accompanying message: "Please add and return to Artpool's Ray Johnson Space." The crudely drawn bunnies and the ironic fan club stamps seduced the receiver to wonder how one could add to the mailing, therefore treating the center of mailing as a space upon which to project a play of desire. Given that Ray Johnson had already acquired somewhat of a cult status among international artists interested using the mail for collaboration, Galántai's correspondences underscore the eagerness with which receivers wanted to participate in an



"Add to" by Mieko Shiomi



"Add to" by Emilio Morandi



"Add to" by Cees Francke

activity involving the enigmatic U.S. artist. Similarly to a curator who seeks to attract interest in a museum collection or a cultural theme, Galántai's rearrangement of Johnson's work presented the mailing in a manner that optimized recipient engagement and was most beneficial to his project of organizing Artpool as a hub of activity.

The receiver of Galántai's appropriated mailing encountered the stamped address of Artpool's Buda Ray University rather than Johnson's U.S. address. It was this stamp that "established" Artpool's Ray Johnson Space and the Buda Ray University as two separate conceptual entities. Existing within the virtual realm of mailing activity, neither proper name referred to any real organization: Artpool's Ray Johnson Space lacked a designated physical place; the Buda Ray University, meanwhile, did not have a program of study or enrollment. These virtual establishments existed oppositionally within the context of Hungary's official cultural sphere. While János Kádár's economic reforms allowed for privately owned enterprises to coexist within the communist economy regulated by the Soviet Union, this allowance excluded any enterprises that were openly sympathetic to Western capitalism or functioned to critique the Hungarian regime. The irony of Galántai's "official establishment" of a nonexistent university revealed that Kádár's control of official culture was a mediated phenomenon because the very existence of "unofficial" or alternative culture challenged the notion that state-sanctioned culture was more natural and official. Inspired by Ray Johnson's fan club stamps, Galántai's Buda Ray University became a linguistic space that allowed for an alternative culture of the mailing network while simultaneously critiquing the state's designation of official culture.

#### To Live in a Negative Utopia: Tactics of Irony Among Mailing Responses

Unaware that Galántai was expanding his mailing network, Johnson responded to Galántai's rearrangement of their initial correspondence with a "please add and return to" collage. The second mailing was received by Artpool in October of 1982 and would become the most abstract within the correspondence. Before proceeding to a visual analysis of the mailing, it is important to note that Johnson's new instruction was a significant departure from the "send to" direction of the first message. Whereas the "send to" direction interpolates the receiver as a messenger whose role is limited to passing Johnson's message onwards, "please add and return to Ray Johnson" addresses the receiver as an active participant. Johnson's change of address is a reaction to Galántai's refusal of merely serving as a messenger and indicates that both Artpool and Ray Johnson altered their mailing tactics based on received responses throughout the correspondence. Furthermore, Johnson's acknowledgement of Galántai as a collaborator bespeaks of a awareness that his mailings mean differently to whomever receives them because each receiver interprets according to his or her own social context. Johnson's second mailing emphasizes this awareness while simultaneously appearing more catered to Galántai by omitting references to popular U.S. culture. Given its ambiguity and lack of figuration, the second mailing may reflect Johnson's desire to gauge how Galántai's particular context influences his interpretation of an especially open-ended visual. [...]

Source: Roksana Filipowska: *Please Add to: The Mailing Practice of Ray Johnson and György Galántai*, Master's thesis, Faculty of the Graduate School of The University at Buffalo, State University of New York, Department of Visual Studies, September 2012, pp. 33-38.

64

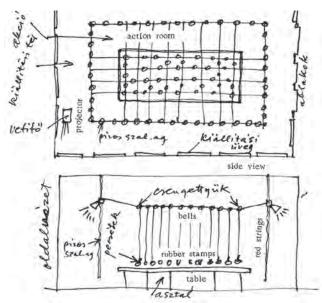
#### 26 February 1982 Young Artists' Club, Budapest

### Everybody with Anybody Mindenki mindenkivel Alterable stamp relations and stamped images

(APS no. 11) The first Hungarian art rubber stamp competition, action and exhibition with a special spatial installation where the rubber stamps were hung from the ceiling by cords. The primary objective underlying György Galántai's project was to find a medium and a situation that would kindly and justifiably – but not aggressively – make the jurying process of an exhibition impossible. Secondly: to realize the assembling of a non-existent something by the mass psyche. Thirdly, and chiefly, the project was the manifestation of the childlike state of no control: the degree of freedom – in adulthood. During the action the audience created the exhibition using rubber stamps submitted for the competition by artists. The stamping and stampable materials the members of the audience brought with them were also used. András Szirtes'

audience brought with them were also used. András Szirtes' contribution – the looped version of the famous scene by Jiří Menzel (*Closely Watched Trains*, 1966) in which the train dispatcher stamps a young female worker's bare butt – was shown non-stop in the outer, empty exhibition hall. As a closing act to the event György Galántai stamped all the works made during the exhibition with the opening rubber stamp Ko de Jonge designed especially for this occasion ("Open Here") and placed them under the empty glasses hanging on the wall. At the end of the event the installation with the hanging rubber-stamps was demolished.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Pecset/meghivo.html



Installation design of the event

DOCUMENT: call, invitation, A3 poster, installation design of the exhibition, photo, sound ◆ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Pecset/ ◆ PUBLICATION: Everybody with Anybody, Artpool, 1982 (A5, offset, rubberstamp, in a plastic bag, 300 numbered copies), bookworkcatalog with photos, original rubber stamps and articles by György Galántai, Miklós Erdély, Albert Kováts and György Szemadám on the rubber stamp event, in Hungarian and in English. (Supplement to the catalog: call, invitation and poster.) ■ Stamp + Rubber Stamp, Artpool, 1982, 17x15 cm, silkscreened, offset, collage, rubberstamp, cardboard cover, folder-like, 125 numbered copies. A publication compiled and conceived by György Galántai to honor those 22 Hungarian artists, who participated both in Artpool's artistamp and rubberstamp project. ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Poolwindow No. 17. (1981 December), (call) and No. 24. (1982 February) (note) • Kováts AlbArt: Several Impressions, in: Everybody with Anybody (bookwork-catalog), insert, Artpool, 1982, pp. 4–5. • Szemadám György: A stamp means..., in: Everybody with Anybody (bookwork-catalog), insert, Artpool, 1982, p. 6. • György Galántai phoning Miklós Erdély (detail), in: Everybody with Anybody (bookwork-catalog), insert, Artpool, 1982, pp. 7–8. • Bodri Ferenc: Bélyeghullás (manuscript, 1982) • Perneczky Géza: A háló. Alternatív művészeti áramlatok a folyóirat-kiadványaik tükrében 1968–88, Hét torony Könyvkiadó, Budapest, 1991, p. 102. • Perneczky, Géza: The Magazine Network. The Trends of Alternative Art in the Light of their Periodicals 1968–1988, Soft Geometry, Köln, 1993, pp. 82–83. • Tumbas, Jasmina: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies, ARTMargins, June–October 2012, Vol. 1, No. 2–3, pp. 87–115.

III/III secret police document: "Festő" dossier, February 3, 10, 17, June 8, 14, 1982



Bookwork-catalog of the rubber stamp event Everybody with Anybody

Invitation and A3 size silkscreened poster of Everybody with Anybody, 1982 -

MINDENKI MINDENKIVEL

/EVERYBODY WITH ANYBODY/ ALAKITHATÓ PECSÉTKAPCSOLATOK PECSÉTELT KÉPEK

/APS No.11./

MEGHIVÓ /INVITATION/ a közönség fesztelen alkotó együttlétére és kiállitására, ami 1982. február 26-án este 6-kor kezdődik a Fiatal Müvészek Klubjában

### Felhasználásra kerülnek:

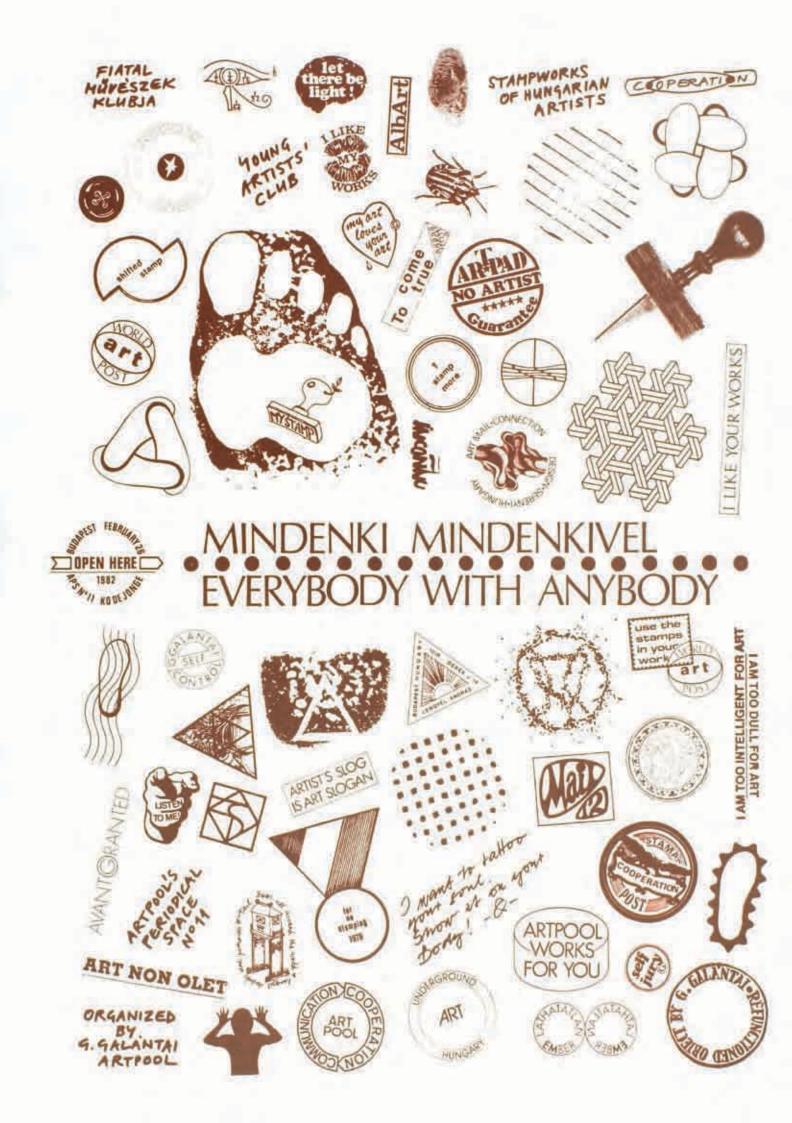
 Az alábbi résztvevők beküldött pecsétei:

Algol László, Bakos Zoltán, Bandl Tamás, Bikujuli, Deák Ferenc, Farkas Tamás, Forgács Péter, Galúntai György, Haász István, Inconnu Group, Erdély Miklós, Kelemen Károly, Kazimour Antal, Kelényi Béla, Kovács Péter Bulázs, Kováts Albert, Lengyel András, Lugó Lúszló, Maurer Dóra, Mátrui István, Pácser Attilu, Serényi H.Zsigmond, Tóth Gábor, Szemudám György, f.Tóth Árpád, Somogyi György

- A közönség által hozott pecsételő és pecsételendő anyagok
- 3. Szirtes András pecsét-filmje
- 4. Ko de Jonge megnyitó-pecsétje

A helyszinen készült pecsétmunkák kivánság szerint kiállithatók vagy elvihetők

> Mindenkit szeretettel vár: Galántai György



# WORLD ART POST (APS NO. 6)

I saw an artistamp in use for the first time in 1979 on an envelope addressed to me by the Italian artist Guglielmo Achille Cavellini. The effect these stamps printed on sticker paper with a color-offset technique had on me was like a virus. At the time, I didn't know much about artistamps, and although I had already seen an artistamp by Robert Watts in a fluxus publication, being a reproduction it didn't impress me much. In that same year Ulises Carrión came to Hungary and thanks to him I found out that what I had made for the invitation of my exhibition in Studió Galéria back in 1976 was an artistamp, i.e. I had designed an artistamp before I knew about this genre. This could happen because as a graphic artist I have always enjoyed working with so-called accessory things. At the start it wasn't the stamp but rather the envelope that was a work of art, the stamp itself was just a supplement. The stamp was only valid if it was on the envelope and nowhere else. Thus, there is a work of art with a part of it also being a work of art. It's like a montage or collage, only the approach differs because in those cases you bring together things that in isolation are not valid but here the envelope and the stamp are both valid in themselves. Two valid things meet just like in a marriage and the rubber-stamp mark is like a child which validates such a union. It's a live collage.[...]



Invitation to György Galántai's exhibition, Stúdió Galéria, 1976

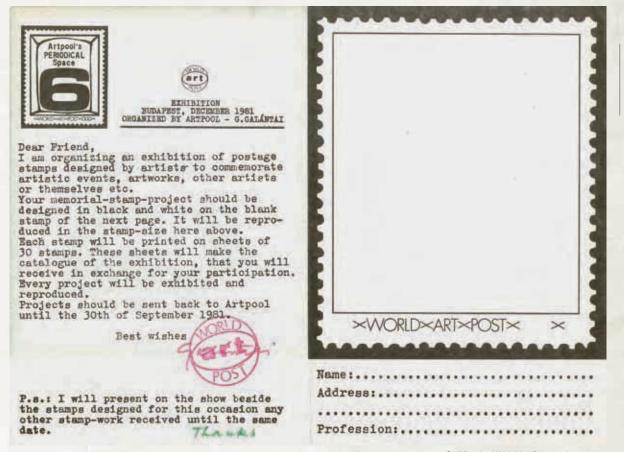
We started the international correspondence in a very dynamic way, which also helped to build personal connections. At that time, in 1979, my wife Júlia Klaniczay's father was teaching at the University in Rome, so he was able to send us a letter of invitation allowing us to go there ( $\sim$  pp. 41–42.). We made a detour to Milan and paid a visit to the people there whose response to our circular letter was that they would be happy to receive us. One interesting thing about this trip: it was then that we got to know the poet Ugo Carrega, who had his own gallery for experimental poetry in a converted garage. When we made this visit, Peter Frank happened to be there too, and although we didn't know who he was at the time, we were nevertheless drawn to each another. (In 1981 he wrote the first and ever since one of the most important studies on artistamps.) How interesting it is that we stumbled into each other before the story of artistamps had even begun! These are the kinds of coincidences that helped us on our way and it is also interesting that we experienced loads of cases like these. If you do your things well, these kinds of coincidences will help you. That's why you just have to let things happen. [...]

Source: Kata Bodor: "...I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100. [pp. 84, 87]. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.)

00

## WORLD ART POST (APS NO. 6)

The mail art network doesn't work by itself, and is not a closed (hierarchical) system but is rather an open self-constructing, self-assembling (heterarchical) system. The ideal of the individuals building the mail art network is an "ideal society," the Eternal Network. In this network discourse and dialogue keep each other in balance. The dialogues store discourse and the discourses provoke dialogues. Every individual can be the motor and node that starts up the network, that brings projects, exhibitions, archives or e.g. museums into being. Thus, individual productions become part of societal communication and the exhibition is one manifestation of these. [...]



Call for the World Art Post project, 1980

In the early 1980s, I sent out a call to various parts of the world, as well as to about two hundred of my Hungarian acquaintances, to fill out a stamp form. Out of the addressees, one hundred and fifty, ranging from György Kozma to Géza Sáska, did as I had asked. Most of them were not artists but rather creative people, who I had called on because I wanted to test their approach to such a situation. As I have said already I was curious about the state of the world, i.e. that parallel state of the world that can manifest itself in such parastamps. The reason the whole idea was so successful - in my opinion - was because I had the assumption that people are too busy and I thought that if I give them too big a task, they won't do it, but if I only try to get them to do some minimalistic activity, say they are given a blank surface with a stamp imitation which they only have to fill with something, then they will do that. The other requirement in the task was that they had to make a commemorative stamp. Everybody has at least one memory that's important to them. These two things were the secret of this project's success, which I named World Art Post, but a crucial element of a call is that it must be well timed. You must have a feel for what people need to think about in 2007, what doesn't need thinking about, and what's good to think. You know I would like to be connected to the times. This thing, the interpretation of existence, is an old mania of mine. Since the Balatonboglár Chapel Studio events I have felt that I am connected to the time I'm in, and it was perhaps there that I began to perceive that what must be done is when it must be done. If I don't do now what I have to do, I will miss it, and for that I'll be "punished." [...]

Source: Kata Bodor: op. cit. pp. 90, 93.

(0)

#### 6-25 April 1982 🔶 Fészek Galéria, Budapest

### World Art Post Stamp works - commemorative stamps (APS no. 6)

The greater part of the exhibition consisted of the 756 A5-size stamp designs made by 550 artists from 35 countries on the call of György Galántai. Later, a catalog and a film were made about the WAP project. Other exhibits included sheets of stamps, stamp works, stamp catalogs and other documents produced by the artists themselves. An automatic slide projector was placed in the entrance hall of the exhibition, on both sides of the entrance, showing the use of artistamps. The number of stamp works was close to 2,000. The exhibition was opened by Károly Záborszky, a stamp expert.

#### To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Artistamp/WAP/

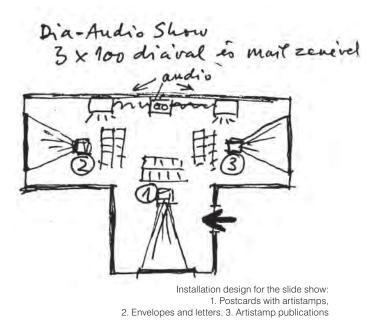
DOCUMENT: authorization for the exhibition, call, postcard with the APS no. 6 stamp, invitation, installation design of the exhibition, photo, payment slips of the 300-forint transfers made by supporters of the catalog ◆ PUBLICATION / CATALOG: World Art Post, Artpool, 1982 (A4 landscape format, offset, silkscreened plastic foil cover, circa 900 copies), an album of 27 sheets (of 28 stamps each) - with essays and studies on artists' stamps in English by Peter Frank, E. F. Higgins, László Beke, etc. and with a comprehensive bibliography and with a Hungarian language supplement. 
Stamp + Rubber Stamp, Artpool. 1982, 17x15 cm, silkscreened, offset, collage. rubberstamp, cardboard cover, folder-like, 125 numbered copies. A publication compiled and conceived by György Galántai to honor those 22 Hungarian artists, who participated both in Artpool's artistamp and rubberstamp projects. FILM: *Bélyegfilm / Stampfilm* by György Galántai, 1982-83, 16 mm, black and white, 36 min., produced by Balázs Béla Studio, Budapest WEB-CATALOG: www.artpool.hu/events/APS 6/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Announcement in AN Magazine (Artists Newsletter), Sunderland, June 1981 Poolwindow No. 24. (February 1982) (notice) and No. 28. (September 6, 1982), (notice about the catalog) 
Beke László: Bélyeg és művészbélyeg, in: Bélyegmunkák, emlékbélyegtervek. Galántai György gyűjteményéből (APS no. 6), Fészek Galéria (catalog), Budapest, 1982, n.p. (p. 3.) ■ Klaniczay Júlia: Művészek bélyegmunkái (E számunk képeiről), Élet és Irodalom, April 16, 1982, p. 13. [the illustrations in this issue were selected from works by Hungarian artists sent for the show] 
Koch, Júlia: Erste Künstlerbriefmarken-Ausstellung in Ungarn, Daily News (Neueste Nachrichten), April 20, 1982, p. 7. ■ (bán): [Művészek bélyegmunkái...], Magyar Nemzet, April 16, 1982, p. 9. Bodri Ferenc: Bélyeghullás, 1982 (manuscript) Beke László: POOL-MAIL / Művészbélyegek. Galántai György gyűjteménye, in: Beke László: Tíz kortárs magyar művészeti kiállítás 1982 második feléből, Művészettörténeti Értesítő, 1982/04, p. 325. Hegyi Lóránd: film/művészet. Kiállítás a magyar kísérleti film történetéről, Filmvilág, 1983/7, p. 9. ■ P. Szabó Ernő: [Nos a következő bemutatók...], Szocialista művészetért, Vol.25, No. 4. ■ Held, John, Jr.: Mail Art: An Annotated Bibliography, The Scarecrow Press Inc., Metuchen, N.J. - London, 1991, p. xxvii 
Bodor Kata: "... I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84-100. [pp. 93-95.] 
Tumbas, Jasmina: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies, ARTMargins, June-October 2012, Vol. 1, No. 2-3, pp. 87–115. ■ Kelemen Erzsébet: Testet öltött szavak. Papp Tibor vizuális költészete, Magyar Műhely Kiadó, Budapest, 2012, pp. 159-160.

# Texts written for the exhibition and published in the World Art Post catalog and the four pages Hungarian supplement:

Beke László: Stamps and Artists' Stamps, in: World Art Post, Artpool, Budapest, 1982, p. 6. ■ J. & G. Galántai: [The exhibition...], in: World Art Post, Artpool, Budapest,1982, back cover 
J. & G. Galántai: World Art Post, in: Catalog supplement for World Art Post, with Hungarian texts, [Artpool, Budapest, 1982], n.p. ■ Tóth Gábor: [The stamp-edition is the monopoly of state...], in: World Art Post, Artpool, Budapest, 1982, p. 6. Tóth Gábor: [A bélyegkiadás állami monopólium...], in: Catalog supplement for World Art Post, with Hungarian texts, [Artpool, Budapest, 1982], n.p. (p. 4.) ■ Ungváry Rudolf: The Mathematics of Artists' Stamps (An Abstract Algebraic Analysis of Effects), in: World Art Post, Artpool, Budapest, 1982, pp. 7-8. Wessely Anna: [It is one of the recurrent themes...], in: World Art Post, Artpool, Budapest, 1982, p. 6. ■ Wessely Anna: [Művészetkritikai közhely...], in: Catalog supplement for World Art Post, with Hungarian texts, [Artpool, Budapest, 1982], n.p. (p. 5.) E Záborszky Károly: [Hölgyeim és Uraim...], in: Catalog supplement for World Art Post, with Hungarian texts, [Artpool, Budapest, 1982], n.p. (p. 1., the text of the opening speech).

III/III secret police document: "Festő" dossier, December 16, 1980; August 5, December 20, 1981;. March 17, 18, April 8, 22, May 3, June 14, October 18, November 16, 1982; January 14, 1983; June 3, 1986



#### 15 April 1982 • Fészek Klub, Budapest

### Picture within a Picture

Kép a képben (APS no. 10)

A four-hour slide–audio show by György Galántai with three projectors about the use of artistamps (related to the *World Art Post* exhibition), accompanied by "mail art music." A "joint show" of the Artpool Slide Bank, artistamp, postcard and envelope collection, and sound archive.

DOCUMENT: postcard-invitation for the exhibition, installation plan for the slide show, photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ events/APS\_10.html

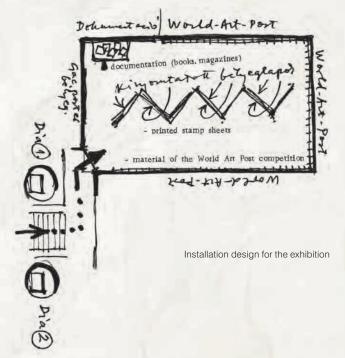
# WORLD ART POST (APS NO. 6)





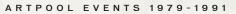
World Art Post exhibition interiors at Fészek Klub, 1982

1982





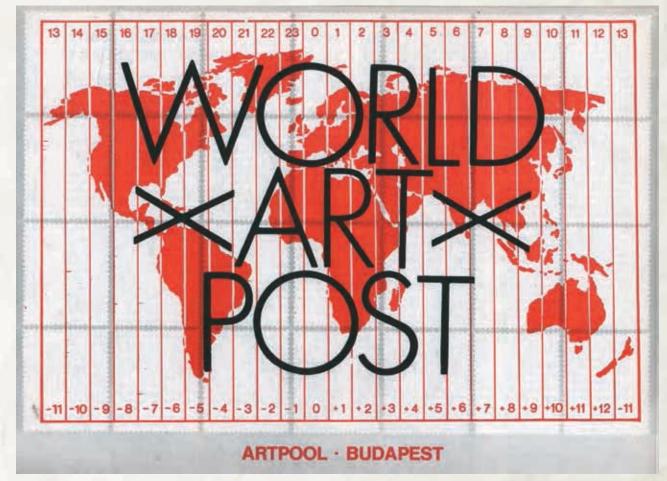






In the entrance hall: continuous slide projection showing the use of artistamps

# WORLD ART POST (APS NO. 6)



Cover and title page of the World Art Post catalog, 1982

Source: Text on the back cover of the *World Art Post* catalog

The exhibition in April 1982 (APS 6) and the present publication are the first tangible results of more than two years of fascinating correspondence and organization work, following our decision to create a systematic and at least in the documentation, a complete collection of artists' stamps in Central Europe.

The idea came up after Cavellini's successful Budapest exhibition which attracted and provoked many Hungarian artists to participation. We thought then of organizing a large scale international exhibition, i.e. as far as that was possible under our present circumstances. We wanted the whole world to appear in one definite place at one definite time. From this the project of asking for commemorating stamps evolved almost by itself and, subsequently, the idea of creating a collection of artists' stamps. We mailed an enormous number of invitations, attempting to get in touch with everyone somehow connected with stamps. A lot of people helped us by publishing the news of our project, multiplying the invitation text, and supplying useful information. Here we wish to express our gratefulness to Hans Sohm for having enriched our collection with very valuable, older stamps.

We hope that this publication will, beside briefly surveying the history of artists' stamps, give a taste of that marvelous picture that has opened before our eyes looking at the day by day arriving projects for memorial stamps – forming, with a disregard to any kind of geographical, political, or cultural boundaries, several meaningful series.

Our thanks are due to all participants.

J. & G. Galántai

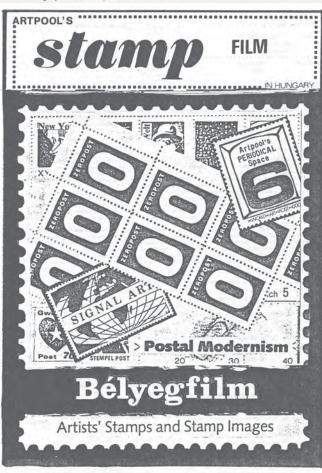
982

# WORLD ART POST (APS NO. 6)



Artistamps by Michael Bidner from the Mail Art Masterpiece stamp sheet, 1982

Advertising flyer for Stamp Film, 1984



Our connection with Mike Bidner [Canadian artist and philatelist] dates from 1982, the year when he heard about the WAP catalog, which I sent him on his request. From that point on, we regularly received his long letters - all printed on matrix printer paper folds - and promotion materials. I always opened these letters in admiration (also somewhat enviously), as during those years the Hungarian secret service, for reasons beyond my comprehension, made it shockingly impossible for me to satisfy my interest in these innocent artists' stamps. [...]

It was not until five years later, in 1987, when I returned to artists' stamps. Commissioned by the Budapest Museum of Fine Arts (namely, Judit Geskó), I advertised a new call for entries under the title "Stamp Images." At this point, I realized the magnitude of work that Mike Bidner had done during the previous five years in the world of what he called, the ARTISTAMP. What happened was that we received an inconceivable amount of stamp art works, all of various techniques, both unique pieces and copied ones. The collection housed in Artpool became multiplied, so that the Gallery of Prints and Drawings at the Museum of Fine Art proved to be too small to exhibit the entire material. That is why we were bound to select from the entries, quite contrary to the rules of mail art. Mike Bidner considered presenting his activities within the Budapest show, but his accelerating disease thwarted his plan. [...]

Source: György Galántai: Thomas Michael Bidner (1944–1989) – A Commemorative Exhibition, 2005, www.artpool.hu/Artistamp/Artistampex/megnyito\_e.html (English translation by Krisztina Sarkady-Hart).

> STAMP FILM by G.Galdmal-Artpool (40 minutes, Black and White, 16mm) Produced by Baldra Béla Studio, 1982-1984 H-1025 BUDAPEST

ARTISTAMP EXPOSITION AND BOURSE Forest City Gallery June 1 - 9

# by Shelley Long ARTISTAMPEX

Forduced by Balder Hels Studie, 1882-1984 H-1026 BUDAPEST Paradet in 122
Distributor HUNCAROFILM H-1004 BUDAPEST Baldony a.10.
Distributor HUNCAROFILM H-1004 BUDAPEST Baldony a.10.
Stader FILM 22-708
Stader FILM 22-708
Stader FILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Content of the predominant thermes that relear: HILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Content of the predominant thermes that relear HILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Content of the predominant thermes that relear HILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Anyone (claimst Group & Inits) Automatical members in the loss of the predominant thermes that relear HILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Stader FILM 22-708.
Advected Representation information i

eries

ulli szólóg. zarch megenemente a szift köbeltőgét, a sag mini map betékeső belyegtervek gymászábáfga a léfei formák olyan romátzist szifte, a mely egzitzélen letenkhordszol i illi egy alab zúszer gyortan, sziftén mósor és nyelven hagy isztém hat, izez a Méheltág setent fel Minis dómaiskél gördöltátt, ami nud feltenkei uláb hyponistosat iszny unitássar viltas fel a tomagnése – minédelszá, a feltgámóda, a mönéset illikendát jelegi nebítos szi kiltokotó tervek közöt, Visi itt apo bág é najt, disse mine nisz kiltokotó a garasa, – ani a a kése nateritoka szatára a törsy unitássar viltas tervek közöt, Visi itt apo bág é najt, disse mine mine, keltás jelő és sísal jelő eltássa jelős szatára a a a a a sis kiltokotót tervek közöt. tica tic mig Mpår mutka n rårzvåtellien fejeződört ki,

Artpool's (Gyorgy and Julia Galántai) action completing the three-dimensional network combined the recently heightened interest that they described. The result is a communi-in artist stamps with the process-inducing cartion network with special emphasis on its appeal of Fluxus, and a form of internetional speal artistences, a conceptual sculpture. appeal of Fluxus, and a form of international spatial existence; a conceptual scuppure, art communication referred to at mail art. The action had a time dimension as well. Taking a most conventional form for its The temporal sequence of artists' stamps starting point an appeal formulated in the as delivered by the postman, realizes a language of competitions and commissions), random montage of pictorial forms which, it requested artists to send in their stamp as a whole, becomes significant on a new projects until an appointed dead-line. The fevel as one single startement speaking many appeal more or less specified the subject languages simultaneously. This temporal after the started to a decensent of the stamps as well.

The reactions to that appeal produced an art The reactions to true appeal produced on art work in totally different dimensions. The lines of movement, starting from Artpool Budapest reached out to all parts of the world, defining a certain benentary structure in space by lines of varying lengths. This reduiting form was then modified by infini-tally may be a structure article. raduling form was men international artists passed intention, while still others are no more same to they small cross lines when artists passed not less?) than the manifestations of interest Artpool's letter to their friends. The stamp and goodwill which implied, in the present ginal structure in a countermovement, thus

Inguages simultaneously. This temporal aspect has naturally led to a documentation in film that will probably reveal new connec-tions and cross-references among designs, which, in themselves, greatly differ in intent, conception, and orientation. Some are minia-ture pictures, drawings, decorative patterns, ultans ne decore advect ender a second sec collages or photos, others condensed signs for life-styles, philosophies and artistic intention, while still others are no more (and case, participation.

ARTPOOL EVENTS 1979-1991

A. Wessely

# WORLD ART POST (APS NO. 6)





Mark Dicey, Sandra Tivy, Mike Bidner, Don Mabie [Chuck Stake] at the Correspondence Art Gallery in Calgary, Alberta, August 1986

Bidner's note on the recto of the photo: "Sandra is wearing a shirt of Artpool World Art Post stamps made in Paris on cotton material, silkscreened (I think)"

Michael Bidner's Artistamp archive and collection (polaroid photos from the Bidner bequest)

Bidner was working on a huge artistamp catalog and already at the time had made lists with a computer, etc. In order to make the list accurate, a lot of correspondence was also needed. Once he sent us a photo of one of his acquaintances wearing a T-shirt with a stamp pattern on it. The stamp pattern of the T-shirt that had been bought in Paris was from stamps in our *World Art Post* catalog. It came as a surprise to us when at the end of 1987, Bidner wrote in a letter that his health had drastically deteriorated and he asked if we would accept his artistamp collection, since with the exception of Artpool, he hadn't been able to find a museum that would have been happy to accept it and handle it with the respect it deserved. We regarded his offer as a great honor. Bidner died of AIDS in 1989. We got his collection and its documentation in 1990 after the change in the political system in Hungary.<sup>1</sup>

The ultimate goal of Mike Bidner's artistic endeavor was to achieve the recognition of artists' stamps as paraphilately. He never learned it – although he could have possibly been informed somehow – that, by mere chance, his desire had come true, albeit not in Canada, but in Hungary. In the year of 1988, the first comprehensive stamp encyclopedia of the world was published in Budapest, in which – owing to the "Stamp Images" exhibition as had been organized by the Artpool in 1987 – as many as six entries were devoted to artists' stamps.<sup>2</sup>



Artistamps by Michael Bidner from the *Mail Art Masterpiece* stamp sheet, 1982

 Kata Bodor: op. cit. [pp. 90, 93].
 <sup>2</sup>György Galántai: Thomas Michael Bidner (1944–1989), op. cit.

74

### 9-15 June 1982 • Artpool Studio, Budapest

Buster Cleveland and Diane Sipprelle at Artpool

DOCUMENT: photo, Diane's email for Galántai's 70th birthday (2011) ◆ PUBLICATION: common artistamp sheet by Buster Cleveland and György Galántai, 1982

15 June – 31 July 1982 ♦ Austria, Germany, Holland, Belgium, France, Italy

# Artpool's Art Tour The European tour

Artpool's second art tour project across six European countries with a schedule planned well in advance and connected to a correspondence art-tour project. Meeting with artist friends from the network, discussions, swap of publications, collecting documents and contact addresses, making photos and sound documents. Results of the tour: 8 cardboard boxes of archival material, sound equipment for the archive and a perforating machine for stamps. An artistamp issue, the first four issues of AL (Artpool Letter) and the 5th audio cassette of Radio Artpool reported about the events and the people met during the tour.

The "Artpool team" met: Agora Studio, Árpád Ajtony, Arman, Vittore Baroni, Peter Below, Maurizio Bianchi, Julien Blaine, Alpár Bujdosó, Monty Cantsin, Ugo Carrega, G. A. Cavellini, Bruno Chiarlone, Buster Cleveland, Charles Dreyfus, Nicola Frangione, Michel Giroud, E. F. Higgins III., Judith Hoffberg, Pete Horobin, Judit Kele, Mino Lusignoli, Giuliano Mauri, Plinio Mesciulam /Mohammed/, Jürgen O. Olbrich, Bernd Olbrich, Tibor Papp, Romano Peli, Géza Perneczky, Giancarlo Politi, Joan Rabascall, Pierre Restany, P. T. Robinson, Mme. Rona, Rod Summers, Guy Schraenen, Adriano Spatola, Jean Paul Thenot, Tommaso Trini, TRAX (Piermario Ciani and Giancarlo Martina), Ben Vautier, Michaela Versari, Liliane Vincy, Wulle Konsumkunst.

DOCUMENT: correspondence, photo, sound, *Artpool's Art Tour, 1982,* "a book of travel memories" with entries by the artists visited, commemorative artistamp sheet

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events/ArtTour82/

CASSETTE EDITION: ARTPOOL RÁDIÓ 5 / RADIO ARTPOOL No. 5 cassette radio / radio work

STAMP EDITION: Artpool's Art Tour Commemorative Issue (Galántai György, 1982)

BIBLIOGRAPHY: Poolwindow No. 27. (August 1982) [short account]: Klaniczay Júlia: *Artpool's Art Tour (excerpts)*, in.: AL 1 (January 1983), pp. 2–11., AL 2 (February 1983), pp. 2–7., AL 3 (March 1983), pp. 3–11., AL 4 (April 1983), pp. 4–7.

III/III secret police document: "Festő" dossier, June 14, 1982

#### 22-23 September 1982. Artpool Studio, Budapest

# Ginny Lloyd at Artpool

DOCUMENT: three pages in Artpool's "a book of travel memories" (► p. 60), photo ◆ PUBLICATION: common artistamp sheet by György Galántai and Ginny Lloyd



#### 4 November 1982 Bercsényi Klub, Budapest

## Speach-sound-variations

Beszédhangvariációk

Reading and concert by Kristóf Wéber and pieces from Artpool's sound archive.

DOCUMENT: invitation

## 11 November 1982 🔸 Újpesti Mini Galéria, Budapest

### Visuality and Musicality

Vizualitás és zeneiség

At the opening event of the exhibition *Eldorádó* a selection from Artpool's sound archive could be heard among others.

DOCUMENT: invitation

21 December 1982 Balázs Béla Studió (BBS), Budapest

Studio preview of Stampfilm Bélyegfilm

The film by György Galántai contains the whole material of the *World Art Post* competition based on the accidental sequence in which the stamps were delivered to Galántai by the post. The music of the film is a montage by Galántai from soundworks of the artists participating in the show.

DOCUMENT: flyer ◆ FILM: *Bélyegfilm / Stampfilm,* 1982–1983, 16 mm, black and white, 36 min., produced by Balázs Béla Studio, Budapest, directed by György Galántai

BIBLIOGRAPHY: Hegyi Lóránd: *film/művészet. Kiállítás a magyar kísérleti film történetéről*, Filmvilág, 1983/7, p. 9. ■ Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): *Galántai. Életmunkák/Lifeworks* 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 212.

III/III secret police document: "Festő" dossier, January 14, February 9, 1983

# **ARTPOOL'S ART TOUR 1982**

Artpool's second art tour project - the European tour\*

Traveling like a tourist, with a borrowed car, through six countries. A personal meeting with networkers we already knew well from the mail art network, exchange of ideas, exchange of publications, collecting documentation, collecting addresses, making photo- and audio documentation, etc.



Cover of the audio cassette edition Artpool Radio no. 5.

\* György Galántai: Artpool's second art tour project – the European tour, 2004 (excerpts), www.artpool. hu/events/ArtTour82/index\_en.html The venues of the meetings had been planned in advance, so during this time the postal network was also in operation, i.e. throughout the tour greetings from Europe were coming and going from east to west and back. The final result of the collecting activity was eight boxes of archive material.

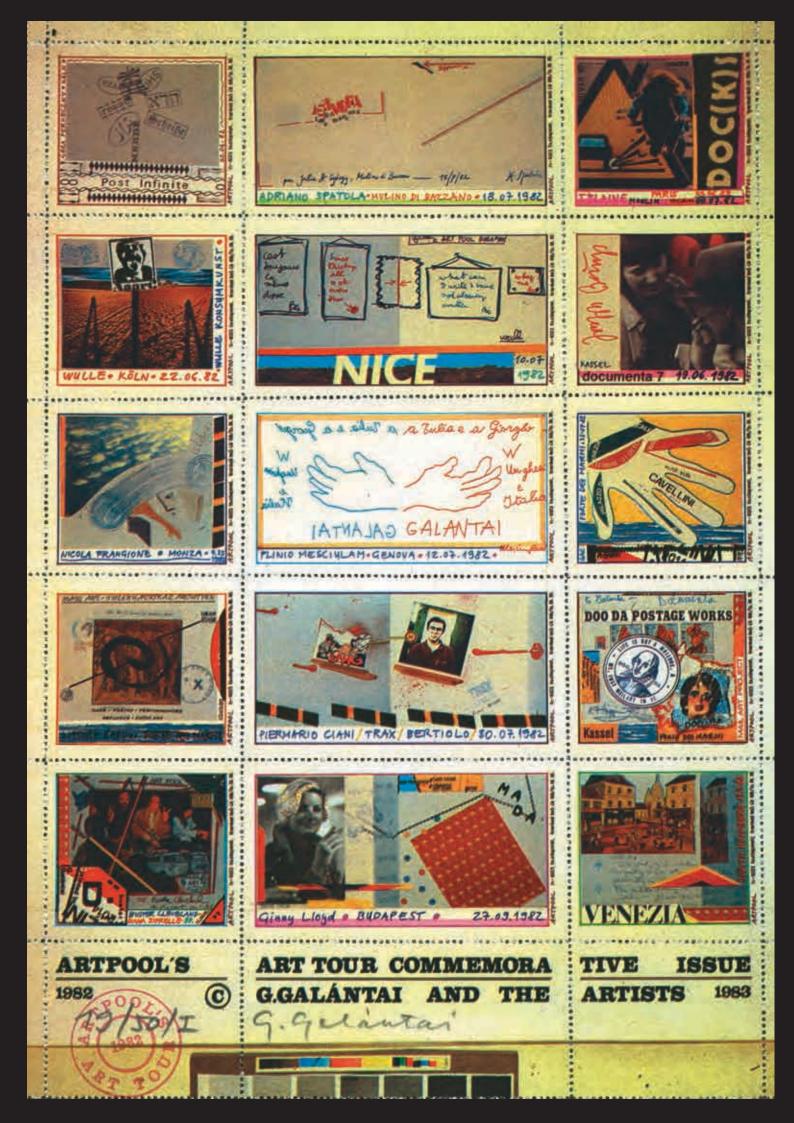
The audio recording were used for Artpool Radio 5's program. The travel diary was used for a sheet of stamps and some illustrated reports in the following year for the first four issues of the samizdat art magazine entitled AL (Artpool Letter).



Title pages of the first four issues of AL

ARTPOOL EVENTS 1979-1991

982



January 1983 – 1985 • Artpool, Budapest

# Publishing of AL (Aktuális Levél, Artpool Letter)

AL (Actual/Alternative/Artpool Letter), 1983–1985, Nos. 1–9, A5, photocopied, Nos. 10 and 11, A4 size, photocopied with offset cover, rubberstamp, with a circulation of 300–500, bookwork-like samizdat art magazine with several inserts and supplements and with English summaries for each issue. Editors: György Galántai and Júlia Klaniczay. Design, layout and production: György Galántai. The journal of alternative culture, whether tolerated or banned. It contained reports and interviews with photographs about art events and art people in Hungary and abroad, and was distributed within the very circle about which it reported. Issues 1–9 are numbered and signed and sealed with the rubberstamp "G. GALÁNTAI – SELF CONTROL." (Covers of issues 1–4 → p. 76.)

DOCUMENT: manuscripts, sound materials used for the articles, original master copies  $\blacklozenge$  ONLINE EDITION: www.artpool.hu/Al/ THEMATIC INDEX: www.artpool.hu/Research/ALonline.html

BIBLIOGRAPHY: Papp Tibor: Kis magyar hírmondók, Magyar Műhely, Paris, 68/1, October 15, 1983, pp. 1-6. ■ P. C. [Chambon, Ph.]: Budapest: branchés informatique, branchés new wave, Actuel, No. 59, September 1984, pp. 130–131. ■ A Magyar szamizdat öt éve. A sokszorosított magyar politikai szamizdat bibliográfiája 1981 december - 1985 november (poster-kiadvány, összeállította Demszky Gábor), Budapest, November 1985 [AL mentioned] Bencze György: Cenzúrázott és alternatív közlési lehetőségek a magyar kultúrában – Beszámoló a budapesti Kulturális Fórum alkalmából, AB Hírmondó, August-September 1985, pp. 17-38. Perneczky Géza: Az Art Pool gyűjtemény. Egy magyar művészeti gyűjtemény megszületése, Művészet, August 1989, pp. 2-5. ■ Perneczky, Géza: The Art Pool Archives. The Story of a Hungarian Art Collection, The New Hungarian Quarterly, Vol. 30, No. 8., 1989, pp. 192–196. ■ György Péter: Föld alatt, föld felett. Avantgård az Aczélkorszakban, Magyar Napló, February 22, 1990, p. 13. [AL mentioned] Tábor Ádám: Az agresszor válaszol, Magyar Napló, No. 14, April 5, 1990, p. 2. (republished in: Tábor Ádám: A váratlan kultúra, Balassi Kiadó, Budapest, 1997, pp. 75–81.) [AL mentioned] ■ György Péter: Ugyanarról még egyszer, Magyar Napló, No. 14, April 5, 1990, p. 2. [AL mentioned] Várnagy, Tibor – John P. Jacob (eds.): Hidden Story: Samizdat from Hungary & Elsewhere, Franklin Furnace Archive, New York, 1991 (catalog, ca. 80 p.) 
Pataki Gábor: Belvedere. Elméleti és műkritikai folyóirat, Új Művészet. Folyóiratszemle, 1991/01, p. 67. Hargittay, Clara: Catalysts of Change: A Social and Cultural Context for Contemporary Hungarian Art, in: Nasgaard, Roald - Clara Hargittay (eds.): Free Worlds: Metaphors and Realities in Contemporary Hungarian Art, Art Gallery of Ontario, Toronto, 1991, pp. 26, 30. Martos Gábor: Nem aktuális Aktuális Levelek. Túl bonyolult a helyzet egy új lap indításához, Magyar Hírlap, August 18, 1993, p. 13. [talking with György Galántai] • Wessely Anna: Tanulmányút az archívumba. Perneczky Géza: A Háló. Alternatív művészeti áramlatok a folyóirat-kiadványaik tükrében. 1968–1988, Buksz, Winter 1993, pp. 413-416. Wessely Anna: Art as Archive, Budapest Review of Books. A Critical Quarterly, Winter 1993, pp. 167-170. Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 256– 257. Horányi Attila: Életműemlék. Galántai György Életmunkák című 1993-as kiállításának kísérő könyvéről, Beszélő, October 1996, pp. 118–121. ■ [AL (Artpool Letter, Art Letter, Alternative Letter, Avantgarde Letter, etc.)...], in: Schraenen, Guy: Out of Print. An Archive as Artistic Concept, Neues Museum Weserburg, Bremen, 2001, pp. 53, 248. Bényi Csilla: Interjú Galántai Györggyel [az Aktuális Levélről],

2003 December (manuscript), 16 p. 
Bényi Csilla: Interjú Klaniczay Júliával [az Aktuális Levélről], 2003 December (manuscript), 8 p. Mourik Broekman, Pauline van: Relational History, MUTE. Culture and Politics after the Net, No. 27, Winter / Spring 2004, pp. 24-25. Várnagy Tibor: Műcsarnok, Budapest. Egy szürke korszak kiemelkedő művésze, artportal.hu, 2004 Papp Tibor: Új tükör, régi foncsor, in: Papp Tibor: Avantgárd szemmel költészetről, irodalomról, Magyar Műhely Kiadó, Budapest, 2004, pp. 157-167. [Galántai, Artpool, AL: p. 163.] Takáts József - Keserü Katalin: A "nyolcvanas évek" mellett és ellen, in: Takáts József: Talált tárgy. Beszélgetések, Alexandra Kiadó, Pécs, 2004, pp. 129–143. [Galántai, Artpool (AL): p. 135.] Bényi Csilla: AL/ Artpool Letter - Aktuális Levél 1983-1985 (Bibliography), Ars Hungarica, 2004/2, pp. 406-433. Ana Devic / WHW: Artists' Books in (what was formerly known as) Eastern Europe, Printed Matter, New York, [2006] 
Havasréti József: Aktuális Levél. Budapest 1983-1985, BUKSZ, Spring 2009, pp. 43-55., final version in: Havasréti József: Széteső dichotómiák. Gondolat - Artpool. Budapest, 2009, pp. 42-74. ■ Havasréti József: "És mindig csak képeket hagyunk magunk után ... " Diskurzusok a BBS körül a hetvenes-nyolcvanas években, in: Gelencsér Gábor (ed.): BBS 50. A Balázs Béla Stúdió 50 éve, Műcsarnok, Budapest - Balázs Béla Stúdió, Budapest, 2009, pp. 29-46. [Artpool, AL: pp. 38-39.] K. Kabai Lóránt: Könyv - A művész: politikus - Havasréti József: Széteső dichotómiák. Színterek és diskurzusok a magyar neoavantgárdban, Magyar Narancs, Snoblesse Oblige, January 14, 2010, p. 31. Szilágyi Sándor: Egy félszamizdat fotós lap 1981-ből, in: Fényképészeti Lapok (reprint kiadás), Magyar Fotográfiai Múzeum, 2010, n.p. [pp. 9, 17.] Szkárosi Endre: Egy másik ember. Eszmélkedéstörténeti emlékirat, Orpheusz Kiadó, Budapest, 2011, p. 131. Allen, Gwen: Artist's Magazines. An Alternative Space for Art, The MIT Press, Cambridge, Massachusetts, London, England, 2011, pp. 205, 206, 238–239. Klaniczay Gábor: Lázadás és hatalom. Művészet és élet a hajdani undergroundban, BUKSZ, Spring 2011, pp. 22-30. ■ Dudich Ákos: Pótolhatatlan halhatatlanság. A Vágtázó Halottkémek életereje, Silenos, Budapest, 2011, p. 37, 291. Sós Dóra: Az AL avagy a lernéi hidra, Opus, 2011/4, pp. 73–90. Farina, Eleonora: La memoria collettiva è in mano agli artisti / Collective Memory is in the Hands of Artists, Arte e Critica (Roma), No. 68, 2011, pp. 60-61. Tumbas, Jasmina: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies, ARTMargins, June-October 2012, Vol. 1, No. 2-3, pp. 87–115. Stiles, Kristine - Peter Selz: Theories and Documents of Contemporary Art. A Sourcebook of Artists' Writings (Second Edition, Revised and Expanded by Kristine Stiles), University of California Press, Berkley - Los Angeles - London, 2012, p. 808.



III/III secret police document: "Festő" dossier, January 24, January 31, February 9, March 10, March 22, April 20, April 25, May 6, July 5, 1983; September (summarizing report ▶ pp. 112–115.), September 13, September 23, October 6, November 10, 1983; April 13, 18, October 18, November 6, November 1984; January 31, February 15, 18, May 14, 1985; January 28, 29, April 23, 1986; November 6, 1987; July 1, 1988

# BUDAPEST-VIENNA-BERLIN TELEPHONE CONCERT (APS NO. 12)



Telephone Concert event in Budapest, drawing by György Kozma, photos by György Galántai, Tivadar Nemesi and János Vető (original paste-ups by György Galántai for AL/Artpool Letter No. 4, 1983 pp. 10–13.)

983

#### 1983–1987 • Artpool, Budapest

# RADIO ARTPOOL

A cassette release, cassettes 1–8. Made from the sound recordings for *AL* (*Aktuális Levél – topical letter*), the sound documents of the underground art scene and the sound cassettes posted to Artpool from all over the world – a sound periodical or a pseudo radio published in parallel with the paper-based periodical. Originally it was planned that every issue would be made by someone else. The cassettes had individually designed covers and were copied according to demand – mostly as material for swapping.

To listen to the Radio Artpool's cassettes visit www.artpool.hu/sound/radio/

DOCUMENT: master cassettes and cassette covers WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/sound/radio/

BIBLIOGRAPHY: Schraenen, Guy: Vinyl. Records and Covers by Artists, Neues Museum Weserburg, Bremen – Museu d'Art Contemporani de Barcelona (MACBA), Barcelona, 2006, p. 231. ■ [Csordás Lajos]: Kazettáról az éterbe. Rádió – Megszólal a múlt, nol. hu, October 13, 2011 ■ Hagen, Trever – Tia DeNora: From Listening to Distribution: Non-official music practices in Hungary and Czechoslovakia from the 1960s to the 1980s, in: Pinch, Trevor – Karin Bijsterveld (eds.): The Oxford Handbook of Sound Studies (Oxford Handbooks), Oxford University Press, 2011, pp. 440–458. ■ TV–RADIO: Das "Art-Pool-Archiv" & "Art-Pool-Radio" von György und Julia Galántai in Budapest, December 17, 1987, KUNSTRADIO, Ö1 & RÖI (Austria)
Artpool Rádió (1983–1987) az Első Pesti Egyetemi Rádió műsorában (ed.: Hargitai Henrik), eper.elte.hu

III/III secret police document: "Festő" dossier, June 8, 1982



Cover of the audio cassette edition Artpool Radio 3

## 6 April 1983 • Artpool Studio, Budapest

# A discussion with Lóránd Hegyi and Géza Perneczky

DOCUMENT: photo

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Al/al05/beszelgetes.html

BIBLIOGRAPHY: *Beszélgetés a kút kávája mellett* (Hegyi Lóránd, Perneczky Géza, Klaniczay Júlia és Galántai György beszélgetése), AL 5 (Summer 1983), pp. 24–30. 15 April 1983 Artpool Studio, Budapest, Kultur Service Studio, Wien, Aufbau-Abbau, Berlin

# Konzert über Telefon Budapest-Vienna-Berlin Telephone Concert

: telecommunication event (APS no. 12)

The first East-Central European concert over the phone between "Western" Vienna, divided Berlin, and "Eastern" Budapest was an attempt to use the telephone (as the most universally available medium of electronic communication) to create a common space for artists across the ideological barriers that divided Central Europe at the time (organized by Bob Adrian and Helmut J. Mark from Vienna). The sites of the broadcast were the Studio of the Österreichische Kultur-Service in Vienna, the Galerie Auf und Abbau in Berlin (coordinator: Rainald Schumacher) and Artpool Studio in Budapest (coordinators: János Vető and Artpool). Each city transmitted a one-hour long partly live concert. The final part of the concert was a 3-way jam session as a kind of improvised telephone conference patched together by Karl Kubacek in Vienna. Artpool transmitted previously recorded music by Európa Kiadó, Trabant, Bizottság, Mihály Víg, Vágtázó Halottkémek (VHK) and Péter Méry and a live Hammer Concert by the INDIGO Group. Participants in Budapest were: András Böröcz, Sándor Czakó, Zsuzsa Dobrányi, Miklós Erdély, György Galántai, Júlia Klaniczay, György Kozma, Zoltán Lábas, Tivadar Nemesi, János Sugár, János Szirtes, János Vető, etc. The audio cassette no. 3 of Radio Artpool documents the event and the program "transmitted" from Budapest.

DOCUMENT: photo, sound, list of participants, video (the event in Vienna) Ymme WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Al/al04/ telefonkoncert.html CASSETTE EDITION: ARTPOOL RADIO 3, www.artpool.hu/sound/radio/3.html

BIBLIOGRAPHY: Telefonmusik, Wien – Berlin – Budapest, in.: Grundmann, Heidi (ed.): Art + Telecommunication, Western Front–BLIX, Vancouver–Wien, 1983, pp. 100–112. ■ [Konzert über Telefon], AL 4 (April 1983), pp. 8–15. ■ Held, John, Jr.: Mail Art: An Annotated Bibliography, The Scarecrow Press Inc., Metuchen, N.J. – London, 1991, p. 21. ■ Hornyik Sándor – Szőke Annamária (comps.), Szőke Annamária (ed.): Kreativitási gyakorlatok, FAFEJ és INDIGO. Erdély Miklós pedagógiai tevékenysége 1975–1986, Gondolat Kiadó – MTA MTKI – EMA – 2B Alapítvány, Budapest, 2008, pp. 425–427. ■ Hagen, Trever – Tia DeNora: From Listening to Distribution: Non-official music practices in Hungary and Czechoslovakia from the 1960s to the 1980s, in: Pinch, Trevor – Karin Bijsterveld (eds.): The Oxford Handbook of Sound Studies (Oxford Handbooks), Oxford University Press, 2011, pp. 440–458.

#### 7 May 1983 • Artpool Studio, Budapest

## Malcolm Goldstein, Joseph Celli, David Moss and Grita Insam at Artpool

DOCUMENT: photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Al/al06/vendegek.html

BIBLIOGRAPHY: *Az Artpool vendégei* (Malcolm Goldstein, Joseph Celli és David Moss), AL 6 (September 1983), pp. 3–8.

8 January 1984 • Artpool Studio, Budapest

# Malgorzata Potocka at Artpool

Potocka arrived at the invitation of Balázs Béla Studio to Budapest. She took part in the editing of the 3rd issue of the video-periodical INFERMENTAL and had an exhibition at the Young Artists' Club from January 6 to 12. At Artpool she gave an account of the most important art events in Poland in the recent years.

DOCUMENT: photo, manuscript of Potoczka's article about the alternative art scene in Poland (Hungarian translation) WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Al/al07/Potocka.html

BIBLIOGRAPHY: [Beszámoló Malgorzata Potocka kiállításáról, valamint tevékenységéről], AL 7 (January 1984), pp. 48–49.

#### The follow-up of the exhibition Hungary Can Be Yours!

9–21 December 1989: **The reconstruction of a banned exhibition**, Young Artists' Club, Budapest. All the art works were put exactly in the same places of the same exhibition space as where they had been five years before. The "opening" program differed from the original: the audience was invited to actively participate in the roundtable discussion involving the banned artists and those individuals/officials who banned the exhibition. ( $\blacktriangleright$  p. 99.)

14–28 April 2000: **International Hungary in 1984**, Artpool P60. In the year of the millennium the major changes in the country's image and worldview necessitated the recontextualization and new presentation of the material. The secret reports about the exhibition from 1984 were shown for the first time and on this occasion a documentation for the exhibition was made on the web. (► pp. 266, 268–270.)

27 October – 7 December 2001: Hungary Can Be Yours / International Hungary – alternative country image reconstruction from 1984 – with confidential documents, Galeria Centralis, Budapest, rearrangement of the exhibition material according to the report of the secret agent. (► p. 301.)

Documentary exhibitions with reproductions of the artworks and the report of the secret agent of the Hungarian internal security service III/III

5–15 August 2003: Austrian Cultural Forum, London (► p. 332.)

3 February – 2 May 2004: Samizdat. Alternative Culture in Central and Eastern Europe from the 1960s to the 1980s, Millenáris Park, Budapest (in a separate exhibition block) (▶ p. 342.)

14 March – 17 June 2006: *Interrupted Histories / Historiae interruptae*, Moderna galerija, Ljubljana (as part of Artpool's exhibition block) (**>** p. 387.)

23–25 November 2006: *I Confess that I Was There: Art, Archives and Location[s]*, Switch Room, Belfast (as part of Artpool's exhibition block) (**>** p. 410.)

14 May – 2 October 2011: *Museum of Parallel Narratives*, MACBA, Barcelona (as part of Artpool's exhibition block) (► pp. 481–483.)

27 January 1984 Young Artists' Club, Budapest

# Hungary Can Be Yours! International Hungary Magyarország a tiéd lehet! Nemzetközi Magyarország

(APS no. 13)

At the vernissage Radio Artpool's 6th program: *Hungary* was "broadcast." The exhibition, with works by 46 Hungarian and 58 foreign artists from 18 countries, was banned by the authorities, for so called "professional" reasons. The works were still on display in the closed exhibition halls for three days and could be viewed (on request) by those who presented an invitation card and by 'official persons.' Due to the ban, the bookwork catalog of the exhibition, issue 51 of the international mail art magazine "Commonpress" with the title "Hungary," could only be produced in 15 copies in 1984 and was printed in 300 copies only in 1989.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Commonpress51/participants.html

DOCUMENT: decision for the "non-authorization" of the exhibition, call, invitation, letters, installation plan, photo, sound, video

CATALOG: Commonpress 51, "Hungary", Artpool, Budapest, 1984, 15 copies (silkscreened plastic foil cover, color offset tourist prospectus, photocopy); Commonpress 51, "Hungary", Artpool, Budapest, 1984–1989, 300 copies, offset

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Commonpress51/ CASSETTE EDITION: ARTPOOL RADIO 6, www.artpool.hu/sound/radio/6.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: "Magyarország Tiéd lehet." A pesti "Fiatal Művészek Klubjá"-nak betiltott kiállításáról, Nemzetőr, March 15. 1984, p. 5. 
P. C. [Chambon, Ph.]: Budapest: branchés informatique, branchés new wave, Actuel, No. 59, September 1984, pp. 130-131. Mulligan, Tom: Hungarian Underground Art, 1970–1990, Art Monthly (UK), No. 137, June 1990, pp. 12–13. ■ Bóta Gábor: "A képtelenségek érdekelnek". Találkozás Galántai Györggyel, Magyar Hírlap, September 24, 1994, p. 5. ■ Galántai György – Klaniczay Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák/Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, pp. 275–281. ■ Földényi F. László: A magyar művészet szabadságharca, Élet és Irodalom, June 23, 2000, pp. 11–12. ■ Fuchs Péter: Szabadságbörtön. A szocialista kultúrpolitikia ellenbázisa: Artpool, Hamu és Gyémánt, Summer 2009, pp. 46-55. ■ Debeusscher, Juliane: Interview with Artpool Cofounder Júlia Klaniczay, ARTMargins (artmargins.com), June 7, 2011 Tumbas, Jasmina: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies, ARTMargins, June-October 2012, Vol. 1, No. 2–3, pp. 87–115. ■ Debeusscher, Juliane: Information Crossings: On the Case of Inconnu's, 'The Fighting City', Afterall, No. 31, Autumn/Winter 2012, pp. 72-83.

See the bibliography dealing with the reconstruction in 1989 and the reorganized exhibitions of 2000–2001 respectively at the events in 1989, 2000 and 2001.

III/III secret police document: "Festó" dossier, January 12, 25, 30, February 4, 9,13, 1984 (► pp. 268–270.)



# HUNGARY CAN BE YOURS! INTERNATIONAL HUNGARY (APS NO. 13)

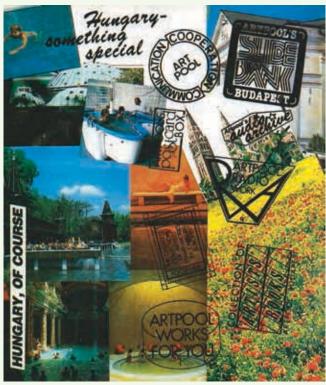


Cover of the audio cassette edition *Artpool Radio* 6. At the opening of the exhibition the sound montage "Hungary" could be heard. (The audio cassette edited especially for this occasion by György Galántai was published as *AR* 6.)

 Call for Commonpress 51 / Hungary Can Be Yours, 1983 (the photo of the Galántai couple used in the collage by György Galántai was made by István Jávor)

Source: www.artpool.hu/ Commonpress51/catalogue.html In the art of the 1980s, mail art was a free worldwide network similar to the Internet. Unlike other "art-s," mail art was not a medium or a trend but rather a chaotic and random interactive interface open to free movement. The "network members" were volunteers and participants and/or organizers open to external and internal inspiration. One of the manifestations of the "network" operation was the **Commonpress** network magazine, coordinated from Poland by Pawel Petasz. Anyone was free to launch a new topic if he or she requested a serial number and took it on himself or herself to send the publication to the participants. After this, the news was put up on the "mail art worldwide web." The topic "Hungary" was inspired by the imaginative "Italian boots" of the Italian poet Adriano Spatola's "Italy issue." (György Galántai, 2000)





Title page and back cover of the Commonpress 51 catalog, 1984–1989

# HUNGARY CAN BE YOURS! INTERNATIONAL HUNGARY (APS NO. 13)



Public at the opening of the exhibition Photo: Attila Pácser

Diagram / installation plan, of the exhibition space of *Hungary Can Be Yours!* (original paste-up for the catalog)

A két terem között egyirányu kommunikáció (vídeőkapcsolat) volt, A fekete teremben (külföld) folyamatosan látható volt a fehér teremből (Magyarország) sugárzott adás.

There was a one-way communication by video between the two rooms. In the Black Room (foreign countries) one could look at the programme transmitted from the White Room (Hungary)

> Black Room (foreign artists) FEKETE TEREM (KULFOLDIEK)

> > MONITOR

sound: a programme on Hungary by the Finnish Radio HAMG: FINN RADIO MAGYAR HUSORA FINNUL





View of the "Black Room"

The works of some fifty "enemy persons" were sent from eighteen foreign countries to Budapest to be part of *Hungary Can Be Yours! International Hungary.* Galántai's curatorial decisions for the display of these artist's works in the exhibition stands out. A TV installation that connected the two exhibition rooms served as a one-way communication by video between foreign artists and Hungarian artists. Works by foreigners were displayed inside the "Black Room" with the TV set, which screened the Hungarian artworks exhibited inside the "White Room," where the camera was placed along with audio tracks of "songs of the communist movement." In this interactive video and sound installation, Westerners were literally placed in the dark about the nature and history of Hungarian art, and could only encounter Hungarian culture in a mediated and artificial way. The frequent delay of information traveling from the camera to the video screen emphasized the problems of communication between the East and West. Galántai's own artistic contribution to this mail art exhibition was as a curator designing the installation as a metaphor for disjointed cultural relations and a metonymy for uniting Hungarian and international art.

Source: Jasmina Tumbas: *International Hungaryl György Galántai's Networking Strategies*, ARTMargins, June–October 2012, Vol. 1, No. 2–3, pp. 87–115.

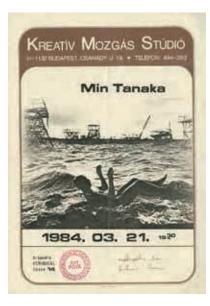
21 March 1984 Kreatív Mozgás Stúdió (Creative Movement Studio), Budapest

# **Dance performance by Min Tanaka** (APS no. 14)

A project realized with Artpool's help and coordination.

DOCUMENT: invitation, poster, photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Al/al09/Beke.html

BIBLIOGRAPHY: [Beke László írása Tanaka Min budapesti előadásáról], AL 9 (May 1984), pp. 3–6.



28 March 1984 Artpool Studio, Budapest

# Joan Jonas at Artpool

During her visit in Budapest, Joan Jonas had a performance at the Young Artists' Club and a video-screening of her works at the Ernst Múzeum. The New York based artist gave an interview to László Beke at Artpool. Issue 9 of AL (Artpool Letter) reported about the events.

DOCUMENT: photo, sound WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Al/al09/Jonas.html

BIBLIOGRAPHY: [Beke László beszélgetése Joan Jonassal], AL 9 (May 1984), pp. 26–29.



Joan Jonas at Artpool

#### May 1984 • Artpool Studio, Budapest

# Visits by Meda Mladek

Meda Mladek came to Hungary in May 1984 on commission by George Soros to organize and do the preliminary work for a contemporary art centre in Budapest. She contacted all the important figures of contemporary Hungarian art, and came to Artpool on several occasions, based on which she wanted Júlia Klaniczay to become the director of the planned Soros Art Centre. That is, until the point when deputy minister for culture, Dezső Tóth, informed her that the plan, according to which György Galántai's wife would manage the centre, would jeopardize the implementation of the entire project.

DOCUMENT: correspondence

BIBLIOGRAPHY: Nagy Kristóf: A Soros Alapítvány hatása a 80-as évek magyar művészetére, Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest (dissertation), 2013, 34 p.

III/III secret police document: "Festő" dossier, October 24, 1984







Meda Mladek (in the middle) with György Jovánovics, Júlia Klaniczay, László Rajk, János Betlen and others at a party at Artpool (in the background artworks by György Galántai)

### 1 May 1984 🔶 Liget Galéria, Budapest

# Fair of artists' postcards and stickers

Művész képeslapés matricavásár

Works by Artpool, G. A. Cavellini, György Galántai and Hervé Fischer (one day event).

DOCUMENT: invitation

8 May 1984 🔶 Artpool Studio, Budapest

# Gilbert and Lila Silverman at Artpool

On the recommendation of Grita Insam of Vienna, the founders of the *Gilbert and Lila Silverman Fluxus Collection* (Detroit) came to Artpool to get an insight into the alternative art scene in Hungary. Apart from the purchases of two Galántai sound sculptures for their Fluxus Collection, the outcome of their visit was a continuous exchange: numerous important fluxus publications and Maciunas' artistamps enriched the Artpool archives over the years in exchange for Artpool and Galántai publications.

DOCUMENT: photo, correspondence



Júlia Klaniczay, Lila and Gilbert Silverman at Artpool

### 25 June 1984

# Contemporary Art Association (1984-1985 and 1987-1990)

Kortárs Művészeti Egyesület

The positive feedback that surrounded AL – the samizdat art review launched in 1983 as a medium for regularly reporting on the most diverse areas of contemporary art – and its editors, indicated that the time was ripe for the establishment of an interdisciplinary organization that would provide legitimacy and an operational framework and opportunity for innovative/progressive aspirations. The idea of the Contemporary Art Association was proposed after the Budapest Festival Orchestra was organized as an association, which seemed to be a potentially successful organizational form. Júlia Klaniczay, who was able to contribute her experience related to Artpool's operation, headed this initiative. After several exchanges and correspondences, the proposal for the organization of a contemporary art association on 25 June 1984 was rejected by the Ministry of Culture in 1985: "we do not deem it as justified that a new association should seek a role and create for itself a function from tasks that have thus far been partly carried out by the state and partly by various art associations" (Dezső Tóth). However, in 1987, the ministry - quite unexpectedly - requested the resubmission of the proposal. The initial convening took place on 9 June 1988. The list of founding members in 1988: Ákos Birkás (president), Tamás Ascher, Imre Bak, László Beke, Dezső Ekler, Péter Esterházy, Péter Forgács, László Földényi F., György Galántai, Lóránd Hegyi, Péter Nádas, Tibor Szemző, János Szikora, Annamária Szőke (deputy secretary), Anna Wessely, András Wilheim, Júlia Klaniczay (executive secretary). The limited funds and the new opportunities that opened up at the change of the political system deprived the freshly founded association of its purpose, and in October 1990, the Contemporary Art Association was closed down by its founders.

DOCUMENTS: articles of association, minutes, correspondence (with the Ministry of Education, members of the association), court orders, application material and letters, documents of operation, contemporaneous legal material, notes

III/III secret police document: "Festő" dossier, March 14, 16, 19, 20, 25, 26, April 10, 16, 22, 24, 1985; November 6, 1987

### 30 June 1984 Forest City Gallery, London, Canada

# International premiere of György Galántai's Stamp Film at Artistampex

The film contains the whole material of the *World Art Post* competition based on the accidental sequence in which the stamps were delivered to Galántai by the post. The music of the film is a montage by Galántai from soundworks of the artists participating in the show. It was only after a complex official procedure that the film, of which only one copy was made in the Béla Balázs Studio, could be sent from Hungary to the Artistampex in Canada; but philatelist Mike Bidner, the organizer of the exhibition, was not disheartened even by this since he held Artpool's artistamp activity in high esteem.

DOCUMENT: letter from Hungarofilm, flyer (> p. 73.) FILM: *Bélyegfilm / Stampfilm*, 1982–83, 16 mm, black and white, 36 min., produced by Balázs Béla Studio, Budapest, directed by György Galántai Yautube

#### Further screenings:

31 August 1984, Belvárosi Ifjúsági Ház, Budapest: at the Maria Festival, in the framework of presentation of new films on visual arts from Béla Balázs Stúdió. **1**4–27 October 2000 – Artpool P60, Budapest: on the exhibition "Add to" Art (in the framework of the Budapest Autumn Festival) **2**7 May 2003, Műcsarnok, Budapest: in Műcsarnok Film Club, in the program of BBS "Átfedések" – képzőművészet és film sorozatában ["Overlaps" – Visual Arts and Film]. Lecturer: Miklós Peternák. **2**3 March – 24 June 2007, Szépművészeti Múzeum, Budapest: at the *ParaStamp* exhibition.

DOCUMENT: invitations

10 September 1984 Belvárosi Ifjúsági Ház (Youth House of the City), Budapest

# Acoustic Poetry Evening

# Akusztikus költészeti est

Selection from Artpool's sound archive in the program of *Maria Festival*. Introduction: László Hekerle, performance: Ákos Szilágyi, Endre Szkárosi.

To see the program visit: www.artpool.hu/kontextus/eset/e840910m.html

DOCUMENT: Mért nem danoltok – Maria Fesztivál program-flyer, poster, photo

### 19 September 1984 🔶 Grita Insam Galerie, Vienna

# Meeting of representants of international art magazines Gespräch mit Vertretern internationaler Kunstmagazine

A meeting and discussion on the invitation of Grita Insam, an avant-garde gallerist in Vienna, with the participation of representatives of international art magazines. The only representatives of the art scene behind the 'iron curtain' were Júlia Galántai [Klaniczay] and the samizdat art magazine titled AL (Artpool Letter).

Participants: Art (Alfred Simeschik), Artefactum (Flor Bex), Artforum (Ingrid Rein), Artpool / AL (Júlia Galántai), Juliet (Roland Marino), Lapis Arte (Ines Mainieri), Neue Kunst in Europa (Paula Domzalski), Parachute (Chantal Pontbriand), Redact (Peter Frank).

DOCUMENT: invitation

· + + + + + + + + + + + + + + + + + + +
+ BELVÁROSI IFJUSÁGI HÁZ ++++
++ BUDAPEST V. ++++++++ 1984, SZEPTEMBER 10. +++++++++++++++++++++++++++++++++++
+
F TTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTTT
***************************************
+++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++++++++ 12 12 12 +++ 10 +P+10 110 HOL
++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
-+ C++++ · T I AKUSZTIKUS KÖLTÉSZETI EST I III IIII
+ + + + + + + + + + + + + + + + + + + +
E+F1, +++++++++++++++++++++++++++++++++++
+ <+ 1 =+ + + + + + + + + + + + + + + + + +
41 + + + + + + + + + + + + + + + + + + +
+++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
L+++++++++++++++++++++++++++++++++++++
; + + + + + + + + + + + + + + + + + + +
IFE ++*
+ Bevezeti: HEKERLE LÁSZLÓ ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
1+1++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+ + Audio - Artpool (Válogatás az Artpool hanggyűjteményébőř) + + + + + + + + + + + + + +
++++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++ - PHILIP GLASS: Building (részlet R Wilson - Ph. Glass: Einstein on the Beach c. ' I + ++
darabból), 1978
-++
++ BRION GYSIN: Kick That Habit, 1978 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
++ Somebody Special, 1978 $++++++++++++++++++++++++++++++++++++$
+++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+ LAURIE ANDERSON: Song from America On The Move, 1978 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
t++ közreműködik: JULIA HEYWARD
+++ - CHARLES AMIRKHANIAN: Dzarim Bess Ga Khorim, 1972 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
++ - TRAX: Combination, 1982
+++ - HENRI CHOPIN: Definition des lettres suivantes, 1975 + + + + + + + + + + + + + + + + + + +
+ + Performance: ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++ SZILÁGYI ÁKOS és SZKÁROSI ENDRE bemutatják hangköltészeti alkotásaikat +++-
++
L. L
+-•• Audio-Artpool II ++++++++++++++++++++++++++++++
+++ - ANNE WALDMAN: Plutonium Ode. 1978 - +++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++ Skin Meat Bones, 1978 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++ CTEN HANSON A. 107 10 ++++++++++++++++++++++++++++++++
++++ - STEN HANSON: Au 197.0, 1976 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++ - STEN HANSON: Au 197.0, 1976 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
$\begin{array}{c} +++\\ +++\\ +++\\ +++\\ +++\\ +++\\ +++\\ ++$
$\begin{array}{c} +++\\ +++\\ +++\\ +++\\ ++\\ ++\\ ++\\ ++\\ ++$
$\begin{array}{c} +++\\ +++\\ +++\\ ++\\ ++\\ ++\\ ++\\ ++\\ ++\\$
+++ - STEN HANSON: Au 197,0, 1976 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++       - STEN HANSON: Au 197,0, 1976       ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++ - STEN HANSON: Au 197,0, 1976 ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++       - STEN HANSON: Au 197,0, 1976       ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++       - STEN HANSON: Au 197,0, 1976       ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++       - STEN HANSON: Au 197,0, 1976       ++++++++++++++++++++++++++++++++++++
+++       -       STEN HANSON: Au 197, 0, 1976       ++++++++++++++++++++++++++++++++++++



UNIVERSITEITS-BIBLIOTHEEK AMSTERDAM Correspondentieadres: Postbus 19185 1000 GD Amsterdam

> to: MTA-Soros Foundation Bizottsåg Titkårsåga 1525 Budapest, Pf. 34. Hongarije

#### L.S.

in the beginning of november this year I visited the Artpool Archives at the home of mr. and mrs. Galantai in Budapest. I did spend several hours looking through their splendid collection of documents on contemporary art movements in Hungary. As many of these art mogements express themselves in an ephermal way (concerts with mixed media, readings, performances, environments, etc.) documentating it is essential if one wants to preserve this . kind of art.

I think the Artpool Archive is allready now an important tool for any-one wanting to do research, to show or exhibit contemporary hungarian art and will be more so in the future.

By not only just documenting art objects, but also the social space in which this art functions, the ArtpBol Archive does more than its name suggests.

As a librarian for the last 15 years I'm familiar with similar private initiatives in other countries.

Seeing the limited means available, the Artpool Archive stands out of favourably.

I feel that if the work done by mr. and mrs. Galantai gets the necessary support, this archive will be a stimulus for the hungarian modern art scene itself and will also facilitate international cultural exchange in this field.

Tj. van Tijen

# 1985-1986

1985-1988 Budapest

# Support from the Soros Foundation

In 1984 Artpool submitted an application to the commission of the newly established MTA-Soros Foundation for funds to cover the increasing costs required by the organization's documentation activity (cassettes, boxes for the archive materials, correspondence). The application was evaluated by the renowned art historian Lajos Németh of the commission, who paid several visits to Artpool to assess the situation. In the end, the Commission for the MTA-Soros Foundation awarded Júlia Klaniczay and György Galántai 240 thousand forints (approx. 4,600 USD) in 1985 to support "the development of the experimental art archives they established in their home, which document marginal artistic trends that cannot be found in any other collection." The MTA-Soros Foundation continued to support Artpool's activities in the following years, until 1988, i.e. for four years in total.

DOCUMENT: application for the support, yearly accounts (chronologies) CHRONOLOGY: Az Artpool Művészetkutató Központ érdeklődési körébe tartozó Kortárs Művészeti Események Kronológiája / Chronology of Contemporary Art events in Hungary 1984-1987 (manuscript, compiled by Júlia Klaniczay), Artpool Budapest, 1988

BIBLIOGRAPHY: Vizuális művészet (film, fotó, képzőművészet), in: Magyar Tudományos Akadémia - Soros Alapítvány Bizottság. 1984-1985, 1985, pp. 19-20. (Yearly Report) ■ Vizuális művészet (film, fotó, képzőművészet), in: Magyar Tudományos Akadémia - Soros Alapítvány Bizottság. 1985–1986, 1986, pp. 57–58. (Yearly Report) ■ Vizuális művészet (film, fotó, képzőművészet), in: Magyar Tudományos Akadémia - Soros Alapítvány Bizottság, 1987, pp. 113-114. (Yearly Report) ■ Perneczky Géza: Az Art Pool gyűjtemény. Egy magyar művészeti gyűjtemény megszületése, Művészet, August 1989, pp. 2-5. ■ Perneczky, Géza: The Art Pool Archives. The Story of a Hungarian Art Collection, The New Hungarian Quarterly, Vol. 30, No. 8., 1989, pp. 192–196. ■ Nóvé Béla: Tény / Soros. A magyar Soros Alapítvány első tíz éve. 1984–1994, Balassi Kiadó, Budapest, 1999, pp. 65, 68, 525, 526, 528. Nagy Kristóf: A Soros Alapítvány hatása a 80-as évek magyar művészetére, Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest (dissertation), 2013, 34 p.

III/III secret police document: "Festő" dossier, October 24, 1984; February 15, March 1985

## 9 March 1985 • Artpool Studio, Budapest

- Sound poetry performance by **Douglas Barbour (Canada)**
- and Endre Szkárosi

A small-scale performance concluding with a joint improvisation.

DOCUMENT: photo, Bea Hock's interview with Endre Szkárosi (1999)

BIBLIOGRAPHY: Szkárosi Endre: Egy másik ember. Eszmélkedéstörténeti emlékirat, Orpheusz Kiadó, Budapest, 2011, pp. 130, 302.

May 1985 • Via del Cardello 14, Rome

## Cartoline e grafica ungherese tra Art Noveau e New Wave Cards and graphics from Art Nouveau to New Wave from Hungary

Exhibition organized by Enrico Sturani (Rome, Italy). Compilation of the "punk rock-art" material for the show by Artpool. Represented artists and bands: Balaton, Beatrice, Sándor Bernáth(y), Bizottság, CPG, ETA, Európa Kiadó, Gazsi, Kollektív, Kontroll, Lugo-Forgács, Petting, Spenót, Strand, János Szirtes, URH, VHK, Vető-Zuzu.

DOCUMENT: postcard-invitation, draft with the list of artworks (1983)

BIBLIOGRAPHY: Sturani, Enrico: Cartes Postales d'illustrateurs Hongrois, in.: Neudin '87, Catalogue Internationale de Cartes Postales, Paris, 1986, pp. 445-446.



### 21-28 September 1986 Caserme Rosse, Bologna

# Artpool's E Ray Johnson Space

Exhibition at the international festival D'Art Room - Festival Europeo di nuovi luoghi dell'arte, Bologna (European Festival of New Places of Art). Hungarian participants were: Sándor Bernáth(y), György Galántai / Artpool, Attila Kristóf Nagy, Endre Szkárosi & Konnektor Rt.

Exhibition of Artpool's Ray Johnson Space with 56 participants, visual replies to Ray Johnson's 5th Letter.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc860921b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants. About the festival: poster, flyers, program, sticker of the festival, photo, sound, video 
 ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Szkárosi Endre: Az élni hagyott művészet. Fesztivál Bolognában, Élet és Irodalom, November 14, 1986, p. 6. Szkárosi Endre: Egy másik ember. Eszmélkedéstörténeti emlékirat, Orpheusz Kiadó, Budapest, 2011, p. 197.

## January 1987 + Edmonton, Alberta, Canada

# Artpool's Ray Johnson Space: "The Works"

Mail art exhibition with 150 participants.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc87b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants ARTWORKS: in Artpool's collection

## 29 May – 25 September 1987 • Szépművészeti Múzeum [Museum of Fine Arts], Budapest

# **Stamp Images**

# Bélyegképek

Permission was granted to exhibit Artpool's artistamp collection as part of the *Contemporary Art in Private Collections* series, presented as György Galántai's private collection. The show provided an excellent opportunity to augment Artpool's collection, especially since interest in artistamps radically increased after the 1982 *World Art Post* exhibition. For the first time in the history of Artpool, a quality, color poster and a catalog "sponsored by the state" were made for the exhibition. (Galántai even entertained dreams of the Hungarian Post issuing the world's first mail art stamp to commemorate the 25th anniversary of the artistamp, which would have been first stamped in the exhibition hall.) This was the very first exhibition of artistamps worldwide to be held at a prestigious museum, and accompanied with an accurate catalog and poster.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Artistamp/Belyegkepek/artist.html

DOCUMENT: invitation, poster, photo

CATALOG: Bélyegképek / Stamp Images (edited by Judit Geskó, designed by György Galántai, introductory study by Géza Perneczky), Szépművészeti Múzeum, Budapest, 1987, 24 p. WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Artistamp/Belyegkepek/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Szegő György: Bélyegképtár. Művészbélyegek és borítékok kiállítása, Magyar Nemzet, July 6, 1987, p. 4. ■ Szombathy Bálint: Bélyegképek. Nemzetközi kiállítás a budapesti Szépművészeti Múzeumban, Magyar Szó, September 12, 1987, p. 12. 
Perneczky Géza: Művészbélyegek / Artists' stamps, in: Geskó Judit (ed.): Bélyegképek, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 1987, pp. 2-19. ■ Szemadám György: Sivatagi művészposta. Bélyegképek a Szépművészeti Múzeumban, Fotó, 1987/11, pp. 499-500. ■ Bélyeglexikon [Stamp Lexicon], Gondolat, Budapest, 1988 [lexicon entries related to artistamps, mail art, Artpool, etc.: pp. 74, 102, 118, 456, 478, 660]. Held, John, Jr.: Mail Art: An Annotated Bibliography, The Scarecrow Press Inc., Metuchen, N.J. - London, 1991, pp. 118, 196, 324, 327, 334, 349. Bodor Kata: "...I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84-100 [p. 32]

## 13–24 June 1987 🔸 Liget Galéria, Budapest

# Envelopes

## Borítékok

First exhibition of Artpool's collection of envelopes with 101 participants from 22 countries. As no usage of artistamps on envelopes was shown at *Stamp Images*, it was a good opportunity to present this important part of the collection in the same period, in the gallery opposite to the museum on Heroes' square. At the opening: Stamp Music by János Vető and János Gasner.

DOCUMENT: invitation, photo, sound  $\blacklozenge$  ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Szegő György: Bélyegképtár. Művészbélyegek és borítékok kiállítása, Magyar Nemzet, July 6, 1987, p. 4.

### 1-14 August 1987 • Triskel Arts Centre, Cork, Ireland

# Artpool's Ray Johnson Space

Exhibition of works of the *Buda Ray University* project at *Ireland's First International Mail Art Exhibition* (works by 154 artists).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc870814b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants ARTWORKS: in Artpool's collection



Invitation card to the Stamp Images exhibition (György Galántai, 1987)

30 October 1987 • Young Artists' Club, Budapest

## "Archives for Small Press & Communication" exhibition, lecture and video presentation by Guy Schraenen

Guy Schraenen (Antwerpen, Belgium) is one of the most important archivist of the so called "marginal genres," editor and publisher of several artists' books. The event was coordinated and organized with the help of Artpool.

DOCUMENT: letter, invitation, photo

### 18 October – 7 December 1987 ◆ István Király Múzeum (King St. Stephen Museum), Székesfehérvár

# "A surprise for our readers!"

"Meglepetés olvasóink részére!"

International artists' books exhibition

The exhibition, which was initially planned to be a joint event (and initially organized as such) of Artpool and the King Stephen Museum, was in the end organized by the museum without Artpool; yet, it used the international call made by Artpool and the vast international mailing list of the contributors to Artpool's artists' books collection.

The exclusion of Artpool from the supposedly joint project was justified by Márta Kovalovszky (the exhibition's organizer), who referred to Péter Kovács, the director of the museum, by saying that "a state institution cannot enter into co-operation with a private institution."

Artpool lent several works for the show from its collection: among others artists' books by András Balla, Vittore Baroni, Guy Bleus, Nenad Bogdanović, Bruno Chiarlone, Luc Fierens, György Galántai, Klaus Groh, Hejettes Szomlyazók, Endre Szkárosi.

DOCUMENT: correspondence, invitation, catalog, acknowledgement of receipt about the loaned works

BIBLIOGRAPHY: Kovalovszky Márta: [Mindig szerettem a színes...], (Bevezető), in: ...Meglepetés... olvasóink részére! Nemzetközi művészkönyv-kiállítás (...A surprise... for our readers! International artists' book exhibition), exh. catalog, Székesfehérvár, 1987, pp. 3–4.
Kemenesi Zsuzsanna: Észforgató kézmozgató 500n ötlet – a IV. Nemzetközi Művészkönyv-kiállítás, Balkon, 2006/7–8, pp. 14–15.

1-30 November 1987 ♦ Utcagaléria (Street Gallery), Szombathely

# Artpool's Ray Johnson Space

*Ray Johnson's 5th Letter* – international exhibition of correspondence art (dedicated to the 60th birthday of Ray Johnson and the 100th of Marcel Duchamp – 176 participants).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc871101b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants, photo ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: s. k.: *Novemberi Utca Galéria*, Vas Népe, November 6, 1987

11 December 1987 Esztétika Tanszék, ELTE (Eötvös Loránd University, Dept. of Aesthetics), Budapest

# In the Spirit of Marcel Duchamp

Symposium, organized by Artpool, to commemorate the 100th birthday of Marcel Duchamp – exhibition, concert, performance, video screening.

Program: from 2–5 pm: videos, slide projection and sound presentation from the margins of art (Infermentál, Tamás Szentjóby, Miklós Erdély, András Szirtes)

 5–7 pm: concerts on György Galántai's sound sculptures
 assembled from ready-made iron pieces (István Mártha, Tibor Szemző, András Wilheim, Zoltán Rácz)

• from 7 pm: Five-minute lectures (with a chess-clock as time keeper) by 21 leading artists and art critics in the spirit of Marcel Duchamp. Lecturers were: Gábor Andrási, Imre Bak, László Beke, Ákos Birkás, Dezső Ekler, László Földényi F., Péter György, Lóránd Hegyi, Özséb Horányi, Gabriella Kernács, Albart Kováts, Endre Kukorelly, Gábor Pataki, Miklós Peternák, Endre Rózsa T., Talán Sebeő, János Sugár, Endre Szkárosi, Anikó Szőke, Ádám Tábor, Gábor Tóth

• In the framework of the symposium: international exhibition with the participation of 54 artists.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Duchamp/MDspirit/

DOCUMENT: invitation, flyer, poster, photo, sound, video with PUBLICATION: Marcel Duchamp Szimpozion 1987, Artpool, Budapest, 2007, 62 p. [Five Minutes Lectures of the Symposium] • Hommage à Marcel Duchamp, Artpool, Budapest, 2007, 143 p. [bookwork catalog of the event] WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Duchamp/MDspirit/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: György Péter: A művészet az más. Marcel Duchamp 100 éves – Budapesten. Duchamp szimpozion az ELTE Esztétika Tanszékén [text of the invitation], 1987; Reprinted in: Marcel Duchamp Szimpozion 1987, Artpool, Budapest, 2007, p. 5. and in: Hommage à Marcel Duchamp, Artpool, Budapest, 2007, p. 4.

### 13-16 December 1987 • Liget Galéria, Budapest

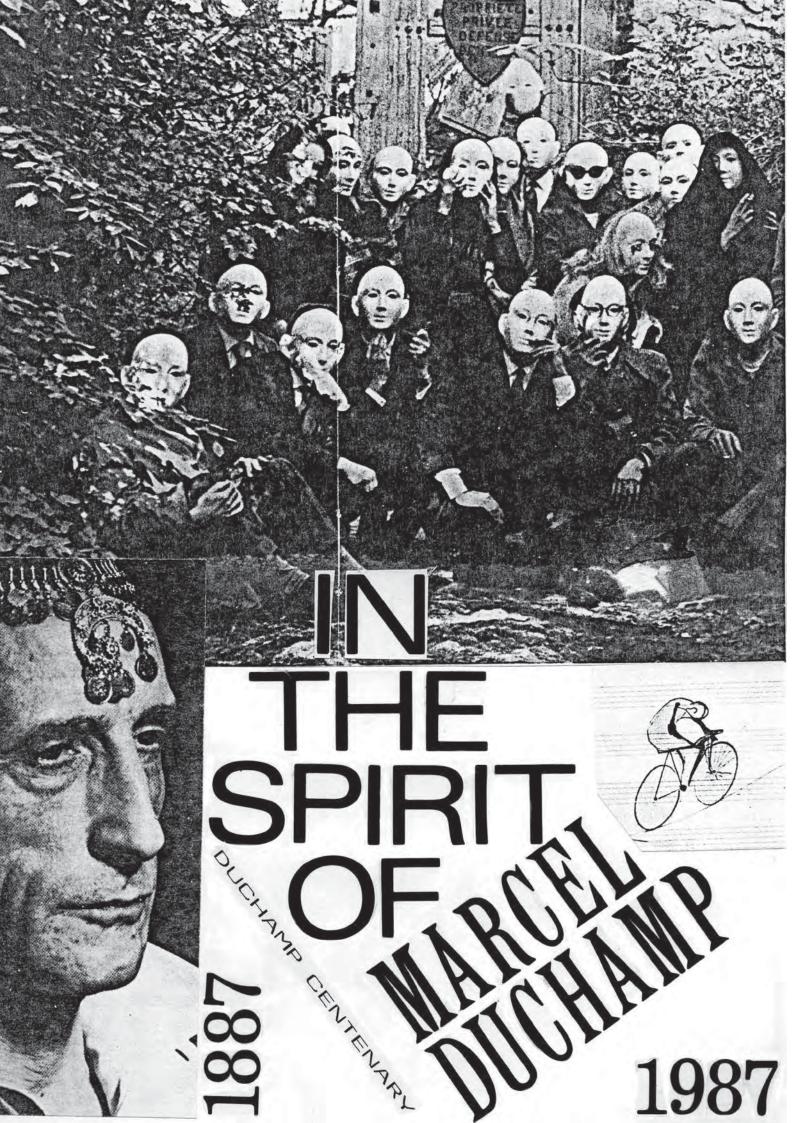
# Artpool's Ray Johnson Space "In the Spirit of Marcel Duchamp"

*Ray Johnson's 5th Letter* – international exhibition of correspondence art with 176 participants – installation and slide show. Organized by György Galántai.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc871213b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants ARTWORKS: in Artpool's collection

de



# IN THE SPIRIT OF MARCEL DUCHAMP

MARCEL DUCHAMP SZIMPOZION BUDAPEST, 1987. DECEMBER 11. ELTE ESZTÉTIKA TANSZÉK - BUDAPEST V., SZERB UTCA 21-23.

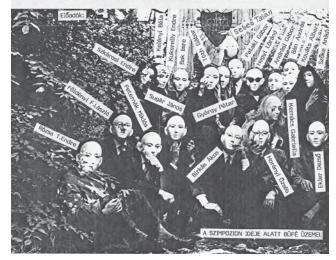
#### Délután 2-től 5 óráig VIDEOBEMUTATÓ

- \* válogatás az INFERMENTÁL III. és V. számaiból
- \* Szentjóby Tamás: Kentaur
- \* Erdély Miklós kalocsai előadása (1985)
- \* válogatás Bódy Gábor videőiből
   \* Swierkiewicz Róbert S8-as filmis
- Swierkiewicz Robert Se-as filmje
   Szimultán DIAVETÍTÉS és HANGBEMUTATÓ a művészet "határterületeirő;"

Délután 5-től 7 óráig KONCERT Galántai György szobrain

Előadók: Mártha István, Szemző Tibor, Vidovszky László A szobrok: Haladásvágyas lépésszendvics \* A lépésgyökerek motorja \* Tájolt félkerék \* Irányított véletlen \* Akusztikus szók \* Emlékmalom

Este 7 órától - maximum 5 perces - előadások Marcel Duchamp szellemébe



Translation of the text from the invitation:

#### A MŰVÉSZET AZ MÁS Marcel Duchamp 100 éves - Budapesten DUCHAMP SZIMPOZION AZ ELTE ESZTÉTIKA TANSÉKÉN

1987-ben a világ minden eddiginél egymásrautultabb, ha másban nem, hát a katasztrófák vonatkozási rendszerében. Láncszerű összefüggésében igen. A kulónböző helyi műhelyek, vidákszechák, elhanvagolt kis orszápok, "szatellit kultírák" inmár tehetetlenek egymás nélkül, s a nemzeti vagy az osztályművészet fogalma nem a doktrinák, hanem a mindennapi élettapasztalat ukin vált lehetetlenné. A problémák, félelmek és szorongások, amelyek ezt az évtizedet sájtják és formálják, épp olyan egyetemesek, határ feletiké si elhárithatatlanok, mint azok a válaszok, melyeket roppant erővel kényszerítenek ki ugyanezek az évek.

Csernobil, a savas esők, az ipari hulladéktemetőnek nevezett globális Necropolisok, a mérgesgázok és ózoalyúkak, az elraktározott és felhasználásra vágyó, jelenleg něma fegyverek abszard mennyisége, az egész fajokat kiirtó halász- és vadászekpediciók éppügy nem ismerük az országhstárokat, ahogyan a számítógépek, a TV, a műholdas közvetítőrendszerek, a telefonvonalak, a videoláncok, a telefax, a telex sem. A fenyegetés és a remény - elképzelhető, hogy arányban állnak egynással.

Az elektronikus közeg, ez a Gutenberg utáni galaxis, társadalmi ténnvé, azaz ontörvénvű tartománnyá lépett elő, s igy sürgetően megköveteli, hogy részt vegyürk a kultúraközi kommunikációban, a nagy körforgásban, a cserőben. Leveleszünk és telefonáljunk, kuldjink fényképet, kazettát, hanganyagot, adjunk jeleket folyamatosan és kiismerhetetlenül. Olyan többszereplős párbeszéd van kikontakozóban, amelyből kimaradaunk több mint vétek. A Világok párbesződe zajlik, a legeltérőbb tapasztalatok közötti közvetítés, folyamatos beszélgetés s sze ennek a találkozémak is a célla.

Amikor az ELTE Esztétika Tanszékes teret ad a Galántai Györay (Artpool) által szervezett agyüttlétnek, akkor azt annak reményében teszi, hogy a diszciplina és az élő művészet találkozásának színtere valóban agy művészeti eseményt teremt.

György Péter

Program flyer and invitation to the event (recto / verso)

Tisztelettel meghívjuk Marcel Duchamp születősének századik évfordulója alkalmából rendezett szimpozienunkra, 1987. december 11-én pénteken 2 őrától az ELTE Esztétika Tanszékére (Budapest V. Szerb utca 21-23.)

#### ART IS DIFFERENT

#### Marcel Duchamp is 100 Years Old – in Budapest Duchamp Symposium at the Department of Aesthetics, ELTE

In 1987 interdependence is stronger than ever before, and this is especially true for the systems of relations and chain-like connections generated by disasters. Local workshops, countryside art scenes, neglected little countries and "satellite cultures" have now been rendered helpless without one another, and the concept of national art or art representing various social classes, has lost its viability not because of the emergence of new doctrines but because of the experiences of everyday life. Our century is afflicted and shaped by problems, fears and anxieties that are as universal, supra-boundary and inescapable as the answers we are coerced into by intimidating force.

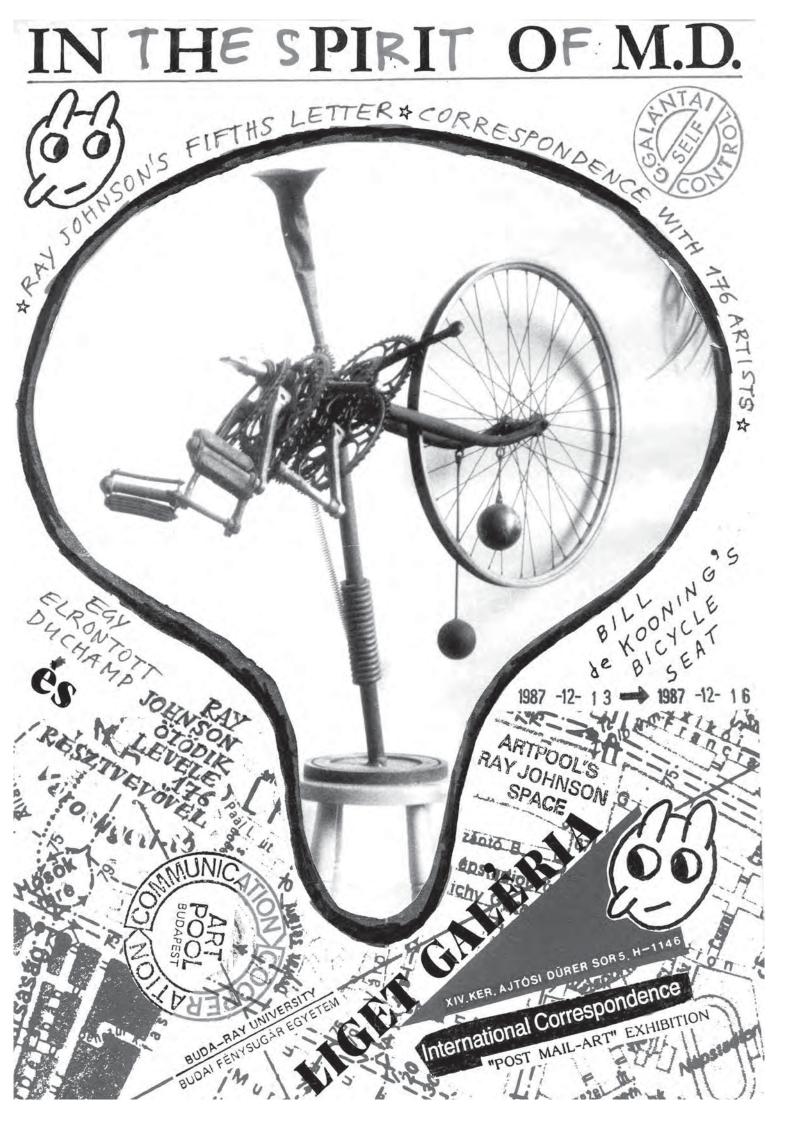
Chernobyl, acid rain, the global Necropolises dubbed industrial landfills, poisonous gases, holes in the ozone layer, the absurdly vast arsenal of silent arms now stored away but eager to be fired, and the fishing and hunting expeditions that destroy entire species recognize no boundaries, just like computers, television, satellite broadcasting systems, telephone lines, video chains, telefax and teleprinting. The levels of threat and hope may well be proportionate to one another.

The electronic environment, this post-Gutenberg galaxy, has evolved into a social factor, i.e. a self-determining domain and thus urges and demands participation in intercultural communication, the great cycle, the exchange. Let us correspond and send photographs, cassettes and audio materials; transmit signals perpetually and inscrutably! It is virtually imperative to participate in the multi-player dialogue that is evolving nowadays, to take part in the Dialogue of the Worlds, a continuous conversation mediating between the most diverse of experiences – and this is the objective of the upcoming symposium, too.

When the Department of Aesthetics of ELTE University provides publicity for the meeting organized by György Galántai (Artpool), it is doing so in the hope of opening up an opportunity for an arts event through the coming together of aesthetics and living art.

Péter György

You are cordially invited to the symposium commemorating the 100th anniversary of Marcel Duchamp's birth, to be held at 2 p.m. on Friday, 11 December 1987 at ELTE's Department of Aesthetics (Budapest V. Szerb utca 21–23.)



June-July 1988 Burg Jansenplein, Hengelo, Holland

# Artpool's Ray Johnson Space

International exhibition of correspondence art with 200 participants as part of the mail art show *Container con amore* (organized by Jenny de Groot).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc8806b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants ARTWORKS: in Artpool's collection

17-19 June 1988 • Nové Zámky / Érsekújvár, Slovakia

# Artpool's Ray Johnson Space

Exhibition with 211 participants, part of the festival of experimental art and literature organized by József R. Juhász.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc880617b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants ARTWORKS: in Artpool's collection

### 24-30 July 1988 Salle polyvalente, Tarascon, France

# Artpool's Ray Johnson Space

Exhibition with 228 participants in the framework of the festival *La poésie visuelle a travers le monde (Visual Poetry Around the World). 5e échanges internationaux de poésie contemporaine* (organized by Julien Blaine). Hungarian artists invited to the festival: György Galántai, József R. Juhász, Tibor Papp, András Petőcz, Ákos Székely.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc880730b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants, photo ARTWORKS: in Artpool's collection

10 October 1988 Lőwy Sándor Technical College, Vác, Hungary

# What is Correspondence Art?

Mi a kapcsolatművészet?

A lecture with slide show by György Galántai.

BIBLIOGRAPHY: Bárdosi József: *Mi a kapcsolatművészet? Galántai* György bemutatója, Pest Megyei Hírlap, October 10, 1988

 A4 size poster-invitation to the exhibition of the Buda Ray University project at Liget Galéria, 1987 November 1988 - October 1989 + West Berlin

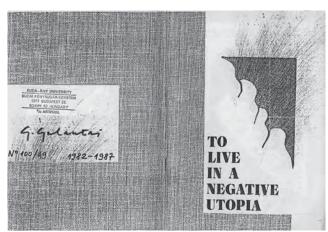
# György Galántai and Júlia Klaniczay in West Berlin

The sojourn of Artpool's founders was made possible by the DAAD scholarship György Galántai won in 1985 (after years of passport- and visa-related administration). Although during the scholarship Galántai primarily focused on his own artwork (mainly taking advantage of the technical opportunities offered by color photocopying and computerassisted graphic design, which were unavailable in Hungary at that time), the Galántais had plenty of opportunities to build up relations that were important for Artpool, as well as to collect materials, meet people and do some travelling. Artists they got to know in person after years of previous correspondence were John Armleder, John Furnival, Klaus Groh, Ed and Nancy Kienholz, Antal Lux, Antoni Muntadas, Gustav Reinhardt (Odious Gruppe), Wolf Vostell, Emmett Williams and others.

The DAAD scholarship also contributed to raising the technical standards available to Artpool's work: with support from René Block, Barbara Richter and Joachim Sartorius – specifically to promote Artpool's activities – Galántai was able to buy his first video camera and computer (Atari ST). Becoming familiar with the institutional structure and operation of the DAAD Künstlerprogram provided valuable professional experience, which the Galántais were able to utilize during the establishment of the Artpool Art Research Center in 1992.

DOCUMENT: application, reference letters, correspondence, travel administration and correspondence, Gästeliste – DAAD Berliner Künstlerprogramm

BIBLIOGRAPHY: Galántai György: [Dear Hans Joachim Neubauer...], manuscript, 1999, 2 p. ■ Hans-Joachim Neubauer: *Zeitenwechsel. Das Berliner Künstlerprogramm des DAAD und seine Gäste (1988– 2000)*, Berliner Künstlerprogramm des DAAD – Bostelmann & Siebenhaar Verlag, Berlin, 2001, pp. 55, 126, 127, 179. ■ Lukács Nóra: *Magyar művészek Berlinben: DAAD ösztöndíjasok 1963 és 1989 között*, szakdolgozat, ELTE BTK Művészettörténet szak, 2011, pp. 113–119.



Back and title cover of the bookwork by György Galántai, an edition of selected "answers" by 32 artists to Ray Johnson's second "add to" letter sent to Artpool, 1982–1987 (**>** p. 62.)

1989-1992

# The Artistamp Collection of Mike Bidner

Michael Bidner (1944–1989), Canadian artist-philatelist, who owned the biggest collection of artistamps in the world, died of AIDS in 1989. He bequeathed to Artpool his collection, which arrived in Budapest in 1991. (**>** pp. 73–74, 363–365.)

DOCUMENT: correspondence WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Artistamp/Artistampex/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Gahlinger-Beaune, Rosemary: A World of Artistamps remembering Thomas Michael Bidner, in: Gahlinger-Beaune, Rosemary – Giovanni Bianchini (eds.): The World of Artistamps, CD-ROM, Artistamp Inc, Canada, 1999 
Galántai György: Mike Bidner. Thomas Michael BIDNER (1944–1989). A Commemorative Exhibition, 2005, www.artpool.hu/Artistamp/Artistampex/megnyito\_e.html 
Bodor Kata: "...I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, the curator of the Parastamp exhibition, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100. [p. 40.]

## 10-20 September 1989 Amsterdam

# Europe against the current

festival and art fair

First European public appearance of 'alternative,' 'independent,' 'radical' publishers, distributors and others involved in the circulation of 'information carriers' (coordinated by Tjebbe van Tijen).

10–20 September 1989 ♦ W139 art space, Amsterdam **Artpool's Ray Johnson Space** 

Exhibition / installation in the framework of the festival (272 participants).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc8909.html

15–17 September 1989 ♦ Beurs van Berlage, Amsterdam

### Art Fair

Artpool stand with mail art and samizdat art publications at the art fair of the *Europe Against the Current* festival dedicated to alternative culture (swap of publications and building new contacts).

DOCUMENT: invitation, participant card, photo, video ◆ CATALOG: Van Tijen, Tjebbe (ed.): *Europe Against the Current, catalogue on alternative, independent and radical information carriers,* Foundation Europe Against the Current – ID Archiv im IISG, Amsterdam, 1989, 240 p.

BIBLIOGRAPHY: Van Tijen, Tjebbe (ed.): *op. cit.*, p. 85. ■ Tardos János: *Európa az ár ellen. Alternatív fesztivál Amszterdamban,* Magyar Nemzet, September 22, 1989, p. 4.

III/III secret police document: "Festő" dossier, June 5, 1987



Collage stamp produced by Rosemary Gahlinger-Beaune (based on an artistamp image by Mike Bidner). Used as the announcement for the AIDS Artistamp Project, 1991

### 2 February – 2 April 1989 ◆ Hincz Gyula Állandó Gyűjtemény [Hincz Gyula Permanent Collecion], Vác

# Artpool's Ray Johnson Space

Exhibition with 272 participants (organized by József Bárdosi), opened by László L. Menyhért.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc890202b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants, photo ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Boros Géza: Mail art. Hincz Gyűjtemény, Vác, Új tükör, 1989/11.

10 June – 23 July 1989 ♦ Fejér Megyei Művelődési Központ Kiállítóterme (Exhibition Hall of Fejér County Cultural Centre), Székesfehérvár

# Artpool's Ray Johnson Space: International Correspondence Art, Ray Johnson's Five Letters

Nemzetközi kapcsolatművészet, Ray Johnson öt levelének bemutatása

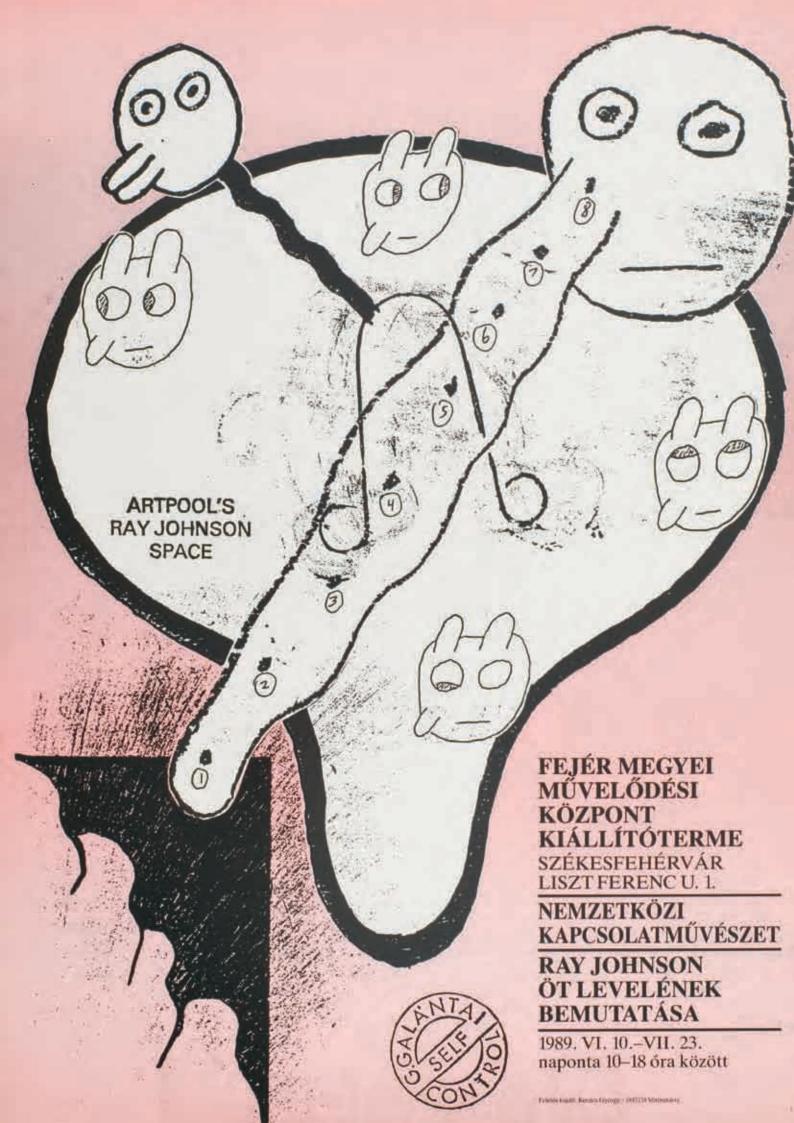
The most complete presentation – so far – of the Buda Ray University project with 316 participants. Organized by László Háden, opened by Gábor Pataki.

A list of participants was provided on the back of the exhibition's poster. (> p. 98.)

DOCUMENT: invitation, poster, photo, manuscript ♦ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Ray/RayUniversity.html ♦ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Pataki Gábor: Sugárkanyarok, Élet és Irodalom, April 13, 1990, p. 12.

Poster of the exhibition International Correspondence Art, ► Ray Johnson's Five Letters, 1989 (recto / verso)



#### RGENTINA

(JEMIN, Marnet (JUTTERREZ MARX, Generaliz calls & No. 332, 1940 La Plain (IEA) VIGO, Edgardo-Antonici cualla de corvis 263, 1960 La Plain (IEA)

AUSTRALIA (ARTER, Pat and Dick: 49 Pritchell St., You, N. S. W 2582

WELGEN ADAM: Forces - R. Assemancides Vallas, T000 Trussellos MARBERY, Stephan: S., rus. Solven, 2000 Brussellos ILERENS, Luc. Botersware 10, 2000 Humber's OORODOK - DEPREZ, Brunn LIZENE, 549, rue Basis, Wes, 4020 Lityp METALLIC AVACU IL, rue M. van Lor. 1020 Broaselles VAN GELUWE, Johan: 8, Brunck aerotrast, 8700 Broaselles VAN GELUWE, Johan 8, Brunck aerotrast, 8700 Broaselles BELGILM

BRASH BRAND BRAND, Jongmun, R. Volumianov Da Parna 300622, 22 270-846-8, 1 BROSCKY, Paslo, C. P. 850, Reade – PE DE ARAUJO, Avelour C. P. 959, Nata - RN – 50071 DUCH, Leonard Frank C. P. 922, Reade - PE 50001 GRIMM, Jorge Ras Coefficienters 70, 88330 Bronque 54: LINDONG, F. LINDONG, F.

EUNDOSCI, F LUDS casta point 179, 68359 Brangne, Sc MAGAL HAES, Odan' tras Verguenn 200 - AP, 24, CEP - 80302, San Paulo PENA, Sergen, anna postal 800, 86/00 Arapongav, Pr PRADO, Gildertin casta postal 800, 1000 Campiona. MP VON BRUSEY, Sonia: tra: Angendra 618, 01247 San Paulo - SF

CANADA

CANDREWS, Buerr 404 Queen St. E., Torrenti, Chu. M5A 113 BANANA, Anna, 257 E.26° Are, Xanzouert B. C., V5V 312 BESANT, Denek M. Ban, 529, Manapare, Alberta R.H. 512, BESANT, Denek M. Ban, 529, Manapare, Alberta R.H. 512, BEG DADA - Ed Varney, Rox 5294, Vaneparer Yell 3X9

BIG DADA - Ed Varney, BOJ SZH Vandardon UBLAN RELL Haak CANTSIN, Mosey, BDI Laune Ave., Ourremont, Chue, HEV 194 DUQUETTE, Michael 346; A Dankerth Ave. Seaberrough Outeron, MIL JET AUTOTER-LARSEN, Gerald P. O. Bio 6046 Viscourover B. C. VYS 198 MUHLECK, Georg. 1958 Moon Royal F. Monitzal P. O., 1021322 PAS, Gerald P. n31 Wallace Ave., London, Omatio, NSV 3R8

CUBA CABRERA, Luo. 1956-102 Entre 2Y4, operandicus 7, orderic, Habana CZECHOSLOVAKIA

CZARIOMAWARIA OYORY, Anila: Riazowy Kaj LOH, Duo Smudic (2001) IUHASZ, R. Jozsaf, Garilecha 20071, 94100 Nove Zamky MESZARON, Ontor at 1, P. Pavlóva 6, 94188 Nove Zamky SLADEK, Joan H., Libergha 202, 160 00 Praha 8 DM: Mallicho 42, 90901 Skalica

DENMARK CHRISTENSEN, Jørgen: Højenner, ISCA. 5960 GL Skagen ESTING, Pruf. Poult Rycanae, 1500 Københørs V. NIELSEN, Mogen Offic, Tysterngørs (J. 0320 Hjölering SCHMIDT-OLSEN, Caraten: Skibsilsvoj E4. 1880 Hjölering FINLAND

HIHINALA, Tenja: Alvar Aalto Masso, Jyvaikylias Taidekokoelmas Seminaarinkatu 7, 49800 Jyväskylä 80

Seminaarinkatin 7, 40000 Jyydakyla (d) FRANCY BILLE, Philippe: BP 249, 10012 Biordenari CORFOU, Michel 4, ran Paul Lanatanal, 92200 Finnenser and Rosen DREYFUS, Chatter, Liver Transsear, 75011 Furo DUQUENOIS, 5, 9, ran ang Panahas, 31 Oli Secanane LASZLO, Jonen Natl, 40, nine Cantillon, 80001 Toulone EENDIR, Pastal, B, P. 60570 Andryttle LLYS DANA: Ac, Sh. Rock, Hoorf day Alpitha, 15400 Aurealia MINO: Li, Corand Money, 70600 Aircraft MINO: Li, Corand Money, 70600 Aircraft MARAUX, Yves, 103bis tou do Flemitage, 75620 Furis MICHEL: Alban & Saint-Elsteme de Fouqieros, 473690 Manachan NAOY, Paul, 141, Av. Jean Jaures, 92120 Monthouge RABASCALL, Jones G7, rao Verginiand, 75015 Parol, SUEL, Lucare, 807, rao da Guarbergae, Biorganth, 52301 Ioseaguas, TOFFE, 177, quad de Valany, 75000 Pares

TOFFE: 177, qual de Valuey, "5000 Paris, G. D. K./ EAST-GERMANY DEISLER, Gollinnson, Thalinanophine (2.-11alle-4020) UHRICH, Kalharima K. Labihanchit Str. J. 3255 Schwerm (IERKCH, Martine und Steileer, Tharandint Scr. 27, 8028 Dreaden (REPZO, Fail, Christian Str. 2, 1044 Berlin (GRUND), Fetra, Sakino Str. 3, 2021 Rockeberg HARTZSCH, E. W. Pherming Str. 5, 9001 Karle Mare Stadi (ESCH, Benger, 4000 Valkanaunduch Va. 0 MANIGK, Oskar, Waldut, 24, 2025 Uckersz SONNTAO, Josej Krenkeiner, 22, 8025 Dreaden STANGE, Josehnin Malterster, 22, 8025 Dreaden STANGE, Josehnin Malterster, 22, 8025 Dreaden WICHEAT, Sven, Billwintor, 2022, 2530 Bergen WICHEAT, Sven, Billwintor, 2022, 2530 Bergen WICHEAT, Sven, Billwintor, 2022, 1530 Bergen WICHEAT, Strenkein, 27, 400 Berlin WOLE, Leer Wondling Str. 49, 1057 Berlin ZIELKE, Heiman, Binnat, 22, 1000 Berlin (ELE, WINST-GERMANY)

WOLE Law Wandling Str. 49, 1157 Berling
ZHELKE, Halman Binardi, S., 1000 Borling
G. F.R. (WEST-GERMANY
ALBRICCHTol. Franchessenii, Th. 7007 Sturrgert 1
BELOW, Peter: Ast Parataleonshirerg 3, 3000 Kolo 1
BERGER, Michael: Territorius, 33, e12 Westhadam
BOOME: Adam Frank Leons Uler 44%, 3001 Borling 20, 100
BERGER, Michael: Territorius, 33, e12 Westhadam
BOOME: Adam Frank Leons Uler 44%, 3001 Borling 20, 100
BERGER, Bord, Berlahmson C. (2001 Borling 20, 100
BERGER, Bord, Berlahmson C. (2001 Borling 20, 100
BERGER, Bord, Berlahmson C. (2001 Borling 20, 100
BERGER, Milley: Gausg Zapt 20, 15, 5000 Kolon Filman)
FORSTER, Willy: Gausg Zapt 20, 5000 Kolon Filman)
FORSTER, Mange Gausg Market, 11, 1000 Cremeining, Weskel
MACH, Poster, P. O. Ben 2006, 5000 Kolon Filman)
GOBACH-HINWEFSTER, Bound X, Nandaki, H. 1000 Cremeining, Weskel
MACHART: Christian
MAD, Jame, Giotarezz A, 2000 Kolon Filman, Weskel
MAD, Jame, Gausg Market, N. 2000 Kolon Filman, Stateston Market, Matana, Miller, Matana, Milana, Alaman, Matana, Milana, Alaman, Matana, Matan

GREAT-BRITAIN BATES, Konk, 34 Januarden Road, Manchewer M20 072 9DOME, Adam Duraley Cottage, Healty Sr., Laddeshout Case DA 11 (1994)

EROZZER, Ration 3B Tunnial Visle, Sunderhand SR2 THP TURNIVAL, Italia Reinkonour Buinn, Wissekheister, Tins ROROBIN, Prin. 2 Usinglia St., Kotkinhli, Santhand JARVIS, A. O., Ji Mossini Conference, London Wei (2011, MOROAN, Rag. 197 Onforme Bond, Newcaulle Upor Time NE2 SLE SICHOLSON, Paul 33, Donoble, Road, Guaran Pack, Bealford, Book, 68 (4) PAWSON, Mark, 34 (2008-bash Board, Linsdon E.S. PULTIEL, Barry Edger, Linty Viss, Landberde J., Waley SA25 31E A. 1, WASTE PACE Loc. Lint. "I Landberth Walk, Landbar BEJ 1994 (2017)

HOLLAND

HOLLAND ASI3S, Anne: Khrendalicewg UE 5922 GV Arhtheim FRASE, K.G. Dillechueger, 4, 3011 HB Bortendam GOGOS, Freine, Witerhue 22, 6832 CV Haanne DE GREOT Jams Bockchneiseg UD, 755, DP Hempelo JANSUS, Raud Prothen (USB, 2000 JF Billing) DE DOSCE, Kol Verschneiseger, EN, G331 W Middelfinerg GJAMBERS, Rod P. O. Box 892, 5291 DB Manarischt HERURG, TAM VAN DIBE, Far Michikani 42, 7555 KZ Hengelo VLGTS, Jan W, P. O. Box 600, 9000 AR Taburg HENCAR

HUNGARY ATTACA Gausse: BHI Hadapese, Emersvite, H BIRGAS, Alex: BHI Biologeni, Experimeneni a: Hell, BIRG, Jonat BHI Biologeni, Honol S. a: 29 BORI, Rallon BORIOCZ: Ambum

CZAKCI (Maria) Imain: 9128 Hadapest: Domarros or T2. DEAK

KHARNYL, Ritke 1013 Hundappet, Trainfordy a. 20
 KEMESNY, Kolingy, LU2H Biochappet, Johnw a. 36
 KINSS, Lee
 KOPFANY, Minnen 1149 Biochappet, Science a. 8,
 DYANNU GROUPP. 1984 Biochappet, Science a. 8,
 DYANNU GROUPP. 1984 Biochappet, Lasbella u. 92;
 LENOVEL, Andiser, 2016 Biochappet, Lasbella u. 92;
 LENOVEL, Andiser, 2016 Biochappet, Karabasetaky u. 9276,
 NEMEST, Fronder
 PACSER, Andise, 2016 Biochappet, Chappin, 4,
 T. KOUBNSON (DAVID HUNTER);
 SCHELL, DN, Zuott, 2016 Biochappet, Vanohara u. 8,
 SCHELL, DN, Zuott, 2018 Biochappet, Vanohara u. 8,
 SCHAR, Japan, 1057 Biochappet, Vanohara u. 4,
 SUBECH, Endor, 1057 Biochappet, Vanohara u. 4,
 SUBECH, Endor, 1057 Biochappet, Vanohara u. 4,
 SUBECH, Endor, 1057 Biochappet, Minoshika u. 4,
 SUBECH, Endor, 1057 Biochappet, Minoshika u. 4,
 SUBECH, Endor 1057 Biochappet, Finischika u. 13,
 SCHAR, Japon, 1057 Biochappet, Finischika u. 14,
 SUBECH, Endor 1057 Biochappet, Scinachica B, 4,
 SUBECH, Endor 1057 Biochappet, Scinachico B, 56
 TOTH, Angul 2018 Biochappet, Kinachica U. 13,
 TAMACS, Robolt, "BOT Biochappet, Kinachica U. 13,
 TAMAS, R. Rubolt, "BOT Biochappet, Minocum U. 13,
 TAMAS, R. Rubolt, "BOT Biochappet, Minocum U. 13,

TTALY ANELLI, Substitute: S. S. 19 His No. 93, 87 HO Commun.

TRINI Terminari VITALE, Angelo Via Sementrini 25, 61 RU Caserra XERRA, William Forni Vin Emmissie 104, 2000 Pranomen

INTELAND O'BRIEN, Aviii

#### LAPAN

JAPN CORES, Reposite E-26-1 A-823 Yapaminkasche, Morapada-eny Goata 30 HANDA, Mayami 37 Misene-cho, Amagisaki, Hivapi 060 HORIEK, Tohri X53,5 Talanasta chi, Somani en: Miseneki Pret, 424-00 KATD, Kowi 10-21 Staterganni, 2004 200 MIDORIE, AWA, Hiroka e 17-3 Misene-chi, Minagova ka, Io're NAXAYAMA, Shapawi 00K Rizi Amagisaki, Fashimi, Komi SODERA, Sindhi 123-1 Wakagi Fathashi Aa, Tohyo SHIMA, Miskei 1-53-1 Wakagi Fathashi Aa, Tohyo SHIMA, Miskei 1-53-1 Wakagi Fathashi Ka, Tohyo SHIMA, Miskei 1-53-1 States and Misere Daka 302 TSU-BOUCHE Terminki. 2:3-3-9 Kantogawa, Matsurani an, Elline 70 Longer.

KOREA KUM NAM BAIR: Sang Krut Kisut Univ. Alyongryon dong, Changinga,



# MEXICO FLORES, Annin Munic Allani 204, Maxam D D. F.

PULAND BZDOK, Honryk, #0.003 Katowner, U.; Slowacka er D38 KBRKO, Andrey, 26-33 Zheconier, F. O. Bon 22 KORTI, O. 127 Wartunes, Michaeka Ulawe PUTASZ, Pault R. 300 EB5ag, Ski, Picenwasan RYPSON, Pault O-900 Warsawa, F. O. Bon 756 SCHTLZ, Tummer, 97-504 Lack Zhrit, I. Masi 7 HOMALA, Jurep. 15-131 Ensuring Zabrejckings 8452

RUMANIA SANI MUA J. F. (200 Simo, Mordon 2)

SPAIN CANTERET, Marriel Tamorti 852 P.1, 00033 Barcolour CEERDA, Jordy et Ringlion, 577 (\* 2000) Londo 2055 (AN: 57.1 – Apdr. 590, 2500) Londo

SOVIET UNION NTOLARENKO, 3, 9, 13, Intelligence 5 in: 37, 070003 Google

SWEERN ABULENS, Bougt, Henrik Sentilispatae 3, 211 W Mainet ERIKSSEIN, Leff, Leibnig 11, 227 00 Bjäreel NYMAN, Kjell, Box 10960, 900 D Linux 10

SWITZERLAND ERICKER, M. R. Harnsteende, 990 Togen, RASTORFER, Icse Marc STUSSE, Manuel Predick RE, 402 Bauet

EROGEAV YCHENOCEE CANTRO, Prosiliq, Santago Varquer 684, Durarno ECHENOCEE VLORES, Lorge: Santago Varquer 884, Durarno ECHENIQUE PERREBO, Intgo: Rosen 2823 April 2, Montevidor

1954 ALEXANDER, Ebseid, Bux 371, Brisiklen, New York 11280 ASHE, Horit POR, 2001, Galerstein 3X 17155 ASHWORTH, Robert POB, 2004, Birlingham WA 08207 ASKIV, Wahner POB, 1900B, Fosahine CA 91,007 BARROE, Frommell 2009 Alexandr V. Broschlen, New York 11238 BE/SIN Kark, POB, 1900, New York Corp. BIRW BOORDULL, Guide 24495 Brink Creek Rd, Swart Home, 108 97388 BOORDULL, Guide 24495 Brink Creek Rd, Swart Home, 108 97388 BOORDULL, Guide 24495 Brink Creek Rd, Swart Home, 108 97388 BOORDULL, Guide 24495 Brink Creek Rd, Swart Home, 108 97388

BOP, MR

BONRIQUE, CORRAD, 24/03 HUMB Creck, Bd., Swart Home, CB, 972 BOY, MB.
BOY, MB.
BOX, MB.
BUX, OF WATER, USCOR, S., San Francuss, CA MIE HURR, Buz, '98 Mass Street, Gurdon, Arkanas, 717-G CELAYA, Cong. 'DETW. Consider Ave. Ports: Ansam, 8550 (OLE D's). Silve Enet 24" Sc., Oakland AE '9800; COLE, David FI Urace Court, Brenklyn, New York II 201 CORDN, Lanze 4052 E. Piccadille, Phoenet, Anaona, 8008; CORDN, Lanze 4052 E. Piccadille, Phoenet, Anaona, 8008; CORDOVA, R. 201 E. Hermona, Tangy, Annoua, 8120; DARNELL, Wally OREHH, WH LIAMS, Li, US Suma: Way, Brigham Cori UT 8430; DOGEISH, Come, 305 Annore, Son Antonio, Texas, 7820; EVANS, James (MIS, S) Angleren (F), Los Angeles CA 9010; FAAS, Lance, OI'S, SI Angleren (F), Los Angeles CA 9010; FAAS, Lone, 1015, SI Angleren (F), Los Angeles CA 9010; FAAS, Jonne, DM, San 'S Street, New York CB, 1900); FALLICD, A. G. 22700 MT Edeo RDJ, Saranga CA 95100 FAMS, LIN, S. Rung, Resin C. '201Mcdille' Tamples, Street, Communition, 90400.

Communication, (BC200 HSRI, Par, PCIB, 775, Soa Barbars (JA 97302 HETCHE RC COPP, 700, Broadway, New York Unity 1990) POX, Harry, UTS East Fowler Ane., Saine R. 442, Tampa 75602 POX, Harry, UTS East Fowler Ane., Saine R. 442, Tampa 75602 (RANSK, Joachum, 278 5, Manuaing Illiot, Albasty NY 42208 (GALLOWAY, Value), 69011 – University, Tansam AX 85706 (DAXCOWASE) PROD. 1437 E. Hundman Drive, Tampa AX 85706 (DIAP270), A. 1

FRANK, Joschen 279:5. Meaning Hiel, Alseny NY 12285
GALLOWAY, Valanie (2014). University: Taxon: AX 25786
GALAGWAY, Valanie (2014). University: Taxon: AX 25786
GUAZZO, A. J.
HARLEY, Pransie: POID. 258, Obstitue Obst., 44047
HARLEY, Pransie: POID. 258, Obstitue Obst., 44047
HARLEY, Pransie: POID. 268, Obstitue Obst., 44047
HARLEY, Pransie: POID. 268, Obstitue Obst., 44047
HARLEY, Pransie: POID. 268, Obst., 2010; 127, 72706
HELD, John HL. 1995. Molifien Ave., 10406; 127, 75206
HELM, KS, Goott Robert, Statz, New Wirk Obst., 2010; 2010;
HEARD, KS, Goott Robert, Statz, New Wirk Obst., 2010;
HEARD, KS, Goott Robert, Statz, New Wirk Obst., 2010;
HEARD, KS, Goott Robert, Statz, Statz, New Wirk Obst., 2010;
HEARD, KS, Goott Robert, Statz, Casona Valla, New York, 1209
HEM, Fritti. 2217 Casile Haward, Wilminstra NC 28400;
AAESA, Chaose.
KAPLAN, Lancow, THE Karatsanth, Mainagerin, MN 5530;
KAYAA, Chaose.
KAPLAN, Lancow, THE Karatsanth, Mainagerin, MN 5530;
KAYAA, Chaose.
KAPLAN, Lancow, THE Karatsanth, Mainagerin, MN 5530;
KAYAA, Chaose.
KAPLAN, Lancow, THE Karatsanth, Mainagerin, MN 5530;
KAYAA, Chaose.
KAPLAN, Lancow, THE Karatsanth, Mainagerin, MN 5530;
KAYAA, Kanakan, THEARAWA, Maina YU 1201
KAYAA, Kawa, Karatsan, Karatsanth, Mainagerin, MA 60100;
KAYAA, Maina, THE Karatsanth, Mainagerin, MH 1007;
MARLEW, Mainagerin, THEARAWA, Kawaraka, Chaokawa, Maintani, MN 1000;
KAYAA, Anada, Santzan

N. MORE RN, Paul. 10: Volume Preventing Preventing PA, 10802 VORTEX, Box 273, Biowekiyn SVY 11220 WILLDER, Michael WS Stadhum Dorin, Donose NC 2007 WILSON: 458 West 27: 52, New York City 2000 WORDD, Raid. 271 Elarda, Oberhan, Chan. 44079

FUGDSLAVIA BOXIDANEWIE: Normal & Mathematical, 21250 Oktanj SUPEK, Januslav J. Gagarosci, 21250 Oktanj SUPEK, Junislavi J. Gagarosci, 21230 Oktanj SUDMANTHY Milar Back Boward CJ. 21200 Neurola Kommunik FUDDORDVIE: Milarinih Eksternicka 3, 10301 Beografi



/IDEOTON

## Reconstructing a Banned Exhibition "Hungary Can Be Yours!"

Egy betiltott kiállítás rekonstrukciója "Magyarország a tiéd lehet!"

The reconstruction of the exhibition titled *Hungary Can Be* Yours! banned in 1984. The same artefacts were placed in the same space and exactly where they had been five years before. The 'opening' program was of course different from the originally held one: the public was able to actively participate in the round table discussion of the 'banned' and the 'banners': György Galántai, Lajos Kiss, Attila Zsigmond and Tamás Török. The discussion was moderated by Péter Rózsa. The event was documented with a video recording and the exhibition's catalog was finally made.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Commonpress51/participants.html DOCUMENT: correspondence, invitation-poster, events calendar, video Ymme & WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Commonpress51/ CATALOG: Commonpress 51, "Hungary", Artpool, Budapest, 1984– 1989, 300 copies, offset & ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Szegő György: A téma: Magyarország, Magyar Nemzet, December 15, 1989, p. 4. Kékesi Ildikó: Ízlések és hálózatok (manuscript, 1989), 7 p. Szőke Annamária: Piros fehér zöld, in: Sub minervae nationis praesidio. Tanulmányok a nemzeti kultúra kérdésköréből Németh Lajos 60. születésnapjára / Studies on the National Culture in Honor of Lajos Németh on his 60th Birthday, Az ELTE és az ELTE Művészettörténeti Tanszék közös kiadása, Budapest, 1989, pp. 333–340. ■ Szőnyei Tamás: Az utolsó betiltott kiállítás. Magyarország a tiéd lehet, Világ, January 4, 1990, pp. 43-45. ■ Nagy András: Az eltűnt téridő nyomában. Galántai-revitalizációk, Beszélő, January 22, 1990, pp. 27–30. Held, John, Jr.: Mail Art: An Annotated Bibliography, The Scarecrow Press Inc., Metuchen, N.J. - London, 1991, p. xxxvi. Földényi F. László: A magyar művészet szabadságharca, Élet és Irodalom, June 23, 2000, pp. 11–12. ■ Debeusscher, Juliane: Interview with Artpool Cofounder Júlia Klaniczay, ARTMargins (artmargins.com), June 7, 2011



A3 size invitationposter of the reconstructed *Hungary Can Be Yours!* exhibition

"László Mravik, who had joined the cultural department of the Central Committee of the Hungarian Socialist Workers' Party around this time, also did not come to the discussion. He explained his absence in his friendly letter to Galántai – on display at the reconstructed exhibition – by citing "reasons of a personal nature," and at the same time found excuses for the system: "Had it been up to me – but it was not – I may very well have not supported the opening of the exhibition. At the time I and some of my colleagues wanted to achieve a certain change in the art institutional system through implementing significant changes in regard to those working in it. Just to mention one obvious example, if I had stood by your exhibition, I would never have managed to place Katalin Néray at the head of Műcsarnok and thus open the way for the latest trends in Hungarian art, which does not exactly enjoy the support of the higher circles. [...] In hindsight, we know of course that publicity is the only way, albeit not necessarily a measure, for everything. The current assessment of the event in 1984 is certainly false... "

Source: Tamás Szőnyei: Az utolsó betiltott kiállítás [The Last Banned Exhibition], Világ, January 4, 1990

2-16 February 1990 Kossuth Klub, Budapest

# Underground Art During the Aczél Era

Földalatti művészet

az Aczélkorban

Documentary exhibition in the framework of the "Liberal Nights" cultural series of SZDSZ (Alliance of Free Democrats). Exhibition and slide-show of documents and artworks of non-official art of the 1970s in Hungary from the Artpool Archive, curated by György Galántai. (The title of the event referred to the dark period just left behind under the "regime" of György Aczél, the key figure of the Hungarian cultural policy from the 1960s till the mid 1980s.) After the opening: Literary Program (organized by Ádám Tábor) then discussion with the survivors of the period.



A3 size invitation-poster of the exhibition

At the exhibition works and documents from the following:

Alternative institutions / groups: Artpool, Chapel Studio of György Galántai in Balatonboglár, Inconnu Group, Indigo, Pécsi Műhely (Pécs Workshop)

Persons: György Aczél, Árpád Ajtony, László Algol, Sándor Altorjai, Imre Bak, Jenő Balaskó, Peter Bartos, István Bálint, László Beke, Miklós Erdély, Stano Filko, Ken Friedman, György Galántai, Tibor Hajas, Péter Halász, Béla Hap, Ágnes Háy, Tamás Hencze, György Jovánovics, J. H. Kocman, Péter Lajtai, Péter Legéndy, János Major, László Méhes, Gergely Molnár, László Najmányi, Gyula Pauer, Vladimir Popovič, László Rajk, Petr Štembera, László Szabó, Tamás Szentjóby, Anna Szeredi, Ádám Tábor, Endre Tót, Péter Türk, József Vadas, Jiří Valoch

Alternative magazines / publishers: Aktuális Levél, Csere, Elsőkiadás, Inconnu Press, Médium Art, Narancsszív-szonett, Potencia Pura, Szétfolyóirat, SzNOB, Underpress, Világnézettségi Magazin

Alternative theaters / bands: Brobo, Kassák Színház, Kovács István Stúdió, Orfeo, Th Dim, Bizottság, CPG, Kontroll, Spions, URH, VHK.

DOCUMENT: invitation (poster with contemporaneous documents), photo, the exhibited photocopies of the documents WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Research/Aczelkor.html • webreproduction of the invitation: www.artpool.hu/1990/900202m1.html

BIBLIOGRAPHY: Bán András: *Ki szavatolja a művészet szabadságát?*, Magyar Nemzet, February 9, 1990 ■ Sz. T. [Szőnyei Tamás]: *Egy fenék helyett több*, Világ, February 22, 1990, p. 46. ■ Zwickl András: Földalatti művészet az Aczélkorszakban, Beszélő, February 12, 1990, p. 31. ■ György Péter: *Föld alatt, föld felett. Avantgárd az Aczélkorszakban*, Magyar Napló, February 22, 1990, p. 13. ■ Tábor Ádám: Az agresszor válaszol, Magyar Napló, Vol. 2, No. 14, April 5, 1990, p. 2. (republished in: Tábor Ádám: *A váratlan kultúra*, Balassi Kiadó, Budapest, 1997, pp. 75–81.) ■ György Péter: Ugyanarról még egyszer, Magyar Napló, Vol. 2, No. 14, April 5, 1990, p. 2. ■ Nagy András: *Az eltűnt téridő nyomában. Galántai-revitalizációk*, Beszélő, January 22, 1990, pp. 27–30. ■ Mulligan, Tom: *Hungarian Underground Art, 1970–1990,* Art Monthly (UK), No. 137, June 1990, pp. 12–13. ◆ TV–RADIO: MTV1, Stúdió Imeteor

The exhibited documents were so absurd, that if the reporter himself had not witnessed the events personally, he would probably have thought that the files, the minutes, the orders and the bans were simply the work of an inventive concept artist with a scathing sense of humor, like György Galántai, for example.

What exactly happened in the 1970s? The uneasy/ depressing childhood and then the provincial, "brokenbacked consolidation" that followed called forth the eruption of a natural desire in many young artists and they were under the spell of (albeit without a solid foundation) the spirit of freedom.

It must be noted, however, that this reality was filtered (feared) through a sensitive, real-pessimistic philosophy with its own symbol/formal system both in Péter Halász's theatre and György Galántai's chapel in Balatonboglár as well as in Tamás Szentjóby's and Gyula Pauer's works. At first sight these works, actions and objects, oblivious to form, exuded playfulness and freedom more than anything else, and their "dangerously" harsh judgement and shocking metaphysical layer could only be uncovered through meditation, and analyzing art by untangling the web of references was not among the strengths of the bureaucrats of art.

These particular avant-garde works were not placards inciting people to fight but rather grotesque pieces infused with obstinacy, bitterness, sensitive lyrical locutions and metaphors. March-December 1990 ◆ Művelődési és Közoktatási Minisztérium (Ministry of Culture and Public Education), Budapest

Negotiations on making the Artpool archives available to the public

DOCUMENT: correspondence, notes

BIBLIOGRAPHY: Boros Géza: *Múzeum a margón*, Világ, March 22, 1990, pp. 4–5.

27 September – 10 November 1990 + Franklin Furnace, New York

Hidden Story. Samizdat from Hungary & Elsewhere

Curators: Tibor Várnagy and John P. Jacob. At the exhibition, the samizdat art reviews (Poolwindow and AL) and other publications, catalogs by Artpool were shown.

DOCUMENT: invitation, catalog, photocopy of photos, manuscript (Tibor Várnagy) ◆ CATALOG: *Hidden Story: Samizdat from Hungary* & *Elsewhere*, Franklin Furnace Archive, New York, 1991 (eds.: Várnagy Tibor – John P. Jacob), ca. 80 p.

BIBLIOGRAPHY: [Hidden Story – Samizdat from Hungary and Elsewhere ...], in: Liget Galéria 1990/1995, 1996, n.p. [pp. 7–8.]

Yet, the art bureaucrats of the time felt that these works were no less than a sink of iniquity. They felt it was not permissible for certain young radicals to ridicule the carefully designed path of development, especially when they themselves refer to what they are doing as anti-art. It is unacceptable. Some great and intricate plot is in the making. So the officials transferred the files to the competent department of the ministry of the interior.

THEN CAME the "interviews" and search warrants, passport withdrawals and harassment by the authorities. Following this came the council, the public health department and all kinds of authorities to make the point: these artists and these works are harmful. Unfortunately, there was nobody in our rather closed circle with a loud and far-reaching enough voice to ask: harmful? how? for whom?

The campaign pursued by the authorities actually broke entire artistic careers in two: some artists emigrated, some retreated, some became exhausted and some gave up. There are examples for all these in the Galántai archives, which – together with the related exhibition – did not set out to accuse or hold anyone accountable (there are many), but simply made a list. The facts are merely presented in their incredible absurdity. As a warning. A warning that tomorrow new bureaucrats will sit in their seats: don't let them do it all over again!

Source: András Bán: *Ki szavatolja a művészet szabadságát?* [Who Safeguards the Freedom of Art?], Magyar Nemzet, February 9, 1990 (excerpt) 16 November – 8 December 1990 ◆ School of Art, Arizona State University, Tempe, Arizona

# Freedom / Oppression: Central European Artists in Response

In 1989, Artpool was invited by the Visual Arts Research Studios of the Arizona State University to help form a team for their visiting artists project: *Freedom/Oppression: Central European Artists in Response* (project coordinators: Dan Mayer and John Risseeuw). Three artists, namely Péter Forgács, György Galántai and poet György Petri, were invited to Arizona to collaborate with the staff of the Studio. The result of their co-operation was the bookwork titled *PETRIfied forEAST*.



PETRIfied forEAST (set of three books in a paper case), Arizona Board of Regents and the Visual Arts Research Studios,1990–1994



György Galántai: Prehistoric Post, 1990 (artistamp-sheet made for PETRIfied forEAST)

### • 26 November 1990

Lecture with slide projection by György Galántai and Júlia Klaniczay at the Arizona State University following a poetry evening by György Petri.

DOCUMENT: correspondence, flyer, photo ◆ WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/bookwork/PETRIfied/ ◆ BOOKWORK-PUBLICATION: *PETRIfied forEAST*, Visual Arts Research Studios, Tempe (AZ), 1990–1994, cooperative bookwork by György Galántai, György Petri and Péter Forgács, 3 volumes (26x28,5 cm, 15+8+10 pages) in slipcase, edition of 225 copies, signed by the authors ◆ FILM: *Arizonapló*, 1992, 53 min. (director and cameraman: Péter Forgács)

BIBLIOGRAPHY: Kaney, Sharon: *Break Down the Walls*, State Press (Arizona State University's Morning Daily), 1990. november 16, p. 11 (notice) ◆ TV–RADIO: The Pyracantha Press, video podcast, ASU Libraries, The Library Channel, August 7, 2007





On the pictures at Katz's Deli: Ed Higgins, David Cole, Gerard Barbot, Fernand Barbot, Gabriel Koren, Robert E. Watlington and Claudine Barbot

### 13 December 1990 Katz's Delicatessen, New York

# New York CorrespondANce School of Budapest Dinner Honoring the visit of the Galántais to NYC

Dinner and meeting with Artpool's friends in New York: John Evans (Avenue B School of Art), Ed Higgins (Doo Da Post), Robert E. Watlington, Claudine Barbot, Fernand Barbot (B.A.G.), Gerard Barbot (Bob Art), David Cole (Paumonock), Rose Avery, Mark Bloch (Panpost) and others.

DOCUMENT: correspondence, documentation of the event, photo

# 1991

## Negotiations on making the Artpool archives available to the public

After apparently unproductive negotiations with the cultural ministry, György Konrád recommended to Artpool to submit an application to Budapest's lord mayor, Gábor Demszky, in order to establish and operate a complex contemporary art institution, the Artpool Art Research Center. The project was realized in March 1992 with the support of Dr. Miklós Marschall, the deputy lord mayor responsible for cultural affairs, although with a far narrower scope of activities than originally planned by Artpool's founders. The Artpool archives and library were opened to the public at 10 Liszt Ferenc Square. (This building once housed the offices of the Budapest Fine Arts Directorate, which repeatedly banned Artpool's activities in the 1970s.)

DOCUMENT: correspondence, application, project description, notes, plans, etc.

## 7–12 July 1991 ♦ Újkapolcs Galéria / Newkapolcs Gallery, Kapolcs, Hungary

# The first test exhibition of the Newkapolcs Gallery

Az Újkapolcs Galéria első próbakiállítása

The "guest exhibition" of Pajta Gallery in Salföld included György Galántai's color Xerox prints entitled *Interleg Spaces* and his chrome steel sculpture entitled *Interleg Sounds.* (The exhibition's material was first displayed in 1989 at the DAAD Gallery in Berlin.)

DOCUMENT: poster-invitation, photo, video www. WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ujkapolcs/91/ VIDEO: Manœuvres en Europe Centrale (Tchécoslovaquie, Hongrie), 49', Les Éditions Intervention, Québec, 1992 (realization: Richard Martel) www.

### 19 September – 13 October 1991 • Városi Művelődési Központ kiállítóterme (City Cultural Center's Exhibition Hall), Paks, Hungary

# Artpool's Ray Johnson Space

Nemzetközi kapcsolatművészet / International Correspondence Art, Ray Johnson's Five Letters – exhibition with 316 participants (organized by Károly Halász).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/space/doc910919b.html

DOCUMENT: poster-invitation with the list of participants ARTWORKS: in Artpool's collection

# New York Correspondance School of Budapest Dinner Honoring the visit of The Galantai's to NYC

Katz's Delicatessen (and Gracie Mansion Gallery\*)

December 13, 1990

John Evans (Avenue B School of Art) + Ed Higgins (Doo Da Post) + Robert G. Watlington + Claudine Barbot + Fernand Barbot (B.A.G.) + Gerard Barbot (Bob Art) + David Cole (Paumonock) + Rose Avery + Mark Bloch-(Panpost) + Marya Triandafellos\* (MET) + David Hunter\* + Bob Warner\* + G.& J. Galantai (Art Pool)

new hermes DA 000 his is not my a BUG Pan or TTA s December 13,1990 lee Not The Yes 01

(Below: Profile of Ray Johnson)

Dear Gyorgy and Julia Hello from New York!

It was very nice to meet you during your visit to the States.

I also enjoyed the documentation you sent, thanks.

Enclosed is the piece that we all worked on together at Katz's deli. I'm so sorry it took me a while to send it to you but it has been a difficult year for me but now I am back in the swing of things.

I have sent copies to all the New York people, I hope that you will make some more copies of this page and send it around to some of our friends in Europe with your correspondence.

I really enjoyed the time we spent talking and laugning together.

How is the stamp museum coming along?

I was very inspitted by your perceptions of the Native American drawings etc. That stamp sheet you made remains a favorite of mine.

Good luck to you and keep in touch. Let me know if I can help you in any way. See you in New York or Budapest!

Ciao Pan/Mark

Alar

# Artists Postage Stamps 13th HOUR Gallery 530 13th St. N.Y.C. (Betwn. Aves. A & B) 475-1350 **3rd International** DOO DA Stamp Invitation Art Methout rum Whe Audilues of th 400 Artistson Russell Butter Sas Colby Lon Speigeiman F. Stop Fitzgerald Cracker Jack Kid March 31 — April 28 07-03-06

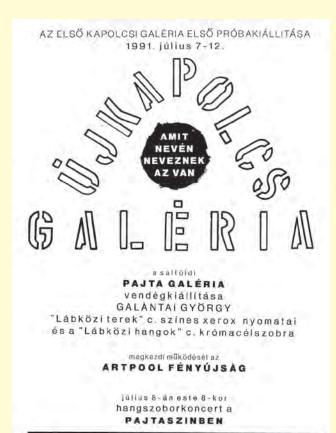
the second s

cent ecom pressi hich you Kindly included your recent mailing Thanks, 9

# THE FIRST TEST EXHIBITION OF THE NEWKAPOLCS GALLERY

The "Newkapolcs Gallery" was György Galántai's first attempt after the change in the political system in Hungary to revive the spirit of his independent and autonomous chapel studio in Balatonboglár, which was banned in 1973. The publicity of the events organized in the exhibition space of his house in Kapolcs was helped by the Kapolcs Art Festival, which attracted a large number of visitors to the small village with its diverse cultural program for adults and children. From the following year onward, the exhibition space became the venue for the special summer projects of the Budapest-based Artpool Art Research Center.

#### Source: www.artpool.hu/ujkapolcs/index\_en.html



Újkapolcs Galéria, Kapolcs, Kossuth L. u. 55. nyilva 10 és 18 óra között

A3 size poster of the exhibition





Video snapshots of the first test exhibition of the Newkapolcs Gallery, 1991

Endre Szkárosi and Richard Martel sounding Interleg Sounds, György Galántai's chrome steel sculpture





FELJANIA Törlés folyamatban! Dr. Hellebrandt László Herozeg Miklós A MAGYAR NEPKOZTARSASAG BELUGYMINISZTERIUMA SZIGOROAN TITKOSI TORIENELL HIVELA 0-19618/1 SZERV: ..... EM OSZTALY: III/III-4/b. SZEMÉLYI DOSSZIÉ 11-5z-9547 ... SZAM: A MINÓSÍTÉS MEGSZÜNT. "FESTŐ" ..... az 1995. évi 1 .... 28. §-NEV: figyelemmel: 1-0-1426/47 MEGNYITVA: 19.79.X.62 LEZARVA: 19., ARCHIV SZAM: ... A Terténet: Hiva al az Et án VIZSGALATI DOSSZIE SZAMAZ Iratonal alvette. VIZSGALATI DOSSZIE ARCHIV SZAM: ..... -1961811 1-10/453/79 4-3092 - OOL Bugding

# TOP SECRET TOP SECRET TOP SECRET

INTERIOR MINISTRY III/III-4b sub-division

TOP SECRET!

Authorized by: Jenő Földesi border patrol major-general Deputy Minister

> Subject: summary of the secret investigation into individual under code name "Painter"

REPORT

On the basis of a licensed proposal we have since August 1979 been conducting a secret investigation to uncover and stop the hostile activities of the artist György G a l á n t a i (xxxxxxxxxxxxxxxxx), who is not a party member and resides at 68/b Frankel Leó St. in district II of Budapest.

We have established that György Galántai continues to pursue rebellious activities directed against the party's general and cultural policies. He has consolidated his ties with prominent members of the domestic opposition and offered to assist them in their hostile activities.

He continues to operate and expand his archives established under the title Art Pool with no official permission. To foster the popularity of this — this year too — he produced thousands of new pieces of propaganda material and distributed them to his contacts. The printing work was carried out by his friends working in various state printers using materials appropriated from public property. He paid over fifty thousand forints for this. At present, he maintains contact with some three thousand Western citizens mainly through written correspondence. In tandem with his expansion of foreign contacts he is making every effort to draw in young, Hungarian artists of the fine arts and to consolidate his cooperation with them. Every time he carries out an action he links up with 150-200 Hungarian citizens.

Due to the very deliberately selected themes, his propaganda materials and calls to action encourage participants to produce "works of art", the hostile content of which is politically objectionable. Consequently, there is an increasing amount of material among the mail sent to the archives with an intended hostile content. In many cases contributors sent in texts, calls for strikes, hostile newspaper articles and pictures sympathizing with public disturbances in Poland and praising the activities of the "Solidarity" movement. In several cases mail has been sent in belittling the leaders of the Soviet Union and of other socialist countries.

In addition to promoting his own activities, Galántai has attracted the attention of his domestic contacts to foreign exhibitions and events and has encouraged them to participate in these. It has been the case that — based on Galántai's efforts — individuals who have answered his calls for various "competitions" were sent compilations from Western countries with a fine arts content of a hostile nature, and also were offered new opportunities for their "art". One such example was the propaganda material initiated and propagated by Ruggero Maggi, an Italian citizen, which urged the production of "anti-violence" works of art linked to Poland. Galántai reproduced this invitation and distributed it among his fellow artists.

In addition to continually building up his collection, he has also increased his activities in regard to organizing exhibitions and various actions. He has staged several exhibitions from material collected from both Hungary and abroad. His events continue to contain activities consciously directed against the party's cultural policies and the manipulation of the jurying of works of art.

[...]

Photocopy by Történeti Hivatal [History Office] of the cover of the personal dossier named Festő [Painter], opened at the III/III department of the Security Services on October 16, 1979, to collect secret reports and decisions about György Galántai and Artpool

SZIGORUAN TITKOS!

TINISZTÉRIUM 1-4-b alosztály

ngedélyezem:

MALES -

14 E010144

AND HER

esi Jenő hőr. vezérőrnagy miniszterhelyettes

> Tárgy: "Festő" fn. bizalmas nyomozásban összefoglaló

JELENTÉS

Engedélyezett javaslat alapján 1979 augusztus óta "Festő" fedőnéven bizalmas nyomozást folytatunk G a l á n t a i György /Bikács, 1941. Szameth Krisztina/ pártonkivüli festőmüvész, Budapest, II., Frankel Leo u. 68/b szám alatti lakos ellenséges tevékenységének felderitésére és megszakitására.

Megállapitottuk, hogy Galántai György tovább folytatja a Párt általános és kulturpolitikája ellen irányuló fellazitó tevékenységét. Szorosabbá tette kapcsolatát a belső ellenzék prominens képviselőivel, segitséget nyujt ellenséges tevékenységükhöz.

0-10010/2



From June 15, 1982, György Galántai and his wife went on a month long trip as tourists to Western European countries. He turned to the "Mutual Aid Foundation for European Intellectuals" for help to cover his travel expenses. During his trip, he sought out several individuals with whom up to now he had only maintained contact through written correspondence.

Upon his return home from the West — in order to exploit the experiences he gained there — he set out the aims of his further activities. It is his objective to facilitate "activities directed at artistic rejuvenation and the development of a healthy art circuit".

Influenced by certain international events, he increased his efforts to build up contacts. He met more frequently with Ottilia Solt and András Nagy, as well as with the other leaders of SZETA (Foundation to Support the Poor), who involve him in the actions of their organization. Upon the request of the leaders of SZETA, he screen-printed materials for them, advised them on how to do printing work, and helped them with the acquisition of certain basic materials. He contributed graphic art works to their planned anthology. His visits with Solt and co since they live very close to each other - take place almost on a daily basis.

Fired up by the "successes" of the domestic opposition, he is planning the reproduction and distribution of propaganda material that will be similar to a "samizdat office" but will operate "on an artistic basis". His idea is to make several copies of the "most interesting" materials collected in his archives and to then sell them from his own flat. Initially, he wants to reproduce the material using the screen-printing device and photographic equipment that he already owns.

He supports and promotes the ambitions of those of his contacts who act against official cultural policy and are engaged in hostile activities.

[...]

We fundamentally completed the tasks we set in our work schedule.

- We applied a 3/a operative technical tool (telephone bug) in our investigation.

- We maintained a close "K" monitoring [opening and sometimes confiscating mailings] of the individual and his close contacts [...].

- Through the application of "K" monitoring and 3/a operative technical tools [telephone bugs] in our secret investigations under the code names "Studio" and "Initiator," we obtained some valuable information.

- We carried out continuous preliminary research to find potential agents among his wide range of contacts. We made proposals for examinations to be carried out in regard to six individuals. We personally contacted four of these individuals. We recruited an individual on a patriotic basis with the cover name "Kárpáti".

- We continued to expand the opportunities to gather information of our embedded patriots under the cover names of "Zoltán Pécsi", "Kalocsai" and "Győri". We successfully embedded secret agents with the code names "Erika" and "Gál" employed by the Interior Ministry's III/III 4-a subdivision. We received information about the activities and plans of "Painter" and his main contacts in due time.

- Coordinating our activities with the competent county departments, we were successfully able to monitor his contacts in the provinces. We established good relations with the III/III Departments of the Police Headquarters in Szolnok and Komárom counties.

- Our work with the III/III-b department of the Budapest Police Headquarters was successful, as it was with departments III/III-2 and III/III-5 of the Interior Ministry.

- We subjected the information received to continual assessment. We have informed the upper leadership of all of Galántai's hostile activities, plans and actions.

- We have further improved our signalization activity [informing the competent party, state, social and economic organizations about a particular individual's "actions committed against society"- transl.]. On the basis of an authorized proposal, we carried out signalization in five cases in the first half of the year and three in the second half. Thanks to the information we provided the relevant state and cultural bodies were able to limit and hinder the activities of the individual targeted and his close contacts by the implementation of the appropriate political measures.

In the second half of the year we carried out verbal signalization:

1.) We informed the director of the Arts Foundation of the Hungarian People's Republic that György Galántai continues to disseminate hostile propaganda material from abroad and encourages his contacts to participate in hostile actions.

[...]

-In order to prevent and hinder the hostile-opposition activities of the "Artist" and his close contacts and limit the number of his Western contacts, we have **initiated a permanent** halt upon approximately five hundred pieces of propaganda material and mail items with hostile content arriving from abroad. We have also suggested the retention of materials in some cases.

The increasingly hostile activities of our targeted individual with the cover name "Artist", his ever greater efforts to build up contacts both abroad and domestically, and his propaganda material - deceptively sent as official mail - that he has disseminated in large numbers, are impeding our international cultural ties. During his actions he has pursued his activities with foreign individuals who have sent a great many hostile "works of art." He actively supports the activities of the radical opposition and has participated in some SZETA actions as well as in the planning and writing of their propaganda materials. He is now working on a plan to set up a "samizdat office" with an "artistic" theme.

Due to the intensification and diversification of his hostile activities, we recommend that the operation of the 3/a operative tool (telephone bugging) applied in this secret investigation to monitor the targeted individual be extended to December 31, 1983.

Budapest, December "", 1982

Dr. József Antal police lieutenant colonel Head of Department

Tibor Horváth police captain Miklós Jávor, major Head of Sub-division

Szilveszter Harangozó police major-general first deputy to the head of the main division

Registry number: 4/5-1213. Printed: in 3 copies - Do. - Táj.alo. [Intelligence subdivision] - Táj.ti. UGYMINISZTÉRIUM //II-4-b alosztály

11100

SZIGORUAN TITKOSI

Adta: "Pécsi Zoltán" în.tmb. Vette: Horváth Tibor r.szds. Idő: 1983.08.31. Hely: Nyilvános

Tárgy: Galántai György által forgalmazott "AL" c. művészeti kiadványról

101

JELENTÉS

"Galántai György 1982. fordulóján kezdett foglalkozni egy havonta Negjelenő, nagyobb terjedelmű illegális kiadvány készítésének gon-Kolatával. A kiadvány elsősorban a képzőművészetek területére Nerjed ki. Eddig négy száma jelent meg, "AL" jelzéssel, száraz-Másolással /xerox vagy ehhez hasonló technika/. Galántai azon-Másolással /xerox vagy ehhez hasonló technika/. Galántai azonban már 1983. juniusában jelezte, hogy "utban van" az 5. szám, és hogy a továbbiakban rendszeresen - lehetőleg havonta - ki akarja bocsátani a "folyóiratot". Lehetséges, hogy időközben meg is inditotta az 5. szám forgalmazását. Ezuttal az első négy szám alapján próbálok rövid értékelést adni a kiadványról.

Bgy nagyobb terjedelmü, rendszeres illegális kiadvány készitésének Sondolata Galántai részéről nem volt váratlan. Már évek óta rendszeresen készitett ugyanis egy-két lapos, ritkábban terjedelmesebb, tájékoztatókat. Ezeket rendszerint Art Pool Window /Müvészeti Gyüjtemény-Ablak/ cimen bocsátotta ki, de mint "mail art",

0-10618/2

MINISTRY OF THE INTERIOR III/III-4-b-Sub-division

TOP SECRET!

Submitted by: secret agent, cover name "Zoltán Pécsi" Received by: police captain Tibor Horváth Time: 31 August 1983 Place: Public

Subject: "AL" art publication distributed by György Galántai

## REPORT

György Galántai began to consider the idea of putting together an illegal publication of considerable length to be distributed monthly at the beginning of 1982. The publication primarily extends to the area of the fine arts. Thus far, four issues have been published, marked with "AL" and made with dry copying (with Xerox or similar techniques). However, Galántai intimated in June 1983 that he was "on the way" with issue 5, and that forthwith he wished to issue a regular "periodical" - possibly every month. On this occasion I will attempt a brief evaluation on the basis of the first four publications.

The idea of putting together a regular illegal publication of considerable length was not unexpected on Galántai's part. For years, he produced one- or two-page publications on a regular basis, and, more rarely, even longer ones. These were usually issued under the title Art Pool Window, and disseminated free of charge to addresses in Hungary and abroad as "mail art." By recourse to his earlier experience, he was able to significantly expand these and found a more widely distributed "periodical" from the beginning of 1983. He no longer gives this out for free but rather - with no permission or official approval whatsoever - has begun to distribute copies for the set price of 50 forints each. He usually sells them personally at exhibitions and gatherings. From the very first issue, he has sought to maintain a degree of the appearance of legitimacy. He came up with the weak "concept" that the booklets containing texts throughout and where pictures merely serve as illustrations, are "graphic art"; and to confirm this he puts the "works" in envelopes with a set of three numbers printed on each one. (The first one-digit number [1....2...3...and 4] indicates the volume of the periodical. The second number, separated from the first by a slash indicates the serial [printing] number within the given periodical we are dealing with, while the third one is the number of the issue.) Every series consists of 50 copies. Thus far Galántai has had 200-250 copies made of each of the four issues, and he has sold most of them. He makes it easier to sell them by distributing checks to his own current account into which people can pay the money into later if they have no cash available. My acquaintance received a copy of issues 2, 3 and 4 in this way, for which he had to pay a total of 180 forints).

Galántai — in contrast to the cynical wheeling and dealing of the so-called "samizdat makers" who even tricked the opposition — has found it difficult to make up his mind to ask for money for his material. On the one hand, he fears retributions. However, what is more awkward for him than this is that in regard to his earlier publications, he declared it a principle that they did not serve any kind of business aim whatsoever; and this aspiration is precisely encapsulated in what he said: "art is not business". He has therefore, to his embarrassment, contradicted himself. However, according to Galántai, the production costs come to several tens of thousands of forints, which he cannot cover if he does not ask for money for the issues.

The title of Galántai's periodical is "AL." Although this is an abbreviation, there is actually not a longer version of this title for the publication, and this is because Galántai believes that "AL" is an abbreviation for numerous different names. He listed some of them on the back cover of a call for projects issued in the summer of 1983 titled "Hungary Can Be Yours!"): Actual Letter, Art Letter, Alternative Letter (where of course the word "alternative" refers to an "underground" alternative to officially unsanctioned forms of art), and Artpool Letter.

Galántai is fond of playing with the idea that every reader is faced with the task of working out what the title "AL" stands for themselves, and he believes that the more interpretations are made, the better.

However, the AL publication is not just a continuation of Galántai's earlier activities, as a new element has appeared in it, which from a political perspective is far more damaging than the earlier ones and thus is worthy of closer observation from the point of view of state security. I have identified the following three main problem areas:

- Open support for and propagation of the cause of the radical opposition and within this the "samizdat makers";
- a more intense rallying than ever before of the domestic avant-garde, underground fine arts groups and individuals, and the formation of a kind of permanent link between them,
- the uncritical propagation of the most extreme, coarse and destructive tendencies within the fine arts avant-garde.

Of these only the second had typified Galántai's activities, in a far more muted form.

The following is a detailing of the three problem areas listed above.

The publication contains materials that support and propagate some of the initiatives of the radical political opposition. This is especially conspicuous because - although AL is essentially published as a fine arts periodical - these pages have nothing to do with the fine arts whatsoever. For example, pages 12-13 of issue 2 openly advertise the publication titled "In Black," which was a product of one of the most consistent actions of SZETA [Fund Supporting the Poor](as well as of other groups in the opposition). Although these pages emphasize the fine arts supplement, on page 12 anyone can see the names of those writers and poets - including for example György Petri, István Eörsi, Zsolt Csalog and other well-known radical dissidents - whose writings appeared in the publication. In the same issue, on pages 14-26, there is a lengthy review of István Eörsi's lecture at the Young Artists' Club. Even before publishing the first AL issue, Galántai planned to use as much unedited, uncut interviews and conversations recorded on tape as possible. However, here he published the minutes almost word for word of a lecture that launched a most crude attack upon our cultural policy and was fundamentally against our entire politics. For example, one of Eörsi's "connecting lines" bluntly implies that there are stooges and police informers in the hall and issues a warning to the individuals presumed to be present to inform the authorities in an accurate way, since "distortions" had appeared in their reports thus far. One of the objectives of his writing, titled "I Caught a Fly at the Minister," is to denigrate the cultural minister and the policy he represents. (He describes politics as merely determined by personal interests, relations and friendships.) In issue 3, Galántai even published Gergely Bikácsy's response to the Eörsi material. This writing - which, among other things, is evocative of the events of 1956 - while at the same time also at variance here and there with Eörsi's lecture - essentially presents the same view and only serves to strengthen Eörsi's declarations. This author is just another radical dissident.

#### The second problem area:

During the period between 1970 and 1973, when Galántai was active in Balatonboglár, he was already playing a decisive organizational, community-forming role. He brought together and connected the divided and isolated "avant-garde" groups from the fine arts and to a lesser degree from theater, film, music and literature. On occasions, this activity even extended to Hungarian artists abroad (e.g. in Yugoslavia). However, the publication titled "AL" far more efficiently performs this task than Galántai could ever have dreamed of in Balatonboglár (or after it). The various gatherings are soon forgotten and the superficial conversations often carried out in a drunken state do not leave a lasting impression. Despite the protracted activities of the Chapel Studio, Galántai was not able to acquaint many people with one another personally. However, the new periodical now keeps 200-250 individuals in contact with one another on a permanent basis. (This is Galántai's true objective anyway, as he has openly proclaimed in sympathetic circles). News of events, which would otherwise remain the private affairs of 3-4 people, now reaches hundreds and their ripple effect gives rise to further

debates. Isolated groups and individuals can become informed in detail about each other's activities, and — if Galántai succeeds in keeping up the pace he has set so far — with little delay. Even though it is clear that rivalry among dissidents will not come to an end because of the existence of "AL", there is no doubt that the publication rallies and homogenizes the fine arts avant-garde. After reading the issues, the circle of 200-250 concerned will be far better informed about their own activities than they were before the publication of the periodical. However powerless and inert some artists may be, we have no reason to reject the assumption that the information published in "AL" will increase the number of meetings between individuals and - setting a chain reaction in motion — will "forge together" the avant-garde circles, which until now were dispersed. After reading the articles many will clearly be enthused to see exhibitions and actions by individuals whose activities they were thus far only vaguely — or indeed not at all — aware of. The publication aspires to be interesting by including accounts that grab people's attention.

#### The third problem area:

The activities of the avant-garde fine artists in Hungary were very diverse at the end of the 60s and the beginning of the 70s, and have continued to diversify ever since. These include both moderately and crudely destructive, provocative and politically damaging and morally questionable initiatives. Although in Galántai's periodical the moderate and quality artists and authors are also featured (such as Lóránd Hegyi's thorough study, as well as the conversations by Zsuzsa Simon, Bak and Albert in issue 4 [from page 19]), the chief emphasis is given to the radicals. It is typical that in dozens of writings the now deceased Tibor Hajas and his activities are praised and all but worshipped (for example László Kistamás' article on page 60 of issue 4), similarly to those of Tamás Szentjóby, now living abroad. These people embody aggressive, destructive (and in Hajas' case sick and sadistic) aspirations ("Be Forbidden!"). More important than this is that their followers, i.e. the initiators of similar actions in our country at present, are accorded ample space in the publication. For example, issue 3 contains an account (from page 12) of the action by János Szirtes titled "Avanti," which in regard to its character is an integral continuation of Hajas' destructive "performances" designed to shock the audience and the most crude appearances of the INCONNU group. Apart from this, a reoccurring theme is the activity of János Vető, who was a close colleague of Hajas.

Thus, on the one hand, the publication acquaints its readers with the radical opinions of the primarily political and non-artistic opposition, with "samizdat" publications. On the other hand, it connects the fine arts avant-gardes (film, music, theater), which had thus far been divided and scattered, and brings together different generations of the aforementioned avant-garde artists, old and young, and in addition increases the influence of the opinion leaders, such as László Beke and Miklós Erdély. Thirdly, the periodical strengthens the most aggressive and destructive tendencies (Hajas's "legacy"), which would otherwise only provoke feedback in far smaller circles.

It is, therefore, worth raising the question of whether Galántai intends his "AL" for an exclusively domestic audience or for a foreign one.

After all, the title of the publication is an English abbreviation, and every issue includes a one-page abstract in English as a supplement, which provides a brief summary of the issue. Based on this, it could be assumed that the periodical mainly targets an international audience. However, it is the opinion of the writer of these present lines that ninety percent of the publication is nevertheless written for a domestic audience, and serves to advance domestic "underground" aspirations. The chief aim is not to inform foreign readers but rather the three objectives that I outlined earlier. Apart from a few Hungarian émigrés, the booklets provide foreign artists who are unable to read Hungarian with scant information indeed. As far as illegally circulated Hungarian publications go, Galántai's periodical has a high standard of execution; however, if compared with the color Xerox technology and other processes now used in Western countries, the publication is poor and boring. With few exceptions, the names featured in the booklets are completely unknown abroad. It is quite likely that many foreign artists regard Galántai's activities as a form of self-advertising, and a futile attempt at stubborn self-propaganda. Foreign readers can find some better known



names at the beginning of the issues, in the "travel articles." However, these are written with the expressed aim of informing Hungarian readers about foreign locations. We will bring our analysis to a close by asserting that, although one of the meanings of "AL" is "Artpool Letter," the art collection and this publication represent two extremes of his activities. In Hungary, Artpool is a unique documentation, which, if objectively analyzed and made more broadly available to a wider audience and indeed to circles of researchers and art historians, - could provide the opportunity for a thorough survey of the fine arts aspirations in Western countries. The work that Galántai has invested in the development, organization and obtaining of the pieces of the collection is significant in regard to both quantity and quality, and this activity can be classified as mostly being acceptable. In contrast, "AL" works to the benefit of the radical, aggressive representatives of the domestic political opposition and the fine arts avant-garde, and clearly damages the realization of the fundamental principles of our arts and cultural policy.

"Zoltán Pécsi"

Notes:

The secret agent with the cover name "Zoltán Pécsi" focused on the assessment of György Galántai's publications and activities. Any information deemed valuable from an operative point of view will be used in our informative reports.

Budapest, September ", 1983.

Tibor Horváth, police captain

Source: "Pécsi Zoltán" fn. tmb. jelentése a Galántai György által forgalmazott "AL" c. művészeti kiadványról [Report by secret agent, cover name "Zoltán Pécsi," about the art publication "AL" distributed by György Galántai], BM III/III-4-b alosztály, TH 0-19618/2, pp. 148-155. (September 1983), English translation by Krisztina Sarkady-Hart

BELÜGYMINISZTÉRIUM III/III-4-b alosztály

SZIGORUAN TITKOS!

234

Engedélyezem;

Földesi Jenő f. altábornagy minisztérhelyettes

1-85 . 80-261 84

Tárgy: "Festő" fn. bizalmas nyomozásban összefoglaló

Equerter !

Callolan in

JELENTÉS

Engedélyezett javaslat alapján 1979 augusztusa óta "Festő" fedőnéven bizalmas nyomozást folytatunk Galántai György /Bikács, 1941. junius 17. Szameth Krisztina/ pártonkivüli, festőművész, Budapest, II., Frankel Leo u. 68/b. szám alatti lakos ellenséges tevékenységének felderitésére és akadályozására.

Megállapítottuk, hogy Galántai György tovább folytatja a párt általános és kulturpolitikája ellen irányuló fellazitó tevékenységét. Szorosabbá tette kapcsolatát az ellenséges ellenzék képviselőivel, részt vesz a SZETA egyes akcióiban, segitséget nyujt ellenséges tevékenységükhöz, illegális anyagok sokszorositását és terjesztését végzi.

Továbbra is működteti a hivatalos szervek engedélye nélkül Art Pool néven létrehozott archivumát. Ez irányu tevékenysége cél-

0-10018/2

INTERIOR MINISTRY III/III-4b sub-division

TOP SECRET!

Authorized by: Jenő Földesi, police major-general Deputy Minister

> Subject: summary of the secret investigation into individual under code name "Painter"

REPORT

On the basis of a licensed proposal we have been conducting a secret investigation since August 1979 to uncover and hinder the hostile activities of the artist György G a l á n t a i (xxxxxxxxxxxxxxxxx), who is not a party member and resides at 68/b Frankel Leó St. in district II of Budapest.

We have established that György Galántai continues to pursue rebellious activities directed against the party's general and cultural policies. He has consolidated his ties with prominent members of the domestic opposition, participated in some of SZETA's actions, offered to assist them in their hostile activities and carried out the multiplication and distribution of illegal materials.

He continues to operate his archives established under the title Art Pool with no official permission. This activity has become more directly targeted and more akin to that of the hostile opposition. His samizdat publication titled "Aktuális Levél" [AL / Topical Letter] has been appearing since January 1983. He has produced six issues with a circulation of 2-300 copies each so far.

The compilation of the publication, which can be classified as being intermittent, sets out with the premise that it can include everything without any selection. A great part of the articles are a glorification of underground art, its propagation and call for the rehabilitation of its representatives who have gone abroad. Articles can also be found which maliciously smear the work of official bodies. Some articles are written in a highly biased way and call attention to the existence, activities and actions of the hostile opposition. They openly propagate the anthology published by SZETA under the title "In Black" (Feketében), and seek to popularize István Eörsi, László Rajk, Miklós Haraszti and other individuals.

The first five issues of the "Aktuális Levél" were produced in the MÜM. National Leadership Training Centre's printing office, while the sixth issue was produced in Fotoelektronik I. Sz. using material appropriated from state property. Galántai dispatched his publications to several foreign individuals and sells them to his domestic circle of contacts for 60 forints each. The Hungarian College of Fine Arts, the Secondary School of Fine Arts, the Museum of Fine Arts and the Directorate of the Baranya County Museums also purchased issues. Galántai has thus far made an illegal profit of some 65-70 thousand forints from the sales of his "AL."

Because of Galántai's activities listed above, it is the opinion of department III/I of the Interior Ministry that "there was a strong suspicion of his violation of press laws, as a result of which it has been legally established that criminal proceedings can be launched. At the same time — because of his pursuing of publishing activities that qualify as economic activities requiring a license — the individual can be held accountable for the act of bungling by way of launching infringement proceedings."

He actively supports the hostile activities of the opposition and participates in the planning and production of some of their propaganda materials. He has used his apartment to store illegally produced hostile materials and gave these to various individuals to distribute. He has been in constant contact with Ottilia Solt, András Nagy, Miklós Haraszti, László Rajk and Gábor Demszky.

He continues to support and promote the ambitions of his contacts who oppose the authorities through the pursuance of hostile activities. From this basic standpoint, he provides help to Péter Bokros and Tamás Molnár, the leaders of the "Inconnu Group."

The above named persons used our target individual's guidance in compiling their latest hostile publication and received support in its reproduction.

In recent years, Galántai has established ties - mostly through correspondence - with some three thousand Western citizens. As a result of the steps we have taken, the number of people with whom he remains in contact is now a few hundred.

A realigning of his domestic circle of contacts is perceptible. In tandem with the everincreasing number of hostile individuals in the domestic opposition, the number of young people with whom he has established ties during the production, reproduction and distribution of the publication titled "Aktuális Levél" has also gradually increased. During this illegal reproduction work, he has established an acquaintance with 18 printing experts in various state companies.

We fundamentally completed the tasks we set in our work schedule.

We extended the operation of the 3/a operative technical tool (telephone bug) and applied it to his closest contacts (xxx) to varying degrees.

The application of the telephone bug was extremely useful and from an operational standpoint, a lot of useful information came into our possession. We were able to apprise ourselves of his plans, ideas and actions in time.

We continued to maintain a close "K" monitoring (opening and sometimes confiscating post) of the individual [...].

We derived important information especially in respect to his networking efforts.

We carried out continuous preliminary research to find potential agents among his wide range of contacts. We made proposals for examinations to be carried out in regard to three individuals.

We continued to expand the opportunities to gather information from our embedded patriots under the cover names of "Zoltán Pécsi" and "Kalocsai." Through our network of agents we obtained data on the target individual's contacts with individuals of the hostile opposition, as well as on his illegal reproduction and distribution activities.

We were successful in planting a patriot under the cover name "Victor" and another under the cover name "Béla Gál" in the employment of the IM's III/III-4-a sub-division in the environment of the "Painter" and his most important contacts.

In our efforts to limit and prevent the hostile activities of the target individual we successfully worked with departments III/III-2 of the IM and III/III-b of the Budapest Police Headquarters, as well as with the III/III departments of the police headquarters of Szolnok and Bács-Kiskun counties.

We continually assessed the materials we obtained. We kept the top leadership informed of his hostile activities, actions, illegal magazine reproduction and distribution activities.

We continually dispatched the issues of his illegally published sheet titled "Aktuális Levél" to them within this framework, and at the same time we suggested that the Information Office of the Executive Council should carry out a conversation with György Galántai, ordering him to terminate his illegal activity. Furthermore, we indicated that the Ministry of the Interior was planning to launch legal proceedings against him on suspicion of violating press laws.

In order to prevent and hinder the hostile activities of our target individual and his close contacts and to limit the number of his Western contacts, we have **initiated a permanent halt upon approximately 650 pieces of propaganda material and mail items with hostile content arriving from abroad. We have suggested the selective retention of materials in some cases.** 

In order to prevent and limit his samizdat production and reproduction activities, we have devoted greater attention to dissolving his opportunities to print. We carried out secret investigations in two cases. We verbally informed the director-general of the National Pedagogic Library and Museum and the economic director of the National Leadership Training Centre. The passing on of this information resulted in halting his opportunities to print at the above institutions.

The hostile activities of our target individual under the cover name "Painter" have intensified and become more varied.

He is devoting ever greater energy to the illegal reproduction and distribution of his publication titled "Aktuális Levél." The ties linking him to hostile opposition elements have grown and he supports the implementation of their hostile ideas and plans.

In summary, it can be established that the hostile activities of the target individual can be expected to persist, and we will therefore continue to pursue the secret investigation in accordance with Measure 4-1501/83 of the Interior Ministry. We have prepared a "Plan of Action," the main emphasis of which is the limitation and prevention of his hostile activities.

We recommend that permission for the operation of the 3/a operative technical tool (telephone bug) — introduced for monitoring — be given for the duration of the investigation.

We recommend that the secret investigation be continued until December 31, 1984.

Budapest, February "", 1984.

Tibor Horváth, police captain

Miklós Esvégh, police lieutenant colonel Head of Department

Miklós Jávor, police major Head of Sub-division

Registry number: 4/5-1226/83. Printed in 3 copies 1st copy for the file "Painter" 2nd copy for III/III-B sub-division 3rd copy for Táj.vonal. [Intelligence]



MŰVELŐDÉSI ÉS KÖZOKTATÁSI MINISZTER

Galántai György festőművész Budapest

Tisztelt Galántai Úr !

A Kormány által létrehozott Rehabilitációs Bizottság 1992. évi júniusi ülésén foglalt állást kérelméről az Ön által benyújtott dokumentumok és az érdekelt szervek – a Magyar Köztársaság Művészeti Alapja, a Képzőés Iparművészeti Lektorátus, a Somogy Megyei Levéltár, a Boglárlelle Városi Önkormányzat Polgármesteri Hivatal – információi alapján. A testület megállapította, hogy Önt évekig zaklatták, majd háttérbe szorították politikai okok miatt s a kizárólagosságra törekvő művészetpolitikai gyakorlat nevében. A hatóságok nem értették meg a kor uralkodó művészeti irányzatával szembenálló progresszív felfogását és törekvéseit, s ezért nyiltan,adminisztratív eszközökkel is felléptek Ön ellen. Prominens személyiségek politikai fellépéseik sorával igyekeztek az Ön erkölcsi lejáratását és művészi hitelének megkérdőjelezését elérni, illetve a " türt " kategoriába való besorolással anyagilag letetelené tenni és a korlátozott nyilvánossággal elzárni a szélesebb közvéleménytől. Az ellenséges hangulat csak a nyolcvanas években oldódott fel.

A testület mélységesen elítéli a hatóságok eljárását, az emberi és művészi szabadság korlátozását, a tehetség kibontakozásának akadályozását, a művészeti irányzatok napi politikai törekvéseknek való alárendelését, s elhatárolja magát a politikai megrendelésre született igazságtalan államigazgatási döntésektől. Mindezért – a Kormány nevében is – megköveti Önt, azok helyett, akik a sérelmeket okozták.

A testület és a magam nevében kívánok Önnek jó egészséget, művészi sikereket és személyes életében boldogságot.

Budapest, 1992. július

Tisztelettel

Dr. Andrásfalvy Bertalan

h.

## MINISTER FOR CULTURE AND EDUCATION

György Galántai artist <u>Budapest</u>

July 1992

Dear Mr. Galántai,

On the basis of information provided to us by the following relevant organizations - the Art Fund of the Hungarian Republic, the Hungarian Art Academy, the Somogy County Archives and the Mayor's Office of the Boglárlelle Municipal Local Government - the Committee for Rehabilitation formed by the government took a clear stand at its session on June 1992 in regard to your petition. The committee established that over a period of years you were harassed and pushed to the background for political reasons and in the name of a policy on the arts that sought exclusiveness. The authorities were unable to comprehend your progressive notions and aspirations that were at variance with the dominant artistic trends of the period, and, therefore, openly applied administrative measures against you. The successive political intervention of prominent individuals was used to attempt to discredit you morally and bring into question your artistic credibility; and by including you in the "tolerated" category, to make it impossible for you to be financially self-sufficent; and, furthermore, to cut you off from the wider public opinion through limited publicity. This hostile atmosphere only dissipated in the 1980s.

The committee condemns the actions of the authorities in the strongest terms, as well as the restrictions placed on human and artistic freedoms, including their hindering of the development of talent, and the subordination of artistic trends to political aspirations of the day. Moreover, the committee disassociates itself from the unjust politically motivated decisions made at the time. As a result of all of this, the committee — in the name of the government — expresses its apologies in place of those who caused the grievances against you.

In the name of the committee, and my own, I wish you good health, artistic success and happiness in your personal life.

Yours sincerely, Dr. Bertalan Andrásfalvy



# ARTPOOL ART RESEARCH CENTER

# 1992 - THE YEAR OF INTRODUCTION - AT ARTPOOL

PUBLICATION: Artpool 1992 (documentary yearbook)

20 March 1992 Artpool Art Research Center, Budapest

## Opening of Artpool Art Research Center

Dr Miklos Marschall Vice-Mayor of Budapest inaugurated the Center, which was realized with the help of the Municipality of Budapest.

Open week from May 23–27: György Galántai, founder of Artpool, guides the visitors.

During the presentations, one could see and listen simultaneously to 5–10 topics presented in different ways, such as exhibitions, installation, portfolio, slide-projector, video and sound-show, electronic message display etc. Additional material was available in the Center's bookstore, such as art-books, scholarly books, catalogs, magazines, sound cassettes and sound CDs, postcards, etc.

DOCUMENT: notes, invitation, press release, flyer, photo, video

BIBLIOGRAPHY: Galántai György: Pooling the Arts. The Artpool Art Research Center, The New Hungarian Quarterly, Vol. 33, No.125, Spring 1992, pp. 96–100. Republished: Galántai György: Artpool from the Beginnings: A Personal Account, in: Bismarck, Beatrice von – Hans-Peter Feldmann – Hans Ulrich Obrist et al. (eds.): Interarchive. Archivarische Praktiken und Handlungsräume im zeitgenössischen Kunstfeld / Archival Practices and Sites in the Contemporary Art Field, Verlag der Buchhandlung Walther König, Köln, 2002, pp. 393–395.; see also in this book pp. 16–21. ■ (bán): Intézményes rendszerbosszantó, Népszava, March 13, 1992, p. 6. ■ V. Zs.: Megnyílt az Artpool Művészetkutató Központ, Magyar Hírlap, March 20, 1992, p. 13. ■ Megyeri Dávid: Művészetkutató központ Pesten. Az Artpool kapunyitása, Új Magyarország, April 7, 1992 ■ Szegő György: Artpool–Lakásmúzeum, Élet és Irodalom, April 10, 1992, p. 13. ■ [The Artpool Art Research Center has started...], Umbrella, Vol. 15, No. 1, May 1992, n.p. ■ Török András: Artpool Alapítvány és Művészetkutató Központ, Budapest Review of Books, Spring 1992, p. 39. ■ [On the Road with JAH], Umbrella, Vol. 15, No. 2–3, October 1992, pp. 60–67. ■ Révi Judit: Küldeményművészet, Kurír, October 4, 1992, p. 11. ◆ TV–RADIO: MTV1, March 19, 1992 (Budapesti körzeti adás), March 23, 1992 (Képszíntér) WWW; MTV2, April 6, 1992 (Stúdió 92) WWW, April 3, 1992 WWW; Radio Free Europe, February 25, 1992 (Drogram by László Császár); Kossuth Rádió, March 12, 1992 (Magyarországról jövök), March 16, 1992 (Cultural News, ed. by Judit Petrányi); Petőfi Rádió, March 18, 1992 (Fejtámasz, program by Péter Rózsa), March 22, 1992 (Táskarádió)



Miklós Marschall, Júlia Klaniczay and György Galántai



In the audience: Gábor Attalai, Gábor Pataki, Attila Kovács



Tamás St.Auby, Júlia Klaniczay, László Beke



On the right: Katalin Néray, Imre Bak, Attila Zsigmond



H-1277 BUDAPEST 23., Box/Pf, 52. Tet:(36-1) 116-26-59 Account nr. 401-5163 941 31 Hungarian Credit Bank

### ART RESEARCH CENTER

H-1277 BUDAPEST 23., Box/Pf. 52. Tel/Fax (36-1) 121-08-33 Budepest VI Liszl F. Mr. 10.11

Dear Friend,

20. October, 1992.

We got your address from Ken Friedman and would like to inform you about Artpool and our projects.

Artpool, besides its unique archives which collects and preserves the documents of the Hungarian alternative and avant-garde artistic movements of the past 30 years as well as international artistic materials, and which is available for research, awaits its visitors with regular exhibitions, slide, video and sound presentations and a small bookshop of alternative art.

Artpool is commemorating the 30th anniversary of the Fluxus movement by a series of events and exhibitions (Flux-Flag Show; The "Unknown" Hungarian Fluxus; etc.). In the future we would like to organize a Fluxus festival - for the first time in Hungary - too.

We kindly invite you to send information and documents of your past, present and future art activity to the archives and the special collections of Artpool.

Single copies of documents, catalogues, books, etc. are stored in archival boxes of the research rooms in alphabetical order. Duplicates of catalogues and reviews are displayed on free shelves and are at the disposal of visitors at Artpool.

Our special collections are: the Artistamp Museum, the Collection of Bookworks, the Postcard Box (presentation of personal shows and special projects are planned), the Slide Bank (Kodak slide projectors with caroussels for 80 slides are available; special projects and works, and presentation of the documentation of earlier art events and projects are planned). The Video and Sound Archive (any VHS system /PAL, SECAM, NTSC/ accepted. Artpool would like to contribute to special programms on contemporary art of the Hungarian TV and Radio channels. By presenting from time to time excerpts from recently got videos and sound works we would like to draw attention to these mediums).

The Artpool Art Research Center is planning a wide research programm and provides possibilities of presentations and exhibitions for artists searching new ways of art and interested in the renewal of culture.

We look forward to hearing of you. Yours,

9. Galanta

György Galántai and Júlia Klaniczay

György Galántai was born in 1941. First he attended a secondary technical school for road building, than graduated from the Academy of Fine Arts in Hungary.

He has been conducted multidirectional artistic activities.

In his works he tries to fathom the possibilities for the artistic expression of various situations in personal and community life.

He established and run between 1970-73 the Chapel Studio in Balatonboglar that became a forum for the (at the time banned) avant-garde.

In 1979, with Julia Klaniczay, they established Artpool. They undertook the ardous task of putting together everything needed for the healthy development of art: an experimental art research center with archives and library, a workshop for sound and visual poetry, a sound archives, and an up-to-date art magazine through an entirely private effort. For ten years, defying bureaucracy and "cultural policy" they organized artistic events (exhibitions, conferences, etc.) and welcomed researchers, sometimes even "illegally". They have received books, magazines, catalogues, art brochures from all over the world. Their publications, especially the 11 issues of AL (Alternative Letter), have become the documentary sources on the years 1983-84, a period of great artistic ferment in Hungary.

With the opening of the Artpool Art Research Center the artistic endeavors which have been little known to the public so far, experimental and marginal artistic genres are provided a permanent forum together with the results of artistic thinking which are not created to satisfy the consumers' taste and demand for objects of art, such as, for example, the works the artists send to one another through the post (mail art, artistamps and artists' rubber-stamps), copy-art, fax-art and computer graphics using new techniques in creation; artists' bookworks and video creations, etc.

## Some art events organized by ARTPOOL

1979: Telepathic Music by Robert Filliou (Club of Young Artists, Budapest)

1980: G.A.Cavellini - cooperative works, a Cavellini interpretation by Galantai, show of the material of the Cavellini competition, actions, video projections with the participation of G.A.Cavellini (Club of Young Artists, Budapest)

1982: Everybody with Anybody - rubber stamp competition, event and exhibition, special space arrangement (Club of Young Artists, Budapest)

1982: Foundation of the Buda-Ray University, a visual communication system based on visual materials by Ray Johnson (USA)

1982: World Art Post competition (with the participation of 550 artists from 35 countries), exhibition of artists' stamps and stamp images from the collection of Artpool, slide show about the use of artists' stamps (Fészek Galéria, Budapest)

1983: Budapest-Vienna-Berlin telephone concert (org. together with Bob Adrian and Helmut Mark from Vienna)

1984: Hungary Can Be Yours/International Hungary (with the participation of 46 Hungarian and 58 foreign artists from 18 countries, Club of Young Artists, Budapest) - banned by the authorities

1987: Stamp Images - exhibition of artists' stamps from the collection of Artpool, Museum of Fine Arts, Budapest

1987: In the Spirit of Marcel Duchamp - Symposium to commemorate the 100th birthday of Marcel Duchamp (films, videos, slides by different artists, concerts on the sound sculptures of G.Galantai, 5 minutes lectures by 21 artists and art critics). Eötvös University. Dept.of Esthetics, Budapest

1992: At the Artpool Art Research Center

1. Opening exhibitions: Mirror (org. by L. Beke and first shown in Balatonboglar in 1973), Exhibitions at the Chapel Studio at Balatonboglar 1970-1973 (a slide documentation), Fluxus and Other Early Stamp Images, etc.

 Iniciating Topics: Concrete Poetry (works from the early '70s); Slide as a medium; Fluxus Statements at the Moving Message Display; Videos from Polyphonix 4, Sound Works from Poésie Sonore Internationale, etc.

3. Network: works and documents of the Decentralized World- Wide Networker Congress Budapest Session (fax and copy-art), Two Network Magazines (Commonpress and Doc/k/s), Stamp-Sheets by the Network. Slide Bank: Cloud Museum, Buda Ray University etc.

## Ken Friedman

## Fax +47 (2) 60.85.60

Julia + Gyorgy Galanial

Artpool

+36 (1) 121.0833 Fax

1992 November 14

Dear Julia + György,

Your letter has created great interest and excitement around the world. Every few days, I get a call or a letter from someone who says they heard from you. People are happy to have your letters.

This also offers a great chance for Artpool. You have a important opportunity to become a link between cultures and people who haven't yet met each other, and a chance to make Artpool much bigger than a mail art archive. I haven't heard so many excited comments about a single mailing for almost twenty years.

One person you must put on your mailing list is Aggie Kupermann. She is an officer in the US State Department in cultural offairs. Right now she is director of Amerika Haus in Köln. She was born in Hungary and she still has family in Budapest. She speaks fluent Hungarian and she likes Fluxus. It you are in touch with her, I think interesting things will come of it.

Aggie Kupermann Amerika Haus Aposteln Kloster 13-15 D-5000 Köln Deutschland - Germany

+49 (221) 209.0110 Tlf +49 (221) 497.3617 Pvt

+49 (221) 25.55.43 Fax

Ken

TATE GALLERY

Millbank, London SWIP 4RG Telephone 071-821 1313 Fax 071-931 7512 Telex 944010 TATE G

**31 FLUXSHOE** 

György Galantai Artpool Foundation & Art Research Center H-1277 Budapest 23 Box/Pf. 52 Hungary

12th November 1992

Dear Mr Galantai

Thank you for your correspondence (20th October). I was most interested to receive news of Artpool and your recent activities.

As Ken Friedman may have told you, I am in the process of finalising the list of David Mayor's archive (TGA 815). This large collection consists of mailings (including many Fluxus artefacts and ephemera) sent to Mayor as part of the Mail Art circuit; material accumulated when he organised the travelling Fluxus exhibition, Fluxshoe, in 1971-2; and papers of the Beau Geste Press, which Mayor ran with Felipe Ehrenberg. It is hoped that the cataloguing of this collection will be complete sometime next year. Once a list is produced, I will certainly send you a copy for use by visitors in your research room.

As you are probably aware a number of Hungarian artists, namely Dora Maurer, Tibor Gayor, Janos Urban and Endre Tot, were expected to participate in Fluxshoe. However, only Tot was given permission to travel to England. He appeared at Blackburn Fluxshoe, where he spent much of the time typing zeros. He was also included in the Hungarian Schmuck, no. 3, which came out in March 1973. Furthermore, Beau Geste Press published the first western publication by Tot, 'Night Visit to the National Gallery' in 1975. I am enclosing details of items by these four artists as listed, by Mayor, in the inventory of his collection. This will give you some idea of the extent of our holdings. Now that I know of your interest, I shall keep my eyes open for other Hungarian manifestations of Fluxus in the collection.

I enclose a completed Artpool form and I look forward to hearing from you again in the near future.

Yours sincerely

Adrian Glew

Adrian Glew Curator Tate Gallery Archive

Encs.





Nyitva: szerdán és pénteken 14-től 18 óraig

ВЕКЕ / ЭХЭЯ

Aquino, Attalai, Balázsovics, Baranyay, Ben, Canada Art Writers. Cerutti, Chartrny, Gáyor, Gramse, Groh, Kiernicki, Kocman, Kutera, Legéndy, Major, Maurer, Mayor, Megert. TÜKÖR MIRROR SPIEGEL MIROIR Balatonboglár - Kápolna 1973. augusztus 5-11. Szentjóby. Tábor, Tót. Tölgyesi, Urban, Valoch

"A tükör a művészet metaforája,...a legnagyobb művészeti közhely."

# SZÁZ ÉVE SZÜLETETT MARCEL DUCHAMP

az ELTE Esztétika Tanszéken, 1987. december 17-én tartott szimpozium anyagának bemutatása

> VIDEODOKUMENTÁCIÓ AZ ELHANGZOTT KONCERTEKRÖL ÉS ELŐADÁSOKRÓL Koncertek Galántai György hangszobrain

Szemző Tibor, Racz Zollán, Wilheim András és Mártha Istvan clóadasában.

Előadások Duchamp szellemében:

Andrási Gábor, Bak Imrø, Beke László, Bírkás Akos, Ekler Dezső, Földényi F. László, György Péter, Hegyi Lóránd, Horányi Özséb, Kelényi Béla, Kernács Gabriella, Kovata Albart, Kukorelly Endre, Pataki Gabor, Peternak Miklós, Rózsa T. Endre, Sebeő Talán, Sugar János, Szkaroai Endre, Szőke Anikó, Tabor Adam, Toth Gabor

## Az "IN THE SPIRIT OF MARCEL DUCHAMP" nemzetközi kiállítás anyaga

Bali B., V. Baroni, J. M. Bennett, N. Bogdanovic, P. Bruscky, U. Carrega, G. A. Cavellini, G. Colonna, Cristo, R. Crozier, B. Danon, L. F. Dutch, J. A. Echevarria Miers, A. G. Fallico, F. Ferguson, L. Fierens, Ch. François, H. R. Fricker, W. J. Gaglione, Galántal Gy., H. Hahn, W. Hainke, B. Jeach, R. & D. Kamperelic, A. Knowles, K. de Jonge, N. Koschitz, Kováts A., Kozma Gy., R. Maggi, P. R. Meyer, E. Minarelli, H. Mittendorf, H. Nevidal, J. Olbrich, C. Padin, P. Panhuysen, Peoples Republic of Postry, P. Petasz, Plages, B. Porter, Radio Free Dada, R. W. Rehfeldt, G. Schraenen, Stumato, Skooter, Soos T., K. Staeck, R. Summers, J. Supek, Swierkiewicz R., M. Todorovic, E. Tot. Várnagy T.

Jobb szeretek élni, lelegezni, mint dolgozni.

Nem gondolom, hogy a munka, amit vegeztem.

bármilyen társadalmi jelentőséggel birhat a jövöben.

Tehat, ha ugy tetszik, a művészetem az, hogy élek:

minden másodperc. minden lélegzetvétel

egy mu,

amit sehol sem

jegyeznek,

ami sem nem vizualis,

sem nem agyi.

Ez egyfajta állandó euforia.

Marcel Duchamp

1992-ben Budapesten létrejött a vilag első. Művészbélyeg Múzeuma, a kanadal Mike Bidner művész- filatelista hagyatékara és az Artpool World Art Post művészbélyeggyűjtemény anyagára alapozva. Az Artpool Művészbélyeg Múzeum vegleges elhelyezéséig rendszeres bemutatókat tart a Művészetkutató Központban.

# FLUXUS ÉS MÁS KORAI BÉLYEGKÉPEK (1941-1974)

Remo Bianco/Galleria del Naviglio, Klaus Burkhardt, G. A. Cavellini, Carl Camu, the Coach House Press, Donald Evans, William Farley, James W. Felter, Michael Haydon, Ken Friedman, E. F. Higgins, Bernd Löbach, George Maciunas, Clemente Padin, Dieter Roth, Karl Schwesig, Joel Smith, Pat Tavenner, Endre Tól, Ed Varney, Robert Walts

DIABANK: Balatonboglari Kapolnatarlatok 1970-73, küldemenymüveszet, kompjutermunkak. HANGARCHIVUM: Artpool Rádió 1-8, hangköltészeti dokumentumok. FENYÚJSÁG: elektronikus költészet. KÖNYVESBOLT művészkönyvek, hang- és videókazetták, képeslapok, multiplikák stb.



ARTISTAMP

MUSFUM

ARTISTAMPS & WORLD ART POST

23 March – 15 May 1992 ◆ Artpool Art Research Center, Budapest

## Opening Exhibition

Nyitó kiállítás

DOCUMENT: invitation, photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1992/920323\_e.html

## Tükör - Mirror - Spiegel - Miroir

Mirror-works by 35 artists (organized by László Beke and first shown in György Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár, August 5–11, 1973). Catalog introduction by László Beke. Installation by György Galántai.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920323e.html

DOCUMENT: notes, installation design, photo, video CATALOG: reprint of the contemporaneous catalog (list of works), with the introduction of László Beke WEB-CATALOG: www.artpool.hu/boglar/1973/tukor/mirror.html

## "Marcel Duchamp was born 100 years ago"

Installation: portfolio, video. Material of the international exhibition *In the Spirit of Marcel Duchamp* with works by 54 artists from 15 countries originally presented at Eötvös Loránd University's Department of Aesthetics in 1987, and video documents of the related concerts and the Marcel Duchamp symposium.

See the program and participants under the original event ( $\triangleright$  pp. 91–93.)

## Fluxus and other early stamp images (1941-1974)

Collective show from the artistamp collection of Artpool. This exhibition marked the creation of the Artistamp Museum of Artpool which also holds the estate of the Canadian philatelist Mike Bidner, and thus is one of the largest artistamp collections in the world.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920323\_e.html#2

DOCUMENT: announcement about the creation of the Artistamp Museum of Artpool

BIBLIOGRAPHY: Hobart Carter, Pamela: A Museum of Art Stamps Opens on the Shore of Lake Union, The Seattle Star, January 9, 2013 (www.seattlestar.net)

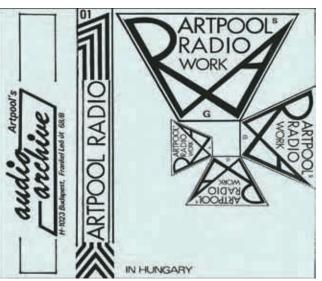
## SLIDEBANK (continuous slide-projection)

Exhibitions at the Chapel Studio in Balatonboglár 1970– 1973; Correspondence Art; Computer Works.

## **ELECTRONIC MESSAGE DISPLAY - Electronic Poetry**

Quotations in relation with art from János Selye, Attila József, Károly Tamkó Sirató and György Galántai.

## SOUND ARCHIVE: broadcast of Artpool Radio 1-8



Cover of Artpool Radio 1 cassette edition, 1983

# Additional general bibliography about the Artpool Art Research Center:

Plunkett, Daniel: Alternative Spaces: A Survey, in: Marriot, John - Ich Neuman (eds.): Sensoria from Censorium. Diverse Perspectives, Mangajin Books, Canada, 1993, pp. 294–295. Art Galleries. From György Galántai to Gilbert & George, Budapest's art scene is anything but parochial, in: Rimmer, Dave (ed.): Time Out. Budapest Guide, Penguin Books, Time Out Magazine Limited Universal House, London, 1995 (?), p. 152. Artpool Art Research Centre, in: Rimmer, Dave (ed.): Time Out. Budapest Guide, Penguin Books, Time Out Magazine Limited Universal House, London, 1995 (?), p. 155. E Godollei, Ruthann: Blues for Billy Bibbitt, Macalester International, Vol. 2, Article 17., 1995, pp. 212- 220. [pp. 219-220.] 
G. Komoróczy Emőke: Arccal a földön a huszadik század. Az avantgárd metamorfózisai, Hét Krajcár Kiadó, Budapest, 1996, p. 283. Artpool: The History of Artpool, in: Jirgens, Karl E. et al. (eds.): Eclectic /Perspectives/Éclectiques, Rampike, Vol. 8, No. 2 (special Issue), 1997, p. 10. (reprint of the text on Artpool's flyer) Snodgrass, Susan: Report from Budapest. In a Free State, Art in America, October 1998, pp. 85-89. [Galántai, Artpool: pp. 88-89.] ■ Herczeg Béla: Az Artpool több, mint archívum, Magyar Felsőoktatás, No. 3, 1999, pp. 56–57. ■ Bacsa Tibor: A hazai művészet Art Poolgárai. Beszélgetés Galántai Györggyel és Klaniczay Júliával az Artpool Művészetkutató Központ alapítóival, Krónikás. A Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériumának lapja, 2001/2, pp. 10-12. ■ Tranberg, Dan: Budapest Rising, Angle. A Journal of Arts + Culture, Vol. 1, No. 11, 2004, pp. 12-17. Bodor Judit: Archivum - mozgásban megközelítések, perspektívák, kapcsolatok, Balkon, 2004/7, pp. 34-40.

Beke László: Ungarn 1989 und was danach geschah, in: Lost & Found. Ungarn im Spiegel seiner Zeitgenössischen Kunst (catalog), Staatliche Kunsthalle Baden-Baden - Snoeck Verlagsgesellschaft, Köln, 2006/2007, pp. 24–33. [p. 29.] Bak Árpád: Álom fluxuskivitelben. Az Artpool Művészetkutató Központ 16 éve, Impresszió - A Magyar Újságírók Országos Szövetsége, 2008/II, pp. 24–25. ■ Forgács Éva: Does Democracy Grow Under Pressure? Strategies of the Hungarian neo-avant-garde throughout the late 1960s and the 1970s, CENTROPA, Vol. 8, No. 1, January 2008, p. 15. ■ Kálmán Rita – Katarina Šević (eds.): Nem kacsák vagyunk egy tavon, hanem hajók a tengeren. Független művészeti helyszínek Budapesten 1989-2009 / We are not Ducks on a Pond but Ships at Sea. Independent Art Initiatives, Budapest 1989–2009, Impex-Kortárs Művészeti Szolgáltató Alapítvány, Budapest, 2010, pp. 11, 114. ■ Petrešin-Bachelez, Nataša: Archive(s), in: Baladran, Zbynek - Vit Havranek (eds.): Atlas of Transformation, tranzit.cz, JRP / Ringier, 2010, pp. 58–59. ■ Tusman, Lee: Visiting Artpool Art Research Center in Budapest, Tranzit, Prague - http://leetusman.tumblr.com/ post/5388927995/artpool, May 11, 2011 Grandal Montero, G .: Resources online: Contemporary art in Poland and Hungary, ARLIS News-sheet, No. 214, Nov.-Dec. 2011, pp. 3-4. ■ Borsos Roland: Az emlékezet művészete. Galántai György és Klaniczay Júlia útja a Balatonboglári Kápolnától az Artpoolig, Múzeumcafé, 2011/4, August-September, pp. 91-93, (Art that remembers - György Galántai's and Júlia Klaniczay's journey from the chapel in Balatonboglár to Artpool, English summary, p. 109.) 
Artpool, Budapest, in: Detterer, Gabriele - Maurizio Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s, JRP / Ringier, 2012, pp. 84-109.

# TÜKÖR - MIRROR - SPIEGEL - MIROIR





*Tükör – Mirror – Spiegel – Miroir,* an international project by László Beke originally shown in Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár in 1973. (Exhibition installation at Artpool by György Galántai, 1992)

Works by Angelo de Aquino, Gábor Attalai, Mihály Balázsovics, András Baranyay, Ben Vautier, Canada Art Writers (David Zack), Gustave Cerutti, Dalibor Chatrny, Tibor Gáyor, Dóra Maurer, Tom J. Gramse, Klaus Groh, Jerzy Kiernicki, Jiří H. Kocman, Romuald Kutera, Péter Legéndy, János Major, David Mayor, Christian Megert, Anette Messager, Steffen Missmahl, Géza Perneczky, Francis Picabia (reproduction), Sándor Pinczehelyi, Martin Schwarz, Jörg Schwarzenberger, Mieko Shiomi, Zdzisław Sosnowski, Petr Štembera, Tamás Szentjóby, Ádám Tábor, Endre Tót, Janos Urban, Jiří Valoch 992





Dear Friend,

We are proud to announce that the Artistamp Museum of Artpool has been established in Budapest. The present material of the museum comprises the World Art Post artistamp collection of the artpool archives and the estate of the Canadian artist-philatelist Mike Bidner.\*

From March 20. 1992 regular monthly or bimonthly exhibitions and selections of the material of the Artistamp Museum of Artpool will be held in the Artpool Art Research Center to be opened now in the heart of Budapest.

We are going to display the oldest pieces of the Museum at the opening exhibition, "Fluxus and Other Early Stamp Images". Later on thematic materials, personal œuvres, new works and other aspects in connection with artistamp activities will be exhibited. We are planning to publish documentation of each exhibition.

The objective of the operation of this museum is to give a picture as complete as possible of this area of creative art from the beginnings until today, to provide a permanent forum for new works, and to point out the possibilities of further development inherent in the genre.

We will continue to rely on the cooperation and generous donations of artists in operating the Artistamp Museum, making its collection more complete even in retrospect, and refreshing it with new creations.

The Artistamp Museum of Artpool is financed by the Artpool Foundation and the Budapest Municipal Council.

The Artistamp Museum of Artpool (Budapest VI., Liszt Ferenc ter 10. no.1. 1st floor. Tel. /36.1/ 121-08-33) is open Wednesdays and Fridays 2-6 p.m. or by appointment.

All correspondence to Artpool, H-1277 Budapest 23, Box/Pf. 52.

\*74 persons supported the shipment of the Bidner estate to Hungary with 1120 USD. We would like to take the oppurtunity to thank them once again.

## 12 June – 14 August 1992 • Artpool Art Research Center, Budapest

## Second Exhibition

## Második kiállítás

DOCUMENT: invitation, flyer, photo, video ◆ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1992/920612e.html ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: [Judith Hoffberg]: *On the Road with JAH* (Budapest. Artpool Art Research Center. Exhibits), Umbrella, Vol. 15, Nos. 2–3, October 1992, pp. 60–62. ◆ TV–RADIO: Kossuth Rádió, June 18, 1992 (Magyarországról jövök); Petőfi Rádió, July 14, 1992 (Napforduló); Bartók Rádió, June 28, 1992 (Szalon)

## Szövegek - Texts / Concrete Poetry

Gáyor–Maurer-Archive's collection of concrete poetry from the early 70s. Works by 48 artists (The collection was first shown in Balatonboglár, at György Galántai's Chapel Studio in 1973).

To see the exhibition flyer with a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920612\_m2a.html

DOCUMENT: installation design for the exhibition, notes, flyer (with László Beke's text written for the exhibition *Kép/Vers* [Image/Poem] in 1974) ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

# 250 memorial stamp images by 150 Hungarian artists from the World **x** Art **x** Post collection

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Artistamp/WAP/wap000.html#HU

## Strange art objects from Artpool's collection

Works by 37 artists (installation)

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920612e.html

## **City Transforming Ideas**

selection from Artpool's picture postcard collection, works by 22 artists. (installation)

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920612e.html

DOCUMENT: flyer

BIBLIOGRAPHY: Kováts Albert: A kapitalista ember átalakítja a képeslapot, Artpool, exhibition flyer, 1992, 2 p. (Reprinted in: Kováts Albert: *Emlékkiállítás, Írások a képzőművészetről,* Faur Zsófi – Ráday Galéria, Budapest, 2010, pp. 69–70.)

## SLIDE BANK (continuous slide-projection):

## • Art Diary 1973-74

slide compilation made by Gyula Gulyás, János Gulyás, Dóra Maurer in 1975. Works by 28 Hungarian artists.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/art73\_74/

DOCUMENT: information booklet: *Progressive Art In Hungary* 1973/74. A slide-stock annual, Sumus-production, 1975 [chronology

of events and list of works to be seen on the slides, compiled by Dóra Maurer] ◆ WEB-CATALOG: www.artpool.hu/art73\_74/

## • Stamp Images on Computer. Works by 19 artists

Computer stamp images selected from Artpool's artistamp museum: images printed with the most basic printers; works photographed from the screen and then collaged; collages from materials found on the computer, as well as some images scanned and then printed with a color laser printer.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920612e.html

DOCUMENT: invitation, flyer (with the reprint of a text by Miklós Peternák, 1989)

## • The slide as a medium (1976)

Dóra Maurer's collection, presenting works submitted to the call for projects announced by Maurer in 1976. The call was the first attempt at establishing the diapositive as a new genre. The 27 projects that were submitted, 28 including a late submission, contained a total of 153 slides. The slides exhibited in 1992 showcased the works of 17 artists. Works by foreign artists arrived later, and only a fragment of the original material remained in Dóra Maurer's collection since the artists requested that most of the works should be returned to them.

To see the exhibition flyer with a list of participants, visit www.artpool.hu/1992/920612\_m5.html

DOCUMENT: invitation, flyer (with the project description by Dóra Maurer from 1976)

## **ELECTRONIC MESSAGE DISPLAY: Fluxus statements**

Texts by George Brecht, John Cage, Giuseppe Chiari, Miklós Erdély, Robert Filliou, Ken Friedman, Geoff Hendricks, Shigeko Kubota, George Maciunas, Ben Vautier.

## **VIDEO PRESENTATION**

• Aktions Kunst International (International Action Art) film by Valie Export (Hungarian text by Dóra Maurer)

### • He! Viva Dada - 2e Festival de la Libre Expression

(The Second Festival of Free Expression) a film about the event held in Paris, at the American Center in 1965, organized by Jean-Jacques Lebel

• **Polyphonix 4** festival of sound poetry in Paris, 1982 To see more about the films, visit www.artpool.hu/fluxvideolist.html

## SOUND PRESENTATION

Henri Chopin: **Poésie Sonore Internationale** (Paris, 1978) presentation from Artpool's sound archive of the cassette supplement to the publication by Chopin to accompany the *Szövegek – Texts* exhibition

To see the list of sound works, visit www.artpool.hu/Al/al02/Chopin.html

131



# AUDIO-VIZUÁLIS ÉS ELEKTRONIKUS GYERMEK-EGYÜTTLÉT

RTPOOL

ÚJKAPOLCS GALÉRIA 1992. JÚLIUS 16-20 Kapolcs, Kossuth L. u. 55., naponta 14--18 óráig

HARP Z-30

ÚJS

G

Az eseményt szervezi és levezeti Galántai György. támogatják: ARTPOOL Alapítvány. Budapest: EUROPROFIL Kít.,Budapest; Kapolcsi Kulturális és Természetvédelmi Egylet 16-20 July 1992 ♦ Újkapolcs Galéria / Newkapolcs Gallery, Kapolcs, Hungary

# Audio-visual and electronic children-togetherness

Audio-vizuális és elektronikus gyermek-együttlét

Creativity training and exhibition with children. Motto: we build something from what we already have, and that, which we have, is inside of us.

Available tools: felt-tips, paper, scissors, glue, and a multicolor copy-machine. The audio equipments are: two taperecorders and a Casio Rapman. During the 5 day long workshop, copies of the first "original" products were transformed, modified and recycled. The walls of the exhibition space were covered with pictures made by children of different ages and skills. Along with the background music improvisation, those works together gave an idea of how a culture can evolve.

DOCUMENT: invitation-poster, photo, sound, video Yuu WeB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ujkapolcs/92/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Bókai B. László: A lélegző kiállítás. Beszélgetés Galántai Györggyel, Magyar Napló, July 10, 1992 ■ Novák Petra: Hogyan kapcsolódik a XX. század művészete a gyerekrajzokhoz? Master's degree theses, 2001, 46 p. + supplement with illustrations (Apor Vilmos Katolikus Főiskola, Vizuális nevelés tanszék, Zsámbék) ◆ TV–RADIO: MTV2, July 20, 1992 (Stúdió 92)



Polaroid photo of children forming an occasional team, in the background more collective works



A3 size invitation-poster of the event

Video snapshot of the entrance of Newkapolcs Gallery

.131.12.*CRACKEIlailyBern PORnonthly*FaGaGaGThe whole yearLe PeintreThe whole yearWomen workersTodo el añoSilvina18.7.*Warren Biworkers in2526.7.Bruno Chi26.71.8.JüRGEN I1.8.92*HR. FRIC8.31.12.*CRACKEI7.8.9.8.*Charles F	a, MARK CORROTO e NATO, 16 orldwide discuss Jenni RTINEZ, Roger Balet 46 urt, Flat 18/102 Park S including mailarters, co iarlone Via Bertolotti 5 KIRSPEL Martin	118, Hanover 22 Box 1382 , Rue Eugèn fer Huebert, 1 58 Sur, St.7 St. Kilda mmunity org	, NH, 03758 Salmond 2 ,OH 44501 e Süe, 7501 529 Oakwoo 5400	5, TE Be I, Yo 8 Pa xd, Ne Sa	LENETL Ifast ,ME ungston ris	5, 04915,	Germany USA USA USA France USA
workers ir 2526.7. Bruno Chi 26.71.8. JüRGEN I .8. 92 * HR. FRIC .831.12. * CRACKEI .8.9.8. * Charles F	ncluding mailarters, co arlone Via Bertolotti 5 KIRSPEL Martin	mmunity or					Argentina
3.8.       Mike Dyar         1417.8       Ruggiero         2023.8.       Svejetlana         22.8.       Avant Gar         23.8.       Guy Bleus         2426.8.       Artpool A         20.9.       Jean Noe         20.9.       Jean Noe         29.       Harry Poll         56.9.       Alessandr         26.9.       MaryAnn C         7125.9.       Kimmo Fr         2527.9.       ClaPüTZ,         24./25.10.       Raphael N         714/21/28.11.       Klaus GR	RJACK KID, PO Box 91 rancois, Quai Churchi rancois, Cruising-Cor / eat art gallery, Maggi, C. Sen a Mimica, Ruzice Mark de Museum of Temor s, P.B.43, 3830 Weller RT, Galantai, H-1277 DGDANOVIC I LASZLO, 46 Rue de Hyden, Oude Ryn 94 SMA kinhorn, PO Box 9274 to Ceccotto, Via Scarp ab, "Art strike" Cafe, rowe, PO Box 20840, The I, Coordinators, Cabal/ He ova, S verdolova 175 amelius, Prinsessantie PIPS DADA, Beethow ladolny, ul.Krancowa	Lutherstras Hüttso 8, Hanover, il 35, ngress (4h 1913 npione 67, 2 kotich 5, 580 ary Art, Rou 1, Budapest, S.Ma Castillon, 8: A, 2312 NJ 28 oari 1/L Käthe Niede e BAU house, ermeticS ienc e 4H83, Hels venstr. 40, 50 2, Heidedamm	iro M. see 41, 7000 chwende 27 NH, 037551 on a boat 11 Ellis street, 20149 Miland 000 Split, Cr ite 1 Box 13 works on Fa arkovica 41 3000 Toulor Leiden Modene 1 ,CA, 92192 rkirchnerstr.3 1713 N. Chak e, 3444 Cliftr sinki, 000 Bonn 1 62050 M n6,PF 1206	t-up dele Ra B St B Tr Networker Lif 0\$) Lif 0\$) Lif 0\$) Lif 0\$) Lif 0\$ Sa 0 Vi roatia Sp 36, WI La 20 ax FA 00 1 Ai 8 8 8 8 4 Be esSt. Ba nont Ave, Ey Ra Aa losina N Ec	gates, in occhetta uttgart 5 ogen, 90 Databank ege-Maas ege-Maas n Franci lorba 31 lit, Pula Farge 00, Antw X 0036- lit, Pula Farge 10, Antw 10, Antw	ternational so dei Murales 0 43 Congress stricht stricht sco 050 erpen 1-1210833 50 vence 21000 MD Iton, MD, 21213 ation Helsink 00 ark-Poznan 2905	cialists, etc. Italy Germany Switzerland USA Belgium USA Italy Croatia USA Belgium Hungary Yugoslavia France Holland Yugoslavia USA Italy Germany USA 3, USA Russia
The decentraliz ing point for al as networkers s	1 kinds of net	worker	s.The n	neani	ng of		mon role

#### DECENTRALIZÁLT HÁLÓZATI VILÁG-KONGRESSZUS BUDAPESTI ÜLÉSSZAK ARTPOOL, 1992. AUGUSZTUS 24.-26. Fax és elektrogafikai műhelymunkák

#### DECENTRALIZED WORLD-WIDE NETWORKER CONGRESS BUDAPEST SESSION ARTPOOL 24-26, AUGUST 1992 Fax and copyart workshop

A kongressize résrtvevől (Ilizxon, postán és/vagy izemélyesen) / Participants at the congress (by fax by mail and/or in personit Aerial Print (USA) Bak L GH, Y Baroni (I), S. Beudhuin (B), P. Beckman (D), L. A. Bell (USA), R. Bergens (D), P. Bencat (E), Ph. Bilé (F), G. Bisus (B), Bohár A IH, J. Borsse (DK), P. Busscky (Brasil), G. Colonna (I), Crackerjack Kid (USA), B. Cumano (USA), D. Dalgand (F), Dárdai Zs. (H), Day Art (H), J. Evans (USA), L. Fierens (B), Ch. Francos (B), R. Fricker (DH), Ficks, Transmission/S. Jack (Japont), E. Fuses (USA), T. Fulino, Clapant, Galásteri Gy, PA, K. Francos IBI, R. Fricker (DH, Fucks Transmission/S, Jack Uspani, E. Foesa (USA), T. Fujino Lispini, Geläntei Qi, (H) K. Grob (D), F. Goubert, Gydri D, (H), Maász A. (H), Haisz K. (H), W. Harrott (USA), T. Hilmels (SFL J, Hottberg, USA), J. Hockins (USA), B. Jesch (D), J. Johnson (USA), Ko de Jonge (NJ), P. Kaufmann (CH, Keleny B. (H), J. Kiempel (D), J.-N. Laszlo (F), Lengyel A. (H), Lévey J, (H), A. Macheman (N-Freland), R. Megol (I), W. Marlowa (USA), M. J. Mawhis (GS), B. Nieslony (D), M. Offara B), Ocory (D), I. Pakhomov (Ukraina), G. Palotai (AUS), Pauer (B), OH, H. Paulason (SFL), P. Pallisi (D), S. Perkins, USA), S. Petracchi (D), D. Plunkett (USA), R. Merket (J. S Perkins (USA), S. Petracchi (I), D. Plunkett (USA), Révész L (H), A. Rocs (I), E. Rodriguez (MEX), RoKeWi (D), A. M. Rona (B) A Schloes (USA), Scoore/C Hill (USA), Somoskoli S. (H), R. H. Spering (Brasil), C. Stake (CND), G. Strada (I), G. Stuckens (B), Soger J, (H), J. Supek (YU), Szabó A. (H), Szirtes J. (H), Szonthathy B. (H), F.P. Tapla (E), Terke I. (H), Szirtes J. (H), Szonthathy B. (H), F.P. Tapla (E), Terke I. (H), Timer K. 191, A. Tiarna (YU), Tooth G. A. 191, E. Tol (D), A. Tregnephi (I), T. Taubouchi (Japan), J. VilBroacke, R. Wattlington (USA), Wulle Konsumkunst (D)

Koszonel a KONTRAX Irodatachnika Rt-nek, mely esemenyhoz egy CANON CLC 10-es szines lénymás moly az bocsilloll rendelkazásilinkre. / Special thanks to KONTRAX HI for lending a CANON CLC ID calor copier for the time of the workshop.

#### KET HALÓZATI FOLYÓIRAT TWO NETWORK MAGAZINES

az Artpoel gyűjteményibből / from the collection of Artpoel COMMONPRESS 1977-1984, Szervezű/coordinator: Pawel Petasz (Lengyelország/Poland) DOCIKIS 1978-1987, Szerkeszti/editor: Julien Elsine

(Franciaország/France)

#### DIABANK SLIDE BANK

harom halózati elképzelés / three network projects

#### I. FELHO-MÜZEUM 1982-85 / CLOUD-MUSEUM

I. PELNO-MOZEOM 1982-857 CLOUD-MOSEOM Lengyel Andrés gyűjteménye / Cultercted by Andrés Longyer Works by AGAR majazin John Bethn, Marielle Bettinesch, Mie Bidheir, Armitio Especielo, Forgács Péter, Galártini György, Johan van Geluwe. Holly, Hornyák László, Haira Huted, immersillen/Jusknown, Kölde Jonge, Kenneth Josepham, Kováts Altart, Lengyei András, Lévay Jenő, Lumilique majazin, Mognes Olto Nietean, A Margót van Oosten, Pácser Atliä, Pataló Ferenc, Debla Rabayna, Robert Rehfeldt, Surkadi Páter, Swienköewicz, Röbert, Szanisztő Jušia, Röcthelle Thompson, Törkeity Ernő, Wein reuzési Tolyttly Ernő, Witt municili

#### II. BUDAI FÉNYSUGÁR EGYETEM 1982-1988 BUDA-RAY UNIVERSITY

BUDA-RAY UNIVERSITY Ray Jonson elos levele / Ray Johnson's lirst letter Works by: C. Alessantho, B. Andreves, S. Anolli, A. de Arauja, Arne Arts, Attalai G. A. Banana, Barbery, V. Baroni, Biró J., J. M. Bennett, D. M. Besant, G. Bleus, M. Bloch, N. Bogdanovic, L. Dana/Horus, Deák G. G. Dreyfus, L. F. Duch, G. Duro, G. W. Elden, Elekes, K. Faklo, A. A. G. Fallico, L. Fierens, Fletcher Copp, H. Fox, Galtrinit, G., J. ver Geltwer, M. Gianino, G. G. Grin, K. Grah, Hegedas Z. L. G. Henddicks, S. Helmes, T. J. Hoare, T. Heartwe, D. Hunter, Bas, K. R. Juman, Kode Janga, Korphiny M. Langyei A. Lävny, J. R. Magg, T. Mew, H. Midorkware, Frictane A. M. Pawson, S. Pelesha, B. Porter, K. Richter, R. Rockola, I.E. Bauchen, G. Schmidt, Olsen, T. Schubr, Shinohinodera, Sole T. State of Besig, G. Strada, R. Summers, J. Suppk, Swierklewicz State of Bestg, G. Strada, R. Summers, J. Supek, Swierklewicz R., Szłauko L., Takács R., T. Tilburg, M. Todorovic, LTöth A. Vortex Pub. H. Zailka munk

#### III. ÚJKAPOLCS GALERIA 1992

NEWKAPOLCS GALLERY

Audiovzuáln és elektronkus gyarmekegyüttők - kölektiv muddák/ Audiovisual and electronic gathoring for children collective works

Az esemeny sorde használl Sharp Z 30-as lénymasoló az EURO-PROFIL KII ajándéka./ The event was sponsored by the EURO-PROFIL KIT

#### FENYUJSÁG

MOVING MESSAGE DISPLAY

Fluxus sxellemű magyar mondások / Popular Hungarian "Floxus" sayings

#### ARTISTAMP MUSEUM OF ARTPOOL

#### HALOZATI BELYEGLAPOK 1976-92

STAMP-SHEETS BY THE NETWORK

Résztvewök/participantis A/ Ackenman, Abuquergai, Z Alson, B. Andrews, S. Anell, Anonymous, A. de Araujo, Artioot'äl, Atlard, B. Alwell, R. Avery, P. Axe, Ay-D. R. P. Bascko, H. Backer, P. Baideinhorst, A. Baglivo, J. Baldassan, D. Balma, C. Balinier, A. Banane, B. Basville, T. Baraschi, G. Barbol, F. Barbot, Baron, V. Baroni, P. Betrametti, P. Belsman, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Belsman, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Belsman, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Belson, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Belson, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Belson, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Belson, E. J. Bobis, M. Bet, J. Bell-Irwing, F. Betrametti, P. Betow, B. Bennett, C. M. Bunnolt, J. M. Boonnolt, B. Berkow, D. Besant, P. Bewen, P. ven Boweren, P. Bizzoaki, R. Bianco, S. Bienck, B. Black, A. Blaster, P. Blaster, G. Biaus, M. Bloch, J. H. Bloch, Spt. Biotto, B. Blarr, Robert, N. Bogdanowic, D. Boyd, B. Brondfaas, B. Brezesi, G. Breitz, C. Brooks, C. Broome, H. Bromfield, J. Brown, P. Bruscky, B. Buczak, I. Bonus, Ch. Burch, S. van der Burg, M. Bustamunte, H. R. Bodok, I. Cairre, U. Carrión, M. Geshian, N. Cashibuna, L. Caatro, L. Catrie, B. Cameron, C. Canin, M. Cashibun, J. Caatro, L. Catros, S. Cameron, C. Canin, M. Cashibun, J. Caatro, L. Catros, J. Carris, B. Cotonar, M. Geodow, M. Cooper, M. Cortus, L. Cosignwe, B. Cotonar, M. de Courcy, Crackarjaek, Kir, M. Grann, M. Großland, E. Daby, D. Daigand, Daviene, Dazar, R. Delgado, J. De Marco, S. Dennis, M. Dicay, P. van Dijk, S. Dikun, J. Dine, M. Diotalevk, R. Diplahma, C. Debgan, Degran, J. Dupny, M. Duquetta, A. D. Dizer, S. Dertand, D. Durnan, M. Ebbenhorst, M. Ebbecn, Egyedi, B., G. Beinne, D. Benblom, T. Fill, J. R. Enveloppa, J. Builsaser, Erennel Network, W. Fwan, H. Fahkeli, A. G. Fallco, Farkan, E. Frazekas, Gy, J. W. Fellor, A. Ferro, M. Ferlig, L. Fierens, B. Fischer, Fiwe/Cim, Prank, H. Bricker, H. Friegherson, K. Fr Frank, H. B. Fricher, H. Frielphraum, K. Friedman, M. Frost, J. Funnvat, B. Geglone, Galactic Henseurch Council Galdaniai Gy. Galaxy Werbalan, A. Gallett L. Gaurenon, D. Garcia, Gelfer B. J. J. van Gelowe, R. Gerow, M. Gibbs, G. Gibert, H. Gilmart, A. J. Gnatzo, S. Golden, A. Gerouz, B. Gordon, W. J. Gore, D. Gorry, M. van Golaten, T. Graff, P. Graniter, S. Green, D. B. Groenbergor, J. die Gront, K. Groh, P. Grund, Grupo Puzzle, L. Golderan, M. Halas, V. Hamann, R. Humbleton, M. Handa, L. Harrington, T. Hardling, A. Harvey, K. Hawkos, G. C. Haymes, J. Held, Jr., S. Haitnes, B. Henneing, G. Hundrichs, E. Hermansku, E. F. Hogins III, Herdy, T. J. Honne, J. Holfard, J. Helland, D. Det Hompson, S. Horn, P. Horobin, M. Hosszu, P. A. Hubert, Intermedia, J. Irwin, R. Isom, R. Jacks, L. Jackson, J. P.

#### **ARTPOOL ARCHIVUM / ARTPOOL ARCHIVES**

Az archivum előzeles egyezteléssel minden nap kutattelő.

#### PÁLYÁZAT KUTATÓI TÁMOGATÁSRA

Az Artpool Művészetkutató Központ falyamtosan elfegat pályázntokat énteklődő egyetemistáktót III. egyetemist/ tőiskolát végzettektőt skik isz Artpool kutatási körébe netozá kortárs művészeti problémikra inneyitani

Researchers whishing to come beyond the afficial opening lines levelnesday and friday afternoon from 2 to 6 p.m.J are requested to make an appointment Tel/Fax US 11 22 OR 33

#### SZABADPOLC / FREE SHELF

egtekinitietők sz Artpoolbs legűjsbban beérkezett katalógusok, folyóiratok, könyvek

catalogues, books and periodicals, recently received by Artpool can be consulted

#### KÖNYVESBOLT / BOOKSHOP

művészeli könyvek, katalógusok, könyvmunkák, képestapok, művészbőlyegek, folyóiratiok, hangmunkák. art books, catalogues, bookworks, postcards, artists stamps, periodicals, audio works

#### HIREK, INFORMÁCIÓK / NEWS

Az Artpool FLUX FLAG cimmel, 18 ország 40 művészének részválalével zászlőkiállátat rendez a Linzi Ferenc téren, a BUDAFESTI ÖSZI FESZTIVÁ. (1992. szeptember 25. október tili programjakánt. Megnyító szeptember 26.-aktóber tili programjakánt. Megnyító szeptember 28-an szembatos. 17 érakor: Galántai Győrgy megvalásítja Ken Friedman zászlő-éventját.

International FLUX FLAG show during the BUDAPEST AUTUAN FESTIVAL on the List Esquare Opening of the show saturday 26 September al 5 p.m., when Ken Friedman's Flag event will be realized by G Galantal

PROGRAMMONCEPCIÓ ÉS KIVITEL / PROGRAM CONCEPTION AND REALIZATION | GALANTAI GYÖRGY & KLANICZAY ALIA

AZ ARTPOOL MÜVESZETRUJTATO KÖZPONT MÜKÖDESET BUDANEST FÖVAROB ÖHKÖRMANYZATA TAMOGATJA THE ARTPOOL ART RESEARICH CENTER IS PARTLY FIMANCED BY THE BUDAPEST MUNICIPAL COLMOL.

Jacob, S. Jacob, R. Janssen, M. Jantinu, D. Jarvis, L. de Jaau, B. Jelfries, B. Jecch, J. Johnson, M. Johnson, R. Johnson, B. Jucass, M. Jones, Ko de Jonga, R. Joseph, G. Juppiler, Larsen, D. Kamperein, T. Katsoka, C. C. Kelly, E. Kent, E. Konberty, G. King, Y. Krity, N. Klassen, A. Knowles, J. Koot, A. Kornled, E. Koslow, R. Kostelanetz, K. Kowelski, A. Krotzschmar, S. Krim, Kratscha, K. Kursmoto, M. Lars, B. Laskin, S. Laszlo, G. Laughter, P. Lee, L. Lewies, N. Lewis, S. Lewchishen, J. Lipman, U. Lisboa, Gary Lloyd, Ginny Lloyd, B. Lobach-Hinweisen, C. Lostiar, S. Lombardo, N. Lewis, S. Lewchishen, J. Lipman, U. Lisboa, Gary Lloyd, Ginny Lloyd, B. Lobach-Hinweisen, C. Lostiar, S. Lombardo, N. Lewis, R. Lewei, T. Lowes, S. Lugats, O. Magalhaes, R. Magai, R. Milguori, Man Wonuan, R. Mappo, G. G. Marx, G. E. Marx, Yugo, B. McAlpine, K. C. McConnick, D. McLimans, G. McMurchy, R. Mesida, Meshilic Avau, T. Maw, N. Mihan, E. Miller, Dan Milken, Miney, D. Minton, H. Mittemtori, D. Antigonser, B. Moare, T. Moore, T. Morse, S. X. Mulei, Musicomastar, H. Maszynski, J. Naidandy, S. Nakayama, Y. Nakayima, O. L. Nations, W. W. Noumann, C. Newmann, M. O. Nelsen, R. Nikonouw, G. Nolan, Narguel, K. Nymm, J. C. Oakes, T. Ockenso, G. Offringin, A. Otherme, A. Olad, J. G. Diurich, L. Olivato, M. Orensanz, R. Osteknetz, S. Nymmi J C. Oskes, T. Ockerse, G. Offringa, A. Otlenaret, A. Olaid J G. Ollerich, L. Olyato, M. Orensanz, R. Ostekpietz, S. Ostrow, J. Ostrowski, K. Oye, F. Paci, C. Padin, Padnii Post, S. Pandaon, P. Pasquini, Patrick T, M. Pawaon, Pegase, T. Perfort, R. Peli, L. W. Is Pere, Peoplara Republic of Posity, M. Perforti, Perneczy, G. P. Potasz, T. Petertil, Petit Gy, P. Petrovic, E. Petruik, E. Picasso, D. Pickerse, A. Patsbury, B. E. Pather, H. Pindell, G. Pittere, Ptol. Plan, U. Pismiett, Pelet G. Backer, H. Pindell, G. Pittere, Ptol. Plan, U. Pismiett, Pelet G. Backer, M. Pindell, G. Pittere, Ptol. Plan, U. Pismiett, Pelet G. Backer, M. Pindell, G. Pittere, Ptol. Plan, U. Pismiett, Pelet G. Backer, M. Pindell, G. Pittere, Ptol. Plan, U. Pismiett, Pelet G. Backer, M. Pindell, C. Pittere, Ptol. Plan, U. Pismiett, Pelet G. B. Porter, J. Preble, H. Prince, Professor Poem, R. Prost, A. Prustel, J. Rasp, E. Raman, J. M. Rastorfer, H. Rappaport, D. Reich, C. Relation, K. Rice-Jones, Richard C. T. Riggt, Rikkl. C. del Rio, Rivington School, Roberte E. A. Rocha, R. Rockola, K. Rodan, R. Rodar, M. Rose, M. R. Rosenberg, J. E. Rossman, O. Rozanova, A. Rubino, G. Ruch, N. Saga, T. Saita Hossman, O. Koranova, A. Nativno, G. Much, R. Saga, T. Santo, M. Salerno, Sarenco, A. Saundors, R. Saunders, A. Schmidt, A. Schnyder, G. Schmenner, T. Schutz, M. Scott, S. Segay, R. Selavy, R. Starrin, T. Shice, S. Shineamoto, T. Shochaskiro, A. Shoon, F. Shutz, L. Shiverman, D. Silvermann, D. Sprejelle, G. Simpson, Scooter, B. Skopnik, A. Skrämek, J. Smith, P. Smith, M. Sohral, H. Soga, Sode, T. Al Souza, L. Spiegelman, Spott, R. Staeck, C. Stakke, D. Staem, J. Stare, State of Being, C. Stetener, U. G. Stäkker, St. Michael's Printshop, G. Stackers, Stetser, U. G. Stäcker, St. Michael's Printshop, G. Stuckerns Settematy Unernited, R. Summers, J. Supek, Szombathy B., B. Jalpo, E. Tan, P. Trevenner, A. Taylor, N. Tellvitt, Taloa, Tan, P. Trevenner, A. Taylor, N. Taylor, C. Tellvitt, Tatona, Tarmons, D. Tiesley, S. Tivy, A. Taoma, Tobucco Spot, W. Toogood, Tol Esithe, (Tolh A., Tolh G., H. Tress, O. Tron, C. Trotzuk, Tufanov, I. Tyson, J. Van der Brauke, A. Van der Wolda, Vanzetti, Ed Verney, Velimir, M. Versari, E. A. Vojo, Volith, A. B. Watts, M. Weistburg, B. Whorratt, A. Wielams, N. Williams, D. Williams, R. Weisarski, L. Winners, F. Winnes, T. Winter, R. Wolf, Rohfeldt, R. Wright Wufe, Konsumkumt, W. Xerm, T. Yasnaipolo, D. Zack, P. Zelewernky, Zella.

#### ARTPOOL MÜVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT

ARTPOOL ART RESEARCH CENTER BUDAPEST VI. LISZT FERENC TER 10. I.EM. 1.,

TEL/FAX: (+36-1) 121-08-33. POSTACIM / POSTAL ADDRESS: 1277 BLIDAPEST 23, PE 52.

#### **PROGRAMOK / PROGRAMS** 1992. SZEPTEMBER 18. - DECEMBER 4.

Nyitvatartás: szerdán és pénteken 14-18 oráig Opening times: wednesday and Iriday 2-6 p.m.

#### HÁLÓZATI HANGMUNKÁK 1980-1992

SOUND-WORKS BY THE NETWORK

M. Akita, F. Ballubeni, V. Baroni, G. Bergawini, M. Bianchi, G. Bleus, M. Bioch, P. Bruscky, L. Bnah, M. Cantsin, S. Cena, P. Ciani, R. Cuomo, K. P. Dencker, J. Fay, S. Fistbein, G. Fontana, U. R. Cuomo, K. P. Deschar, J. Fay, S. Fistbein, G. Fortiana, U. Giacomucci, J. Glass Jr., This Great Completion, Hopkins, H. Iwetta, G. Jupiter-Larsen, C. J. Kild, D. Klasmaer - K. Bjöo, R. Kostelanetz, A. Lora Tolino, S. Luigetti, N. Lutz, R. Maggi, B. E. Marga, R. Martiel, I. Mazza, P.R. Mayes, L. Mill, S.-E. Morgani, Neil Orchastra, P. Pativasi, Penter Sep. Rock. Rat, J. M. Pozuela Pinto, PI6D4, J. Pokorny, S. M. Rasmussen, Reservation Henk, Jocker, T. Rinrstein, G. Stuckens, R. Schlows, C. Schnidt-Olsen, The Sele, I. Streedinger, G. Stuckens, R. Streedinger, S. Schweit, P. S. Streedinger, S. Stranger, S. Stateman, S. S. Schweit, Streedinger, S. Stateman, S. Streedinger, S. Stateman, S. Stranger, S. Stateman, S. Stranger, S. Stateman, S. Statema Sets. L. Spiegelman, G. Stuckens, R. Summors, SWSW Thight, TRAX, VEC Audio, E. Welsh, C. Zerps

#### VIDEOK / VIDEO PROGRAM

INFERMENTAL nemzetközi videófolyóirat /international videe magazine talapította/teonsted by Bódy GJ III. azám / 3rd issue. Budapest 1983/84. Szerkesztette/ edited by: Forgács P.& Beke L. Producer: Balázs Béla Studió, Budap

#### KIALLITASOK / EXHIBITIONS

### MŰVÉSZETI ESERNYŐK KÉPESLAPON

ART UMBRELLA POSTCARD SHOW ogatás az Artpool 1981-es projektjének snyagaból election from the 1981 year's project of the ARTPOOL'S POSTCARD BOX

Képeslap-munkék nz akibbi művészektől / Postcard-works by Repeaper manager and address manyors before in Cost of the following artifates Bakes Z, Bikka J, Dondith P, El Kazovszhi, IaŁugossy L, fenyvesi Tóth A, G Fontana, Forgáca P, Balantai Gy, Oulyás Gy, Hadaz I, Hegedilis L L, Illás A, Jankorszhiy Gy, Kelónyi B, Koncz A, Kovitis A, Langyel A, Lethij Stepen G, Minkott M, Olesen, Pácser A, Somoskiu L, L Suid, Sogirt J, Swierkoewicz R, Szbukó L, Thurza G, Totvaly E, Tóth G, 24-26 August 1992 Artpool Art Research Center, Budapest

## Decentralized World-wide Networker Congress Budapest Session

Decentralizált hálózati világkongresszus budapesti ülésszak

Electro-graphic visual communication on fax with the participation of 88 artists. Exhibition of the sent and received works and results of the copy-art workshop. The first fax-action and exhibition by Artpool.

A newsletter called *Artpool Faxzine* was faxed daily from the session to artists all around the world. The *Networker Post* stamp-sheet was set up and became the starting-point of another project.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/events/Congress92/12.html DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, photo, video PUBLICATION: Artpool's Faxzine 08.26.92., Artpool, Budapest, 1992, 24 p.; Networker Post stamp sheet  $\diamond$  WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/events/Congress92/  $\diamond$  ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Dékei Kriszta: Decentralizált hálózati világkongreszszus, Fax és elektrografikai műhelymunkák, Artpool, 1992 (manuscript, 6 p.), online at www.artpool.hu/events/Congress92/Dekei.html Révi Judit: Küldeményművészet, Kurír, October 4, 1992, p. 11. Dobos Klára: Network, Észak Magyarország, Apropó, October 3, 1992, p. 6.

 Timár Katalin: Fax- und Mailart des Artpool im Wandel politischer Systeme. Fax- and Mail Art of the Artpool in the Change of Political Systems, in: Ursprung, Eva (ed.) In Control. Mensch – Interface – Maschine, Kunstverein W.A.S., Graz, 1993, pp. 72–74. Netmail, Angela & Peter: Networking Yearbook '93, Mail Art Mekka Minden (bookwork), pp. 152d–e.
 Decentralized Networker Congress / Artpool's Faxzine, Árnyékkötők co-media, No. 20 (Vol. 8, No. 3), 1997, pp. 35–36. Bohár András: Dátum és idő. Az Internet galaxis keretében megrendezett Dátum kiállításról, Új Művészet, July 1999, pp. 37–38. Decentralized Networker Congress, in: Dárdai Zsuzsa (ed.): Árnyékkötők Alapítvány – Saxon-Szász János, Budapest, 2005, pp. 350–351.

## DECENTRALIZED WORLD-WIDE NETWORKER CONGRESS BUDAPEST SESSION, ARTPOOL, 24–26 AUGUST 1992



Exhibition of the sent and received works and results of the copy-art workshop

88 artists participated in the electro-graphic visual communication on fax. The newsletter Artpool Faxzine was faxed daily from the session to artists all around the world.

## DECENTRALIZED WORLD-WIDE NETWORKER CONGRESS BUDAPEST SESSION, ARTPOOL, 24–26 AUGUST 1992



Documents of the event and pages of Artpool Faxzine, faxed daily to participants all around the world

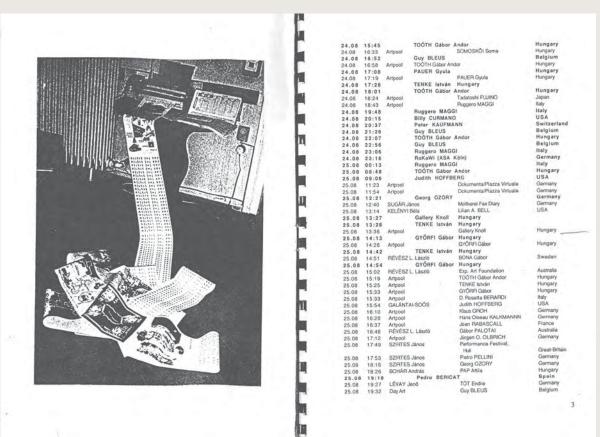




တ

# 1992

## DECENTRALIZED WORLD-WIDE NETWORKER CONGRESS BUDAPEST SESSION, ARTPOOL, 24–26 AUGUST 1992



Documents of the event and pages of Artpool Faxzine, faxed daily to participants all around the world





## 18 September – 4 December 1992 • Artpool Art Research Center, Budapest

## Subject Matter: THE NETWORK

## Téma: A HÁLÓZAT

During the presentations one could see and listen simultaneously to 5–10 topics presented in different ways, such as exhibitions, installation, portfolio, slide-projector, video and sound-show, electronic message display, etc.

DOCUMENT: invitation, flyer, handout, photo, sound, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1992/920918e.html

BIBLIOGRAPHY: Dárdai Zsuzsa: "Nem egyformán fújja a zászlókat a szél". Fluxus zászlók a Liszt Ferenc téren. Beszélgetés Galántai Györggyel, Magyar Narancs, October 15, 1992, p. 41. ◆ TV–RADIO: Bp. VI. ker. Kábeltévé, September 21, 1992; MTV1, September 28, 1992 (Napközi), September 29, 1992 (A reggel); Petőfi Rádió, September 20, 1992 (Táskarádió); Kossuth Rádió, September 24, 1992 (Magyarországról jövök), September 26, 1992 (Reggeli krónika); Bartók Rádió, September 29, 1992 (Muzsikáló reggel)

## Stamp-Sheets by the Network 1976-1992

Exhibition of collective stamp works from the Artistamp Museum's collection produced by: Ed Varney & M. de Courcy, Al Souza, Guy Shraenen, Anna Banana / International Art Post, Peter Below, Peter Küstermann, Wulle Konsumkunst, Vittore Baroni, Ryosuke Cohen, H. R. Fricker – GeORge brett, buZ blurr / Russel Butler, Buster Cleveland, Crackerjack Kid / Chuck Welch, Creative Thing, Dogfish, John Held Jr., E. F. Higgins III.

On the collective sheets stamp images by 500 artists were shown. (For their list, see the exhibition flyer on p. 135.)

## Two network magazines from Artpool's collection:

• **Commonpress 1977-1984** (founder: Pawel Petasz, Poland)

• Doc(k)s 1976-1987 (edited and published by Julien Blaine, France)

Issue 51 (Hungary) of Commonpress was published by Artpool; it simultaneously served as the catalog of the banned exhibition *Hungary Can Be Yours*. ( pp. 81–84.) The exhibition also formed part of an artists' book exhibition event that opened on October 4, 1992, and was organized (by Dobbin Books, New York and others) at multiple venues in Budapest.

DOCUMENT: handout (with excerpts from writings by Géza Perneczky and Júlia Klaniczay)

## Art-Umbrellas on Postcards

Selection from the Artpool project of 1981 (APS no. 8). (> p. 58.)

To see all the works of the projects, visit www.artpool.hu/Postcard/umbrella/; for the list of participants see the exhibition flyer (> p. 135.)

## Decentralized World-wide Networker Congress Budapest Session (24-26 August 1992)

Exhibition of works done during the event or received by fax.

See the list of participants on the exhibition flyer ( $\blacktriangleright$  p. 135.)

BIBLIOGRAPHY: Dobos Klára: *Network*, Észak-Magyarország, October 3, 1992, p. 6.

# SLIDE BANK (continuous slide-projection) presentation of three network ideas:

## • Cloud Museum (1982-1985)

András Lengyel's project with 30 participants. Two slide shows could be seen at the exhibition: the slides of the Cloud Museum (mail artists' works on the theme of clouds + some objects related to these) and András Lengyel's works thematically linked to this material.

See the list of participants on the exhibition flyer (> p. 135.)

DOCUMENT: handout with an article by Kriszta Dékei

BIBLIOGRAPHY: Dékei Krisztina: *Felhő-múzeum 1982–85. Lengyel András gyűjteménye*, exhibition handout, Artpool, Budapest, 1992, 2 p.

## • Buda Ray University (1982-1988)

Ray Johnson's first letter, Artpool's project with 76 participants.

György Galántai established Buda Ray University in 1982 modeled on Ray Johnson's New York Correspondence School / Buddha University. The non-stop slide-show presented mail art works created in response to "Ray Johnson's first letter" forwarded by Buda Ray University.

See the list of participants on the exhibition flyer ( $\blacktriangleright$  p. 135.)

DOCUMENT: handout with the reprint of Gábor Pataki's article (1990)

## • Újkapolcs Galéria / Newkapolcs Gallery 1992

Selection from the collective works created during the *Audio-visual and electronic children-togetherness* project by Artpool in Kapolcs, July 1992 (► pp. 132–133.).

## NETWORK SOUND WORKS (1980-1992)

Sound works received by post from mail artists, works by 59 participants.

See the list of participants on the exhibition flyer ( $\blacktriangleright$  p. 135.)

DOCUMENT: program

## VIDEO PRESENTATION: INFERMENTAL No. III

International video magazine, founded by Gábor Bódy. No. III edited by Péter Forgács and László Beke (Budapest, 1983–84).

DOCUMENT: handout with a text by László Beke from 1984

## ELECTRONIC MESSAGE DISPLAY: Hungarian sayings in the spirit of fluxus



# SUBJECT MATTER: THE NETWORK STAMP-SHEETS BY THE NETWORK 1976-1992



Exhibition of collective stampworks by 500 artists from the Artistamp Museum's collection (video snapshot of the exhibition)



One sheet from the Global Postale 84 artistamp edition by Ed. Varney & M. de Courcy (Canada, 1981)



# SUBJECT MATTER: THE NETWORK TWO NETWORK MAGAZINES



Display of issues of two important network magazines from Artpool's collection: COMMONPRESS (1977–1984), founded by Pawel Petasz (Poland), and DOC(K)S (1976-1987), edited and published by Julien Blaine (France)

Artpool contributed to several issues of the two magazines, and published *Commonpress 51 (Hungary*) in 1984, which at the same time documented the banned exhibition *Hungary Can Be Yours.* ( $\blacktriangleright$  pp. 81–84.)

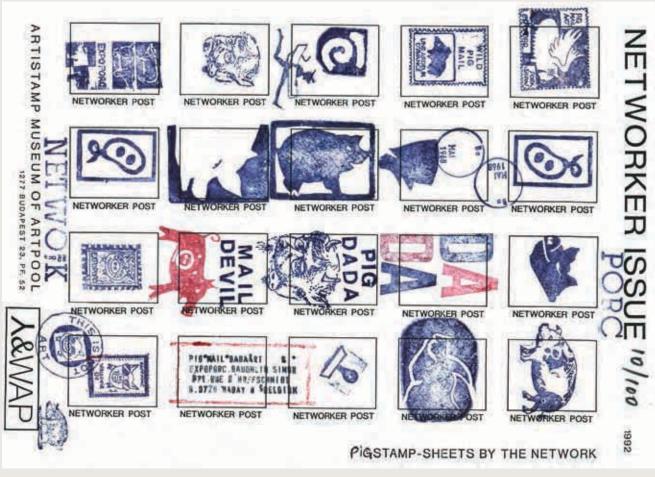


# SUBJECT MATTER: THE NETWORK ART-UMBRELLAS ON POSTCARDS



Installation of selected works from the Art-Umbrella Postcard Show, a project by Artpool in 1981 (APS no. 8) (> p. 58.)

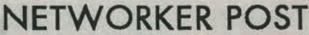
# SUBJECT MATTER: THE NETWORK NETWORKER POST

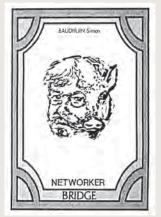


Networker Post sheet by Pig Dada [Simon Baudhuin] from the Networker Post project

The project, initiated at the Budapest Session of the Decentralized World Wide Networker Congress in 1992, resulted by 1994 in a collection 100 stamp-sheets by 100 artists; a photocopied edition in 100 copies was produced by Artpool.









A card from the *Networker Bridge* pack (1994) with a work by Simon Baudhuin (recto / verso)

This pack of fortune-telling Tarot cards issued by György Galántai contains 64 cards with graphics by 64 artists – a selection of stamp images from the *Networker Post* project. 66

25 September – 11 October 1992 + Liszt Ferenc tér, Budapest

### Flux Flag

## Fluxus Zászlók

Artpool's open-air exhibition of Flux Flags in the framework of the Budapest Autumn Festival. Artpool invited 100 artists to commemorate the 30 years of the Fluxus Movement. 42 artists from 18 countries participated by sending Flux Flags. The open-air show was inaugurated by György Galántai, who read the quotation sent by Ken Friedman and realized his conception. A bookwork catalog is documenting the exhibition.

**PROGRAMS** realized during the the exhibition:

#### • 2 October 1992

Sound Exhibition: Collective improvisation in space and time, organized by the White Noise Group

#### • 3 October 1992

Performance by Péter Rónai and Július Koller, artists from Bratislava, performance by János Vető, concert by Helyettes Szomjazók

#### • 4 October 1992

Concert by **Orchestra 900709** (Tamás Kopasz, Gábor Gerhes, Gyula Július, Sándor Czakó, Dr. Béla Máriás), performance by **Éva Szántó** 

DOCUMENT: call, invitation, program, photo, video www. BOOKWORK-CATALOG: *FLUX FLAG, Fluxus Zászló,* Artpool, 1992

(A4, monochrome and color photocopy, 94 pages, printed in 100 numbered copies) PUBLICATION: Ken Friedman: *Fluxus 1992*, Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1992, 20 p.

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Fluxus/flag/

ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Dárdai Zsuzsa: "Nem egyformán fújija a zászlókat a szél". Fluxus zászlók a Liszt Ferenc téren. Beszélgetés Galántai Györggyel, Magyar Narancs, October 15, 1992, p. 41. ■ Flux Flag, Artistamp News, February 1993, Vol. 3, 1–2, p. 10. ◆ TV–RADIO: MTV, Reggel, September 1992 You Tube



Performance by Péter Rónai and Július Koller (video snapshot)



Bookwork-catalog of the project designed and made by György Galántai with the use of documents sent by the participating artists and photographs of the exhibited Flux Flags. On the cover: list of participating artists

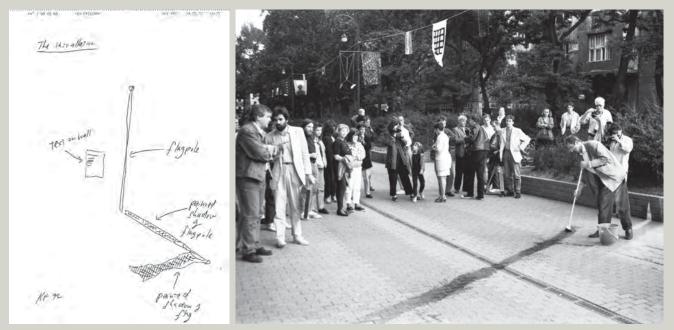


Concert by Helyettes Szomjazók (video snapshots)

# FLUX FLAGS



Flux Flags by Eric Andersen, Ugo Carrega, John M. Bennett, Shozo Shimamoto, Peter Rónai, Joël Hubaut (Liszt Ferenc tér, Budapest)



At the opening of the Flux Flag exhibition, György Galántai performed Ken Friedman's event-score sent for this occasion

666





Flux Flag by Julius Koller



Flux Flag by György Galántai

Dear György Galantai	
No flags for ever . No flags for evryone . No flags never for FLU	xus .
JOHN CAGE is dead now ,	today morning .
ive silence for 2 weeks	s , no moving in anythings between 25.09. to 11.10.1992
Thats for your publicat. for the long Boris Nieslony	ion .

Flux Flag by Boris Nieslony

9-31 October 1992 ♦ Stamp Art Gallery, San Francisco

#### Hungarian Stamp Artists

Exhibition with the pages of the bookwork catalog of the 1982 rubber stamp action in Budapest at the Young Artists' Club ( $\blacktriangleright$  pp. 65–67.). Organized by Bill Gaglione.

DOCUMENT: poster

9 October – 15 November 1992 • Le Refuge, Centre International de Poésie, Marseille

#### Itinéraire sous forme historique de l'affranchissement postal artistique et poétique

Exhibition organized by Julien Blaine. Artpool participated in the show with the artistamp sheets published in the *World Art Post* documentation (1982).

PUBLICATION: Le Cahier du Refuge 23, October 1992

23 November 1992 Artpool Art Research Center, Budapest

#### Personal Net Mail Delivery

In the year of the Decentralized World Wide Networker Congress, Angela & Peter Netmail (a.k.a. Küstermann) toured the world with their project "Free Personal Deluxe Net Mail Delivery" and personally delivered mail art messages of ca. 350 members of the network from Siberia to Australia. In Budapest, they delivered messages from H. Heyrman, AU (Art Unidentified), C.V.A.A., Bill Gaglione, Kallisti, D. Hunley, A. Ishkhanian, Stephen Perkins, A. P. Owens, J. M. Bennett, Paul Panhuysen, M. Bloch, Eno Art, S. Heinze, P. Oertwic, B. Capatti, Gianni Broi, S. Mimica, V. Mitrovic, Bálint Szombathy and A. Tisma to Artpool, and took correspondences from Artpool to Pedro Bericat, Guillermo Deisler, Cesar Figueiredo, Antonio Gomez, Peter Kaufmann, Ruggero Maggi, Petr Ševčik, Zdenek Šima, Lucien Suel, etc.

DOCUMENT: correspondence, copy of the related pages of the "Netmail Delivery Book", photo, video  $\blacklozenge$  ARTWORKS: the mail art works delivered to Artpool in Artpool's collection  $\blacklozenge$  PUBLICATION: *Free Personal Deluxe Net Mail Delivery.* Documentary Catalog, DNC Book '92

BIBLIOGRAPHY: Congress Report from Budapest..., November 23, 1992, in: Netmail, Angela & Peter: Free Personal Deluxe Netmail Delivery Documentary Catalogue (DNC Book 92), bookwork, n.p. 1992–1993 Netmail, Angela & Peter: Network Discussions. Reports on the DNC 92, Blacky's Image Lounge, Jakarta 1993, pp. 34–35. (about the project): Kamperelic, Dobrica: Interview with Angela Pahler and Peter Küstermann. The Net Mail Tour, Umbrella, Vol. 16, No. 1, March 1992 Banana, Anna: Free Personal Deluxe Netmail Delivery. The evolving mail-art life of Angela & Peter NETMAIL, January 10, 1999, 7 p. Bass, Shermakaye: Artistic personal postal service, The Dallas Morning News, August 30, 1992 A postások ismét nem bírnak magukkal. Csak az önkéntesek halhatatlanok, Blikk, May 31, 1994

## 1993 - THE YEAR OF FLUXUS - AT ARTPOOL

Overview of the Fluxus Movement: one-man shows and group exhibits, meetings, art events, performances, lectures, research on fluxus

PUBLICATION: Artpool 1993 (documentary yearbook)

13 February – 27 March 1993 • Ateliers d'Artistes de la Ville de Marseille, Marseille

#### Subjective Artpool

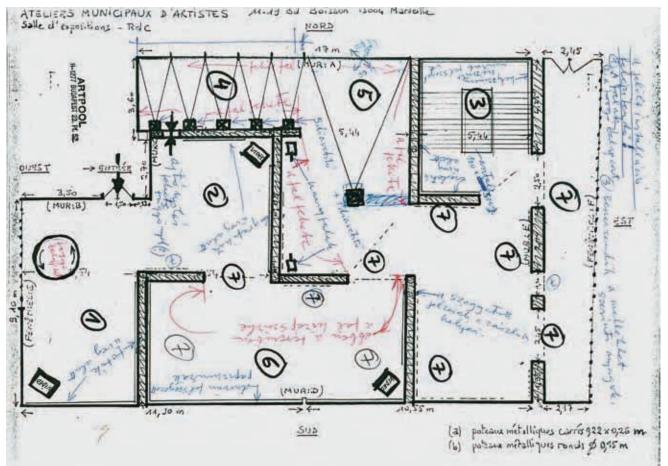
Artpool Subjectif 1980-1992

Presentation of seven large-scale artistic projects created by Artpool between 1980 and 1992 as part of the event *Poésure et Peintrie*. Exhibited projects were: *Homage to Vera Muhina, World Art Post, Everybody with Anybody, Buda Ray University, Flux Flag, Decentralized Networker Congress,* the project *Audio-visual and electronic children-togetherness* and a new rubber stamp action. (Curator of the show and designer of the special exhibition space: György Galántai.) DOCUMENT: correspondence (organization), installation plan, notes, list of exhibited works, invitation, press release (Hu, En), exhibition leporello, photo, video **Methode** WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/Marseille/ **CATALOG**: Blistène, Bernard – Véronique Legrand (eds.): *Poésure et Peintrie. "D'un art, l'autre"*, Musées de Marseille – Réunion des Musées Nationaux, Marseille, 1993, 655 p. **Catalog of the accompanying events**: *Par les yeux du langage. D'un art l'autre*, Art-Transit – Office de la Culture de Marseille, Marseille, 1993, ca. 190 p.

BIBLIOGRAPHY: "Poésure et Peintrie", Ateliers d'Artistes de la Ville de Marseille, On sort. Le guide des spectacles du provençal, February 17–23, 1993, p. 5 (notice) **Szubjektív** Artpool, Magyar Narancs, February 25, 1993, p. 8 (notice) **(***Artpool has participated...]*, Umbrella (Late breaking news), Vol. 16, No. 1, March 1993, p. 13 (notice) **Artpool Subjectif. 7 projets d'Artpool, Budapest, 1980–1992**, Art Transit, Marseille, March 1993, n.p. **Blanc**, Florence – Tatiana Brelet – Marie Giral: *La semaine idéale. Europe 2 vous propose...,* L'Évenement du jeudi, March 11–17, 1993, p. 132 (notice) **Pourquoi ils ont choisi Marseille. Les Ateliers d'Artistes, Marseilles Informations, No. 18, March 14, 1993** 

Installation plan of the show by György Galántai

According to György Galántai's concept, the exhibition hall was divided into smaller spaces to suit the material to be displayed. It was interesting that in this resultant space, the seven projects – as they continued into each other – were amplified and received new meanings that had not been sensed before. The lighting and the use of the slide projectors and videos intensified the effect of the exhibition.



## ARTPOOL SUBJECTIF / SUBJECTIVE ARTPOOL Press Release by Artpool Art Research Center 6 February 1993

The city of Marseille is hosting a huge series of exhibitions and events titled *Poésure et peintrie* (Poeting and Paintry) from 12 February until 23 May, 1993 on the initiative of Christian Poitevin, the deputy mayor of the city responsible for cultural affairs. He is also known as Julien Blaine, who has been an internationally recognized visual-sound-action poet, editor, and festival-organizer since the beginning of the 1960s. He recently established the International Centre of Poetry (Centre International de Poésie Marseille), which is one of the chief organizers and venues of this biennale among the numerous museums, artists' associations, galleries, theaters, and libraries. Each venue has formed its program according to its own aesthetic concept (film and video projections, readings, discussions, etc.). More than sixty poets/visual artists, to whom a book's page or a gallery wall means the same from the artistic point of view, will be shown at about thirty exhibitions during these three months.

The exhibition does not intend to examine the relationship between poetry and painting or poets and painters. In the framework of this complex enterprise, the organizers wish to enter a special territory of art, which – starting from the visual or sound version of the text – opens up the field of invention and experiment. This approach to art can already be found in the Italian futurists, represented here by Marinetti. According to what the organizers are planning, the list of the exhibited artists should be as exhaustive as possible from the point of view of art history: from Apollinaire's calligrams to Raoul Hausmann's dadaist poems, from Kurt Schwitters' *Ursonate* to Ezra Pound's *Vorticism*.

The organizers have placed special emphasis on showing the historic antecedents extensively, and because of this, artworks had to be borrowed from famous museums all over the world. The list of the artists is extensive, but one can find such names among them as Fernando Pessoa, William Burroughs, Arnaud Labelle-Rojoux, Sarenco, Joël Hubaut, Charles Dreyfus, François Dufrêne, Raymond Hains, Jiří Kolář, Gil Wolman, Jean-Luc Parent, Nanni Balestrini, and Roland Sabatier, etc..

Artpool Art Research Center's exhibition, titled *Subjective Artpool*, will be opened on 13 February as part of this program (in the Ateliers d'Artistes de la Ville de Marseille – The Artists' Studios of the City of Marseille).



Group photo in the exhibition (before the Flux Flag by Charles Dreyfus): Sarenco, György Galántai, Júlia Klaniczay, Charles Dreyfus, Julian Blaine

## **ARTPOOL SUBJECTIF / SUBJECTIVE ARTPOOL**



View of Artpool's exhibition from the street (video snapshot)

Artpool has chosen seven of its projects from the period of 1980–1992 for this multi-media show:

*Homage to Vera Muhina* is a symbolic performance dating back to 1980, performed by Júlia and György Galántai in Heroes' Square, in Budapest.<sup>1</sup>

*World Art Post* – from 1982 – was the exhibition of artists' stamps that made Artpool internationally well-known. The 750 stamps by 550 artists from all over the world can be seen on video.<sup>2</sup>

In addition to the original stamped sheets, Artpool reconstructs the space and the installation of another action from 1982, titled *Everybody With Anybody*. During the exhibition visitors have the opportunity to use the rubber-stamps on display.<sup>3</sup>

Five simultaneously working slide projectors will show a selection from the international network-project of the *Buda-Ray University*, active between 1982 and 1988.<sup>4</sup>

The drawings of those children who participated at the 1992 *Children's Audio-visual And Electronic Workshop*, organized by Galántai in Kapolcs, Hungary, belong to another "network."<sup>5</sup>

1992 was the year of the Decentralized World-Wide Networker Congress. The Budapest Session was held by Artpool from August 24 to 26. With the help of the original faxes, this part of the exhibition is meant to document these encounters mediated by the fax-machine.<sup>6</sup>

*Flux Flag* was the title of Artpool's latest international project, for which 42 artists from 18 countries have sent original works. The complete collection is exhibited in Marseille. [...]<sup>7</sup>

pp. 52-54.
 pp. 68-72.
 pp. 65-67.
 pp. 59-64.
 pp. 132-133.
 pp. 136-138.
 pp. 144-146.

The exhibition *Subjective Artpool* shows a special field of the relationship between image and text, the possibilities of the free and boundless flow of creative information. The Artpool Art Research Center in Budapest is an active member, documenter, inspirer and researcher of this field, and of others.

# **ARTPOOL SUBJECTIF / SUBJECTIVE ARTPOOL**



Flux Flags from Artpool's collection. In the exhibition space: Júlia Klaniczay and György Galántai



Reconstruction of the installation of the Everybody with Anybody project from 1982 with a "Fluxus alphabet" containing letters of various fonts.

FLUXMOST [FLUXNOW] – pages 1 and 4 of the zero issue of a planned fluxus magazine, originally designed ► to report on the events of Artpool's fluxyear (4 pages, 1993). On page 1: introduction by László Beke, art historian to the research on Fluxus in Hungary, on page 4: What is Fluxus – a short description of Fluxus by László Beke

# FLUXUS - WORK IN PROGRESS

Az Artpool új kiállítása megkísérli tisztázni a nemzetközi Fluxusmozgalom és a magyar művészet (művészek) viszonyát. Arról, hogy mi a Fluxus, a következő oldalon olvasható egy rövid magyarázat itt elsősorban a kiállításhoz nyújtunk tájékoztatást. Ez a bemutató többek között abban is igazodik a Fluxus (és az Artpool) Az Artpool Művészetkutató Központ kiállításai 1993 januártól júniusig minden szerdán és pénteken 14 és 18 óra között tekinthetők meg. A kiállítások anyaga folyamatosan változik, a változásról külön programok készülnek.

The exhibitions at the Artpool Art Research Center are opened every wednesday and friday from 2 to 6 p.m.



szelleméhez, hogy nincs kimondott "megnyitója" és zárási időpontja. Az anyaga feltehetőleg állandóan bővülni és változni fog, és különböző események — előadások, koncertek, a kiállításon belüli kiállítások, időszakos kiadványok stb. — fogják kísérni. A formabontásra azért van szükség, mert prekoncepciónk szerint számos magyar művész került a Fluxus vonzáskörébe, de "magyar Fluxus"ról nem lehet egyértelműen beszélni, a fogalom meglehetősen bizonytalan, és éppen e kiállítás révén szeretnénk pontosabban definiálni.

Előzetes véleményünk szerint a magyar művészek közül Szentjóby Tamás állt a legközelebb e Fluxushoz, de a nemzetközi csoportnak "hivatalosan" ő sem vált tagjává. Rajta kívül főleg Altorjay Gábor és Tót Endre került még fluxus-közelbe. Elképzelhetők továbbá a következő kategóriák:

 kvázi-Fluxus: olyan művészek, akik soha nem voltak a mozgalommal kapcsolatban, de műveik alapján nyugodtan beletartozhattak volna (pl. Erdély Miklós)

— pre- és poszt-Fluxus (Achille Bonito Oliva osztályozásának megfelelően, lásd Ubi Fluxus, 1990, ibi motus, 1962. Magyarországon prefluxus előzménynek lenne tekinthető például Dr Végh László munkássága, posztfluxusnak pedig esetleg a Hejettes Szomlyazók vagy a Várnagy Tibor által szervezett plágium-akció. Természetesen ezekben az esetekben mi tekintjük utólag Fluxusnak azt, amire alkotóik nem is gondoltak.)

 magyar (nem feltétlenül Fluxus-) művészek külföldi kiadványokban, illetve akciókban (pl. Fluxshoe)

 külföldi Fluxus-művészek Magyarországon (Ken Friedman, Robert Filliou, Ben Vautier stb.)

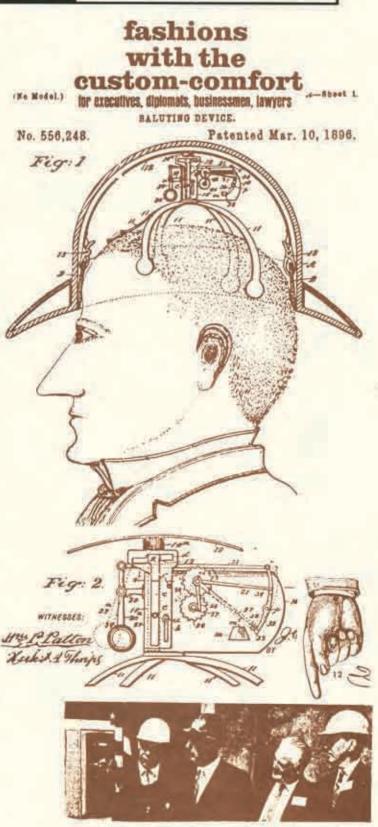
 — elvileg mindenki, aki magát Fluxus-művésznek tartja (gyakorlatban azonban ez az eset elég problematikus).

Az utoljára említett kategória úgy alakult ki, hogy néhány művésztől megkérdeztük, Fluxus-művésznek tartja-e magát, vagy legalább néhány művét ide sorolja-e. Mi magunk nem akarunk (nem is tudnánk) azonnal dönteni. Elképzelhető, hogy egyes esetekben vita fog kialakulni, mint ahogy az is, hogy általunk nem ismert alkotók fognak jelentkezni, hogy állítsuk ki őket. Ezt nemcsak, hogy helyénvalónak, hanem egyenesen kívánatosnak tartanánk. Kiállításunk segítségével végre egy olyan munkát szeretnénk elvégezni, mely folyamatosan részesül a művészek és a közönség támogatásában és kontrolljában. Erre gondolva kérnénk azt is, hogy akinek Fluxus-műve vagy kiadványa van, értesítsen róla. Szeretnénk ugyanis dokumentumokat is bemutatni, lehetőleg teljességre törekedve, s ha nem is feltétlenül a kiállításon, akkor legalább abban a kiadványban, amely a kiállítást követni fogja.

Azt is mondhatnánk, hogy a kiállítás végső célja ez a könyv (munkacím: Magyarok és a Fluxus), de nincs kizárva, hogy a célhoz vezető út egyes állomásai érdekesebbek lesznek, mint maga a "mű". Lehet, hogy ez is egy Fluxus-gondolat?

Budapest, 1993. január

Beke László





# **MI A FLUXUS?**

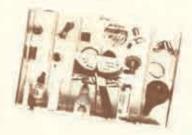
A Fluxus nemzetközi művészcsoport, mely a 60-as évek elején jött létre és ebben az évtizedben élte virágkorát. Maga a latin eredetű elnevezés "áramlás"-t jelent (angolul "flákszusz"-nak ejük), ezzel is utalva a csoport és tevékenysége állandóan változó, "fluktuáló" jellegére. A Fluxus legfontosabb célkitűzése a művészet és az élet közti határok elmosása, legjellemzőbb jelszavai: "minden művészet", "mindenki művész". Szellemes, provokatív, banális vagy éppen harsányan látványos megnyilvánulásaival szembehelyezkedik a hagyományos művészetfogalommal, ezért "antiművészet"-nek is szokták tekinteni. (Talán a "neodada" megjelölés valamivel jobban illik rá.)

A csoport (vagy inkább mozgalom?) nemzetközi jellegét illusztrálja, hogy egyik vezető egyénisége George Maciunas litván származású New York-i művész, de a New York-i csoportban előfordulnak koreaiak vagy japánok is. Ugyanakkor Fluxus-központok létesülnek Németországban, Franciaországban, de Prágában is. Nem lehet pontosan megállapítani, hány művész tartozott (vagy tartozik ma) a csoporthoz, mert egymás között is állandóan vitatkoztak erről – mindenesetre a "kemény maghoz" is legalább 20-25 alkotó sorolható.

A Fluxus létrehozott egy sereg jellegzetes műfajt: a zenei eredetű "event"-et, a mail artot, a concept artot stb. Sajátos tipográfiát, öltózködést, építészetet, tárgykultúrát alakított ki. Azt lehet mondani, hogy képes volt megteremteni a Fluxus-változatát gyakorlatilag bárminek – tudományágaknak, foglalkozásoknak, sportfajítáknak, társasjátékoknak és így tovább. A legtöbb Fluxusművész saját műfajt alakított ki, így például Nam June Paik feltalálta a video artot, Wolf Vostell a bebetonozásokat és a dé/collage-okat, Ray Johnson művészeti levelezési iskolát alapított, Ben Vautier kezdetben mindent szignált, Ken Friedman haikukat írt stb. Mások, mint Ligeti Gvörgy vagy Joseph Beuys csak lazán, vagy csak egy bizonyos időszakban kapcsolódtak a Fluxushoz. Különben a steril besorolást megnéhezíti, hogy a Fluxus érintkezett egy sereg kortári tiányzattal – a happeninggel, a nouveau réalisme-mal, a pop arttal, a konkrét és vizuális költészettel, az experimentális és a rockzenével vagy az underground filmmel. Számos ötletet, formai megoldást lehetne összegyűjteni a "magas" művészetből vagy a reklám területéről, amelyről senki sem tudja, hogy Fluxus-eredetű. Ez a jelenség végső soron a Fluxus démokratikus jellegével függ össze: a művészek legnagyöbb része óvakodik attól, hogy a copyright-ot fetisizálja.



ARTPOOL MŪVĒSZETKUTATŌ KŌZPONT ARTPOOL ART RESEARCH CENTER BUDAPEST VI. LISZT FERENC TĒR 10. LEM. T. TEL: (36-1) 268-01-14, TEL/FAX: (36-1) 121-08-33 POSTACĪM/POSTAL ADDRESS: H-1277 BUDAPEST 23., PF. 52



**ORIFICE FLUX PLUGS** By Larry Miller



FLUXKIT 4 collection of various Fluxus publications and bosses by a various of artists.



FLUXRELIQUARY By Geolf Hendricks. Includes Holy Shit from the Last Supper, and other associed religinus objects.

FLUX TIMERIT By Rubert Watts

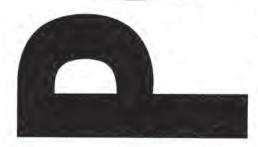
lightworks 37

Elusablecticourtesy of Gilbert and Lyla Silverman

# 1993

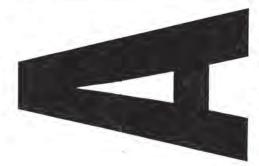












# MÁRCIUS 19 – MÁJUS 14

#### **KIÁLLÍTÁSOK / EXHIBITIONS**

■ GEORGE MACIUNAS\* Diagramok, ccV TRE, Fluxus levélpapír és boríték, Fluxpost bélyegek, groteszk álarcok, Fluxus esküvő (dokumentumok) ◆ Diagrams, ccV TRE, Flux Stationary, Fluxpost, Grotesque Face Mask, Flux Marriage (documents)

TOT ENDRE ZérO retrospektív\* Zéró-munkák (1971–1984) / Zero-works

■ FLUXUS TARGYAK / FLUXUS OBJECTS ◆ Ben Vautier: Fluxus lyukak összegyűjtötte őket Ben Vautier B.V. 1964/81. / Flux Holes Gathered By Ben Vautier B.V. 1964/81 ◆ Joseph Beuys: Faképeslap / Holzpostkarte, ed. Staeck, 1977 ◆ TELLUS the audio cassette magazine # 24 (TELLUS a hangkazetta-folyóirat 24. szám): FluxTellus ◆ Robert Filliou & Joachim Pfeufer: Emlékplakett Filliou és Pfeufer 1976os budapesti kiállításához / Memorial plaque for Filliou's and Pfeufer's exhibition in Budapest, 1976 ◆ George Maciunas: Fluxus (kártya) pakli / Flux-Deck ◆ Alice Hutchins: Ékszerszett-Fluxdoboz, cimkegrafika: George Maciunas / Jewelry Fluxkit (Mechanical for the label by George Maciunas) ◆ George Brecht: Water Yam ◆ Geoffrey Hendricks: 7 talált képeslap (sós)\* Salinz/Hallein — Ausztria, 1992. augusztus 6. / 7 Found Post Card (salted)\* Salinz/Hallein Austria, 6 August 1992 ◆ Ben Vautier: a művészet dzsungele / la jungle de l'art, 1988 ◆ Yoko Ono: Mosolydoboz '71 / A Box of Smile '71

■ FLUXUS MÜVÉSZEK KÉPESLAPJAI / POSTCARDS BY FLUXUS ARTISTS ◆ Képeslap-munkák az alábbi művészektől / Postcard-works by the following artists: Albrecht/d., Ben, Joseph Beuys, George Brecht, Giuseppe Chiari, Robert Filliou, A. M. Fine, Michael Gibbs, Geoffrey Hendricks, Dick Higgins, Alice Hutchins, Alison Knowles, George Maciunas, Peter Moore, Nam June Paik, Carole Schneemann, Andy Warhol

**DIABANK** / SLIDE BANK *Works by* Ay-O, George Brecht, John Chick, Christo, Geoffrey Hendricks, Arthur Koepcke, Takehisa Kosugi, Shigeko Kubota, Alison Knowles, George Maciunas, Larry Miller, Claes Oldenburg, Ben Patterson, Willem de Ridder, James Riddle, Takako Saito, Mieko (Chieko) Shiomi, Daniel Spoerri, Ben Vautier, Robert Watts, La Monte Young munkái

VIDEÓ / VIDEO PROGRAM ◆ Maurer Dóra - Beke László: Nézetek (BBS, 1986) — A hatvanas-hetvenes évek avantgard képzőművészetéről beszélgetnek művészettörténészek, kritikusok / Dóra Maurer - László Beke: Views (Balázs Béla Studio, 1986) — Critics and art historians talk about the avantgarde artists of the sixties and seventies

FLUXUS ZENE / FLUXUS MUSIC ← Joseph Beuys - Nam June Paik: Klavierduett. In Memoriam George Maciunas (1978) ← FluxTellus: Philip Corner, Dick Higgins, Joe Jones, Alison Knowles, Takehisa Kosugi, George Maciunas, Jackson Mac Low,Larry Miller, Tomas Schmit, James Tenney, Yasunao Tone, Robert Watts, Emmett Williams, La Monte Young

FENYUJSÁG / MOVING MESSAGE DISPLAY George Maciunas szövegei / Texts by George Maciunas

\* Első magyarországi bemutató / First presentation in Hungary

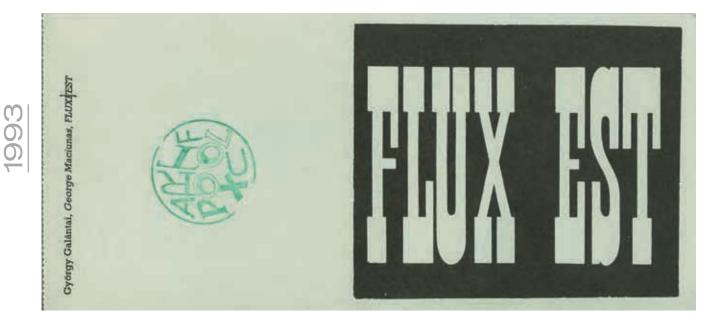
**HÍREK, INFORMÁCIÓK** / NEWS • 1993 március 27-ig tekinthető meg a marseille-i Atelier d'artistes 400 m<sup>2</sup> -es kiállító-terében a "Szubjektív Artpool" kiállítás, melyen hét, 1980 és 1992 között keletkezett Artpool projekt látható. / The exhibition "Subjective Artpool" where seven of Artpool's projects realized between 1980 and 1992 are shown, is opened until March 27, 1993 at the Ateliers d'artistes in Marseille.

Jelen munka-bernutató része a Fluxust kutató Artpool programnak. A kiállítást tervezte és rendezte: Galántai György és Szőke Annamária / The present exhibition is part of Artpool's research program on Fluxus. Curators of the show: György Galántai and Annamária Szőke

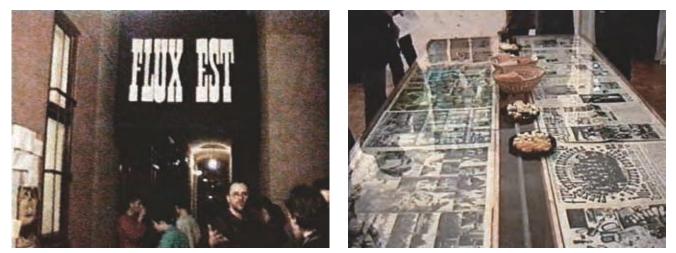
ARTPOOL MŰVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT / ARTPOOL ART RESEARCH CENTER, BUDAPEST VI. LISZT FERENC TÉR 10. I.EM. 1. TEL.: (36-1) 268-01-14, TEL/FAX: (36-1) 121-08-33. POSTACÍM/POSTAL ADDRESS: H-1277 BUDAPEST 23., PF. 52. Nyitvatartás: szerdán és pénteken 14—18 óráig Opening times: wednesday and friday 2—6 p.m.

AZ ARTPOOL MŰVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT MŰKÖDÉSÉT BUDAPEST FŐVÁROS ÖNKORMÁNYZATA TÁMOGATJA THE ARTPOOL ART RESEARCH CENTER IS PARTLY FINANCED BY THE BUDAPEST MUNICIPAL COUNCIL

# **ARTPOOL FLUX**



Page 1 of the 4-page long invitation card for Artpool Flux

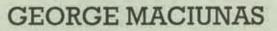


FLUX EST [Flux Evening], the opening event of the exhibition Artpool Flux (video snapshots)



Page 4 of the 4-page long invitation card for *Artpool Flux* (Dear Laci, did they open this letter of mine too? – Endre Tót, 1974)

## **ARTPOOL FLUX**



Diagrams, ccV TRE, Flux Stationary, Fluxpost, Grotesque Face Mask, Flux Marriage (documents)

March 19 - May 14

Opening 6 - 9 p.m. March 19, 1993

#### ARTPOOL ART RESEARCH CENTER

Budapest VI. Liszt Ferenc tér10. I.1. Tel. (+36 1) 268 01 14 Fax. (+36 1) 121 08 33

opening times: wednesday and friday 2 - 6 p.m. or by appointment

Page 2 of the 4-page long invitation card for Artpool Flux

000



The public at the George Maciunas exhibition (video snapshots)

# **ARTPOOL FLUX**

# TÓT ENDRE

Οσοσοο Οσοσο Οσοο Οσο Οσοο Οσοο Ζέτό retrospektív Οσοσοο Οσο Οσοσο Οσοσο Οσο Οσοσο

március 19. — május 14.

Megnyitó 1993. március 19-én, 18 - 21 óráig

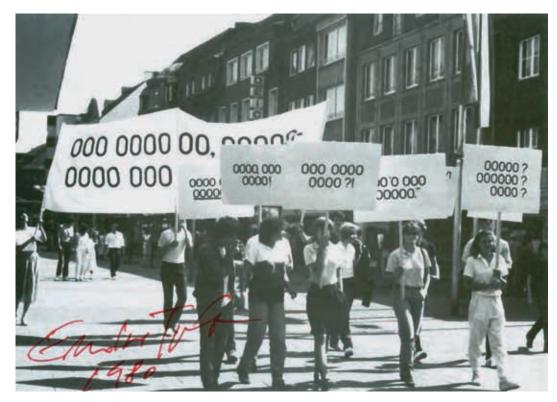
#### ARTPOOL MŰVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT

Budapest VI. Liszt Ferenc tér 10. I.1. tel.: 268 01 14, fax: 121 08 33

nyitvatartás: szerdán és pénteken 14 - 18 óráig

Page 3 of the 4-page long invitation card for Artpool Flux





Endre Tót's exhibition (video snapshots)

Endre Tót: Zero demonstration, Viersen (Germany), 1980 (postcard)

# 003

#### 4 March 1993 Artpool Art Research Center, Budapest

#### E Vernita Nemec

One night exhibition and video performance by the artist from New York City.

DOCUMENT: invitation, video Ymile, photomontage WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930304\_e.html

BIBLIOGRAPHY: Vándor: Művésznő New Yorkból, Kurír, 1993 March



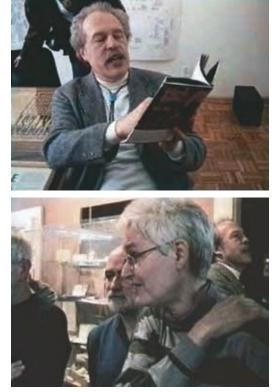
Vernita Nemec installing the exhibition (video snapshot)

#### 10 April 1993 • Artpool Art Research Center, Budapest

#### Dick Higgins and Alison Knowles

Dick Higgins' and Alison Knowles' (USA) presentation with slides and videotapes of their own works and of the commemorations of the 30 year-old Fluxus in Europe, discussion, fluxus lunch.

DOCUMENT: correspondence, invitation, flyer, video mille WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930410\_e.html



Dick Higgins and Alison Knowles at Artpool (video snapshots)

#### 19 March – 14 May 1993 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

#### E ARTPOOL FLUX

Great scale study exhibition and work in progress show as part of Artpool's fluxus research program. (Curators: György Galántai and Annamária Szőke.)

For a detailed program and list of participants, visit

www.artpool.hu/1993/930319\_e.html

DOCUMENT: notes, program, flyer, photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930319\_e.html PUBLICATION: FLUXMOST, Artpool, 1993, 4 p. (test issue of the planned review)

BIBLIOGRAPHY: Beke László: [Az Artpool új kiállítása...], FLUXMOST, Artpool, Budapest, 1993 January ■ Siposs Zoltán: Privát közgyűjtemény, Köztársaság, 1993, No. 13, pp. 71–72. ■ Martos Gábor: "Folyékony" művészet, Magyar Hírlap, April 2, 1993, p. 19. ■ Martos Gábor: Fluxus az Artpoolban. Kiállítóterem és kutatóközpont, Magyar Napló, September 3, 1993, p. 45. (interview with György Galántai)
Vorschau. Osteuropa, Kunstforum International, 1993, No. 122, p. 560 (note) ◆ TV–RADIO: MTV2, March 23, 1993 (Budapesti körzeti adás); Kossuth Rádió, March 20, 1993 (Reggeli krónika)

#### Opening event: FLUX EST [Flux Evening]

#### PARTS OF THE EXHIBITION:

**George Maciunas**' first exhibition in Hungary. *Diagrams,* ccV TRE, Fluxus Writing Paper and Envelope, Fluxpost Stamps, Grotesque Mask, Fluxus Wedding (documents)

DOCUMENT: invitation, program, press release, photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Fluxus/Maciunas/ PUBLICATION: George Maciunas: *Írások, diagramok* (selected by Annamária Szőke), Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1993, 24 p. ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

#### Endre Tót: ZerO retrospektive (zero-works 1971-1984) for the first time in Hungary

DOCUMENT: invitation, program, press release, photo, video MeB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Fluxus/Tot.html ARTWORKS: in Artpool's collection

#### Fluxus objects

by Ben Vautier, Joseph Beuys, Robert Filliou & Joachim Pfeufer, George Maciunas, Alice Hutchins, George Brecht, Geoffrey Hendricks, Yoko Ono

#### Postcards by fluxus artists

DOCUMENT: invitation, flyer ARTWORKS: in Artpool's collection

#### SLIDEBANK: Fluxus works

#### **VIDEO PROGRAM:**

Dóra Maurer – László Beke: *Nézetek / Point of views* (Balázs Béla Studio, 1986) – art historians and critics are talking about the avant-garde art in the 1960s and the 1970s

DOCUMENT: program, script

#### **FLUXUS MUSIC**

DOCUMENT: program, handout

**ELECTRONIC MESSAGE DISPLAY** – texts of George Maciunas

# FLUX DE BOUCHE

I got hold of the text of "Ursonate" in 1979, after I heard it read by Hans Hausdörfer, which made a great impression on me. At the same time the idea occurred to me that this piece had more potential than a mere recital.

I worked on "Ursonate" for years, only stopping for small intervals. I didn't just focus on learning the piece by heart but also on finding an individual "meaning" for every line and every "sentence" since otherwise performing it would have been superficial, empty and meaningless.

First I recited various parts of "Ursonate" in various improbable places: in pastures, railway stations, Amsterdam ZOO, flats, streets and market-halls.

Then I performed the complete version in more plausible surroundings: in cafés, theaters, youth clubs and literary salons. What I experienced was that Schwitters' work still gets through to people even today. I was "gently removed" from the canteen of a Catholic arts academy in Tilburg in the middle of my performance, so I finished it on the school's stairs. In contrast, there were some members of the audiences at other venues who flung their arms around me after the performance.

The current version was made in co-operation with director Paul Jonker; we wielded the performance from Dadaist and Futurist elements and then designed the set and the costumes, adapting them to the four-part structure of the piece.

I also integrated the most recent innovations in the areas of using the voice and vocal improvisation; for example, those of Jerzy Grotowski and David Moss, to mention but two extremes.

By doing so – I believe – I acted in Schwitters' own spirit, even though I deliberately ignored some of his original instructions.

Jaap Blonk

Jaap Blonk A Holland Hangperformer. Antonin A Artaud, Tristan Tzara, A Hugo A Ball És Kurt Schwitters Művein Keresztül Fedezte Fel A A Hang Közvetlenségét És Dinamikáját Függetlenül A Szavak Értelmezhetőségétől. Első Nagylemeze A Kurt Schwitters 'Ursonata'jának Feldolgozása (1986). Legújabb CDlemeze (Flux De Bouche A 1992) Tristan Tzara, Hugo Ball, A Robert Wilson, Dick A Higgins, stb. Szerzeményei A Nellett Saját Hangkölteményeit A Tartalmazza.





Jaap Blonk at Kolibri Pince theater (video snapshot)

#### 20 April 1993 🔸 Kolibri Pince, Budapest

#### Jaap Blonk Flux de Bouche (sound poetry performance)

Jaap Blonk a Dutch sound performer presented his new CD *Flux de Bouche.* Sound works by Antonin Artaud, Tristan Tzara, Hugo Ball, Kurt Schwitters, Dick Higgins and Jaap Blonk (organized by Roland Pereszlényi and Artpool).

DOCUMENT: invitation, flyer, photo, video You Tube ♦ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930420\_e.html

22 April 1993 • Artpool Art Research Center, Budapest

#### Meeting

- Anne Tardos and
- Jackson Mac Low

Discussion with Jackson Mac Low and Anne Tardos, sound poets from the USA, about concrete poetry, chance operations, scores of performances and fluxus.

DOCUMENT: invitation, photo, video You Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930422\_e.html





Jackson Mac Low at Artpool and showing *Dual self-portrait* by Anne Tardos (video snapshots)

# 26 April 1993 Artpool Art Research Center, Budapest

# "Avant-garde" lecture by Dániel Erdély

Assistant: Rodolf Hervé

DOCUMENT: invitation

15 May 1993 Vienna

#### Professional visit to galleries in Vienna

Preparation of the series of events *Budapest galleries are* showing Contemporary Austrian Art – organized by Hans Knoll. Members of the group were László Beke, Barnabás Bencsik, György Galántai, Júlia Klaniczay, Tamás St.Auby, Károly Szalóky, András Zwickl. Artpool participated in the program with the project "Danube Connection," its Austrian partner was Robert Adrian X., Zeronet.

DOCUMENT: video

#### 21 May – 25 August 1993 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

#### i 3 x 4

Exhibition by **Gábor Altorjay, Miklós Erdély and Tamás St.Auby** (Tamás Szentjóby): 12 objects from the second half of the 1960s, introduction/interpretation by László Beke. During the exhibition: presentation of the videotape and printed documents of the first Hungarian happening that took place on 25 June 1966 called – *Az ebéd* [Lunch] *(in memoriam Batu kán)*.

DOCUMENT: letter, invitation (Hu, En), press release, photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930521\_e.html

BIBLIOGRAPHY: Dárdai Zsuzsa: "Fluxus vagy?" Flux-koncert. 3x4, Magyar Narancs, May 27, 1993, p. 41. **E** Fluxus News. [3x4: Gábor Altorjay, Miklós Erdély, Tamás St. Auby...], Umbrella, October 1993, p. 76. **E** Martos Gábor: Új repertoár. Artpool időutazás, Magyar Hírlap, June 14, 1993, p. 17. **E** Barna, Frances: Fluxus. Dissident art: still crazy after all these years, The Budapest Sun, June 24–30, 1993, p. 8.

#### 15–18 July 1993 ♦ Újkapolcs Galéria (Newkapolcs Gallery), Kapolcs, Hungary

#### Concrete Country Poetry Konkrét költészet vidéken

Hungarian version of the creative stamp-action presented in Marseille during the "Subjective Artpool" exhibition where a rubber stamp ABC with different letter-types was displayed and the visitors were allowed to use it. The audience-made works were continuously added to the show on display on the walls of the gallery (curator: György Galántai).

DOCUMENT: invitation, photo, video Yutti + WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ujkapolcs/93/ + ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Pecsétes képek Kapolcson, Népszava, June 8, 1993, p. 6. (jávorszky): Kapolcs újra vár, Új Magyarország, Kultúra, July 1, 1993 Hegedűs Noémi: Éljen dr. Végh László! Kapolcsi-Petendi-Dörögdi Művészeti Napok, Magyar Narancs, July 22, 1993, p. 44.

#### 3x4

# an exhibition of

#### GÁBOR ALTORJAY, MIKLÓS ERDÉLY, TAMÁS SLAUBY

These three names are mentioned in the catalogue of the exhibition "happening & fluxus" (Kölner Kunstverein, 1970) as the authors of "Lunch (In Memoriam Bathu Khan)", the first happening in Hungary. It took place on July 25, 1966 in the cellar of No 20/b Hegyalja út. Thus the name of three Hungarian artists have irrevokably found a place in the international professional literature, and, as Fluxus and the happening are not easy to separate from each other, the authors of the Budapest happening at the same time became the Hungarian representatives of the international Fluxus movement. (Please note that Miklós Erdély did not participate in the event directly, he only gave suggestions as to the location and other ideas to his colleagues, but in his spirituality he was very close to them.) St. Auby organized happenings as well as Flux-concerts, Altorjay had a stronger attraction towards happenings, while Erdély tried *not* to give a label to his actions as far as the genre was concerned, however the "Fluxus-mentality" can clearly be traced in the activity of all three of them.

The happenings and Fluxus have common roots; their aim was to abolish the borders between art and life. The happenings as well as the events of Fluxus were occasions, but while the former tended more towards monumentality and sensuality, the latter were more intimate, minimalistic and intellectual. Both used and created objects but these were more props for the happenings while Fluxus treated them as independent works of art.

Artpool exhibits 4—4 objects, or works of art in the broader sense by each of the three authors from the period of 1965-70. In theory they have no copyright as Fluxus work, anyone can produce or reproduce them. Their status however is rather varied. We have produced the works of Miklós Erdély, who died in 1986, according to his instructions with the exception of "Solitaire for the Dead". His "Newspaper Cake" was produced by Gábor Altorjay in 1967.

Gábor Altorjay's works raise other questions. His "Chess Preserve" was the prop of an action in Budapest in 1967, while his "Short Circuit Instrument" was published by the German publisher Vice Versand as a work of art reproduced in several copies. "Flesh Button" which was close to arte povera has a limited life-span because of its raw material. Only his work entitled "Uncomfortable" is a "traditional" object - a shoe with three drawing pins in its sole.

Tamás St.Auby's works are partly objects in which the materials themselves have a unique meaning and function (even in an alchemist sense), others such as "Czech Radio" (1969) or the "Landing on the Moon - Object" react to events of world history. The latter was part of an action he performed together with Miklós Erdély: while St.Auby exposed a roll of film at the moment of the Americans' landing on the Moon using his small room in district IX. as a camera and the window as a lens, Erdély filled a coffee mill with caraway seeds and dug it into the ground in his garden in Pasarét.

The only large size work at the exhibition is a borderline case between an object and an environment as far as genre is concerned. The first two versions of the "Portable Trench for Three" was destroyed (in Budapest and after the Biennale in Paris in 1971, respectively). The present version, as one of the most important remains of the 1960s, will hopefully remain long lasting.

# 3 X 4



Gábor Altorjay: Chess-preserve, 1967 (reconstruction, 1993)

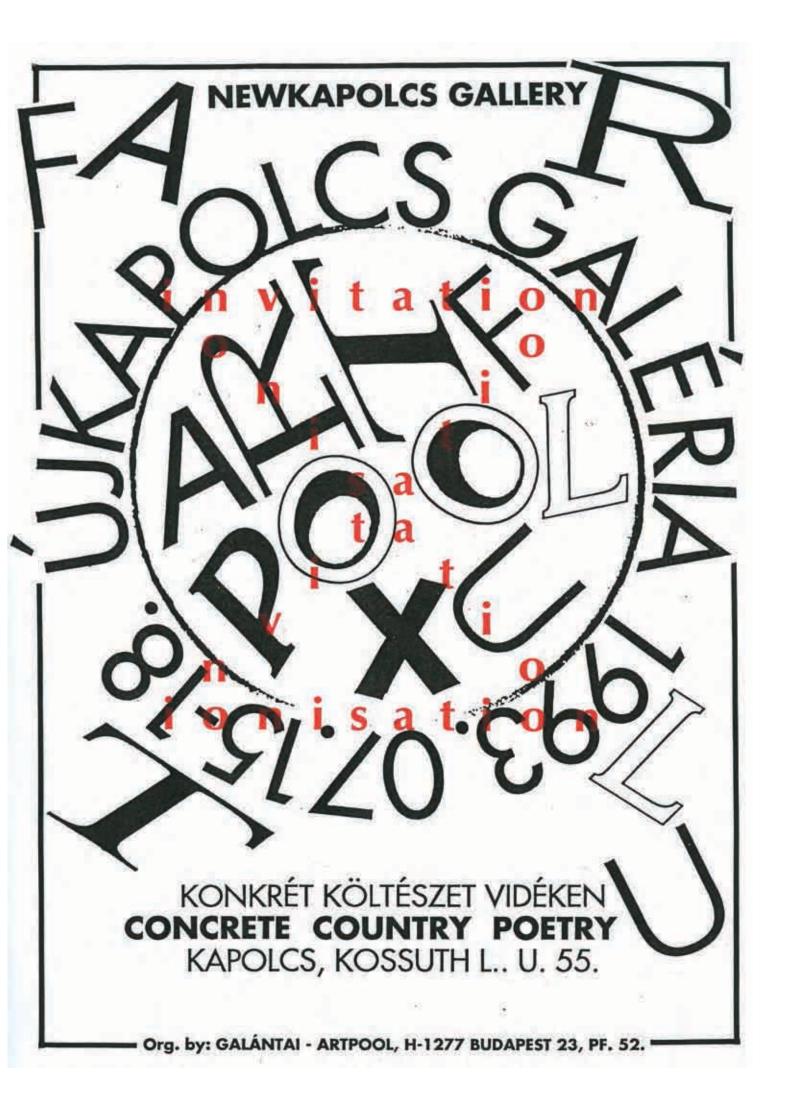


Miklós Erdély: Newspaper Cake, 1967 (reconstruction, 1993)

1993



Tamás St.Auby (Tamás Szentjóby): Portable trench for three, 1969 (reconstruction, 1993)



# CONCRETE COUNTRY POETRY

Reconstruction of the space and the installation for a creative stamp-action first realized in 1982 for the rubber stamp event *Everybody With Anybody* at the Young Artists' Club in Budapest, and also presented in Marseille during the *Subjective Artpool* exhibition in 1993. (> pp. 65–67, 150.)

In Kapolcs, participants were also stamping creatively on their own clothing and/or bodies. Comparing the three events, one could conclude, that the city was more visual and the countryside more concrete.





ო თ



VIGYAZAJ ITT VIGY JART KAPOLCS KA PEC

Video snapshots from the event

meeting

# **GEOFFREY HENDRICKS**

Several Decades of Performance and Work with Fluxus documented in video, photographs, books and postcards

> on Saturday, September 4. 1993 from 4 to 8 p.m. performance at 5 p.m.:

a once in a lifetime chance to see the Flux Navy!

#### ARTPOOL ART RESEARCH CENTER

Budapest VI. Liszt Ferenc tér10. I.1. Tel. (+36 1) 268 01 14, Fax. (+36 1) 121 08 33

vendégünk

# **GEOFFREY HENDRICKS**

Pár évtized Fluxus performance-ei és munkái videókon, fotókon, könyvekben és képeslapokon

1993. szeptember 4-én, szombaton, 16 és 20 óra között. 17 órakor performance:

soha vissza nem térő alkalom a Flux-flotta megtekintésére!

ARTPOOL MŰVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT

Budapest VI, Liszt Perend tér 10, 1.1, tel.: 268 01 14, fax: 121 08 33

# **GEOFFREY HENDRICKS**



Exhibition and performance at Artpool (video snapshots)

Fluxus artist Geoffrey Hendricks, renowned for his poetic, self-mythological objects, such as his famous sky imagery painted on pieces of canvas, ladders, drying clothes, and cars. He was exploring new paths of the poetics of experience and played a pioneering role in the early development of performance art. His performances between the 1960s and the 1990s are now regarded as classics of the genre. Hendricks had a seminal role in numerous now legendary fluxus ceremonies, such as the controversial *Flux Mass* organized in the chapel of Rutgers University, his own fluxus divorce from his former wife and colleague Bici Forbes, the *Fluxus Wedding* of George and Billie Maciunas, as well as Robert Watts' *FluxLux* funeral mass and scattering of ashes.

(Translation of the text from the back of the invitation.)

#### 4 September – 10 October 1993 ◆ Artpool Art Research Center, Budapest

#### E Geoffrey Hendricks

Exhibition. Several decades of performance and work with Fluxus documented in video, photographs, books and postcards.

At the opening Performance by Geoffrey Hendricks "A Once in a Lifetime Chance to See the Flux Navy"

DOCUMENT: invitation, list of exhibited works, photocopies of the exhibited works and documents, photo, video YouTube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930904 e.html

BIBLIOGRAPHY: (bébé): Flúgos fluxus. Pucér festő szappanbuborékokkal, Mai Nap, September 5, 1993, p. 10. ■ Ürmös Attila: A fluxusflotta elindul, Magyar Narancs, September 23, 1993, p. 37. ■ Horányi Attila: Ég? Festék? Geoffrey Hendricks kiállítása, Magyar Narancs, September 30, 1993, p. 34. ■ Gergely Mariann: Kedves, öreg, égszínkék csizmák. Geoffrey Hendricks, Balkon, 1993/1, pp. 37–38. ■ Duna-kapcsolat (Artpool–Zeronet) Szeptember 4–10, Beszélő, September 4, 1993, p. 32. ■ Artpool–ősz, Magyar Narancs, September 2, 1993, p. 8. ■ Fluxus News. [Geoffrey Hendricks appeared...], Umbrella, February 1994, Vol. 17, No. 1, p. 28 (notice)



Geoffrey Hendricks: Sky Car, 1979 (postcard)

4-10 September 1993 ◆ Artpool Art Research Center, Budapest

#### E Danube Connection

Duna-kapcsolat

#### • Art Projects of Telecommunication in the 80s

Accompanying program to *Danube Connection*. Documents (portfolio, photo, CD) of several communication projects (1980–1992). Exhibition curated by Robert Adrian X. (Vienna). The exhibition was an opportunity for publishing *Network Utopias*. *The Art of Being Everywhere*, an Artpool Booklet with a selection of Hungarian translations from the texts of the recently held *On Line Symposium* (Graz, 1993).

#### DOCUMENT: video, flyer (Hu, En)

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/communicationproject.html PUBLICATION: *Network utópiák. A mindenüttlevés művészete*, Részletek az 1993-as On Line szimpozium anyagából (válogatta: Robert Adrian X.), Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1993, 16 p.

#### 8 September 1993

#### • Electronic Communication Happening

Performances for picture-phone, telephone, fax and computer, organized by Robert Adrian X. and Artpool. Live interactive event of telecommunication based on two telephone lines and a picture-phone between the Viennese Freihaus-Kunstlabor and Artpool in Budapest.

Participants: in Vienna – Robert Adrian X., John Duncan, Franz Xaver, Mia Zabelka. In Budapest – Júlia Klaniczay, György Galántai, Paul Dutton, János Szirtes, Endre Szkárosi and others.

An international competition on the topic **"Why communicate?"** completed the event.

The answers received (by mail or fax) from the world were exhibited and integrated in the communication.

The event commemorated the 1983 Budapest–Vienna– Berlin concert by telephone ( $\blacktriangleright$  pp. 79–80), and was a part of the Austrian-Hungarian gallery project called *Game without Borders*.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1993/930908\_e.html

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, handout, poster, photo, video view, sound ◆ WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/1993/930908\_e.html ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: *Duna-kapcsolat (Artpool–Zeronet) Szeptember* 4–10, Beszélő, September 4, 1993, p. 32. ◆ TV–RADIO: MTV2, September 7, 1993 (Stúdió 93)

#### 6 September 1993 Artpool Art Research Center, Budapest

#### "Audiovisual Talk" sound poetry evening by Paul Dutton

Presentation of the Canadian sound artist, Paul Dutton, a former member of the legendary Four Horsemen "mouth band."

DOCUMENT: invitation, flyer, video You Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930906\_e.html

BIBLIOGRAPHY: *Duna-kapcsolat (Artpool–Zeronet) Szeptember 4–10,* Beszélő, September 4, 1993, p. 32. ■ *Artpool-ősz,* Magyar Narancs, September 2, 1993, p. 8.

#### 24 September – 8 October 1993 • Artpool Art Research Center, Budapest

#### E Loose / Cool Flux

Laza Flux

Display of the extra issue of the Laza Lapok (Loose / Cool Papers).

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1993/931002\_e.html

DOCUMENT: program-flyer, Budapest Autumn Festival's program brochure

BIBLIOGRAPHY: *Artpool-ősz*, Magyar Narancs, September 2, 1993, p. 8.



# PAUL DUTTON

# (Toronto, ex-Four Horsemen)

hangköltészeti szólóestek • sound poetry concerts Magyarország • Hungary 1993

> Szeptember 6. 17h: **ARTPOOL** (Budapest, VI. Liszt Ferenc tér 10.) Audiovizuális beszélgetés • audiovisual talk

"Hogy az emberi bang mint fúvós bangszer — és ezt kifejezetten zenei értelemben veszem olyannyira elbanyagolt, annak az az oka, bogy az emberek megrémülnek az ismeretlen érzelmektől." (P. D.)

"I think the reason the voice is so neglected as a wind instrument — and I take it in a very specific musical context — is because people are frightened of unknown emotions." (P. D.)

# Koncertek • Concerts

Szeptember 6. 20h:

STEREO SHOP (Budapest, XI. Bartók Béla út 59.) Hangtér • Sound space

7. 21h:

**DALMÁT-PINCE • DALMATIAN CAVE** (Szentendre, Malom u. 2.) Új Hölgyfutár Élő • ÚHF Live

# 8. 22h:

TILOS AZ Á • A IS PROHIBITED (Budapest, VIII. Mikszáth Kálmán tér) Vendégek • Guests: Ladik Katalin, Szkárosi Endre, Tóth Gábor

Köszönet • Thanks to (Magyarország • Hungary:) Canadian Embassy • Artpool • Új Hölgyfutár • Szkárosi Transpoetry Organization (Kanada • Canada:) Canadian Government, International Cultural Relations • Ministry of Culture, Tourism and Recreation, Ontario • City of Toronto





ARTPOOL ANNOUNCES ITS NEXT PROJECT: DANUBE CONNECTION

ARTPOOL (Hungary)--ZERONET (Austria) 4-10 September, 1993

# ELECTRONIC COMMUNICATION HAPPENING

8 September, 1993 6-8 p.m.

PICTUREPHONE, TELEPHONE, FAX COMPUTER, VIDEO, LIVE PERFORMANCES

# **QUESTION: WHY COMMUNICATE?**

NUDAPEST

FAX OR MAIL YOUR ANSWER UNTIL 7 SEPTEMBER, 1993 TO

ARTPOOL ART RESEARCH CENTER H-1277 BUDAPEST 23, pf 52 FAX +36(1) 121 0833

and/or ZERONET WIEDNER HAUPTSTRASSE 37/69, A-1040 WIEN FAX +43(1) 504 4849

# DANUBE CONNECTION

#### ELECTRONIC COMMUNICATION HAPPENING

Live interactive event of telecommunication based on two telephone lines and a picture-phone between the Viennese Freihaus-Kunstlabor and Artpool in Budapest.

The answers received (by mail or fax) from the world on the topic "Why communicate?" were exhibited and integrated in the communication.

VIDEO SNAPSHOTS OF THE EVENT



Júlia Klaniczay (Artpool)



On the screen at Artpool: Robert Adrian X. phoning from Vienna



Transmitting from Artpool: performance by Endre Szkárosi



Mia Zabelka's concert from Vienna as seen at Artpool



The public at Artpool





The Public at Freihaus Kunstlabor in Vienna as seen at Artpool

# DANUBE CONNECTION

# ART PROJECTS OF TELECOMMUNICATION IN THE 1980s

Documentary exhibition (portfolio, photo, CD and photo documents) of several international communication projects (1980–1992) curated by Robert Adrian X. (Vienna)





Projects shown:

Artists' use of telecommunication (conference at the San Francisco Museum of Modern Art with the help of intercontinental Slow-scan TV and Computer Communication, 1980) *The world in 24 hours*, 1982 (a world-wide 24 hour telecommunications project organized for Ars Electronica '82, Linz)

*Wiencouver IV*, 1983 (a Slow-scan TV and Telephone Music project between Western Front, Vancouver and Blix, Vienna

Konzert über Telefon 1983 Budapest–Vienna–Berlin telephone concert organized together with Robert Adrian X. and Helmut J. Mark from Vienna. The Budapest partner was Artpool ( $\sim$  pp. 79–80.)

Kunstfunk, 1984 (A 7 day Slow-scan TV project) Hearsay, 1985

Planetary-network / laboratorio ubiqua 1986 (project for the Venice Biennale 1986)

#### City-Analysis

#### Városanalízis

In the course of the "City-Analysis" fax-action, organized by the FAME-Árnyékkötők art team as an event for the Budapest Autumn Festival, 22 artists worked on different parts of Budapest's map using electrographic techniques. At the opening day of the Festival, September 24, 1993, starting at nine a.m., participants – each settled in one of the community centers of the 22 districts of Budapest – were trying to fax the results of their creative interventions to their fellows. By the end of the day, 22 new Budapests were created, which were exhibited as a closing event on Vigadó square (in the center of Budapest) at the open-air exhibition "22 BUDAPESTS" on September 25 and 26. The 6th district center of the event was the Artpool Art Research Center.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/fax/varos/analizis00.html

DOCUMENT: Budapest Autumn Festival's program brochure WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/fax/varos/analizis00.html

24-26 September 1993 Budapest

#### Ben Vautier in Budapest

Invited by Artpool in the framework of the Year of Fluxus. Lecture, exhibition and performance of the French artist Ben Vautier. (A program of the Budapest Autumn Festival in cooperation with the French Cultural Institute).

24 September 1993 Institut Français de Budapest, Budapest

#### The Limits of Art. Identity and Modernity

Les limites de l'Art. Identité et modernité

Lecture by Ben Vautier, introduced by Alain Lombard, director of the French Institute.

DOCUMENT: invitation, photo, video You Tube, manuscript of the introduction

#### 25 September – 10 October 1993 • Liszt Ferenc tér, Budapest

#### : "BEN TÉR" [BEN SQUARE]

A collaborative public art installation by György Galántai and Ben. The basic idea of the exhibition came from the common practice used by fluxus such as word-collage (Maciunas) and letter-change (Ray Johnson): BEN(BEM) vauTiER. Since the title referred to the square (square in Hungarian: tér). A selection from Ben's project *Les citations* (*Le forum des questions de Ben*) was displayed on signposts fixed to the 28 lampposts of the square. Ben's own everyday texts and slogans were to be read on huge banners and on the benches. A podium – a space for action – was built in the middle of the square. The contemporaneous technical curiosity of the exhibit was that all the texts displayed on banners were designed on computer and enlarged by copy machine except the one Ben wrote himself on the podium.

DOCUMENT: program-flyer, press release, photo, video Ymether INSTALLATION: banners, podium, etc. in Artpool's collection

1990

25 September 1993 ◆ Ben's podium on Liszt Ferenc tér in front of Artpool

#### **Inauguration of the BEN TÉR** [BEN SQUARE]

# **Tout, rien et n'importe quoi** [Everything, Nothing and Anything] - **Ben Vautier's event**

The event took place on Ben's podium with his inscriptions along the edges. Júlia Klaniczay and Gábor Tóth were the assistants of the spontaneous event. Further participants were Jonas Mekas, Antal Juszuf, the "Yugoslavian Scholars" and the audience.

DOCUMENT: correspondence, notes, installation plan for the signposts, Budapest Autumn Festival's program brochure, invitation, photo, video

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/930925\_e.html PUBLICATION: Válogatás Ben Vautier írásaiból, Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1993, 36 p.

BIBLIOGRAPHY: Artpool-ősz, Magyar Narancs, September 2, 1993, p. 8. Hajdu István: Fluxemburg grófja. Hommage à Ben Vautier, Beszélő, October 2, 1993, pp. 29–30. ■ Kocsis Klára: Nem flúgosoké a fluxus, Pesti Hírlap, October 2, 1993, p. 22. 
Pintér Andrea: Artpool a fesztiválon. Banánhéj-teszt és Fluxus-erdő a "Ben téren", Taps, July 1993, pp. 29–31. ■ P. Szabó Ernő: Mindent el kell mondani. Ben Vautier Budapesten, Új Magyarország, September 27, 1993, p. 7. ■ [Átmenetileg új nevet kapott a budapesti Liszt Ferenc tér...], Vasárnapi Hírek, September 26, 1993, p. 1. Ben Vautier. Les limites de l'art / A művészet korlátai, Institut Français en Hongrie (program brochure), September–December 1993, p. 9. ■ [Szombaton délután...], Népszava, September 27, 1993 Keleti fluxuszóna - Ben tér, Balkon, 1993/11, p. 30. ■ French occupation, Budapest Week, Current Events, September 30 - October 6, 1993, p. 2. Ben tér, Magyar Narancs, October 7, 1993, p. 8. Beke László: Ben mindenben kételkedik. Ben Vautier Budapesten, Új Művészet, No. 4, April 1994, pp. 42–44. ■ Szőke Annamária: "Ha ön művészet, Budapest is az". A Ben tér a Liszt Ferenc téren, Új Művészet, No. 4, April 1994, pp. 45-46. Szombathy Bálint: Ben téri szentenciák, avagy: luxus-e még a Fluxus?, Új Művészet, No. 4, April 1994, pp. 47–48. Máté Péter: Élménybeszámoló a Ben Tér című szabadtéri kiállítás szerves részét képező utcanévtáblák és a Hivatal egyes képviselői közötti háborúságról (manuscript), Budapest, October 18, 1993 ◆ TV-RADIO: MTV2, October 3, 1993 (Budapesti Őszi Fesztivál)

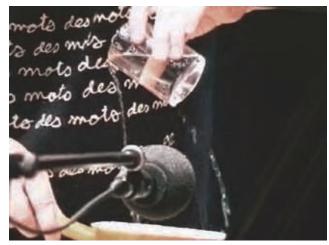
# **BEN VAUTIER IN BUDAPEST**

#### VIDEO SNAPSHOTS OF THE EVENTS

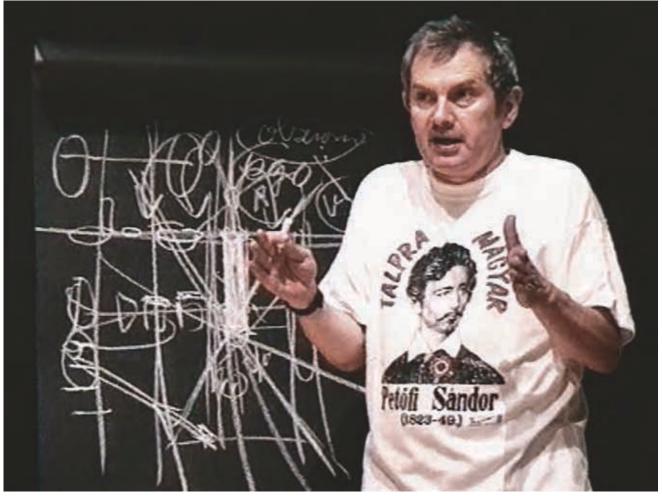
1993



Welcoming Ben at Ferihegy Airport. Ben Vautier and Júlia Klaniczay



Lecture by Ben at the French Institute



The Limits of Art. Identity and Modernity - Lecture by Ben Vautier at the French Institute

## **BEN VAUTIER IN BUDAPEST** BEN (vauTiER) TÉR (BEN Square) A collaborative public art installation by György Galántai and Ben Vautier

"Many names of streets and squares have changed all over Hungary following the change of the regime. Street name signs with new names were added next to the old ones with no changes but a slash. This inspired me in 1993 to rename the Franz Liszt square (Liszt Ferenc tér) in the 6th district of Budapest to BEN vauTiER during Ben's show in the framework of the Budapest Autumn Festival, 1993." (György Galántai)

VIDEO SNAPSHOTS OF THE EVENTS



Street name signs for BEN TÉR fixed at the temporarily renamed LISZT square

"Art will only be saved by the destruction of art" - Wolf Vostell

WOLF VOSTELL

MÜVESZETET

MENTHETI MEG.

MŰVÉSZET LEROMBOLÁSA

A selection of translated quotations from Ben's project *Les citations, Forum des questions de Ben* (Centre George Pompidou, 1991) was displayed on signposts fixed to the 28 lampposts of the square.

Hungarian translations of statements by Ben were to be read on giant banners amongst the trees and on the backrest of the benches.



"Everyone can have an idea" - Ben

Ben writing on the edge of the podium: "On this podium you can..."

"Ben's podium", built in front of Artpool's premises in the middle of Liszt Ferenc Square and marked, with statements in Hungarian written on it on the spot by Ben himself, became a public place and could be used by anyone who wished during the festival. 0 0

## BEN VAUTIER IN BUDAPEST INAUGURATION OF THE "BEN TÉR" (BEN SQUARE)

*Tout, rien et n'importe quoi* (Everything, Nothing and Anything) – event by Ben and the audience at Ben's podium, installed in front of Artpool on the Liszt Ferenc square.

VIDEO SNAPSHOTS OF THE EVENTS



The assistants of the spontaneous event were Júlia Klaniczay and Gábor Tóth. Further participants were Jonas Mekas, Antal Juszuf, the "Yugoslavian Scholars" and the audience.





# **BEN TÉR (BEN SQUARE)**

"Dear Jean-Jacques,

Here you have the story of a humorous incident that happened at the open-air exhibition of Ben Vautier in Budapest in September 1993.

Many names of streets and squares have changed all over Hungary following the change of the regime. Plates with new names were added next to the old ones with no changes but a slash. This inspired me in 1993 to rename the Franz Liszt square (Liszt Ferenc tér) in the 6th district of Budapest to <u>BEN</u> vau<u>TiER</u> during Ben's show in the framework of the Budapest Autumn Festival, 1993. Pronouncing BEN you can also understand BEM, so that people listening superficially could believe that the square's name refers to the famous general Bem fighting in 1848 in the Hungarian revolution. Many people asked what's wrong with Franz Liszt? Is he considered a communist or what did he commit? But none knows whether the best story was true or if an opponent of our fluxus show has invented it.

It is said that a woman became unwell and the one who called the ambulance reported the Bem square of the 6th district to the ambulance officers who went to the Bem square of the 2nd district since this is the only one nominated to the general. The secretary of the Committee of the Conservation of the Cityscape issued an official letter reporting the case of the regrettable misunderstanding and suggested another aesthetic solution or the removal of the illegal nameplates.



"I am demagogue" – Ben

The eight BEN TÉR plates on the corners of the joining streets of the square were in a kind of dialogue with the fifteen huge banners hanging on the branches of the trees, which hold signed critical sentences, such as: I AM EGOIST (BEN), I AM A LIAR (BEN), etc. Following the official letter, these six-meter long photocopied banners started to disappear from the high without leaving a trace. This was also a kind of dialogue, a bit unforgettable black and white humor."

(Letter of György Galántai to Jean-Jacques Lebel, 2000)

#### 2-3 October 1993 • Liszt Ferenc tér, Budapest

#### Loose / Cool Flux

Laza Flux events on Ben tér

Performances by guests of Artpool and Laza lapok (Loose / Cool Papers). Group works, concerts, intermedia poetry, sound art, action music, sound objects, philosophical lectures, performances, ego productions, re-actions, and installations.

DOCUMENT: correspondence, Budapest Autumn Festival's program brochure, program-flyer, invitation, video You Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/931002\_e.html

BIBLIOGRAPHY: Artpool-ősz, Magyar Narancs, September 2, 1993, p. 8.

#### 9 October 1993 Artpool Art Research Center, Budapest

#### Banana Consciousness

Anna Banana, American/Canadian performer and bananologist on her European tour stopped at Artpool to show her videos about the Banana Olympics in 1975 and 1980 and reported about the state of her research on "banana syndrome." Members of the audience had the opportunity to do for the first time in Hungary the Bananaskin-Rorschach Test.

DOCUMENT: invitation, photo, video **weilde**, sound, filled out tests, introductory text by Anna Banana for the slide show *Visual Humor in Mail Art: Creating or Reflecting Social Change*? WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/Bananaen.html

BIBLIOGRAPHY: Aknai Katalin: [Anna Banana egzotikus csengésű neve...], Artpool, Budapest, 1993 (text on the back of the invitation) Pintér Andrea: Artpool a fesztiválon. Banánhéj-teszt és Fluxus-erdő a "Ben téren", Taps, July 1993, pp. 29–31. Artpool-ősz, Magyar Narancs, September 2, 1993, p. 8. [Anna Banana spent 5 months...], Umbrella, Vol. 17, No. 1, February 1994, p. 18. Szombathy Bálint: Mire jó a banán? Beszélgetés Anna Banana kanadai bananológussal, Magyar Műhely, No. 96, June 20, 1995, pp. 41–46.

#### 15 October 1993 – January 1994 • Artpool Art Research Center, Budapest

#### 30 YEARS OF FLUXUS

Work in progress, an ongoing show of documents by fluxus artists and about the history of Fluxus. Fluxus library and archive of more than 100 books and catalogs, à la carte videos and sound documents, slide shows.

DOCUMENT: Budapest Autumn Festival's program brochure, Fluxus Bibliography, list of Fluxus Videos WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/Fluxusbibliography/ www.artpool.hu/fluxvideolist.html

BIBLIOGRAPHY: [Artpool Művészetkutató Központ], Nappali ház (Tárlatnaptár), 1993/4 (notice)

#### 19 October 1993 • Goethe Institut, Budapest

FLUXUS MUSIC: The Everyday Event FLUXUS-MUSIK: das ganz alltägliche Ereignis

Lecture by René Block with video examples and discussion. Greetings: Barbara Sietz (director of Goethe Institut). A common project of Artpool and Goethe Institut.

DOCUMENT: correspondence, invitation, program–flyer, program brochure of Goethe Institute, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/931019 e.html

BIBLIOGRAPHY: "Fluxus-zene: a teljesen hétköznapi esemény" (Videopéldákkal), Élet és Irodalom, October 15, 1993, p. 8. Tohuvabohu dúrban. Fluxus-zene: a hétköznapi esemény, Magyar Narancs, October 28, 1993, p. 40.

#### 20 October – 28 November 1993 • Ernst Múzeum, Budapest

#### Életmunkák / Lifeworks" oeuvre exhibition of György Galántai

Opened by René Block. Beside the artworks by Galántai several Galántai–Artpool projects were also shown.

DOCUMENT: invitation, exhibition-leporello, photo, video WEB-DOCUMENT: www.galantai.hu 
 PUBLICATION: Galántai György - Klaniczay Júlia (eds.): Galántai. Életmunkák/Lifeworks 1968-1993, Artpool - Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, 318 p. ♦ selected BIBLIOGRAPHY with reference to Artpool: Vadas József: Limlom glóriával, Magyar Hírlap, November 9, 1993, p. 15. Barna, Frances: An Artist Looks Back on Repression, The Budapest Sun, November 11-18, 1993, p. 3. ■ Szőke Annamária: Galántai György szobrászművész kiállítása, Balkon, 1993/11, p. 46. ■ Dárdai Zsuzsa: Underground a hegy tetején. "Aki a művészetet támogatja, történelmet csinál", Magyar Narancs, November 18, 1993, pp. 36-37. ■ (Kádár): Galántai: Életmunkák az Ernst Múzeumban. Egy közösségi művész: Galántai György, Somogyi Hírlap (Művelődés), November 19, 1993, p. 6. ■ Bán András: Galántai-összes, Új Művészet, No. 4, April 1994, pp. 24–27. ♦ TV–RADIO: Petőfi Rádió, November 17, 1993 (Műterem); Kossuth Rádió, November 18, 1993 (Névjegy)

#### 2 December 1993 Artpool Art Research Center, Budapest

#### E Milan Knížák

The introduction of Czech fluxus artist Milan Knížák (videos) and the presentation of his oeuvre with the participation of László Beke and Éva Körner, art historians. (Knížák unfortunately was unable to attend.)

DOCUMENT: correspondence, invitation, video with WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1993/931202\_e.html

# LAZAFLUX / COOL FLUX EVENTS ON BEN TÉR

Performances by guests of Artpool and Laza Lapok (Loose / Cool Papers) on Ben's podium.

VIDEO SNAPSHOTS OF THE PERFORMANCES





Attila Nagy and the Girls

Endre Szkárosi

1993



László feLugossy



Gábor Tóth



Dr Béla Máriás and Bada Dada



Kada (Is Elek)

# **BANANA CONSCIOUSNESS**

Anna Banana has been part of the International Mail-Art Network for almost two decades, and is considered as one of the pioneers of Canadian performance art. At the start of her career she developed her own Bananology: in 1971 she launched her newsletter, the Banana Rag, and established an archive, called the Banana Rank, systematizing all the information about this popular tropical fruit. On her last European tour she was invited to the Artpool Art Research Center in Budapest, where she presented her video recordings of the Banana Olympics of 1975 and 1980, and conducted scientific banana research among the audience based on the Bananaskin-Rorschach test, which explores new psychological depths.

[...] Everybody had fun at the Banana Olympics. People looked at them as a pleasant way of relaxation, and for us they were artistic events. We had a kick out of other things like this, for example, when we welcomed the Italian master Cavellini in California. We received him as the uncrowned king of the Network and actually seated him on a throne. The street processions and carnival-like scenes organized in his honor were joined by some of the passers-by, which we were very happy about.

[...] What was your goal when you set out on your European "banana campaign," which had twenty-five venues?

The 1993 European tour was to "research the psychological underpinnings" of the exhibit I put on with it: Proof Positive Germany is Going Bananas; over 100 items taken from the German press relating to bananas. [...] When I went to Stuttgart, there was a food exhibition on in the technology museum, and linked to that they organized a banana day. I saw posters of a reggae band called Radio Banana in Berlin, and in Sierksdorf by the Baltic Sea I had the chance to see the world's first Banana Museum. There are specialized bananologists there, too, but I differ from them in the sense that my interest is focussed on the fruit's presence in (mail) art. I don't approach my subject with external objectivity, but instead use it as an extension of my personality and my behavior.

Source: Bálint Szombathy: What Are Bananas Good For? In conversation with Anna Banana Canadian bananologist. www.artpool.hu/2009/ Bananainterview.html (Originally published in Hungarian in the June 1995 issue of Magyar Műhely (No. 96, pp. 41–46). English translation by Krisztina Sarkady-Hart



Anna Banana at Artpool



The audience writing the Bananaskin-Rorschach test (video snapshots)

# MILAN KNÍŽÁK



Screening of videos by Knížák

As a closing event of Artpool's Year of Fluxus, László Beke and Éva Körner, art historians, presented the oeuvre of Czech fluxus artist Milan Knížák on December 2, 1993.



László Beke

Éva Körner (video snapshots)

#### Some fluxus scores from Milan Knížák

#### Fashion

Cut the coat along its entire length. Wear each half separately. (1965)

#### **Actual Clothes**

Cut a circle into all parts of your clothing. (1965)

#### A Week

1<sup>st</sup> day All your clothes should have same color. Also underwear.
2<sup>nd</sup> day Keep silence all day long.
3<sup>rd</sup> day Look at your naked body in a mirror for at least an hour. Do it carefully.
4<sup>th</sup> day
5<sup>th</sup> day Sing or whistle the same tune all day long without a pause.
6<sup>th</sup> day Make a trip by train. Buy no ticket.
7<sup>th</sup> day Walk all day long aimlessly through the city. The best is alone.
(1966)

Source: Ken Friedman (ed.): The Fluxus Performance Workbook, El Djarida Magazine (special issue), 1990

# 1994 -THE YEAR OF MIKLÓS ERDÉLY -AT ARTPOOL

PUBLICATION: Artpool 1994 (documentary yearbook) WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Erdely/EMcontenthu.html BIBLIOGRAPHY: Hornyik Sándor – Szőke Annamária (comps.), Szőke Annamária (ed.): Kreativitási gyakorlatok, FAFEJ és INDIGO. Erdély Miklós pedagógiai tevékenysége 1975–1986, Gondolat Kiadó – MTA MTKI – EMA – 2B Alapítvány, Budapest, 2008, pp. 10, 496, 499.

March – April 1994 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

### Self-Assembling Afternoons

### Önösszeszerelő délutánok

Meetings, lectures and discussions in order to reveal and make accessible for research the life-work of Miklós Erdély. During the whole series of lectures exhibitions, slide and video presentations of Miklós Erdély's works.

DOCUMENT: notes, documents of research and organization, invitation, flyer, poster, video, sound

BIBLIOGRAPHY: Erdély éve, Magyar Narancs, March 17, 1994, p. 8 (notice) Dinösszeszerelő délutánok, Magyar Narancs, March 17, 1994, p. 26 (notice) Önösszeszerelő délutánok az Artpool Művészetkutató Központban Galántai György vezetésével, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), April 7, 1994, p. 27 (notice) B. E.: Önösszeszerelő délutánok, Magyar Hírlap, April 12, 1994 [Összeszerelő délutánok...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), April 28, 1994, p. 28 (notice) Forgács Éva: Önösszeszerelő beszélgetések, Balkon, 1994/9, p. 32.

Translation of the text from the invitation:

### SELF-ASSEMBLING AFTERNOONS

When I decided that in 1994 Artpool would definitely set itself the objective of making Miklós Erdély's oeuvre researchable – which would be linked with preparing Miklós Erdély's oeuvre catalog for publication – I did not yet know that we would have to rethink an entire period to do so.

New art historians have to write a new history in which everything is much clearer and the interrelations are transparent in time and space. The "selfassembling afternoons" could chiefly be devoted to exploring a situation, to the gradual implementation of making Erdély's oeuvre researchable. Hence, the most Artpool can do in the future is to keep this project on its agenda and, by involving all those concerned, enable the step-by-step evolution and development of this culture and its history.

In the eight announced afternoons, we will attempt to evoke the areas explored by Miklós Erdély in the form of questions and answers, as well as lectures. (The lectures will start at 4 p.m.) We have original works, documents, slides, videotapes, manuscripts and bibliographies at our disposal.

We will talk about UFOs (János Sugár, on March 18), anecdotes (Dr. László Beke, on March 25), literature (Pál Nagy, on April 15), as well as about painting, about connections with fluxus, about film, ethics, educational issues, creativity, indigo, chance, etc.

György Galántai



DSSZESZERELO DE

the best at CIT2 of Deep from select of an and definited the Bed Coeff whereas 25-64, or exclusion of Deep A. Archite T2-will observe the selector of the Deep A. Archite Agencies and the Architecture of the Selector of the Selector of Selector of the Selector between Selector of the Selector of Selector between Selector of Selector of Selector Selector of Selector of Selector of Selector of Selector Selector of Selector of Selector of Selector of Selector Selector of Selector Selector of S

1984, március 18, 23, 25, 30, aprilis 13, 15, 20, 2 szerdán és pénecken 14 áraból 18 óraig TOI. 268-01-19, FAX 121-08-33, restri:1277 BF 23, p

1994 – THE YEAR OF MIKLÓS ERDÉLY

### 18 March 1994

### : Lecture by János Sugár (media-artist) on UFO (a painting by Miklós Erdély)

DOCUMENT: sound, video

### 25 March 1994

### E Lecture by László Beke

(art-historian) on the anecdote

DOCUMENT: video

13 April 1994

### E Lecture by Péter György

(aesthete) on cultural canon, identity, double-meaning and the integration of the avant-garde

DOCUMENT: invitation, sound, video

### 15 April 1994

# E Lecture and literary performance by Pál Nagy (writer)

DOCUMENT: invitation, sound, video

### 20 April 1994

### Ellustrated lecture by Péter Berényi

(mathematician) on the possibility of the mathematical formulation of reality and the non-real aspect of the visible world

DOCUMENT: invitation, sound, video

### 22 April 1994

### E Presentation by Ákos Birkás

on Miklós Erdély's personality and its relation to painting

DOCUMENT: invitation, sound, video

### 29 April 1994

### A Half of a Man is hidden by a Screen

Paraván eltakar egy fél embert

Projection of the video copy of the film entitled *Creativity* – *Visuality* and some fragments by **Dóra Maurer** (mediaartist) about the common circle with Miklós Erdély.

DOCUMENT: invitation (with an excerpt of Fanny Havas's interview with Dóra Maurer, 1991), sound, video



Péter György lecturing at Artpool In the background: reconstruction of Miklós Erdély's installation Similis simili gaudet (1984), and the life-size photo of Erdély's bookshelf



Pál Nagy



Ákos Birkás On the wall: works by Miklós Erdély



Video snapshots of the Self-Assembling Afternoons

### [...]

What was it like working with Miklós Erdély in the workshop at the cultural centre of the Ganz-Mávag Plant? What kind of workshop was it?\*

A conventional drawing workshop had long been working in the water tower in Golgota Street where those wishing to enroll in the Art Academy and hobby artists got together to practice, or to use Erdély's expression, "chew coal." Tamás Pap, a public educator, oversaw the work of the workshop. He was already a fervent supporter of the avant-garde at that time and in 1975 he invited me to teach painting and drawing at the workshop. Three months later, Erdély also joined the staff as a teacher of sculpture. He didn't just want to continue with the old tinkering, so we got together and came up with a project, which initially bore the somewhat awkward title of "Motion Design and Implementation Exercises." Later we renamed the project Creativity and Visuality for the 1976 workshop exhibition, and that remained the official title. We started out from a shared experience: in the spring of 1971, we both participated in the Kunstzone art fair in Munich and also managed to get on the composer Maurizio Kagel's creative course.

### The Hungarian Gentleman Botched the Exercise

In one of the exercises at this course, each participant invented a movement that the next in line had to repeat, also adding something of his or her own. I'm mentioning this because Miklós Erdély torpedoed this chain of obedience by inventing an action that could not be repeated: he turned up and pinned one of the corners of the carpet that covered the podium. Later, during his assessment of the group exercise, Kagel said that the Hungarian gentleman had botched the exercise. In any case, I gradually stopped taking part in the creativity exercises, since I took no interest in intangible, interpersonal etudes centered on "influencing each other." The efficiency of these exercises could not be tested.  $I^{\prime}\!m$  drawn to making things and to objects but, strangely, I would have been happy to omit drawing in its function as a medium; however, Erdély insisted on it, he held drawing in high esteem. In his view drawing – and actually the whole workshop – operated on the basis of the principle of shared responsibility. So drawings primarily had a psychic quality to them: they functioned as diagrams of interactions. Emphasis was not placed on recording an insight but rather on experiencing a situation and introversion, which is great but only works with a select group that is capable of utmost concentration.

### And did you and Miklós Erdély talk about this?

Well, we were continuously discussing things. We got together before every single workshop session to plan what we were going to do. It was usually me who contributed the idea, which in most cases resembled a visual end-product; Erdély usually told me that it was not yet completed, by which he meant that we needed to find an exciting series of actions that would lead to the planned phenomenon or might even go beyond it. So then we began to elaborate the idea.

### Speculatively, so to say?

Yes, quite speculatively, as I saw it, since I had no experience that Erdély had gained from his previous actions and even from the games that went back to his scout years. But in any case, the elaboration was more like self-conditioning because everything was malleable as we went along. Typically, these workshops began with a lead-in done by me. I was able to carry on for about half an hour and after that I became bored with my own ideas since I felt that the possibilities did not expand but rather became more and more limited. At that point Erdély would step in and manage to turn around the entire process, transforming it into a genuinely absorbing shared experience. This is one thing I learnt from him: not to chicken out but to observe everything and build the process from the participants' reactions. Before this, I used to turn even the best ideas into tests and after I I had done that, the process came to a halt, and at least someone, let's say I myself, could take the result of the process home and evaluate it. But Erdély had the talent to transform even tests into real events after which everyone, including me, went home feeling a sense of completeness.

Could we then say that Miklós Erdély had a special talent or flair for pedagogy?

Yes, among other things. All this, all his activity formed one cohesive whole.

### How many years did you do this workshop for?

Only two. In 1977, assisted by the district party committee, the director of the Ganz-Mávag cultural centre terminated our contract in a very convoluted letter.  $[\ldots]$ 



A magyar ür eironiotte a ova

Interview with previous system, they have been volted interview with the state of t

Anne and act over revisers' hegy Ecklyreit a pedigolgalled with whiteget anneas anteloge

itter is. Ar againe fast-stiegotte, ar againe beilinarry roge:

Hay degramming a soundary

nak Alil (Kig. 177-ben a kerület süntsentekig engilet) und a Kisele Manag harülmüz (şazgetiğa felfesitet nüret alıy terşetilik terdiları.

all my Martin Print 12 12 100 In - 1.1 1 and a figures Cat ] tenous likensing 1 m The state Remiter the septempial ber diam 1132 Unrich

Dóra Maurer interviewed by Fanny Havas – excerpt. Originally published in Beszélő, 26 October 1991, pp. 3–7. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.)

### 13 May 1994

### : FAFEJ

Meeting of the participants of the course entitled *Fantázia-fejlesztő gyakorlatok* (Fantasy-Improving Exercises). Thought motivator: a treatise upon the pedagogical activity of Miklós Erdély, published in 1983 in the periodical called Magyar Műhely (No. 67) by Ildikó Enyedi (film-director).

### DOCUMENT: invitation, sound, video



Ildikó Enyedi lecturing at Artpool

### 10 June 1994

### : "The INDIGO and" ...

Lecture by **János Sugár** (media artist) on the INDIGO Circle (INterDIszciplináris GOndolkodók / Interdisciplinary Thinkers).

DOCUMENT: invitation, sound, video

### 17 June 1994

### : "The INDIGO and" ...

Meeting with László Révész (media-artist) and those who cherished the memory of Miklós Erdély

DOCUMENT: invitation, sound, video

### 24 June 1994

### : "The INDIGO and" ...

Reminiscent performance by András Böröcz (sculptor)

DOCUMENT: invitation, sound, video



Translation of the text from the invitation to "FAFEJ":

### THE METHOD IN ESSENCE\*

We had to do some very simple exercises at the *Imagination Development Workshops* amidst a lot of externally imposed awkward restrictions (for example we had to answer orally, or in writing, use three words, one word and a figure, only verbs, etc.) So how could the above complicated processes be engendered with these more than simple tools? After a lot of thinking, I finally came to the conclusion that the role of these exercises was to act as *alibi programs*. Despite the fact that in the circle we did not carry out any artistic or scientific work – in fact, our activity was as far removed from such as it possibly could be – at the workshops we actually used a method that was fundamental to both these areas while unknown in all others. This method is called making alibi programs.

What do I mean by this?

All human activities are carried out in parallel with a planning activity. People plan what does not yet exist and when it comes into being they learn from the unforeseen elements. As far as everyday activities are concerned, the less "instructive" they are, i.e. the fewer unforeseen factors they have, the more successful they are. In contrast, both artistic and scientific work is regarded as being more successful if it can explore the unforeseen to the greatest extent possible. If the plan made by an artist or a scientist is fully realized, it is tantamount to total failure. If a picture is no more than what its painter planned to do in regard to color, it is not a work of art. This peculiarity is due to the fact that what an artist or a scientist undertakes is not what they formally set forth as their objective. What they wish to achieve is unknown, hence indefinable, and their concrete plans are merely tools, or a possible area offered for the manifestation of the unknown. In other words, they make alibi programs for themselves, since their human nature only allows them to explore the unknown through the processes of drawing up and executing plans.

Our exercises are openly abortive alibi programs, which are just as ambitious in their ultimate aims as any artistic or scientific endeavors.

Source: Ildikó Enyedi: *Egy pedagógiai technika (Az 1977/78. évi fantáziafejlesztő gyakorlatok módszerének elemzése)* [A pedagogical technique (Analysis of the method for the 1977/78 creativity development exercises)], Magyar Műhely, No. 67, July 1983, pp. 27–34 [p. 33] (English translation by Krisztina Sarkady-Hart)

összetevője a művészi munkának, mint az aktivitás...» (Erdély Miklós)

F

F

UJKAPOLCS GALERIA . NEWKAPOLCS GALLERY

1994. JULIUS 16., KAPOLCS, KOSSUTH L.U. 55.

KLÓS ERDÉLY FLASH-DAY . EM

F

D

PASSZIVITASI GYAKORLAT

PASSIVITY-ACTIVITY MEETING

«...passivity is a relaxed yielding towards impressions, which is an element of artistic creation just as essential as activity...» (Miklós Erdély)

A gyakorlatot levezeti (Facilitator): GALANTAI György

Erdély Miklós munkássága az Artpool Archívumban kutatható (Budapest VI., Líszt Ferenc tér 10., 1. em 1., szerdán és pénteken 14—18 óráig. Júliusban zárval) Az Artpool Archívum nyilvános működését Budapest Főváros Önkormányzata támogatja. Az Artpool köszöni a Mozgókép Alapítványnak a technikai felszereléshez nyújtott anyagi segítséget, valamint a Budapest Training Bt.-nek az esemény megrendezéséhez nyújtott támogatásását

### Miklós Erdély Memorial Day Passivity Activity Meeting Erdély Miklós emléknap

Passzivitási gyakorlat

Video event by György Galántai. Galántai used the video copy of Erdély's film titled *Train Trip* in a live video installation: he superimposed faces from the passive audience onto the original frames and thus created a new film while preserving Miklós Erdély's presence.

BIBLIOGRAPHY: *Erdély Miklós emléknap. Passzivitási gyakorlat,* Beszélő (Rábeszélő), July 14, 1994, p. 43 (notice)

### 24 August 1994 ◆ Diáksziget (later: Sziget Festival), Budapest

### Passivity Exercise

Passzivitási gyakorlat

Video event by György Galántai in the performance program (organized by János Szirtes) – not realized because the necessary technical equipments were not provided by the organizers.

### DOCUMENT: invitation-flyer

BIBLIOGRAPHY: A Diáksziget performance-programja, Magyar Narancs, August 11, 1994, p. 29. Diáksziget 1994 – Eurowoodstock, Magyar Narancs, August 11, 1994, p. 30.

### 24 September – 9 October 1994 • Liszt Ferenc tér, Budapest

### ELOOSE / Cool Slogans

### Laza szlogenek

Open-air signpost exhibition with 28 participants organized by Artpool and *Laza Lapok* – Gábor Tóth (an event of the Budapest Autumn Festival). Opening performance by Juszuf Antal, György Kozma and Gábor Tóth.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/laza/szlogenek.html

DOCUMENT: notes, installation plan, invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure, photo, video www.artpool.hu/laza/szlogenek.html

BIBLIOGRAPHY: Sz. A. A.: Graffiti a Liszt Ferenc téren, de nem a falakon, Népszabadság (Budapest melléklet), September 23, 1994, p. 8.
Laza Szlogenek, Magyar Narancs, October 6, 1994, p. 10 (notice)
Nagy László: Lehetőségek hiányában. Aki mindig újat keres, Népújság, October 8, 1994, p. 11. (interview with Gyula Máté) [Artpool mentioned]
Bóta Gábor: "A képtelenségek érdekelnek". Találkozás Galántai Györggyel, Magyar Hírlap, September 24, 1994, p. 5. (interview with György Galántai)
Szalai Anna: Egy kóborló kósza gondolatai, Népszabadság, Budapest melléklet, September 27, 1994, p. VIII.
TV–RADIO: TV 1, October 5, 1994 (Mizujs); Bartók Rádió, September 22, 1994 (Budapesti Őszi Fesztivál), September 23, 1994 (Muzsikáló reggel); Petőfi Rádió, September 30, 1994 (Reggeli csúcs)



Miklós Erdély (snapshot from Train Trip)

Translation of the text published on the supplement to the invitation for "Passivity Exercise," Diáksziget, 1994:

Miklós Erdély: VONATÚT [TRAIN TRIP]\* (experimental film plan) 1997

The film, to be done about a one-hour train journey, shows the tension between the irreversibility of real-life processes with moments never to recur and the possibility of repetition and interchangeability offered by the film. The one-directional flow of time is represented by the progression of the train. The linear rolling of time is interrupted by five-to-ten-second-long characteristic or non-characteristic fragmentary processes taken from the footage and gradually inserted in a certain system, by which I mean that the emblematic fragments are repeatedly cut into the footage of the journey in progressively increasing lengths and in a reversed order relative to their original succession in a way that by the end of the train journey we reach the opening fragment. Consequently, the number of occurrences of the individual fragments depends on their proximity to the arrival. It also follows from this structure that viewers encounter event fragments in the first half of the train journey that they are not yet familiar with and will only recognize later, when the process reaches the given part. That is, as time progresses the number of unfamiliar and familiar motifs decreases and increases, respectively, and the later we recognize a fragment already embedded in the process, the better we know it due to its repeated occurrence.

Thus, by the end of the film viewers see a series of motifs that represents the structure of natural memory at a highly enhanced rate.

The social and other connotations of the selected motifs lend themselves to free interpretation which provides the second layer of the film.

In general the use of natural sounds is the most effective, while repetitions can be best emphasized by special sound effects. (1980)

 Source: Vonatút [Train Trip], in: Erdély Miklós (1928–1986) Filmek / Films, catalog, Budapest Film, 1988, n. p. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.)



László Beke, Gábor Tóth, László L. Simon, György Kozma and Juszuf Antal at the opening of *Loose / Cool Slogans* 

### Miklós Erdély:

A költészet mint ön-összeszerelő rendszer [Poetry as a Self-Assembling System] (1973)\*

We say that poetry is able to organize itself without outside interference.

It is possible to obstruct this self-organization – and people have always been doing just that –, but after a certain interval of time poetry molds these obstructing elements along the lines of its own nature and gradually incorporates them.

Its organization is not merely formal but simultaneously formal and conceptual – hence it is called poetic.

Since the organic world is likewise a selfassembling system, it is not surprising that the poetic quality residing in the very fact of life is also able to create itself and to continually renew itself.

Objects, texts, etc., just as molecules in the "primordial soup," in the course of their free (random) movements seek out their own "geometric loci," taken in the poetic sense.

Humans are left with the task of on the one hand, noticing the existing poetic features, and on the other hand, by adding and projecting their conceptual stock-pile, transforming into poetry the already extant formal-esthetic beauties (pebbles, landscape, etc.)

If your room is untidy enough, or if you are obliged to keep too many objects in it; if your interests are wide-ranging enough and especially if the room is the scene of at least your periodical activities, you must have noticed that certain loci give rise to poetic nodes; expressive concatenations organize themselves without your conscious participation.

(Finally you end up not daring to touch anything, lest you disrupt these "flowers" grown by your room.)

In the exhibition hall these "piles" will confess their poetic destinations more readily than when embedded in their original environment, and often they possess a more intense and at the same time more delicate content than constructions made expressly for the purpose of exhibition.

### Miklós Erdély

### Theses on the Theory of Repetition (1973)

- The unique is devaluated by repetition, with its concrete existence increasing and its essential existence decreasing.
- Only what is repeated is manifested; only what is repeated is non-existent.
- 3. The non-existent is sensed by referring to memory.
- What is born, created or changing, is manifested in repetition, it also dies in repetition.
- In the turmoil of creation the same can never be achieved twice.
- Creation accumulates imperceivably, and manifests itself suddenly.
- The absolute new is unrecognizable, imperceivable, and thus it cannot manifest itself.
- 8. In the process of representation the thing represented suffers substantial mutilation. This constitutes the fallacy of traditional art, which originally formed the means of magical engagement with the forces of evil and destruction. The representation is partial, since the represented is not reproduced in its own material, thus equally partial is the elimination of the represented. This constitutes the limitation of the magical representation.
- The perfect copy of the accidental reduces the feeling of the accidental.
- 10. The existence of human duplicates, twins, is a depressing nonsense and a metaphysical scandal for the individual consciousness, because it increases the feeling of the accidental. \*
- The psychological duplicate (déjà-vu) enhances self-awareness by emphasizing the uniqueness of the Self in complete repetition.
- 12. By moulding matter, which otherwise would be formed accidentally or according to its own structural properties, into identical forms, serial production protects the consciousness from a feeling of alienation with respect to the natural environment, at the same time ushering it towards the general through the avoidance of the "common".
- 13. Since man can stand neither the catalepsy of total identification nor the dizziness of continuous change and diversity, he regards the sphere of resemblences and analogies, rhytmical changes and dialectical periods as his own. He looks for the same in the different, and the different in the identical. The man of intellect, however, can only recognize himself in total change.

\* In the words of Ms. X. Y. "I do not represent my twin sister."

(Translated by Zsuzsa Gabor)

Back of the invitation for *Miklós Erdély* Memorial Day. Passivity Exercise, Newkapolcs Gallery, 1994 Source of the text: *Miklós Erdély*, exhibition catalog, Rome, 1992

<sup>\*</sup> Text supplement to the invitation for *Miklós Erdély Memorial Day. Passivity Exercise*, Newkapolcs Gallery, 1994. (English translation by John Bátki.)

11 May 1994 • Írók Boltja (Writers' Bookshop), Budapest

### PETRIfied forEAST book presentation

György Konrád (writer) presented the bookwork of Péter Forgács, György Galántai and György Petri. The Visual Arts Research Studio at the Arizona State University conceived a collaborative project for a bookwork in 1989 with the topic: Freedom / Oppression: Central European Artists in Response. Artpool was requested to coordinate the project. The bookwork was designed and a maquette completed in 1990 in Arizona as a collaborative work by Péter Forgács, György Galántai and György Petri. The 225 copies of the publication were produced by the students of ASU's visual studio. (► p. 101.)

DOCUMENT: correspondence, distribution list of the copies of the publication, invitation, photo, video

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/bookwork/PETRIfied/

BOOKWORK-PUBLICATION: PETRIfied forEAST, Visual Arts Research Studios, Tempe (AZ), 1990–1994, cooperative bookwork by György Galántai, György Petri and Péter Forgács, edition of 225 copies, signed by the authors (26x28,5 cm, 15+8+10 pages 3 volumes in slipcase)

BIBLIOGRAPHY: Forgács, Galántai, Petri, Szirtes, Magyar Narancs, May 12, 1994, p. 8. TV-RADIO: The Pyracantha Press, video podcast, ASU Libraries, The Library Channel, August 7, 2007

30 May 1994 • Artpool Art Research Center, Budapest

### Manœuvre Nomade or the Virtual Protocol

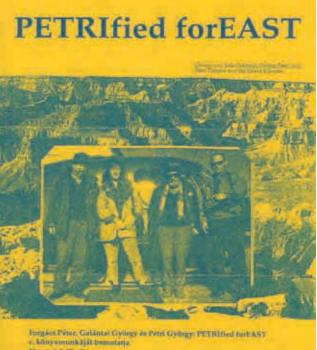
Nomád Manőver avagy a virtuális protokoll

Festive opening of the Consulate of the Nomad Territories in Budapest. The ambassadors of the Territories, the members of the artist collective INTER/LE LIEU, issued passports for those who applied for citizenship. Videos from the performances and installations of the collective whose members are: Jean-Yves Fréchette, Richard Martel, Nathalie Perreault, Alain-Martin Richard, Jean-Claude Saint-Hilaire,

DOCUMENT: correspondence, invitation, flyer, press material (Hu, Fr), photo, video mille, passport request form, passports, original prints of the rubberstamps used

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1994/940530 e.html PUBLICATION: Richard, Alain-Martin (ed.): Territoires nomades. Une manœuvre de membres du collectif Inter/le Lieu. Première étape: mai et juin 1994, Éditions Intervention, Québec, 1995, 185 p.

BIBLIOGRAPHY: Delagrave, Marie: Membres d'Inter/Le Lieu en tournée européenne. Pour l'instauration des Territoires nomades, Le Soleil, May 6, 1994 Cron, Marie-Michèle: Passeport pour les territoires nomades, Le Devoir, May 12, 1994. ■ [Nomád Manőver...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), May 26, 1994, p. 19 (notice) ■ Nomád Manőver, Magyar Narancs, May 26, 1994, p. 8 (notice) -lukács-: Nomád köztársaság. Konzulátus a nacionalizmus ellen, Esti Hírlap, May 31, 1994 Nomád útlevelek hontalanoknak, Blikk, June 15, 1994 Antal István: Útlevél, Élet és Irodalom, June 24, 1994, p. 16. Tillmann J. A.: Nomád manőverek, Magyar Narancs, June 30, 1994, p. 32 (► p. 189) ■ Martos Gábor: Üdvözlet Nomádiából (-ba), A Hét /Bukarest/, July 8, 1994 Martel, Richard (ed.): L'art en actes. Le Lieu Centre en art actuel. 1982–1997, Editions Intervention, Québec, 1998, pp. 241-245.



Konrad György

ar frök Bultjähan, 1994, måjus 11-in, 16 derkor, (tind Budgens, Sections of 41.) A refl as Aslands Salas Lastering Yosain Art Research frontings Haddanian 222 salar to alleft politikephan plant may 1996 fee. A bernstählt produktion blodd aller ber a kandd kepenatifer. Gen Maper a.



Jean-Claude Saint-Hilaire, Richard Martel, Jean-Yves Fréchette, Alain-Martin Richard (video snapshots)





### *Nomad Maneuvers*, **Nomad Territory**. The Inter/Le Lieu group\*

A few weeks ago, I and guite a few visitors to Artpool came into possession of a world passport which was one of a kind. The special, blue passport was issued by the Budapest consulate of Territoires Nomades / Nomad Territories. (Being a nomad institution, this consulate was open in Budapest - after Berlin and Cracow - for a single day, and then moved on to Genoa, Marseille and Barcelona.) Thanks to the action of the Canadian Inter/Le Lieu group, Artpool, which housed the transitional consulate, turned into an Office for this short time with a window simultaneously opening onto several worlds. One of the symbolic views involuntarily opened onto the everyday horror of the old(?) ancient regime and evoked the unequalled memories of hours (days/ weeks) spent in the rooms of the Pass and Grace Distribution Office of the late People's Republic of Hungary, since no one could get a passport without having to wait, gueue up and stand about. (Filling in forms, storing and processing data, and taking and printing photographs are time-consuming not only in Magyaristan but also in Nomadistan.) Remembering the unpleasant memories of old was not the only thing applicants could do. While waiting for the clerks in white uniforms to do their jobs, the nomads filling the rooms of the consulate were able to have a look at the Inter/Le Lieu group's video materials and at Miklós Erdély's bookshelf while sizing each other up and engaging in jovial conversation. (Looking at the shot of Erdély's bookshelf blown up into the original size and covering an entire wall, the nomads could ponder about the prospects that opened up to the artist of blessed memory and wonder about what lay hidden in the scant books with torn spines...)

The video documentation revealed that the traveling envoys of the *Nomad Territory*, i.e. the members of the Québec art group, not only excelled in inventing and filling in travel documents since *Jean-Yves Fréchette*, *Richard Martel*, *Nathalie Perreault*, *Alain-Martin Richard*, *Jean-Claude Sain-Hilaire* previously had exhibitions, performances, installations and worked as critics, editors and teachers. Finally, the passports were ready, the visas stamped in, the revenue paid, and after a handshake we were initiated as fully-fledged members of the *Nomad Territory*. I myself was given passport number 204, from which I concluded that at the time this fictitious territory was not exactly overpopulated. (The action series continued and as the number of nomads reaches one million, a seat will be granted us in the UN...)

If the carriage in the coat of arms of the passport were not so obviously different from heraldic traditions and if it were set in a crest, this passport is so perfectly made that it would probably easily grant its user entry into one of the recently proclaimed Central Asian CIS 'princedoms'.

The nomads' 'heraldic animal' is a real nomad vehicle that was made exclusively of wood, to the last nail as it were, about two and a half thousand years ago; it was found in the Altai Mountains and is preserved in the Hermitage Museum. These data are already contained in the great book by *Gilles Deleuze* and *Felix Guattari* titled *Mille Plateaux* (A Thousand Plateaus. Capitalism and Schizophrenia 2), in the chapter about the nomads; therefore, it can be safely assumed that this book served as inspiration for starting the *Inter/Le Lieu* group. All the more so since this chapter was later published in the *Semiotexte* series in America as a separate volume by Sylvère Lotringer.

So what is nomadology which inspired action artists through a book written by philosopher-psychologist co-authors? Gilles Deleuze said the following in an interview: we took a keen interest in nomads because they are a group outside of history; they are excluded from it but they metamorphize only to reemerge somewhere else: in unexpected forms – amidst the fading lines of a social field. In other words, the nomads represent a pattern that offers a way out of the systems and institutions that gradually entangle virtually everything: it offers a passage, slipping through cracks, communication between different contexts. And this is by no means indifferent to us urban dwellers, since, figuratively speaking, we ourselves are all becoming nomads to a greater or lesser degree. We change our location several times a day: in one hour we find ourselves surrounded by trees in a garden, while in another we are in a highly trans-technicized landscape. The people, the population changes around us in the same way, as we disappear from one place and reappear in another: we suddenly notice the staggering amount of chrome steel blue surfaces and turbo-solarized bodies surrounding us. However, we do not become real nomads just by alternating the location of our lives. Real nomads do not need to be bound to one place above all else, to some sort of reality segment or segmentary reality, they do not blend into moulds fashioned by the prevailing power fields and dictated by established styles and genres; instead, they move between these structures. Nomads offer an alternative to the swamp of authorities, the inertia of institutions, and the terror of passivity. This holds true today as much as it did before. If not from our personal experience, we know it from Max Weber that if an organism once comes into being, it strives to subsist and operate: it looks for and finds for itself a role, a function, a commissioner, a reason and an operator. That is what makes the spreading and proliferation of the Nomad Territory especially noteworthy, since they reclaim territory for freedom by ridiculing institutional operation, deceiving it and turning it inside out by using such pacific, playful and artistic gestures that could be successfully adopted in other areas. What is more: they are worthy of being propagated. Were the mass proliferation of such initiatives to happen, it could even transpire that the logic of public affairs is not as exclusively legitimate as is suggested by today's political panorama restricted to a tri- and rectangular horizon.

### (J. A. Tillmann, 1994)

\* J. A. Tillmann: Nomád manőverek [Nomad Maneuvers], Magyar Narancs, June 30, 1994, p. 32. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.)

### 2-6 October 1994 Budapest

### E Polyphonix 26

International Sound Poetry Festival

Artpool's great scale sound poetry festival forming part of the Budapest Autumn Festival, in cooperation with the Association Polyphonix (Paris). Performances at three places on three topic with the participation of 22 artists from 9 countries.

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, press material, program, poster, Budapest Autumn Festival's program brochure, program brochure of Institut Français, program brochure of the Polish Institute, program-poster of the Austrian Cultural Institute, admission tickets, photo, sound, video

CATALOG: *Polyphonix 26 – Budapest*, Artpool, Budapest, 1994, 10 p. PUBLICATION: *Hangköltészet* (anthology, edited by and introductory study: Endre Szkárosi), Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1994, 42 p.

BIBLIOGRAPHY: Szalai Anna: A hangköltők zajdobozzal érkeznek. Polyphonix fesztivált rendeznek október elején, Népszabadság (Budapest melléklet), September 23, 1994, p. 8. Bóta Gábor: "A képtelenségek érdekelnek". Találkozás Galántai Györggyel, Magyar Hírlap, September 24, 1994, p. 5. (interview with György Galántai) ■ Tasnádi Ágnes: Transfuturistische Töne. Herbstfestival 2: Von Polyphonix bis Multimedia, Der Neue Pester Lloyd (Kultur), September 28, 1994, p. 9. Horányi Attila: Polyphonix fesztivál, Magyar Narancs (Kultúra), September 29, 1994, p. 28. Polyphonix fesztivál, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), September 29, 1994, n.p (notice) Altman Anita: Audience matters, The Budapest Sun, September 29 - October 5, 1994, p. 11. A kutya ugat, a Polyphonix van, Észak-Magyarország (keddi melléklet). A Szellem világa, October 4, 1994 
Transzfuturista hangok, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 6, 1994, p. 20 (notice) Stark R. László: Értékelhetetlen értékek harmóniája, Magyar Hírlap, October 15, 1994, p. 5. G. Komoróczy Emőke: Arccal a földön a huszadik század. Az avantgárd metamorfózisai, Hét Krajcár Kiadó, Budapest, 1996, p. 287. ♦ TV-RADIO: TV 2, October 13, 1994 (Múzsa); TV 1, October 27, 1994 (Körző) mille; Petőfi Rádió, September 30, 1994 (Péntektől péntekig), October 4, 1994 (Reggeli csúcs); Bartók Rádió, October 1, 1994 (Muzsikáló reggel), October 2, 1994 (Szalon)



The audience in the Kolibri Theater with István Eörsi and Ernst Jandl in the first row (video snapshot)



The international POLYPHONIX FESTIVAL, giving contemporary poetry, music and performance an opportunity to get into direct contact with the audience, was born in Paris fifteen years ago. It was established by the French poet, painter and performer, Jean-Jacques Lebel with the contribution of writers and artists, poets and musicians gathering around him.

In the desert of everyday routine the POLYPHONIX FESTIVAL is a nomadic caravan of poetry guided by the compass of art alone. Ever since its beginnings the aim of the POLYPHONIX FESTIVAL has been to establish direct contact between artists and audience, to eliminate the mediator pushing itself between the poet and listener, and to shoo the sharks of culture away from the passage between the artist and his viewer.

The permanent seraglio of the caravan is in Paris where its poet-servants organize literary performances and soundpoetry evenings yearly, mainly in the Georges Pompidou Cultural Centre but also in other cultural institutions such as the Hungarian Institute in Paris in 1987. The caravan, at present headed by Jean-Jacques Lebel, Jacqueline Cahen and Tibor Papp has been traveling around over half of the world. They have been in New York where they performed in the Museum of Modern Art for a week, in San Francisco, Quebec, Milan, Parma, Rome, Naples and Marseille. They visited Szeged and Budapest in 1988, and most recently Liège and Brussels.

The POLYPHONIX FESTIVAL is the home of contemporary arts, contemporary poetry, contemporary music. It has a



Magyurorszógi Olasz Kollorinelent Budgent VI., tenty Sondor v. K., Mannio Nervenet millimetet noviez misovelittez edektés sojót novikasidgarál. Október San, am kel onter Ladvelg Mizzenen (Bolovici Polod) Tent Lindo Jolificacia congretez Október San, am injót ostat Katerea Jozza Szánfak Kannes Biodólazánházar (Boloviri V., Tensnik ten Fost hand solati senskor

A REARIEST POCTIVICAL PERSON INVOLVES Network Private Relation Realisting Network Private Relation Network Private Relations Internet Relation Services, Network Conference United Relation Services, Network Conference Conference, Charles Machinester Science Registerer, Machinester

contemporary voice and devices, and is also open to every trend and style which is not against the elementary rules of human coexistence. So far more than eight hundred artists have performed at the events of the Festival.

It was a great pleasure for the POLYPHONIX FESTIVAL to accept the invitation of ARTPOOL and choose Budapest as its 26th destination. The caravan has come to Hungary to celebrate. The huge tent, which we will set up in our minds, will be lined with the carpets of good-will, peaceful coexistence, liberated spirit, respect for our fellow poets, artists and human beings, artistic curiosity about the world, respect for creative work and tolerance. For three nights this scenery is going to serve as the spiritual backdrop to the Hungarian, Polish, German, French, Belgian, Italian, Russian and Austrian poets who will reveal themselves to the world. Art is the flower of peace - thus the caravans of the POLYPHONIX FESTIVAL are unarmed. People, animals, poets, camels, performers and birds march forward leaving our century behind. Even the dogs fall silent - only the proverb<sup>\*</sup> turns around the words, saying to us (with the cold precision of a diagnosis): the cannon barks! Still, the caravan keeps on going.

### Tibor Papp

"The dog barks but the caravan keeps going" – a Hungarian proverb meaning approximately: "Time and tide wait for no man."

Originally published in: Polyphonix 26 (catalog), Artpool, Budapest, 1994, p. 2.

2 October 1994 Kolibri Színház (Kolibri Theater), Budapest

Polyphonix 26

### Evening of International Sound Poetry

At the opening night of the Polyphonix Festival, internationally renowned artists of the genre, poets and performers, presented circa 10-minute samples of the most varied trends of poetry (concrete poetry, sound poetry, action poetry), and Polish Futurist poems were also performed. Host of the evening: Tibor Papp, poet, member of Association Polyphonix.

See the list of participants on the poster here reproduced or visit www.artpool.hu/1994/941002m1.html

DOCUMENT: invitation, video Yuu Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1994/941002 e.html



The audience in the French Institute (video snapshot)

# 4 October 1994 Francia Intézet / Institut Français de Budapest, Budapest

### Film and Poetry

Film és költészet

Rare silent films of the 1910s from the Cinémathèque Paris were screened for the first time in Hungary with live commentary from French and Hungarian poets. (Jointly organized by the French Institute of Budapest and Artpool.)

See the list of participants on the poster here reproduced or visit www.artpool.hu/1994/941002m2.html

DOCUMENT: invitation, flyer, video Yuu The WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/1994/941004\_e.html

### 6 October 1994 ♦ Kolibri Pince (Kolibri Cellar), Budapest

### Transfuturist Sounds

### Transzfuturista hangok

Closing event of the Polyphonix Festival. Sound poetry evening of the Russian artists Rea Nikonova and Serge Segay

DOCUMENT: invitation, manuscript for the program, program, video

25 October 1994 ◆ Magyar Képzőművészeti Egyetem (University of Fine Arts), Budapest

### The Mail Art and its Connections with the Fluxus, Performance and Alternative Arts

A mail art és viszonya a fluxushoz, a performanszhoz és az alternatív művészetekhez

Performance and lecture with slide-projection by **John Held, Jr.**, American mailartist, author and performance artist who has been an active participant in alternative art since 1975, particularly in the fields of rubber stamp art, zine culture, and artistamps.

DOCUMENT: invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Held, John, Jr.: *Excerpts from The Diary of Modern Realism Eastern Europe (1994),* online at: mailartist.com (www.mailartist.com/johnheldjr/EasternEurope1994.html)

26 October – 25 November 1994 • Artpool Art Research Center, Budapest

### John Held, Jr.

Exhibition and video presentation of Held's earlier performances

At the vernissage, workshop, meeting and discussion with the artist.

DOCUMENT: invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Held, John, Jr.: *Excerpts from The Diary of Modern Realism Eastern Europe (1994),* mailartist.com (www.mailartist.com/johnheldjr/EasternEurope1994.html)



Arpool Milelandiutoth Norport + 1277 Budigest 23, H 52 + al. 288 01 14, Inc. 121 08 33

20-21 November and 18-19 December 1994 ◆ Magyar Rádió (Hungarian Radio), Budapest

### THICK MARGIN

VASTAG MARGÓ

The Radio in Artpool, Artpool in the Radio

On the Radio Petőfi and Radio Bartók broadcast of soundworks by Miklós Erdély and other contemporaneous sound documents from the Sound Archives of Artpool with commentaries by György Galántai (editor: Gábor Németh).

DOCUMENT: flyer, thank you letter of the Literary department of Magyar Rádió, sound

BIBLIOGRAPHY: Vastag Margó II. (rádióműsor), RTV, December 18, 1994, p. 44. ◆ TV–RADIO: Magyar Rádió (Petőfi), November 20, December 18, 1994; replay: Magyar Rádió (Bartók), November 21, December 19, 1994



Es végül fe Lugossy László és ef Zámbó István beszélget több műnyelven (1980)



John Held, Jr. performing at the University of Fine Arts



Workshop at Artpool: rubber stamping and artistamp making – John Held, Jr. adjusting the perforator

# 1995 - THE YEAR OF PERFORMANCE - AT ARTPOOL

Lectures and discussions about the antecedents and the history of performance art with the participation of its most important Hungarian and some significant international representatives.

Two international festivals of performance-videos from Artpool's video archive.

TV–RADIO: Magyar Rádió (Petőfi), February 8, 1995 (*Éjszaka* [Night], topic: alternatíve cultures)

### 19 January 1995 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

### : ORLAN

"I want my body to be the scene of debates" – Lecture and video presentation of the French multimedia artist and bodyperformer Orlan with the assistance of László Beke. Orlan's aim is to control her body; she gets her face transformed by operations. She answers the questions posed by the audience during the live broadcast of the operation.

DOCUMENT: invitation/press release (Hu, En), photo, video

BIBLIOGRAPHY: Orlan Budapesten, Magyar Narancs, January 26, 1995, p. 10 (notice) ■ Dárdai Zsuzsa: Orlan, Új Művészet, May 1995, pp. 21–24.



Orlan and László Beke at Artpool (video snapshot)



Screenshot from the video presentation

### 22, 24, 29 March 1995 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

### E Performance Art

### A performansz

Three lectures by László Beke about the antecedents, the beginning and the general characteristics of performance art, to start a series of lectures organized by Artpool on this medium. According to Artpool's plans, the whole series investigates the body art works, happenings and fluxusevents in Hungary and abroad, the relationship between performance and other fields of art (including installation, painting, sculpture, theater, music, poetry, video, dance, etc.) and the meaning of performance in a broader cultural context (sport, traffic and clothing). The Artpool Art Research Center has started to process the documents of Hungarian performance art (1965-1995) in 1994. The processed documents are available for research in the form of video documents and portfolios in Artpool's archive, where the video documentation of this lecture-series is also accessible.

DOCUMENT: invitation, press material, video ◆ PUBLICATION: Allan Kaprow: Assemblage, environmentek & happeningek (edited by and afterwords: Annamária Szőke), Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1996, 42 p. Republished by Artpool – Balassi Kiadó – BAE Tartóshullám, Budapest, 1998, 75 p. ■ Szőke Annamária (ed.): A performance-művészet, Artpool – Balassi Kiadó – Tartóshullám, Budapest, 2000, 346 p.

BIBLIOGRAPHY: A performansz éve, Magyar Narancs (Hírek), March 16, 1995, p. 12 (notice) ■ A performansz. Előadás-sorozat az Artpoolban, Beszélő, March 23, 1995, p. 42. 
[A magyarországi performance történetének kronológiája...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 23, 1995, p. 20; March 30, 1995, p. 20; April 6, 1995, p. 20; April 27, 1995, p. 20; May 4, 1995, p. 20; May 11, 1995, p. 21; June 22, 1995, p. 20 (notices) E [Beke László második előadása a performance előzményeiről...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 23, 1995, p. 2 (notice) ■ [Beke László harmadik előadása a performance előzményeiről...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 23, 1995, p. 5 (notice) B. M. Z.: Artpool '95 a performance jegyében, Békés Megyei Nap, June 20, 1995, p. 5. Szkárosi Endre: Előttünk a múlt, Élet és Irodalom, August 18, 1995, p. 10. Dárdai Zsuzsa: "Nincs mit keresnem itt tovább, telt a szív, üres a világ" - Beke László és György Péter beszélgetése, Élet és Irodalom, October 13, 1995, p. 8. Szőke Annamária: Előszó, in: Szőke Annamária (ed.): A performance-művészet, Artpool – Balassi Kiadó - Tartóshullám, Budapest, 2000, pp. 7-12. ■ 1995 - The Year of Performance in Artpool. Series of lectures and research Programs, in: Shimoda, Seiji (ed.): Nipaf '96. The 3rd Nippon International Performance ArtFestival, NIPAF'96 Executive Comittee, Tokyo, 1996, pp. 41-43. (republication of Artpool's press materials, the same in Japanese: pp. 39–41) ■ Simon Eszter: Megbotránkoztató és "halálos szépség". A művészetben rejlő erkölcs, Heti Válasz, October 12, 2001, pp. 70-71. (review of the book A performance-művészet)

szeretettel meghívjuk az Artpool Művészetkutató Központba Sapest VI., Uszt Reneric Mr 10 előadássorozatunice, melynek témája

1995. március 99., szerda 16 drs + március 94., péntek 16 dra + március 99., szerda 16 dra

előadó: Beke László

A toveptir eldedesokra kölön meghivet köldönk

performansz, ez az "gi" képzőművészeti műlej már legelálob hűsz éves. Előadássorozzetunkat a illepkerdéssel indítjuk el, hogy vajon meg kithet e újítani. (A vállasz, művárvalóani igen.) Meg ak a performansz tövöletőri és közel művészeti előzmésyeti (különöken a happeninget, a Pu intet, a body-anot) — külföldőn és Magarországon. Bemutattjuk a legfontosabb perform rikáságát. Attekintjuk a performansz koscisitatal más műlőgökési és andivészeti ágádoksi az inte elő és és a szobrészettal, a szintászak, a zenévet, a költészette a vészőval, a telefortosabb tenform letetéset a szobrészettal, a szintászak, a zenévet, a költészette a vészőval, a telefortosabb tenform reti áradokai; az install lietve e sporttal, a közlekedésset, az öltözködésset... Meghivunk alkotókat, akildul beszégetünk és elemezzük művelket.

Az előkölsorozatot előlsortan képzőművészeti Kőkölán, valasára művészettörténész hallgotőknak szárjak, de természetesen minden érdekődőt szívesen láturak. Az előadók között — alák már vásszajetenték részvételüket — szerepel Földémil F. László, György Péter, Könriszerő Gábor, Radold Sándor.

Az első három bevezető előerális témája: a performansz előzményel, kezdetel és általáros jetemzől. (Belie Liszló)

Translation of the text from the invitation:

IC

႐

Miklós Erdély: ... I didn't participate in the first Iparterv exhibition. Not that I wouldn't have wanted to, but because Lakner thought my work did not fit in there. At the same time, simultaneously with the first Iparterv exhibition but independently of it, we put on a big action, Three Quarks for King Marke. Then too, it was commonly thought that what I was doing was nonsense. What Szentjóby was doing was alright, because it was a happening. I did a conceptual happening, a performance in other words, because I used text all the way through. Szentjóby was doing surreal happenings - he was burning bread and gasoline, and working in a familiar way with familiar elements. In contrast, I read my Sejtések [Inklings], an action poem. After every sentence I would toss a rocket at the photo of a woman. [...] Three Quarks for King Marke of '67 was a natural-sciences concept. The guark comes from *Finnegans* Wake, the scientists took the word from there, where it's what the crow says. So I wanted that title to tie art and science together. [...]

Miklós Peternák: Ultimately you say that everything that we call conceptual thinking, or its appearance in actions or happenings that you have done - that this all happened long before it was known of here at home.

Miklós Erdély: Yes, and when it became known here, it hadn't in fact yet developed in the West either, there was only the surrealistic strangeness of actions... the performance, which later became so dominant, had always been an action built around a core of words and thought ... by that point they weren't even calling them happenings anymore. So what I was originally doing now, in retrospect, can be called "performance." But that wasn't to be part of the public consciousness for another 10 years. I've always had conflicts with my friends, my collaborators, because they said there was no such thing, and told me "please work properly." Verbal actions made their first appearance with the performance. It's not the text itself that is crucial, but it's the all-out attempt to reveal a thought, or a conception - yes a conception.

(1983)

Source: Miklós Peternák: Beszélgetés Erdély Miklóssal 1983 tavaszán [Conversation with Miklós Erdély, Spring 1983], Árgus, Vol. 2., No. 5, 1991, pp. 77-78 and p. 79. (Translated by Jim Tucker.)

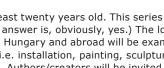
Performance, this 'new' genre of creative art is at least twenty years old. This series of lectures will be launched by the fundamental question whether it is possible to revitalize it. (The answer is, obviously, yes.) The long and short term antecedents of performance (especially happening, fluxus event and body art) in Hungary and abroad will be examined. An overview of the relationships between performance and other genres or branches of art, i.e. installation, painting, sculpture, theater, music, poetry, video, dance, etc. as well as sports, transport and fashion will be given.... Authors/creators will be invited and their works analyzed.

The lecture series is chiefly designed for art academy students and students of art history, but we welcome all those interested.

Presenters - who have already confirmed their participation - include László Földényi F., Péter György, Gábor Klaniczay and Sándor Radnóti.

The theme of the first three introductory lectures: The antecedents of performance, its beginnings and general characteristic features.

(László Beke)





László Beke

### Performance Art further lectures:

31 March 1995

### E The Roots of Happening

Lecture by László Földényi F.

DOCUMENT: invitation, video You The

BIBLIOGRAPHY: [Földényi F. László. Előadás a happeningről...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 30, 1995, p. 5.

### 3 May 1995

### Haggard Bodies and Torn Clothes. Two Contributions of Cultural History to the Roots of Performance Art

Lecture by Gábor Klaniczay

DOCUMENT: invitation, video You The

BIBLIOGRAPHY: [Az elgyötört test és a megtépett ruha. Klaniczay Gábor előadása... ], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), April 27, 1995, p. 5 (notice) ■ Klaniczay Gábor: Elgyötört test és megtépett ruha. Két kultúrtörténeti adalék a performance gyökereihez, in: Szőke Annamária (ed.): A performance-művészet, Artpool – Balassi Kiadó – Tartóshullám, Budapest, 2000, pp. 145–183. Republished in: Klaniczay Gábor: Ellenkultúra a hetvenes–nyolcvanas években, Noran Könyvkiadó, Budapest, 2003, pp. 86–124.

### 12 May 1995

# Sound / Formance or the extension of sound into the space of action

Lecture by Endre Szkárosi

DOCUMENT: invitation, video You Ima

### 17 May 1995

### **Illusion and Presence**

Lecture by Péter György

DOCUMENT: invitation, video You Tobe, manuscript

### 19 May 1995

# Where is the Beginning and Where is the End of a Performance

### Lecture by Sándor Radnóti

DOCUMENT: invitation, video You Tube

BIBLIOGRAPHY: [Hol kezdődik és hol fejeződik be egy performance? ...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), May 18, 1995, p. 2 (notice)

### 7 June 1995

### The Letter of Words and the Memory of Acts. An attempt for mapping the gap between theory and action

Lecture by J. A. Tillmann

DOCUMENT: invitation, video

Szenetettel meghiojuk «A performanza» c. sorozatunk következő előadására:

# A happening gyökerei

Artpool Művészetkutató Rózpont, Budápest VI. Liszt Ferenc tér 10, i. em. 1.

### 1995 marcias 31. pentes 16 dra

előadó: Földényi F. László

-Zsenialitäss kell koverelmänk mindenkitöl, anelkäi aronban, hogy err valoban värnänk» — irta Friedrich Schlegel a milir sakrad legelejen.

E gandalás aranna ez telyegér amina a natilális törelevénekre, amelyek szá évvel kestőbb már oson a művésreszt potódinik megmenzeni az éleműl, hanten magin az eleszet igyekeznek reljesen művészéve arvantrolni. A aritaidiotalóújudi a művészer manila felszábadítását eűtirék ki citált ez a felszábadítas azusbán nemusak a hagyomátoyos művészeri kereteleze törre szét, hanem az Enrópában cevényes művészerfogalmat is alapjában tűmáha meg. Karántsem velezlen hát, frogy a viappennig- inn a lagkallonfelébbi nyelvervilitetésen éppen elősz bukkant fel. Orr mundal mögötte as a hercösas, egyszerismind kudárc oli fenyegesett gondulan hogy az eszertéses szendeles alkulittas egyedal aras hogy az éleret sintét egységenték láttak

Finlant E Land

### The Roots of Happening

Lecture by László Földényi F.

(31 March 1995 - Artpool Art Research Center)

"We must demand that everyone be a genius but without really expecting it," wrote Friedrich Schlegel at the beginning of the last century.

This idea had left its mark on those radical efforts which, a hundred years later, were not about saving art from life but strived for turning life into art. At the turn of the century, the reformers' aim was to liberate art entirely, yet this revolution not only broke the traditional frames of art but radically undermined the European notion of art. Thus it is not by chance that the expression "happening" appeared exactly at this moment throughout all the different linguistic areas. There is a heroic idea inherent in it which is always subjected to failure that only an aesthetic view enables us to see life as an integral whole again.

László Földényi F.

(Translation of the text from the invitation.)



László Földényi F.

Artpool Mayessetkutato Karpont, Budapest VI, Linxt Ference ter 10, L. em. 1 set: Sect. 14 - Sec. 13 - Department MY Badapest IV 55

# Cz elgyötört test és a megtépett ruha

Rét Aultúrtörténeti adalést a performansz gyöstereihez

Szeretettel meghtyjak «A performener» c. zucozatank következő előailásara

1995. majus 3, szerda 16 dra

előadó: Klaniczay Gábor

A partimenuose aera tomenudent, longy algohaniva keganyawan, edi artiguese, meg a tantara attendeda menuenen ander a sengelande da a venet and valdalig a anogan "de a angentenimetala i minyenen an emityenen eta a an en a sengelande da a venet and valdalig a anogan "de a angenteni" mitika i minyenen teta annonime e a de vel avvenediment basme, hannes a vallasi ilanetaria ka an coarrestata e vilagreegetati monti da a estima

Jagethor a networket credit recept neutron in following a transmission of an entropy of the second secon

### Haggard Bodies and Torn Clothes. Two Contributions of Cultural History to the Roots of Performance Art

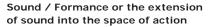
Lecture by Gábor Klaniczay

(3 May 1995 - Artpool Art Research Center)

Performance intended to make a passage among the different fields of culture, to break down the borders, to make consistent even the most extreme contradictions. It merged not only the art and life, the play and the bloody physical reality, the "high" and the "popular" genre, the meaningful symbol and the fashion but the religious ritual and the obscenity, the world-redeeming moral and cynical nihilism. To understand this artistic genre, let me evoke some of the religious and cultural phenomena of our early and modern history which were likewise complex and paradoxical. I would like to present two examples: one of them is the sight of the tortured body displayed to the public in the culture of the Middle Ages. Among the representatives of the heretics and the mendicant order who took upon themselves unenforced deprivation, there emerged a couple of religious phenomena in the 13-15th century which, being on the verge of preaching, the tableau vivant, the mystery-plays, the judicial punishment and the mass penitent self-scourge, can be regarded as the prefiguration of performance. The other example I would like to mention comes from this century. I recall the youth subcultures of the last decades of this century from Teddy Boys to the punks, from the hippies to the transvestites, from the student leaders to the religious cults. The relationship of these subcultures to dressing, to the body, to the heroic contravening of prohibition can also help us to understand performance (whose representatives appeared in the same milieu supported by a sensitivity of the same kind).

Gábor Klaniczay

(Translation of the text from the invitation.)



Lecture by Endre Szkárosi

I C

 $\mathbf{O}$ 

(12 May 1995 - Artpool Art Research Center)

«...a Persian poet compared the universe to an old manuscript with its first and last pages having been lost. Two fundamental questions arose before him: what was the meaning of his life, and what was the nature of the universe that he saw before him.»

(Demetrio Stratos: A Letter to Claudio Costa)

It is only from the end of the sixties that the happening and the performance have been understood as, by concept and designation, distinct genres. Much earlier, however, is the artistic practice which refuses to apply the one-sided code system of the traditional distinction between the genres for the sensual unity of life or for our experience of it. It intends to confront life with the totality of the available artistic expressions-either instinctively or consciously. Motivated by this complex sensitivity, stepping out of the one-sided expression (literature, painting, music, etc.) leads the artist and the recipient into space where both – or the artist at least – is forced to act (at zero degree: at least to be present with his own body).

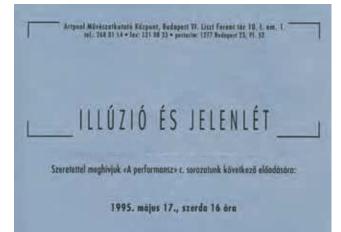
In my lecture I want to outline – primarily based on the practices of futurism and dada –, how the rediscovery of the poetic function of the voice can lead an artist into the space of action and the complex use of symbols, which is an integral feature of performance art.

Endre Szkárosi

(Translation of the text from the invitation.)



Sakārosi Endre



### előadó: György Péter

 A színház az o hely, ohol a néző úgy tesz, mintho nem tudná, hogy amit lát, az csupá Illuzió vagy az sem talán. Aki a színpadra lép, az hintelen másvalaki lesz, s fizikz valáságát a fathatottan illuzió realittsa elledi. A B-t jótssza, és B-kénti halála hintesebő nine A hant alote.

 Azt, hogy mindez milyen törékeny és bonyalult szabályrendszer, akkor tudjuk m amikor hintelen valaki a szinpadon meghal vagy sinyleg szerelmet vall, illetve a zsan en fordul

A performansz az az akció, s az o hely, ahol a néző nem nehet ügy, miniha nem tudná, hogy anit lát, az nem illázó, hanem a realtás. A performer mindig önmaga, A azonas marad ösmagával, és önmagával azonasuka válkazk át, ha átváltazik.
 S in kezdődik a performansz esztétkőja és kotasztrólója.
 M kezdődik az előadás.
 György Péter

### **Illusion and Presence**

Lecture by Péter György

(17 May 1995 - Artpool Art Research Center)

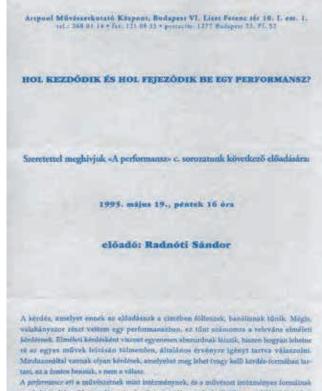
1. Theater is a place where the viewer pretends that he/she does not know that what he/she sees is only an illusion or less. He who enters the stage suddenly becomes someone else; his physical reality is concealed by the reality of the invisible illusion. A acts as B, and his death as B is more authentic than his life as A.

2. That this is based upon a fragile and complex set of rules is brought to light when suddenly somebody dies on the stage or really declares love to someone or turns against the tyrant.

3. Performance is the action and the place by which the viewer cannot pretend that he/she does not know that what he/she sees is not an illusion but reality. The performer is always himself, **A** remains identical with **A** and transforms into someone else only in accordance with his own identity – if he transforms at all. And here lies the aesthetic and the disaster of performance. This is where the show begins.

Péter György

(Translation of the text from the invitation.)



egyik legéndekesebb tagadasa. Aztik a koovenciók, amelyek állatibas meghülősböztetik a milalkotást a «valdságtél», ilt fel vannak függesstvar provokácsója, gyakori kinosséga abból a bizonytalamágissi származik, amelyet Esterházy Péter egy uleskituslizált mondatával sigy hehotne kifelerent. Er mög /mär a mönor? Radedti Sándor

### Where is the Beginning and Where is the End of a Performance

Lecture by Sándor Radnóti

(19 May 1995 - Artpool Art Research Center)

The question I am posing in the title of this lecture seems banal. Yet, every time I participated in a performance, this seemed to be the relevant theoretical question. However, as a theoretical question it appears to be outright absurd since how could it be answered in a generally applicable way without it providing a description of the individual works? Nevertheless, there are some questions that can (or must) remain in questionform, since it is this nature of theirs that is important not the answers to them.

Performance art is one of the most interesting ways of denying art as an institution and a denial of the institutional forms of art. The conventions which generally distinguish a work of art from "reality" are suspended here: its provocative potential and its recurrent awkwardness come from the uncertainty that could be expressed with the words of Péter Esterházy paraphrased this way: Is this the program still / yet?

Sándor Radnóti

(Translation of the text from the invitation )

Artpool Művészetkutató Központ, Budapest VI. Liszt Ferenc tér 10. j. em. 1. tat. 268 01 14 + fas. 121 08 33 + postacim. 1277 Budapest 93. Pf. 52

# A SZAVAK LEVELE ÉS A CSELEKEDET EMLÉKEZETE

### KÍSÉRLET A TETT ÉS A TEÓRIA KÖZTI RÉS FELTÉRKÉPEZÉSÉRE

Szeretettel meghlyjuk «A performansz» c. sorozatunk következő előadására:

1995. június 7., szerda 16 óra

előadó: Tillmann J. A.

As considure 1994 etc. eviden fuertisamme performative regr introdictor de esp perchipticaec. (A jabite as introduce ognature volt kapietes de veldeliges, and spentol de labolitypo — austemisatetes esp collectionen visionitors intervisionen intervisionen, retrier austrative devidende distandaptionen. A santemes hotze, unitervet voltas, en locateriale erge schweigidenv allegite fotikete es a seator columentum tendegger de fession alle distances in neutrative distances. )

Anitor vegicini vateriti, mást és máként tudura, mint amitor visustokénne tekimetbe vesetik a vegociné téket az érocskódok alkony és internetiske, a test helszetie, egyételén az érintesség más természető. A figetem Nakuzóben a tecnéd él -- szzal a körgéni szóvadákkot egyetemben, emi közöttén körtyszadé, megmatká amód baszetevőt képesi

Az áren munkális here szállam egyész kínyeze részti vezz. A testemesi térvelő tett missegy chraniska hoda sépze a negmunkális köre sa közsen kelenőközüt legyéségi ki köztő. Az ös zővezet szállarat 80-es testesen binnyda áltesető a megnunnális és a test közt hezőlő vázomendiszetégi áltonódák a hatások és vészetet testeháltozásia. Atásan a résben vítvál és sázosztaja helyet, amt a szutjobilumnak és objethunnuk sevezetet testemak hatáson munkálise szejes terefyitetti.

### The Letter of Words and the Memory of Acts. An attempt for mapping the gap between theory and action

Lecture by J. A. Tillmann

(7 June 1995 - Artpool Art Research Center)

In the ominous year of 1984, my friends and I performed a shadow/ play and a Passion/play.

(The play with the shadows was at once metaphorical and real, literal and spectacular – an evocation of spirits in the dark chamber of a specifically designed setting, in the company of a couple of dozen interested people. The spirits were those of the dead, and their evocation was performed according to a script: this peculiar document was a dialogue between Heidegger and Tezuka, which could even be called dramatic...)

When we are engaged in doing something, we know not in the same way as we do when we look back upon it. The target of our interest, its intensity, the position of the body, and our concern altogether are of a different nature. The focus of attention is that which is to be done – together with the complex texture that constitutes its direct surrounding, and its elements that are to be elaborated.

In such a work, all my being takes part. The act that spans over my body constitutes a dynamic bridge between the field of elaboration and the nerve tracks activated meanwhile. During this time, the socalled Self comes to a break, its considerable proportion settles into the relation of the elaboration and the body; it becomes entwined with the network of effects and after-effects. It vibrates and shifts in the gap that it can deepen on the verge of the powers called subject and object.

J. A. Tillmann

(Translation of the text from the invitation.)

### 20-30 April 1995 • Québec and Montreal

### Artpool's Art Tour Canada 1995

A project of Artpool, György Galántai and Júlia Klaniczay on the invitation of Le Lieu / Centre en art actuel (Québec): exhibition, lectures, performance and professional meetings at different venues.

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, press release, poster, photo, video, "Artpool's Art Tour Canada 1995" 2 pages documentation

20 April – 7 May 1995 • Le Lieu, Centre en Art Actuel, Québec

The first exhibition of Artpool's **HANDS** project (260 participants from 26 countries).

See the list of participants on the poster reproduced next page or visit www.artpool.hu/1995/950420m2.html

At the opening: *Remembrance of a Message* – performance by György Galántai and lecture by Júlia Klaniczay about Artpool.

Professional meetings: Bande Video (screening of experimental films of Balázs Béla Studio with a short introduction by Júlia Klaniczay), Obscure – Doyon/Demers.

DOCUMENT: invitation, press material, photo, video ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Rencontre avec des artistes hongrois, Le Soleil. Arts Spectacles, April 19, 1995. Gagnon, Jean-Claude: Les mains. Artpool au Lieu du 20 avril au 7 mai 1995, Inter Art Actuel, No. 64, Winter 1996, p. 48. Martel, Richard (ed.): L'art en actes. Le Lieu Centre en art actuel. 1982–1997, Editions Intervention, Québec, 1998, p. 138.

### 25 April 1995 • Articule, Montreal

Lecture with video and slide presentation about Artpool by Júlia Klaniczay and György Galántai. The presentation was interrupted by Gergely Molnár's and Monty Cantsin's neoist action: *Hold up at the Artpool Conference*.

Professional meetings: Artexte, Vidéographe, Monty Cantsin

For a detailed description of the "Hold up" event (in Hungarian), visit www.artpool.hu/muzik/melyspio.html#c3

DOCUMENT: invitation, press release, photo, video

BIBLIOGRAPHY: Szőnyei Tamás: Életjelbeszéd, Magyar Narancs, May 18, 1995, p. 33. ■ Létourneau, André-Éric: Présentation Artpool à Articule Montréal, Inter Art Actuel, No. 64, Winter 1996, p. 49. ■ K. Horváth Zsolt: Se ütem, se vonal, se szín. Molnár Gergely és az eltűnés esztétikája, in: Havasréti József – K. Horváth Zsolt (eds.): Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon, Kijárat Kiadó – Artpool Művészetkutató Központ – PTE Kommunikációs Tanszék, Budapest, Pécs, 2003, pp. 143–169. ■ K. Horváth Zsolt: A gyűlölet múzeuma. Spions 1977–1978, Korall. Társadalomtörténeti folyóirat, Budapest, 2010, No. 39, pp. 119–144. [p. 140.]

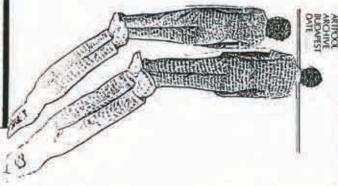
 $\cap$ 

de Budapest, Hongrie au 7 ntre en art actuel reco mai 1995 ARIPU

Animateurs du centre ARTPOOL à Budapest, Julia et Gyorgy GALANTAI agissent comme

promoteur et agent multiplicateur au sein de l'alternative hongroise.

aussi lleu à une rencontre-présentation sur les développements de l'alternative hongroise. Leur présence à Québec permettra de prendre connaissance de leur travail mais donnera



moment ou à un autre. sont produits à un des expositions ou sy de la littérature et de presque tout le milieu représentants de des petits concerts, Les théâtre expérimental, l'époque y ont organise Fart alternatifs de tions, des happenings, chapelle désattente des événements de iemaine des exposiprésentera chaque qu'il rénovera, il y comme ateller une GALANTAI louera gros souch à l'appareil GALANTAI causera de génie instinctif oppressif du pouvoir. A d'organisation de années solxante, le mais & la fin des l'Institutionnalisation, les problèmes de et l'art radicaux de not jours, la littérature Hongrie alfronteront Pendant de longues laintonbogian arunées, et encore de

Une eccasion à ne pas manquer donc, pour une première fois Installation et exposition documentaire jusqu'au 7 mai. et présentation sur les activités d'ARTPOOL et performance de Gyorgy et Julia GALJUNTAI BIENVENUE À TOUS . ENTRÉE LIBRE au Lieu, centre en art actuel, INFOS : 529-9680 (418) le jeudi 20 avril à 20 h; **Falternative** hongroise Inter nº 52] Endre SZICAROSI, dans brisalt le cercle de la en même temps qu'il le tuteur d'une toute créant dans son propre Il soit cependant de du pouvoir en place. mpost-**Tavant-garde** hongrotse nouvelle instance de Artpool, se faisant ainsi appartement un centre années plus tard en Fliplement quelques les différents officiers ful étant interdite pai des œuvres graphiques toute commande pour de la vie artistique. olitude qu'on lui avait tions artistiques appelé d'archives et d'informatout simplement elimine pendant des années, resté sur la paille cutieux, GALANTAI est les régions, des gens La • chapelle • est Budapest et de toutes régulièrement, de pélerinage où venalent devenue un lieu de la télécopie (l'ax-art)et projets anciens et sur Artpool, les performance et une Installation, une Pour Le Lleu, Artpool synthèse, créations nouvelles (images de cachets d'artistes-mailantècèdents et les conference/discussion propose une exposition livres d'artistes, etc.+ vidéa); ou encore des d'autres technologies photocopie (copie-art) techniques tels que la exploitent des moyens artides deuvres qui enveloppes specales utilisant le réseau munict des timbres et postal (dans des d'autres artistes en ceuvres d'art envoyées le goût ou le besoin liés peu connues du grand par des artistes à Par exemple : les au commerce de l'art. pas créés pour satisfaire produits de la pensée artistique qui ne sont marginaux, et à des expérimentaux et ainsi le travail de ce public, à des genres tendances artistiques aujourd'hui un torum Artpool propose d'Europe centrale : centre important GALANTA commental Plus récemment, termanent aux

### OUR / S Т Т A 0 A

### m 5 0. 3 0 m 0 3 P\$

DIFFUSION SYSTEME MINUIT DU QUEBEC (+::-), ET INTERVLE LIEU PRESENTENT: ARTICULE

# **GYORGY GALANTAI ET JULIA KLANICZAY de BUDAPEST\HONGRIE** UNE CONFERENCE-PERFORMANCE DE ARTPOOL

LE 25 AVHIL 1995, À 20HOO À MONTREAL ARTICULE, #105, 15 MONT-ROYAL DUEST ENTREE LIBRE

le travail de ARTPOOL\GALANTAI\KLANICZAY. en octobre dernier par Sara Wolf de High Performance), en vous proposant, la semaine prochaine, à Articule, Diffusion Système Minuit présente la deuxième conférence-performance de sa série ORDALIE 667 (entamée

(Endre Szkarosi, dans inter no. 52) de la solitude qu'on lui avait imposé". faisant ainsi le tuteur d'une nouvelle instance de l'avant-garde hongroise en même temps qu'il brisait le cercle creant dans son propre appartement un centre d'archives et d'informations artistiques appelé Artpool, se simplement éliminé de la vie artistique, toute commande pour des oeuvres graphiques lui étant interdite par les différents officiers du pouvoir en place. Il sort cependant de l'isolement quelques années plus tard en un moment ou à un autre. La "chapelle" est devenue un lieu de pélerinage où venaient régulièrement, de le milieu de la littérature et de l'art alternatif de l'époque y ont organisé des expositions ou s'y sont produits à Budapest et de toutes les régions, des gens curieux. GALANTAI est resté sur la paille pendant des années, tout happenings, des événements de théâtre expérimental, des petits concerts. Les représentants de presque tout comme atelier une chapelle désaffectée qu'il rénovera. Il y présentera chaque semaine des expositions, des CALANTAI causera de gros soucis à l'appareil oppressit du pouvoir. À Balatonboglar, CALANTAI louera problèmes de l'institutionnalisation, mais à la fin des années soixante, le génie instinctif d'organisation de «Pendant de longues années, et encore de nos jours, la littérature et l'art radicaux de Hongrie alfronteront les

media (computer, video, etc.) ; trying to create an artistic atmosphere which would attract the spiritual impetus of the new artistic life (interature, architecture, drama, cinema, music, visual art); where the various new the Budapest City Municipal Council since 1992, under the leadership of Gorgy Galantal and Julia Klaniczay Artpool, established in 1979 as an "unofficial" private institution has been functionning with the support of Performance, Network, etc.). Galantai and Klaniczay will present a lecture about Artpool and a performance. and preserve the documents of the Hungarian alternatives and avant-garde artistic movements of the past 30 artistic ideas can meet and confront one another. Artpool besides running its unique archives which collects Its aim is to remain the discoverer and supporter of fresh artistic tendencies, with special attention to the new years as well as international artistic materials, organizes art events and runs several research projects (Fluxus

veuillez téléphoner à Articule au (514) 842-9686 Pour plus d'information Dilfusion Système Minuit du Québec au (514) 932-0459

Source : Eric Létourneau

première manifestation d'Artpool au Outber, huturs. Il s'agit de la

et au Canada d'alleurs)

term du Québec. Antoule regoit les appuie du CALQ, du CAC, du CACUM et du MCCQ. Officion Sylfere Admuit du Québer 19(oit fayout de vas membres, du Line, contre en est actuel, de articule et du Admistere de la culture et des communes

Le membership constitue un soutien à nos activités et permet de recevair nos envois. Infas sur demande. Le Lieu, centre en art actuel reçoit l'appui de ses membres, du Bureau des arts et de la culture de la Ville de Québec, du Consell des arts et des lettres du Québec et du Consell des Arts du Canada.

Nos bureaux sont ouverts sur semaine de 10 h & 17 h LA VENUE DES GALANTAI À OUÉBEC EST RENOUE POSSIBLE GRÀCE À LA COLLABORATION DE LA FONDATION SOROS. QUEBEC, QC · GIK 6M4 345, RUE DU PONT centre en art actue,

A Québec,

(418) 529-9680/Fax 648-9201

### ARGENTINA

Edgardo Antonio Vigo Maunzio Schvarzman Mario Gemin Cristina Manganiello

AUSTRIA Robert Adrian X

BELGIUM Guy Stuckens Charles François Luce Fierens Johan van Geluwe Camera Obscura Bandhuin Simon Guy Beus De Deckar Geett Jose Van der Brouke P. Stevens

BRASIL Ronald Sperling Paulo Bruscky Raimundo Matos de Laao

CANADA Anta Banana Ed Varney Piere-Antré Arcand Kevin Nickerson Sarah Jackson Necessary Press Jean Claude Gagnon Kurt Beautieu Pas de Chance Monty Cantsin Fred McSherry

CZECH REPUBLIC Miroslav Klivar J.H. Kooman Karel Sevok-Prax

DANMARK Eric Andersen Mogens Otto Nielsen Georgine Margarete Witta Kirsten Justesen K. Frank Jensen [Spilkammeref] Jeena Kemppi

FINLAND Teija Hitnala Jukka Savelainen E.+J. Lehmus

FRANCE J.N. Laszlo Jean Dutky Jacquee Massa Philippe Szechter Esther Ferrer Le Pentre Nato Julien Blaine Pascal Longir Ben Vauter Daniel Daligand Lucien Steel Atelier Rebascall M. Alocco Alain Gibertie Judith Nem's Jean-François Robic Bruno Sourdin

HEIN FLUX US CAN

BF

PLEASE ADD TO AND RETURN TO ARTPOOL H-1277 BUDAPEST 23, PL 52

GERMANY Jurgen O. Olbrich Guiglerma Deisler Henning Mittendorf Peter Below Jürgen Kirespel A. + P. Netmail B. Löbach Hinweiser Michael Fox **Boris Nieslony** Peter Seckmann Klaus Gron Harlekin Art Morris/Trasov Endre Tct Neal Taylor (Skoolar) Géza Perneczky **Birger Jesch** Andryczuk B.Creydt Takako Salto Ka a Theo Braile Hartmut Gral Litsa Kaschau Spatho Klaus Rupp foan Bunus Joechim Buchholz

GREAT BRITAIN A.J. Waste Paper Co. Ltd. Michael Lumb Robin Crozior Keith Bates Mark J. Mawtus Enca Van Hom Pathola Collins Royston du Miturieri-Lebeet Jurgis Lugas Julia Tant William Brown Harry Fox John Furnival Tony Kennedy David Dellationa HOLLAND Ko De Longe FrankSin Aalders Renee Bouws Tam / Ruud Janssen Rod Summers / VEC Magda Lagerwert Tan

HUNGARY G. GuiAntai Gyula Máté Tamás Kopasz Marton Koppany Péler Kecskés András Volth Robert Swierkin Robert Bischol Balazs Bedthy András Lengyel Gabor Toth Arpad Fenyvest Toth Bodis Barnabás Galantal (Out/Copy Bátai Sándor

ITALY Lancioto Belini Fausto Paci Adriano Borari Giovanni Strada Vitore Baroni Nicola Frangone

Brung Chiarlone Marcello Dictallev Gino Gini Gaetano Colonna Ruggero Maggi Roberto Zito Anton Roca **Cristina Ruttoni** Maurizio Nannucci Cano Desiro (Desireau) Gian Paolo Roffi Rosa Foschi Luca Patella Sebastiano Ciliberto Entilio Pauluzzi Alberto Rizzi Tiziana Baracchi Davis G. Emilio Morandi Oronzo Liuzzi Franco Santin Umberto Stagnaro Fabulous Disaster Francisco Comello TRY-

Andrea Bonanno IRLAND Alastar McLennan ISLAND Hookne JAPAN Tenyuki Tsubouchi Tadatoshi Fujino Mayumi + Shozo Shimamoto Shigeru Tamaru Mayumi Handa Selei Jack Kelichi Nakamura Aerial Print K.Tateno

USA

Tyler James Hoare

Michael Scaglione

Llian A. Bell

Jackson MacLow (Anne Tardos)

MEXICO Rene Montes G. Yepiz

NORVEGIA Ken Friedman

POLAND Andrzej Dudek-Dürer Pawei Petasz

PORTUGAL Cesar Figueiredo Fernando Agular

ROMANIA Laszle Vincze, Lászle Ujvárossy Dyorgy Nica Stelan

RUSSIA Reis Niconova Ominy Bulaiov Serga Segay Ignal Filapoz. Will R. Melnikov-Starkvisz

SINGAPUR George Fogarasi

SLOVAKIA Peter Ronal

SPAIN Pere Sousa Germa Guica Pedro F. Bencal Ibrico Antonio Gomez

Xoan Anieu Jacinto Garcia Pérez

SWITZERLAND H.H. Ficher Gerald Minkoff (+Muriel Olesen) Peter W. Kaulmann Marcel Skuissi



51

Robert Wattington John S. Fawoott William Harrolf Amato G. Fallico Mike Dyer John M. Bennet James Johnson John Heid Jr. Scott Heimes Radio Freedada David Cole Matilyn R. Rosenberg N.O. Daniel Phunkett State of Being Willie Madowo **Geatt Hendricks** Buz Blurr J.K. Post Billy X. Curmand Seth Mason Valery Disteanu M. Cusimano Davi Det Hompson Elane Fuess Robert Dellort M.8. Corbelt Sportas. Carlo Pittore Tontriy Mew Carolee Schneeman Picasso Gaglione Judy Hotberg Arleen Schlos Stephen Perkins Robert Ashworth Cracher Jack Kid Clare Jeanine Satin Façaga Jell Bagato Arte Ala Cane Stangroom Patrix Mutins Heiena Perkins Femarid Barbol E.S. Concannon **Reed Alternus Crazy Sob Productions** ng / Obvious Front J. B. Doold Jobi Lipman Plox Iconia Dr. Surearts Bill Clark Allos Botealis Tomins Atom Coball

VENEZUELA Alexis Bracho

YUGOSLAVIA (SERBIA) R. & D. Kamperelic Nenad Bogdanovic Andrej Tisma Predrag Popovec







# **1995 - THE YEAR OF PERFORMANCE AT ARTPOOL**

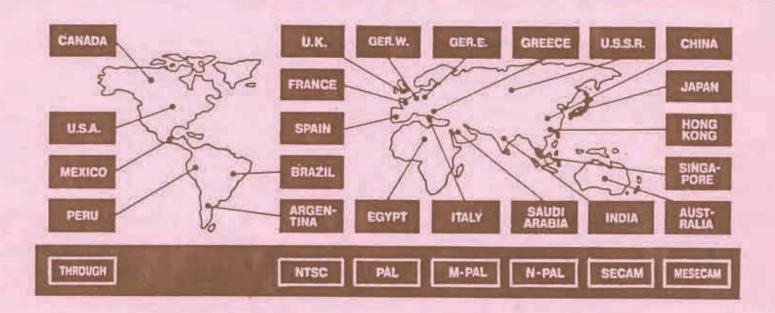
NINE DAYS IN PERFORMANCE WORLD

# **EXPEDITION**

### SCREENING OF PERFORMANCE VIDEOS OVER THREE WEEKENDS

# NEWKAPOLCS GALLERY

KOSSUTH U. 55., KAPOLCS, HUNGARY JULY 7. 8. 9 JULY 14. 15. 16 JULY 21. 22. 23



PLEASE SEND YOUR CONTRIBUTION (VHS FORMAT, PAL, SECAM OR NTSC), AND A SMALL DESCRIPTION/TEXT WITH THE NECESSARY DATAS FOR THE DOCUMENTATION. DEADLINE FOR THE INCLUSION IN THE SUMMER SCREENING: JUNE 10, 1995. SEND TO: ARTPOOL, 1277 BUDAPEST 23, BOX/PF, 52.

EVERY PARTICIPANT WILL BE SENT DOCUMENTATION OF THE SERIES OF EVENTS. THE MATERIALS WILL BE STORED IN THE VIDEO-ARCHIVES OF ARTPOOL WHERE THEY WILL BE AVAILABLE FOR RESEARCHERS AND OTHER PEOPLE INTERESTED TO SEE THEM.

THE VIDEO-ARCHIVES OF ARTPOOL CAN ONLY BE STUDIED ON THE SPOT; EVERY COPYRIGHT OF USE BELONGS TO THE AUTHORS.

IN THE FALL OF 1995 WE ARE PLANNING TO ORGANISE FURTHER SCREENINGS OF THE PERFORMANCE VIDEOS OF THE ARTPOOL ARCHIVES IN BUDAPEST, OF WHICH THE PARTICIPANTS WILL BE INFORMED ABOUT IN DUE COURSE.

A R T P O O L A R T R E S E A R C H C E N T E R POSTAL ADDRESS: H-1277, BUDAPEST 23, PF. 52. • TEL: +36-1-268 01 14 • FAX: +36-1-121 08 33

## 1995 - THE YEAR OF PERFORMANCE AT ARTPOOL SERIES OF LECTURES AND RESEARCH PROGRAMS

AS PART OF A PERFORMANCE RESEARCH PROGRAM, ARTPOOL IS GOING TO PROCESS THE HISTORY OF PERFORMANCE IN HUNGARY IN ORDER TO GET THE WORLD ACQUAINTED WITH THE PERFORMANCE ACTIVITIES OF HUNGARIAN ARTISTS BETWEEN 1956 AND TODAY. ARTPOOL IS ORGANISING A SERIES OF LECTURES ABOUT THE GENERAL HISTORY AND VARIOUS TRENDS OF PERFORMANCE, COLLECTS DATA CONCERNING ITS HISTORY AS WELL AS THE MOST IMPORTANT PUBLICATIONS PRESENTING THE ARTISTS AND TRENDS AND WILL PUBLISH A SELECTION OF THE MOST IMPORTANT THEORETICAL WORKS IN HUNGARIAN TRANSLATION. OUR AIM IS TO HELP A WIDER STRATUM OF PEOPLE WHO ARE INTERESTED TO GET ACQUAINTED WITH AND UNDERSTAND PERFORMANCE HERE IN HUNGARY WHERE, SO FAR, NOT A SINGLE BASIC BOOK DEALING WITH THE TOPIC HAS BEEN PUBLISHED.

"Performance, this 'new' genre of creative art is at least twenty years old. This series of lectures will be launched by the fundamental question whether it is possible to re-vitalise it. (The answer is, obviously, yes.) The long and short term antecedents of performance (especially happening, Fluxus event and body art) in Hungary and abroad will be examined. An overview of the relationships between performance and other genres or branches of art, i.e. installation, painting, sculpture, theatre, music, poetry, video, dance, etc. as well as sports, transport and fashion will be given.... Authors/creators will be invited and their works analysed."\*

(László Beke, 1995)

\*from the introduction for the series of lectures at Artpool

Art as "performing art" (Filliou) to a certain extent parodies the performance character of the world, the world as a notion, in order to make the world as a wish, the permanent event of life itself, emptiness and nothingness transparent. At the same time the indifference of art towards good, bad, and not doing calls our attention to the "tat tuam asi": everybody is an artist and life is performance art where art is converging towards zero.

(Hannes Böhringer 1991)

"I really don't like the genre of performance in general. Not that I have some theoretical or other prejudice against it but because I have seen too many bad performances. In the second half of the 1970s, or even perhaps in the early 1980s, I had the impression that it had become the kitsch of the neoavantgarde. What can be easier than to gather all kinds of tool and materials and then, with such a fake-mystical picture, march up on a stage and scatter them, light candles and sparklers, fire a gun, drop a large iron ball... (after all that is what most of them are about, isn't it?). Pulling huge draperies off myself or others with a terrifically mysterious face — to see if he/she is naked underneath or not; and so on [....] It has been degraded into a genre of kitsch. (All right, now I am a little surprised myself that I liked Abramovic and that was performance, too, so how should I behave now.) [...] Kitsch is traditions gone bad or bad becoming tradition, — we can turn it around as we like. Kitsch is always the trashy mass product of an already well-known, accepted, masticated and canonised set of values, or a variant made for untalented interpretation. Bad may precede the work. Kitsch always comes afterwards [....]."\*

(Géza Pemeczky, 1984)

 from a conversation between Géza Perneczky and László Beke (1984, Young Artists' Club, sound recording by Artpool) NEMZETKÖZI PERFORMANSZ-VIDEÓ FESZTIVÁL

ÚJKAPOLCS GALÉRIA - VIDEÓ MOZI

KAPOLCS, KOSSUTH U. 55. JÚLIUS 7.- 8.- 9. JÚLIUS 14.- 15.- 16. JÚLIUS 21.- 22.- 23. vetítések 14-18 óráig

három hétvégén Kapolcson, az Artpool Művészetkutató Központ szervezésében 36 óra performansz videón 20 ország mintegy 300 művészétől, a műfaj külföldi és hazai klasszikusaitól és legújabb képviselőitől.

A programban szerepelnek a szűkebb értelemben vett performanszok dokumentumain kívül az akcionizmus, a happening, body art, event, fluxus darabok, mozgás/tánc színházi, festészeti, szobrászati, költészeti, zenel, multimediális, intermediális darabok, video-performanszok, mail-art-hoz, szokásokhoz,öltözködéshez,viselkedéshez, magatartáshoz, vallásokhoz, hiedelmekhez, filozófiához, tudományhoz, politikához stb. kapcsolódó darabok tematikus összeáilítások és fesztivál antológlák.

A most először bemutatásra kerülő videóanyag —tovább-bővült változatban— a Budapesti Őszi Fesztiválon, szeptember 25. és október 6. között, látható lesz az Artpoolban.

NINE DAYS IN PERFORMANCE WORLD



### SCREENING OF PERFORMANCE VIDEOS OVER THREE WEEKENDS WORKS BY 300 ARTISTS FROM 20 COUNTRIES

# NEWKAPOLCS GALLERY — VIDEO SPACE

KOSSUTH U. 55., KAPOLCS, HUNGARY JULY 7.- 8.- 9. JULY 14.- 15.- 16. JULY 21.- 22.- 23. from 2 to 6 p.m.

Second screening with added contributions at the Budapest Autumn Festival, from 25. September to 6. October , 1995 at Artpool, Budapest.

A common catalogue for the two events is going to be published in September.

Artpool Művészetkutató Központ, Artpool Art Research Center Budapest VI. Liszt Ferenc tér 10. 1. em. 1. tel.: (36-1) 268 01 14 • fax: (36-1) 121 08 33 • postacím/mailing address: H-1277 Budapest 23, Pf. 52

Az Artpool működését 1995-ben a Fővárosi Önkormányzat és a Nemzeti Kulturális Alap támogatja.

### RÉSZTVEVŐK / WORKS BY

Marina ABRAMOVIC, Vito ACCONCI, Olga ADORNO, Robert ADRIAN X, Fernando AGUIAR, AKENATON, Patrick ALTMAN, ALTORJAY Gábor, AMALGAM X., Eric ANDERSEN, Laurie ANDERSON, Hartmut ANDRYCZUK, Pierre-André ARCAND, ARMAN, Fernand ARRABAL, Gilles ARTEAU, AY-O, George AzzaRia, Dmitry BABENKO, BADA TIDOR, Patrick BAELE, BAJI Miklós Zoltán (BMZ), BAKSA-SOOS János, Anna BANANA, Bruce BARBER, Fernand BARBOT, Marianne BECH, Rebecca BELMORE, Alessandro BENFENATI, BEOTHY Balázs, Roland BERGERE, Joseph BEUYS, Julien BLAINE, Jaap BLONK, Nenad BOGDANOVIC, BÖRÖCZ András, Jean-Francois BORY, Francoise BOUDREAULT, George BRECHT, Georgy BRETSCHNEIDER, Stuart BRISLEY, BRUIT TTV, Günther BRUS, Paulo BRUSCKY, BUKTA Imre, Chris BURDEN, John CAGE, Monty CANTSIN, Violeta CAPOVSKA, Jacques CARTIER, Rilo CHMIELORZ, Henri CHOPIN, Hugo CHOUINARD, Marie CHOUINARD, David COLE, Philip CORNER, Diane-Joceline COTE, Sheril CUNNING, Merce CUNNINGHAM, Billy X. CURMANO, Phil DADSON, Daniel DALIGAND, Jacqueline DAURIAC, JOSE DENOBLET, MONA DESAGNE, D. DEVOS, Iskra DIMITROVA, Paul DION, Isabelle DIONNE, Marcello DIOTALLEVI, DOYON/DEMERS (OBSCURE) Dina DUBOIS, François DUFRENE, Françoise DUGRE, Jean DUPUY, Paul DUTTON, Roger ELY, ERDÉLY Miklós, Valie Export, Robert Faguy, Peter Farkas, Farkas Gábor, John Feckner, Bartolome FERRANDO, Esther FERRER, Luce FIERENS, Robert FILLIOU, Karen FINLAY, L. FLAMEL, N. FLICK, Giovanni FONTANA, Charles FRANCOIS, Nicola FRANGIONE, Peter FRANK, Jean-Yves FRECHETTE, H. R. FRICKER, Ken FRIEDMAN, Picasso GAGLIONE, Jean-Claude GAGNON, GALANTAI György, Claude-Paul GAUTHIER, Caroline GAUTHIER, Alain GIBERTIE, Allen GINSBERG, John GIORNO, Michel GIROUD, GOGOLYAK Sándor, GRUPPE 15, NOVEMBER, GRUPPE PRAVDA, Manon GUERIN, N. GUIRARD, Wolfgang HAINKE, HALAS István, Volker HAMANN, AI HANSEN, Bernard HEIDSIECK, John HELD JR., HELVETTES SZOMJAZOK, Geoffrey HENDRICKS, JON HENDRICKS, JUAN HIDALGO, DICK HIGGINS, JOHN HOPKINS, Dr. HORVATH, JOËI HUBAUT, INCONNU GROUP, INSERTION, Seiei JACK (JOKE PROJECT), Ernst JANDL, Françoise JANICOT, D. J. JARVIS. Karl JIRGENS, Alexandro JodoRowsky, Suzanne Joly, Joan Jonas, Jean Jonassaint, Joe Jones, JUHASZ R. JÓZSEF, ISTVAN KANTOR, Allan KAPROW, KARDOS PÉTER, Marie KAVAZU, KECSKÉS PÉTER, Kipchogue Keino, Kelenyi Béla, Kerekes László, Crackerjack Kip, Jürgen Klauke, Yves Klein, Miroslav KLIVAR, Milan KNIZAK, Alison KNOWLES, Julius KOLLER, KOMOROCZKY Tamás, KONYA Réka, Kovacs István, Shigeko Kubota, Tatsumi Kubo, La Monte Young, Arnaud Labelle-Rojoux, Sylvie LALIBERTÉ, Claude LAMARCHE, Diane LANDRY, Marie-France LAVOIE, Jean-Jacques LEBEL, Pierre LECLERC, Frances LEEMING, Genevieve LETARTE, Denis LEVAILLANT, Harie LEVESQUE, Mark LEWIS, Arrigo LORA-TOTINO, fe LUGOSSY László, Michel MACCLURE, George MACIUNAS, Alastair MACLENNAN, Jackson MACLOW, Ruggero MAGGI, Valeria MAGLI, MARIAS Béla, Helmut MARK, Richard MARTEL, Steve McCaffery, Jonas Mekas, Albert Mertz, Meszaros Ottó, Metallic Avau, Eugenio Miccini, Luca Mici, Elisabete MILEU, Larry MILLER, Enzo MINARELLI, Kees MoL, Barbara MOORE, Charlotte MOORMAN, Emilio MORANDI, Lars MOVIN, Otto MÜHL, Saburo MURAKIMI, NAGY Pál, Jorgen NASH, Le Peintre NATO, Bruce Nauman, Angeline Neveu, P. Neville, B. P. Nichol, Boris Nieslony, Rea Nikonova, Hermann NITSCH, Jürgen OLBRICH, Bob OLIVIER, Yoko ONO, Tatsumi ORIMOTO, Rafael ORTIZ, Clemente PADIN, Nam June Park, Gina Pane, PAPP Tibor, PAPP Tamás, PARZIVAL, Ben PATTERSON, Mark PAULINE, Knud PEDERSEN, PERESZLÉNYI Roland, Rejean PERRON, PIKI SOUL - VAVA VOHL, Carlo PITTORE, Grant POIER, Robin POITRAS, Jacques van POPPEL, Tran QUANG HAI, Acindino QUESADA, RADIO FREE DADA, Hortensia RAMIREZ, Robert RAUSCHENBERG, RAVASZ András, Pierre RESTANY, RÉVÉSZ László, Alain Martin RICHARD, Daniele RICHARD, Maxime RIOUX, RO.KA.WI, Joceline ROBERT, Clive ROBERTSON, Anton Roca, Gian Paolo Roffi, Nigel Rolfe, Ronal Péter, Louis Roguin, Peter Rose, Ulrike ROSENBACH, Marilyn R. ROSENBERG, JON RUBIN, Gerhard RÜHM, Tomas RULER, Jean-Claude SAINT-HILAIRE, Takako SAITO, SARENCO, Alfons Schilling, Arleen Schloss, Tomas Schmidt, Carolee SCHNEEMANN, Rudolf Schwarzkogler, Serge Segay, Miriam Sharon, Cindy Sherman, Shozo SHIMAMOTO, Mieko SHICMI, SOMOGYI Gyula, Adriano SPATOLA, Daniel SPOERRI, E. STAHL, Jonathan STANGROOM, GUY STCKENS, D. J. STEEVE, André STITT, Marcel STÜSSI, SUGAR János, Rod SUMMERS, Paul SUMMERS, CindySUMMERS, Jaroslav SUPEK, Jan Swidzinski, Swierkiewicz Róbert, Szanto Éva, ST. AUBY Tamás, Szill István, SziRTES János, Szkarosi Endre, Szombathy Bálint, Anne Tardos, TENTATIVELY A CONVENIENCE, Yasunao TONE, Roland TOPOR, TORONTO RESEARCH GROUP, Valentin TORRENS, Endre Tot, Toth Gábor, Bene TREVISAN, ÚJLAK CSOPORT, ULAY, ÜTÖ GUSZTÁV, ROI VAARA, Cristian VANDERBORGHT, Zaneta VANGELI, Eugenia VARGAS, Ben VAUTIER, VIG Mihály, Wolf VOSTELL, Yoshi WADA, Brenda WALLANCE, Robert WATTS, Peter WEIBEL, Laurence WEINER, Emmett WILLIAMS, J. ZIMMERMAN, Roberto ZITO

### E Horizontal Radio

International project forming part of the Ars Electronica in Linz, Austria. 24 hour-long radio broadcast from 14 countries at the same time. Artpool Radio's program, partly material of the sound archive and partly live broadcast from the Studio 13 of Hungarian Radio, could be heard on 23 radio stations in the world (the program was the co-operation of Artpool and the Hungarian Radio, coordinator: István Szigeti). Participants of the live broadcast: Balaton (Mihály Víg, Imánuel Oláh, Simon Wahorn), Spiritus Noister (Endre Szkárosi, Csaba Bese, Attila Dóra, Zsolt Kovács, Katalin Ladik, Zsolt Sőrés), György Kozma, Kokó, Jenő Menyhárt, György Bp. Szabó and others. "Disk-jockey": László Lugosi Lugo, anchorman: Gábor Németh.

DOCUMENT: correspondence, notes, invitation, photo, video

BIBLIOGRAPHY: [Horizontal Radio...], RTV újság, No. 25, June 22, 1995 (notice) ■ B.M.Z.: Artpool '95 a performance jegyében. Üldöztetés után – révbe érve, Békés Megyei Nap, June 20, 1995, p. 5.

7-9, 14-16, 21-23 July 1995 • Újkapolcs Galéria / Newkapolcs Gallery - Video Cinema, Kapolcs, Hungary

### International Festival of Performance-videos

36 hour-long screening of performance-videos. Works by 300 artists from 20 countries, classics and current representatives of Hungarian and international performance art (conception and selection of the works by György Galántai) - a preview of the autumn program planned for Budapest.

See the list of participants on the poster of the exhibition (► pp. 203–204)

DOCUMENT: international call, notes, press material, invitation, program, poster VIDEO-WORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Bóta Gábor: Blueskocsmától a tejcsárdáig. Kerámiavirágok "nyílnak" a Művészetek Völgyében, Magyar Hírlap, June 13, 1995, p. 15. ■ B.M.Z.: Artpool '95 a performance jegyében. Üldöztetés után – révbe érve, Békés Megyei Nap, June 20, 1995, p. 5. ■ V. Gy.: Péntektől: Művészetek Völgye, Népszabadság, July 3, 1995, p. 19. ■ V. Cs.: Földárverés és rockoperett. A művészetek völgye Kapolcson, Magyar Nemzet, July 3(?), 1995, p. 10. Ismét Kapolcs, Magyar Narancs, July 6, 1995, p. 10 (notice) ■ Művészetek Völgye. Performansz-videó Fesztivál az Artpool Művészetkutató Központ szervezésében, Beszélő, July 6, 1995, p. 43 (notice) E [Újkapolcs Galéria-video mozi. Nemzetközi Performance – Video Fesztivál...], Pesti Műsor, July 13–19, 1995, p. 52 (notice) Videológia, Völgyfutár, July 15–18. 1995, p. 5. ■ [Nemzetközi performance-videó fesztivál...], Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), July 13-19, 1995, p. 21 (notice) Szkárosi Endre: A művészetek földje, Élet és Irodalom, August 11, 1995, p. 10. TV-RADIO: TV1, July 31, 1995 (Stúdió 95, Múzsa) You Tobe; Magyar Rádió (Petőfi), July 12, 1995 (Reggeli csúcs)

### 4 May – 26 August 1995 • Musée de la Poste, Paris

### Rubber Stamp Art

### L'Art du Tampon

International exhibition about the history and usage of the rubber stamp by artists. Artpool's rubber stamp prints (all designed by György Galántai) and documents of Artpool's rubber stamp actions (1982 and 1993) were exhibited in separate showcases.

DOCUMENT: correspondence, invitation 

CATALOG: L'art du tampon, Musée de la Poste, Paris, 1995, 94 p. (with studies by Jon Hendricks and Michel Giroud)

Artpoel Mönöszetketető Köspost, Budapest VI., Liszt Ferent tér 10., 1. em. 1. tal. 268-01-14 + fez. 121-08-53 + pestesian: 1227 Rodepest 23, PL 52 Szeretettel meghivjuk «A performansz» c. sorozotunk következő eseményére: JEAN-JACQUES LEB 1995. szeptember 26., kedd 19.30 orától a művésszel Beke László és Papp Tibor beszélget a tulálkozá nyelve: angol

26 September 1995 • Artpool Art Research Center, Budapest

### Jean-Jacques Lebel at Artpool

Talk with the artist - with the participation of László Beke and Tibor Papp - and video show about his works.

J.-J. Lebel is active in many fields and trends of art. His name is connected with the famous/infamous happeningfestivals in Paris (1964, '65, '66) and the organization of the Polyphonix Festivals of Sound Poetry.

DOCUMENT: invitation, video

25–29 September and 2–6 October 1995 ◆ Artpool Art Research Center, Budapest

### Video expedition in the performance world

Videó-expedíció a performansz-világban

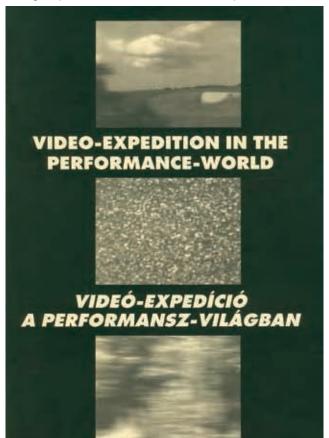
40 hours of performances on video by some 300 artists from 20 countries – both foreign and domestic classics and the latest representatives of the genre – running for two weeks as part of the Budapest Autumn Festival at the Artpool Art Research Center. The closing event of the series of programs titled 1995 – the Year of Performance at Artpool.

The processing of documents of Hungarian performances (1956–1995) had begun at Artpool prior to this. The computer database related to this work, including a chronology of events and performance descriptions, as well as the Hungarian translation of studies on the history of performance are available to researchers at Artpool. Artpool's huge video archive devoted to the performance genre, accompanied by a catalog titled *Video Expedition in the Performance World*, can be studied and researched in the center.

DOCUMENT: notes, installation plan, invitation, poster, program VIDEO-WORKS: in Artpool's collection ◆ CATALOG: *Video Expedition in the Performance World*, Artpool, Budapest, 1995, 32 p.

BIBLIOGRAPHY: *40 óra performansz videón,* Magyar Hírlap, September 25, 1995, p. 8. ■ *Sajnos,* Magyar Narancs, September 28, 1995, p. 12. ■ *A videoexpedíció,* Magyar Hírlap, October 2, 1995, p. 8.

Catalog and poster of the event with a list of the videos presented



ARTPOOL MŰVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT

Budapest VI., Liszt Ferenc tér 10., I.1 , M. 200 St 44 - Mar 127 (M.23 - postacier 1277 Motoest 25 Pt.3.2

Két héten karesztúl a Budapesti Össi Fesztívál keretében az Artpool Művészetkutató Központban 40 ára performansz. videón 20 ország mintegy 300 művészétől, a műtaj kültőldi és hazal klasszikusaltól és legűjább képviselőltől. A programmer, porcepting a signation detrainment, et performances downer dans sing as autoprime, a heapdering, body at privat, functioner et al. Anapdering, body at privat, substances et al. Anapdering body at privat, substances dobtarest, parae, moltmarcalas, permutadas parae dobtarest, parae, moltmarcalas, permutadas parae dobtarest, parae, moltmarcalas, permutadas dobtarest, parae, moltmarcalas, permutadas dobtarest, parae parae terraina da parae parae dos fonces destantes parae terraina, poste das fonces destantes des fonces paraelles.

# VIDEÓ-EXPEDÍCIÓ A PERFORMANSZ-VILÁGBAN

Szeptember 25-29. és október 2-6.

naponta 14-18 óráig



1995 A PERFORMANSZ ÉVE AZ ARTIFOOLBAN Marcus die tert elfactesenszeren, meinnen editig erlandi subar. Bene L

Deliny Y, Lakula Rawkay Galoo, Second Taha, Oyong Yawa Ramata Makaya A Markay J, A. Molon etilatinin reduction facultation with an Argonic standard experime scalation-pain 14 ex 12 dia Materia megakartherit.

unte deturiarmentarial faltoposata (1255-1995). Ethantoposatore a futural tel de Jepositor talletti columnistico personalasi de oj evergenas rati lagaal a pecigian.

Hal Net/Sprint amplify Deporting a Floring in Ender (Mello municipality Demois devinentiational) performance, il: viceobranentiacidem endationals, az appen informanza münicipale megninisteri transmissional ender a second and ender a second and a second and a second and a second and a second point a second and a statistique allagian megninisterial a second and association points a second and a.

d Antpood mülkökeselt 1975-ben a Fördnas Önichmäristat är a Hempelb Sutharbit. Alas bänoga

### VIDEÓ-EXPEDÍCIÓ A PERFORMANSZ-VILÁGBAN

### 1995 — THE YEAR OF PERFORMANCE

### Elstván Sajnos texts

### Sajnos István szövegei

Open-air signpost exhibition forming part of the Budapest Autumn Festival. The exhibition was preceded by a mail art type call, to which 51 artists sent 267 texts. The square could house 28 texts displayed on signposts, and the exhibits were selected by those who had submitted texts. The exhibition of the István Sajnos texts was a manifestation of a collective decision, or, if you like, the 'will of the public'. The sajnos [alas] project was primarily aimed at testing the 'democratic system,' as well as modeling the 'market' conditions involving the supply and reception of culture according to the laws of the spiritual world. (All works sent for the show are reproduced in the catalog.)

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/sajnos/Istvan02.html

DOCUMENT: call, ballot papers, notes, correspondence, invitation, poster, video 1000 ↔ CATALOG: Sajnos István szövegei, Artpool, Budapest, 1995, 44 p. ♦ WEB-CATALOG: www.artpool.hu/sajnos/.

BIBLIOGRAPHY: S. B. P.: Sajnos, Népszabadság (Budapest melléklet), July 14, 1995, p. 4. ■ Sajnos, Magyar Narancs, August 3, 1995, p. 12 (notice) ■ Sajnos, Magyar Narancs, September 28, 1995, p. 12 (notice) ■ Hámory Gabriella: *Mintha illegálisan könnyebb lett volna. Artpool Művészetkutató Központ,* Magyar Hírlap, Kurázsi melléklet, November 1995, p. 9. ◆ TV-RADIO: TV2, August 11, 1995 (Múzsa) mille, October, 1995 (Múzsa); Magyar Rádió (Petőfi), August 10, 1995 (Reggeli csúcs)

17 October – 18 November 1995 • Accademia d'Ungheria (Hungarian Academy), Rome

- György Galántai Artpool:
- "Hands and Feet"

: "Mani e piedi"

Exhibition of some sound sculptures by György Galántai and the works of the Hungarian and Italian participants of Artpool's *Hands* project. At the opening: improvisation with the sound sculptures.

### **Related event:**

17 October 1995

### Suonomagia - Serata di poeti sonori italiani e ungheresi (Sound-magic - Evening of Italian and Hungarian sound poets)

Sound poetry performance with the participation of Vitaldo Conte, Giovanni Fontana, György Galántai, Katalin Ladik, Enzo Minarelli and Endre Szkárosi.

DOCUMENT: correspondence, list of the exhibited artworks, invitation, program, poster, video

BIBLIOGRAPHY: Szkárosi Endre: Kezek, lábak, Élet és Irodalom, November 10, 1995, p. 16.

24 November 1995 ELTE BTK (Eötvös Loránd University), Budapest

### The Chapel Studio in Balatonboglár György Galántai's lecture

– in the series "Hungarian art after 1945" for students in art history at ELTE.



1 December 1995 • www.artpool.hu

### Launching the Artpool website

Being the first among Hungarian art institutions, Artpool launched its website with continuous updates.

BIBLIOGRAPHY: Hálózati hírek. Új URL címek, Infopen, February 1996, p. 25 (notice) ■ Dombos Tamás: Kedvenc WWW oldalaim, Infopen, June–July 1996, pp. 36–37. ■ Papp Tibor: Képünk az Interneten. Párizsi levél, Magyar Hírlap, April 13, 1996, p. 13. Demszky Gábor: Hogy szabadon kommunikálhassunk. Megnyitó szavak egy kiállításhoz. Budapest az Interneten, Európai utas, January 1996, p. 6. ■ Török, András: Digital Budapest. Artpool Research Center, Budapest Review of Books, Summer 1996 Artpool Research Center, Inter Art Actuel, No. 65, June 1996, p. 77 (notice) Beke László: Magyar internet: könyvtárak és magyar művészet, in: Magyar Tartalom, Soros Alapítvány Kulturális és Kommunikációs Központ, Budapest, 1997, pp. 61-62. ■ St. Auby Tamás: Szörföl/zni – pórázon, in: Magyar Tartalom, Soros Alapítvány Kulturális és Kommunikációs Központ, Budapest, 1997, p. 92. Bálint Anna: Garden of Communication. Artpool Art Research Center website, Convergence. The Journal of Research into New Media Technology, Vol. 4, No. 2, Summer 1998, pp. 116-118. Sz. T.: Hálózat. Artpool.hu, Magyar Narancs, November 2, 2000, p. 39. Magyar művészetkutató központ, Klick Netlap, December 10, 2002 (notice) Markovits Ferenc: Kortárs művészek völgye a weben, Metro, October 8, 2003, p. 13. Starbuck, Honoria Madelyn Kim: Clashing and Converging: Effects of the Internet on the Correspondence Art Network, PhD Dissertation, University of Texas, Austin, 2003, pp. 39-42, 83, 252, 296, 471.

# 1 December 1995 Studio 13 of the Hungarian Radio, Budapest

# Ars Acoustica Experts'

In the program presentation by Júlia Klaniczay, excerpts from the sound collection of the Artpool Art Research Center and documents of the Horizontal Radio project.

DOCUMENT: program

# 1996 - THE FIRST YEAR OF INTERNET - AT ARTPOOL

TV–RADIO: throughout 1996 reports about Artpool's art events were broadcast several times in the program of Petőfi Rádió (Reggeli csúcs) and MTV1 (Múzsa – cultural news)

21–24 March 1996 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

### Art on the Internet Touring the Net

Művészet az interneten Barangolás a hálózaton

Tour guide: György Galántai.

Part of the Budapest Spring Festival on the theme of "PONTES ARTIUM" bridges connecting arts – in space and time.

Beginning in January 1996, Artpool is the first among cultural institutions in Hungary to provide internet access free of charge during the opening hours to artists and researchers. (Continuously updated selection of bookmarks of the most interesting art home pages facilitate the research.)

DOCUMENT: invitation, program, Budapest Spring Festival's program brochure

1996

BIBLIOGRAPHY: - szt - [Szőnyei Tamás]: Art az Interneten, Magyar Narancs, April 14, 1996, p. 10.

# CURRICULUM VITAE



PLEASE ADD TO AND RETURN TO ARTPOOL H-1277 BIDAPEST 22, M. 52 23-25 April 1996. • Paris, Venice, Budapest (Artpool), Skopje

### Curriculum Vitae Segment/Porte: Paris - Venice - Budapest - Skopje

Artpool connected to the project by Evgenija Demniewska through fax and the internet. *Curriculum Vitae* is an interactive art event consisting of segment-events that take place simultaneously in different places, interconnected by post, telephone, fax and internet. Locations / participants: Paris: Galerie Multimedia ISEA; Venice: International Conference of Museums and Exhibitions, Museum Correr; Budapest: Artpool Art Research Center; Skopje: City Museum.

DOCUMENT: correspondence, faxes and photocopies, web pages WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events96.html#C

### 29 May – 19 June 1996 • Institut Hongrois (Hungarian Institute), Paris

### Artpool at the Hungarian Institute in Paris

**Des mains / Hands** – exhibition of the international graphic project.

See the list of participants on the poster of the exhibition ( $\blacktriangleright$  p. 210)

31 May 1996: lecture and video screening about Artpool's history and its activities by **György Galántai** and **Júlia Klaniczay**.

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, program brochure of Institut Hongrois, *Les Salons Liszt* – flyer, *Programme des galleries du 15/05/96 au 31/07/96* – Paris, the video documentation presented in the lecture

### 3-7 June 1996 • Artpool Art Research Center, Budapest

### The Intermedia Department of the Hungarian University of Fine Arts in Artpool

Az Intermedia Tanszék az Artpoolban

# Presentation of András Kapitány's dissertation on Miklós Erdély (CD-rom presentation)

Portfolio of works by students of the Intermedia Department.

### • 7 June 1996: Friendly Meeting

Students graduating in 1996 introducing themselves and their works.

Discussion, information and documentation (What is intermedia? – Internet – CD-Working space).

DOCUMENT: invitation, video You

BIBLIOGRAPHY: sz.: *Erdély Miklós multimédia-verziója*, Magyar Narancs, June 6, 1996, p. 9. ■ *Találkozó az Artpoolban*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), 1996. June 6, p. 2.

Invitation for Art on the Internet. Touring the Net ►





file [dil	Restmants Item Bundow	0 11:92 2 4
•	SEARCH Maggar-Bogol szolar	
ns- 14	MARTIN DI BLACH. LOCH MAN	
		Artpool fut Besearch Center
協	MERCONSINISNE ATLINES MELINISI MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS MELINIS	BPEN WINSSW FRESS NETWORK POBLLINES MEDIE KILMEN MEDIE KILMEN MEDIE KILMEN PRESSER STREE PRESSER STREE FRESSER
E	AND THE MAN AND AND AND AND AND AND AND AND AND A	FLUESCOM ISMIDICAR MITERTAL SAMERY MUTERTAL SAMERY INDIVIDUAL SILE-SAMERY BUNKERSAME

exposition du projet )ES MAINS

> CHILE Harris Braumüller Carlos Montes De Oca CZECH REPUBLIC

BEFORE

Mitoslay Kiwat J.H. Kocman Karel Sevok-Prax

DANMARK Enc Andersen K.Frank Jensen Kirsten Justesen usena Kemppi Nogans Otto Nielsen Georgine Margarete Witte

FINLAND Tela Hinnala E.A. Lebrus Jukka Savebune Panu Thusberg FRANCE M. Nocco Julian Bla

0.76

Daniel Deligand Lean Duput Esther Ferrer n Gibertie LN. Lasto Pascal Lanoit La Pentre Nati Audith Nem's Aleier Rabes

ARGENTINA

Mario Gemin

stina Mengan

Edgerdo Antonio

AUSTRIA Roben Adrian X

Vauntaio Schvarzmat

Gabriel Swossi

BELGIUM

Gut Blaus n De Decke

ce Ferens

muin 5

-

Guy Suckens

BRASIL Paulo Bratoly

CANADA

Vico

François Pipibio Bruno Soundin Lucien Spel Philippe Szechter Valuber

GERMANY Jurgen O. Olbrich glermo Deisler Herbing Mittendon ler Below Jurgen Kizespel P. Netmail A. Lobach Himweiger Michael Fox A. 1 e Van der Brouke Bons Nieslony Peter Beckmann Kaus Gron Reimundo Matox de Leeo Hariekin Art Momis/Traspy Rohad Sperling Netel Taylor (Skoothr) Endre Tox Géze Pernecoly Birger Jesch Pierre-Nridth Arcand Arna Banana Andryczuk B.Creydi Takako Salto en ligit aude Gab Theo Breuer ALSON Harimut Grai

Konus Rupp de Chanca Joan Bunus Joachim Buchholz Ed Varney

GREAT BRITAIN A.I. Weste Paper Co. Ltd. Keith Bates William Brown Patricia Collins **Robin Crozier** David Dellafora Harry Fox John Furnival Tony Kennedy Jurgis Lugas Michael Lumb Reyslon du Me Medic-J Mawtus Claure Poli

Julia Tern Erice Van Hom HOLLAND Renee Bouws Ka De Jange Magda La Ruiad Jan VEC

Tan HUNCARY Barnahas B Sandor Bab Robert Bisc Balazs Baotry Arpad Fenyv G. Gelâne Gyula Maia Pelar Kecsil si Toth

Tartias Kopesz Marton Koppany Andras Lengyel Rober Swjerkoewicz Gabor Tom Andras Volth

TALY Fiziena Baraochi Visora Baroni Lancilotto Bellior Andrea Bonantib Adriado Boriari Alessandro Ceccotto Alessandro Bruho Chiartone Sebestidno Celiberto Gestene Colonna Pharcesco Cornello Cano Desiro (Desireeu) Devis G. Marcello Diotalievi Rosa Foschi Nicola Francione Gino Gini Oronzo Luzzi Ruggero Meggi Emilio Morandi Maurizio Nannuco Fausto Paci Luca Patella Emilio Pauluzzi FERV Anton Roca Gian Paolo Rolli Cristina Ruttoni litsa Kaschen Spatho Franco Santri

Roberto Scala Umberto Stagnard Glovenni Strada Roberto Zito Alberto Rizzi

### RLAND

Alastair McLennan ISLAND Hookins

proposée par Artpool

JAPAN

Aerial Print K. Teleno Tedatoshi Fujino Mayumi Handa Selai Jack Kalichi Nakamura Mayumi - Shoto Shimb peru Tamanu Teruyuki Tsubbuchr

MEXICO **Herse Manles** G. Yeoiz

NORVEGIA Ken Friedman POLAND

Andrzej Dudek-Duren Bansk Nowek Pawel Petasz

PORTUGAL Caster Figurereds Ferdande Aquier ROMANIA Gydray Nica Si Laszlo Undrassy

Liszo Vincze RUSSIA

Dmitry Bulglow Ignat Filippoy Will A Melgikov-Starkvisz Reg Niconova Serge Segar

SINGAPUR George Fogeras SLOVAKIA Peter Ronal SPAIN Xoan Asley

Acian Aciety Pedro P. Benicel Jepinto Garcia Párez Antonio Gómez Germa Guida Ibrico .

Pune Sotisa SWITZERLAND H.R. Ficher

Peter W. Kaufmann Gerald Minkoff (+Muriel Olesen) Marcel Stüssl URUGUAY

lemente Padin

Matt Tiervey Tomlins Robert Watington D. Young / Obvious Front VENEZUELA Alexis Bracho

YUGOSLAVIA (SERBIA) Menad Bogdanovic Sandor Gogolyak R. & D. Kamperelic Predrag Popovic Andrej Tisme

M. Sharon

State of Boing

langroom

Dr. Surearts

Solar Z.

Sporzax

### Reed Alternus Arte Ala Carte Robert Ashworth Askalice Publication lett Bagato Fernand Barbor Lillan A. Bell John M, Bennet Buz Blurr Alice Borealis Charlton Burch Bill Clark Atom Coball E.S. Concannon David Cole M.B. Corbett Crazy Bob Productions Sara Crittendan Bidy X. Curmano M. Cusimano Robert Dellort Brown J. B. Dodd Dolari Mike Dyar Facaça Anuro G. Fallico John S. Fawcott Elaine Fuess Picasso Gaglio William Harrolf John Hield Jr. Scott Helmes Geott Hendricks Tyler James Hoare udy Hottberg Davi Det Hompson J.K. Post James Johnson Cracher Jack Kid Bob Kirkmen Joel Lipmen lackson MacLow (Anna Tardos) Willie Marlowe Seth Mason Tommy Mew Patrick Mullins Nonlocal Variable Valery Oistearu Helena Perkins Stephen Perkins Carlo Pittore Play Icona Play Icona N.D., Daniel Plunkon Redio Freedada Marilyn R. Rosenberg Class. Manthe Satin Claire Jeanine Satin Michael Scapione Arleen Schloss Carolee Schneer

USA

PLEASE ADD TO AND RETURN TO ARTPOOL H-1277 BUCAPEST 23. Pf. 52

# **Institut Hongrois**

Lunz Kallger Echhard Koenig

92, rue Bonaparte, 75006 Paris du mercredi 29 mai au mercredi 19 juin 1996 présentation de l'exposition le 31 mai à 20 heures 21 July – 15 September 1996 ♦ Staatliches Museum, Schwerin, Germany

### Mail Art. Eastern Europe in International Network

Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk

International exhibition of mail art from the 1970s and 1980s in Eastern Europe. Several projects and publications by Artpool and György Galántai as well as many documents from Artpool's archive were shown in the exhibition.

DOCUMENT: correspondence, invitation, exhibition leporello, program brochure, congress invitation, press documentation CATALOG: Mrotzek, Katrin – Kornelia Röder (eds.): *Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk. Mail Art. Eastern Europe in International Network*, Staatliches Museum, Schwerin, 1996, 320 p. Röder, Kornelia (ed.): *Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk. Kongressdokumentation. Mail Art. Eastern Europe in International Network. Congress Documentation*, Staatliches Museum, Schwerin, 1997, 126 p.

BIBLIOGRAPHY: *Kelet-Európai Mail Art*, Magyar Narancs, September 19, 1996, p. 10 (notice) Die Post im Dienst gegen den Stadt, Frankfurter Allgemeine Zeitung (Feuilleton), August 28, 1996 Perneczky Géza: "Es Lebe Die Kulturpfuschil". Die Mail Art-Bewegung in Ungarn. / "Long Live the Culture Bungler!" The Mail Art Movement in Hungary, in: Mrotzek, Katrin – Kornelia Röder (eds.): op. cit., pp. 35–55. Internationale Reflexionen / International reflections, in: Mrotzek, Katrin – Kornelia Röder (eds.): op. 147–246 [pp. 157, 176, 177, 179–182, 252, 279–281, 307.] Röder, Kornelia (ed.): op. cit., pp. 107, 108. Perneczky Géza: Éljen a kultúrfusil A mail artmozgalom Magyarországon, Soft Geometry, Köln, 1996, 65 p., reprinted (without illustrations): 2000, October 1996, pp. 41–50.

### 27 September – 13 October 1996 + Liszt Ferenc tér, Budapest

### Picture Poetry

### **Képköltészet**

Open-air signpost exhibition on Liszt Ferenc Square organized from Artpool's international visual poetry collection and staged as part of the Budapest Autumn Festival. Works by 28 Hungarian and foreign poets in which punctuation marks were not used as linguistic but rather as visual elements.

See the list of participants on the invitation reproduced here.

DOCUMENT: invitation, press release, Budapest Autumn Festival's program brochure WEB-CATALOG: www.artpool.hu/pictpoetry.html

BIBLIOGRAPHY: *Ószi fesztivál*, Magyar Narancs, September 19, 1996, p. 10 (notice) ■ *Képköltészet*, Magyar Narancs, October 10, 1996, p. 11 (notice) ■ *Képek a lámpán. Liszt Ferenc tér*, Népszabadság Magazin, October 26, 1996, p. 7. ◆ TV–RADIO: MTV, October, November ?, 1996 (Múzsák, Körző?)

20 September 1996 + Rotterdam

### The Artpool Archive Budapest

Presentation by László Tölgyes in the program of DEAF96. Dutch Electronic Art Festival, V2\_East Meeting on Archives and Documentation.

DOCUMENT: invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Tölgyes László: Artpool Art Research Center, Budapest, in: Reader V2–East Meeting. DEAF96. Digital Territories, V2-Organisatie, Rotterdam, 1996, pp. 49–51.

26 November 1996 – 5 January 1997 • Artpool Art Research Center, Budapest

### Fluxus Videos at Artpool

Presentation of fluxus videos from the Artpool archives related to the exhibition *Fluxus in Germany from 1962-1994* at Műcsarnok / Kunsthalle.

To see a list of videos, visit www.artpool.hu/fluxvideolist.html

DOCUMENT: flyer, program poster Műcsarnok Autumn 1996 and Winter 1996/97

BIBLIOGRAPHY: *Fluxus*, Magyar Narancs, December 5, 1996, p. 11 (notice) ■ Szkárosi Endre: *A látható fluxus. Fluxusvideók az Artpool Videóarchívumában*, Magyar Műhely, No. 102, Spring 1997, pp. 38– 45. ■ Beke László (ed.): *Fluxus. Definíciók és idézetek*, Műcsarnok, Budapest, 1996



# 2, 4, 9, 11 October 1996 Artpool Art Research Center, Budapest

### CD-ROMs and Web pages

### CD-romok és Web-lapok

Artpool's program as part of the Budapest Autumn Festival. 14 art CD-ROMs and selected Web pages from Artpool's collection, as well as András Kapitány's video interview conducted with George Légrády and János Sugár about CD-ROMs, could be viewed on computers installed in the exhibition space.

To see the presented works, visit www.artpool.hu/CDRom.html

DOCUMENT: invitation, flyer (with short resumés by Ágnes Ivacs), press release, Budapest Autumn Festival's program brochure WEB-CATALOG: www.artpool.hu/CDRom.html

BIBLIOGRAPHY: Őszi fesztivál, Magyar Narancs, September 19, 1996, p. 10 (notice)



### 9 October 1996 Artpool Art Research Center, Budapest

### HYPER MEDIA

 $( \bigcirc$ 

 $\cap$ 

 $\mathbf{O}$ 

Launch of Artpool's collection of essays titled *HYPER Text* + *Multi MEDIA* as part of the Budapest Autumn Festival, and an exchange of ideas on the theme. The latest issue of the Artpool booklets series contained the historically important writings by the best known authors in this field (Vannevar Bush, Ted Nelson, George P. Landow, Ian Feldman, Chuck Clifton / Douglas Engelbart) translated into Hungarian for the first time.

The publication was presented by János Sugár, Miklós Peternák and Ágnes Ivacs.

### DOCUMENT: press release, invitation, video

PUBLICATION: *Hyper text* + *Multimédia* (edited by and afterword: János Sugár), Artpool füzetek (Artpool Booklets), Artpool, Budapest, 1996, 64 p. (second, corrected edition: Artpool, Budapest, 1998); online at www.artpool.hu/hypermedia/

BIBLIOGRAPHY: Szkárosi Endre: *Testünk és szellemünk tere*, Élet és Irodalom, April 25, 1997, p. 14. Szadon Béla: *Memex. Hipertext-történelem*, Magyar Narancs, July 17, 1997, pp. 22–23.

16 October 1996 ◆ Artpool Art Research Center, Budapest

### "The V2-East Documentation Meeting the DEAF 96 festival and the ISEA 96 conference" Video presentation by László Tölgyes and Ágnes Ivacs

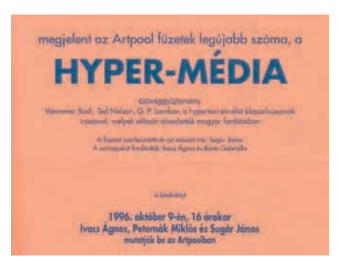
The International Meeting on the Documentation of Media Art in Central, Eastern and South Eastern Europe (Rotterdam, 18–20 September 1996) was a meeting organized by the V2 Art Centre in Rotterdam with the participation of researchers, curators, artists and archivists aimed at locating the historical materials about media art preserved in European archives, as well as at exploring the on-line opportunities for learning about media art. (Artpool's activity was introduced on September 20 by László Tölgyes.)

DOCUMENT: invitation ◆ PUBLICATION: *Reader V2–East Meeting. DEAF96. Digital Territories*, V2-Organisatie, Rotterdam, 1996, 58 p.

English original of the quotation on the invitation for Hyper-Media:

Consider literature. "There is this incredibly powerful instrument called 'literature' that was invented long ago, which we don't see, don't recognize how powerful the design [of] it really is, don't think of it as a system, because it is THAT good, we just say 'oh, that's just the way it is."" But what is this 'literature?' "It is a system of interconnected ideas," the accumulated record of humanity, pile upon pile of writings, from the earliest of times. A record that each subsequent generation builds upon, indexes, nails on the doors of cathedrals, abstracts, rearranges, burns at the stake, folds, spindles, and mutilates. Of this literature we're usually only aware of that thin slice that we're physically able to interact with, pore over despite overdue notes, make comments in the margins of, wrap a fish in, feel offended on the subway by, clip, file and forget. Nominally it also chiefly means handling documents made out of paper. (Ted Nelson – Ian Feldman)

Source: *Ted Nelson 1990 World Tour* by Ian Feldman, originally published in: TidBITS#30/Xanadu, 15 November 1990, www.xanadu.com.au/xanadu/nelson90.html



8 November 1996 Artpool Art Research Center, Budapest

### On Line and On Site traveling the highway and the electronic highway

Presentation of the exchange and communication project (initiated by Hanneke Breuker) by Johan van Dam, curator and András Zwickl, art critic.

In August 1996, Gábor Győrfi and Zsolt Veress, two artists from Budapest, went for a three month working period to Rotterdam, where they worked on a common website related to Dutch bikes and windows. Two artists from Rotterdam, Graziella Tomasi and Hanneke Breuker, came to work in Budapest (and enjoyed the technical help of Artpool). The presentation of the first outcomes of these works on the common website (created in cooperation with artists from Bratislava) was at Artpool.

DOCUMENT: invitation, poster, flyer, press release (Hu, En)



27 November 1996 Artpool Art Research Center, Budapest

### "I gave my subconscious a camera, and promised not to interfere" Barbara Rosenthal (New York)

A slide audio presentation and reading-room presentation of all the stages in the hand-made and published 15 avantgarde bookworks and conceptual photographic wall-works by Barbara Rosenthal.

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, list of the exhibited works  $\blacklozenge$  WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Rosenthal/ ARTWORKS: the presented bookworks and videos in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: *Művészkönyvek New Yorkból*, Magyar Narancs, November 28, 1996, p. 10 (notice) **Barbara Rosenthal**, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), November 21, 1996 (notice)

### 15 November 1996 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

**Simultaneity** 

Egyidejűség

Simultaneous worldwide video screening. The video film presented the cosmic traveller Silver Surfer's visit to Earth in four simultaneous versions. An interesting aspect of the project was that – as part of a multimedia video installation – it was simultaneously shown in more than 30 venues worldwide: in galleries, museums, cultural institutions and e.g. on Alexanderplatz in Berlin. It was simultaneously broadcast by MTV and Public TV New York, and the German TV 10001 art TV channel, while it was also viewable online. (Director: Igor Mischiyev, cinematography and animation: Marco Spier and Yehiel Yuriviy.)

To see the list of the venues, visit www.artpool.hu/Simultaneity/Simultaneity2.html

DOCUMENT: correspondence (organizaton), project description, info booklet and script for the film, invitation, advertising postcards, press release

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Simultaneity/Simultaneityhu.html ARTWORKS: *Silver Surfer video* in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Martos Gábor: *Szimultán a világgal,* Magyar Hírlap (Krónika), November 15, 1996, p. 21.

# 1997 - THE YEAR OF THE NETWORK - AT ARTPOOL

TV-RADIO: throughout 1997 reports about Artpool's art events were broadcast several times in the program of Petőfi Rádió (Reggeli csúcs), Tilos Rádió and TV3.

3-28 February 1997 ◆ Provinciaal Centrum voor Beeldende Kunsten – Begijnhof, Hasselt, Belgium

# Artpool Publications 1970-1997

Exhibition of Artpool's publications curated by Guy Bleus from his collection.

DOCUMENT: invitation, poster, program brochure

### 19 February - 23 March 1997 Ernst Múzeum, Budapest

### Correspondence Art of Ray Johnson

Ray Johnson kapcsolatművészete

A large-scale international exhibition staged by Artpool at the Ernst Múzeum on the activity of the father of a new genre and the seminal figure of pop art and fluxus. The complete *Buda Ray University* project (1982–1997 ► pp. 59–64) as well as Ray Johnson tribute works and documents (by 316 artists) were displayed. Curator: György Galántai. Artpool's Ray Johnson website was made specifically for the occasion of this exhibition (www. artpool.hu/RayJohnson.html). The exhibition attracted more than 1,500 visitors.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Ray/RayUniversity.html

### 16 March 1997

• György Galántai's guided tour at the exhibition titled the Correspondence Art of Ray Johnson

DOCUMENT: project call, invitation, leporello-catalog, video monthe invitation, leporello-catalog, video monthe invitation ◆ PUBLICATION: Correspondence Art of Ray Johnson / Ray Johnson kapcsolatművészete, exhibition leporello, Ernst Múzeum, Budapest, 1997, 12 p. ◆ WEB-CATALOG: www.artpool.hu/RayJohnson.html ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: *Kiállítási tervek*, Magyar Narancs, January 23, 1997, p. 10. ■ *Ray Johnson kapcsolatművészete*, Magyar Narancs, February 27, 1997, p. 11 (notice) ■ Vadas József: *Graffitik levélben. Ray Johnson kapcsolatművészete*, Magyar Hírlap, March 4, 1997. ■ *Ray Johnson kapcsolatművészete*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 6, 1997, p. 3 (notice) ■ [*A Correspondence Art of Ray Johnson. Ray Johnson kapcsolatművészete című kiállítás…*], Magyar Műhely, No. 102, Spring 1997, p. 86. ■ Starbuck, Honoria Madelyn Kim: *Clashing and Converging: Effects of the Internet on the Correspondence Art Network*, PhD Dissertation, University of Texas, Austin, 2003, pp. 40–41. ■ Röder, Kornelia: *Relations between Ray Johnson and Eastern Europe*, in: *How to Draw a Bunny: Reconsidering Mail Art. CAA – College Art Association Conference 2/10–2/13 2010* (conference papers), Chicago, 2010 1 March 1997 • Szépművészeti Múzeum (Museum of Fine Arts), Budapest

### Art networking at Artpool Művészeti hálózatépítés az Artpoolban

Presentation held by György Galántai at the *Internet.Galaxis* 97 Digital Art Forum.

DOCUMENT: program

14 March – 11 April 1997 ♦ Artpool Art Research Center, Budapest

### Interactive Mediums and Net-Works

**Interaktív médiumok és hálózati művek** 1. Artists'Books, 2. CD-ROMs, 3. Web-Pages

Artpool's program forming part of the Budapest Spring Festival.

DOCUMENT: invitation, Budapest Spring Festival's program brochure

BIBLIOGRAPHY: Interaktív médiumok és hálózati művek, Magyar Narancs, March 20, 1997 (notice) Interaktív médiumok és hálózati művek I. – Uni / Vers, Balkon 1997/3, p. 46 (notice) E Lázár Eszter: Book, bookwork, bookmark, Magyar Műhely, No. 102, Spring 1997, pp. 14-18. ■ Bartha Gabriella: Konzum. 2 in 1: szórakoztató előadás, megerőltető party, Balkon, 1997/6, p. 21. Galántai György: A kapcsolatművészet kertje / The garden of correspondence art, Magyar Műhely, No. 102, Spring 1997, pp. 48-49. ■ György Galántai: The Garden of Correspondence Art, in: Blaine, Julien (ed.): Les Ambassadeurs au V.A.C (Ventabren Art Contemporain), Editions Nèpe, Ventabren, 1997, p. 27, XI, XII 
Bálint Anna: Garden of Communication. Artpool Art Research Center website, Convergence. The Journal of Research into New Media Technology, Vol. 4, No. 2, Summer 1998, pp. 116-118. ■ György Galántai: The Garden of Correspondence Art, 1997, in: Bossé, Laurence - Carolyn Christov-Bakargiev - Hans Ulrich Obrist (eds.): La ville -98. Le jardin - 2000. La mémoire - 99, 1998/2000, Académie de France à Rome - Villa Medicis, Roma, 2000, p. 99.

### 1. UNI/vers(;)

The series of bookworks titled *UNI/vers*(;), which formed part of the *Peacedream* project, was published by Guillermo Deisler (1940–1995), a Chilean artist who had lived in Bulgaria and then in the GDR and Germany. An interesting feature of this anthology of visual and experimental poetry, compiled along the characteristics of an "assembling," is that the order of the pages was determined by the readers: everybody could create their own reading. Every page was made on the same subject by a different artist, thus the content of each issue remained the same despite the diversity introduced by the different authors.

Presenting how an old idea works with new technology, the preserved copies of *UNI/vers(;)* at Artpool could not only be viewed at the exhibition, but Artpool also created an online version on the occasion of the exhibition, which was made of one of the 1988 issues of the series.

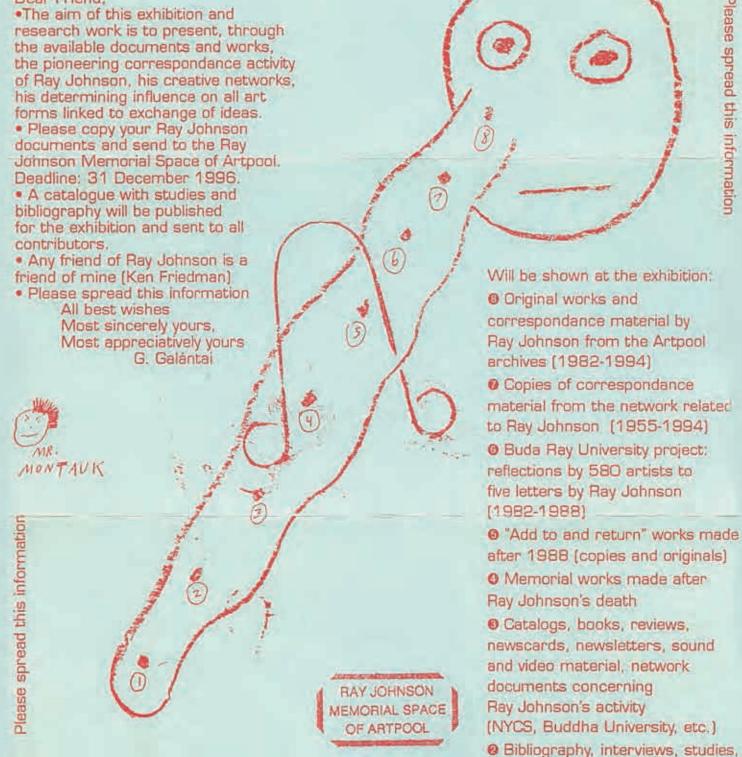
WEB-CATALOG: www.artpool.hu/univers/

(Continued on p. 220)

Project call followed by the English pages of the Correspondence Art of ► Ray Johnson leporello-catalog, Ernst Múzeum – Artpool, Budapest

# **RAY JOHNSON MEMORIAL SPACE OF ARTPOOL** ERNST MÚZEUM BUDAPEST, 19 FEBRUARY - 23 MARCH, 1997

Dear Friend,



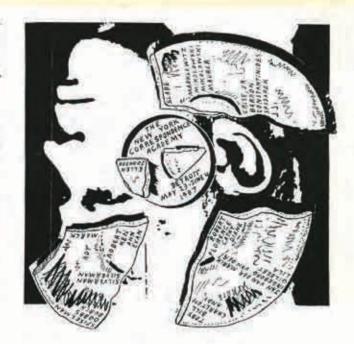
ARTPOOL ART RESEARCH CENTER H-1277 Budapest 23., Pf. 52. tel.: (36-1) 268 01 14 · fax: (36-1) 121 08 33 email: artpool@artpool.hu internet: http://www.artpool.hu

documents of events O Ray Johnson on the internet: Artpool's Ray Johnson site & links

articles, memories, mailing lists,

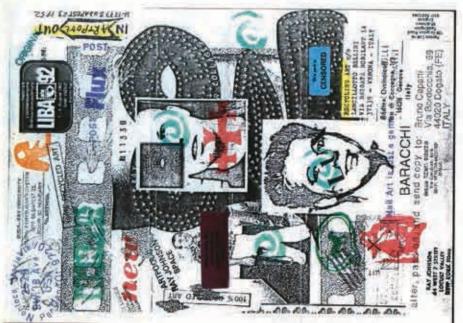
Please spread this information

Ray Johnsons mailings include originals, copies of originals, (Clive Phillpot: The Mailed Art of Ray Johnson) network: it joins the dots and makes lines in space. There is of his mail art that transcends one-to-one mailings when it made with the particular recipient in mind. There is a form includes the instruction "send to". Ray Johnson sends a another way from most current art activities. Not only are the instruction "add to" and "return to Ray Johnson" and copies of copies, new works by Ray Johnson and /or The latter may receive a sheet or a piece in the mail with mail art package for a specific person to an intermediary another variation on this process, however, that involves recycled copies of earlier work. His mailings of recycled who is requested to "send to" the ultimate recipient work originally sent to him by other artists -- differ in they one-to-one communications, they are frequently "Send to" links people as nodes in the Johnsonian Ray Johnson's collaboration with the intermediary



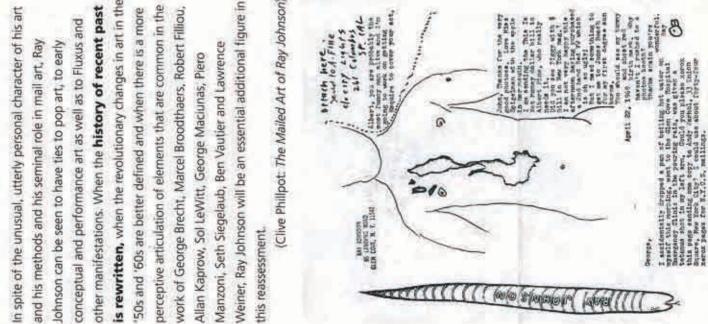






The kind of **discourse** that Ray Johnson developed has been picked up widely, in the U.S. and Europe, but his work has a specific character. He has resisted the clichés of postminimal documentary, of topographical charts and schedules that dominate mail art. Johnson has instead forced us to accept a graphic style and a personalized sociology that do not depend for their justification on the current operating procedures of art. His art is independent, and not peer-oriented despite the shower of peer-names. Hence Johnson's ability to celebrate is not merely an optimistic reflex, but a disciplined choice. (Lawrence Alloway: *Ray Johnson*. Art Journal, Spring 1977)

The quality and elusiveness of his imagination and visual inventions, and the various <b>institutional inventions</b> , particularly the NEW YORK CORRESPONDENCE SCHOOL, and BUDDHA UNIVERSITY have all contributed to the <b>Ray Johnson legend</b> . He has also <b>initiated many fan club</b> , the Shelley Duvall Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duvall Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duvall Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duvall Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso</b> Fan Club, the Shelley Duval Fan Club, the Paloma <b>Picasso Picasso Picasso Picasso Picasso Picas P</b>	The antecedents of the exhibition organized by Artpool are the BUDA RAY UNIVERSITY, founded by György Galántai (ARTPOOL) in 1982, with the purpose of continuous correspondence with Ray Johnson, and Galántai's action to multiply five of Ray's letters, thus expanding Johnson's network. Photocopies of the answer-works were shown at 14 exhibitions all over the world. The number of the participating artists, during the years, reached 580. Galántai stopped the project in 1988 because the number of similar actions suddenly increased. These actions are part of the myth as are the commemorative works, objects and publications. In the exhibition at the Ernst Museum the original works and the copies will be shown for the first time, but this is not all: the exhibition continues on the "endless" network at: <b>http://www.artpool.hu/RayJohnson.html</b> "Even cyberspace is considered by some to be a Ray folnson 'nothing'." "Ray Johnson is the most famous unknown artist in the world. "(Mark Bloch)
When future historians comb through the wreckage of our certury to reconstruct a picture of the origins of "do-tr- vousel" cuiture, they'll reach back before grunge. Zines and purk, to the late Ray Johnson, whose arrists use of com operated Xerox machines in the early suitus are dead, some sleuch indicatore. When all of us but Elvis are dead, some sleuch indicatore when all of us but Elvis are dead, some sleuch indicatore when all of us but Elvis are dead, some sleuch indicatore when all of us but Elvis are dead and an Shirley Temple and the King timself. It will also be discovered that the legendary Johnson the first happenings (he called them "nothings") when the first happenings (he called them "nothings") when the first happenings the stated them "nothings" when the stretuly arranged those collages on the street. Some thirty years and 50 countries later, mail art continues to shows and one-to-one correspondence, it has spawred werything from "correspondence it has spawred werything from "correspondence it has spawred purk cock in fact, if mell art can be considered a movement, to outself audio cassette exchanges that helped spread purk cock in fact, if mell art can be considered a movement, to the the stated longer or reached further. The Bloch: An Illustrated Introduction to Ray Jointon 1927 1939.	A CARA SALVAR OR SALVAR OR SALV
aracter of his art all art. Ray rt, to early s to Fluxus and <b>of recent past</b> anges in art in the n there is a more e common in the rs. Robert Filliou, as, Piero Lawrence dditional figure in rt of Ray Johnson)	A to some your and the solution of the solutio



2

for N.Y.

# THE GARDEN OF CORRESPONDENCE ART<sup>\*</sup>

Landscape architecture on the internet: http://www.artpool.hu/RayJohnson.html

The internet work is the representation and demonstration of exchange. Since the internet work is an open work, it is possible to regard it as a work of art throughout all its phases, from the very appearance of its idea.

Each genuine work can be interpreted on several levels, in fact, this is what ensures its validity over time and amidst changing viewpoints. Each interpretational level, constitutes a network on its own, which, in turn, interacts with the other levels, forming complex sets of networks. Each element of such a construction might well be related to another element, and to other constructions as well. Subsequently, the work is but a piece of land to cultivate, e.g. a garden. To preserve the permanence of the work is thus to preserve its alterability.

Thus the task of the future artist is not to create so called works but to construct, and cultivate territories that can relate to one another. Such territories enrich, or can enrich one another. This is at the core of exchange. The network and the exchange supports the presence and functioning of a work created by a single person in a broader field, in other contexts, and in different cultures. The increasing evolution of the electronic network, that is the internet, amazingly promotes the work done before. Exchange on the internet means linking the information (text, or image) contained by a web page to any piece of information, located at any part of the net but relating to it.

Works created by single persons relate to one another and can be exchanged as bits of information. Exchange can also happen outside this network as it did earlier, in the form of printed publications, or museum exhibitions, etc.; the difference is, however, that the exchange on the internet is much faster, and information can be continuously updated. This enriches exchange with entirely new dimensions. One can, at the same time, be near or far to the one with whom he or she is exchanging information.

Exchange is that which it has always been but in an extended form – we integrate our work into the culture to which we belong, and by this act of integration we also create this culture.

György Galántai, 1997

\*György Galántai. The Garden of Correspondence Art, 1997, www.artpool.hu/Ray/Ray\_about.html



The Ray Johnson Web Site team at Artpool: Júlia Klaniczay (editing), György Galántai (conception and design), László Tölgyes (web technique)

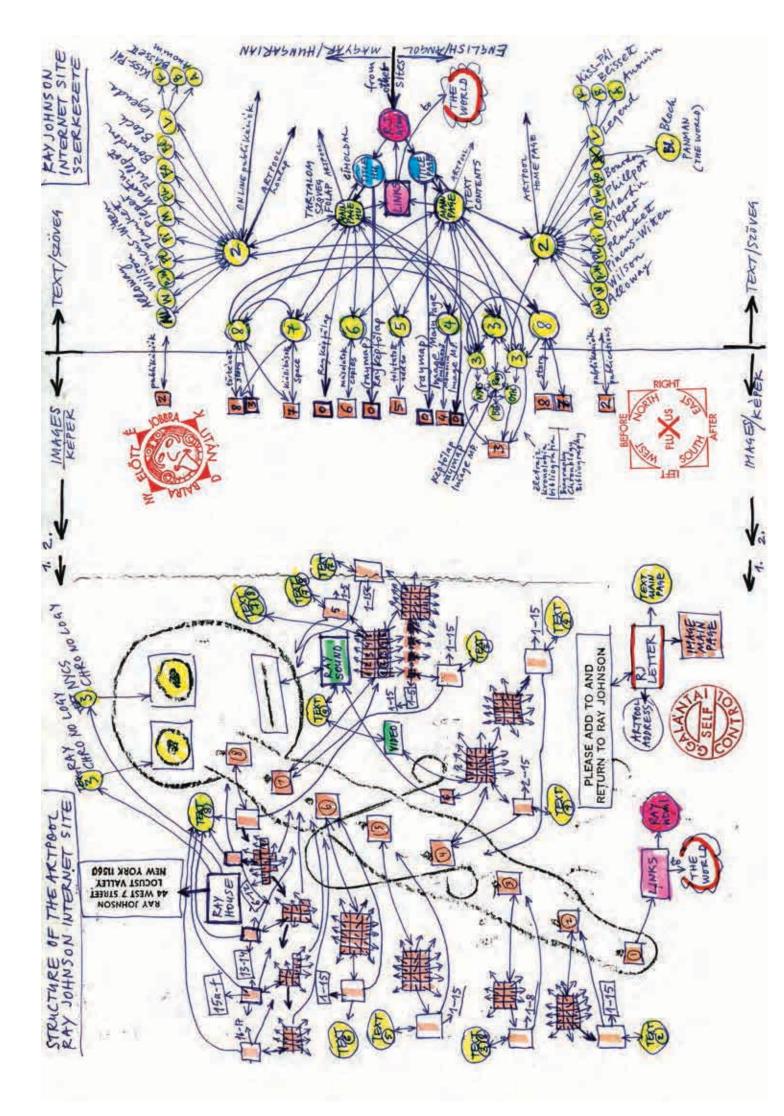
#### THE RAY JOHNSON WEBSITE

The Ray Johnson Website is a work for the internet, developed from the conception of the exhibition by Artpool in February 1997 at the Ernst Múzeum in Budapest. [...] Using the possibilities of the internet, the construction of the website enables the research of correspondence art by combining the sensation of a walk in a museum with leafing through a catalog or studying a book, and with a linkpage that facilitates the discovery of all other sites related to Ray Johnson in the world.

(www.artpool.hu/Ray/Ray\_about.html)



György Galántai: Structure of the ► Artpool–Ray Johnson internet site, 1996–1997



(Continued from p. 214.)

#### 19 March 1997

### 2. Presentaion of MAMAX (Austria)

MAMAX is the in/ter/vention duo of Margarete Jahrmann and Max Moswitzer (Austria), making CD-ROMs, electronic networks and server configurations. In their lecture they presented their internet work, the *Konsum Servercommunications Project*, and gave account of the group work by Konsum, performances, Machine-communication.

#### • CD-ROMs by MAMAX (Austria)

Presentation of *Tod dem Fernsehen* and *Golden Frisbee* on 19, 21, 26 and 28 March 1997.

DOCUMENT: flyer, press material WEB-CATALOG: www.artpool.hu/CDRom.html

### 3. The Ray Johnson Website

Presentation by György Galántai of the internet work realized based on the conception of the exhibition at the Ernst Museum on 26 March 1997.

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/RayJohnson.html

#### 23 April 1997 • Artpool Art Research Center, Budapest

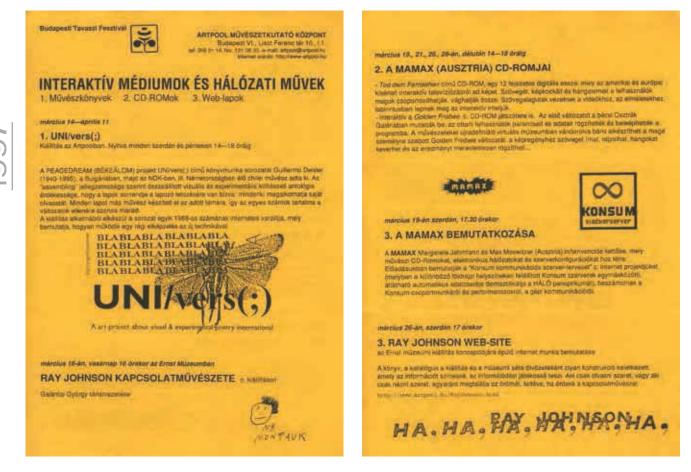
### Polish Avant-garde and Artists' Books 1919-1997

Lengyel avantgárdés művészkönyvek

A presentation in English by **Piotr Rypson** (writer, artist) accompanied by a slide show and video screening. Original publications could be viewed at the exhibition, such as constructivist works made between 1960 and 1990 by Polish futurist artists Władysław Strzemiński, Henryk Stażewski, Mieczysław Szczuka and others. Conceptualist works by Jarosław Kozłowski and the outstanding figure of concrete poetry, Stanisław Dróżdż, as well as analytical publications issued by the Łódź Kaliska art group and the Luxus group – a representative of pop art in Poland – were also displayed; the web adaptation of Tomasz Konart's bookwork titled *T3* was also launched in connection with this event. (The exhibition and presentation formed part of the *Polonia Express* program series.)

DOCUMENT: invitation, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/bookwork/T3/1.html

BIBLIOGRAPHY: *Lengyel avantgárd*, Magyar Hírlap (Budapest rovat), April 23, 1997, p. 6 (notice) ■ Sőrés Zsolt: *A kultúra jelei. Piotr Rypsonnal Sőrés Zsolt beszélget*, Balkon, 1997/10–11, pp. 41–42. ■ *Könyvek a szék és az emlékmű között. Lázár Eszter Piotr Rypsonnal beszélget*, Magyar Műhely, No. 103, Summer 1997, pp. 22–26.



#### 26 september - 12 October 1997

## Projects by Artpool at the Budapest Autumn Festival

DOCUMENT: installation plan, press material, Budapest Autumn Festival's flyer, invitation

BIBLIOGRAPHY: Budapesti Őszi Fesztivál, Magyar Narancs, September 25, 1997, p. 12 (notice) K. Cs.: Exhibitions: something for hungry eyes, Budapest Week, September 25 – October 2, 1997, p. 12 (notice) Kassák a magasban, Magyar Narancs, October 2, 1997, p. 12 (notice) Raktár-lat, Balkon, 1997/10–11, p. 46 (notice) ["Raktárlat" címmel rendezvények az Artpool P60 Galériában...], Magyar Műhely, No. 104, Autumn 1997, p. 89. Gosztonyi Ferenc: Szanatórium 2. projekt. Artpool P60, Balkon, 1997/10–11, p. 20.

#### Liszt Ferenc tér, Budapest

## E Quotations from Kassák | Kassák idézetek

Open-air signpost exhibition at the Liszt Ferenc square, Budapest.

Lajos Kassák was born 110 and died 30 years ago. In the exhibition a selection from Kassák's dadaist picture-poems from 1920–1922 and quotations from his poems published in the activist art review *MA* were on display.

DOCUMENT: permit for displaying the signposts, graphic design, notes, invitation, poster

 $WEB\text{-}DOCUMENT: www.artpool.hu/Kassak/Kassak\_quotations.html$ 

#### Artpool P60, Budapest

### Storeroom-Exhibition | Raktár-lat

Introduction with a temporary opening of Artpool's new art space (under construction) with the following events:

## E Sanatorium 2

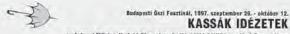
Exhibition and series of events, a sequel to the *Sanatorium 1* project held in May at the unused villa building of the Psychiatric Institute in Völgy Street.

During the exhibition, on the 3rd and 4th of October: public reading, music and film evenings were held at 6 p.m. Following each other's instructions, some thirty painters, intermedia students from the Art Academy, and recent graduates of art held discussions in numerous genres (painting, drawing, installation, sculpture, music, film etc.) about a shared subject – what anxiety, phobia or hypochondria they had – related to the broader theme of 'sanatorism.' (Curator: Dóra Maurer.)

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/1997/970926m4.html

DOCUMENT: invitation, flyer, poster, video

# A MŰVÉSZET ÁTFORMÁL Bennünket és mi képessé válunk Környezetünk átformálására



az Artpool Művészetkutatá Központ szabadtári táblakiállítása a Liszt Ferenc téren

110 éve született és 30 éve halott Kassák Lajosl A kiállítás a megszokottól eltérő módon, egy másik nézőpontból idézi és tiszteli meg az aktivista Kassakot, Az 1920-22 közötti dadaista képverseiből és a MAban megjelent versieből kivágott töredőkekkel mutatja be a kaisáki élotműnék azt a szeletet, alol meg Fellebeljik a kerdősi: mehetette mas iranya, mint amerer ment? Az aktivista Kassánkot, hogy a dada magyarországon jelen volt. Kassák folyintar a MA volt az egyetlen magyar nyelvű kiadvány, amelyben az akkori világ progressziv művészeti jelenségeiről folyamatosan tájékozódni lehetett. Példiau Richard Nicelenbeck dada malfosztoma mellett olvabaljuk Kassák Kogyarchitektirá kassákhota. Schwittersre hivatkozva a kenstruktivizmus irányába már a dadán is túl kiván (ápn).

A kiálilitás web-változata clérhető a http://www.artpool.hu/Kassak/ cimen. Az internetes változathoz kapcsolódoan néhňny szövególdal és link segíti a korszak és Kassák megértését.

# AZ UTAK CSODÁLATOSAN ÖSSZESZALADNAK A MEGJELÖLT VÁNDOROKKAL

Translation of the text from the invitation:

#### "ART TRANSFORMS US AND ALLOWS US TO TRANSFORM OUR ENVIRONMENT"

#### KASSÁK QUOTES

Lajos Kassák was born 110 years ago and died 30 years ago. The exhibition evokes and pays tribute to Kassák the activist in an unconventional way by showcasing dadaist picture poems written in 1920–22 and fragments from his poems published in his magazine **MA** to reveal that part of the Kassák oeuvre which makes us ask: could he have gone in a different direction than he actually did?

It was Kassák the activist who introduced dada into Hungary. **MA**, the magazine he launched, was the only publication in Hungarian that provided up-to-date information about the progressive international art scene. For example, it published Richard Huelsenbeck's DADA Manifesto, as well as Kassák's Picture Architecture Manifesto, which, by making a reference to Schwitters, made a move in the direction of constructivism in an attempt to transcend dada.

#### "ROADS BEAUTIFULLY CONVERGE WITH THE CHOSEN WANDERERS"

# Monument square, Budapest Emlékmű tér, Budapest

International postcard exhibition forming part of the Budapest - World Capital project.

How was Budapest's Heroes' Square seen in 1997 by representatives of the network of cultures from 134 points of the world's 21 countries? Postcards made by manipulating the same original postcard (slide show). A selection of the most interesting postcard works was published on the occasion of the exhibition.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Postcard/Monument.html

DOCUMENT: list of participants, slides from the works POSTCARD EDITION: a selection of 56 postcard from the material received for the exhibition + A5 booklet with the list of participants WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Postcard/Monument.html ARTWORKS: in Artpool's collection

### Boîte - Box | Dobozművek. Happy Birthday Marcel Duchamp!

Interactive boxes, fluxus boxes, bookworks and other memorial works at Artpool P60 and on the internet. International exhibition of works by 169 artists from 28 countries to commemorate Marcel Duchamp's 110th birthday.

See the list of participants in Boîte - Box, 6 pages leporello reproduced on pp. 223-224.

DOCUMENT: international call, invitation, leporello with the list of participants

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Duchamp/MDboxes.html ARTWORKS: in Artpool's collection

#### 2 October, 1997 Artpool P60, Budapest

### Transart Communication

**b**erformances

Performances by Christina Della Glustina, Julie Andrée Tremblay, André Stitt - Catherine Waller - Kate Ellis, Seiji Shimoda, Bálint Szombathy – Milan Mumin in the program of the Transart Communication 9, Festival of Action Art and Multimedia Works organized by STUDIÓ ERTÉ (Nové Zámky). Other venues of the Festival: Nové Zámky (Slovakia) and Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest.

DOCUMENT: installation plan, invitation, poster, flyer, video CATALOG: Transart Communication 1997, Studio erté, Nové Zámky, Slovakia, 1997, ca. 50 p.

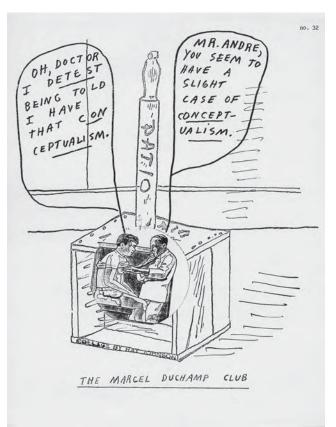
BIBLIOGRAPHY: Transart Communication, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 2, 1997, p. 3 (notice) ■ Pika Nagy Árpád: "Vigyázat! A szavak ölni is tudnak". Transart Communication Fesztivál a Műcsarnokban és az Artpool P60 Galériában, 1997. október 1–3, Magyar Műhely, No. 105, 1997/4, pp. 79–82. ■ (Tsss): Majomkenyérfa. Transart Communication, IX. Nemzetközi Multimediális Művészeti Fesztivál, Jump Magazin, Winter 1997, pp. 27-28.



Monument Square (10 pages A6 size booklet with a list of participants of the postcard project), Artpool, 1997



Monument Square "add to" postcard by Endre Tót, 1997



The Marcel Duchamp Club, Ray Johnson's letter to Ken Friedman (published in: Correspondence. An Exhibition of the Letters of Ray Johnson, North Carolina Museum of Art, Raleigh, N. C., 1976)

# Imtri.sexodOM/qmsrbu0/url.loogtrs.www//:gttr •XEVDMSO800• 2XROW-TRA-(0E)X08

Jr.av Durov Vioux Planalou, 05010 Roquinstanon, France Toursso Duratits Via Diaz. 47, 84100 Salanno, Italy	JO AMINE ECHEVANIEM MITERIS 10 Jackson Street, Cape May, N.J. 08204, USA Even Attra AB Noordoouwe, Holland	Fermanica Fern Via Montocatini 15, 20144 Milano, Italy	BARTOLOME FERRANDO of Faura 11, 46183 La Eliana, Valencia, Spein Luce Finnese	Grote Niewedijkstnast 411, 2800 Mechelen, Belgium Ceaan Freurenco Apertedo 4134, 4002 Porte Codex, Portugal	Mexwatt. Fox Rostockambr 3, 31141 Hildesheim, Germany	H.R. Fincesh Bara Fur Kanst, Umittaba, 9043 Trogen, Hüttschwends, Switzentand	Furters, Commanowerer Dravierseet 1964 Kings Road, Harrogate, North Yorkshire, Great Britain	Proseo Georome, Strain Arr Galaery 466 8th St., San Francisco, CA 94103, USA	Jewi-Claude Gagooi, Coxtectin Rowarton de Porsie 359, nas Lavépueur, #1., Codébec, O.C. GTR 183, Canada	tervav Geurén B. 7625 Péce: Mas. J. u. 811., Hungany	Manuo Gewin Hierouro Yrigoven 3034, 7600 Mar del Plata, Argentina	Jum Gm M. Ostorovijanova, 35A, #191, Moscow 117 270, Russia	Gario Givi Via Montecettivi 15, 20144 Mitano, Italy	Railen Golchern Sodersti: 29. 64283 Darmstadt, Germany	Aktrowe Gowrz, Apartado 196, 06800 Merida, Badajoz, Spain	Dr. Kraus Gnon Micro Hall Art Center, P.O.Box 1206, 26182 Edwwecht-Klein	scrutter, Germeny Warroauti Haiwe Forstineo 14 Schienbork 27777 Gamlenkeses Gammenv	HAVCH	Scott Heukes 862 Tuscanora Ave W.; St. Paul MN 55102, USA	Geore Hearonicks 406 Greenwich SK, New York, N.Y. 10013, USA	Bevebert L. Hist.au 74 Frances SI., Fullout Road, York YO1 40P, Ginast Britisin Anam Hundermaand	Galetie und Editon HUNDERTMARK, Brosseler Str. 29, 5067. Köln. Germany	Sets Jack, The Joke Prouser P.O. Box 73, Tarnagawa Tokyo 158, Japan	Entriviano Jakot
JEAN DIIEUV Vieux Plerrel Towaxso Du Via Giaz 47,	TO Jackson 5 Even Arris Dr. W. 28. 4	Fernismon Fe	Barrotowe Fi of Faura 11, 4 Lince Famewas	Grote Niewei Cesar Froum	Micruals Fox Rostockämte	H.R. Fracton Born Für Kön Switzerfand	Furners, Com 196a Kings F	PICASSIO GAG 466 8th St., 5	JEAN-CLAUDE 159, num Law	STVAN GELLE	Masio Genin /rigoyen 303	Juni Gik M. Ostorovitja	Gino Gini Via Montecat	Ramen Gourd	Antronico Gow	Dr. Kt.Aun Gi Moro Hall Au	Vouroana Manual Ha	ALEA HAYON	Scort Heukes 862 Tujewora	Scort Henon 06 Greenwin	Reverted L P A Frances S Answer Humber	Galerie und Edi Köln. Germany	O. Box 73	

# Imtri.sexodOM/qmsrbud/url.loogtss.www/\:qttr •JUMZO80G• 23AOW-TAA-(G3)XO8

K

imorate Marcel Duchamp's 110th birthday

Theo Breuen, Emmow YE Neurit 2, 53025 Shillig, Germany Joachie Buchelocz Carliorshild 7, 12105 Berlin, Germany Morry Cavitras Besidustiam 13, 7605 SZ Almolo, Holler Brune Cavitra Carliorshild 7, 12105 Berlin, France Brune Cavitra 23, rue d'Alfreny, T6015 Paria, France Aussamme Creccorro Via Scarpoint 10, 45011 Advis (Flo), Ilaly Manio Cacuta Aussamme Creccorro Via Scarpoint 10, 45011 Advis (Flo), Ilaly Manio Cacuta Aussamme Creccorro Via Scarpoint 10, 45011 Advis (Flo), Ilaly Manio Cacuta Corror Carlo d'Alfreny, 2012 Alfrano, Italy H. L. Cramuau S York Streat, Derby DET 172, Great Bolt C. T. Orew To23: Lath Avie NE, Saattla WA 98115, U R. D. Streat, Derby DET 172, Great Bolt C. T. Orew To23: Lath Avie NE, Saattla WA 98115, U R. Construction To23: Lath Avie NE, Saattla WA 98115, U R. D. Countroint Bit B residence George Sand, 30 aldea (400 Caen, France Sas Cours Morie Lesse CLoweru 1, Fliver road, Teddigton Middlaeas George Cours 128 Khigaton Road, Teddigton Middlaeas George Cours P. O. Box 152, Prato M. N. 55102 Americ Bruce Conter 212 Khigaton Road, Teddigton Middlaeas George Cours P. O. Box 155, Preston Park PA 19455, U Printe Conter 22 Ningaton Road, Teddigton Middlaeas Georgen Cours P. O. Box 155, Preston Park PA 19455, U Printe Conter 23 Nater Laurel Moning CA 94704, USA Manert Bruce Conter 24 Unutal Davie Ko 25 Diunatal Vole, Sunderland SR2 7HP, Manue Conter 25 Diunatal 200 George Sand, Taddigton Middlaeas Georgen Davier Ko 26 Diutatian 200 George Sand, Taddigton Middlaeas Georgen Cacuta 25 Diunatal Vole, Sunderland SR2 2HP, Manue Conter 23 Real Louise Moning 200 Georgen Canter 23 Real Louise Moning 200 Georgen Cacuta 23 Rue Louise Moning 200 Georgen Cacuta 23 Rue Louise Moning 200 Git O Lunatal 200 Git O Lavitra Conter 23 Rue Louise Moning 200 Git O Lavitra 2000	DAVED DELLARIPELA. FILLO STUDY 28 CANVESTAIN FILLO STUDY DESINEAU	David Dict. Arrows, Firld Shuby 28 Cavversham Rd., Kantlishtown, London N.W. E. Great Bri DesineAu	Daviet, Dax (stavio 33), Rue Louise Michal, 92300 Levaldola, France Geen De Decter, Scrutka Faamma	Naraus Ouceretuo Vis Nuova Tracasa, 74, 80040 S.M. La Bruna (NA), Italy	Roent Chottern 5 b Tunetalt Vele, Sunderland SR2 7HP, Great Britain	Cneckenueck Kip 108 Bluebierry Hill Drive, Hanover NH 03755, USA	PHL# Conners Via Nacchi 3., 42100 Reggio Emilia, Italy	Mancet Bruce Consert P.O. Box 155, Preston Park PA 18455, USA	HEY COOK ox 4233. Berkeley CA 94704, USA	Partmical Coulume 128 Kingeton Road, Teddigton Middleaex, Great Britain	Dave Coue 421 Laurel Avenue, St. Paul M.N. 55102, USA	SAR COLAY NDCBU Box 6120_Taos NM 67571, USA	Bat B. residence George Sand, 30 allée de la Verte Vallée 14000 Gaen, France	Liesse CLAMEUL	A. Waujwa Cuark I. River road, Grandwew Hudson N.Y. 10960, USA	Ra o Countront Seyengatase 5. HH, 50878 Koln, Germany		MI BI, Derby DE1 IF2, Great Britain		~	5 Paris, France	, 44020 Dogato (FE), Ita	wowr cwrsan Boaktustaan 13, 7605 SZ Armelo, Holland	concrite bocarried Cantorsteld 7., 12105 Berlin, Germany	r 2, 53825 Shife, Germany	Влемен, Ертом Ус
--	---	--	--	--	--	---	---	--	---	--	--	--	---	----------------	---	--	--	--	--	---	-----------------	--------------------------	--	---	---------------------------	------------------

# Imtr.sexodOM/qmsrbud/url.loogtrs.www//:qttr •Jav0MSO800• 23AOW-TAA-(D3)X08

-BOX	ay-art-works	X, Gireat Britain ngery Brits Castelot, Spain Scottand, Greet Britain Itevedra, Spain onret a Kombit, Triana, noreit a Kombit, Triana, r, Ruesia Anny tér 2, IV11, Hungary epgio (LU), Italy angery Horo (LU), Italy angery dot, Cleeat Britain dot, Cleeat Britain dot, Cleeat Britain dot, Cleeat Britain angery angery angery angery dot, Italy dot, Cleeat Britain dot, Italy dot, Cleeat Britain dot, Cleeat Brit
BOÎTE — B	internerve box(sel) bostemmin, games, poams, reviews, flures boxes.	<ul> <li>A.I. WARTE PARENT COL, LTC.</li> <li>A.I. WARTE PARENT COL, LTC.</li> <li>TLEITRÖNT WARK, LOTHOON, SEE 11 BDX, Greate Britain, DTC Scrontistifiely, Anad u. 1(A, Hungary UNIL LOTE ZE AAL.</li> <li>C. BLINDO KENTISTIFIELY, AND C. 1(A, Hungary UNIL LOTE ZE AAL.</li> <li>C. BLINDO MONTRAI, ID SSD, OLDOH VIENTIA Garateliz, Spain UNIL LOTE ZE AAL.</li> <li>C. BLINDO MONTRAI, ID SSD, OLDOH VIENTIA, Const Britain, Souk Ausc.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOOM Natrin, Pontrevedra, Spaint Washington, Cound Ausc.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOOM Natrin, Pontrevedra, Spaint Manuscinco.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOOM Natrin, Pontrevedra, Spaint Natria Manuscinco.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOM Natria Arris.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOM Natria Arris.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOM Natria Garatelia International Manuscinco.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOM Natria Arris.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOM Natria Arris.</li> <li>DISED of Arriba, 9, SECOM Natria Arris.</li> <li>DISED of Arriba, 14, 14, Hungary Washina International Manuscinco.</li> <li>DISED of Arriba, 20, SECOM Natria Arris.</li> <li>DISED of Arriba, 14, 14, Hungary Washina International Manuscinco.</li> <li>DISED OF Arriba, 14, 14, Hungary Washina International Manuscinco.</li> <li>DISED REAL</li> <li< td=""></li<></ul>

Imth.sexodOM/qmshouO/uh.looqtis.www//:qtth	₩DX(ED)-ART-WORKS •DOBOZMŪVEK•
Curroter Sciniteradia 37 Springtown Road, 12461 Naw Palis, NY, USA 37 Springtown Road, 12461 Naw Palis, NY, USA 4 FBO, 27 28027 Madrid, Spain 4 FBO, 27 28027 Madrid, Spain 5 FBO, 27 28027 Madrid, Spain 5 FBO, 27 28027 Madrid, Spain 5 FBO, 27 28020 Biscolori, Gn Mary Ia Neuve, Bolgium 7 rue D'Holfschrieft, 6720 Habay Ia Neuve, Bolgium 7 Rue Sanna 7 Rue Sanna	Settin Settin

# swart wet goes to internet

see the cadedrog on the web

# Imth.sexodOM/qmsdou0/ud.loogts.www//:qttd •X3VUMSO800• 2XAOW-TAA-(03)X08

Juomin Neufa 28 Dis, rus da la Varanne, 94100 Saint Mais, France Mozarie Orrio Neusau, 94000 Saint Mais, France Mozarie Orrio Neusau, 94000 Demosifi Tytetrupiei 42, 9220 Hallerup, Demosifi Neis M.S. Mozael Nr. Sogarte 37A, 5 aal, dort , 1370 Xobinihavin K, Denmark	Jinute was Maawreters Frederikecontweg 10, 9868 AL Plekarburent Holland Barrex Norws	Operative 2014 Ave., New York N,Y, 10003, USA 170 Second Ave., New York N,Y, 10003, USA	Jongsn O. Ocenech Bodelischwingsth: 17, 34119 Kessal, Germany Crawein: Paow	Castlia C. Central 1211, 11000 Montevideo, Unuguay PAGHAT Box, 20610, Santia WA 381.02, 115A	Micintus Penertin Cassilla Postalia 184, 44100 Ferrara, Italy	Brannen Penoses Subspace Archive, 1816 E. College St., Iowa City IA 52245. USA	PAWEL PETAAS P.O. Box 58., 82300 Elbing 1. Poland	Nevewo Permo B. Neonurdelli 19, 52100 Pula, Croatta	Airrowo Picaribi Via San Pietro, 16, 80147 Napoli, Italy	Brown Portacca Via Giuseppe Bonamici 8., 56122 Pisa, Italy	Giawaaniu Pucci Via C. Alvero 5, 65032 Fano P.B., Italy	RAMO Free Dapa P.O. Box 4583, Santa Rosa CA 95402, USA	Dawn Rtewood AARD Press of Aardvox, 31 Mounteart Gardems, London SW18 2NL, Great Britain	Monten Bb. 7., 40227 Dutseldorf, Germany	Automic Rizzi V. Tranio S/E. 45100 Rovigo, Italy	Jéau-François Romo 23. avenue Jooques Cartier, 76100 Rouen, France Auton Roca. Mennu, Pennavient Factory	Via Remagneli 127, 47020 Martorano di Cessena (FO), Italy Dari Rese	419 Berkley Road: Haverlord PA 19041, USA Boyston by Mannes-Lesek	litain	NLAUS KUMM MERLAN NOogentiampt Str. 1., 20257 Hamburg, Germany	CLAME JEANNE SATM 101 Southwest 1st. St., Darka, Florida 33004, USA	Romento Scata Via Molini 11, 80061 Massis Lubreneo (NA), Italy	KATY SCHELLER Jakobistr 24/25, 28195 Braman, Gaimany
Jupmin New's 28 bis, rue de la Ve Mocarie Otro Neru Tylstrupwis 40, 922 Neru H.S. Nerues Nr. Sogade 37A, 6.	Frederikscontweg 10 Barrten Nowak	VALERY OBSEAMU 170 Second Ave.	Jonazy O. Oceaci Bodelschwingetr. 17 Crevente Pabin	Casilla C. Can PAGHAT Box 20610. Se	Michelle Penrerni Catsella Postale 1	Stremen Penoas Subspace Archiv USA	PAWEL PETASE P.O. Box 68., 8	Nevenko Petra B. Noorurdelli	Airceio Picanti Via San Pietro, 1	Biruno Portacci Via Giuseppe Bo	GIANDARILO PUCCI VIa C. Alvaro 5, 6	P.O. Box 4583, S	DAWN REDWOOD AARD Press o SW16 2NL Gr	KLAUS RIGHTEN Sonnenste, 7., 4	Auntorno Reza	JEAN-FRANCOIS ROBIO 23. avenue Jacques ( Anton Roca, Menna	Via Romagnoli Dav Rose	419 Berkley Ro Hoveron pu M	Great Britain	Möggenkampt	CLUMIE JEANNE SATH	Honemo Scata Via Molini 11, 80	Lakobistr 24/25

# Imth.sexodOM/qmshou0/uh.loogtns.www//:qttp •X3VÜMSO800• 2XAOW-TAA-(03)X08

	Mac Jamimos 14 Bioannihild Road, Glouceeter Giul SBL, Great Britain Bioanni Jacon Findhofrianille 15, Spitka Blankanhain, Garmany Early Jose Ma Ganthaltin, 2 (100 Vareas, Vaneacono SUP, Italy Jacon Ma Ganthaltin, 2 (100 Vareas, Vaneacono SUP, Italy Jacon Ma Ganthaltin, 2 (100 Vareas, Vaneacono SUP, Italy Jacon Maria Jonneso 2017 Charpe SL, Denner CO 80211, USA Manuas Karristo 1022 Blottapest, Scollou, 70, 8 am, 43, Hungary Lens Kraum 1032 Blottapest, Scollou, 70, 8 am, 43, Hungary Lens Kraum 1032 Blottapest, Scollou, 70, 8 am, 43, Hungary Lens Kraum 1032 Blottapest, Vanninajor U, 28C, Hungary Lons Kraum 1032 Blottapest, Vanninajor U, 28C, Hungary 1032 Blottapest, Vanninajor U, 28C, Hungary 1032 Blottapest, Vanninajor U, 28C, UNA 1031 Fontili Hoad, Lowepool L4 (CD) Great Britain 2030 Krausto 103 Fontili Hoad, Lowepool L4 (CD) Great Britain 2030 Krausto 104 Luther Str. 41, 70372 Stattgart, Garmary 102 Blottapest, Vanninajor U, 28C, Hungary 103 Alaktiva 103 Statterior 104 Luther Str. 41, 70372 Stattgart, Garmary 2030 Krausto 105 Fontili Hand, Lowepool L4 (CD) Great Britain 2030 Krausto 107 Luther Str. 41, 70372 Stattgart, Garmary 107 Luther Str. 41, 70372 Stattgart, Holland 108 Luther 2030 Krausto 2030 Krausto 2030 Krausto 2030 Luther 2030 Krausto 2030 Luther 2030 Krausto 2030 Krausto 2030 Krausto 2030 Lowens Marcol 2030 Lowens Marcol 2030 Scantobortating 42, 103 Milann, Lath 2030 Scantobortating 42, 103 Milann, Lath 2030 Scantobortating 42, 103 Milann, Lath 2030 Scantobortating 43, 103 Milann, Lath 2030 Scantobortating 42, 2014 Milann, Lath 2030 Scantobortating 43, 15662 Holangos, Albenta, Greece 2030 Scantobortating 43, 15662 Holangos, Albenta, Greece 2030 Scantobortating 43, 15662 Holangos, Albenta, Greece 2030 Scantobortating 43, 150 Scantobortating 43, 100 Scantobortating 43, 100 Scantobortating 43, 100 Scantobortating 43, 1
	NA Mareco Baladidoha 5. Split 21000, Croatila Mino 148, 03900 Alcol PV, Spain 1 1 1 1 1 1, 110, 00198 Roma, Itsty
Justimia Australia	NA Mareco Baladidoha 5., Split 21000, Croatia Mino 148, Costoo Alcol PV, Spain 1
ver report from an entropy of the second sec	NA Mareca 3etalolicha 5., Split 21000, Croatia Mino 148, Doesoo Alcol PV, Spain
Luca Min Via Tripelli 110., 00195 Roma, Italy Delvis Micza Australia	NA Mareca 3etabiliche 5., Spilt 21000, Crontia Mero
artal 148, 038000 Alcol PV, Spain on Min Tripolit 110, 00199 Roime, Italy we Miczo	NA Mianeka Jadakhichan 5. Soliti 21000. Croatila
Aerrow Mino Aprints 148, 03800 Alcal PV, Spain Luca Min Via Tripali 110, 00198 Roma, Itsty Australia Australia	of Manual
Martina Galadicha 5., Spilt 21000, Croatia Anroat Mino Apertas 148, costoo Alcal PV, Spain Luca Min Via Tripoli 110., co1998 Roma, itaty Australia Australia	HILIMUS' DAVID COMPANY I I CAN'N CON CONTRACTOR
es commitment, party compare mill party, consultative com Administration Manera Matrina Galadicha 5., Split 21000, Croatila Amroat Man Luca Min Luca Min Via Tripoli 110, 00198 Roma, Italy Martinila Australia	fitw College MT Boost 23 20140 (193
Tower Mew Art Depentment, Berry College MT, Berry, GA 30149, USA Sezert Ana Mareca Sezert Ana Mareca Annose Mareca Annose Man Luca Mer Luca Mer Usea Mer Dese Micro Anatrial 2010 00198 Roma, Itsty Luca Mer Luca Mer Matrialia	Versalles, # 301, Motreal, Québec H3C 125, Canad
r, rue Versallies, # 301, Moreal. Quebec H3C 125, Canada ex Mitw Dapartment, Berry College MT, Barry, GA 30149, USA Dapartment, Berry College MT, Barry, GA 30149, USA Transmin, Berry, College MT, Barry, GA 30149, USA transmin, Berry College MT, Barry, GA 30149, USA transmin, Berry College MT, Berry, GA 30149, USA transmin, Berry College MT, Berry J, Berry, Berry J, Tohol J	SHERRY
Free McSwerr 775, rue Versallies, # 301, Motwal, Quebac H3C 125, Canad 775, rue Versallies, # 301, Motwal, Quebac H3C 125, Canad Cower Mer Art Department, Beny College MT, Beny, GA 30149, USA Art Department, Beny College MT, Beny, GA 30149, USA Art Analy Art Mer Marina Galadoha 5, Split 21000, Croatia Art Marina Martina Galadoha 5, Split 21000, Croatia Art Marina Martina Art Cometa Mart Marina Martina Mart Marina Mart Marina Mart Marina Mart Marina Mart Marina Mart Marina	uts Centre, Tobin Street, Cork, keland
kei Arts Centre, Tobin Street, Cork, keland kei Arts Centre, Tobin Street, Cork, keland z. Nue Versalles, # 301, Moteau, Quebac H3C 125, Canae ex Micw Dapatronic, Berry College MT, Berry, GA 30149, USA ext. Micw Dapatronic, Berry College MT, Berry, GA 30149, USA ext. Micw Dapatronic, Berry College MT, Berry, GA 30149, USA ext. Micw College 5, Split 21000, Croatila College 5, Split 2100, Croatila Coll	nyhidi, Aikotminy u 38., Hungary
0 Bonythal, Allectratry u 30., Hungary are Mic Cantrier Nei Arts Cantre, Tcbin Stread, Cork, lealand an AcStrem an McStrem r tran Vinesallies, # 301, Moteau, Cuebac H3C 125, Canad an McStrem an Merica Department, Berry College MT Berry, GA 30149, USA an Merica tran Gataldicha 5., Split 21000, Croatla Catal an Marica cont Mino a Min an Min Min An Min Min An Min Min Min An Min Min Min Min Min Min Min Min Min Min	El contractor de la contra
ALA MATE CA MATE Comprised of Alternating u 30., Hungany are Mic Cantrin and Arts Cantran and Art	choris St., 15562 Holargos, Alhena, Greece
erpaichonis St., 15562 Holangos, Athena, Graeca at Matt 30 Bonryhdd, Allictmdny u 30., Hungary an Wic Cantrin All Ans Cantrin All Ans Cantrin All Ans Cantrin Matter 7 nuw Versallies, il 301, Moteau, Cork, Iesland 20 Ans 7 nuw Versallies, il 301, Moteau, Cueta 7 nuw Versallies, il 301, Moteau, Cueta 7 nuw Versallies, il 301, Moteau, Cueta 7 nuw Matter Canta Bapatiment, Berry College MT Berry, GA 30149, USA 7 nuw Matter Dapatiment, Berry College MT Berry, GA 30149, USA 7 nuw Matter Canta Canta All 13, 13500 Alcol PV, Spain 2 Min 2	Wattheau Wit Deviced, USA
Multi Marrinou erpeichoris SL, 15562 Holangos, Alhena, Greece erpeichoris SL, 15562 Holangos, Alhena, Greece at A MAT 30 Bonnhall, Allicetradiny u 30., Hungany en Mic Cantrer An Cantrer An Kou Al Ans Cantrer A Cantrer Mich Cantrer A Cantrer Mich Cantrer A Cantrer Mich Cantrer A Cantrer Mich Cantrer A Cantrer Mich Cantrer A Cantrer Mich Cantrer A Cantre A Cantrer A	Wardens Wersteinen Friede
cos cali , Waukau Wi SkaBG, USA cali , Waukau Wi SkaBG, USA cali , Waukau Wi SkaBG, USA can Marrinou or Marrinou do Bonyhdi, Alkotmidry u 30, Hungary an Marri do Atts Centre, Tcbin Street, Cark, Iveland do Atts Centre, Tcbin Street, Berry, GA 30140, USA inter Street, Berry, Callege MT, Berry, GA 30140, USA inter Street, Berry, Callege MT, Berry, GA 30140, USA inter Street, Tcbin Street, Cark Park att 148, 103000 Attoin FV, Spain do Atts fina Gataldicha E. Spit 21000, Croatta fina Gataldicha E. Spit 21000, Cro	employe 67, 20149 Milano, Italy
on Semplore 67, 20149 Milano, Italy co Semplore 67, 20149 Milano, Italy cos (4), Waukau Wi 54980, USA ma Marmou explicitoria 21, 15562 Holangos, Alhena, Greece ata Mart an Marmou explicitoria 21, 15562 Holangos, Alhena, Greece ata Mart an Marmou an Marmou Sel Anto Cantor Anto Sel Anto Cantor Anto Sel Anto Cantor Anto Marmou an Marmou ata 148, Dateon Alcol PV, Spain Cantor Mar Topol 110, 00109 Roma, Italy atalia atalia	arsborough, Tolede, Ohio 43615-1612, USA
O Scamborough, Tolado, Ohio 43615-1612. UGA correct Macca correct Macca correct Macca correct Macca correct Macca correct St. 20149 Milano, Italy correct correct St. 20149 Milano, Italy correct correct St. 20149 Milano, Italy ma Martin correct St. 2015 Hungary ma Martin correct St. 2562 Holangos, Athena, Greece at Martin correct St. 15562 Holangos, Athena, Greece at Martin correct St. 2520 Hungary at Martin correct St. 2501, Moreau, Cork, Ireland at Atts Cantor at Martin correct Cantor at Martin correct St. 201, Moreau, Cork, Ireland at Martin correct St. 201, Moreau, Cork Jone at Martin Correct St. 2000, Contral correct Martin Correct Martin Correct St. 2000, Attor at 110, cortos Roma, Italy cont Mino cortex Hartin Correct St. 2000, Attor at Martin Correct St. 2000, Attor at 110, cortos Roma, Italy	e de crimitient m, oudou di microstrando, rimite
<ul> <li>Lenual Contract on criminpagine, occord or monimentory, manue a Lenual O Semptores 67, 20149 Milano, Italy com Maxou no Semptores 67, 20149 Milano, Italy com Maxou an Maxmeou an Maxmeou an Maxmeou A Maxmeou So Bonyhdid, Alhomany u 36, Hungany and Maxmeou an Maxmeou So Bonyhdid, Alhomany u 36, Hungany and Maxmeou So Anna an Maxmeou and Haro Dapatrimet. Benry College MT Benry, GA 30149, USA in Cantra Maxmeou and Haro Dapatrimet. Benry College MT Benry, GA 30149, USA in Cantas Anna an Maxmeou and Haro Dapatrimet. Benry College MT Benry, GA 30149, USA in Cantas an Maxmeou and Haro and Haro So Colege MT Benry, GA 30149, USA in Cantas an Maxmeou and Haro an Maxmeou an Anna an Anna a</li></ul>	LENDER
con, Lencon rutalia de Champagne, 60680 Grandinasnoy, France a. Lanual O Seansborough, Toledo, Chio 43615-1612, USA com Maxou so Semplores 67, 20149 Milano, Italy com Maxou so Semplores 67, 20149 Milano, Italy com an Maxmusu tal, Waskau Wri Sagelo, USA an Marmusu an Marmusu an Marmusu an Marmusu Dispriment. Beny College MT, Beny, GA 30149, USA an Mem an M	abole, Martin K. u. 14., Humpary
3558 Mitkiole. Martin K. u. 14. Hungary pacoat Lenon 11. rualia de Churrpagne, 60680 Grandfrosnoy, France Jost Lenon 2005 Scaraborough, Tolado, Ohio 43615-1612. USA 3320 Scaraborough, Tolado, Ohio 43615-1612. USA 3320 Scaraborough, Tolado, Ohio 43615-1612. USA 3320 Scaraborough, Tolado, USA 3320 Scaraborough, Tolado, USA 3320 Scaraborough, Tolado, USA 3320 Scaraborough, Tolado, USA 340 Semi Martinou 541, Watchau Wi 54880, USA 560 Mithél, Alhotmitiny u. 30., Hungary 060 Martin 7150 Bonyindel, Alhotmitiny u. 30., Hungary 000 Martinou 7156 Donyindel, Alhotmitiny u. 30., Hungary 000 Martinou 7156 Donyindel, Alhotmitiny u. 30., Hungary 000 Martinou 7157 rue Versallies, # 301, Motival, Quebac 1350 125, Canne 775, rue Versallies, # 300, Motival, Quebac 1350 125, Versal Anter Maretina Gatableta 5, Split 21000, Croatila Anter Maretina Gatablet	NUMERAL CONTRACT CONTRACT INVESTIGATION FOR THE PARTY
tra Lewen-Tom B Mistole: Martin K. u. 14. Hungany cut, Lewen totalle de Champagne, 60680 Grandfrosnoy, France a Lewen D Scaraboraugh, Toledo, Ohio 43615-1612. USA construction 67, 20149 Milano, Italy Construction 67, 20149 Milano, Italy construction to Semptone 67, 20149 Milano, Italy construction to Semptone 51, 15562 Holangoa, Alhena, Greece construction (4), Waskau Wi 54860, USA (4), Waskau Wi 54860, USA (5), Waskau Wi 54860, USA (4), Washau Wi 54860, USA (5), Oneo (4), Washau Wi 54860, USA (4), Washau 70,	At Loszto une Marcel Castlé. 82000 Toulon. France
ar Mote, Lasta wence Marcel Cattlé, 83000 Toulon, France wence Marcel Cattlé, 83000 Toulon, France 19 Mishold, Martin K. u. 14., Hungany col, Lenon ualle de Chumpanyre, 60680 Grandifrasnoy, France a. Lawus Col, Lenon a. Lawus Semplore 67, 20140 Milano, Italy Col Semplore 67, 20140 Milano, Italy Col Semplore 67, 20140 Milano, Italy Col Col Semplore 67, 20140 Milano, Italy Col Col Col Col Martin Col Martin Col Martin Col Martin Col Martin Col Col Martin Col Col Martin Col	63292, San Diego CA 92163, USA
<ul> <li>Allock Lusser, ann Lingor on Visitov, Lion Andreit Lasser</li> <li>Allock Lusser</li> <li>Allock Martin K. u. 14., Hungany</li> <li>Cold Lasser</li> <li>Cold Alloch Grand Lasser</li> <li>Cold Alloch Jasser</li> <li>Alloch Jasser</li> <li>Cold Alloch Jasser</li> <li>Cold Alloch Grand Lasser</li> <li>Cold Alloch Alloch</li></ul>	Denan, B.B.M. Dapaban
Dav Luxeneau, B.B.M. Datokowa Jazawidet, Lussacio Ser avenue Marcel Castilé, 83000 Toulon, France Jazawidet, Lausacio Ser avenue Marcel Castilé, 83000 Toulon, France Ser Mariole, Martin K. u. 14., Hungany SER Makole, Martin K. u. 14., Hungany Date Lawau SER Makole, Josef Milano, Italy Macos Dores Semptore 67, 20146 Milano, Italy Macos Dores Mart Martine Galadicha 5, Split 21000, Croatila Arroat Man Martine Galadicha 5, Split 21000, Croatila Arroat Man	risk ant 23, 9551 TJ Satinger, Holland
Meandánistrant 23., 955 i TJ Sallingen, Holland Dai Luxennau, B.K.M. Daoxoas CO Box 63202, San Diego CA 92163, USA JuarMost, Luesco Se, arvenue Marcel Cantlé, 82000 Toulon, France Peren Lenner Torn Peren Lenner Torn S205 Máticle, Martin K. u. 14. Hungary Perent Peren Lenner Const. Martin Const. Lenner Const.	Bistr, 46., 28203 Bremen, Germany
monitative et 262.00 Element, Germany and Lucienters and Lucienters Biol 63.202, Sai TJ Sailingen, Holland Lucienters Biol 63.202, San Diago CA 92163, USA erMost, Luetto arrente Marcel Catalik, 83000 Toulon, France arrente Marcel Catalik, 83000 Toulon, France arrente Marcel Statistics, 14, Hungary Cat, Lenus O Scaraborough, Toledo, Chio 43615, 1812, USA catalia de Champarye, 60680 Grandfrasensy, France Lenus O Scaraborough, Toledo, Chio 43615, 1812, USA catalia de Champarye, 50149 Milano, Italy catalia de Champarye, 60680 Grandfrasensy Lenus O Scaraborough, Toledo, Chio 43615, 1812, USA companient of Antornatory u 30, Hungary to Marte Catalies, 4 301, Modenal, Cutok lealand o McSitem Arra Catalian Scipit 21000, Croatia Catali Marte Catali Marte Catali Marte Catali Marte Catalian Scipit 21000, Croatia Catali Hal, Italy Isteol FV, Spain Arta Galadola S. Spit 21000, Croatia Catali Hal, Italy Isteola FV, Spain Arra Catalian Ca	doen
Urtr Knoten Hurrhoolistist, 48., 28203 Bremen, Germany Maton Luoteneen Maton Luoteneen Maton Luoteneen Maton Luoteneen Davi Luoteneen David David Luoteneen David David Luoteneen David David Da	depest, Variamajor u. 28/c., Hungary
and a service of the second service of the second s	w Str. 41, 70372 Stuttgert, Germeny
urthen Str. 41, 70072. Startigert, Germetry exit.a Kovare. 2 Budapeet, Vanomiajor u. 280c., Hungany exit.a Kovare. 2 Kinoost nooloistienat 23, 9551 TJ Sailingen, Hollend Houtameere and Luomean 23, 9551 TJ Sailingen, Hollend Luomaa, B.B.M. Dabakas Box 63292. San Diego CA 92163, USA andorstaat 23, 9551 TJ Sailingen, Hollend Luomaa, B.B.M. Dabakas Box 63292. San Diego CA 92163, USA andorstaat 23, 9551 TJ Sailingen, Hollend Luomaa, B.B.M. Dabakas Box 63292. San Diego CA 92163, USA andrei Castelé, 82000 Toulon, France Antonia, B.B.M. Dabakas Box 63292. San Diego CA 92163, USA antone Marcel Castlé, 82000 Toulon, France at Lensen anterne Marcel Castlé, 82000 Toulon, France at Lensen at Lensen Tom 14, Vaudau WI 54060, Ohio 43615-1612, USA os Semplores 67, 20140 Milano, Italy CAL Lense at Lensen at Lensen Tom 14, Vaudau WI 54080, USA 41, Waudau WI 54080, USA 44, Wandau WI 54080, USA 44, Wandau WI 54080, USA 44, Wandau WI 54080, USA 44, Wandau WI 54080, Crostle 46, Astron 46, Astron 46, Astron 47, Conten 46, Castron 46, Castron 46, Castron 47, Conten 46, Castron 46, Castron 46, Castron 47, Castle 5, Split 21000, Crostle 46, Marc 46, Marc 46, Marc 46, Marc 46, Marc 47, Castle 5, Split 21000, Crostle 46, Marc 46, Marc 46, Marc 46, Marc 46, Marc 47, Castle 5, Split 21000, Crostle 46, Marc 46, Marc 46, Marc 46, Marc 46, Marc 47, Castle 5, Split 21000, Crostle 46, Marc 46, Marc 46, Marc	inni fiologi, Livingkoor, Le Isalu, catego danini Kishiberi
An international control of the cont	Hell Doned   Lawrood   A UND Planet Delinio
r Kanerov Frontrill Fraad, Liwerpoot LA KOD, Great Brithin Gen Kremer, Luther Korvins 2 Buckapest, Varonenajor u. 280c. Hungery z Knoom 2 Buckapest, Varonenajor u. 280c. Hungery z Knoom nocistat, 43. 70372. Statinger, Holland 2 Buckapest, Varonenajor u. 280c. Hungery z Knoom nocistat, 43. 38200 Breman, Gaermany advisor Loseno arrenue Marcel Castile, 83000 Toulon, France arrenue Marcel Castile, 83000 Toulon, France 1 Lenue 0 Scaraborcuph, Toledo, Chio 43615-1012, USA extensione 67, 20149 Milano, Italy con, Lenue 0 Scaraborcuph, Toledo, Chio 43615-1012, USA arrenue 1 J. Waukau Wi 54980, USA 4 Milole, Martin K. u. 14, Hungary con analia de Champagne, Gotel USA arrenue 1 J. Waukau Wi 54980, USA and Arts Canterior, Tchin Street, Conk, Ieland arrenue arrenue Martino Marti	whalle 189 st., 2100 Kobanhavn, Darmark
Letter Perfolie 18 st. 2100 Kobenhern, Dermerk Krieter St. 2100 Kobenhern, Dermerk Corr Kaser 201 Fonttill Read, Uwerpoot LA KD, Great Brithin Steast Keiners M Luthar Sh. 4), 10372: Stuttgert, Garmery Beset Warmenjor u. 280c. Hungery Lutz Kuosa Hurrholdstut 4L. 28200 Breman, Garmery Beset Koosa Hurrholdstut 4L. 28200 Breman, Garmery Moote Losteners Warden Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Losteners Mander Lasta Mander Losteners Mander Losten Mander Lasta Mander Lasta Man	dapeat, Sz6ló u. 70. 8.em, 43., Hungary
<ul> <li>(022 Burtaneut, Szelló u. 70, 8,em, 43., Hongary Leiex Keisen</li> <li>Cener Pankola 18 et., 2100 Kobenhavn, Denmark Core Keisen</li> <li>Core Keisen</li> <li>Core Keisen</li> <li>Kon Keisen</li> <li>Kon Keisen</li> <li>M. Luther St. 41, 70072: Statignat, Garmany Bossia Kooxa</li> <li>M. Luther St. 41, 70072: Statignat, Holland</li> <li>Humbolishti at., 28203 Bremen, Garmany Maxon Luoteners</li> <li>M. Latina St. 41, 70072: Statignat, Holland</li> <li>Davi Luoners</li> <li>M. Autoners</li> <li>M. Autoners</li> <li>M. Autoners</li> <li>M. Antolo</li> <li>M. Autoners</li> <l< td=""><td>Martany</td></l<></ul>	Martany
Annual Kannan I (122 Blottapeet, Scolo u. 70. 8.em. 43., Hungary Letta Kistinstr. Toti 2 Blottapeet, Scolo u. 70. 8.em. 43., Hungary Letta Kistinstr. 201 Fontitil Flense, Uwerpoot La KDD, Great Brithin 201 Fontitil Flense, Uwerpoot La KD, Garmany Brithin K, 41, 70372 Stattigent, Holland Unitholistit 46., 28203 Breman, Garmany Unitholistit 46., 28203 Breman, Garmany 201 Luthar Shr. 41, 70372 Stattigent, Holland 201 Luthar Shr. 41, 14. 14. Hungary 202 Start Letter 202 Articles Matin K, u. 14. Hungary 203 Luthon Lostenersho 203 Luthon Lostenersho 204 Luthon 204 Luthon 205 Start Letter 205 Start Letter 204 Latter 205 Start Letter 205 Start Letter 204 Latter 205 Start Letter 205 Start Letter 205 Start Letter 206 Statt Letter 206 Start Letter 206 Start Letter 206 Start Letter 207 Latter 207 Latter 208 Statt Letter 208 Statt Letter 208 Statt Letter 208 Statt Letter 208 Statt Letter 208 Statt Letter 209 Statt Letter 200 Statt Letter	OHISON Device Cry and LICA
Advances dominant seri 7 Octogne St. Demener CO 80211, USA seri 7 Octogne St. Demener CO 80211, USA series Actuants Create Kreiner Lieta Kreiner Lieta Kreiner Lieta Kreiner Lieta Kreiner M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Kreiner M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Sonsti Kreiner M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Urr Knoose M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Lurr Knoose M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Lurr Knoose M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Lurr Knoose M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Germany Lurr Knoose M. Luthen St. 41, 70072. Statitgent, Holland Urr Knoose M. Luthen St. 41, 70075. Statitgent, Holland M. Luthen St. 41, 14075. M. Martin K. u. 14, Hungary D. Box 60282. Sen Diego CA 92163, USA J. Awnue Anneol Statit Leiterio Statit Leiterio Statisticke. Martin K. u. 14, Hungary D. Box 60280. Greatificaency, France Prest. Leiterio Statisticke. Martin K. u. 14, Hungary D. Box 60280. Greatificaency, France D. Autonom. Marcel Statisticke. Martin K. u. 14, Hungary D. Statisticke. Martin K. u. 14, Hungary D. Box 60280. Greatificaency, France B. Awnue Marcel Statisticke. Martin K. u. 14, Hungary D. Statisticke. Athere. Cabin Street, Cabi A. Statisticke. Athere. Cabin Statisticke. Athere. Cabin Street. Cabin Street. 2006 Sensibioner Maco Cores Sensibioner St. 15562. Holangos. Athere. Quester M. Martin M. Statisticke. Martin M. College M.T. Benny, GA 30140, USA Statisticke. Martin G. Spill 21000, Croatida Arroit Marco M. Pripoli, 110, OO1995 Risma. Lisk Martin J. Martin Garant. 2005 Miserit Cabin Statisticke. Martin M. Statisticke. Spill 21000, Croatida Arroit Marco M. Pripoli, 110, OO1995 Risma. Lisk Martin J.	baltil 6, 21040 Vareas, Venesono SUP., Italy
An Garinhald f, 21040 Vareae, Voneacion SUP, Italy Ause: Jonnesi SI 7 Casage SL, Dameir CO 80211, USA Ause: Jonnesi SU 7 Casage SL, Dameir CO 80211, USA Ause: Jonnesi Casa Karman Casa Karman Casa Karman Casa Karman Casa Karman Latan Karma Casa Karman Care Karmen Care Karmen Care Karmen Care Statiget ( Garrinary Besta Kowth Care Statiget, Garrinary Besta Kowth Utatina SL 41, 70022 Statiget, Garrinary Besta Kowth Care Statiget, Garrinary Besta Kowth Utatina SL 41, 70022 Statiget, Garrinary Besta Kowth Care Statiget, Varinariajor u. 286., Hungary Lutatina SL 41, 70022 Statiget, Garrinary Besta Kowth Utatina SL 41, 70022 Statiget, Garrinary Besta Kowth Casa Statiget, Benne, Care Hungary Lutatina SL 41, 70022 Statiget, Garrinary Besta Kowth Utatina SL 41, 70022 Statiget, Garrinary Besta Kowth Casa Statiget, Benne, Care Aland Manuel Latano Casa Samborough, Teledo, Chio 42615, 1612, USA Matok, Mantin K, u. 14, Hungary Dat Louenna, B.B.M. Dootoon SSB Matok, Mathin K, u. 14, Hungary Dat Louenna, B.B.M. Dootoon Statis Latano Care Samborough, Teledo, Chio 42615, 1612, USA Matok Care Samborough, Teledo, Chio 42615, 1612, USA Matok Mato	straße 15, 99444 Blankschain, Germany

# 1998 - THE YEAR OF INSTALLATION - AT ARTPOOL

TV–RADIO: throughout 1998 reports about Artpool's art events were broadcast several times in the program of Petőfi Rádió (Reggeli csúcs), Tilos Rádió and TV3.

## "Painter dossier" of the III/III Dept.

The establishment of the History Office in 1997 (today: Historical Archives of the Hungarian State Security) made it possible to research the dossiers kept by the secret service about the Chapel Studio in Balatonboglár, György Galántai and Artpool. The three volumes of the *Festő (Painter) dossier* – which György Galántai made accessible online – contain the reports kept by informers and operatives who accurately watched and continuously obstructed the activities of Artpool from its foundation up to the change in the political system.

To consult the dossier visit www.galantai.hu/festo/ (in Hungarian)

See some English translations on pp. 108–119, 268–270

BIBLIOGRAPHY: Markó György: Válaszféle Kőszegék ferdítéseire, Élet és Irodalom, September 4, 1998, p. 5. Galántai György: Tisztelt Markó György!, Élet és Irodalom, September 11, 1998, p. 6. ■ B. Nagy Anikó: Kedves "Pécsi Zoltán"!, Beszélő, December 2001, pp. 111-112. Rácz Johanna: Nem hajlandó magyarul beszélni Galántai György besúgója, index.hu, March 22, 2005 ■ Szőnyei Tamás: Nyilván tartottak. Titkos szolgák a magyar rock körül 1960–1990, Magyar Narancs - Tihany-Rév Kiadó, Budapest, 2005, pp. 634, 640, 692, 694-696. Dr. Haberman [Pécsi Zoltán fedőnevű ügynök] e-mailje Galántai Gvörgvnek és Klaniczav Júlia válasza. March 2005. www.galantai.hu/ dokumentum/PecsiZoltan.html; guoted by: Najmányi László: Spions. A Háromság titka (Hatodik rész), Balkon, 2010/6, p. 24. E Fuchs Péter: Szabadságbörtön. A szocialista kultúrpolitika ellenbázisa: Artpool, Hamu és Gyémánt, Vol. 44, Summer 2009, pp. 46-55. ■ Najmányi László: Spions. A Háromság titka (Hatodik rész), Balkon, 2010/6, pp. 21–24. ■ Szőnyei Tamás: Titkos írás. Állambiztonsági szolgálat és irodalmi élet 1956-1990 (1-2.), Noran Könyvesház, Budapest, 2012, Vol. 1.: pp. 1031-1032, Vol. 2.: pp. 70-71, 79, 82, 233, 290, 293, 334, 729-733, 860, 891-892, 924, 945-946, 954. Tabajdi Gábor: A III/III krónikája, Jaffa Kiadó, Budapest, 2013, pp. 358-359.

18 February – 15 March 1998 • Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest

### Mail Art - Eastern Europe in International Network

Mail Art - Kelet-Európa a nemzetközi hálózatban

Presentation in Budapest of the exhibition *Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk* (1996) of the Staatliches Museum Schwerin (Germany), completed with more original works and documents of Hungarian mail art activities from Artpool's collection. Opening speech by György Galántai.

Artpool completed and published the *Chronology of the Hungarian Correspondence Art and Mail Art Movement* (1956–1998) for this occasion, as well as the *Mail Art On Line* website (both edited by György Galántai), from which information about mail art on the internet can be accessed.

DOCUMENT: list of the lent works, invitation, flyer, video Yutti PUBLICATION: Beke László (ed.): Mail Art szöveggyűjtemény, Műcsarnok, Budapest, 1998, 72 p. • CATALOG: Mrotzek, Katrin – Kornelia Röder (eds.): Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk. Mail Art. Eastern Europe in International Network, Staatliches Museum, Schwerin, 1996, 320 p. • WEB-PUBLICATION: www.artpool.hu/MailArt/ ■ www.artpool.hu/MailArt/krono.html

BIBLIOGRAPHY: Mail Art, K-Európa, Magyar Narancs, February 26, 1998, p. 12 (notice) ■ Szőnyei Tamás: Mail Art. "A hálózat a hálózatra megy". Galántai György képzőművész, Magyar Narancs, March 12, 1998, p. 36. (interview with György Galántai) ■ Beke László: A Mail Art Magyarországon, Mail Art. Kelet-Európa a nemzetközi hálózatban (exhibition flyer), Műcsarnok, Budapest, 1998, and in: Beke László (ed.): Mail Art szöveggyűjtemény, Műcsarnok, Budapest, 1998, pp. 13–19.
Galántai György: Kísérlet a magyar kapcsolat- és küldemény-művészet kronológiájának összeállítására. Művészeti kapcsolat és kapcsolatból művészet, in: Beke László (ed.): Mail Art szöveggyűjtemény, Műcsarnok, Budapest, 1998, pp. 21–59. ◆ TV–RADIO: MTV1, February 1998 [mt], MTV2, February 1998 [mt]



Invitation card to the exhibition Mail Art – Eastern Europe in International Network at Műcsarnok

# **1998: THE YEAR OF INSTALLATION AT ARTPOOL**

# ARTPOOL P60 Art Space Budapest, VI. Paulay Ede u. 60.

# INTERNATIONAL INSTALLATION FESTIVAL 1998

Opening exhibition: 17-31 March, 1998

"Installation as an artistic medium (from application to landscape correction) with its many forms is as widespread as performance (from actions to events). The original meaning of the word installation, which latently has always been there, now gets more and more emphasis in a new view of art. Installation, in open systems, in open works, or in "open minds", means the implementation of something, that is, the beginning of something. In this perpetual change one can only regard perpetual starting over, or installation as a constant. At the heart of this shift thus lies our unbroken attention to changes, that is, our responsiveness to new points of installation."

(György Galántai)

Part of the opening exhibition is the reconstruction of the Budapest installation of "Poipoidrome à Espace-temps Réel No. 1 / Real Space-Time Poipoidrom No. 1" by Robert Filliou and Joachim Pfeufer from 1976.

"The Polpoidrom is a functional relationship that links thinking, acting, and communication. A minimal Polpoidrom can be a chair, a workbench or an open mind," (J. Pfeufer, 1972)

In other parts of the exhibition documents of installations will be installed. They may be – from the perspective of art history: Merz-construction, fictional and virtual architecture, quasi-construction, collage, assemblage, environment, landscape correction, land art, etc.; from the perspective of genre: poetic, music, sound, light, fragrance, performance and video, etc. installations; from the perspective of view: improvisational, conceptual, intermedial and multimedial, etc.; from a social perspective: cultural, social, political, commercial, religious, scientific, technological, etc. installations.

Feasible **new projects** will be realized in accordance with the given spacial conditions by the "installators" of P60 throughout 1998.

Documents about installation that are preserved in Artpool Archive will be presented for the first time together with the new stuff.

Videos of the events and theoretical lectures will be available for viewing retrospectively throughout the year.

The evaluation of the project can be followed via the Internet:

http://www.artpool.hu/P60/installation/

17 March – 4 April 1998 (prolonged till 2 June) ◆ Artpool P60, Budapest (an event of the Budapest Autumn Festival)

### International Installation Festival

Nemzetközi Installáció Fesztivál

#### Opening exhibition:

#### "Poïpoïdrome à Espace-temps Réel No. 1 / Real Space-Time Poipoidrom No. 1"

Reconstruction of the 1976 Budapest installation by **Robert Filliou** and **Joachim Pfeufer**, and presentation of installation documents and projects from various artists sent for this occasion at Artpool's invitation or earlier material from the Artpool Archive and collections (i.e.: video installations, video documents of installations, sound and music installations, text installations, posters of installations, projects, fluxus-, mail art- and web-diagrams, etc.). Exhibition introduced by László Beke.

See the preliminary list of participants on p. 230. For the final list, visit www.artpool.hu/1998/981019m2.html

DOCUMENT: international call and questionaire (Hu, En), Ioan agreement (Poipoidrom), invitations (Institut Français and Artpool), flyer, video ◆ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Fluxus/Filliou/ PUBLICATION: Beke László – Bálint Anna (eds.): *Poipoi*, Artpool – Műcsarnok, Budapest, 1998, 40 p. (with the help of Institut Français) ■ Szőke Annamária (ed.): *Diagramok: Gondolat-térképek*, Artpool – Műcsarnok, Budapest, 1998, 51 p. ◆ CATALOG: *Az installáció éve az Artpoolban: Installáció projekt / The Year of Installation at Artpool: Installation Project 1998*, Artpool, Budapest, 1999, 32 p. WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Installation/

BIBLIOGRAPHY: Artpool-lapok, Magyar Narancs, January 29, 1998, p. 11 (notice) ■ Th. B.: A jövő évezred művészete az Artpoolban, Magyar Hírlap (Krónika), March 21, 1998, p. 20. ■ Nemzetközi Installáció Fesztivál, Magyar Narancs, March 26, 1998, p. 12 (notice) ■ R. M.: Installation Project. The Year of Installation at Artpool, Inter Art Actuel, No. 77, Autumn 2000, p. 81 (notice) ■ Készman József: Az elrendezés esztétikája – Kis magyar műfajismeret: adalékok az installáció kilencvenes évekbeli történetéhez. Epilógus – Installációprojekt 98, Artpool, in: Markója Csilla (ed.): Gyönyörű ez a mai nap. A nyolcvanas és a kilencvenes évek magyar művészete. Történet és elmélet, Magyar Alkotóművészek Országos Egyesülete – Meridián – 2000 Kiadói, Oktatási és Művészeti Bt., 2003, pp. 103–105. TV–RADIO: TV2, March 1998 (7×7 Magazin)

#### 20 March 1998

### E The Fourth Window

A CD-ROM presentation by **Phil Dadson** intermedia artist from New Zealand, founder of the group From Scratch. *Fourth Window* documents the sound installations by six New Zealand sound artists in 1995 – Chris Cree-Brown, Philip Dadson, Michael Hodgson, John Ioane, Juliet Palmer and Greg Wood – presented over a six month period in a specially constructed project room at Artspace in Auckland.

DOCUMENT: correspondence, project description, invitation, handout, video

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Installation/4thWindow.html

BIBLIOGRAPHY: *A negyedik ablak*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 19, 1998, p. 2 (notice)

4 April 1998

## Hommage à Robert Filliou performance by Jean-Jacques Lebel

DOCUMENT: invitations (Hu, En), program brochure, video Yuu Ime

BIBLIOGRAPHY: Jean-Jacques Lebel, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), April 2, 1998, p. 2 (notice) Nuridsany, Michael: Lebel, prince de la véhémence, Le Figaro, April 14, 1998 (Artpool mentioned)



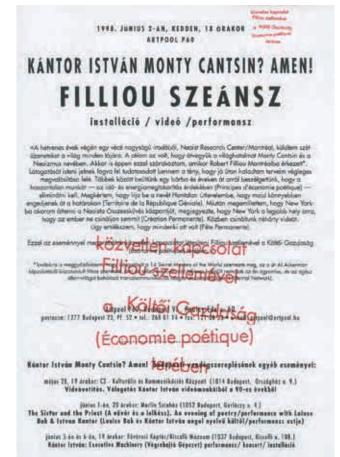
J.-J. Lebel in the Poipoidrom (video snapshot)

#### 2 June 1998

### Séance Filliou Kántor István Monty Cantsin? Amen! installation / video / performance

DOCUMENT: invitation, press release, video You The

BIBLIOGRAPHY: *Monty Cantsin Budapesten,* Magyar Narancs, May 28, 1998, p. 10 (notice) K. H. P. : *A Paulay Ede utca szellerne,* Magyar Hírlap, June 6, 1998, p. 20.



## **THE POIPOIDROM** (Robert Filliou – Joachim Pfeufer)

**Robert:** Paris, Winter of 1963. One morning I was riding the subway to see my friend, Joachim Pfeufer, I guess I was going to borrow money from him to pay my rent. Jo is an architect. And he paints, too. At that time he spent most of his time with his painting. Today he is fully devoted to urban planning.

On that cold morning I was watching the people on the subway. They all looked sad, worried, angry, and lonely. (I, myself, must have looked the same.) "What shall I do?," I was wondering, "I would love to do something. What? Why? For whom? For these people. But what? And why?," and so on.

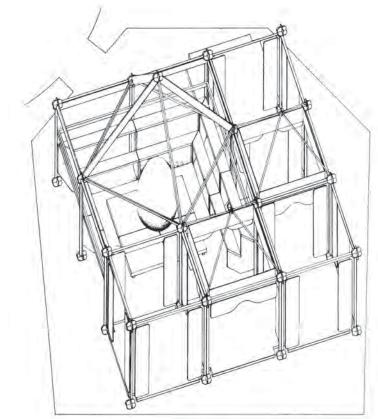
I thought of my life. Is my creative activity worth all the effort and discipline? After all, I only feel a tiny little better than as if I had not broken free from the system. And I am not positive even about this one. As Marianne said once when she grew tired of our artsy ways and the continuous hypocrisy: "You are only artists when you are working on something. As soon as your work ends, you stop being artists." And this is true. Creative activity alone is not enough. One can not just stop. One must not do that. That's it, I thought. What I have to let everybody know is the art of the permanent creative activity. The Institution for the Permanent Creative Activity. Based on humor, wackiness, goodwill, and participation.

When I finally got to Jo, I told him about my idea and asked him to help. He agreed straight away and we started to work. The Poipoidrom was born out of this cooperation.

**Joachim** (1972): The Poipoidrom is the functional relation of thinking, activity, and communication. A chair, a work-bench, or an open mind can be a minimal Poipoidrom. The combination of a great number of minimums is not simply many chairs or many work-benches – a great calm. The Poipoidrom is an expression of this. And it is, at the same time, the matrix of two different routes: that of *activity* and that of *thinking* – which corresponds to the different dispositions of the co-constructors, Robert Filliou and Joachim Pfeufer

The optimal Poipoidrom is an instantly realizable building of the size of 24x24 meters. What should be put inside, and how it should be built up became clear during ten years of research. The co-urbanists are now working on the designation of the building's site and they welcome any suggestions coming from anyone.

Source: 1/2 + 1/2 = filliou/pfeufer - Le [ou la] Poïpoïdrome à Espace-Temps Réel Prototype 00, catalog, Yellow Now, Liège, 1975 (the English translation by Bea Hock was published in:*The Year of Installation at Artpool: Installation Project 1998*, catalog, Artpool, Budapest, 1999)



Prototype 00 of Poipoidrom





Video snapshots of the opening in the reconstructed space of Filliou's Poipoidrom and of the exhibition interior

















1998 - THE YEAR OF INSTALLATION

1998

# **1998: THE YEAR OF INSTALLATION AT ARTPOOL**

### TO THE PARTICIPANTS OF THE PROJECT

Budapest, 20 June, 1999

Dear Friend,

we are still working on the huge internet site (full with photos and links) of the Installation Project. What is ready, can already be visited at http://www.artpool.hu/Installation/. The promised documentation/catalog will be out for the autumn and sent to all of you.

In advance, here is the list of the participants:

The majority of the works were received especially for this project, but we also added documents from our archives.

A.1. WASTE PAPER CO. (GB), AGUIAR (P), AKENATON (F), ALTORJAI (H), ANDERSON (GB, Scotland), ATTALAI (H), BABENKO (RU), BAK (H), BANANA (CDN), BARACCHI (I), BARONI (I), BARTHA (RO), BATES (GB), BELL (USA), BEN (F), BENNETT (USA), BERGER (D), BERICAT (E), BESANT (CDN), BLAINE (F), BLEUS (B), BLOCH (USA), BMZ (H), BOGDANOVIC (YU), BOOG (USA), BORAWSKI (USA), BOSCHI (I), BULATOV (RUS), BUNUS (D/F), BUZ BLURR (USA), CALLEJA (E), CANTSIN /AMEN! (CDN), CAPATTI (I), CARRETTA (I), CHRISTO (USA), CLARK (CDN), COLLINS (GB), COOK (USA), CORBETT (USA), CROZIER (GB), CUCINELLO (I), CURMANO (USA), DADSON / FROM SCRATCH (NZ), DELLAFIORA (GB), DEL PRETE (I), DIOTALLEVI (I), DONÁTH (H), DR.SUREARTS (USA), DUDEK-DÜRER (PL), DUPUY (F), DYAR (USA), ERDÉLY (H), EVER ARTS (NL), FERRANDO (E), FIERENS (B), FIGUEIREDO (P), FILLIOU (F), FOREST (F), FOSCHI (I), FOX (D), FRICKER (CH), GAGLIONE (USA), G. GALANTAI (H), GAYOR (H), GELLER (H), GELUWE (B), GOGOLYÁK (YU), GOMEZ (E), GROH (D), GUT (I), HAJAS (H), HALÁSZ (H), HARASZTY (H), HEGEDÜS (H), HEID (D), HENCZE (H), G. HENDRICKS (USA), HERMIT (CZ), HERRON (GB), HIGGINS (USA), HUBAUT (F), HUNDERTMARK (D), ILAUSZKY-SZABÓ (H), INCONNU GROUP (H), JACK (J), JESCH (D), JNP (F), JOE (I), J. JOHNSON (USA), R. JOHNSON (USA), JOVÁNOVICS (H), JURI (RUS), JUSTESEN (DK), KAMPERELIC (YU), KECSKÉS (H), KID (USA), KLIVAR (CZ), KOLLER (SL), KOVÁTS (H), KULCHITSKY-CHEKORSKY (UA), LAKNER (H), LANDRY (CDN), LASZLO (F), LEBEL (F), LeCLAIR (USA), LEGENDY (H), LENGYEL (H), LIM (USA), LINDEMANN (NL), LIZENE (B), LOBACH-HINWEISER (D), LOMHOLT (DK), LOPEZ GARCIA (USA), LUMB (GB), MACLENNAN (IRL), MACLOW (USA), MAGGI (I), MAJOR (H), MALOK (USA), MARLOWE (USA), MATE (H), MAURER (H), McCARTHY (IRL), McSHERRY (CDN), MELNIKOV (RU), MEW (USA), MINARELLI (I), MITAMURA (J), MITI (I), MITROPULOS (GR), MORANDI (I), MORRIS (CDN), NAKAMURA (J), NETMAIL (D), NICKERSON (CDN), NIELSEN (DK), OLBRICH (D), ONO (USA), ORIMOTO (J), PACI (I), PADIN (UR), PANHUYSEN (NL), PATELLA (I), PAUER (H), PETASZ (PL), PINCZEHELYI (H), PJM (USA), PLUNKETT/ND/ (USA), PUCCI (I), REDWOOD (GB), RETROSJAN (RUS), RIZZI (I), ROBIC (F), ROCA (I), ROFFI (I), ROSE, D. (USA), ROSE. M. (F), SAGEBRUSH MODERNE (USA), SCALA (I), SCHROTH / SALA 1 (I), SCHWARZ (CH), SEGA (SL), SEWCZ (D), SHIMAMOTO (J), SHIOBARA (J), SIMON (B), SOLTAU (D), SOT (N), SPERLING (BR), ST.AUBY (H), STETSER (USA), STITT (GB), STRADA (I), SUGAR (H), SUMMERS /VEC (NL), SUTHERLAND (CDN), SZACSVA Y (H), SZIJÁRTÓ (H), TASNÁDI (H), TAVENNER (USA), THE INDOOR LANDART (NL), TOANVINH (CDN), TORRENS (E), TOT (D), TÓTH (H), TREVISAN (BR), TSUBOUCHI (JAP), TÜRK (H), ÚJVÁROSSY (RO), VARNEY (CDN), VASS (H), VERMEULEN (B), VUCETIC (YU), WARDLE (CDN), WOOD (USA)

Keep in tuch, all the best György Galántai

G. Grante

You can reach some of our new websites from the Artpool's web-museum page at: http://www.artpool.hu/onlineshows.html





Christo and Jeanne-Claude: Surrounded Islands, Miami, Florida 1980-83 (posters)



Dmitry Bulatov: NO, POEM, floating words, 1998



Vittore Baroni: Rehearsal for IM98, 1998



Miroslav Klivar: Land Poem No.2, river Vltava, Prague, 1972



Sándor Gogolyák: Spirit Stamps, performance, 1994



János Major: Living Monument, Chapel Studio, Balatonboglár, 1973

1998



Yoko Ono in her exhibition *Half A Wind Show*, Lisson Gallery, London, 1967 (detail) (Reproduction from documents in the artist's file at Artpool)



Tatsumi Orimoto: Clock Men, performance, Gallery "K", Tokyo, 1991 (postcard)



Gyula Gulyás: Direction Sign action, Chapel Studio, Balatonboglár, 1971

Imre Bak: My Shadow..., 1972



Luisella Carretta: Within the Mary Kelly's House and Shroud, installations, Cill Rialaig, County Kerry, Ireland, No. 1997



Imre Bukta: Worker-Peasant Penknife, installation, 1979

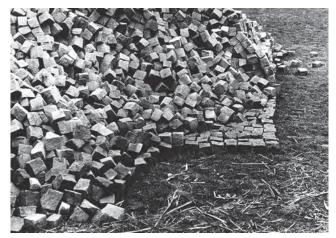


Sándor Pinczehelyi: Literature, 1982



György Galántai: Local World Feeling, installation, Műcsarnok, Budapest, 1991

008



Gábor Attalai: Stone Corner, installation, 1970



György Jovánovics: "Wall", action, Chapel Studio, Balatonboglár, 1973



Miklós Erdély: Brushwood is the Proletarian of Fuel, installation, Chapel Studio, Balatonboglár, 1972



Tibor Gáyor: Fire – Ice, concrete poetry action, Chapel Studio, Balatonboglár, 1973



Péter Türk: Experiments with Question-marks, Chapel Studio, Balatonboglár, 1972



Shozo Shimamoto: Building Crash Project, 1992 (published in AU, No. 116)

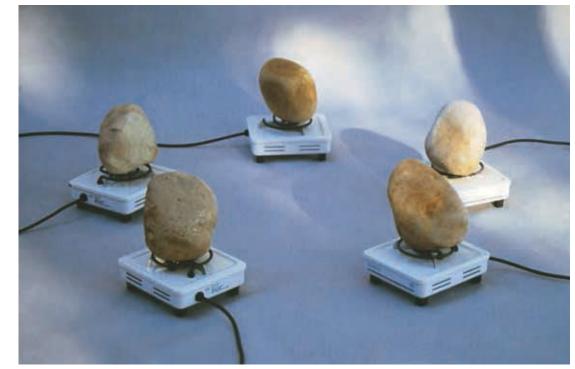


The house of Ben Vautier (early 1980s)



Phil Dadson: Conference of Drums, sound sculpture, Brick Bay Sculpture Park (New Zealand), 2000

The installation consists of 7 carved slit-drum poles, each with tuned wooden and steel tynes projecting from the outside edges of the centrally located slit-drums, which double as resonator / amplifiers. A set of long wires span the edges of the 7 slit-drum amplifiers, to be played as part of the ensemble. Aeolian wind tones are also produced by breezes through the vertically strung wires and by edge-tone activation of the slit drum cavities.



Selected answers to the questions related to installation art asked by György Galántai in the international call for the one year long research program at Artpool dedicated to "installation"<sup>\*</sup>

#### (2) Why did you choose to make installations and not anything else?

**AKENATON / DOC/K/S** (France) – We began doing installations thinking that it was the best way for the enrichment of poetic language allowing to their multiplicity of modes. In the beginning it was also a way to go beyond the boundaries of "academic" visual poetry which seemed then to roam the art galleries and books and overlooked altogether certain developments of contemporary art.

**Vittore BARONI** (Italy) – I have always been interested in several disciplines at once, so I started with photos, collages and assemblages and the next logical step was installations, that I did at home, in my garden, in the streets of Forte dei Marmi and in front of the town art gallery. It's a bit difficult to tell the difference between the installations and happenings I did at the time because I always liked a certain amount of intervention from the part of the audience.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – During my art studies I got more and more convinced that where I had to search for art was outside art. In this sense, I think installing is a working method and/or the operation means of the art strategy, therefore I cannot start working without having worded my aim, at least in the form of questions.

**Jean-François ROBIC** (France) – Installation is one way among others, that permits to work more spatially and concretely with objects or chosen materials. In my works, installation can be related to a place (rarely), or connected with my copy-art and mail-art work. It can be bound with my sculpture work when it exceeds simple assembling of fixed materials to extend in space due to relations among objects.

#### (3) What do you think of your own works?

**Vittore BARONI** (Italy) – They are-were a part of my life, I never pursued a regular "art career" so my activities are not measured in terms of public success and acceptance, they are much more part of a private ritual (like mail art), because I truly feel and believe the official art world today is nothing but a commodity, a money game ruled by power elites not creativity and intelligence, and as such it does not interest me much.

**Lilian A. BELL** (USA) – The installation is a place for enigmatic states where transformation can take place. It consists of peculiar anecdotes in a dreamy staged world – is the event about to happen or has it already taken place? Within this ambiguity can my objects relieve themselves of past representations, or are they dependent on their pre-existing reality?

**Bruno CAPATTI** (Italy) – For the most part, in my work performance and installation are connected. Performance produces installation or installation is the space for the performance and performance alter this space. Contents of performance and installation are the communications and the "network" of interactivity.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – In my work I don't aim at completion, so these works are continuable, they can be connected to each other or even to other people's works. Each piece is an answer to a question that had been asked and they only gain importance if they find, "in a poetical sense, their geometrical place" (i.e. they are installed) in a correlation that is larger than they themselves are.

#### (4) What do you think the difference is between your own work and other installations?

**Lilian A. BELL** (USA) – Audiences frequently "borrow" parts of the installation and return them a few days later. Sometimes they take (and don't return) materials like xeroxed papers that look like they were meant to be picked up like information sheets. I get frantic phone calls from gallery directors about such things who think that the sanctity of "the art" has been violated!

\*Published in: *The Year of Installation at Artpool: Installation Project 1998*, catalog, Budapest, Artpool, 1999, 32 p. See the complete project documentation with all the answers online at www.artpool.hu/Installation/

**Luisella CARRETTA** (Italy) – It is difficult to comment on the differences between one's own work and that of another artist. An artist's energy is directed at penetrating as deeply as possible into his/her own field of research and it consequently becomes difficult to be sufficiently open towards other poetic directions, especially those that depart radically from one's own.

**Billy X. CURMANO** (USA) – I am not constrained by academia or the commercial market. I allow my personal vision, inner being and spiritual forces to guide me. Several installations have been constructed in remote or obscure locations and, in fact, may never be discovered; or if discovered will raise questions of how, why and by whom they were constructed.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – Ancient civilizations' cave paintings as well as the way more modern societies used art objects with political, religious or civil decorating purposes are all installations; so man has always installed. If we consider that the "language" of the times before the existence of language and writing was installation we also have to ask what is the important reason for such a wide-spread use of the same idea today? The principle of installation (everything is open and constantly changing) allows everything that has happened so far or is yet to happen to be clearly arranged and understandable. Art installations provide opportunity for all medial possibilities, thus they are able to join, as hypermedia, the unified structure of data. In this context the individual (the artist) is not an "author" but a permutator.

#### (5) What do you think of the relationship of traditional artwork and installation?

**Derek Michael BESANT** (Canada) – Installation is all context. We can look at a ruin of an ancient city and see it as an installation, even though those who built it did not see that concept.

**Bruno CAPATTI** (Italy) – The installation utilizes the real space for representation. The traditional work represent the space. In this work the space and the time are "virtual," in installation they are real. The installation invades the space and also the space of mind.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – I mean by "traditional artwork" the artwork which has become a commercial product manipulated or dispossessed by the financial world or by religious, ideological, or political powers, and thus has become the object of "anti-art" manipulations. The owner of a traditional artwork uses it for installing his/her own interests of power: uses it for "nonartistic" purposes. Artists say that installation does not want to be art but the means of thinking, imagination, the freedom of the mind, progress, survival and communication; and as such – information.

**Sabrina LINDEMANN** (Netherlands) – I think that making installations has already become a tradition. For me installation is more exciting than other mediums, because of its totality. It speaks to all of my senses. I can walk into it, sometimes I can even touch, smell, hear it. I will be always part of it, if I like or not.

#### (6) What is the size and material of an installation determined by?

**AKENATON / DOC/K/S** (France) – The meaning determines first of all the material and the size.

Dmitry BULATOV (Russia) – Installations made without size and materials are also possible.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – Concept, intention and interest. If the artist only wants to be able to see his/her concept, it may as well be realized in virtual space, in digital images without size and material. If the customer wants to own it, in that case, intention and interest are the determinant factors.

**Rod SUMMERS / VEC** (Netherlands) – The place and space generally determines the size. Materials are selected to relate to the concept of the work.

#### (7) Could you mention the installation you consider to be the largest and the smallest one?

**Dmitry BULATOV** (Russia) – With the appearance and development of the internet and various technologies, physical sizes are no more significant for the art of installation.

Monty CANTSIN (Canada) – The universe encoded in the DNA of a mouse.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – Metaphorically saying, the smallest can be a guess and the biggest can be an open mind.

**Emilio MORANDI** (Italy) – There are no limitations in the phenomenon installation, it is in strict relation with space, time, form, light, sound.

#### (8) Is there any object or idea that cannot be installed?

**Vittore BARONI** (Italy) – As the saying goes, the human mind has no limits.

**Derek Michael BESANT** (Canada) – No, because imagination fills the space where possibility might fall away.

**Dmitry BULATOV** (Russia) – Any object or idea can be installed with the help of sign substitutes; everything can be such a substitute.

Miroslav KLIVAR (Czechia) – No, such an idea does not exist.

**Julius KOLLER** (Slovakia) – Perhaps metaphysical, supernatural, non-anthropocentric phenomenons. But it is the question of time-space. What is impossible today will be normal tomorrow.

#### (9) How does environment affect the installation of the work?

**AKENATON / DOC/K/S** (France) – The installation is not "affected" by the environment, it is part of it, it "installs" it.

Monty CANTSIN / AMEN! (Canada) - Makes it better.

Patricia COLLINS (Great Britain) – It is essential, an inspiration, integral.

**Ruggero MAGGI** (Italy) – Environment is everything for an installation.

**Patricia TAVENNER** (USA) – Tremendously. It is probably the most important element of an installation and what most installation tries to do.

#### (10) Do you know any fact that restricts the possibilities of installation?

**Vittore BARONI** (Italy) – There is always a (creative) way to surmount difficulties, you just have to remain flexible.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – Theoretically, in an installation each element restricts the others through its own potentials and through being an "environment" to the others. However, since the possibilities are infinite, this "restriction" is the place of the linking points. Therefore the restriction is illusory, because the "proper" links increase the value of the installation in question.

**Alberto RIZZI** (Italy) – Impossible technical requests; lack of money: but fantasy can solve every problem.

János SUGÁR (Hungary) – Yes. The degree of the artist's freedom.

Rod SUMMERS / VEC (Netherlands) – No, I don't think about what might not be.

#### (11) Do you like making installation for order or at request?

**Ioan BUNUS** (Germany/France) – NATURALLY if there is money I will do anything to satisfy the client. Supposing I don't get disappointed of the customer's (client's) personality, because that may happen, too!

**Billy X. CURMANO** (USA) – Installations by order or request are possible when the artist and patron have a clear understanding of the parameters of the project.

H. R. FRICKER (Switzerland) - As long as it is part of my artistic strategy, why not?

**Danny McCARTHY** (Ireland) – Yes. Definitely please ask me. Anywhere, anytime.

**Emilio MORANDI** (Italy) – I make installations in any type of environment if it corresponds to my communicative necessities, also at request.

#### (12) What do you think of preserving an installation?

**Luisella CARRETTA** (Italy) – I see installations more as an ephemeral creative gesture than a work which is fixed in time.

**H.R. FRICKER** (Switzerland) – I often include a mechanism of self-destruction. (Writing in a land-scape covered with snow)

**György GALÁNTAI** (Hungary) – An installation preserves itself depending on its own abilities, that is to say, it is preserved if someone has any spiritual interest in it. The installations made before and after "art" – like other products as well – will still be downloadable and present in the unimaginably far future in the form of images generated by the digital code.

**István GELLÉR B.** (Hungary) – Photography, video, measurements, descriptions together could perhaps preserve somewhat, though the installation is the art of the moment.

**Rod SUMMERS / VEC** (Netherlands) – Some elements and documentation may be preserved (perhaps even recycled by the artist), but, by & large, when the period of the installation is over the physical elements should be disseminated, but I would make no strict rules on this subject.

**Patricia TAVENNER** (USA) – Fine and it is important to do so. But for me an installation is experiential and documentation of that installation is not. Big difference.

#### (13) Can the value of an installation be estimated and how?

**Vittore BARONI** (Italy) – Like it or not, everything has a value in this world, it's the law of offer and demand that will determine the prices.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – The spiritual value of an installation can be estimated by the number of the good links and, consequently, by the duration of its existence. If it is regarded as a consumer's product its monetary value is market-dependent, as in the case of any other products.

**Julius KOLLER** (Slovakia) – The value of an artwork has a "flux-character," it's time changeable, moving. Experts can only propose hypotheses.

**Luca PATELLA** (Italy) – I am not too much interested in financial values. But an artistic value can be estimated depending upon the circumstances and the artist's desire...

**W. Mark SUTHERLAND** (Canada) – Are we talking about value in \$, if so, then one could say that in the value of an installation in this period of late-capitalism is whatever the art market can bare. However, I must confess that the ongoing between money and art mystifies me.

#### (14) How does copyright apply to installations preserved only in documents?

**Vittore BARONI** (Italy) – If any dispute arises, the person with the smartest lawyers will win! Personally, I am against copyright in general, its an outdated concept in a post-modern world run by digital technologies, that function through the massive dissemination, download and reproduction of data.

**György GALÁNTAI** (Hungary) – Artists usually do not bother with copyright, it is the owners who do so. The practice of copyright is an attack against the spiritual value of an art work, for the author and his/her work is a gift from nature; and the present copyright is unfit for defending it. In the distant future copyright will be replaced by the right of the "author" when the institutions and/or the states will offer the "authors" conditions in which they can work for their full self-realization for the benefit of mankind. In this sense there will be no authors any more but permutators.

"Authorship" is a result of a "critical" decision regarding the product, so "copyright is institutionalized criticism. 'The words critique and criminal come from the Greek krinein and the Latin cernere, which mean something like "break" in the sense of "break apart" or "break the law." We have known these double meanings at least since the Enlightenment (and especially since Kant), as it became clear that the one criticized saw the critic as a criminal, as did the critic the criticized. To read a text critically is to take the writer to be criminal and to commit a crime against him. The whole thing is steeped in a criminal ambience.' (Vilém Flusser).

The goal of permutable installations is to be received and then to be changed and passed over. If the word "author" is replaced by the word "permutator," and "criticism" is replaced by "discourse," we will perhaps use the word "exchange" instead of "copyright."

**Tatsumi ORIMOTO** (Japan) – I don't need copyright of installation in document.

Alberto RIZZI (Italy) – No copyright on art, please.

**Baudhuin SIMON** (Belgium) – No copyright, no fees, no elitism, no jury only exchange, help, fraternity.

16 October – 1 November 1998 ◆ Liszt Ferenc tér, Budapest (forming part of the Budapest Autumn Festival)

### Miklós Erdély: {SIDEWALK} {JÁRDA}

Open-air signpost exhibition in connection with Erdély's ongoing oeuvre exhibition at Műcsarnok / Kunsthalle. The signposts installed on the 28 lampposts are quotations from a strange untitled writing of Miklós Erdély (1928–1986).

DOCUMENT: invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure ◆ WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Erdely/jarda.html

BIBLIOGRAPHY: Bálint Anna: Szövegértelmezés [Erdély Miklós {JÁRDA} c. művéhez], www.artpool.hu/Erdely/jarda\_txt.html, 1998 ■ Artpool. Utcán, Magyar Narancs / MaNcs (Snoblesse Oblige), October 29, 1998, p. 3 (notice) ■ [Erdély Milkós: Járda...], Open, October 13–20, 1998, n.p (notice) ■ Szőnyei Tamás: Bizonyos szabadság. Jan Hoet múzeumigazgató, Magyar Narancs / MaNcs, October 22, 1998, pp. 24–25. ◆ TV–RADIO: TV3, October 1998 (72 óra) [mitte]

#### FIRE Although both his cheeks were hot with fire



#### **BOTH** Both his cheeks were burning with shame

Two signposts with quotations from Miklós Erdély: {*JÁRDA*} [SIDEWALK], 1974

19-30 October 1998 ◆ Artpool P60, Budapest (forming part of the Budapest Autumn Festival)

# International Installation Festival

Installation documents, video installations, sound and music-installations, text-installations, photo documentation, posters, copies, projects, fluxus-, mail art and web diagrams: continuation of the exhibition started in spring.

See the preliminary list of participants on p. 230. For the final list visit www.artpool.hu/1998/981019m2.html

DOCUMENT: invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure, photo, video ◆ CATALOG: *Az installáció éve az Artpoolban: Installáció projekt / The Year of Installation at Artpool: Installation Project 1998,* Artpool, Budapest, 1999, 32 p. ◆ ARTWORKS: in Artpool's collection



#### Opening event:

**Endre Tót's First Sidewalk Tablet** ("I am glad to have stood here") at the entrance of Artpool P60, inaugurated by art historian Péter Sinkovits. The bronze casted tablet installed in the pavement is the first lasting piece in public domain of Endre Tót's "I'm glad to..." series.

(The work was stolen by unknown perpetrators in 1999, so in 2000 Artpool had the tablet recast with support from the Cultural Committee of Budapest and installed it in its original place.)

DOCUMENT: correspondence (organization), tablet design, permission for the installation of the tablet, invitation, video You (the ARTWORK: installed in the sidewalk at 1061 Budapest, Paulay Ede u. 60. WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Tot/

BIBLIOGRAPHY: Galántai György: *Tót Endre új tér-idő-tapasztalata*, www.artpool.hu/Tot/galantai.html ■ Galántai, György: *Endre Tót's new experience of space-time*, www.artpool.hu/Tot/galantai\_en.html (▶ pp. 242–243.) ■ *Őszi fesztivál a hálón*, Magyar Narancs / MaNcs, October 22, 1998, p. 7. ■ - István -: *A Nagy Perfo*, Műértő, July–August, 1999, p. 23. ■ *Neu im Museum*, Kölnische Rundschau, September 30, 2004 ■ (Járda-tábla), Új Szó, February 7, 2005 (photo) ■ Csordás Lajos: *Örülök*, *hogy…*, Népszabadság, March 7, 2005, p. 7. ■ Hirsch, Thomas: *Az üres helyek emlékművei. Tót Endre járdatábla-installáció Budapesten és Kölnben*, Új Művészet, October 2005, p. 21. ■ Tót Endre – Lukács Nóra (eds.): *Tót Endre. Nagyon speciális örömök. Retrospektív* 1971-2011 / Endre Tót. Very Special Joys. Retrospective 1971–2011, MODEM – Modern és Kortárs Művészeti Központ, Debrecen, 2012, p. 50. (illustration)

# György Galántai ENDRE TÓT'S NEW EXPERIENCE OF SPACE-TIME<sup>\*</sup>

After works spanning from pop art collage- and gesture painting all the way to minimal art object-pictures, Endre Tót took a radical decision in 1971 and started his work completely from scratch. His collage paintings had already contained aspects of installation and his gesture painting had demonstrated the attitude that manifested itself in Tót's life-long search for identity. His object-pictures (meaning the picture itself is an object, e.g. a tablecloth) signified his last step in painting and the first step towards installation. From the point of view of concept art, signals, messages, posted objects, ads and demonstrations can all be installations. Accordingly, Tót's media include, among others, postcards, telegrams, letters, envelopes, stamps, rubber stamps, photocopies, faxes, objects, T-shirts, newspapers, electronic message boards, placards/posters, banners, boards, actions, graffiti, audiotapes, film and video.

"My Unpainted Canvases" were conceived as pieces of concept art, but with his slogan "Nothing Is Nothing" Tót entered the territory of "behavior art." This means that his behavior is crucial to his art, since everything that happens to him – through his ideas – is manifested as art. In his gladness works the symbol of nothing, i.e. the zero-symbol 0, becomes an independent shaping tool with which anything can be expressed. In his ideas, in the nothing, gladness, rain, and later in his "mine-yours" works, he created mature pieces of correspondence art. By using non-traditional media his documents, the nothing-, gladness-, and absent pictures are simultaneously present in the mail art network. From the late 1980s onward, Tót returned to the use of traditional media. In these ("absent picture") paintings his gladnesses were temporarily left unseen. While "My Unpainted Canvases" are about what would make him glad if he could see them, his "absent pictures" made fifteen years later imply what he is glad to have made disappear.



Endre Tót: *I am glad if can gaze at something nice* (I am glad series, 1973–1975)

Endre Tót: *I am glad if can gaze at something nice* (I am glad series, 1973–1975)

800

"I am glad to have stood here" is Endre Tót's first "sidewalk table," which he designed in 1996 to be placed in front of the entrance of what was to become the Artpool P60 exhibition space. At first, the sign in bronze, sunk into the asphalt, appears to be a commemorative plaque designating the place where a noteworthy event occurred. In contrast, the style of the text resembles tourists' writing their name on monuments that will outlive them. The absences in the case of the commemorative plaque: when, until when, and why the person stood here, and once he did, who is this Endre Tót? a tourist? (By the way, Tót is definitely a space-time-traveller.) For a tourist, a dusty asphalt sidewalk is not typically the place that would outlive him. So what are we talking about here?



Endre Tót: I am glad if I can lift my leg (I am glad series, 1973–1975)

Endre Tót: I am glad if I can go one step (I am glad series, 1973–1975)

This installation is a new type of absent picture, which harks back to "gladness pictures"; therefore it is worth comparing it with the "gladness pictures" Endre Tót made in the 1970s: "I am glad if I can stand next to you" (he is standing next to a Lenin statue), "I am glad if I can look at the wall," "I am glad if I can lift my leg," "I am glad if I can go one step"; and later a work entitled "I am glad if this can hang here," etc. These are all admissible attitudes for him in the present existing as a "kindergarten past." Since Tót traverses a reverse path, the source of his present gladness is moved into the past ("I am glad to have stood here"), which can also be poetically understood in a way that he is glad about the present which is the past of the future. I am glad that Endre Tót stood here because in this way I myself became privy to a new space-time experience, and from now on, I will always be glad whenever I have the chance to (be able to) refer to the present as the past, since, as Flusser stated, "the road no longer leads from the past into the future but rather from the future into the present."

(October, 1998)

\*György Galántai: *Endre Tót's new experience of space-time,* www.artpool.hu/Tot/galantai\_en.html (English translation: Krisztina Sarkady-Hart). 19–30 October 1998 ◆ Artpool P60, Budapest (part of the Autumn Session of Artpool's International Installation Festival)

# Aleatoric Demontage or Picture Installation?

Aleatorikus demontázs vagy kép-installáció? Sándor Altorjai's exhibition

The exhibition organized from the works loaned to Artpool as a favour by Látványtár (the First Hungarian Visual Collection Foundation), which manages the estate of Sándor Altorjai (1933–1979), was arranged by Ákos Vörösváry and organized based on György Galántai's concept, creating a link to Miklós Erdély's exhibition at the Kunsthalle (Műcsarnok) and to the signpost exhibition on Liszt Ferenc Square through the friendship of the two artists and their simultaneous activities (opened by: Tamás St. Auby). Among other works displayed in the exhibition: the *Painting for Blind / Excuse me!* (1976) which was repeatedly banned and the *Jet-powered coffin, with blue leopard* [...] (1976).

DOCUMENT: correspondence (organization), loan agreements, invitation, video Vou WeB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Altorjai/

BIBLIOGRAPHY: [Aleatórikus demontázs vagy képinstalláció...], Open, October 13–20, 1998, n.p (notice) 
Galántai György: Aleatorikus demontázs vagy képinstalláció? Gondolatok Altorjai Sándor kiállítása kapcsán. Altorjai Sándor (1933–1979) tárgymunkáinak kiállítása, Balkon, 1998/10, pp. 28–29.; online at www.artpool.hu/Altorjai/galantai.html
Galántai György: Aleatoric Demontage or Picture Installation? Introduction to the S. A. pages, www.artpool.hu/Altorjai/galantai\_en.html
(> pp. 245–246.) 
TV-RADIO: TV3, October 1998 (72 óra)



Photos: László Lugosi Lugo

10 December 1998 – 10 January 1999 ◆ Ernst Múzeum, Budapest

### Rózsa presszó 1976-1998

Summary document exhibition about the art actions in Rózsa Presszó in 1976 and the history of the "Rózsa Circle." The exhibition was curated and opened by Éva Körner. In 1986 György Galántai began to compile the photographs, performance documents, manuscripts and other works related to the art events held in Rózsa Presszó for a planned Artpool publication. He also conducted interviews with several contemporaneous participants (Ákos Birkás, András Halász, Zsigmond Károlyi, Károly Kelemen, András Koncz, András Lengyel, Péter Sarkadi, Ernő Tolvaly). After the changes in 1989, Éva Körner, who used the materials collected in Artpool, continued this research. Artpool loaned more than a hundred photographs and negatives, as well as numerous original works to the exhibition at the Ernst Museum, but these - with the exception of a few items were never returned to Artpool.

DOCUMENT: receipt by Műcsarnok (Ernst Múzeum) of the works and documents lent for the exhibition by Artpool, invitation, photo

#### 18 December 1998 • Artpool P60, Budapest

### László Beke's lecture about Installation

Closing event of the 1998 - The Year of Installation program.

DOCUMENT: invitation, video

Sándor Altoriai: Uncle Gaga Kicks Up a Row, 1969-1970

(paper on fiberboard, 73.5×102 cm)



Polischizoid aleatoric demontage 21, 1979, made using collages from 1968–1969 and their prints made in 1978–1979 (fiberboard, 100×275 cm). S. A. once said that he did not make the picture. – He was only a tool...

1998 - THE YEAR OF INSTALLATION

00

 $\mathbf{O}$ 

# György Galántai ALEATORIC DEMONTAGE OR PICTURE **INSTALLATION?**

### Introduction to the S. A. pages<sup>\*</sup>

The expression "Aleatoric demontage" frequently appears in the titles of Sándor Altorjai's last (1979) pictures, so I would like to add a few thoughts related to its interpretation. I also hope that I can explain why I felt the inclusion of Altorjai's works in Artpool's installation project important and why I did it simultaneously with Miklós Erdély's oeuvre exhibition in the Kunsthalle.

The musical notation aleatoric means that a work's rendition is left to the determination of its performer. As opposed to montage, which means putting together, mounting and assembling the term demontage means: take apart, dismount and disassemble. Hence, "aleatoric demontage" in a title is a notation to disassemble in an improvisatory way. Since the act of disassembling does not refer to the creation of the work, I am led to believe that aleatoric demontage represents a way of thinking (or worldview) that uses the principle of installation (= fitting, equipping). Why? Because installation is the only "art form" (mode of existence, medium?) without predetermined (fixed) time and a completed work, since it is only the life of the artist that is "completed," i.e. ends. Strangely, in Altorjai's case the end result always manifests in picture form, which is why his pictures can be called picture-installations.

The same applies to Miklós Erdély's "text-picture-installation," i.e. his "Selfassembling Poetry" (photo documents about him noticing something connected to himself and left like that). Demontage is a subconscious operation, the aleatoric notation, the noticing is subconscious, and only the "leaving it like that" (the picture) is conscious. The "aleatoric demontage" worldview is a construction, a node, a hidden parameter, thus a kind of explanation for the friendship between Altorjai and Erdély.

In the last (46th) year of his life Sándor Altorjai "assembled" almost all of his previously made works into new ones. He freed himself of all the bonds of time (the probable) in his "picture installations" of 1979. He elegantly arranged his unavoidable departure, in a way only the greatest can do (e.g. Ray Johnson). The open masterpieces of a finished life have preserved their functionality despite not being widely known and studied.

Visually, Altorjai's "picture installations" are somewhat reminiscent of pop art assemblages with the major difference being in the content and not the appearance of the works. Altorjai banished and/or compressed time, i.e. the time he lived through. He boldly sacrificed the works linked to the real (probable) time he lived through in order for multi-time pictorial information to come into being, which could not be imagined and conceived in any other way.

The destruction of his own works through reuse, and the integration of his old works into new ones are rooted in an approach which, looking at it from the perspective of the past, respects only intellectual values. From the perspective of the future every work can be part of the probable, and I would like to quote Flusser here: "Future and possibility become synonyms, time becomes synonymous with 'becoming more likely,' and present becomes the realization of possibilities in form of images. Future turns into multidimensional compartments of possibilities that unravel outward toward the impossible and inward toward an image realized in the present."<sup>1</sup> In this context the individual (the artist) is not the "author" but rather the permutator.

#### [...]

The "Uncle Gaga" pictures (1971) are calligraphies made with drip technique, thus from a retinal perspective nothing new appears to have taken place. Dezső Korniss had already made non-figurative calligraphic pictures between 1956 and 1963 and drip painting spread in Hungarian art under his influence. The Altorjai pictures introduced real change by being recreated conceptually through their titles and thus they made a fundamental break from their already known antecedents. The relationship between a picture and its caption became one of *installation*, where the picture is an *aleatoric* notation while the title *demontages* (disassembles) the picture. This relationship between picture and its title- as a basic principle contextualizes Altorjai's entire oeuvre.



Sándor Altorjai: Painting for the blind (Excuse me!, "Hot Picture"), 1976 (object, 62×74×30 cm)

\* György Galántai: Aleatoric Demontage or Picture Installation? Introduction to the S. A. pages, www.artpool.hu/Altorjai/ galantai\_en.html (translated by Krisztina Sarkady-Hart)

<sup>1</sup>Vilém Flusser: Die Schrift, Immatrix Publications, Göttingen, 1987. In English: Does Writing Have a Future?, University of Minnesota Press, Minneapolis - London, 2011, p. 150.



Included among the exhibits was the "Jet-powered coffin, with blue leopard, in the image of a galloping rag / for my family for Christmas, inspired by Mihály Munkácsy", 1979 (painted collage, assemblage, 210×275 cm) – in the picture within the picture, Sándor Altorjai's voice is heard from a hidden loudspeaker reciting Miklós Erdély's poem titled Hidden Parameters.

<sup>2</sup> *Tartóshullám* [Permanent Wave], Bölcsész Index antológia, 1985, p. 143.

<sup>3</sup>Flusser, *op. cit.*, p. 150. <sup>4</sup>AL (Artpool Letter) No. 7.,

January 1984, "Sándor Altorjai" supplement, p. 23. Sándor Altorjai's "invention" provoked highly critical feedback in the press and prior to this in the party (Hungarian Socialist Workers' Party – MSZMP), and it was because of this that from then on cultural policy classified him as banned. This was why his work *Excuse me!* was banned in 1976. As a response Altorjai had the title of the picture changed to *Painting for the blind (Excuse me!*). From this it transpires that in Altorjai's case innovation did not take place in the picture but rather in the context. For him the picture was not independent of the context; it was not a constant since he saw the picture rather as a kind of communication or discourse. In this context the art becomes a mere tool, and the expression of ethics and attitude becomes more important. It is therefore no coincidence that in 1981 Altorjai's friend, Miklós Erdély expressed what had to be done in his proclamation titled "The Features of Post-neo-avant-garde Attitude"<sup>2</sup> in his *Optimistic Lecture*.

The entry of post-neo-avant-garde "*attitude art"* has not yet been included in any scientific art publication or indeed in any artistic science publication. If at some time in the future there will be such an entry, Sándor Altorjai will be given a good place there, i.e. in a Flusser-like sense he is the artist of the future. ("From now on the road leads not from the past into the future but from the future into the present."<sup>3</sup>)

(1998)

p.s.: "I have always known that being successful in this rat race of vicious (idiocy) stupidity and corrupt dim-wittedness can only be humiliating, and would only make man even more ignoble and idiotic [...]<sup> $n_4$ </sup> – Sándor Altorjai

In Hungarian: Galántai György: Aleatorikus demontázs vagy képinstalláció? Gondolatok Altorjai Sándor kiállítása kapcsán. Altorjai Sándor (1933–1979) tárgymunkáinak kiállítása, Balkon, 1998/10, pp. 28–29.

# 1999 - THE YEAR OF CONTEXTS -AT ARTPOOL

DOCUMENT: call, email call, list of invited persons, correspondence

#### 17 January 1999 🔶 artpool.hu

### Inauguration of the Filliou website on Artpool's home page

The website documenting the Poipoidrom project from 1972 has been completed as a tribute to Robert Filliou and to commemorate the 1000036 Anniversaire de l'Art (Art's Birthday) on 17.01.1999.

DOCUMENT: invitation, email invitation (En) WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Fluxus/Filliou/

#### 28 January – 12 February 1999 + Artpool P60, Budapest

### Context As Kontextus ahogy

Installations by Levente Bálványos, Péter Tamás Halász, Ádám Kokesch, Géza Nyíry, Anna Szigethy, György Varga.

DOCUMENT: invitation, poster, photo, video, project documentation WEB-CATALOG: www.artpool.hu/kontextus/ahogy/

BIBLIOGRAPHY: *Kontextus ahogy*, Magyar Narancs / MaNcs (Snoblesse Oblige), January 28, 1999, p. 2 (notice) ◆ TV-RADIO: MTV1, February 1999 Yut Tube

ARTPOOL P60, BUDAPEST VI., PAULAY EDE U. 60.

## KONTEXTUS AHOGY

Bálványos Levente, Halász Péter, Kokesch Ádám, Nyíry Géza, Szigethy Anna, Varga György installációi

Megnyitó esemény: 1999. január 28-án 17 órakor nyitva 1999. február 12-ig, szerdán és pénteken 16-tól 18 óráig



Az elsődleges tárgy úgy különbözik egy közönséges tárgytól, mint ahogy egy mutáns gérinel rendelkező egyed különbözik a faj többi standard példányától. A mutáns gén talán végtelenül apró, de az általa kiváltott viselkedési változás mégis órlási lehet.

Elsődleges tárgyak és replikák jelentik az alapvető újítást, és a másolatok, reprodukciók, kópiák, egyszerűsítések, átfogalmazások és továbbfejlesztések raját, amely a jelentős műalkotás körűl létrejőn.

(George Kubler: Az idő formája, Gondolat, Budapest, 1992, 66-67.old.)

Artpool Művészetkutato Központ 1977 Budapest 93, Pf. 52, tel.: 268 01 14, fax: 321 08 33, e.mail: artpool@artpool.hu 28 January – 28 March 1999 🔶 Queens Library Gallery, Jamaica, NY, USA

: Transmit.

# Fluxus, Mail Art, Net.works

Exhibition including documents of projects by Artpool between 1979 and 1993. Further participants: Yoko Ono, Gilbert & Lila Silverman, Ray Johnson, Anna Banana, Ruud Janssen, Christa Erickson, Ingo Gunther, Federico Marulanda.

DOCUMENT: correspondence, list of the works lent for the show, invitation, press material, catalog/booklet (12 p.)

#### 25 February – 3 March 1999 • Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest

### E Date and Time

Dátum és idő

Exhibition of fax works and digital prints forming part of the *Internet Galaxis* 999 exhibition (organized by: Árnyékkötők Co-Média). Artpool's fax material from the 1992 *Networker Congress* was also displayed.

CATALOG: Internet.galaxis 999. A dátum, Műcsarnok, Budapest – Adam Stúdió, Budapest, 1999, ca. 60. p. ◆ PUBLICATION: Az idő rostája. Dátum: 2000. Internet galaxis (Műcsarnok), Árnyékkötők co-media, Vol. 10, No. 24–25 (special issue), 1999

#### 28 February 1999 ◆ Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest (in the program of Internet Galaxis 999)



"kontextusautomata"

Artpool's activity on the internet – a presentation by György Galántai and Júlia Klaniczay.

DOCUMENT: invitation



Ádám Kokesch: Travel into the body, installation, 1999

#### 26 February – 5 March 1999 + Artpool P60, Budapest

## Stencilage at the Storehouse-Airport

Sablontázs a raktárreptérben

Exhibition by Márton Cserny.

"Motives from the art of Europe and my head, cut out and transformed to templates to be sprayed as parts of a visual alphabet" (Márton Cserny). At the opening: music event by Márton Cserny.

The first virtual exhibition of Artpool's Context project was prepared for this exhibition: an interactive elaboration of Márton Cserny's *Stencilage* images accompanied with sounds.

DOCUMENT: exhibition installation plan, invitation, email invitation, poster, video Yuu the WEB-CATALOG: www.artpool.hu/cserny/

BIBLIOGRAPHY: Galántai György: A mű mint jelgenerátor, Balkon, 1999/5, p. 23.

12–26 March 1999 ◆ Artpool P60, Budapest (forming part of the Budapest Spring Festival)

### Context Zero Points Monochrom and Nothing

Kontextus nullpontok A monokróm és a semmi

Space-Installation by György Galántai with quotations from Yves Klein, Ben Vautier, Ray Johnson, Miklós Erdély and Endre Tót.

DOCUMENT: Budapest Spring Festival program brochure, invitation, email invitation, video Yur The

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/kontextus/mono/zeropoints.html

BIBLIOGRAPHY: *A monokróm és a semmi*, Magyar Narancs / MaNcs (Snoblesse Oblige), March 18, 1999, p. 3 (notice) ■ György Galántai: *The context of wandering zero points,* www.artpool.hu/kontextus/ mono/zeropoint\_G.html, 1999 ◆ TV-RADIO: MTV1, March 1999

### 24 March 1999 • Artpool P60, Budapest

Nothing in the Pseudo-Galaxy

Semmi a Pszeudo-galaxisban

Lecture by Gyula Pauer.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video



SABLONTÁZS ARAKTÁRREPTÉRBEN CSERNY MÁRTON KIÁLLÍTÁSA

ARTPOOL P60, BUDAPEST VI., PAULAY EDE U. 60

Megnyitó esemény: 1999, február 26-án 17-19 oráig nyitve 1999 március 5-ig, szerdán és pénteken 16-tól 18 óráig

Arigoni Movestelsurers & Arigoni Acoustication and an arigonitations for

Artigory PAG Buildown, VI., Permy Rise is 55

KONTEXTUS NULLPONTOK

A Texture of the second of the second sec

A monokróm és a semmi n Alter Per Varier, lar jelőszi, a dér Milate és fil limire Galladat györgy Astronyszelősínas

miegenitik 1998 makimia12-in. 17-19 mmag miegintinikani makimus 28-in entridar na pésisenek 12-18 mmag

Therm a latest, magnetisti anevia polyal, en att an broad, finnandi (up) Attach en al, into segure a monistrimbor en equiptif. There Beens, "These Liefs difficuences into allow any equiptif, in restaurum engly," then Weither [], mean entry employer less interface a represent applied matters, "Commany employer less interface a represent applied matters, "Commany employer less interface a represent applied matters, "Commany employer less interface any employer and applied matters, "Commany employer, and an enterpresent applied matters, "Commany employer, and any enterpresent applied matters, "Commany employer, Maximum are enterpresent enterpresent applied matters, "Second and applied matters," Second areas ensuing "The matters,"

(1177 Juniors, 24.56), or 104 with the two 51 PC 33, even 1 inter-

# György Galántai: THE CONTEXT OF WANDERING ZERO POINTS\*







The "context" theme is linked to the "Farewell to the 20th century" framework theme of the Budapest Spring Festival and serves as the starting point of Artpool's program concluding the century-millennium. In the context of traveling situations – described by constant change – "farewell" is a wandering zero point. The two zero points of twentieth-century art – the philosophical-poetic-conceptual "nothing" and the monochrome in painting – correspond to this situation. They are a farewell to historical, evaluative and political consciousness.

A poetic "text" is always virtual because what we see is only a code for what cannot be seen, which means that we see in virtual form what we read. The great media inventions such as theater, film, video, etc. attempt to make this virtuality into reality. People are able to learn to simultaneously read text, image and sound, i.e. content. With media-proliferation, the various media have lost their original aims and impact; the era of media is coming to a close. The world wide web has emerged and together with it a new reading technique – decoding (deciphering) has been replaced by computing (assembling) reading - which gradually transforms every previous code. ("... puzzle-solving reading reveals itself to be critical reading in disguise. Its criterion is a zero. [...] science establishes values just as politics and art do. [...] This transition from the old ways of reading to the new involves a leap from historical, evaluative, political consciousness into a consciousness that is cybernetic and playful, that confers meaning. This will be the consciousness that reads in the future."\*\*)

The *Monochrome and Nothing* project seeks to display in real space the context of contextual zero points and the problem of the zero point (is there a zero point or not; if there is, how; if there isn't, how not). The exhibition halls are made monochrome by the blue, yellow and red lighting, while the individual objects placed in the space – a blue entrance door, a yellow table and a red pseudo film projection – provide the inner context of the monochrome. The context with nothing leads into the texts. The monochrome space thus operates as a kind of "aura" of the displayed philosophical-poetic-conceptual texts.

In the monochrome light – and sound environment – as if in a sort of mythical-meditational space – the texts are specifically located in places where it would not be expected that something is there. The spatial arrangement of the texts and the labyrinth-like space make it possible for readers to "randomly decide" about the order of the texts they want to read. The "self-defined" readers involve themselves in the context by reading their own reading of the texts.

\* György Galántai: *The context of wandering zero points*, www.artpool.hu/kontextus/mono/zeropoint\_G.html, 1999 (English translation: Krisztina Sarkady-Hart).

\*\* Vilém Flusser: Die Schrift, Immatrix Publications, Göttingen, 1987. In English: Does Writing Have a Future?, Univ. of Minnesota Press, Minneapolis – London, 2011, pp. 82–85.  $\bigcirc$ 

#### Some text-contexts

– "... they asked me for something for an exhibition in my honor and I wrote back "nothing" on a blank page, and this was what I had to contribute, the word "nothing" on a blank page." (Ray Johnson)

- "Nothing is not nothing in something, but nothing in nothing. Something is not something in nothing but something in something." (Miklós Erdély)

– "... I, of necessity had to publish invisible books, and do Nothings, and you know, deal in things that don't exist." (Ray Johnson)

- "An empty frame, signed. The destruction of my works as a work of art. Secret works: a dozen ideas I keep a secret." (Ben Vautier)

- "Feeling the soul, explaining things without words and representing this feeling is what has led me to the monochrome, I believe." (Yves Klein)

- "... pure Taoism, pure Zen when you get down to that, which is a point that I often get to in my work. I used to do events called "nothings" and I'm involved with just absolute space, with no art, [...] no statement, no nothing." (Ray Johnson)

- "Feeling the soul, explaining things without words and representing this feeling is what has led me to the monochrome, I believe." (Yves Klein)

 "After the first monochromes by Yves Klein I signed five paint color samples." (Ben Vautier)

– "It is important to copy and forge, because artists do not like to do such things." (Ben Vautier)

– "Only what is repeated is manifested; only what is repeated is non-existent." (Miklós  $\mathsf{Erd\acute{e}ly})$ 

– "Kicks as works of art, certified. To come up with an idea and then forget it." (Ben Vautier)

- "Nothing is nothing." (Endre Tót)





György Galántai: Context Zero Points / Monochrom and Nothing, space-installation, Artpool P60, Budapest, 1999

0000

14 April 1999 • Artpool P60. Budapest (the photo and sound documentation could be seen till April 23)

## "My Best Work of Art ..."

"Életem legjobb műve …"

#### A presentation by György Jovánovics.

Jovánovics played the original sound recording (which, since then, has only been played again at Jovánovics's performance titled Exhibition Opening 10 Years Ago on the 2nd of January 1980, at the French Institute, which at the time was in Szegfű Street) made of his 1970 exhibition opening in Budapest's Fényes Adolf Hall. It was at this presentation that he first shared with the public how the exhibition came into being...

DOCUMENT: exhibition installation plan, exhibited digital prints, invitation, email invitation, video You

BIBLIOGRAPHY: Fotó- és hangdokumentációk, Magyar Hírlap, April 13, 1999, p. 8 (notice) ■ Nagy Gergely: The 7 o'clock News Gesture, The Hungarian Art Connoisseur (Műértő), April 1999, p. 3. ■ Váradi Júlia: A patafizikus második legjobb műve. Jovánovics György szobrász, Magyar Narancs / MaNcs, April 22, 1999, pp. 6-7, 26. (interview with György Jovánovics) Nagy Gergely: Beavatkozás, hatalom nélkül. Artpool Művészetkutató Központ, Budapest, Műértő, May 1999, p. 5. E Hegyi Dóra - Hornyik Sándor - László Zsuzsa (eds.): Parallel Chronologies. How art becomes public - "Other" revolutionary traditions. An exhibition in newspaper format, Tranzit.hu, Budapest, 2011, pp. 12, 25. László Zsuzsa - tranzit.hu: Selffinanced exhibition by György Jovánovics and István Nádler, in: Parallel Chronologies. An Archive of East European Exhibitions (Blog Archive), http://tranzit.org/exhibitionarchive/gyorgy-jovanovics/

#### 5-14 May 1999 Artpool P60, Budapest

## **Context** Trap (re-contextualisation of a 1985 work)

Kontexus-csapda

(egy 1985-ös munka re-kontextualizálása)

A presentation by János Sugár and the related exhibition. On May 5, before the presentation, János Sugár's 50 minutes long film titled Persian Walk was screened at the BBS Toldi Cinema.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Hornyik Sándor: A láthatatlan művészet kontextusai. Sugár János kiállítása, Új Művészet, August 1999, pp. 23-24, 47-48. Hegyi Dóra - Hornyik Sándor - László Zsuzsa (szerk.): Parallel Chronologies. How art becomes public - "Other" revolutionary traditions. An exhibition in newspaper format, Tranzit.hu, Budapest, 2011, p. 25. László Zsuzsa – tranzit.hu: Self-financed exhibition by György Jovánovics and István Nádler, in: Parallel Chronologies. An Archive of East European Exhibitions (Blog Archive), http://tranzit.org/ exhibitionarchive/gyorgy-jovanovics/

ARTPOOL P60, BUDAPEST VI., PAULAY EDE U. 60.

#### "ÉLETEM LEGJOBB MŰVE..." JOVÁNOVICS GYÖRGY ELŐADÁSA 1999. április 14-én, 18.30-kor

A fotó- és hangdokumentáció megtekinthető 1999. április 23-ig, szerdán és pénteken 16-18 óráig

Egy év híján 30 éve, 1970. március 15-én nyfil meg lovtnovics György emlékezetes – Nödel Istvárnal közös – köllintos a Fényes Adalf teremben Nagy filáló művészettörtelesz egy cikkében így emlékezik az eseményes: «Amicar 1970-ben Jovánovic György magrendezte eld köllintöst, bemutatort egy kö. 90 cm magos, kepelle letokor, estnöszeni, kétészes gisszalosztikót, emlet vely a köllötterem dioparjati. "Abdarolis A köldös möttegy meghátkentete a közönséget, de a művésztörsketi az sesményes fogalma ugyancsak mást jelentet a közönséget, de a művésztörsket az szokor fogalma ugyancsak mást jelentet a közönséget, de a művésztörsket az szokor szokolás kezdetenek. Magyerasságon.» Eddély Miklós szenint "ezzel a művel érte el a magor művészet a világszinvondar". (Valószinileg úgy letette: a II. Világbábon után ismét.)



Érdekes mödon az "Életem legipbb műve" mégse a kiállítóteremben bemutatott tárovra vonatkazik Hatvanodik születésnepjén vésszetekintve, Jovánovics legiobb műveként nem a kidlittás nevezi meg, hanem a kidlittás megnyitőjátt Éz igenssak ritka a művészettörténetbent

Jovdnovics újra lejötsza a kialhösmegnyihö eredeli hangfalvételét (analy aztita csk egyvellen egyszer, Jovdnovics 1980. janutir 24 performansztan, az akkor még a Szegfü untaban találhata Francia Intezetaka viri halhata, "Köllittörmegnyihö 10 évvel ezelőti" dimañ. Majd moss diszate elmangia mylvánosan a kelenzes tistelenetit, Bernataja a megnyihö ta takszili hotkan, kötszili A képe agy prádá talásk, kaj a szestet, mieri kunsag a markitab Major Laos, mild yen önelégili Jovdnovics maga, min somolyog gyvalnitan frank Intos Kolles taksti Moles Inton Ji Meira Topol Tanki Stanki Kalvi Megtudjuk, mieti talja eledély Maklas a szött, mieri kunsag a markitab Major Laos, mild yen önelégili Jovdnovics maga, min somolyog gyvalnitan Frank Intos Kolles takon Ji Meira Gallar Stanki Major Laos, szista eledeleg a műnek. Vegil álhangszi Jondonocs' Naszara c. sopassz, mely valjokokkopas zena Tokonses-Stavete". (Fotdolokumentoló mutata be a "hangszert", melyen azorban ma már nem lehet játszani, mer bebetonaztak.)

Artpool Művészetkutató Központ 1277 Budapest 23, Pf. 52., tel. 268 01 14, fax. 321 08 33, e-mail. ortpool@artpool.hu

ARTPOOL P60, BUDAPEST VI., PAULAY EDE U. 60.

KONTEXTUS-CSAPDA egy 1985-ös munka re-kontextualizálása SUGÁR JÁNOS ELŐADÁSA 1999. május 5-én,18.30-kor az Artpool P60-ban az előadáshoz kapcsolódó kiállítás megtekinthető 1999. május 14-ig, szerdán és pénteken 16-18 óráig



az előadást megelőzően 1999. május 5-én, 17.00-kor a BBS Toldi Mozi kistermében vetítésre kerül Sugár János: "Perzsa séta" című filmje

Artpool Művészetkutató Központ 1277 Budapest 23. Pf. 52., tel.: 268.01.14, fax: 321.08.33, e-mail. artpool@artpool.hu

15-31 October 1999 Liszt Ferenc tér, Budapest

#### The Streetlight (after Vilém Flusser) Az utcai lámpa (Vilém Flusser nyomán)

Open-air signpost exhibition forming part of the Budapest Autumn Festival (adaptation of texts by Vilém Flusser; conception, selection and typography/design: György Galántai).

DOCUMENT: invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure ◆ WEB-CATALOG: www.artpool.hu/kontextus/utcai/

BIBLIOGRAPHY: Őszi Fesztivál, Magyar Narancs / MaNcs, October 14, 1999, p. 7 (notice) Flusser a magasban, Magyar Narancs / MaNcs, October 21, 1999, p. 8 (notice) Az utcai lámpa/The Streetlight, Láb-beli dolgok/Foot-ware, Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 2, September–October 1999, (notice) [A Budapesti Őszi Fesztivál keretén belül szabadtéri táblakiállítás...], Fenyvesi Újság, November 1999, p. 4 (notice)

# 18–31 October 1999 ◆ Artpool P60, Budapest (forming part of the Budapest Autumn Festival)

#### E Foot-Ware

Láb-beli dolgok

188 participants from 33 countries. Works, documents and videos displayed included foot-concepts, metaphysical boots, foot-boxes, philosophical shoe works, sole sculptures, footprints, fluxus socks, etc.

See the list of participants on pp. 260–261.

DOCUMENT: call (Hu, En), email call (Hu, En), invitation, email invitation and program (Hu, En), handout, list of participants, Budapest Autumn Festival's program brochure, photo, video WEB-CATALOG: www.artpool.hu/kontextus/footware/

ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Az utcai lámpa/The Streetlight, Láb-beli dolgok/ Foot-ware, Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 2, September-October 1999 (notice) 
Láb-beli dolgok, Magyar Narancs / MaNcs (Snoblesse Oblige), October 14, 1999, p. 2. (rövid hír) 
Mir "Láb-beli dolgok" – nemzetközi kiállítás, Fesztiválváros, October 1999, p. 3 (notice) - dck -: Saroktigris. Láb-beli dolgok az Artpool P60-ban, Magyar Narancs / MaNcs, November 4, 1999, p. 34. Józsa Ágnes: "Szeresd magad, picim, máshol még rosszabb", Criticai lapok, 1999/12, p. 20. Hock Bea: Virtuális cipőbolt – Minden szinten szinte minden. Láb-beli dolgok. Artpool P60, 1999. október 18-31, Balkon, 1999/11-12, pp. 22-23. ■ Bea Hock: Foot-Ware. A Virtual Shoestore, www.artpool.hu/kontextus/footware/pages/hock.html, 1999 (► p. 252) ■ Galambos Ágnes: Hol szorít?, Népszabadság Magazin, December 1999, 4-10, pp. 16-17. • TV-RADIO: MTV1, October 27, 1999 (Csak ma) millin, November 1, 1999 (Magyar szalon); Terézvárosi TV





15 July 1999 – 31 January 2000 ♦ Kunstraum der Universität Lüneburg (Art Space of the University of Lüneburg)

#### : Interarchiv

The several semester long research project of the Kunstraum der Universität Lüneburg, started in 1997, deals with art archives and archival practices. The results of the research conducted by a group of students and university lecturers in co-operation with H.-P. Feldmann and H. U. Obrist, were shown in this exhibition, where beside parts of the huge archive collected by H. U. Obrist, now stored at the University of Lüneburg, the following archive projects were shown among others: Agentur Bilwet (Geert Lovink), An Invisible Museum (Peter Fleissig), Artpool, Blast Conversional Archive (Jordan Crandall), inIVA (Ariede Migliavacca), Armin Linke, Museum in Pogress, Nettime (Geert Lovink), Tate Gallery (Iwona Blazwick), Tjebbe van Tijen, zap-o-matik (Johan Grimonprez).

DOCUMENT: correspondence, photo ◆ PUBLICATION: Bismarck, Beatrice von – Hans-Peter Feldmann – Hans Ulrich Obrist et al. (eds.): Interarchive. Archivarische Praktiken und Handlungsräume im zeitgenössischen Kunstfeld / Archival Practices and Sites in the Contemporary Art Field, Verlag der Buchhandlung Walther König, Köln, 2002, pp. 81, 226–227, 235, 391–395, 619–623, 633, 635.

## THE STREETLIGHT (after Vilém Flusser)

"...the radical questioning about the street lamp attests to the circumstances of human life not being traceable to one or a few resultants. The word "radical" no longer means penetrating down to the roots but rather to the cavity where the roots should be if there were any at all. Today we can only make an attempt to find our direction thus: we must understand why we are confused."



WITH ITS VEIL OF LIGHT **AT NIGHT** THE STREET LAMP CONCEALS MISERY



THE STREET LIGHT **AT NIGHT** IS SOLEMN AS IT REPRESENTS THE TRIUMPH OF THE INTELLECT OVER DARKNESS



THE COOL OBJECTIVITY OF THE STREET LAMP **AT DAYBREAK** SCIENTIFICALLY UNCOVERS, AS IT WERE, THE MISERY OF THE CITY

The texts of the signposts were inspired by Vilém Flusser's essay titled *The Street Light (Strassenlampen,* in: Vilém Flusser: *Dinge und Undinge,* Carl Hanser Verlag, München-Wien, 1993; Hungarian translation: Zoltán Sebők, 1996)



THE STREET LAMP **AT DAYBREAK** IS OBJECTIVE SINCE IT WARNS US IN THE OBSCURITY OF THE MORNING THAT THE BODY TRIUMPHS OVER THE SPIRIT



International Invitation - International Invitation - International Invitation - International Invitation

# FOOT-WARE

as a contribution to the Budapest Autumn Festival 1999, Artpool Art Research Center is organising an international exhibition with the above title

FOOT - being one of Nature's personal and indispensable endowments, in its existence and usage, inseparably represents both intellectual and poetic relations. Foot and Foot-ware - as performance and installation.

The context of the personal (foot) and the impersonal (footwear → footware!): the combined / simultaneous reading of the individual, tribal, national, international, biological, philosophical, technological, social, political, and artistic contents affers an opportunity for a different kind of reading in the framework of an exhibition and a publication.

> The project corresponds to Vilém Flusser's idea: "The arts, sciences, and politics, when finally unified by their method of reading, will have the capacity to read, out of the world and out of us, things that one would not have even suspected before."

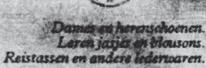
Anyone is free to join the project by sending in any direct or indirect documents, any original or altered work in any medium: texts, drawings, photos, abjects, sound- or videorecordings, etc. are all welcome.

In return, the project catalogue (based on the internet presentation of the show) will be sent to all participants.

All materials received will be included and preserved in Artpool's public archives.

Deadline: 1 September, 1999

Artpool • H-1277 Budapest 23, Pf. 52, /H-1061 Budapest Liszt Ferenc tér 10,/ tel.: +36-1/268 01 14 • fax: +36-1/321 08 33 • email: artpool@artpool.hu • internet: http://www.artpool.hu



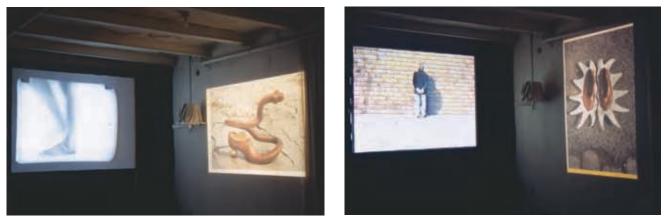
Johan van Geluwe, photocopy, 1999

CUING TO MARTINE

SALAMANDER PARIS Paris - Amsterdam - Rotterdam - Brussel. Keulen - Frankfort - Shuttgart. Bordeaux - Grenoble - Rajsel. Lyon - Marseille - Straatsburg - Toulouse. Nieuwstraat 120 - Louizagialerij 7 - Brussel.

# **FOOT-WARE**

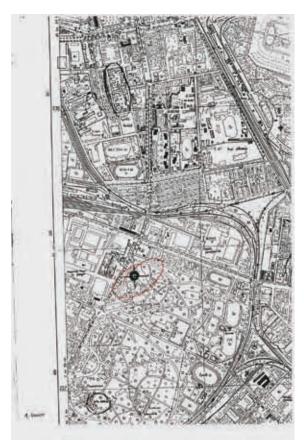




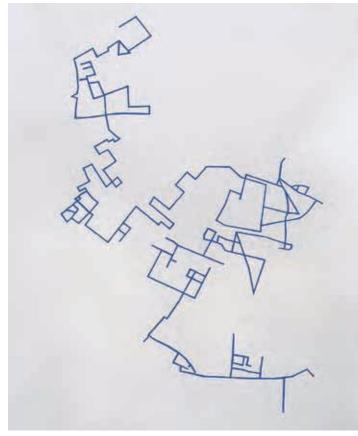


Exhibition interior at Artpool P60, video and slide projection

## **FOOT-WARE**







András Wolsky: One Day Chance, 1999

Marshall Anderson: Foot-wear and tear tweed, time and mapping, Vol. one, book object, 1999

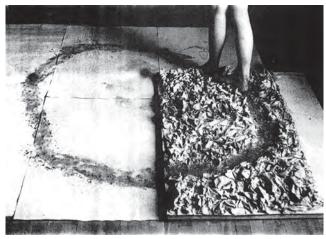


Postcard by Klaus Groh, 1999

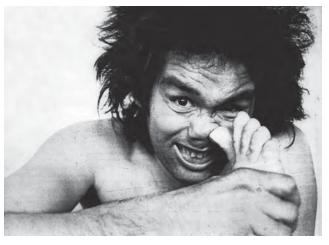


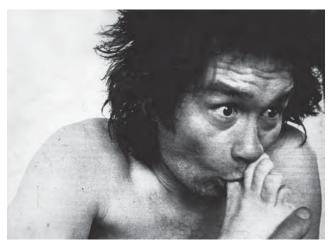
## **FOOT-WARE**





Dóra Maurer: V's Mayday parade on an artificial ground, 1971 (photo documentation)





Gábor Attalai: I can be foolish too / Idiotic Manner 1-2, photographs, 1973



## Bea Hock FOOTWARE - A VIRTUAL SHOE-STORE\* (excerpts)

[...] Network is the recurring keyword of the exhibition. This exhibition has two modes of existence. One is in the real exhibition space of Gallery P60, the other is "up" on the worldwide web. And in the present case this mode of existence is just as important as the artworks displayed. The invitation to the exhibition already indicates this salience in promising the opportunity to read differently - not in a linear way, not sticking one complete word / phrase / text / artwork readily and passively after the next one, but rather reading the different "texts" parallel or simultaneously, as if in space, like piecing together a mosaic. It is like solving a riddle: reading several words / phrases / texts / artworks at the same time. The exhibition's two modes of existence also differ in the way the network operates in them: their links function differently. In the real exhibition space our riddle-solving skills are applied to the whole ensemble of the works; on the website we apply it to the different sorts of information as well. The real space is more dictatorial then the virtual one for it governs what we can or cannot see when standing on a given spot. (Even though the conditions of the Artpool P60 gallery are relatively favorable since its rooms are not entirely separated: one can have a view – and a link, if you wish – from one room to another.) Lamps with sensors further loosen the dictatorial nature of the fixed place: they turn on when one enters the area of a particular artwork, and this way, after all, the viewer, too, contributes to creating the actual space. [...]

The exhibition's internet version gives more freedom to move around in the interlinked territory – there are no such obstacles as walls or columns. [...] But besides all this liberty, on the Artpool site the links most directly connecting one work to certain others are rather pre-determined. A particular item can be reached through a tag list containing the concept-categories also displayed on the invitation card (true, one can start out from the list of participants or the images of the works – to escape again a one-choice operation). The list consists of a series of dichotomic categories where both items in each pair also connect to another item in another category-pair and thus participate in a new juxtaposition; and on and on and on, winding spirally. (The initial pair is "foot and footwear" which leads, through the network of categories and their combinations, to the final category of "foot-related.") It was not the artists who included their own work in a given category but the "curauthor" of the exhibition, György Galántai sifted the artworks through his category-network and let them rest on the spots where they fell. [...]

The idea of the Footware exhibition was conceived when Galántai saw the catalogue of an international festival of "shoe art." The extremes of shoe design (when "the shoe suddenly revolts and starts speaking about its own self, and when hardly, if at all, tolerates the foot any longer... when it chooses to perform and to show off" - Julia Veres, shoe designer, Amsterdam) challenge the contradictory relationship between usefulness/practicality and uselessness/artistic license, or, in other words, the relationship between man's devotion to the material and the spiritual. Slides presenting such "extreme cases" from the above-mentioned festival are continuously projected during the show's opening hours. Video works are also continuously shown – a female (bare)foot is walking on glass jars (Galina Myznikova, Russia: Work with banks); a black stilettoed female foot is pawing the head of Hungarian performance artist, FeLugossy (Long Live the World and Expand). One could go on as usual and keep mentioning all the remarkable pieces in the show, but this is somewhat contradictory to the stance of the present exhibition. Just think about it: the more than 300 works by 118 artists from 33 countries were not exposed to any qualitative selection. Here we have all in one place everything from snapshots, drawings, and mail art pieces straightforwardly or loosely addressing the theme "Footware" (Klaus Groh, Germany), to responses to contemporary wars (Sandor Gogolyak, Yugoslavia: War Impressions), to a great many conceptual works and objects (Marshall Anderson: Foot-wear and tear tweed, time and mapping), to the score of a chance-operated walk in Budapest (Andras Wolsky: One Day Chance). These works are all assembled here, coming from everywhere, created in the past and in the present. The time frame these works straddle is amazingly expanded albeit delightfully unplanned. You can look as far back as to the early seventies to see what artists worldwide were doing back then footwise – and to compare and comprehend why the early works of Hungarian artists Dóra Maurer (V's Mayday parade on an artificial ground, 1971!) or Gábor Attalai (I can be foolish, too, 1973!) were this time classified into the categories "political-artistic" or "national." [...]

<sup>\*</sup> Bea Hock: *Foot-Ware. A Virtual Shoestore,* www.artpool.hu/kontextus/footware/pages/hock.html, 1999. In Hungarian published also in Balkon, 1999/11–12, pp. 22–23 (*Virtuális cipőbolt – Minden szinten szinte minden. Láb-beli dolgok. Artpool P60, 1999. október 18–31*)

Budapest Autumn Festival - Budapesti Őszi Fesztivál 18 - 31 October - 1999 - október 18, - 31.

ALBRECHT/d. — Eisenbachstrasse 58, D-70372, Stuttgart-Bad

AKENATON - 12 Cours Grandval, 20000 Ajacco, France

Portugal

AGUIAR, Fernando — Apartado 50253, 1707 Lisboa Codex,

AMATO, Antonio - Via Santorio 4, Aldifreda, 81100 Caserta,

ALTORJAY Gábor - Köln, Germany

Cannstatt, Germany

ANDERSEN, Eric - Roerholmsgade 18, IV th., 1352

taly

Copenhagen K, Denmark

ANDERSON, Marshall / The Attle - 37 Union Street, Dundee

ARANDA, Isabel / \*YTO\* - yto@directo.cl,

http://artelatino.com/yto

DD1 4BS, Scotland, Great Britain

ATTALAI Gábor — 1013 Budapest, Várkert rkp. 11., Hungary

BABENKO, Dmitry - P.O. Box 1670, Krasnodar-80, Russia

BACHENHEIMER, Beth - 1419 South Bentley Ave 103.

Los Angeles, CA 900025, USA

Vestre, Italy

BARONI, VIttore — Via Cesare Battisti 339, 55049 Viareggio,

BELOW, Peter — Leyendecker Strasse 27, 50825 Köln,

BERGER, Elk Michael - Wandersmannstrasse 39,

Germany

20

65205 Wiesbaden, Germany

BARACCHI, Tiziana - Via Cavallotti 83-B, 30171 Venezia-

ASSOCIATION CREATION — assocreation@hotmail.com

foot-ware labbeli
<ul> <li>technological al technológiai és social and and social and eiter and politikal és artistic and in múvészi és ertistic and in résztvev</li> <li>EE THE CATALOG</li> <li>WW.artpool.hu/k</li> </ul>
snail net goes to internet

STepARTMail

**3ERICAT**, Pedro and GUIXA, Gemma — Apartado 4033,

BESANT, Derek Michael - Box 48081 Midlake R.P.O.,

50080 Zaragoza, Spain

Cálgary, Alberta T2X 3CO, Canada BIGGS, Janet — New York, USA BISCHOF, Róbert — 8900 Zalaegerszeg, Bi

BISCHOF, Róbert — 8900 Zalaegerszeg, Becsali úr 52., K 195., Hungary

BLAINE, Julien — Le Moulin de Ventabren, 13122 Ventabren, France

BLEUS, Guy / T.A.C. — P.O. Box 43, 3830 Wellen, Belgium BMZ / BAJI Mikiós Zoltán — 5630 Békés, Szélső u. 76.,

Hungary BOBAWSKI David 14 Hinddisham Band East Hardind C

BORAWSKI, David — 14 Huckleberry Road, East Hartford, CT 06118, USA

00110, USA BOSCHI, Anna — Via G. Tanari n. 1445/B, 40024 Castel

S. Pietro Terme, Italy

BOUWS, Renée - Nicolaas Maesstraat 70, 1071 RC

Amsterdam, Holland BUKTA Imre — 3378 Mezőszemere, Gárdonyi út 8., Hungary

BURCH, Charlton / lightworks — P.O. Box 1202, Birmingham,

Michigan 48012-1202, USA CAPATTI, Bruno — Via Italo Luminasi 22, 40059 Medicina, Italy

CARRETTA, Luisella — via Paolo Antonini 2/20.

CAMMELIA, LUISEIIA -- VIA FA0IO 16129 Genova, Italy

CAVELLINI, G.A. (Brescia, Italy)

CHUGALY, Radoslav B. — Koste Nada 60, 25250 Odzaci, Yugoslavia

HARGUINDEY, Miguel - Apdo. 4912, 15960 Ribeira (A

Coruna), Spain

Germany

HEID, Klaus — Akademiestrasse 44, 76133 Karlsruhe,

CLEVELAND, Buster (New York, USA)

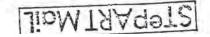
COLE, David — 852 Valley Road, Upper Montclair, NJ 07043-1614, USA

thank you for your participation, best wishes, G. Galántai

'del S **JibM** RT Y CSATLÓS Eszter — 3529 Miskolc, Mednyánszky u. 2., Hungary GODIN, Ginevra — Belziger Strasse 23, 10823 Berlin, Germany CURMANO, BIILY / Art Works USA - AR I Box 116, Rushford, DALIGAND, Daniel - 33, Rue Louise Michel, 92300 Levallois, FIERENS, Luc - Grote Nieuwedijkstraat 411, 2800 Mechelen, DVAR, Mike / Eat Art - 1913 Ellis Street, San Francisco, CA CS. NAGY Balázs - 2600 Vác, Szent István tér 1., Hungary DINSMORE, Claire / Studio Cleo - 25 Weat Bridge Street, FULIEROVÁ, Kvetoslava — Kudlaková 5, 84101 Bratislava, CROZIER, Robin — 5b Tunstall Vale, Sunderland SR2 7HP, CORNER, Philip — Via Nacchi 3, 42100 Reggio Emilia, Italy DIOTALLEVI, Marcello - Via Veneto 59, 61032 Fano, Italy GOLCHERT, Rainer - Soderstrasse 29, 64283 Darmstadt, GALÁNTAI György / Artpool — 1277 Budapest 23, Box 52, DROZDIK Orsolya — 1061 Budapest, Liszt Ferenc tér 10., GOMEZ, Antonio - Apartado 186, 06800 Merida, Badajoz, GUT, Elisabetta - Via P. A. Micheli 45, 00197 Roma, Italy FEHÉR Erika — 1093 Budapest, Vámház krt. 7., Hungary HAÁSZ Ágnes - 1116 Budapest, Adony utca 8., Hungary DELLAFIORA, David / Field Study - P.O. Box 1838, GOGOLYAK Sandor / Networker - Sava Popovica 4, COLLINS, Patricla - 128 Kingston Road, Teddington, GROH, Klaus - P.O. Box 1206, 26182 Edewecht-Klein GULYÁS Katl - 1114 Budapest, Villányi út 4., Hungary DUDEK-DÜRER, Andrzej - Ul. Kolbuszewska 15/1, HALASZ Károly - 7030 Paks. Rókus u. 8., Hungary GODEFROID, Susanne - godelroid@t-online.de CUCINIELLO, Natale - Via Nuova Trecase 62, FOREMAN, Frank - P.O. Box 454, Santa Cruz, FISHER, Joel - Brooklyn, New York, NY, USA FILLIOU, Robert (Les Eyziés, France) FREY Krisztlán — Budapest, Hungary FUENTE, Larry - El Cerrito, CA, USA GIFREU, Alex - Barcelona, Spain Vewhope, P.A. 18938-1348, USA Geelong, VIC 3220, Australia 80040 S.M. La Bruna, Italy 25250 Odzaci, Yugoslavia Middlesex, Great Britain 53-404 Wroclaw, Poland CA 95060-0454, USA Scharrel, Germany MN 55971, USA Great Britain 94115. USA Germany Slovakia Hungary Belgium Hungary France Spain

allow work hold

MENAL FULL I



HENDRICKS, Geotf — 486 Greenwich Street, New York, N.Y. (0013, USA

BANEZ, Carolina Perez - Sandokan 7187, Las Condes, Santiago de Chile, Chile

JACK, Selei / The Joke Project - P.O. Box 73, Tamagawa, MRE Mariann — 2000 Szentendre, János utca 19., Hungary

JANKE, Eberhard / Edition Janus - Schlosstrasse 8, 13507 Okyo 1580062, Japan Berlin, Germany JOE, Emlly -- Via Cellini 45E, 21054 Fagnano Olona, Varese, laly

JOHNSON, James - 3617 Osage Street, Denver, CO 80211, **ASU** 

JOHNSON, Ray (Locust Valley, NY, USA)

JONGE, Ko De - P.O. Box 7082, 4330 GD Middelburg, Holland JURI, Gik - 2nd Dombrovskaja str., 5-42, 141200 Moscow,

KABAI Lorant — 3562 Onga, Bethlen G. u, 13., Hungary Russia

KAMAN Gyöngyl — 1222 Budapest, Nagytétényi út 50., Hungary

KAMPERELIC, Dobrica — Radivoja Koraca 6, 11000 Beograd. 'ugoslavia

KECSKÉS Péter — 1114 Budapest, Kanizsai u. 22., Hungary KUVAR, Miroslav - Bélohorská 151, 16901 Praha, Czech Republic

KOGLER, Peter — Bechardgasse 16/3, 1020 Wien, Austria

d

KOLLER, Julius — Kudlaková 5, 84101 Bratislava, Slovakia

KUSINA, Jean - 810 Clinton Street, Fremont, OH 43420, USA .AKNER László — Gervinusstrasse 19/a, 10629 Borlin,

Germany

LARA, Mario - 2027 Broadway Street, San Diego, CA 92102-1826, USA

TE

AE

CORNEL

LASCARI, Anna - 503 Broadway #505 New York, NY 10012, USA LEBEL, Jean-Jacques - 16, Boulevard Raspail, 75007 Paris, France

LENGYEL András - 1016 Budapest, Derék u.14., Hungary LENT, Frans van - Amsterdam, Holland

LUCAS, Constanca - Caixa Postal 1599, 01059-970 Sao Paulo, SP, Brasil

MacLENNAN, Alastair — York Street, Bellast BT15 1ED, North Ireland MAGGI, Ruggero - Corso Sempione 67, 20149 Milano, Italy MALOK - Box 41, Waukau, WI 54980, USA

MARINHO, Dorlan Ribas - Caixa Postal 676, Florianópolis (SC), 88010-970, Brasil

MARTINOU, Sophia - 9 Terpsihorist St., 15562 Athens, Greece

Mc CARTHY, Danny / Triskel Arts Centre - Tobin Street. MAURER Dóra — 1143 Budapest, Stelánia út 18., Hungary MÁTÉ Gyula — 7150 Bonyhád, Alkolmány u. 39., Hungary

Mc SHERRY, Fred - 775 Rue Versailles, #301, Montreal, Québec H3C 1Z5, Canada Cork, Ireland

MITI, Luca - Via Tripoli 110, 00199 Roma, Italy

MITROPOULOS, Mit - 11 Elpidos Street, Athens 10434, Greece

SOT, Robert - Krohnensgi. 11, 5035 Bergen, Norway

SÓS, Evelin - 1364 Budapest 4, Box 213, Hungary

MYERS, Jo-Anne Echevarria - 10 Jackson Street, Cape May, PACI, Fausto - Viale della Vittoria 147, 63017 Porto S. Giorgio, NOKANONO, Kevo - P.O. Box 1191, Osoyoos, B.C. VOH IVO, PATELLA, Luca Maria — Via Panisperna 66, 00184 Roma, Italy NEMETH Hainal — 1016 Budapest, Krisztina kd. 71., Hungary PANHUYSEN, Paul / Het Apollohuis - Tongelresestraal B1, NAKAMURA, Keiichi — 1-18-7-402 Kamiochiai, Shinjuku-ku, ORIMOTO, Tatsumi - 23-10 Watarida Sanocho, Kawasaki-PERFETTI, Michele - Casella Postale 164, 44100 Ferrara, ROSE, Dan — 419 Berkley Road, Haverford, PA 19041, USA PITTORE, Carlo - P.O. Box 182, Bowdoinham, ME 04008. POLLACCI, Bruno - Via Giuseppe Bonamici 8, 56122 Pisa, ROCA, Anton — Via G. Romagnoli 127, 47020 Cesena, Italy OBALDIA, Paul de - P.O. Box 87-2328, Zone 7, Panama, MORANDI, Emilio - Via San Bernardino 88, 24028 Ponte SALERNO, Lucrezia - vico Dietro il Caro delle Vigne 9/2, NIELSEN, Morgans Otto / Atmosphere Controlled --RÖSSNER, Dirk Michael - Bundesstrasse 7, 25495 MYZNIKOVA, Galina — Aboneni Box #391, 603000 PETASZ, Pawel — Chopina 6, 82300 Elblag, Poland PADIN, Clemente - Casilla C. Central 1211, 11000 OSTROWSKI, J.R. - South Shidels, Great Britain MORRISEY, Steve - Toronto, Ont., Canada NATIONS, Opal L. - Toronto, Canada Tylstrupvej 43, 9320 Hjallerup, Denmark 5613 DB Eindhoven, Holland Cny, Kanagawa 210, Japan okyo 161-0034, Japan Kummerfeld, Germany Nossa, Bergamo, Italy N. Novgorod, Russia Montevideo, Uruguay 6124 Genova, Italy N.J. 08204, USA 0182, USA Panama Canada VIBI VIBI



Hungary

Ehime, Japan

Scotland

RT A

**FRASOV**, Vincent — 1825 Main Mall, Vancouver B.C., Canada

ITRICEPS / Lantos László — 1143 Budapest, Ilka utca 30.

TOT Endre - Engelbertstrasse 55, 50674 Köln 1, Germany

Barcelona, Spain

AVENNER, Patricia - P.O. Box 11032, Oakland, CA 94611, rorrens, Valentin - Tarruell 15. Pral 2, 08190 La Floresta,

**FARDOS, Anné** — 42 North Moore Street, New York, NY

10013-2441, USA

ASL

SZÉKELY Ákos — 9700 Szombathely, Váci M. u. 4., Hungary

Ontario, Canada

Holland

SUMMERS, Rod — Florijnruwe 52C, 6218 CE Maastrich, SUTHERLAND, W. Mark - 3A Roblin Avenue, Toronto,

SUHR, Elke — Landwehr 23, 22087 Hamburg, Germany

STRADA, Giovanni - C.P. 271, 48100 Ravenna, Italy

SPITZAR, Danlela — Simrockstrasse 173, 22589 Hamburg,

SPENCE, Pete - 40 Bramwell Street, Ocean Grove,

3226 Victoria, Australia

V6K 144, Canada

STAKE, Chuck - 736-5th Street N.W., Calgary, Alberta

2N 1P9, Canada

Germany

SPENCE, Cindy - #2-2365 W. 7th Avenue, Vancouver BC

SZTUKA FABRYKA / Stanislaw DRAGOWANOWITZ: --

c/o De Decker, Kerkstraat 290, 9140 Tielrode, Belgium

SZKAROSI Endre — 1132 Budapesi, Váci út 34., Hungary

Mail

OTÓ Gusztáv-KÓNYA Réka - 4000 SI. Gheorghe, Kórösi VASS TIbor — 3525 Miskolc, Mátyás király út 13., Hungary Csoma Sándor 24., Romania

JPTON, J. - 15 Stroma Court, Dreghorn, Ayrshire KA11 4JF,

rsubouchi, Teruyuki — 2-7-46 Kamogawa Matsuyama,

S States. də

> VAUTIER, Ben - 103 Route de Saint-Pancrace, 06100 Nice, France

VERES Júlla — Daniël Stalpertstrasse 66/a, 1072 XJ

Amsterdam, Holland

VINH, La Toan - 4850 De Countai 27, Montreal, Quebec VIGO, G.E. Marx - La Plata, Argentina H3W 1A5. Canada

VLEESKENS, Cornelis - 50 Coral Street, Cape Paterson

WILSON, BIII - 458 West 25th Street, New York City, N.Y. 10001-6502, USA 3995, Australia

WOJEWODZKI, R. Richard — 6 Royce Rd. #Z, Boston, MA 02134, USA

SEXTON, Barbara T. - 4879 Biona Drive, San Diego, CA, USA

SILVERBERG, Robbin Aml - 50-52 Dobbin Street, Brooklyn,

SIMON, Baudhuin / Pig Mall DadaArt - 71 Rue

NY 11222, USA

D'Hoffschmidt, 6720 Habay N, Belgium SMITH, Ray - Cuernavaca, Mexico

SI-LA-GI - 1034 Budapest, Szomolnok u. 21., Hungary

SCALA, Roberto - Via Molini 11, 80061 Massa Lubrense, Italy

SCHWARZ, Martin / Eigen Art Verlag - Schiltwiesenweg 1,

CH-8404 Winterthur, Switzerland

SAUNDERS, Robert / OK Post East - 1707 Columbia Road

NW Apl. 419, Washington DC 20009, USA

SAMUELSEN, Tor Ame — Bohmergaten 5, 5057 Bergen,

Norway

WOLSKY András — 1135 Budapest, Országbíró u. 57/b, Hungary

YAMAGUCHI, Hitomi - Norre Sogade 37A, 6-1, 1370 Copenhagen K, Denmark ZOBERNIG Heimo - Förstergasse 4/6, 1020 Wien, Austria

NO CA N XXXYOUG 法院になるないないのであるとう

H-1277 BUDAPEST23 PF52

#### 3-12 December 1999 Artpool P60, Budapest

#### Inductive Point of Junction by Intermédia Intermédia Induktív csomópont

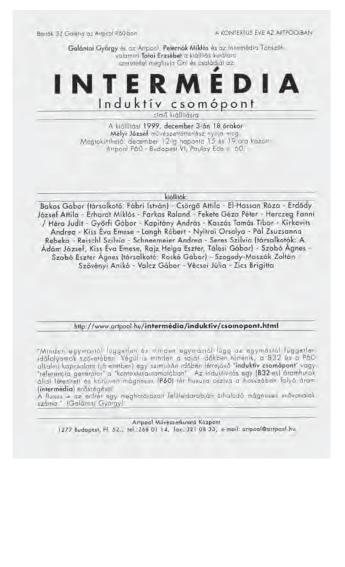
Exhibition of the Bartók 32 Galéria (curator: Erzsébet Tatai), opened by József Mélyi.

See the list of participants on the invitation reproduced here

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, email invitation, video

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/intermedia/induktiv/csomopont.html

BIBLIOGRAPHY: Bartók 32 az Artpool P60 Galériában: Intermédia – Induktív csomópont, Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 3, November–December 1999 (notice) 
Tatai Erzsébet: Hermész örököse / The Heir of Hermes, in: Intermedia. Magyar Képzőművészeti Egyetem Intermédia Tanszék. Hungarian Academy of Fine Arts Intermedia Department, Barabás KKT, Budapest, 1999, pp. 80–109. 
Szegedy-Maszák Zoltán: Intermedia NEAR Computer, in: Intermedia. Magyar Képzőművészeti Egyetem Intermédia Tanszék. Hungarian Academy of Fine Arts Intermedia Department, Barabás KKT, Budapest, 1999, pp. 110–137. [Artpool and P60: pp. 136–137.]



19 November – 12 December 1999 ♦ Ernst Múzeum, Budapest

#### Hommage à Dick Higgins

Memorial exhibition organized by Sylvie Ferré based partly on documents to be found in Artpool's archives. A video documentation (by G. Galántai) of Dick Higgins' performance at the Club of the Association of Hungarian Writers in Budapest and of his visit at Artpool in 1993 were shown in the exhibition, as well as a video of an interview with Higgins about fluxus (from the Video Archives of Artpool).

DOCUMENT: list of exhibited works, invitation

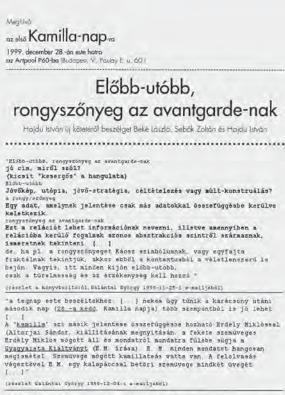
#### 28 December 1999 Artpool P60, Budapest

#### Rug Carpet for the Avant-garde, Sooner or Later Előbb-utóbb Rongyszőnyeg az avantgarde-nak

On "Kamilla Day" László Beke, István Hajdu and Zoltán Sebők are talking about Hajdu's recently published book.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Kamilla-napi művészet. Rongyszőnyeg az avantgardenak, Népszava, December 28, 1999, p. 12 (notice)



<u>TE nr kedd</u> Apulaaniek - Herbar Jonegre gwenelgyllotadeek yz writkinapje <u>kamis</u> Mindene ja grzynowiny 75ale baldleg is kuladlig hasnahichi. Gydynasiak ketälenis avaa, <u>Gyzanawa Kindene</u>, he / Jww. ango Kul-Kilaryl Janes 75 kml

262

## Artpool Art Research Center postal address: Artpool, H-1277 Budapest 23, pf. 52 tel.: (+36-1) 268 01 14 fax: +36-1) 321 08 33 e-mail: artpool@artpool.hu

## From January 1 to December 31, 2000 2000 - THE YEAR OF CHANCE - IN ARTPOOL

2000, the last year of the 20th century, interpreted as the zero-year of the 21st century is suitable to be the YEAR of the CHANCE project of Artpool Art Research Center, for it "zeros" what has happened so far, and thus attempts to generate, out of the chances, a "self-assembling" refurbishment and approaches the IMPOSSIBLE (2001).

## THE CHANCE FUTURE

An action is determined by **chance** coincidences: as pieces of information get together by **chance**, they intensify each other and finally become an event.

Simultaneous events, generated by chances intensifying each other, get further intensified by subsequent chances, and cause irreversible changes.

Irreversible changes never run to one direction only, therefor they either extinguish or intensify each other due to **chance**, and if so, they determine the **future** for a good while.

The changes that determine the **future** simultaneously do not run in one direction either, which means that several **future**s arise and **chance** opens the way for the next **future**.

"Chance future" builds up as a network, therefor future is an issue neither pertaining to the medium, nor to the concept; it pertains to the contents. These network-like issues of content (with all their implications) model themselves on the one hand, and they can also be modeled from the **future** on the other hand.

## INVITING APPLICATIONS to set off the network construction "CHANCE FUTURE"

Every artist and non-artist of the world is invited to participate in the project, if he/ she understands what it is about.

#### The project has NO SUBJECT-MATTER,

(only a title: setting off the network construction "CHANCE FUTURE") therefore all participants have to send the information or document which is/ was the most important — for them at the moment

Prospective participants are expected to reflect on how - and how much - the past and the future determine the present.

The project is open from January 1 to December 31, 2000.

Aspects of the treatment: the time of mailing and delivery, the contents of the shipment, current events of (local or global) art, science and/or politics; coincidences with the other shipment of the same or the previous day, and/or with any following shipment. In the course of the treatment, all the information coming from the participants, just like molecules in the "primary soup", during their free (random) motion will find, in the poetic sense, their "geometric space", and so they will all become parts of the self-assembling poetry (or chance story ).

The project will be open to the public through exhibitions and accidental events in the Artpool P60 exhibition space. At the same time, on the internet, a diary of chance will be kept, printed information will be sent to each participant.

I owe the expressions "self-assembling poetry" and "diary of chance" to Miklós Erdély and László Beke, respectively / copy this paper and forward it to your best friends / best regards: György Galántai

## 2000 -THE YEAR OF CHANCE -AT ARTPOOL

2000 – the last year of the 20th century and interpreted as the zero-year of the 21st century – is suitable to be the YEAR of the CHANCE project of the Artpool Art Research Center, for it "zeros" what has happened so far, and thus attempts to generate – out of the chances – a "self-assembling" refurbishment and approaches the IMPOSSIBLE (2001). The 'chance diary' of the year 2000 continuously recorded the accidental events that occurred between the 1st of January and 31st of December of that year (in the order they reached György Galántai, who collected them at Artpool). Thus, the accidental everyday events that occurred in the real and virtual spaces, in the separate areas of art, science and politics were systematically arranged.

DOCUMENT: call, email call (Hu, En)

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Chance/project.html 
Chance diary: www.artpool.hu/veletlen/naplo/

BIBLIOGRAPHY: A véletlen jövő, Népszava, January 4, 2000, p. 12. [A véletlen évének nyilvánította...], Magyar Narancs / MaNcs, January 13, 2000, p. 8 (notice) Artpool. Pályázati felhívás, Magyar Narancs / MaNcs (Snoblesse Oblige), January 13, 2000, p. 3. [2000 "The Year of Chance"...], Kunstforum International, April–Juni 2000, p. 490 (notice) Stark R. László: Veszélyes véletlenek kora, Magyar Hírlap, January 6, 2001, p. 12. [Artpool P60 Galéria], Pesti Est, January 13–19, 2000, p. 43 (notice) Accidental Exhibition and Leap Day Event Véletlen kiállítás és Szökőnapi event

In Artpool's call for the project, anyone who had the time and inclination could participate in the exhibition with a work of their choice. In the 'space of constant creation' - in the company of the other works displayed 'site-specifically' every participant was able to find a place he or she liked best. On the leap day of the 24th of February, as part of a fun closing event, all the visitors had the chance to choose and take with them a piece they thought or felt to be close to them as a present. If more than one person chose the same piece, the decision was reached by the throw of a dice. The artists who made the works were awarded 'appreciation prizes' which were received in the form of symbolic artists' money. The artists' money was converted on the 5th of May 2000 as the opening act of the artists' money exhibition. Participants: Márton Barabás, Miklós Zoltán Baji, András Bohár, Márton Cserny, Eszter Kinga Deli, György Galántai, Tibor Gáyor, Balázs Györe, István Halmi-Horváth, Tamás Ilauszky, András Kapitány, Tamás Kaszás, Ádám Kokesch, Katalin Ladjánszky, Anikó E. Lóránt, Árpád Luzsicza, Norbert Magurszky, Ede Maller, Gyula Máté, Dóra Maurer, Géza Nyíry, György Rőczei, Eszter Ágnes Szabó, József Tasnádi and others.

DOCUMENT: invitation, video www.attpool.hu/veletlen/naplo/0224.html www.artpool.hu/veletlen/naplo/0224.html www.artpool.hu/veletlen/naplo/0220b.html ARTWORKS: the works not taken away by the public are in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Mohos Nádor Tamás: Véletlen kiállítás. A közönség hazaviheti a műtárgyakat, Népszabadság, February 23, 2000, p. 37.



IF SOMETHING DOESN'T EXIST BUT WILL THEN IT DOES EXIST

Maxim by György Galántai, 2000

100 Fluxus Buck (United Eternal Network) by Artpool Fluxus Bank (György Galántai), 2000

# Fluxus Flags and other documents from 1992

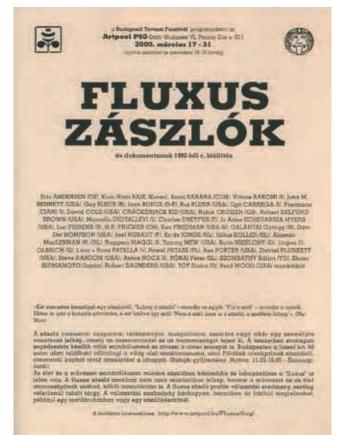
Fluxus zászlók és dokumentumok 1992-ből

International exhibition (an event of the Budapest Spring Festival). A video screening of fluxus videos is accompanying the show.

See the list of participants on the invitation reproduced below or visit www.artpool.hu/Fluxus/flag/

DOCUMENT: exhibition installation plan, invitation, video Ymme, flyer, Budapest Spring Festival's program brochure ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Mme Snoblesse: *Márciusi vének*, Magyar Narancs / MaNcs (Snoblesse Oblige), March 9, 2000, p. 45 (notice) *[Artpool P60 Galéria...Fluxus zászlók...]*, Pesti Est, March 30 – April 5, 2000, p. 64 (notice)



14–28 April 2000 ◆ Néprajzi Múzeum (Museum of Ethnography), Budapest

#### Virtual lecture by György Galántai

Part of the interactive internet-art exhibition of *Internet.* galaxis 2000.

#### DOCUMENT: email invitation

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/veletlen/naplo/0420.html

BIBLIOGRAPHY: Galántai György virtuális előadása, in: Internet. Galaxis 2000, Bugapest, 2000, p. 18. Sz. B.: Internet.galaxis im Museum für Völkerkunde, Budapester Zeitung Online, August 5, 2000

#### 14-28 April 2000 + Artpool P60, Budapest

#### "International Hungary" in 1984

"Nemzetközi Magyarország" 1984-ben

"Exhibition from the material of the *Hungary Can Be* Yours! / International Hungary exhibition originally shown at the Young Artists' Club in 1984 and immediately banned after the opening. In Orwell's year, in the era of the "happiest barrack," the image flowing from the works of 46 Hungarian and 58 artists from 18 countries did not fit the current country image and was banned by the jury at the last moment. In the past few years, documents from the Hungarian internal security service III/III were disclosed in the archives of the Historical Archive, providing a detailed description and interpretation/ evaluation of the works of the 1984 exhibition and its opening events."

In the year of the millennium, the significant changes in the country's image and worldview necessitated the reworking and new presentation of the material. Opened by Endre Kukorelly.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Commonpress51/participants.html

DOCUMENT: exhibition installation plan, invitation, video Yuu Tube WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Commonpress51/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: "Nemzetközi Magyarország" 1984-ben; Pénz a pénz után (A művészek pénze), Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 5, April–May 2000 (notice) Debeusscher, Juliane: Interview with Artpool Cofounder Júlia Klaniczay, ARTMargins (artmargins. com), June 7, 2011

#### 5-19 May 2000 Artpool P60, Budapest

## Money after Money (Artists' Money)

Pénz a pénz után (A művészek pénze)

First exhibition of Artpool's international collection of Artists' Money accompanied with videos about "different music." The American fluxus artist Robert Watts drew his *Dollar Bill* in 1962, which then became an important piece in the history of artists' money. The ironic gesture through which the money became a new art medium was followed by many artists... Opening event: cashing in the artist money awarded to the winners of the "Leap Day event" of 24 February.

To see a list of participants, visit www.artpool.hu/Money/

DOCUMENT: exhibition installation plan, invitation, email invitation, video You the VEB-CATALOG: www.artpool.hu/Money/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: "Nemzetközi Magyarország" 1984-ben; Pénz a pénz után (A művészek pénze), Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 5, April–May 2000 (notice) **E** Pénz, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), May 11, 2000, p. 2 (notice) **E** Jolsvai András: A pénz vagy mi, 168 óra, May 18, 2000, p. 32. **E** [Artpool P60 Galéria...], Pesti Est, May 4–10, 2000, p. 58 (notice)

# 2000

# MONEY AFTER MONEY (ARTISTS' MONEY)

Artpool's Collection of Artists' Money, whose first items had been the 1 rena pengar of "Lundada Bank" and the anti-dollars of "The Anti-Bank of Canadada," includes a wide range of money graphics and objects: cheques, invoices, lighters, and money toilet paper. The collection consists of 2–300 items and enlarges itself through the mail art network and the humor of everyday business and politics. The closer we get to the "disappearance" of money, the more expressive we regard money.



ex posto facto [Julie Jefferies]: 1 Fluxus Buck (United Eternal Network), 1995



Altered 1 Fluxus Buck (United Eternal Network) by A.1. Waste Paper Company [Michael Leigh], 1996



Artpool's 1 Fluxus Buck (United Eternal Network) altered by ex posto facto and Lothar Trott, 1996

The latest part of the collection is called "Fluxus Buck," that is artists' money circulating in the "United Eternal Network" produced and modified in various forms (a project started by Julie Jefferies aka ex posto facto in the USA in 1994). "ARTPOOL FLUXUS BANK" has also issued its own 1 and 100 bucks in 7000 copies.

# "International Hungary" in 1984

The documents of secret surveillance recorded of György Galántai "painter," were kept in the 1980s in the dossier "Painter." The material that can now be researched in the Historical Archives of the Hungarian State Security provides ample information about the exhibition.

This re-staged exhibition is made special by the fact that it was organized following the tenpage analytical report\* made by secret agent c.n. "Zoltán Pécsi." A short sample from the report:

György Galántai launched his newest "arts competition" in 1983 under the title "Hungary can be yours." Of the "works of art" he had received, he organized an exhibition at the Young Artists' Club (Budapest, district 6. Népköztársaság útja 112). The opening of the exhibition took place on January 27, 1984 at 7 p.m. at that address, in all premises of the Club where my acquaintance was present. Entrance was granted for holders of an invitation card. At the entrance severe guards (probably the organizers from the Club or the local Committee of the Young Communists' Organization) were posted this time too, who did not let in those without an invitation or holding a membership card even if they paid the HUF 10 entrance fee. Undoubtedly, these persons later slipped in by way of being "helped" by people who had an invitation card but came alone (one card was a ticket for two). The exhibition, however, was opened as a "private event" due to which disputes erupted at the entrance.

What is to be said in summary: For Galántai's competition several "works of art" (in reality plain botch-works) had been provided that are politically problematic, destructively criticize and, moreover - primarily some of those made by Hungarian "artists" - mock and attack our state and social order as well as the state security organs. Galántai was unable to separate these pieces from the rest of the works, which most probably would have been against his intentions anyway. Thus, the above mentioned seriously problematic works were exhibited too and as a great number of visitors were present, the exhibition fulfilled a politically harmful, destructive and disorientating role. This function was enhanced by the fact that the most radical representatives of the Hungarian "opposition" appeared at the opening and, though behaving relatively modestly (none of them spoke to larger groups), in small conversation groups of 3 or 4 they had a chance to propagate their views.

At the opening there was an extraordinarily large number of people present (at least 250). The number of persons was more difficult to estimate than usually for the exhibition and the opening took place in three large rooms of the club and people were permanently fluctuating. Even hallways, stairways and the basement canteen (buffet) were occupied. Presumably, 30 to 40 people never even left the canteen; as this area was jammed, the number might have been even greater. On the whole, the maximum estimate is around 350 to 400 people. If so many were actually present, it was in defiance of the possibilities of the club for the size of the space allows for the civilized housing and entertainment of not more than 150 to 200. [...]

It must, however, be emphasized that the exhibition was opened without permission. On this György Galántai and Júlia Klaniczay said the following (I was given a brief account):

It is not the club that selected the material to be exhibited but the usual jury procedure was conducted. To be the jury for the Galántai exhibition, the Club asked artists Ádám Kéri and András Baranyay, who both accepted. Asking them is not hostile towards Galántai by any means, as the two were in the same courses with Galántai at the Arts College; furthermore, according to Júlia Klaniczay, they had actively supported Galántai at various fora in the near past. Kéri and Baranyay, however, having a closer look at the works got "frightened" and refused to judge them as suitable for an exhibition. In fact, the Club thus was not in the position to grant its permission. Despite this, Galántai mounted the usual glass show cases and displayed the non-painting type objects (besides paintings and graphic works several spatial objects and objects of use had been provided), requiring a minimum of thirty to forty hours of work by Galántai at home and on the site. The majority of visitors - facing a most regular "exhibition" - obviously did not even know that the exhibition was illegal. Some people whispered others the gossip that there was no permission and the whole thing would be closed down soon. According to Júlia Klaniczay, Kéri's and Baranyay's comment on the material was that what Galántai had wanted could have been somehow OK-ed, but this Hungary topic ... just would not go, this was already politics and was a tough thing. (They said this despite the fact that they had their own works exhibited.) First I will describe the "works" displayed. [ ... ]

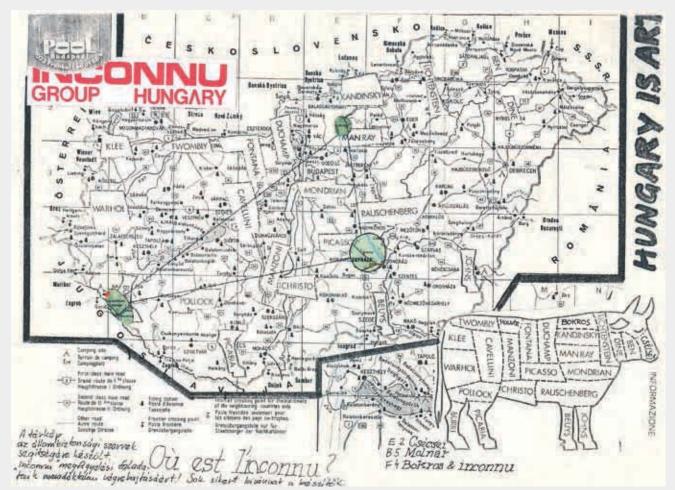
268

<sup>\*</sup>To read the report in its entirety, visit www.artpool.hu/Commonpress51/report.html (English translation by Judit Hegedűs.)

# "International Hungary" in 1984

The two, undisputedly most aggressively oppositional works, were provided by the INCONNU group. One of them is the map of Hungary at the bottom of which it reads — cited nearly word by word: This map has been created to help the state security organs to better meet their task of tailing INCONNU. The creators wish them good luck! [...]

Next to it a French sign: "Ou est l'inconnu?" which means "Where is the unknown?" or in a different interpretation "Where is INCONNU?" The map itself seems to find an answer (in an infantile way). The sign at the bottom of the map says that it has been created by INCONNU members Csécsei, Molnár and Bokros. They have located the towns Csécse, Molnári and Bokros in the map, marked them green and linked them as if INCONNU were there and should be looked for there. The geography of Hungary had been considerably changed in the map. The most conspicuous thing is not that regions had been pasted to different places, (for instance, the area around lake Balaton to the South of the South Plain, across the country border), but that huge lands had been "named after" the best known artists of the West of the 1970s (Cavellini, Rauschenberg etc.). As if these people owned estates in Hungary or regions and counties had been named after them. On the other side a huge sign reading "HUNGARY IS ART" [in English in the original] is running across.



Inconnu Group: Où est l'Inconnu?, 1984

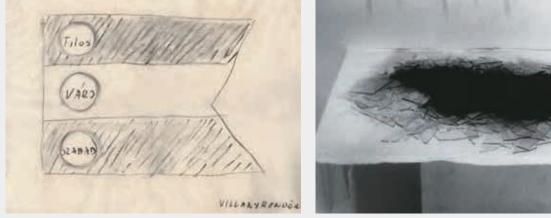
INCONNU had submitted another, maybe even more aggressive "work of art." From a wood board mounted on the wall approximately 10 cm long nails stick out in a chessboard arrangement. A crumpled up paper map of Hungary, much smaller than the board, is pinned on the nails. Beneath, on a table black paint drops, imitating congealed blood, are sprayed on a heap of broken glass. The meaning of this "work of art" in a minimal interpretation might be that our homeland is humiliated and tormented. However, both the board and the nails being painted red, may bring further association (the red color being the symbol of the international workers' movement, communism or particularly the Soviet Union).

# "International Hungary" in 1984



Inconnu (Péter Bokros, Mihály Csécsei, Miklós Kovács, Tamás Molnár): Hungary, 1984

In a work by Miklós Erdély, a similarly poor "trick" is observed. In an artless drawing there is a three-strip flag (obviously the Hungarian tricolor) in black and white. In each of the strips the signs of traffic lights are drawn and marked "stop" "wait" and "go." (These signs are not colored either, the whole drawing is black and white (probably carbon paper was used). The sign beneath reads "villanyrendőr" [the word by word translation is "electric policeman," which in Hungarian is a popular name for traffic light]. Even viewers with little fantasy are able to make the connection between the tricolor flag as the symbol of the state with the word "policeman," and with the drawing of the traffic lights. Thus, the meaning of the work is: "Hungary is a police state." (This meaning is, however, not directly expressed, and Erdély can easily defend himself saying that the drawing means something completely different; for that particular audience, however, the above described interpretation was absolutely clear.) [...]



Miklós Erdély: Traffic lights, 1984 (charcoal drawing)



Béla Kelényi: Hungary, installation, 1984 (white silk, cullet, black paint)

2000

2000

5-16 June 2000 Artpool P60, Budapest (prolonged till 30 September)

#### Circa 30 years ago. Chapel Exhibitions at Balatonboglár 1970-1973

KB 30 éve.

Kápolnatárlatok Balatonbogláron

The exhibition documented György Galántai's now legendary Balatonboglár Chapel Studio, active from 1970 to 1973, with original works, contemporaneous photographs, letters, diary entries and archive material found during the ongoing research at Artpool.

Opened by László Beke.

DOCUMENT: research related correspondence, documentation, invitation, email invitation, program, video version + WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/boglar/ ◆ FILM: *Culture/Galántai/Hill*, 1992, 38 min., dir. by György Galántai (MTV V. Stúdió, Fríz Produceri Iroda) version *Vakáció I–II. A Balatonboglári Kápolnatárlatok története* 1970–1973, 1997–98, 52+54 min. (shortened version with English subtitles, 66 min.), script and conception by Edit Sasvári and Róbert Római, dir. by Árpád Soós (Bódisfilm, Magyar Televízió Dokumentumfilm Stúdió) ARTWORKS / EXHIBITED DOCUMENTS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: *KB* 30 éve – Kápolnatárlatok Balatonbogláron, Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 6, June–July–August 2000 (notice) ■ Sz. T.: Ápolni a kápolnát. *Kb.* 30 éve, Magyar Narancs, June 15, 2000, p. 39. ■ Boglárról, Magyar Narancs, September 21, 2000, p. 8 (notice) ■ Hock Bea: Balatonboglár – művek és legendák, Kritika, November 2000, pp. 22–26. ◆ TV–RADIO: MTV1, June 19, 2000 (screening of Vakáció I–II. A Balatonboglári Kápolnatárlatok története 1970–1973)



A balanoboglári "Kápolna Műterem" 1970 és 1973 kitolit zajlé esemélyveit feltató, mér róbb mint ő téve folyó levéltári kusató- és feldogató munkán alaguló tálláltat eredettileg az Ennet Műteramban, majd a Műcsarnokan, valamint a bertili Művészti Azadómián berustátsa kerülő "Szamitdat kultúra", c kállitás keretében tevertűki megrendezni. Köllinhöző kikköl asonban mindegyik elmaistot. Az Algool PRÓ-ban rendezett reduktó, de esszencilis bemutató, a tivukbéljelaszett velövdőlákkil nem pólogi ugyas a elmanat negy kallitás viszon a lemti di eledosmite állitos segíta a továtóki kusatómunkát, hitp//www.angool.tevel.1976 es talás kolleteken kallitás cine. a kallitás ele 1976 költőt formáldost törkestá, a talákka egyíhtzal véls tányasá kazekető Galánesi Gyvel egetera. A polyak 1966 és 1976 költőt formáldost törkestá, a talákka egyíhtzal véls tányasá kazekető Galánesi Gyvel velstelmű jontosan elybesztek a meghrétest megl fellott tíj gazdasági mechanizmut, "átlumavak. A kürüppölikuskakal folyatutt" részdéntegéte páblas páblaszá "1971-16 1973" ag nan. . – esen a helyen minden jelentős ember meglfortút, a ki Mayarosságoa szellemi léttes fiste fiste lásztól.

-- esen a havyer moden reletitos imbor megiotositi, a lo Mayaroszagon a Szellem eletten formos ett. Esele Lastol Az Artpool P80-ban, a killitis nyivatartai idejtéen (jiniu 7, 9, 14, 16: 18-20 drág), megaisintetitis az sidet filme: Kulta Domi, 1920, Domir, mic. Gladin Grugos (antraken stratis ordener Pillma Katin, sevanto: File-in Lasto, MUV Sidak, The Andrean Indea Valkaiol A. A Bulatosboglari Kapolandrintoti thrineres 1970-1973, 1977-98, 82-44 ganc, next. Stosk Arpki thoganizations fast, Remin Robert, serek: Remin Robert, riposter: Sareki Edit, operanti: Gombo Tanda, Bodstilm, Magyar Televicio Dokumentumtim Studd, gr. Buds Glabot ArMTV2 a 7006, inita 12-46, 22: Calver és az elsastral amélédem G SS-lav dabb attal Valdako C. Im gyelsass 8 perces aproj. Studios Glabot MTV2, 12: June 2000, at 10.10 p.m. leight ngestion et 0.55 an. 1: Vacatos: The Stoy of the Baktorbogla' Calgel Enboison, 1720-23, 66 mm, with English substite MTV2, 12: June 2000, at 10.10 p.m. leight ngestion et 0.55 an. 1: Vacatos: The Stoy of the Baktorbogla' Calgel Enboison, 1720-23, 66 mm, with English substite 31 August – 24 September, 2000 • Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest

### Time and Intermedia

Az idő és az intermédia

A lecture by György Galántai and presentation of the *Chance diary,* as well as presentation of Artpool's publications from the 1990s in the the exhibition **Media Model - Intermedia -New Image Genres - Interactive Techniques**.

DOCUMENT: list of exhibited publications, invitation

BIBLIOGRAPHY: *Média modell. Intermédia – Új képfajták – Interaktív technikák*, Krónikás, No. 4, 2000, p. 22 (notice)

10 September – 29 October 2000 Akademie der Künste, Berlin

#### SAMIZDAT - Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa die 60er bis 80er Jahre

An exhibition preceded by years of research and preparation, organized by Forschungsstelle Osteuropa Bremen. Artpool participated in developing the concept for presenting Hungarian samizdat art. A number of Artpool's documents and publications were included among the exhibits.

DOCUMENT: correspondence, documents of the preparatory workshop in 1999, notes, conception (draft), list of proposed artworks (draft), invitation ◆ CATALOG: Eichwede, Wolfgang (ed.): Samizdat. Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa: Die 60er bis 80er Jahre, Edition Temmen, Bremen, 2000, 472 p.

BIBLIOGRAPHY: Galántai György: A magatartás-művészet mint "szamizdat kultúra" / Behavior-art as "Samizdat Culture,", 1999 (▶ p. 276) ■ Heidrun Hamersky – Wolfgang Schlott (eds.): Dokumentation. Samizdat. Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa: Die 60er bis 80er Jahre. Eine Ausstellungstournee der Forschungsstelle Osteuropa (press cuttings and photos), Forschungsstelle Osteuropa, Bremen, 2004, 96 p.

#### 25 September 2000 Artpool P60, Budapest

# AICA session on the occasion of the exhibition "Circa 30 years ago. Chapel Exhibitions at Balatonboglár"

AICA ülés a "KB 30 éve K

"KB 30 éve. Kápolnatárlatok Balatonbogláron" kiállítás kapcsán

Introduction by György Galántai (curator) about the exhibition. Account by Edit Sasvári about her research. Annamária Szőke interprets the show as an example of a study exhibition. Comments by Erzsébet Tatai, László Beke, György Galántai, Géza Boros, Judit Bodor.

DOCUMENT: invitation, video You Imp

#### 13–29 October 2000 🔸 Liszt Ferenc tér, Budapest

## 28 Edes

#### 28 Ede

Open-air signpost exhibition forming part of the Budapest Autumn Festival (and the *Ede Day Festival* in Paulay Ede Street). Brief descriptions of historical figures with the first name Ede [Edward], now all dead with the exception of Ede Teller, were pasted on signposts: twenty-eight completely different, outstanding Hungarians, or people turned Hungarian – well or lesser known scientists, artists and politicians – who, independently of each other, built a country and the world. Conception and typography/design: György Galántai.

DOCUMENT: invitation, email invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/veletlen/naplo/1013e.html

BIBLIOGRAPHY: Budapesti Őszi Fesztivál, Magyar Narancs, October 5, 2000, p. 8 (notice) E [...28 EDE; ... Folytatott Művészet...], Pesti Est, October 19-25, 2000, p. 60 (notice) / [október 14....EDE-NAPI FESZT/VÁL...], Pesti Est, October 12–18, 2000, p. 61 (notice) [...28 EDE; ... Folytatott Művészet...], Pesti Est, October 26 - November 1, 2000, p. 53 (notice) Folytatott művészet; 28 Ede...], Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 7, September-October 2000 (notice) Van egy kis utca a Terézvárosban, az Andrássy út árnyékában..., Fesztiválváros, September 2000, p. 4. ■ Metz Katalin: Álljunk meg egy táncra!, Magyar Nemzet, September 21, 2000, p. 15 (notice) ■ Képzőművészet és Médiaművészet, Joy, October 2000, p. 134 (notice) ■ Meglepetések az Őszi Fesztiválon, Pesti Műsor, October 5-11, 2000, p. 15. Kanizsai Andrea: Ede-nap a vigalmi utcában. Gangtúra Ráday Mihállyal - Táncszínház a boltban, Népszabadság, October 7, 2000, p. 32. Ede, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 12, 2000, p. 46 (notice) ■ tereza: Nem csak Edéknek!, Pesti Est, October 12-18, 2000, p. 76 (notice) ■ Devich: Opera a ruhatárban. Megnyílt a Budapesti Őszi Fesztivál, Magyar Nemzet, October 14, 2000, p. 15. Ede-napi programok, Népszava, October 14, 2000, p. 19 (notice) ■ Rénes Judit: A tervezett véletlen ünnepe, avagy Ede-napi komoly vigadalom, Magyar Hírlap, October 14, 2000, p. 13. 28 Ede, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 26, 2000, p. 46 (notice) ♦ TV-RADIO: Short reviews in the cultural news of Est FM, InfoRádió and Budapest Rádió

14–27 October 2000 ◆ Artpool P60, Budapest (exhibition forming part of the Budapest Autumn Festival)

### "Add to" art

#### Folytatott művészet

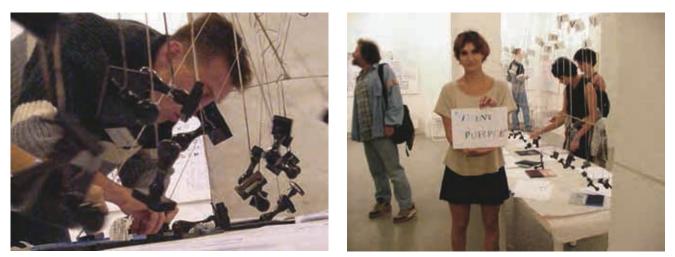
The opening event linked to the first Ede Day Festival, on 14th October, in Paulay Ede Street, then closed down: **Biker and Walker Concert** (concerto) between Hegedű Street and Artpool P60.

The exhibition was a selection, reconstruction and interactive show of the various types of network projects that were organized in the previous twenty years and in which the works co-authored by several artists manifested the determining element of the accidental.

See the list of the exhibited projects on p. 273.

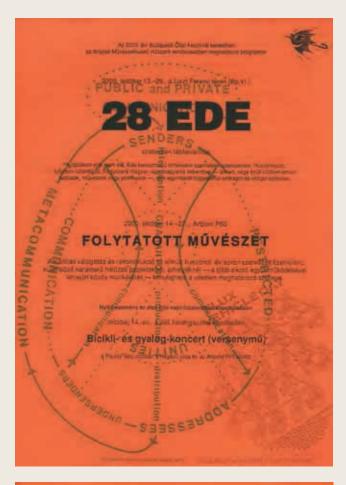
DOCUMENT: exhibition installation plan, invitation, email invitation, program, Budapest Autumn Festival's program brochure, Ede Day Festival program-leporello, video Yutub WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events00a.html

BIBLIOGRAPHY: [...28 EDE; ... Folytatott Művészet...], Pesti Est, October 19–25, 2000, p. 60 (notice) **•** [október 14....EDE-NAPI FESZTIVÁL...], Pesti Est, October 12–18, 2000, p. 61 (notice) **•** [...28 EDE; ... Folytatott Művészet...], Pesti Est, October 26 – November 1, 2000, p. 53 (notice) **•** [Folytatott művészet; 28 Ede...], Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 7, September–October 2000 (notice)



Reconstruction of the rubber stamp installation and events Everybody with anybody (1982 and 1993)

## "Add to" art







TTA AND IN MARKED BARD IN AND AND ADDRESS AND ADDRESS AND ADDRESS ADDR

#### Translation of the texts from the invitation:

#### "28 Edes"

Open-air signpost exhibition at Liszt Ferenc tér, Budapest on the occasion of the Ede Day Festival

The millennium project - as a topical concrete project that offers the theme of national and historical self-evaluation as the object of consumption – has hidden potential for us to study national history as a series of "evolutionary chance events." "Evolutionary chance event" means that there is no hopeless situation, i.e. every situation holds unimaginably more potential than what we recognize. "Things always happen one way or another" (Hungarian proverb). "Every day is a good day" (John Cage). "Everyone can have a good idea" (Ben Vautier).

"28 Edes": twenty-eight completely different, outstanding Hungarians, or people who identified themselves with Hungarians – well or lesser known scientists, artists and politicians – who, "having recognized the evolutionary chance events," independently of each other, built a country and the world in the most varied of professional fields. Website: http://www.artpool.hu/veletlen/naplo/1013.html

#### ADD-TO ART

Exhibition at Artpool P60 (Budapest VI, Paulay Ede Street 60) Opening event, on 14 October, starting with the tolling of the bells at midday: biker and walker concert.

The exhibition can be seen until 6 p.m. on the day of its opening, and from 4-6 p.m. on Wednesdays and Fridays until October 27.

A characteristic art trend in the late sixties and the seventies was "process art," a mutant of minimal art and concept art which also worked with time. Add-to art differed from this firstly in that the simultaneous process pictures were replaced by pictures added as discourse or pictures modified in an add-to process, and secondly, it turned the creative process into a collective activity and integrated the element of chance.

"Add-to art" is a consequence of interactions that are open to information, tolerant, flexible and intelligent. The first question is what can continue, why and how. The answer to this question is given in the form of an action and the cooperation of the participants is given meaning in the form of a joint work.

The presented Add to art projects in chronological order (original works, installations, documents, video and slide projection):

Creativity – visuality film by Dóra Maurer (1975–77/88) Homage to Vera Muhina story of a living sculpture (1980–) Operation Round Trip by G. A. Cavellini and György Galántai (1980)

Art-Umbrella add-to-postcards by Hungarian artists (1981)

Substitutable Self-Portrait international project by Róbert Swierkiewicz (1981) Cloud Museum international project by András Lengyel

(1982)

Everybody with anybody rubber stamp event and exhibition (1982) World Art Post international artistamp project by Artpool

with 550 participants (1982)

Buda Ray University a visual communication network (1982-)

ACTUAL FINE ART EVENT / Indigo group (1983)

**Brain cell** international project by Ryosuke Cohen (1985) **Add-to-drawings by children** done during the "Audio-visual and electronic being together" – a creativity training and exhibition with children in the Nuclear Coling and exhibition with children in the Newkapolcs Gallery (1992)

22 Budapest fax-event of the Arnyékkötők group (1993) **Passivity exercise** project by G. Galántai to the memory of Miklós Erdély (1994)

NETWORKER BRIDGE by G. Galántai, card images from international stamp images (1994) Monument Square (transformation of the Budapest Millenary Square on postcards), international project (1997)

Website: www.artpool.hu/veletlen/naplo/1014.html

## "Add to" art

A new intellectual movement developed in Europe in the middle of the 18th century with rationalism and spiritual freedom being its core ideas. This era brought a definitive end to the feudal relations between artists and commissioners in the world of music.

The 19th century was the period of revolutions, the emergence of the middle classes and the development of capitalism in Europe. The prevailing artistic style of this period was Romanticism, proclaiming the freedom of the individual and the arts.

The numerous trends in 20th-century art tried to keep up with the formidable pace of technological and scientific development, while the new, "modern" music, although felt to be rather alien and unusual by the audiences of the times, did not yet transcend the world of Late Romanticism.

Aleatoricism, which opens diverse opportunities for chance and improvisation, came into being as a quasi-reaction to totally organized serialism. The word aleatoricism derives from the Latin aleo = die, and is a reference to the chance nature of throwing a die, i.e. the sequential structure of music is left to chance in the same way that it cannot be known which face a die will land on.

Bruitism, or "noise music" (as transliterated into Hungarian), emerged as a kind of counterpoint to Schoenberg. Those that cultivate Bruitism broke with the traditional concept of the musical sound saying that 20th-century man is surrounded by the noises of big cities and machines, which should therefore serve as raw material for musical compositions.

Not one sound fears the silence that extinguishes it. And no silence exists that is not pregnant with sound" (John Cage)

There is art and there is communication and the directions of the two sometimes overlap. (Nam June Paik)

The fascination and delight of transformation states in boundary zones is the way in which they evolve naturally. (Ken Friedman)

#### ...novelty enriches man. (Ben Vautier)

Musical terms and especially publications on music characteristically include many metaphorical and descriptive expressions which are suitable for bridging areas of meaning otherwise remote from one another (words, language – sound, music) that we touch upon when talking about music. Musical jargon abounds in such expressions (walking bass, jumping melody), but they are not avoided in official terminology either (passage of runs, recapitulation, resolution, augmentation). These figurative expressions are more understandable and expressive than those derived from foreign languages which are impossible to explain with ordinary notions.

#### INVITATION

Budapest, 14 October 2000, Saturday Biker and Walker Concert (competition project)

in Paulay Ede Street, starting from the midday ringing of the bells. Big city dwellers arriving at the street concert continue the totally organized serial music of the midday ringing of the bells aleatorically, or as an expression of their intellectual freedom they divorced from the musical sound and made "noise music." The two directions represented by so-called art and so-called communication sometimes overlap and not a single sound is threatened by the silence that would extinguish it. The musical world, in which bikers and walkers take turns continuing each other's' music, is made into a competition piece by the **walking bass, jumping melody, passage and recapitulation**. The compelling force of attraction of the street temporarily transformed into a concert comes from its natural development, and its novelty enriches people. The new music is no longer called "modern" by "the **audience** of the century" (and at the same time its **maker**) since it transcended the world of Late Romanticism. Greetings,

György Galántai





Biker and Walker Concert in Paulay Ede street

27–28 October 2000 ♦ Almássy téri Szabadidő Központ (Almássy tér Leisure-time Center), Budapest

#### TTT collection from the Artpool Archive Samizdat Art in the Banning-Tolerance-Support System

TTT gyűjtemény az Artpool archívumából Művészeti szamizdatok a

tiltás-tűrés-támogatás rendszeréből

Exhibition of posters, publications and related documents of the Ministry of Interior in the framework of "Kis utazás" (Little journey), festival of the 1970s and 1980s. Opened by Edit Sasvári.

To see the list of exhibited materials visit www.artpool.hu/TTT/

DOCUMENT: invitation, email invitation, flyer, program, poster, video

BIBLIOGRAPHY: Sz. A.: Sörtörténet és művészeti szamizdat. Portásország feltámad, avagy Kis utazás a 70-es 80-as évek fesztiválja, Népszabadság, October 19, 2000 ■ Kis utazás. A 70-80as évek fesztiválja, Octogon, Architecture & Design, 2000/5, p. 2. ■ Művészeti szamizdatok a 3T korából, Magyar Hírlap Online, October 26, 2000 ■ Réfi Zsuzsanna: Kis utazás Ágival és a fiúkkal. A 70-es és 80-as évek kultúrfesztiválja zászlófelvonással, szobadiszkóval, Népszava, October 27, 2000 ■ Stark R. László: A vörös Atlantis szidolozott idoljai, Magyar Hírlap, October 30, 2000, p. 8. ■ Trencsényi Zoltán: Megint vidám volt a barakk, Népszabadság, October 31, 2000, p. 11. ◆ TV–RADIO: RTL Klub, October 31, 2000 (Fókusz); M2, October 31, 2000 (Záróra); Est FM, 2000. October 28, 2000; Petőfi Rádió, October 28, 2000 (and short reviews in the cultural news of Est FM, InfoRádió and Budapest Rádió)

3 December 2000 – 31 January 2001 Galeria Centralis, Budapest

#### : Type Writer

Író géppel

An exhibition on samizdat publications organized by the Open Society Archives that, among others, included Artpool's samizdat publications and the tools used to produce them, along with secret documents of the Ministry of Interior from the 1980s.

DOCUMENT: correspondence, notes, list of lent works, invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Szőnyei Tamás: Szembesülés a szabad szóval. Író – Géppel. Kiállítás a szamizdatról, Magyar Narancs, December 7, 2000, p. 35. ■ Szombathy Bálint: A látható underground, Kritika, February 2001, pp. 46–47. KIS UTAZAS A 'TO-ES- 80-AS EVEN PESZTIVALJA Almassy 1444 Szszadieństyponi. 2008. zkizber 27.24



MŰVÉSZETI SZAMIZDATOK A TILTÁS-TŰRÉS-TÁMOGATÁS RENDSZEREBŐL VALDIGATAS AZ ARTFOOL MŰVÉSZETKUTATÓ KÖZPONT ARCHIVUMÁBÓL KÖLYÖRATOK MIDVÁLYÖK KATALÓDISIGK FLAKATOK

#### AMA POLISTICATES

EXPRESS2IÓ ONIMANPULALÓ SZETFOLVÓIRAT, 1971 - ANGGY AZT A MÓRICKA ELKÉPZELI, 1972 - DOKUMERTUM, 1975 1582 - SZÁGB NYTEINATIONAL, 1981-1985 -INDORNAL UNKNOWN UNDERGROUND LINE ACTIONALISTIC JOURNAL, EGYZE SZÁMU POLDALATTI VONAL AKCIONISTA POLVÓIRAT 1985-1881-AL JAKTUÁLIS LEVELI, 1981-1985 - BOLCSESZ INDEX, CAPA, 1983 - JÓ VILAG, 1984 - TARTÓPHULLÁM, 1985 - MÁSVILÁG, 1985 - HASBESZELÓ, 1987 - CSERE, 1983-1988 - POYENCIA PURA 1985 - MÁSVILÁG, 1985 - HASBESZELÓ, 1987 - CSERE, 1983-1988 - POYENCIA PURA 1985 - MÁSVILÁG, 1985 - HASBESZELÓ, 1987 - CSERE, 1983-1988 - POYENCIA PURA 1985 - MÁSVILÁG, 1985 - MÁSBESZELÓ, 1987 - CSERE, 1983-1988 - POYENCIA PURA 1985 - MÁSVILÁG, 1985 - MÁSBESZELÓ, 1987 - JÓCERPIESS, 1988 - POYENCIA PURA 1985 - MÁSVILÁG, 1985 - MÁSBESZELÓ, 1987 - JÓCERPIESS, 1985 - 1986 NARANCSSZY JSZÓNETT 1985 - 1986 (Y) - LINGERPIESS, 1986 - 1986 ÚLÁDÚSSYE/ITÁR FIEVLIE (X, ÉVYCLYAM), 1988 - 1986



ATTORY ARRAD, SEXELASZIO, GALANTAI GYÖRGY HAP BELA HAV JANSE HELETTES SZCHUNZOK INCOMU GROUP, JOKESZ ANTAL, KLANOZAY JULIA NAGY ATTILAKRISTOP, HAP TAMAS FERNECZKY GEZA PUTO TOTH KAROLY PETOGZ ANDRÁS, SEBEČ TALÁN, SZKARCSI ENDRE, SZÖVCK ANNAMANA, KEATOX CSOPORT

A KALITAGT BLOKES2PETTER, GALANTAI GEORGY, RUNALEAV AUA, SASVARE EDIT

Approximation of the matter of the second se



The (military) jacket György Galántai wore in the Samizdat period. The inscription **2T** refers to the second of the three T-categories (Támogatott=supported, Túrt=tolerated, Tiltott=banned) that defined the cultural policy at the time. György Galántai and Júlia Klaniczay hoped that Artpool's activities would be kept within the **2T** (tolerated) category and severe prohibition could be avoided.

# BEHAVIOR-ART AS "SAMIZDAT CULTURE"\*

"Behavior-art" – practiced first indirectly, then directly – was the form that resisted the "socialist" aesthetic norms existing in Hungary prior to 1989.

The "second generation" of the Hungarian avant-garde, like the roughly inter-war first generation (Lajos Kassák et al.), resigned itself to having to define its place in both the European, and the specifically Hungarian, cultural tradition while living in exile, either domestic exile, or actually abroad. The non-figurative artists of the 1960s formulated their task as one of "bridge building." They spoke of the need to build two bridges: one toward Europe, the other toward Hungary's cultural heritage, and devoted most of their energies to this task. Theirs was a passive resistance to the aesthetic demands of "socialist realism," the compulsory aesthetic ideology of the time, but even this passive resistance was treated as political resistance by the regime. In sheer self-defense, these initially apolitical artists grouped together, and step by step became more politicized.

This second generation was influenced as much by Kassák's Constructivism and political non-conformism as by the universal values and autonomy of the group called European School. Though few of those involved were aware of it at the time, the Hungarian "happenings" of the mid-1960s, and conceptual art of the early 1970s owed as much to the Hungarian dadaists as to the international Fluxus Movement.

Conceptual art, autonomous, unique and communication-savvy as it is, is the "art of last resort" for nonconformist artists who had been cornered. Geared as it is to using channels of communication intended to fall outside the view of Big Brother, it is a direct form of "behavior art." Conceptual art does not need an exhibition space, permissions, has no genre, can happen uncontrollably at any field of independent, autonomous activity. Unlike the banned non-figurative works of art, the works of concept art that appeared from the early 1970s onward had a concrete political content; hence the panic they caused among the politicians seeking to dictate the terms of Hungarian culture. A further challenge to this cultural dictatorship was the unauthorized opening in 1970 of an alternative art space in a much-frequented resort town: the Chapel Studio of György Galántai at Balatonboglár. Far enough away from the capital to be difficult to keep a watchful eye on, the Chapel Studio would become the forum of the new avant-garde. Hungarian alternative artists were also quick to make the most of the communication opportunities afforded first by mailing lists, and then the international flow of mail art. ("ART = THE DOCUMENTATION OF THE IDEA" – László Beke.) This was also the time that the "personalized" underground artistic periodical EXPRESSZió got off the ground (every reader was obliged to take out a page or more, insert a page of his own, and make five copies of the new version to pass along to friends, who were obliged to do the same). The journal was the perfect underground medium: source unidentifiable, unanalyzable, and incorruptible.

In response to the new situation, the country's cultural dictators came up with an innovative solution, and to test this outwardly repressive tactic, they shut down the Chapel Studio in Balatonboglár in 1973. However, at this time they also abandoned their insistence on Socialist Realism, and instead, spoke of the "3Ts": támogat (to support), tűr (to tolerate) and tilt (to ban). Hungarian non-figurative art was officially shown abroad by way of illustrating the artistic freedom enjoyed in the "happiest barrack in the Eastern camp," and this same "divide and rule" move succeeded in causing a rift within the ranks of the avant-garde. Not that the Party shied away from the more direct means. The cultural secret service infiltrated, isolated and exploited personal antagonisms, discredited the leading figures, etc. These tactics, used against progressive artists, remained in effect until 1989.

By the mid-1970s, progressive artists had either left the country or had retreated into domestic exile. Subsequently, in the period of consolidation, the influence of conceptual art spread, in an indirect and apolitical form, to every branch of art. Happenings gave way to performance art, though its best traditions lived on in the banned experimental films. Concept art and fluxus would yield to a veritable rage for mail art in the early 1980s. The secret police were quick to note the international networking that mail art allowed, and took care to interfere particularly in Hungarian artists' contacts in the Eastern block. We can take it as symbolic that the last exhibition banned by the regime was a mail art exhibit in 1984, entitled: Hungary Can Be Yours / International Hungary (organized by Artpool).

The year 1983 marked the beginning of "New Painting" in Hungary, in an illegal gallery in a private home (Rabinec Gallery). The opening lecture was about "the end of the avant-garde." The event was marked by the launching of a samizdat art periodical, the AL (Aktuális Levél / Artpool Letter); the eleven issues of AL helped greatly to accelerate the unfolding of events. New Painting was apolitical, and found acceptance in the eyes of the political leadership as early as 1984; painting was taken off the agenda of the cultural police. New Painting had room in it both for some of the "accepted" members of the second-generation avant-garde, and the new generation of painters. There were recapitulations of everything that had ever been in painting: there was New Expressionism, New Constructivism, and New Eclecticism. Painting became the movement of reconciliation; everyone was painting and looking for markets, galleries opened up, there were large-scale state-sponsored exhibitions of New Painting, and the "accepted" members of the second-generation avant-garde held one-man shows, complete with catalogs and state purchases.

Many people maintain that 1984 was the year of the political changeover in the cultural sphere. Avantgardism had become passé; art was now a professional matter, not a matter of attitude or behavior.

At this point the introductory part of Miklós Erdély's 1981 Optimistic Lecture about "The Features of Post-neo-avant-garde Attitude" as well as the final sentence are worth remembering: "The informational short circuit will be somehow avoided through the resourcefulness of need; a way of coming into contact with what is essential will be found, and what has become obsolete will lose its validity in light of a new discovery, or at least in the hope of such."

György Galántai, 1999

\*Source: Galántai György: A magatartás-művészet mint "szamizdat kultúra", www.artpool.hu/veletlen/naplo/0605a.html. Text written by Galántai in 1999 to accompany Artpool's concept for presenting Hungarian samizdat art at the exhibition SAMIZDAT – Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa in 2000 at the Akademie der Künste in Berlin (finally not used by the organizers). English translation by Éva Pálmai.

#### 8-28 December 2000 Artpool P60, Budapest

## CHANCE ART Véletlen művészet

International exhibition of chance works of Hungarian artists and quanta sent for the CHANCE FUTURE network project of Artpool from the fields of international humorism, provincialism, dilettantism, ethnism and fluxus.

Opening event: excerpts from the chance opera *Nice Air* by Kristóf Wéber, performed by Zsuzsanna Fülöp.

See the list of participants on the invitation reproduced here (on the right) and next page

DOCUMENT: call, invitation, email invitation, poster, video Yuttien WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/veletlen/naplo/1231e.html • www.artpool.hu/Chance/project.html • ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Artpool. Pályázati felhívás, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), January 13, 2000, p. 3 (notice) ■ [Véletlen művészet...], Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 8, November–December 2000 (notice) ■ [Artpool P60 Galéria..."A véletlen jövő"...], Pesti Est, December 28, 2000 – January 3, 2001, p. 49 (notice) ■ Stark R. László: Veszélyes véletlenek kora, Magyar Hírlap (Ahogy tetszik), January 6, 2001, p. 12. ◆ TV–RADIO: MTV1, December 20, 2000 (Naprakész)

#### 2000 - A VELETLEN EVE - AZ ARTPOOLBAN - ZÁRÖESEMÉNY 2000 - Aveletilen Evil - Artpert För Gulaspert, VI. Paulay Ese v. 607 Mentilet, ange e entere trader mentilet entere ember apples

Montfill, Borg 4 minut. Status lines as non-tendest signific. Anthry 400 USed 5 Mills Accounted 5 Mulpiplik s batteries orthoring tendents. Extreme scoregistat minute-and datamat de sameteries half a anthreas association regimes (Augus Smatter, 1994).



magnynti decessier 8 44 18 destar Weber Kristöf "Szép levegő" z. vitetum specijártal részenti közteműköztik Fülöp Zeuzsanta szeraktarete

 CAMURAL mogtamentavit (3, 4m, 45, 4m, 21, 4m, br 22, 4m, 75-15, 5es \$5000 prompter 18 (4m, 16 draker - Kamila nar commuter minister)

Véletien munkák magyar művészektől (Alberja: Sándur, Bernak András, Brison András, Brisoly Milado, Brasily) Gibber, Galanasi György, Györi Tibos, Gál András, Bristorie Istaan, Kienis Deres, Lengyvi András, Barity, Bigmein, Maurer Dira, Stato-Latos, Startes, András, Barity, Bigmein, Maurer Dira, Stato-Latos, Startes, András, Statistics et Wilsky Andrási



As "A VELETLEN JÖVÖ" cimu naidzati konstrukcióhoz erkezett művészeti kvantumok a nemzetközi humorizmus, provincializmus, pigonizmus, dilettantizmus, az otnizmus és a fluxus terölatetről, zy risig anelytesi utrestecszetésis terölatetről, az risig anelytesi utrestecszetésis terölatetről, hag egytesítvat az sővel mesterinek a terőleteti kit hag egytesítvat az sővel iszerzőletti kit, hag egytesítvat az sővel. Bokber a mődszerekben a válváletet utrakostk, a jeten nem feltőtletű hatázozza meg pontosen a jövöt.

Arthur Exectler while Approximately its a many six full energy is following the following the second state of the second state

#### 28 December 2000 Artpool P60, Budapest

#### Kamilla day Chance Club A meeting by chance of those who enjoy chance

Kamilla napi Véletlen klub A véletlen kedvelők vakvéletlen találkozója

The main topic of the meeting was the coexistence of the possible and impossible.

Presentation of the *Chance Poetry* CD-Rom by Tibor Papp and the *Chance Diary* on internet by Artpool.

DOCUMENT: invitation, email invitation

BIBLIOGRAPHY: Stark R. László: Veszélyes véletlenek kora, Magyar Hírlap (Ahogy tetszik), January 6, 2001, p. 12.



#### 2000 - A VÉLETLEN ÉVE - AZ ARTPOOLBAN A VÉLETLEN JÖVŐ c. hálózati konstrukció szereplői a véletlen naplóban: http://www.artpool.hu/veletlen/naplo/1208.html

2000.01.03. - Ben VAUTIER (F) - 01.04. - Robert M. ROCOLA (USA) - Carlo PITTORE (USA) - Anna BANANA (CDN) - Steven CARAVELLO (USA) - Pascal LENOIR (F) - Hartmut GRAF (D) - Peter BECKMANN (D) - 01.06. - Reid WOOD (USA) - 01.10. - Gerhard JASCHKE (A) - Gianni SIMONE (J) - Robert WATLINGTON (USA) - 01.14. - Willie MARLOWE (USA) - Baudhuin SIMON (B) - 01.17, - BOOG (USA) - Merz Mail (E) - 01.20, - David COLE (USA) - 01.21. - Martin PETERSEN (DK) - 01.22. - BALÁZS István (H) - 01.24. - John M. BENNETT (USA) - Michel HOSSZÚ (F) - Ben VAUTIER (F) - 01.25. - TASNÁDI József (H) - 01.26. - Julien BLAINE (F) - 01.27. - Kirsten JUSTESEN (DK) - 01.29. - Alastair MACLENNAN (IRL) - 02.01. - Lancillotto BELLINI (I) - Charles DREYFUS (F) - John HELD Jr (USA) - Patricia COLLINS (GB) - 02.02. - KECSKÉS Péter (H) - 02.04. - Carlo CAPETI (I) -02.07. - Vittorio BACCELLI (I) - Scott HELMES (USA) - 02.08. - Shozo SHIMAMOTO (J) -02.10. - Geert DE DECKER / SZTUKA FABRYKA (B) - Harry FOX (GB) - 02.14. - Andras WAHORN (USA) - 02.15. - Jeremy WELSH (N) - J. O. MALLANDER (SF) - La Toan VINH (CDN) - Pawel PETASZ (PL) - Jean DUPUY (F) - 02.16. - BATAI Sándor (H) - 02.18. - Guido VERMEULEN (B) - 02.20. - ARTPOOL (H) - 02.24. - ARTPOOL (H) - 03.01. - Ken B. MILLER (USA) - Cornelis VLEESKENS (AUS) - 03.07. - Sophia MARTINOU (GR) - Natale CUCINIELLO (I) - Roberto ZITO (I) - KumNam BAIK (ROK) - 03.08. - Jacques MASSA (F) -TARTARUGO (E) - 03.11. - Endre TÓT (D) - 03.13. - Keiichi NAKAMURA (J) - 03.16. -WEEF (GB) - W. Mark SUTHERLAND (CDN) - 03.17. - ARTPOOL (H) - 03.20. - Pawel PETASZ (PL) - 03.22. - GÁL András (H) - 03.27. - Barbara ROSENTHAL (USA) - 03.31. -Pierre RESTANY (F) - Emily JOE (I) - 04.03. - Sammlung Berger (D) - Vittore BARONI (I) - Karla SACHSE (D) - 04.04. - ARTPOOL (H) - 04.06. - La Toan VINH (CDN) - 04.11. - Giovanni BONANNO (I) - 04.14. - Ruggero MAGGI (I) - ARTPOOL (H) - 04.15. - St.Auby Tamas (H) -04.18. - Jean KUSINA (USA) - 04.20. - GALÁNTAI György (H) - 04.25. - Joseph W. HUBER (D) - Antonio SASSU (I) - 05.02. - Henning MITTENDORF (D) - Keith BATES (GB) - 05.05. -ARTPOOL (H) - 05.08. - Robert Delford BROWN (USA) - Diane BERTRAND (CDN) - 05.12. -Bruno SOURDIN (F) - Emily JOE (I) - 05.15. - Vittore BARONI (I) - 05.22. - Stephen PERKINS (USA) - Clemente PADIN (ROU) - 05.23. - RÓNAI Péter (SK) - 05.26. - Pawel PETASZ (PL) - Reed ALTEMUS (USA) - Matt FERRANTO (USA) - Sally Grizzell LARSON (USA) - 06.02. - Cornells VLEESKENS & Pete SPENCE (AUS) - Fernando ANDOLCETTI (I) -06.05. - Cesar FIGUEIREDO (P) - John M. BENNETT (USA) - ARTPOOL (H) - 06.14. - Olivia NIEMEYER (BR) - Antonio GOMEZ (E) - 06.20. - Lilian A. BELL (USA) - 07.01. - Ioan BUNUS (D) - 07.06. - Pawel PETASZ (PL) - GALÁNTAI György (H) - 07.18. - Pawel PETASZ (PL) -Lancillotto BELLINI (I) - 07.20. - David BORAWSKI (USA) - 07.27. - Emilio MORANDI (I) -JUNGLLE Family (RUS) - 08.16. - Michael LUTZ (D) - 08.19. - LÁBAS Zoltán és NEMESI Tivadar (D) - 08.22. - Tom BRAUN (D) - Pawel PETASZ (PL) - 08.28. - Takako SAITO (D) -08.31. - Robeto SCALA (I) - GALANTAI György (H) - 09.08. - EVER ARTS (NL) - Miche-Art VAN DEN BROECK (B) - Frank FOREMAN (USA) - 09.13. - Turk LE CLAIR (USA) - 09.28. -Lilian A. BELL (USA) - Rémy PÉNARD (F) - Hartmut GRAF (D) - Jean-Noel POTTE (CDN) - Judy FOREMAN (USA) - 09.29. - GALANTAI György (H) - 10.02. - Pawel PETASZ (PL) - Guy BLEUS (B) - 10.13. - ARTPOOL (H) - 10.14. - ARTPOOL (H) - 10.16. - E. F. HIGGINS, III (USA) - 10.21. - Pawel PETASZ (PL) - 10.25. - ZAV (F) - SHMUEL (USA) - 10.31. - The JOKE PROJECT (J) - 11.02. - Denis MIZZI (AUS) - Vittorio BACCELLI (I) - 11.20. - FICUS (USA) - Pawel PETASZ (PL) - Klaus POSTLER (USA) - 11.25. - Scott HELMES (USA) - Ko DE JONGE (NL) 11.27. - Tehching HSIEH (USA) - 11.28. - TROTZDEM csoport (H) -11.29. - Guido Rombach JITTEMANN (D) - Giancarlo PUCCI (I) - ZAV (F) - Ulrich WALDAU (D) -Joyce METZGER (USA) - 11.30. - Carol STETSER (USA) - Marilyn DAMMANN (USA) -Pascal LENOIR (F) - Philippe PISSIER (F)

A magyar művek köcsönzéséért köszönet az Erdély Miklós Alapítványnak, az Első Magyar Látványtárnak, a Blitz, a Deák Erika és a Knoll Galériáknak, Kozák Gyulának és a művészeknek.

Az Artpool működését Budapest Főváros Önkormányzata és a Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériuma támogatja

Artpool Művészetkutató Központ (Budapest VI. Liszt Ferenc tér 10. I. 1. — Nyilvános kutatónapok: szerdán és pénteken 14-18 óráig) Postacím: 1277 Budapest 23. Pf. 52. — Tel.: 268 01 14 — Fax: 321 06 33 — e-mail. artpool@artpool.hu — internet: http://www.artpool.hu



Artpool Art Research Center postal address: Artpool, H-1277 Budapest 23, pf. 52 tel.: (+36-1) 268 01 14 fax: +36-1) 321 08 33 e-mail: artpool@artpool.hu

> From January 1 to December 31, 2000 2000 – THE YEAR OF CHANCE – IN ARTPOOL

2000, the last year of the 20th century, interpreted as the zero-year of the 21st century is suitable to be the YEAR of the CHANCE project of Artpool Art Research Center, for it "zeros" what has happened so far, and thus attempts to generate, out of the chances, a "self-assembling" refurbishment and approaches the IMPOSSIBLE (2001).

# THE CHANCE FUTURE

An action is determined by c. together by chance, they intensify

Simultaneous events, general further intensified by subsequent cha

Irreversible changes never run extinguish or intensify each other due future for a good while.

The changes that determine the direction either, which means that several for the next **future**. formation get ent.

da

ch other, get

or they either etermine the

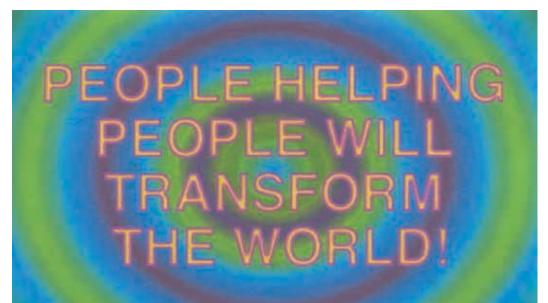
the way

"Chance future" builds up as a network, there pertaining to the medium, nor to the concept; it pertains to me network-like issues of content (with all their implications) model themselves on the one hand, and they can also be modeled from the **future** on the other hand.

T-today - WHAT-tomorrow?

Patricia Collins: T - today - WHAT tomorrow, 2000 ("picked up today" assemblage)





Magnetic cards by Robert Delford Brown, 2000



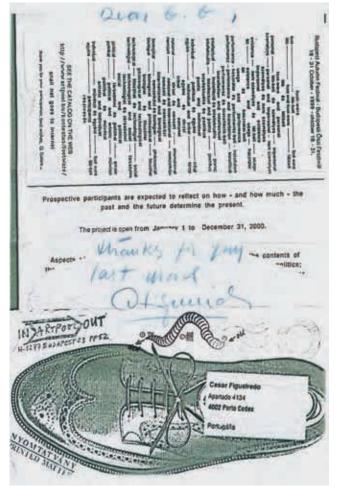
Contribution by Ever Arts [Johan Everaers], 2000

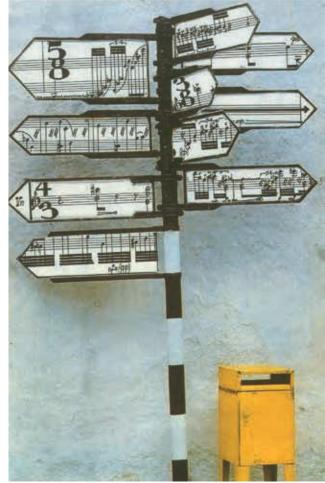


Keith Bates: Time Travel Tickets, 1993



	2000	Keith Bates	
	1		
_		 	
_			





Correspondence by Cesar Figueiredo, 2000

2000

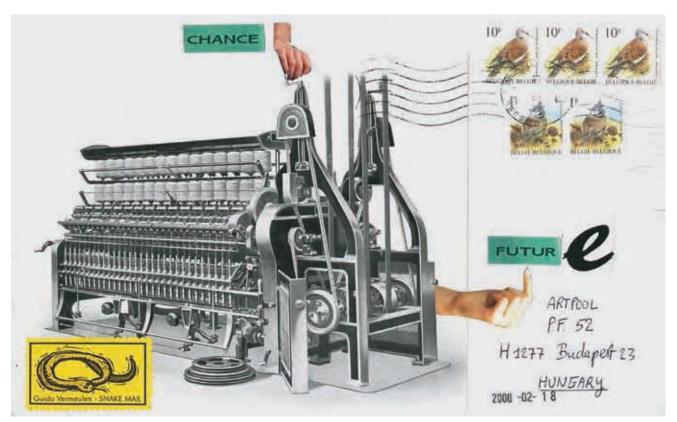
Fernando Andolcetti: Segnali, 1996



Shozo Shimamoto: *Cup Art Phone*, 1998 (event documentation)



Guy Bleus: Psychedelic Future, 2000 (collage, assemblage)



Guido Vermeulen: Chance Future, envelope-work, 2000 (collage)



Miche-Art Van Den Broeck: Chance Future, 2000 (postcard collage)

2000



Jean Dupuy: The Future ? Behind Me, 2000 (photo)

2000

Lancillotto Bellini: Chance Future, 2000 (rubber stamp work)

14924

CHANCE FUTURE

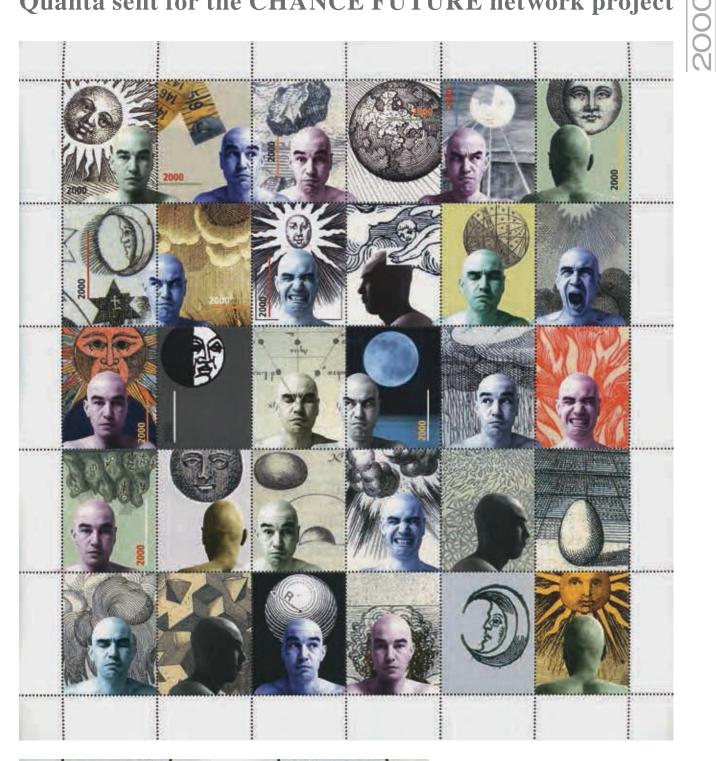
2000

e, 200 (photo) for Galaitai zeros

Ben Vautier: Who wants a kick ..., 2000 (drawing)



Shmuel: The Old Man..., 2000 (collage, postcard)





Artistamps by Michel Hosszú, 2000



John Held, Jr: A Brief Tour of the 20th Century Alternative Arts, artistamp sheet, 2000

2000





Card and envelope by John M. Bennett, 2000

### 2001 -THE YEAR OF IMPOSSIBLE -AT ARTPOOL

#### Ágnes Bárdos Deák and András Vágvölgyi B.

In her series "Tütü Tango's Loves" Ágnes Bárdos Deák asks András Vágvölgyi B. about his recently published book entitled *Tokyo Underground*.

DOCUMENT: email invitation, video

#### 19-30 March 2001 • Artpool P60, Budapest

#### The Consistent Way of Reading

Az egységes olvasási mód

: (reactive and trans-contextualized information)

Study exhibition part of the Budapest Spring Festival. Opened by A. H. Tillmann and J. A. Tillmann.

Based on the general announcement, anybody could have participated in the exhibition. On the other hand, as it was founded on internet documents, it had the goal of joining three former congenial projects shown at Műcsarnok / Kunsthalle: *Butterfly Effect-Contemporary Coordinates* (1996), *Perspective* (1999) and *Media Model* (2000). Artpool updated the exhibit from its collection; thus it became the "grouping of multidimensional options." The direct magic contact with Vilém Flusser was set up through a 42 minute video film by Miklós Peternák and András Sólyom (MTV– FRIZ, 1992).

See the list of participants on the invitation here reproduced.

DOCUMENT: call, email call, invitation, email invitation, poster, Budapest Spring Festival's program brochure, video You the WEB-CATALOG: www.artpool.hu/lehetetlen/olvasasi/kiallitas\_e.html

BIBLIOGRAPHY: Artpool. Felhívás, Magyar Narancs (Snobless Oblige), February 1, 2001, p. 3 (notice) ■ [Az egységes olvasási mód...], Index. A művészet helyszínei/Places of Art, No. 9, February–March 2001 (notice) ■ D. É. – R. J.: Kék lovasok, kárpitszövők (Budapesti Tavaszi Fesztivál, 2001), Magyar Hírlap, March 10, 2001, p. 21.



Katalógus "Az Egységes olvasási mód"-hoz

Reaktív információk ás az Informátorok: BABINSZKY Csilla; Törékeny ideográfia / BALOGH Anna Rita: Almom 2001, feb. 18.-án. / KECSKÉS Péter; Cim nékül (1995) 'a tér beolvadása a képekbe' / KOVÁTS Borbáta: Jalek I-III. / LÉVAY Janó. Athidatás és téirsénés (1997) / NYAKAS liona: Köny-ágy / TILJMANN J. A.: A Nagy Tanító - Wittgenstein-emlékmozaik / WROBEL Péter: Irás - olvasás kép (1998)

#### Transz-kontextualizált internetes

dokumentumok és a rászválalra falkért művészek: (A Pillangó-hatás-Jelankoordináták) CSORdÓ Attila, Elemiér (KISS Pátar; Datektor / SUGÁR János: Referencia generátor (Perspektíva) CSUTAK Magdolne: Alarny és állitmány / KSPAL Szabolcs: Holtport / LANGH Röbert: Trigonometrikus gitár / VÁRNA (Gyula: Atjárá III. (Média Modell) CHILF Mária: Kincsen, kincsel, kincsa (GYŐAFI Gábor: Telepek (KORONC2) Endre-7002050/08 / MAURER Dvia - SZEGEDV-MASZÁK Zottán: A Cet Gyomrában / MENESI Attilia-Christoph RAUCH: Preview / NAGY Kitszta: Szányográpió / NEGYESSY András. Relax Stage / RAVASZ András: Clochard de kuxe / Szegedy-Maszák Zoltán - Langh Róbert - Fernezelyi Márton: Smaltak

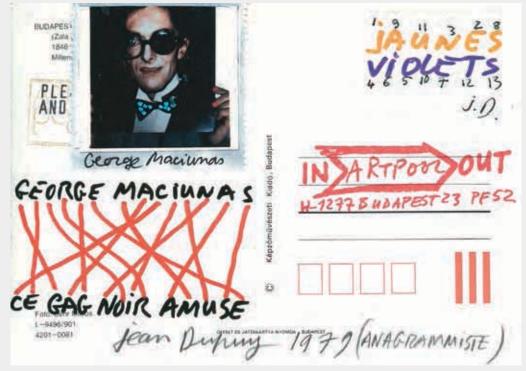
Transz-kontextualizált információk akoda az Anpaol gyűjeményelből: (Konkrét Költészet) Jaap BLONK - Joan BROSSA - Bob COBBING harles DREYFUS - Carl FERNBACH-PLARSHEIM. GALÁNTAI György - Ilse & Pierre GARNIER -Vaciar HAVEL - Friedmon HELLER - Sodt HELMES - Josel HIRSAL & Bohumia GRÖGEROVA -Ernet JANDL - Minglus KESELJEVIC - KISMANYOKY Kárój - Arrigo LOPA-TOTINO - George MACIUNAS - Harsbjör MAVER - MESZÁROS ötő - Franzo Mon - Peri O TOTH Kárój - Arrun SAROYAN - Adriang SPATOLA - TOT Erdre - TÖTH Gábor - Franzo VERDI - Paul de VREE emmet WILLIMAS - Franciz ZAGORICHIK - Ben VAUTER - ERDÉLY MIKOs - KASSÁK Lajos - Vilem FLUSSER (Vízuális Költészet) Joel HUBAUT (F) - Marcelio DIOTALLEVI (I) - Július KOLLER (SL) - SZOMBATHY Balint (YU) - MB, CORBETT (USA) - Jean DUPUY (F) - Dick HIGGINS (USA) -Roberto SZALA (I) - Wille MARLOVE (USA) - Michael PERFETTI (I) - Kiaus GROCH (I) - Kirsten JUSTESEN (DIC) - Keth BATES (BG) - Ernity JOE (I) - James JOHNSON (USA) - Ray JOHNSON (USA) - OSERNTY Maint (YU) - MB, CORBETT (USA) - Jean DUPUY (F) - Dick HIGGINS (USA) -Roberto SZALA (I) - Wille MARLOVE (USA) - Michael PERFETTI (I) - Kiaus GROCH (I) - Kirsten JUSTESEN (DIC) - Keth BATES (BG) - Ernity JOE (I) - James JOHNSON (USA) - Ray JOHNSON (USA) - OSERNTY Mainto (H) (Művészkörjyvek) B. B. M. DADADAN (USA) - Ray JOHNSON (USA) - OSERNTY MAINDE (I) - File MASHERY (DDN) - W. Mark SUTHERLAND (CDN) -Berbara ROSENTHAL (USA) - PERNECZKY GÁZa (D) - Elisabeta GUT (I) (CD-ROM KÖNYMUNKÁK) BULINDROM - MEDIAMATIC magazin (1993) - DORS OF PERCEPTION-MEDIAMATIC magazin (1994) - Joel Hubaut: THE RABBIT GENERATION (1994) - AIRBAG VOLVO - MEDIAMATIC magazin (1994) - Joel Hubaut: THE RABBIT GENERATION (1994) - AIRBAG VOLVO - MEDIAMATIC magazin (1994) - Joel Hubaut: THE RABBIT GENERATION (1995) - PRAPIRITUM Moszívai zamizdat Könyke (1998) - PILLANGO HATA'S - C3 KUILITAIG & BANTMINIK Moszívai zamizdat Könyke (1998) - PILLANGO HATA'S - C3 KUILITAIG & BANTMINIK Moszívai zamizdat Könyke (1994) - JAR ELLANGO HATA'S - C3 KUILI

koncepció és rendezés: Galántal György (kontextus@artpool.hu)

### THE CONSISTENT WAY OF READING (reactive and trans-contextualized information)



Márton Cserny: Stencilage, 1999 (stencil on cardboard)



Postcard work by Jean Dupuy, 1979 (Anagrammiste)

002

#### Impossible, or struggle for the materialization of the concept Lehetetlen, avagy küzdelem

a fogalom tárgyiasításáért

Exhibition of former and current students of the Hungarian Academy of Fine Arts. Curator: Dóra Maurer. 29 June 2001, closing event: László Beke's lecture and talk with the participants of the "Impossible" exhibition.

See the list of participants on the invitation here reproduced and in the web catalog excerpt next page.

DOCUMENT: conceptions by the artists, invitation, email invitation, photo, video  $\ensuremath{\texttt{Yullibe}}$ 

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/lehetetlen/avagy/kiallitas.html ARTWORKS: the presented video-works in Artpool's collection

#### 9 August 2001 Artpool P60, Budapest

#### The Poetic Principle - The Impossible Poetry Text and Visual Arts

A poézis elvén - A lehetetlen költészet Szöveg és képzőművészet

Exhibition and live program in the framework of *The Poetic Principle* – festival of poetry in Budapest. Curator: Péter Litván.

Participants: Zoltán Ádám, András Bernát, József Bullás, János Fischer, Nikolaus Gerszewski / Anna Rózsahegyi, János Lackfi, Sándor Pécsi, Felix Schröder, Ernő Tolvaly, Krisztina Tóth, Annette Wehrmann and others.

DOCUMENT: poster, program-leporello, video

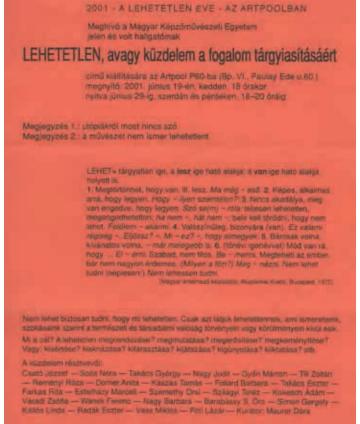
BIBLIOGRAPHY: *Dichterfestival in Budapest*, Budapester Zeitung Online, August 7, 2001 (notice)

#### 5-24 October 2001 Universal Space NoD, Prague

#### CHECK-IN / CHECK-OUT "suitcase" works

Exhibition project of "*Ready to…*" International Conference, Exhibition, Workshop, Screenings, Performances (Prague, 3–8 October 2001). Organizers: Internationales Künstler-Gremium and the Foundation and Center for Contemporary Arts – Prague, curator: Milos Vojtechovsky. Artpool sent a 'suitcaseful' of its own publications to the exhibition.

DOCUMENT: correspondence, list of publications sent to the show, program



Kolskier Mannepalis - Russeer Marcia Discontanzata en alternati futurazia Orakapitanzatura internet meneratik Marcia - Bulderi M. and Ferni Rock, "In Internet Automatic Articles in the Antonia Marcia - Marcia III and Antonia - Antonia Antonia - Antonia Antonia - Antonia Antonia Marcia - Marcia III and Antonia - Antonia - Antonia - Antonia - Antonia - Antonia - Antonia Marcia - Antonia Marcia - Antonia Antonia - Antonia Antonia - Antonia Antonia - Antonia Antonia - Antonia Antonia - Antoni

Translation of excerpts from the invitation:

Comment 1: we are not talking about utopias here Comment 2: there is no impossible in art

#### [...]

We cannot know for certain what is impossible. We only see those things as impossible that, according to our knowledge and customs, fall outside the scope of the rules and circumstances of natural and social reality.

What is the goal? To organize the impossible? to present it? to confirm it? to solidify it?

Or: to tempt it? exploit is? exhaust it? trick it? ridicule it? eliminate it? etc.

#### Participants of the struggle:

Örs Barabássy S. – József Csató – Anita Dorner – Rita Farkas – Barbara Follárd / Marcell Esterházy – Lázár Fóti – Márton Győri – László Hatházi – Linda Kallós – Tamás Kaszás – Ádám Kokesch – Barbara Nagy – Judit Nagy – Eszter Radák – Róza Reményi – Dóra Sáfrán – Gergely Simon – Nóra Soós – Orsi Szemethy – Teréz Szilágyi – Eszter Takács – György Takács – Zoltán Till – Miklós Vass – Zsófia Váradi – Ferenc Wanek – curator: Dóra Maurer

### IMPOSSIBLE, or struggle for the materialization of the concept

#### Translation of excerpts from the webcatalog:

**Dóra Maurer** (curator): Being one of the initiators of the exhibition, I interpret answers given to the speculative and hard-to-visualize theme according to my own subjective points of view for the internet catalog. Writing made me search for the possible motive in each work besides the mere element of appreciation. By the end, it turned out that the theme was not a dry and theoretical task. The answers were greatly varied and diverse in their genres, but there were some that showed affinity with each other in their basic propositions.

To simplify matters, I have put them in four groups:

*Lyrical works, with references to childhood memories in some cases* 

(Teréz Szilágyi – Nóra Soós – György Takács – Orsi Szemethy – Ádám Kokesch – Anita Dorner)



Teréz Szilágyi: Time Held in the Hands, 2001

Metaphysical ideas throwing light on the impossibility of something or exploiting this impossibility (Linda Kallós – Dóra Sáfrán – Miklós Vass – Rita Farkas – Barbara Nagy – Róza Reményi)



Rita Farkas: Without Title, 2001

Works reflecting upon the medium used (László Hatházi – Márton Győri – Judit Nagy – Lázár Fóti – Eszter Takács)



László Hatházi: [Powder Paint Carpet], 2001

*Conceptual and dadaistic works* that support or refute the concept of the impossible anecdotally, with effective examples (Eszter Radák – József Csató – Örs Barabássy S. – Ferenc Wanek – Tamás Kaszás – Barbara Follárd / Marcell Esterházy – Zoltán Till – Zsófia Váradi – Gergely Simon).



Tamás Kaszás: Moral content/pedestal model 1:1, 2001

Of course these definitions are not definitive, there are lots of overlaps.

#### E Archaic Autumn Moments

#### ArcHAIKUs őszi pillanatok

In the program of the Budapest Autumn Festival, Artpool's tenth open-air exhibition displays the autumn poems of Matsuo Basho, foremost master and creator of artistic haiku in the 17th century. The poems are translated by Ákos Fodor, whose 20th century haikus are also exhibited.

DOCUMENT: invitation, email invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/lehetetlen/realizmus/haiku.html

BIBLIOGRAPHY: [Az Artpool...], Fesztiválváros Budapest, September 2001, p. 7 (notice) ■ Anarchikus ősz, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 18, 2001, p. 50 (notice) ■ Szemere Katalin: Gangtúra, Literaturexpressz és Időutazás, Népszabadság, October 19, 2001, p. 31, 33 (notice) ■ R. Székely Julianna: Táblák a téren, Magyar Hírlap, October 24, 2001, p. 11. ■ Haiku és lehetetlen, Magyar Narancs, October 25, 2001, p. 8 (notice) ◆ TV–RADIO: ATV, October 26, 2001 (Napkelte); M1, November 8, 2001 (a Budapesti Őszi Fesztiválról); Petőfi Rádió, October 25, 2001; InfoRádió, October 26, 2001 (and short reviews in the cultural news of Est FM, InfoRádió and Budapest Rádió)

15 October 2001 Artpool P60, Budapest

#### Flux and Conceptual Art The Impossible Realism in an International Context

Study exhibition on the Hungarian aspects of international fluxus and conceptual art – exhibition preview, part of the symposium **"Conceptual Art at the Turn of Millennium"** organized by AICA Section Hungary & Section Slovakia in Műcsarnok / Kunsthalle. Participants of the symposium: László Beke, Jana Gerzová, Tony Godfrey, Vít Havranek, Dóra Hegyi, Gábor Hushegyi, Miklós Peternák, Erzsébet Tatai. Presentation of the exhibition by curator György Galántai.



DOCUMENT: correspondence, program of the symposium, video **PUBLICATION:** Gerzová, Jana – Tatai Erzsébet (eds.): *[Conceptual Art at the Turn of Millennium]. [Konceptuálne umenie na zlome tisícrocí]. [Konceptuális művészet az ezredfordulón],* AICA Section Hungary, Budapest – Slovak Section of AICA, Bratislava, 2002, 174 p.



19 October – 9 November 2001 • Artpool P60, Budapest

### Impossible Realism, the Territory of Fluxus and Conceptual art

Lehetetlen realizmus,

az áramlás és a fogalmi művészet vidéke

Large-scale study exhibition about the context of, and parallels between, Hungarian and international fluxus and conceptual art, featuring original works and reproductions by international and Hungarian artists (forming part of the Budapest Autumn Festival). Curator: György Galántai.

See a list of the artists presented on the invitation reproduced next page.

30 October 2001

• Guided tour by László Beke and György Galántai for Art Academy students

DOCUMENT: invitation, email invitation, Budapest Autumn Festival's program brochure, video Yuu Tube

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/lehetetlen/real-kiall/

BIBLIOGRAPHY: *Haiku és lehetetlen*, Magyar Narancs, October 25, 2001, p. 8 (notice) ■ *Az olyan milyensége. "Az áramlás és a fogalmi művészet vidéke"*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 25, 2001, p. 46 (notice) ■ Gerzová, Jana – Tatai Erzsébet (eds.): [Conceptual Art at the Turn of Millennium]. [Konceptuálne umenie na zlome tisícrocí]. [Konceptuális művészet az ezredfordulón], AICA Section Hungary, Budapest – Slovak Section of AICA, Bratislava, 2002, pp. 4–5. ■ Csanádi-Bognár Szilvia: 'Második művészettörténet', Balkon, 2009/11–12, pp. 26–29. ◆ TV–RADIO: short reviews in the cultural news of Est FM, InfoRádió and Budapest Rádió

(Be realists - demand the impossible /1968, Paris)

in the program of the Budapest Autumn Festival

### the territory of **flux** and **conceptual** art, IMPOSSIBLE REALISM

in an international context

study exhibition in Artpool P60 19 October – 9 November 2001 Opening: 19 October, 6 p.m.

FLUX PING-PONG QUALIFYING SERIES IN MEMORIAM GEORGE MACIUNAS

"... in this period art undertook the task of exploring paths leading to the not-yet-known, in regard to both the world (as a macrocosm) and man (as a microcosm). Art and artists are the developers, elaborators, propagators and examples of this model of thinking and action." (Miklós Peternák)



000

(Translation of the text from the invitation)



293









Impossible Realism, views of the exhibition interior

Translation of the text from the back of the invitation:

#### IMPOSSIBLE REALISM, the territory of flux, concept and conceptual art

(Study exhibition about the context of, and parallels between, Hungarian and international fluxus and conceptual art)

Just like a haiku is not 17 syllables but rather a moment, "one way or another, fluxus is a creature of the fluid moment," writes Ken Friedman. "It was through fluxus that concept art first attained form, although it had pre-figurations not only in this century, but far back into the past too." In fluxus activity one's attitude and approach to life resemble Zen exercises, Zen koans, as well as haiku moments. The **impossible realism** represented by fluxus attains form in genreless genres (intermedia) and the living intermediary transient events. Conceptual art striving to transcend fluxus further expands the territory of **impossible realism** with its paradox- and tautology research. (György Galántai)

[...] Fluxus would not have come into being without John Cage, Dada and Marcel Duchamp. [...]

Especially without Cage, who did a double brainwash: the first one in contemporary music – through the **concept of the indefinite** – and the other with his **theses** conceived in the spirit of Zen **and teaching the impersonalization of art**. [...] Such a conscious approach creates an irreversible situation, **accepting all forms in advance it also declares them obsolete**. [...] Thus, fluxus takes no interest in re-aestheticized and hedonic formal works of art. [...]

Its "revelation" is that it first explores all the opportunities/ obstacles of "all art," and, secondly, it leaves behind "all art" by a non-artistic or anti-artistic attitude. Hence, fluxus is interested in the content of art in order to fight it, and – at the level of artists – to create a new kind of subjectivity. [...] All this is difficult, and indeed virtually impossible, since impersonalization is a new form of personality, and non-art is a new kind of art.

Even if it is an impossible question, it is important that the question is asked.

(Ben Vautier, 1964)

Since the historical development of fluxus and related movements are not linear as a chronological commentary would be, but rather planometric, a diagram would describe the development and relationships more efficiently. (George Maciunas, 1966)

[...] The audience of conceptual art is primarily composed of artists, which means that there is no audience separate from the participants. In this way, art in a certain sense becomes as "serious" as science and philosophy, which also don't have an audience. It is as interesting or uninteresting as the people are informed or uninformed. (Joseph Kosuth, 1971)

The paradigms of any complex, transformative era are its most interesting features. Paradigms born today will transform the global environment tomorrow. This is the environment in which **fluxus** took shape and the environment in which fluxus continues to grow. It hasn't led to an art of technical applications, but an art of subtle ideas. (Ken Friedman, 1992)

[...] Information is a synthesis of prior information. [...] Their strategy is now to compute the bits of information distributed in the unexpected situation to new levels. [...] Images that can be telematically manipulated could give rise to an art that is still inconceivable, a pictorial dialogue infinitely richer than linear, historical dialogue could ever have been.

[...] Information will then surge like a rising tide against entropy.

[...] By freeing people from the need to work, telematics and robotics will free humanity to be original, to be competent to transform the redundant into the informative. Robotics provides the requisite leisure (schole) to turn telematics into a school for competencies, a school for freedom. (Vilém Flusser, 1985)

Projects submitted to Artpool's call, as well as selected works from the Artpool Archives [...] This show grew out of a symposium organized by the Slovak and Hungarian sections of the AICA (International Association of Art Critics) called Conceptual Art at the Turn of the Millennium. Bratislava had already held a Slovak conceptual show, but Budapest had never had one, so the president of the Hungarian section asked me or Artpool - to organize a Hungarian conceptual show. I responded that I was not so interested in conceptual art itself, but rather in something between conceptualism and fluxus, and would gladly work with the objects informed by them, with the differences and similarities in the information relevant to these objects, from any country and any time from Duchamp to the present.



Geoffrey Hendricks (USA): Fluxus Box, 1993

First I must note that I never distinguished between original works, copies, reproductions and reconstructions in the study exhibitions I put together, as I consider everything to be original information in context. The realism of the "Fluxus Region" applies to "all art," to the interchangeability of art and life, while the realism of the "Conceptual Region" truly casts off the concept of art altogether. I thought that I could gain new information by examining these regions together in the "area of impossible realism," and associating each piece to the most everyday themes. An effort was made to represent each theme with the greatest possible number of pieces from anywhere at all, independent of the date of their creation and place of origin.



Impossible Realism, exhibition interior (section: Time), Artpool P60, 2001 Authors of the works exhibited or reproduced (from left to right): György Galántai, Robert Filliou, George Brecht, Ben Vautier, Robert Watts, George Maciunas, Bruce McLean, Joseph Kosuth

The themes were sports, objects, people, money, time, space, relationships, lectures, language, image language, region, and institution. The parallelisms between fluxus and conceptual art within these themes were perceptible. As a demonstration, I prepared a fictive work, making a conceptual piece of Marcel Duchamp's Trébuchet (Trap) using Joseph Kosuth's textual technique. For me, one of the interesting lessons of this show was coming to see the difference between fluxus and concept as the difference between the left and right hemispheres of the human brain. Fluxus, with its identification with life, is irrational, emotional, and surreal. Concept, on the other hand, is rational, constructive, and minimalist. Both approaches, however, are real, or realistic, each a realist region in the territory of impossible realism – or perhaps its two poles.

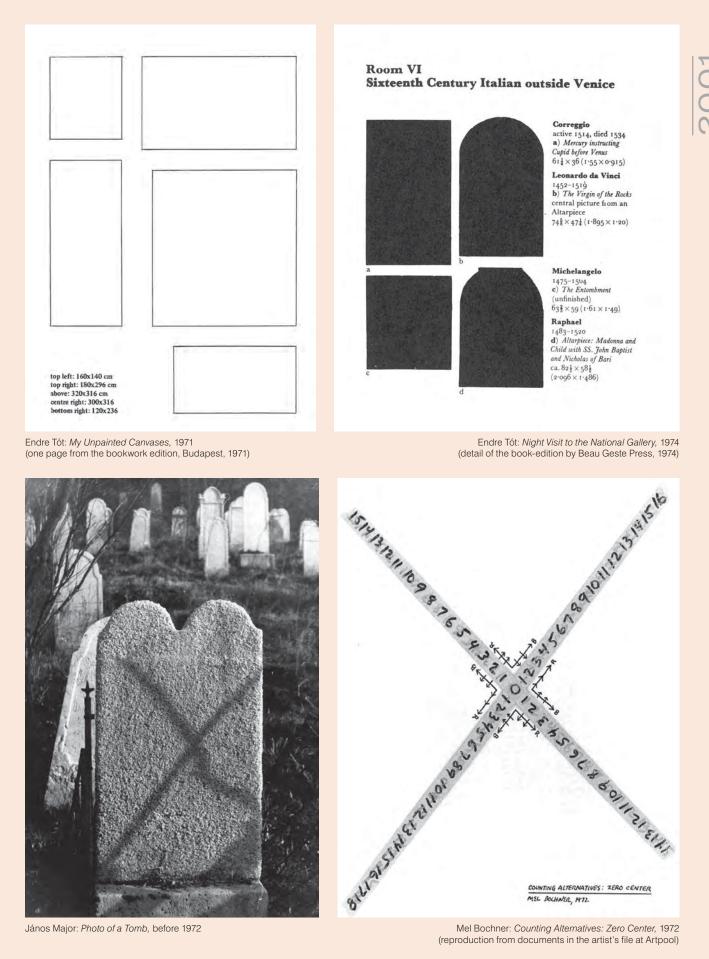
This can best be verified through interpretations of the concept of time. By simply saying that clock=time=object, Joseph Kosuth's One and Five Clocks shows this through object, image, and text documents, extending the realism of ready-made in the direction of text-based interpretation. Fluxus time is by contrast a subjective or relative realism. "Everyone is an artist" is analogous to Einstein's dictum that "every particle has its own time."



My greatest experience was to discover a third time of difference beyond fluxus vs. concept, a region distinct from both of them, yet related, one that in Poland had already been called "contextual art." Surprisingly, this term is applicable to all the good works of all Central and East European neo-avant-garde artists. Surveying anew the works of Hungarian artists, I established that everything not a mere epigone of fluxus or concept, but a true relative thereof, was contextual. Clearly, contextual art here differs from its western counterparts by dint of arising in a different cultural environment.

Now that we have contextual art, I would make a bold assertion: George Maciunas' Flux Ping Pong Table & Rackets is much more contextual than fluxus works. Why is this? Its obvious precursor is John Cage's prepared piano and the broken and cacophonous pieces written for it, which are the musical equivalents of the Zen dictum that "every day is a beautiful day" – "every sound is a beautiful sound." In response to this, Maciunas' prepared sports equipment uses humor to consider the impossibility of following the familiar rules, and of attempting action without rules. The preparations of Cage and Maciunas, and the divergence in their purpose, are the best illustration of the difference between fluxus and contextual approaches. For Cage, everything is music, and everything is information. With Maciunas, humor lets us experience the manner in which things exist. This kind of contextual essential interpretation is an East European specialty. To make this experience available, I reconstructed Maciunas' work for *Impossible Realism*. This can now be tried out at the *Fluxus East* exhibition as well. (György Galántai)

Source: *György Galántai responds to questions. Fluxus + Conceptual = Contextual*, in: *Fluxus East. Fluxus-Netzwerke in Mittelosteuropa / Fluxus Networks in Central Eastern Europe*, Künstlerhaus Bethanien GmbH, Berlin, 2007, pp. 141–156 [pp. 151–155] Impossible Realism, exhibition interior (György Galántai: Reconstructed Flux Ping-pong table and rackets of George Maciunas)



2001 - THE YEAR OF IMPOSSIBLE

25

2381 bp114 z 2111bp kth nkc 001 753

muanchan/43 15/15 12 1030

galaentai gyoergy frankel, Learn 68 B (h-1023) budapest

> om still slive un kawara

2111b1k#

68-b 3 16 (h-1023)budapest kawara 1xxxx alairas jobb col Kawara 1148/37/34

2381 bp114 z

On Kawara: I am still alive, 1979 (telegram)

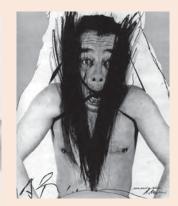
VM 2211 BP R	TÄY	WANFOLNA	6 0 1220 -		(12 30 3)
Saját növadö-sööveg 1 Vette 1	TA	ARLAT IDAL	ATONBOGLAA	bitoeta s	
numbelofy breatehol			mula	bely kiratalaak	nap ja
And I Real Property lies and the local division of the local divis	and the second s	A REAL PROPERTY OF THE OWNER.	VAGYON =	TOT EN	
				N	

Endre Tót: Telegram, 1972 [I send you this telegram because you are there and I am here]



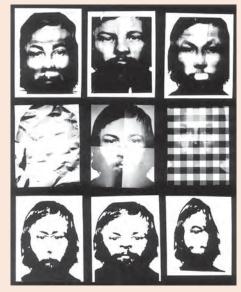








Arnulf Rainer, part of the series Face Farces, 1972\*



György Galántai: Self-transformations, 1976 (positive film)



András Baranyay: Self-portrait, 23.05.1977\*



Ben Vautier while writing on Shozo's head



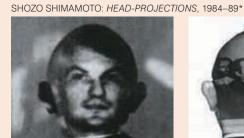
Ray Johnson

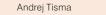


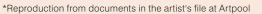
Bálint Szombathy



Tibor Hajas, three photos from Surface Torture I., 1978\*







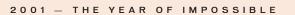
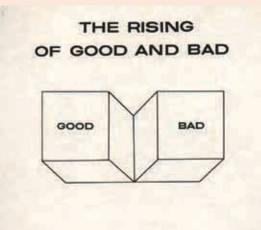


Photo: János Vető

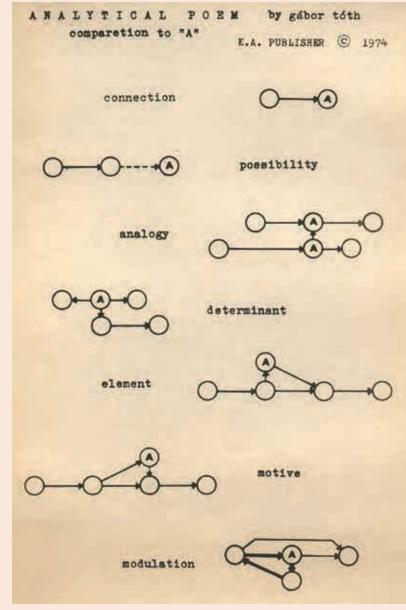


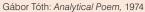


ART ART IS NOT ART ART ART is what is ART?

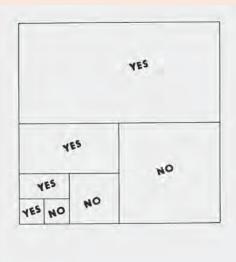
Imre Bak: The Rising of Good and Bad, 1971

Tamás Hencze: ART, 1972 (one page from the bookwork edition, Budapest, 1972)









BIPOLAR ANALYSIS OF SQUARE

J. H. KOCMAN

J. H. Kocman: Bipolar Analysis of Square, 1972 (?)

27 October – 7 December 2001 Galeria Centralis, Budapest

### Hungary Can Be Yours! / International Hungary

Magyarország a tiéd lehet! / Nemzetközi Magyarország alternative country image reconstruction from 1984 with confidential documents



György Galántai and Gábor Klaniczay at the opening in Galeria Centralis

Opening remarks: Gábor Klaniczay, historian; curator: György Galántai.

In the past few years, documents from the Hungarian internal security service III/III were disclosed in the Historical Archive, providing a detailed description and interpretation / evaluation of the works of the 1984 exhibition and its opening events. Researchers could already see these documents at Artpool P60 in April 2000. The present exhibition, organized in cooperation with the Open Society Archives, is an opportunity for a wider audience to see the original artworks, photos and video recordings taken at the opening, the report of the informer about the event, as well as documents from the 1989 reconstruction – all in the context of the 1984 'official' country image."

DOCUMENT: invitation, email invitation, program brochure of Galeria Centralis, press material, handout, poster, photo, video Yuu Uube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Commonpress51/report.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Őszi Fesztivál, Magyar Narancs, October 4, 2001, p. 8 (notice) ■ Hungary Could Be Yours, Budapest In Your Pocket, No. 12, September–October–November, 2001, p. 57 (notice) ■ Centrális Galéria (Magyarország a tiéd lehet!), Pesti Műsor, Autumn– Winter 2001, p. 4 (notice) ■ Magyarország a tied lehet, Magyar Hírlap, October 24, 2001, p. 12 (notice) ■ Szőnyei Tamás: A szabadság rekonstrukciója. Ellenzék a 80-as évekből. Véletlen, de most egyszerre két budapesti esemény is emlékeztet a rendszerváltozást előkészítő évekre, Magyar Narancs, October 25, 2001, pp. 26–27. ■ Tölgyesi Gábor: Rekonstruált országimázs. Galántai György Magyaroszág a tiéd lehet! című tárlatról és az orwelli időkről, Magyar Hírlap, October 29, 2001, p. 13. ■ [A Magyaroszág a tiéd lehet...], Zalai Hírlap, October 30, 2001, p. ? (notice) ■ Az országimázsról szólt az utolsó betiltott kiállítás, Metro, October 30, 2001, p. 7. ■ Magyarország a tiéd lehet!, Aqua, Vizisport Magazin, No. 26–27, Winter 2001, p. 96. ■ Hemrik László: Orwelli esztendő, Centrális Galéria, Budapest, Műértő, November 2001, p. 2. ■ Magyarország a tiéd lehet! / Nemzetközi Magyarország, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), November 1, 2001, p. 46 (notice) ■ Kovácsy Tibor: Magyarország a tiéd lehet!, Magyar Narancs, November 22, 2001, pp. 38–39. ■ Sándor Zsuzsanna: Rekonstruált országimázs. Galántai György betiltókról és betiltottakról, 168 óra, November 29, 2001, pp. 39–41. ■ B. Nagy Anikó: Kedves "Pécsi Zoltán"!, Beszélő, December 2001, pp. 111–112. ■ Rácz Johanna: Nem hajlandó magyarul beszélni Galántai György besúgója, index.hu, March 22, 2005 ■ Debeusscher, Juliane: Interview with Artpool Cofounder Júlia Klaniczay, ARTMargins (artmargins.com), June 7, 2011 ◆ TV–RADIO: [Schiffer János főpolgármester-helyettes kulturális ajánlata...], Napkelte, ATV, October 26, 2001; [Interview with György Galántai]

#### 7-21 December 2001 Artpool P60, Budapest

eM Ká E Dé eL A

Exhibition of DLA degree students of the Hungarian Academy of Fine Arts. Exhibition, idea, curator: György Jovánovics.

DOCUMENT: invitation, email invitation, poster, video



HKE DLA Mesterprogram / Programvezető: Szabados Arpád rektor Program Festészet Tölg-Molnár Zoltán / Szobrászat Jovánovics Györg/ Kapgrafika Kocsis Imre / Intermédia Peternák Miklós Appendiv 3. The list of Master's Board: Possident Jovánovics Györg / Baranyai András Kocsis Imre Konok Tanás KA Pál Mennálm Péter Molnár Kalimán Mohař Sadnot Peternák Miklás Schand Kalvoj Szemethy Jimer Tölg-Molnár Zoltán Kiátlítás, ötlet, szervezés Jovánovics Györg y

Szegedi-Maszák Zoltán Somorjai Kiss Tibor Zielinsky Tibor

### 2002 -THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES -AT ARTPOOL

DOCUMENT: call, email call for the "Doubt Club"

BIBLIOGRAPHY: Szőnyei Tamás: A korlátozott mandarinszerű álomvonal éve, Magyar Narancs (Kultúra), January 10, 2002, pp. 35–36.

20 March - 3 April 2002 + Artpool P60, Budapest

### MEMORIES OF THE FUTURE A JÖVŐ Emlékei

Documentary exhibition of the 10-year-old Artpool Art Research Center (an event of the Budapest Spring Festival). Opening of the exhibition by Miklós Marschall, executive director for East- and Central-Europe of "Transparency International," who inaugurated the center as deputy major of Budapest exactly 10 years ago.

DOCUMENT: invitation, email invitation, flyer, Budapest Spring Festival's program brochure, video You Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ketseg/kozpontiz2.html

BIBLIOGRAPHY: *Tízéves az Artpool*, Magyar Narancs (Kultúra), March 21, 2002, p. 8 (notice) ■ Stark R. László: *A jövő emlékei*, Magyar Hírlap, March 12, 2002, p. 13. ■ Hock Bea: *Számok az Artpool jövőjéből. A jövő emlékei: a 10 éves Artpool dokumentumkiállítása*, Új Művészet, August 2002, pp. 25–26. ◆ TV–RADIO: M1, March 2002 Yutte



Views of the exhibition interior



#### Translation of the text from the invitation:

Originally, the Artpool project was defined as avant-garde art "archives," which meant that it was established to seek new forms of social activity, organize events, participate in processes by shaping them, while documenting and archiving it all and freely circulating information. The "avant-garde archive" is a living institution that can be interpreted as an organic and open artwork or an activist kind of art practice. Its field of operation is the whole world; it works with an exact aim and direction sensitively detecting changes and adjusting accordingly. In the last 10 years, Artpool has organized and staged 180 exhibitions, lectures and other events in its own venue (from 1997 in the Artpool P60 exhibition space) and/or in co-operation with other institutions. All the events are preceded and followed up by research, the results of which are included in the virtual "museum" and "library" accessible online.

The annual points of view (propositions) were conceived in this spirit:

1992 – THE YEAR OF INTRODUCTION, 1993 – THE YEAR OF FLUXUS, 1994 – THE YEAR OF MIKLÓS ERDÉLY, 1995 – THE YEAR OF PERFORMANCE, 1996 – THE YEAR OF INTERNET, 1997 – THE YEAR OF THE NETWORK, 1998 – THE YEAR OF INSTALLATION, 1999 – THE YEAR OF CONTEXTS, 2000 – THE YEAR OF CHANCE, 2001 – THE YEAR OF IMPOSSIBLE, 2002 – THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES

The objective and content of the jubilee multimedia exhibition is to provide an insight into the diverse art activities collected by Artpool which can be presented through a selection of the most interesting inter-connected documents of events, exhibitions and projects.

During the exhibition, the lectures and discussions of the last 10 years that attracted the greatest attention will be viewable on video (e.g. about performance art, the art of Miklós Erdély – lectures held by: László Beke, László Földényi F., Sándor Radnóti, Ákos Birkás, Dóra Maurer), along with the recordings of performances with the participation of famous international artists (Ben Vautier, Geoffrey Hendricks, Jean-Jacques Lebel, Ernst Jandl and others) held in and organized by Artpool.

### **MEMORIES OF THE FUTURE**



Opening of the documentary exhibition of the 10-year-old Artpool Art Research Center (video snapshots) György Galántai, Miklós Marschall, Júlia Klaniczay





János Betlen



Ferenc Körmendi



Péter Máté



Gyula Pauer, László Beke



Endre Szkárosi, András Török, J. A. Tilmann



Judit Bodor, György Jovánovics, Bea Hock, János Sugár



György Berkovits (in the middle)



Balázs Beöthy, János Sugár (from the back), Andrea Tarczali

### MEMORIES OF THE FUTURE

### Bea Hock NUMBERS FROM ARTPOOL'S FUTURE\*

An exhibition to document Artpool's 10-year history. Artpool P60, 20 March – 3 April 2002 (excerpts)

[...] 2002 is *The Year of Doubt/Doubles* in Artpool; the Hungarian word "kétség" references both meanings. At first glance, the connotation "doubles" and "doubleness" were more dominant in the way the exhibition was installed. In the dual structure of the installation, envisioned and real events were juxtaposed; i.e. Artpool's calls for projects and exhibition invitations were displayed next to the submitted works and their photo documentation, thus establishing a correspondence between the realized, visible products and the non-visible reality of ideas surrounding them. Artpool itself could also be seen as a visionary thing that has been realized. The simultaneous sameness and difference of the above two dimensions were meant to be represented by the temporary parallel space built with styrofoam panels. These "secondary walls" [...] served as the display surface for texts describing the envisioned projects, while the visual documents of the realized works were placed on the real brick walls, under glass panes – like at any usual exhibition. However, the temporary and unfixed nature of the virtual mobile walls also suggested that "[h]ere the connections between the exhibits are more important than when the events actually took place" (c.f. György Galántai's project description, www.artpool.hu/ketseg/kozpontiz.html). [...]

It seems as if "doubt," the other connotation of the title-word would set out to deconstruct the title itself. As if it doubted the very idea of "doubleness," especially when it is accompanied by an intellectual attitude like Galántai's, so persistently trying to leave behind traditional structures of thinking and virtually besotted with the idea that old concepts are no longer valid or at least not in the same way as they used to be, and in order to preserve their validity of any sort, they need to be looked at differently and need to be re-formulated. At any rate, the Artpool project is not based on dualities in the sense of ill-reputed dichotomies. It does not focus on mutually exclusive pairs of concepts, and it does not set up opposites but rather parallels between these concept-pairs. This approach leads the entire project toward what seems to be the most obvious match of reality when viewed from this angle: the parallel realities and the holo-fields contained in them. The holo-field is the space where all information has been always already present, and therefore everything that up to now was "explained" with mysticism, divine inspiration or similar concepts no longer needs to be the object of fear, awe or mysticism - it is enough to acknowledge that what we used to call inspiration is for example actually energy received from the holo-field. Is this good for us? What change will this make? For instance, it might change the already shaky conventional model of the artist-self and artistic attitude according to which the artist is a medium, a (divine) mediator. Recent tendencies in art history have already challenged the concept of the "genius," and beside exceptional talent, the beneficiary social circumstances have already been recognized as another condition contributing to winning the title of genius. The theory about holo-fields proposes that these non-conventional forms of energy are occasionally bestowed on certain individuals - can it be that this proposition also aims to re-think creative attitudes and subjectivity? [...] In the Call for Projects issued for the 5+1 = 2 exhibition [...] the "doubtful/dual" parallel structure of the world is primarily applied to the duality of, and the paradoxes between, the imaginary and the real worlds (as it was already the case with the installation of the documentary exhibition). Any additionally arising mutually exclusive, contrasting, parallel or other doubts/doubles will be a function of the projects submitted to the call since the exhibition-event will be eventually assembled from "the ideas [of these artists] that are out there independently, yet are capable of mutually influencing one another." [...]

The fact that Artpool's operation is defined by annually changing "worldviews," i.e., that each year is devoted to the exploration of a new phenomenon, represents a highly refreshing approach underlying the changing worldviews. [...]

Both the mobility of perspectives and the certainty – which issues from the transience of the yearly alternating agendas – that there will definitely be something changing have always carried the element of doubt. Moreover, this openness to the unfixed and the adaptable, which produces the next *interim* worldview through constant self-revision is not only an extremely attractive artistic-creative, research and even life strategy, but is apparently also the key to a long life.

<sup>\*</sup>Bea Hock: *Számok az Artpool jövőjéből. A jövő emlékei: a 10 éves Artpool dokumentum-kiállítása* [Numbers from Artpool's Future. Memories of the Future: the Documentary Exhibition of the 10-year-old Artpool], Új Művészet, August 2002, pp. 25–26. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.)

#### 28 May 2002 Artpool P60, Budapest

#### **SOUND / IMAGE**

HANG KÉP más

Exhibition-event (and Doubt Club) to celebrate Endre Szkárosi's 50th birthday featuring the S.K.¥ (Zsolt Kovács - Zsolt Sőrés) and recollected images from the video-archives of the Új Hölgyfutár.

Accompanying study exhibition: SOUND / IMAGE - the Visible Sound, a selection by György Galántai of sound/ visual poems from the Artpool archives.

See the list of participants on the invitation here reproduced.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Poetry/soundimage/exhibition.html



György Galántai: Visual interpretation of Endre Szkárosi's sound poem Súlyos csiszár, 1981

Translation of the text from the invitation:

#### Visible Sound

Poetry: energy transmission. Sound: energy transmitter. The poetry of sound: the total communication of the spirit force. The poet (artist) does not own it: he or she is simply a temporary owner, mediator and initiated medium of the flow of spiritual energy. The cosmic space of this energy is not far: we are standing in it with our two feet. In order to intercept and use its friendly power we have poetry as a mediator with its sensitive neurological system and agile linguistic universe: that of words-images-sounds. An unexpected manifestation of thus far unseen, unheard and unperceived things and phenomena allows a momentary glimpse into the operation of one of the corners of the world, witnessed by the eyes and ears of the poet: hidden and unknown energies pass through the thus resulting transient fissure, energies that the poet intercepts and formulates into an audible/visible language: through this poetic-artistic linguistic operation he renders perceptible and intelligible the spiritual force inherent in sensory realization in the domain of human interaction.

Endre Szkárosi



KÉTSÉG KLUB

2002 - A KÉTSÉG ÉVE AZ ARTPOOLBAN

más, más, más, más, más, más, más. Continue Wate Marmetti (Mar (1965)

one + Lelegesz ., Ore waz + Megnil u.o.r. Nae + Meg meg. Conneue = Folylaee

#### A látható hang

A látható hang A költészet: energia-átadás. A hang: energia-átvivő. A hang költészete: a szellemerő totális kommunikációja. A költő (a művész) nem tulajdonosa: a megfelelő pillanatokban pusztán átmeneti birokosa, közvetítlője, érintett médluma a szellemi energia átramlásának. Amelynek kozmíkus tere nincs messze: itt állunk benne két lábbal. Hogy észleljűk és használjuk baráli erejét, abban működik közre árzékeny idegrendszerével és mozgákony nyelvi univerzumával a költészet: a szóé - a képé - a hangé. Az edőig nem látott, nem hallott, nem érzékelt dolgok, jelenségek váralan összevillanása a költő szeme-füle előtt egy pillanatra látní engedi a világ egy szegletének működését az így támadt rópke haszákónot át áramlanak ki a rejlett, ismeretlen energiak, amelyaket ő fellog és hallható/látható nyelvbez randez: az érzéki felismerésben rejlő szellemi eről e költől-művészi nyelviműködés által az emberi érintkezésben is érzékelhetővé és értelmezhetővé tészi.

#### A kiállításon szereplő munkék szerzői

A kiällitäson szereplő munkék szerzői Robert Desnos | José Lino Grünewald | Décio Pignatari | Carlo Belioli Ilise & Pierre Garriner | Walfer Marchetti | Juan Hidaigo | Luis Pazos | Brion Gysin Fortunato Depero | Henri Chopin | Filippo Tommasc Marinetti | Francesco Canglullo Giacomo Balla | Ilija Zsdanevičs | Velemir Hlebnyikov | Raoul Hausmann | Tristan Tzara Richard Huelsenbeck | Hans Arp | Pierre Albert Birot | Theo Van Doesburg | Michel Seuphor François Dufrène | Mimmo Rotella | Augusto de Campos | Paul de Vree | Heinz Gappmayr Luclano Caruso | Franz Mon | Ladislav Novak | Diter Rot | Max Bense | Bob Cobbing Ian Hamilton Finlay | Ernst Jand | Jackson MacLow | Edwin Morgan | Mary Ellen Solt Adriano Spatola | Daniel Spoerri | Ermett Williams | Fernando Aguiar | Alberto Pimenta Ana Hatherly | Dick Higgins | Kassák Lajos | Sugár Andor | Tamkó Sirató Károly Szilágyi Ákos | Petőcz András | Szkárosi Endre | Galántai György Kukorelly Endré | Molnár Katalin | J. f. Tóth Árpád | Székely Ákos A Kialitás anyagát válogatta ás rendezte: Galántai György A kiallitás anyagát válogatta és rendezte: Galántai György (http://www.artpool.hu/Poetry/soundpict/kiallitas.html)

#### A születésnapi eseményen közreműködik az S. K. ¥. (Kovács Zsolt - Sőrés Zsolt)

és emlékképek láthatók az Új Hölgyfutár videóarchívumából



Az Atpool (6 tánogató): Budapest Főyáros Onkormányzára és a Nemzeti Kulturális Örökség Minisztórium Aribool Művászadvutató Központ- Bo, VI., Litzt Felimic tár. t.ö., L.1. - pustacím: 1277 Budapent 20, PJ. 52 tell.: 265 0114 - fix:: 321 0833. - email: artpool@artpool.hu - internet: www.artpool.hu



## SOUND / IMAGE - THE VISIBLE SOUND

szőlő venyige kacs fürt szőlő venyige kacs fürt szőlő venyige ka ige kacs fürt szőlő venyige kacs fürt szőlő venyige kacs fürt sz ürt szőlő venyige kacs fürt szőlő venyige kacs fürt szőlő venyig qip qip qip qip qip aip qip qip qip qip qip qip qip qip qip szüret vár szüret vár szüret vár kordén megy a hegybe kordén megy a hegybe kordén megy a a saitár a sajtár a sajtár qip venyige kacs fürt szőlő venyige kacs fürt szőlő venyige kacs für cs fürt szőlő venyige kacs fürt EGYSZERRE KÉT ESTE VAN őlő venyige kacs fürt MINDKETTŐ CSAK FESTVE VAN qip qip HARMADIK AZ IGAZI qip KOLDUSKÉNT ÁLL ODAKI qip qip qip qip qip

Sándor Weöres: Tapéta és árnyék [Wallpaper and Shadow], 1963

OL.

\$1.0

Ť.

r (1)

11.11

Hó hỏ hó hó hỏ hó hó hó hó hó hó hány bukás hány elsikoltott néma oh mennyi végső késő oh mennyi hiábavaló oh mennyi halál-tiszta szó

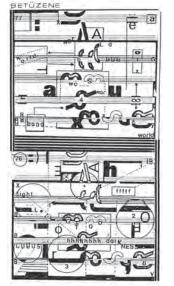
Gyula Illyés: *Újévi ablak* [New Year's Window], 1965

\_

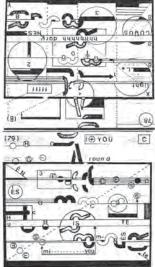
Oh_	En	Vet	Tem	Egy	Nad	Ra	Gott	
Oh <sup>2</sup>	En	Vet	Tem	Ket	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Ha	Rom <sup>3</sup>	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Negy	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Ot <sup>⑤</sup>	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Hat	Nad <sup>6</sup>	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Het	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Nyoc®	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Kil	Enc	Ra	Gott	
Oh		Vet	Tem	Tiz <sup>10</sup>	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Tizn	01	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Tizn	Ket <sup>12</sup>	Ra	Gott	
Oh		Vet	Tem	Tizn	Ha	Rom	Gott	
Oh	En	Vet <sup>14</sup>		Tizn	Negy	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem <sup>15</sup>	Tizn	Ot	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Tizn	Hat <sup>16</sup>	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Tizn	Het	Rat	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Tizn <sup>18</sup>	Nyoc	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Tizn	Ki <sup>19</sup>	Enc	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Husz <sup>20</sup>	Nad	Ra	Gott	
Oh	En	Vet	Tem	Huszn <sup>21</sup>	Egy	Ra	Gott	

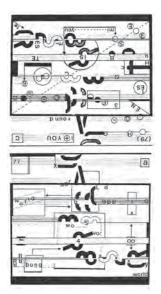
Endre Kukorelly: 24 Gott, 1991

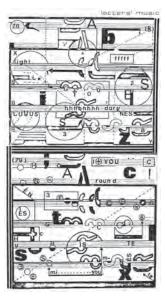
# SOUND / IMAGE - THE VISIBLE SOUND



fog da





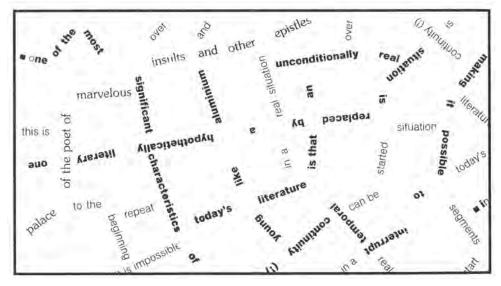


2002

Károly Kismányoky: Betűzene [Lettermusic], 1976

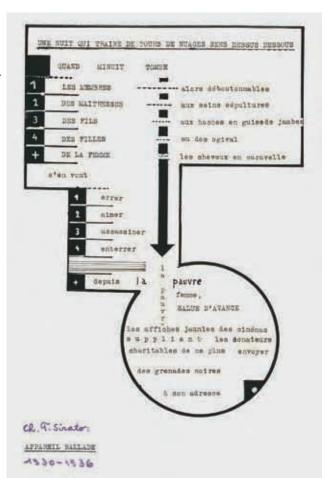
fog da da fog da da fog (hhhhh-hh) fog fog da da da (chhhhhhh-hhhhhhhhh) fog fog da da da da (khhhhhhh-hhhhhhhhhhhhhhhhhhh) fog da fog da da da da fog fog da da fog fog da da fog da da da (cs k cs k CS k) fog da da da fog da da da da da da fog da da da da da da da da (cs k cs k cs k cs kfog fog fog fog fog (csi k csi k csi k csi k-(cs k cs k cs k cs k cs k ) (hkauuuuuuuuuuuuuuuuu da fog da fog da fog da fog da fog da fog uu u 11 u u u) da fog da (hhh) JAWOHL

Endre Szkárosi: Egy ál-dadaista vers: Fogda-dal (1) [A pseudo-dadaist poem: Fogda-dal (literally: Jail-song) (1)], 1978



Tibor Papp: Scrambled Map, 1983

# SOUND / IMAGE - THE VISIBLE SOUND





Károly Tamkó Sirató: Ballada [Ballad], 1930-1936

Nagy Gáspár remenstruált sajt (ó) jához S z F É B KVÍZ EGY (R) IN)JAI POHÁ L U E S K G VEZETETT GOELRO T(E)R V K T R) H (H) I (T) B (A) (N) (K) MŰERŐHŐI F (A) U E G T J M M Á R A M S Z Ü N E T E K K (E) L G Û 0 ĸ  $(\mathbf{K})$ RAKÖLTŐDIK B ETIKATTOGV (S A A N S 0 T ZENEJ JELE Ákos Székely: Egy pohár kvíz [A glass of water/quiz (a pun: in Hungarian water=víz, quiz=kvíz)], 1980

tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáptyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáptyáp-tyáp-tyáp--tyáp-tyáp-tyáp--tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp---tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáptyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáptyáp-tyáp-tyáp---

tyáp-tyáp-tyáp---

tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp---tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáptyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-

tyáp-tyáp-tyáp---

tyáp-tyáp-tyáp---

tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp-tyáp----

András Petőcz: A vándorkacsák himnusza [Hymn of the Migrant Ducks], 1985

Ákos Szilágyi: Score for "Hal hálaimája" [Thanksgiving Prayer of a Fish], 1987

26 June 2002 • Artpool P60, Budapest (Doubt Club)

#### THE BOOK (±) SYMMETRY-VIOLATION (basic examples of the book as a medium) A KÖNYV (±) SZIMMETRIASÉRTÉS (a könyv-médium néhány alapesete)

The history of the book as a potential medium of Concrete Art examined from an artistic perspective (artists' books, e-books). Curator: György Galántai. Browsing the 'bookwork' net.

The online artists' books collection site was completed for the exhibition: www.artpool.hu/bookwork/online.html

DOCUMENT: invitation-flyer, email invitation PUBLICATION: Koppány Márton (ed.): Idegen az ajtóban, Artpool -Balassi Kiadó, Budapest, 1999, 124 p. WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/bookwork/disszimmetria.html

#### 3 August 2002 • Sziget Festival, NET.RÉT, Budapest, www.artpool.hu

#### The knowledge-friendly chance

#### A tudásbarát véletlen

György Galántai's internet lecture at Sziget Festival's Net. Field; the theme of the day was Art & Media.

Invited institutions were: Hungarian National Gallery, Galeria Centralis, Film.hu, Hungarian University of Applied Arts, Korridor TV, Artpool and the Information Society- and Trend Research Center. Galántai presented the network conception of Artpool in his lecture.

DOCUMENT: correspondence WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ketseg/tudat\_e.html

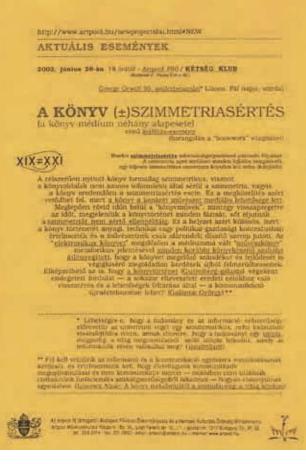
20 september 2002 
 Artpool P60 (Doubt Club)

Dóra Maurer - Tibor Gáyor Párhuzamos életművek Paralelle Lebenswerke E Parallel Oeuvres

Art historian László Beke's presentation of the book about the life work of Dóra Maurer and Tibor Gáyor, co-published by Artpool and the City Art Museum of Győr.

DOCUMENT: invitation, email invitation

BIBLIOGRAPHY: Beke László: Párhuzamos életművek / Paralelle Lebenswerke / Parallel Oeuvres. Maurer Gáyor, BuKSz, Summer 2003, p. 172.



Translation of the text from the invitation:

On George Orwell's 99th birthday\*

### THE BOOK (±) SYMMETRY-VIOLATION

(basic examples of the book as a medium)

Each symmetry-violation is a process combined with induction of informations. The small damages of symmetry drive every type of development. A totally symmetric universe couldn't have been be able to grow.

An opened book can be symmetric formally, but because of the different information on its pages, this symmetry becomes damaged. Therefore, a book originally is an example of symmetry-violation. Since the book has become a possible medium of concrete art, we are able to raise this approach. By reversing time, these "bookworks" show the phases of the history of books; what's more, they attain the status of counter-example which does not violate symmetry. This situation is strange because these works interpreted the history of the book in material, technical or political and economical contexts, while art played a secondary, decorative role in them. Prior to the "electronic book," the "artist's book" as a medium – with its metaphorical meaning – transformed all the previous laws of bookmaking so that the unsolved questions about the idea prior to the book and its development could surface again. Is it possible that the so called end of "the history of the *book"* (Gutenberg-galaxy) – by going back to the origins and revealing every possibility – could be the reinterpretation of communication? (György Galántai)\*\*

\* Is it possible that the expedience of science and information - through a systematic but subconscious setback - anticipate the end of the universe, despite the fact, that a utopia - about saving the world - inspire sciences which could be realized through information? (Jean Baudrillard)

We have to raise the question of relation between information and communication and have to construe how the communicative manifestations and non-communicative standards of our world do compare - while these standards arise from the functional necessity of our civilization. (Alpár Losoncz)

### THE BOOK (±) SYMMETRY-VIOLATION



Endre Tót: Evergreen Book, 1971 (cover and inside of the bookwork edition published by Verlag Irodalmi Levelek, Köln – Budapest, 1990)

#### THE BOOK OF THE SPHINX

There is no set in the width ince a Sphine way highling a match of the Sphine infinite. Many have provide the search of the Sphine infinite the sould there have broke and the mark provide by the Sphine may broke a sphine the provide the sould the observation of the sphine provide the does not know have to does the same provide the does not know have to be sphine the sould be and there have to be sphine to be not a sphine the same to a short source to a sphine the does not know have to be sphine to be sphine the same to a short source to be not sphine the does not know have to be sphine to be not sphine the does not be sphine to be sph



#### THE BOOK OF THE SPHINX

Somewhere in the world user a Sphine who shishes a masse of timeless infinity. Many have provided by the Sphine may know a great secret shishes and that he who can possess the book provided by the Sphine may know a great secret shishes we take up our take with the Hero for an experiment of the Sphine take the secret shishes and that the others have trod yet never recursed. He does not know how we where the will does not show how we where the will does not show how we where the secret shishest the does not know how se where the shishest the sphine take the Sphine. It is but the secret shishest the secret show and notices that he is possing the very same secret again repeating itself as the Sphine. It is but to the shish he is possing the very same secret shishest the shishest but the secret but an outcome the shish but the secret but an instant before again repeating itself lates inflatity. He is within the the shishest of this he secret but and the secret shishest the shishest with the excitation is again repeating itself lates inflatity. He is within the shishest of this he secret but and the secret shishest the shishest with the excitation is about a the shishest with the same is the shish of the shishest of the shish shishest is a secret shishest forward, chicking at the book shishest is the take the shishest with the same is been been and the shishest with the shishest is about the take the shishest with the shishest is about the take the shishest with the shishest is about the take the shishest with the shishest is about the take the shish together with the shishest is interesting in a shishest be book of the Sphine. Is about the shishest be book of the Sphine. Is

Colin Naylor: The Book Of The Sphinx (A parable of the endless), 1974 (Beau Geste Press, Cullompton, Devon, England)

# THE BOOK (±) SYMMETRY-VIOLATION



György Galántai: The Line, 1980 (bookwork)



Liliana Landi: In rapporto a, 1976 (Altro/La Nuova Foglio Editrice, Pollenza, Italy)





Vincenzo Ferrari: Oe, 1976 (Altro/La Nuova Foglio Editrice, Pollenza, Italy)

### **E DIXI PARTY**

A meeting in tribute to Dixi (János Gémes 1943–2002, a cult figure of the Hungarian avant-garde art scene) and an exhibition of related Artpool documents. Tribute concert by the Balaton group with spontaneous improvisations. The event was curated by György Galántai.

The online *Dixi research site* was created from the documents collected for the exhibition.

DOCUMENT: invitation, email invitation, Dixi Chronology, video Yua Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ketseg/dixi/party.html (*Dixi re-search site*) ◆ EXHIBITED WORKS: photos, audio CD, documents in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Szőnyei Tamás: "Sötétben káprázó jelenés". Dixi – Gémes János (1943–2002), Magyar Narancs, June 27, 2002, p. 26. Dixi-Doku, Magyar Narancs (Morze), August 29, 2002, p. 8 (notice) Dixi kontextusai, Magyar Narancs (Morze), September 19, 2002, p. 8 (notice) (notice) "Kócosfóka": Dixi emlékest. 2002 szeptember 12, Artpool Galéria, Underground Zenei Kulturális Magazin, underground.pc. dome.hu, September 25, 2002 Pál Kata: Dixi Múzeum, www. terasz.hu, 2002 Dixi-parti, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), September 5, 2002, p. 1 (notice)

# **DIXI PARTY**

KETSEG KLUB – Artpool P60 (8p. vi. Paulay u. 60) 2002. szept. 12, 18 ora, Malia napja, esktorik AZ ARTPOOLBA KERÜLT DIXI-DOKUMENTUMOK BEMUTATÓJA



Indibi trabity magdrzświe nagyałkozik, śr. sokkal vałoszinóby hogy a kułatko (j. dvataka) bułkan. Senki sem tudja, hogy valdjaba mi sa za z "nubició". Sejtesem szeriet egytejta tudatalatti gondółkodási folyamat, amełymek csak a viegeredmenyre válk tudatossá. (szent-Gydergyi Albert)

### emlékezés a szituacionista DIAI

Szituacionista az az ember, aki szituációalkotásra törekszik.

Néhány definició az 1958-as Internationale Situationiste c. folyóirat első számából: derivum: Kisérketi viselkedésmőd, amely a városi társadalom feltételeihez kölődik; a különböző hangulatok közötti korai átjárás technikája.

eltérítés: Egy ősibb értelemben az ősi kulturális sztérákon belüli eltérítés propagandaeszköz, amely bizonyltja ezeknek a sztéráknak az elhasználódását és kiüresedését.

dekompozició: Olyan folyamat, melynek során a hagyományos kulturális formák szétrombolják saját magukat annak hatására, hogy megjelennek a természet fölöt gyakorot uralom telsőbbendű szákozi, melyek teltelővé teszk, sző megkövettéit a telsőbbendű szákoz aptilázmus formálalmi fetszámolásána megkésettiségének apsociódák.



Inpool 16 támogatól: Budapest Főváros Önkormányzata és a Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériuma sodi Művészetkutató Központ - Bp. VI., Liszt Ferenc tér 10., 1.1. - postacim: 1277 Budapest 23, PI. 52. tel.: 268 0114 - fax: 321 0633 - email: antpool@anpool.hu - internet: www.anpool.hu







Tribute concert by the Balaton group and video snapshots of the event

Translation of the text from the invitation:

#### **DIXI PARTY** in remembrance of the situationist DIXI (Dixi, János Gémes 1943–2002)

A situationist person is one who strives to create situations.

(The notion of situationism was obviously conceived by antisituationists.)

THE ARTPOOL ARCHIVES' DIXI DOCUMENTS ON SHOW

"The follower of Dionysos tends to rely upon his intuitions and is far more likely to stumble upon a new, unexpected path of research. Nobody knows what 'intuition' really is. I suspect that it is a kind of subconscious thinking process with only its final outcome becoming conscious." (Albert Szent-Györgyi)

Some definitions from the first issue of the review "Internationale Situationiste" (1958):

**dérive:** An experimental mode of behavior linked to the conditions of urban society: a technique for hastily passing through varied environments. Also used, more particularly, to designate the duration of a prolonged exercise of such an experiment; **détournement**: In a more primitive sense, détournement from within old cultural spheres is a form of propaganda, which bears witness to the depletion and waning importance of these spheres; **decomposition**: The process by which traditional cultural forms have destroyed themselves, under the effects of the appearance of superior means of dominating nature, permitting and requiring superior cultural constructions. [...] The delay in passing from decomposition to new constructions is tied to the delay in the revolutionary liquidation of capitalism.

2-11 October 2002 Institut Hongrois, Paris

#### Le Centre de Recherches Artistiques Artpool - Budapest a 10 ans

In the framework of the international festival *POLYPHONIX 40* exhibition of selected documents and works of the Artpool Art Research Center from 1992 to 2002, curator: György Galántai.

Works by: Gábor Attalai, Lilian A. Bell, Elk Michael Berger, Julien Blaine, buZ blurr, Sas Colby, Luc Fierens, Frank Foreman, Picasso Gaglione, György Galántai, Geoffrey Hendricks, Crackerjack Kid, Mario Lara, András Lengyel, Sophia Martinou, Tommy Mew, Emilio Morandi, Stephen Perkins, Ben Vautier, Robert Watlington.

DOCUMENT: correspondence (organization), list of exhibited works, press material, flyer (Hu, Fr), invitation, email invitation (Fr), program brochure of Institut Hongrois de Paris, program brochure of Polyphonix 40, photo, video

BIBLIOGRAPHY: Dési András: *Multikulti hét Párizsban*, Népszabadság, October 1, 2002, p. 20. ■ *Magyar kultúra Párizsban. A külföldi művelődési intézetek hete a francia fővárosban*, Magyar Nemzet, October 4, 2002, p. 14. ■ *Artpool*, Nyugati Hírlevél. Független elektronikus újság, No. 46, October 2002

#### 15 October 2002 Artpool P60, Budapest

#### : Flying Visit

Passage éclair Villám-menet

Two performances by Julien Blaine: *La pythie* (15 min.) followed by *Comment sortir la phrase de sa langue, comment sortir la phrase de sa gangue* (10 min.). A guest event of the *Transart Communication 2002* performance festival's Budapest program (organized by Studio erté).

DOCUMENT: email invitation (Hu, Fr), flyer, video

#### 18 October – 3 November 2002 • Liszt Ferenc tér, Budapest

#### Evergreen Doubts

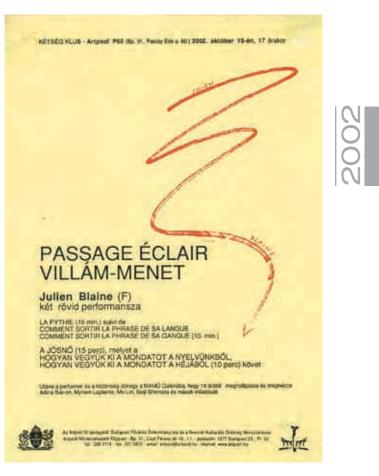
Örökzöld kétségek

Open-air signpost exhibition (forming part of the Budapest Autumn Festival) organized by Artpool. Presentation of texts / sayings by 28 poets, philosophers and orators displayed with an advertisement-like typography. The validity of their words span over 2,500 years and deal with the subjects of art, science and politics (selection and typography: György Galántai).

DOCUMENT: email invitation, flyer, Budapest Autumn Festival's program brochure

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ketseg/tabla/kiallitas.html

BIBLIOGRAPHY: Örökzöld kétségek, Magyar Narancs, October 24, 2002, p. 8 (notice)



24 October – 15 November 2002 • Artpool P60, Budapest

#### Parallel Realities 5+1=2

Parallel valóságok 5+1=2 MAIL, etc., FLUX (art) WORLD

International exhibition-event – in the framework of the Budapest Autumn Festival – looking back on 40 years (1962–2002) of the Fluxus Movement on the theme of "5+1": doubt / dualism – scepticism / dubiety – symmetries – dissymmetry / violating symmetry – paradox / paranormal phenomena. Curator: György Galántai.

See a list of participants on p. 315.

DOCUMENT: call (Hu, En), invitation, email invitation, list of participants, Budapest Autumn Festival's program brochure, video YouTube WEB-CATALOG: www.artpool.hu/ketseg/5-1-2/002.html and www.artpool.hu/ketseg/5-1-2/1962.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: *Parallel valóságok*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 24, 2002, p. 47 (notice) • *Artpool*, Inter Art Actuel, No. 86, p. 88 (notice)

TO REACH OUT INTO THE NOTHING AND TO PULL YOURSELF THROUGH

2002 - THE YEAR OF DOUBTS/DOUBLES IN ARTPOOL



MAIL, etc., FLUX (art) WORLD

the year 2 is the year of connections characterized by sensitivity and cooperation

Dear Artist Friend, In the framework of the Budapest Autumn Festival, from 18 October through 8 November 2002, the Artpool P60 will house an international parallel fluxus exhibition-event on the theme of 5+1. The project, in the real – as well as in the virtual (internet) – exhibition space, is to assemble a holistic world view from the concepts that exist independently and yet inform each other. The only condition of participation is to understand the theme of 5+1. Deadline: 30 September, 2002.

### doubleness/duplicity/dualism/twofoldness

One ought to always consider the double structure of the world: the dualism/doubleness/duplicity/twofoldness of the imagined and the actual world. The two faculties of the mind operate jointly. One of them is the intentionally activated imagination, the other one is the spontanoeus processes of intuition and instinctive recognition/discovery.

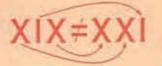
### (2) doubt/dubiety/skepticism

(S)he who has no doubts will never have the chance to get close to the truth.

### (3) symmetries

All the macro systems of the world consist of a complicated multiplicity of micro-subsystems that are built up according to fractal/fractional symmetries.

### (4) dissymmetry/violating symmetry



All evolution is actuated by the tiny damages made to symmetry: a wholly symmetric universe could not possibly have ever developed. All violations of symmetry entails the generation of information,

### (5) paradox/paranormal phenomena

The core of fluxus in art is seemingly a paradox which expands the scope of possible meanings as much as it purifies/cleanses action from its usual objects. Some think that everything that has not been fully researched or explained yet is a paraphenomenon.

### (+1) and other parallel realities

Like the invisible mental processes that are regarded as the holistic system of beliefs and desires, the medium of artistic creation is the physical reality. According to the new holistic science, counter energies resulting from subquantum holofields belong to the category of non-traditional energy forms.

Artpool, H-1277 Budapest 23, Pf. 52. / fax: (+36-1)3210833 / project@artpool.hu / http://www.artpool.hu/ Conception: György Galántai

(Material sent for the project after being exhibited and documented on the web will be included in the Artpool Archives).

But wish

It's not that the mind is in the space of the body, but the body is in the space of the mind, (W. H. Lung)

### Participants: AALDERS, Franklin D. (NL) AGUIAR, Ferrando (P) AKENATON/DOC(K)S (F) ALBRECHT/d. (D) AMATO, Antonio (I) ANLEO, Xoán (E) ARMLEDER, John (CH) BABENKO, Dmitry (RU) BANANA PRODUCTIONS (CDN) BARONI, Vittore (I) BATES, Keith (GB) BELL, Lilian A. (USA) BENNETT, John M. (USA) BERGER, Michael (D) BERTRAND, Diane (CDN) BESANT, Derek Michael (CDN) BIBLIOTHECA GULLBIANA (NL) BLAINE, Julien (F) BMZ (H) BONDICLI, Guido (USA) BOSCHI, Anna (I) BROWN, William (GB) BuZ blurr (USA) CALLEJA, J. M. (E) CAPATTI, Bruno (I) CHIARI, Giuseppe (I) CHIARLONE, Bruno (I) CHMIELORZ, Rilo (D) CIANI, Piermano (I) COHEN, Ryosuke (J) COLLINS, Patricia (GB) CORNER, Philip (I) CUCINIELLO, Natale (I) DELLAFIORA, David (AUS) DIOTALLEVI, Marcello (I) DOKOS & NATION (AUS) DREYFUS, Charles (F) DUDEK-DURER, Andrzej (PL) DUPUY, Jean (F) DYAR, Mike / Eat Art (USA) ECHEVARRIA-MYERS (USA) EDITION JANUS (D) EVER ARTS (NL) FIERENS, Luc (B) FOREMAN, Frank (USA) GALÁNTAI György (H) GELUWE, Johan van (B) GOMEZ, Antonio (E) GÓRECKI, Pawel (PL) GREENFIELD, M. (GB) GROH, Klaus (D) GUT, Elisabetta (I) HANDLER Jed (USA) HARLEY-TERRA CANDELLA (USA) HARROFF, William (USA) HARTIGAN, Sue (AUS) HELMES, Scott (USA) HIGGINS III., E. F. (USA) HOARE, Tyler James (USA) HUBAUT, Joël (F) HUBER, Joseph W. (D) JANSSEN, Ruud (NL) JENNINGS, Mike (GB) JOE, Emily (I) JONGE, Ko de (NL) JUPPITER-LARSEN, GX (USA) JURI, Gik (RU) KAMPERELIC, Rora & Dobrica (YU) KECSKÉS Péter (H) KOVÁTS Borbála (H) KULEMIN, Edward (RU) KUSINA, Jean (USA) LEBEL, Jean-Jacques (F) LIUZZI, Oronzo (I) LUMB, Michael (GB)

The the test of four thore can a record

# PARALLEL REALITIES

append Path In Convey - 15 November / 190

## a lower entroal inductions - 1=2/0011/11

#### Lole news wuplicity dualism working

The area in the second second with the second secon

### 2) doubt/clubiety/likeptictem

Contra the read of the same of the read of the same

### (J) symmetries

the many printers of the second secon

### 4) dissymmetry (violaling symmetr

Reneral Area e la facilitad da Dar Dar pro Conserva incor e la conserva (nov) Colv e la conserva da conserva altra () test preserva incor testa e la Origina (des Arras esse da systematory artista das generalmente di Arra da conservatori

### ) (kanadex/paranomal phonomeru

(a) Solution of a chief of the solution of

### and other parallel?ealities

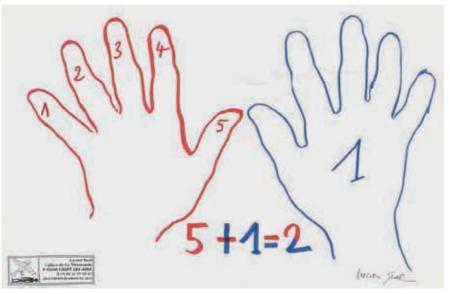
In the transferit in the process of the decision of the sectors of the sectors

Ampoul, N. 1777 Exemption 13, PC 12, Tax (H34-7) El mitta / provide Schulper Pu

Thursday and the second strategy failed and

YAMAGUCHI, Hitomi (DK) (ASU) .2 mailin , NOSJIW TSUBOUCHI, Tenyuki (J) TUI TUI, Doglish (CDN) VARNEY, Ed / Big Dada (CDN) VARNER, Ben (F) WATLINGTON, R, E. (USA) (D/H) endre (H/D) THURMER, Robert (USA) THUSBERG, Panu (SF) TILILA, Paul (SF) SZIKRA Agnes (H) (USA) Patricia (USA) (USA) Patricia (USA) THE JOKE PROJECT (J) SAOSIFIK' 1910MIL (N) SCHET' FROIDU (L) SCHET' FROIDU (L) (I) INNEVOID , ADAHTZ STETSER, Carol (USA) STITT-HUNTER (GB) (ASU) DNIEB FO ETATS (D) regenter (D) SOLTAU, Annegret (D) (ASU) 23MAO & D3HAO (ASU) 23MAO & D3HAO (ASU) 23MAO & D3HAO (8) uinupnee 'NOWIS (J9) Brygida (PL) (U) ozorič , OTOMAMIH2 (G) Early Trançois (F) HOBIC, Jean-François (F) HOCH, Kinton (I) RUCH, Gunther (CH) SATTO, Takako (D) SATTO, Takako (D) SATA, Roberto (I) SCALA, Roberto (I) SCALA, Roberto (I) CHANNEZ, Martin (CH) REDWOOD, Dawn / Aardverx (GB) RICHTER, Klaus (D) PUCCI, Giancarlo (I) PINKY (I) PICHEDI, Antonio (I) PIERACH, Klaus (USA) PILCHER, Barry Edgar (IRL) (ASU) leshoiM 2991H9 DISTEMO, Varian (CON OLBRICH, Jurgen O. (D) PADIN, Clemente (U) PETELLA, Luca Maria (I) PETELLA, Luca Maria (I) PETELA, Ovidiu (RO) PHILLPOT, Clive (GB) (ASU) Yreisy (USA) NETMAIL (D) NIBLOCK, Phill (USA) NIESLONY, Botis (D) OBVIOUS FRONT (USA) OBVIOUS FRONT (USA) (I) ONBM, INNAN (ASU) eldie (USA) MORANDI, Emilio (I) MAKAMURA, Kelichi (J) (SUA) ained ISSIM (SUA) nitol, 3ROOM (G) gninna (E) MIRÓ, Antani (E) MITTENDORF, Henning (D) MINKOFF-OLESEN (CH) MINARELLI, Enzo (I) MINARELLI, Enzo (I) MEW Tommy (USA) MILLER, Ken / ASKalice (USA) MCSHERRY, Fred (CDN) MELNIKOV-STAROVIST, W. R. (RU) MALOK (USA) MARGOLIS & SCHLIESSER (D) MARLOWE, Wille (USA) MARLOWE, Wille (USA) MARLOWE, WILL MARLOWE, WILL MARLOWE, WARK (I) Miseria (I) MACLEOD, Nisomi (NUS) MACLEOL, Ruggero (I) (I) Orgeno (I)

### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES – PARALLEL REALITIES



Lucien Suel: 5+1=2, 2002 (drawing)

#### 5 + 1 = 2

**Doubleness**... the two sides of the brain, left brain/right brain. The purest law of physics states that for every action there is an equal but opposite reaction. This sets in motion the possibility for mirror-duality; that is that as everything moves forward, its reflection is moving at the same speed, backwards simultaneously. We are, therefore, caught in the continual present tense, impaled on the horns of this duality. I've always been intrigued by the mirror that is held up to divide the face into its two selves; the dual personality. Everyone carries these two selves that, when combined, act as our facial façade. However, the two sides, reflected of themselves, reveal two distinct selves that are as unique as two slightly familiar twins. The number 6 is divided by 2 equaling 3; but it really means that there are two (2) equal parts of three that go together to make up 6 (six).

**Doubt**... I have always heard that travel stirs two emotions in a person...desire and doubt. Doubt is our sixth sense, it keeps us cautious and respectful of fear. It allows us to question the motive. It forgets what it thought it knew and hesitates on the edge of the abyss. Doubt is the conscious inner self that cannot quite believe the outer world as real. Doubt is the mistress of desire.

**Symmetries**... The divided self. The highway stretching off into the distance depends on fearful symmetry to move into that space. Two arms, two legs, two hands, two ears, two eyes, two breasts, two testicles, two nostrils, two by two into the Ark... Heaven and Earth. Symmetry is a lie however, for there must be subtle differences that exist by chance alone. The crumbled edge of perfection in symmetrical architecture. The airplane with its wings and wheels and jet engines, must have more molecules of metal in one wing over the other, even though appearances would tell us otherwise. The concept of imagining symmetry is enough to undermine the perfect state it seeks, for in everything there is something unseen, unheard, or untouched... all of which lie to us of the two equals in our mind.

**Dissymmetry**... the undoing of time. Moving through our contemporary time and space we become selective about the past even to rewrite fact in order to make the case for some current foothold theoretically. But how interesting to go about the theory that two wrongs add up to a right. The balance between two different objects, for example, on the scale that weigh the same... on one side picture a pound of feathers. On the other; a pound of steel... which weighs more?

**Paradox**... is its own ponderous dilemma. What interests us is the truth. What is more interesting is the false invention of the truth. We can understand the sky being blue, or that a dog can run; however what of those fire sunsets or the bus that goes by with the dog painted on its side? All these signs and triggering devices in which we attempt to name our surroundings, are our language. Language is the largest paradox of all. Language is the gesture whereby we give meaning to all that is really meaningless. You think you understand the meaning because you hear and know the words; but the thing that is real just sits there anyway...unaffected by the sea of language it is drowning in.

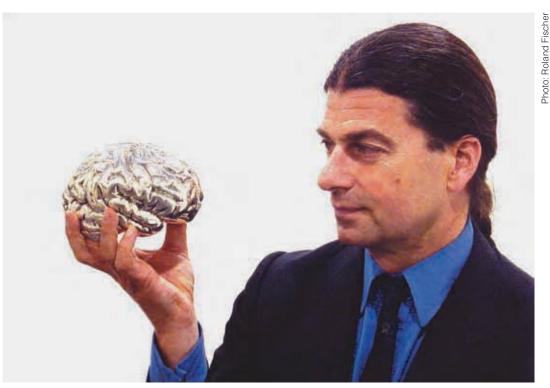
(+1) and other parallel realities ... we conjure up these "other" realities I order to see by not looking. In a virtual Society, everything will look the same. Nothing will be dated, rather it will always be new because it lives within the digital matrix of the program. The program will become the new religion... it already has... here I am, praying to the light on the other side of my computer screen, where nothing ever ages... the mother and daughter in the photograph have different ages, birthdays, features... But all this is translated (or, retranslated) into the reality held by the grid of waiting digital pixels in my scanner, that will redefine the daughter and mother into the new language of the same skin. This skin hold the information in itself for us to now read. Everything is the same now. Everything can be output as a parallel reality, a parallel universe if you will. In this world, not only does 5+1=2... it also equals 6. But just as easily it could be 3... the new math will dissolve in a parallel reality. Math will become the grid instead of the symmetrical highway we drive on. If you go faster or slower things will appear to be closer than you are to them. If you have five trains (5) heading in different directions at the same time along miles of the same track (1) ...how many directions can they be going? (why, only (2) two, of course). 5 + 1 = 2.

Derek Michael Besant (Canada), 2002

### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES - PARALLEL REALITIES



Akenaton / Doc(k)s: doubleness/symmetries/and paranormal phenomena... (Julien Blaine and Philippe Castellin), photo-action, 2002



John Armleder with Loasaceae double, 2002

2002

### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES - PARALLEL REALITIES



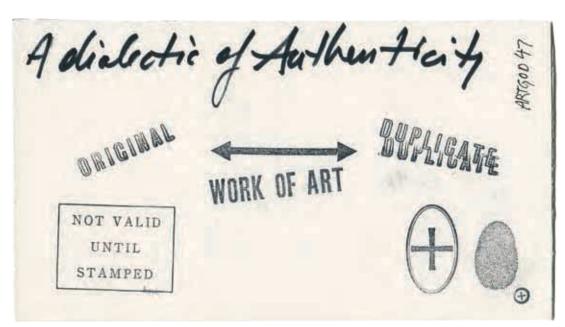
### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES – PARALLEL REALITIES





Keith Bates: Abstract Realism, 2002

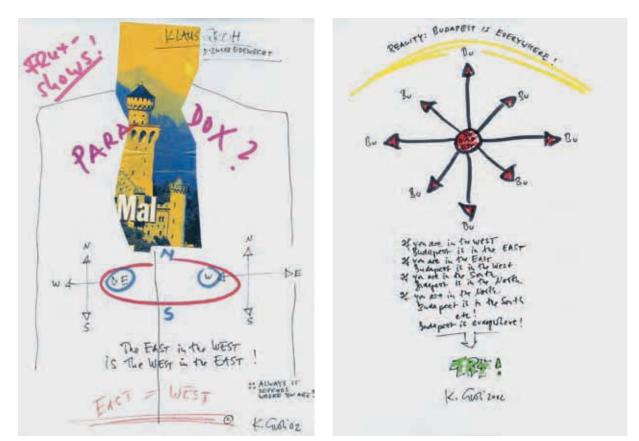
### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES - PARALLEL REALITIES



Robert Thurmer: A Dialectic of Authenticity, 2002

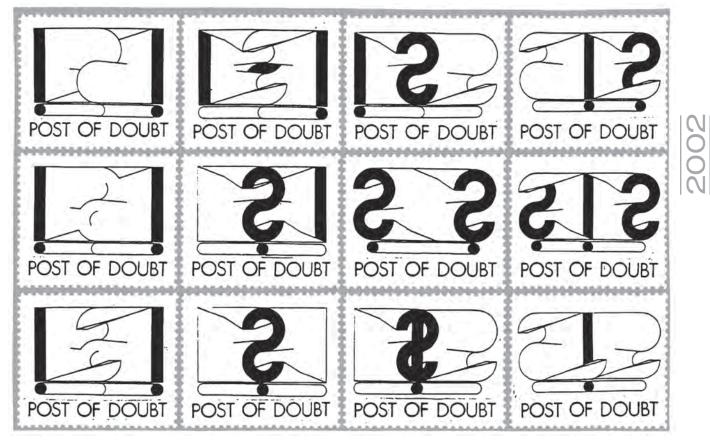


Jean Dupuy: Sagittarius, 2002



Correspondence / Contribution from Klaus Groh, 2002

### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES - PARALLEL REALITIES



Padi

György Galántai: Post of Doubt, artistamp block, 1973–1980

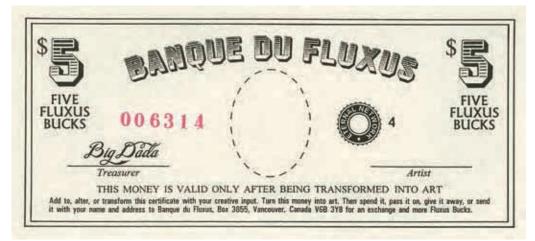
# ARS CELAREM ARTEM

Clemente Padin: [Parallel Reality], 2002

2002 — THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES

Corporación Semiótica Galega: [Poesía Experimental], 2002

### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES – PARALLEL REALITIES





Box	Big Dad 3655, Vance	a, BS, PhI ouver, Can		3Y8
	April			
				11
Ha	we a g	reat	day	
at <u>36</u>	5_ times			
	1.	Big Da.	da	_ MD
at <u>36</u>		Bij Da	la	_ M

Five Fluxus Bucks, Big Dada 2001 (selfportrait) and Correspondence from Ed Varney / Big Dada, 2002

### THE YEAR OF DOUBTS / DOUBLES – PARALLEL REALITIES



Contribution from Edward Kulemin

2002

## Underground Posters and Periodicals from the Eighties selected from Artpool's collection

Underground plakátok és folyóiratok a nyolcvanas évekből Válogatás az Artpool gyűjteményéből

Exhibition compiled by Csilla Bényi, introduction to the exhibition by Júlia Klaniczay

Exhibition accompanying the conference titled Underground Art and Alternative Publicity: Intellectuals and Punk/Rock Music in Seventies and Eighties Hungary.

Artpool's computer database of the documents about the alternative music scene in the seventies and the eighties researchable at the Artpool Art Research Center was available during the conference organized by the Communication Department of the Humanities Faculty of the University of Pécs.

DOCUMENT: invitation (leporello), poster, photo, manuscript of the introductory text of the exhibition, list of exhibited works

PUBLICATION: Havasréti József – K. Horváth Zsolt (eds.): Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon, Kijárat Kiadó – Artpool Művészetkutató Központ – PTE Kommunikációs Tanszék, Budapest, Pécs, 2003

BIBLIOGRAPHY: Keresztesi József: *Pokoli aranykor*, www.litera.hu, November 10, 2002 ■ Vajna Tamás: *Könnyűzene, nehéz évek. A kádárizmus és a pop*, HVG, November 9, 2002, pp. 86–89.

28 December 2002 ◆ Artpool P60, Budapest (Doubt Club)

## Reaching Out, Nothing and Pulling Through

A kinyúlás, a semmi és az áthúzás

The online materials related to the Year of Doubt were shown – presentation and discussion about the intercultural potentials of the internet. Presented by: György Galántai (Kamilla Day event).

DOCUMENT: invitation-flyer, email invitation, video You Italia

"The most characteristic feature of the Artpool Art Research Center is the yearly research agenda. The institute realizes this agenda by organizing exhibitions, events, lectures, meetings, and performances as well as producing publications and overseeing the ongoing development of its library and archives. The information stored here is made publicly available for researchers through computer databases and on-line platforms.

Since 1992, when the Center was opened, Artpool has been focusing on acquiring much-needed missing materials in order to identify and make researchable the basic concepts and various segments of, and the changes in, the art of the recent past. The following themes were selected as a focus after the first year: Fluxus, the work of Miklós Erdély (the most significant Hungarian artist of the 1970s and 1980s), performance, the internet, the network, installation, and context. By changing the focus of research every year, the contextual relations between the areas under scrutiny grow ever more numerous, which contributes to the mapping of the domains of functioning (valid) art.

The 'active archive' idea, which has been the central concept of the Artpool project ever since the 1980s, was continued from 1996 onward by the virtual Artpool space (the interactive web site www.artpool.hu) and later – and to a considerably larger degree – by the Artpool P60 'real life' space for exhibitions and personal meetings. [...]

Artpool's mission is to research the real-space potentials of thinking as it is modified by the existence of virtual space and to record the findings and feedback. The integrated records of the actual space, applied to the internet, make modeling feasible, and advance the observation and research of the construction and modification of meanings, thinking processes and values. Ultimately, the project may contribute to making this transition to a new era comprehensible and tangible.

The chain-like nature of the themes explored during the years on either side of the new millennium (Chance, The Impossible, Doubt/Duality), have gradually abandoned general notions in order to open up, starting in 2003, new and unconventional approaches based on numbers. When searching for the meaning of today, tomorrow is nothing but the unknown yesterday. (The discovery of already invented things.)

Starting from the numbers that make up each year, the goal is to leave worn-out and hollow ideas, to reinforce, through redefinition, the space, tasks and potentials of art. Numbers help both to gain distance from concepts and to better approach the substance behind concepts. Numbers never wear out, for they are infinitely open and liberate research."

#### (György Galántai)

Source: *Artpool, Budapest,* in: Gabriele Detterer – Maurizio Nannucci (eds.): *Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s,* JRP / Ringier, 2012, pp. 88–90.

# 2003 -THE YEAR OF THE THREE -AT ARTPOOL

BIBLIOGRAPHY: Artpool 2003, Magyar Narancs, February 13, 2003, p. 8 (notice)

3 March 2003 • Artpool P60, Budapest

## An Artspace of the Third Kind As the Third T (Tiltott / Prohibited) and As the Possibility of Freedom

A harmadik típusú hely: mint a harmadik T (a Tiltott) és mint a szabadság lehetősége

The Book **Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970-1973** (*Illegal Avantgarde. The Balatonboglár Chapel Studio of György Galántai 1970–1973 –* a collection of the art and non-art documents of the events at the Chapel Studio of Blatonboglár) has come out after thirty years of delay (excerpts from the book ▶ pp. 23–32, 326). Friendly gathering on the occasion of the book being published after long years of research. The documentary film *Kultúr / Galántai / domb* [Culture / Galántai / Hill] (38 min.) is shown, which displays the opening of a fictitious exhibition at Balatonboglár in 1992.



#### Further book presentations:

6 March 2003 

 Magiszter Bookshop, Budapest
 On the occasion of the publication, Edit Sasvári and Iván
 Vitányi discuss the art politics of the era.

 Moderator: Gábor Murányi.

DOCUMENT: invitation, video

#### • 18 March 2003 • Írók Boltja (Writers' Shop), Budapest The book is presented by aesthete **Péter György**.

DOCUMENT: flyer, video Syörgy Péter: Kései kanonizáció – egy új kezdet, 2003 (text read at the book presentation, manuscript)



DOCUMENT: invitation, email invitation, flyer, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/boglar/konyv.html PUBLICATION: Klaniczay Júlia – Sasvári Edit (eds.): *Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973*, Artpool–Balassi, Budapest, 2003, 459 p.

BIBLIOGRAPHY: Törvénytelen avantgárd, www.artnet.hu, February 28, 2003 (notice) Martos Gábor: Törvénytelen avantgárd, Népszava, March 3, 2003, p. 6. ■ [Törvénytelen avantgárd...], Népszabadság, March 6, 2003, p. 21 (notice) Pap Vera Ágnes: Törvénytelen avantgárd (Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973), Balassi Bálint Intézet Online. 2003 Szőnvei Tamás: "Amire allergiás volt a belügy". Sasvári Edit művészettörténész, Magyar Narancs, March 13, 2003, pp. 42–43. (interview with Edit Sasvári) - hajdu - [Hajdu István]: Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973, Magyar Narancs, March 13, 2003, p. 54. Bárdos Deák Ágnes: Bezárhatatlan mű. Törvénytelen avantgárd – könyvbemutató, Írók Boltja, 2003. március 18., www.litera.hu, March 21, 2003 ■ Pap Vera-Ágnes: Korszakjelzők képekben. Törvénytelen avantgárd – a balatonboglári kápolnaműterem emlék-könyve, www.artitura.hu, March 2003 K. Kabai Lóránt: Három estém házon kívül, 2003 (manuscript) György Péter: Kései kanonizáció - egy új kezdet, 2003 (manuscript) (read in Írók boltja, Budapest, March 18, 2003) ■ Törvénytelen avantgárd, Élet és Irodalom (A hét könyvei / Books of the Week), March 21, 2003, p. 22 (notice) Az Írók Boltja szépirodalmi sikerlistája, www.litera.hu, March 26, 2003 (notice) Bán András: A kápolna mint joghézag. Megjelent a Köjál vagy egy csoport rendőr, vagy besúgó, Műértő, April 2003, p. 5. P. Szabó Ernő: Az emlékezet törvénytelen útjai. Balatonboglár, 1973–2003. Beszélgetés Szemadám György festőművésszel, Magyar Nemzet, April 14, 2003, p. 15. Antal István: Törvénytelenül. Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme, 1970–1973, Balkon, 2003/5, pp. 44-45. Ferch: Kápolnamítosz. Balatonboglári avantgárd a hatalom tükrében, Magyar Nemzet, July 19, 2003, p. 34. P. Szabó Ernő: Törvénytelen avantgárd. Beszélgetés a balatonboglári kápolnatárlatokról, egy könyvről és az emlékezet útjairól, Új Művészet, August 2003, pp. 26-29. Martos Gábor: Az avantgárd törvényesítése, Nép-

# ILLEGAL AVANT-GARDE THE CHAPEL STUDIO OF GYÖRGY GALÁNTAI 1970–1973 Interview excerpts\*

**Imre Bak**: György Galántai organized the exhibitions with amazing enthusiasm and since colleagues of mine played a part in the exhibitions whom I held in such high esteem, I felt I just had to go with them. So I too happily participated in the Boglár events.

**István Bálint:** ...actually for me Boglár and the people who did something there, whether they just came to look, perform or exhibit were the real Hungary. The theater and the couple of hundred people that the theater was meant for, so to say.

László Beke: Balatonboglár was, so to speak, a legislative loophole. It could come into being because the laws of the time allowed it to do so... Galántai used this opportunity when he rented the chapel as a studio. This was already another story, and from this it spontaneously followed that he would let his studio be used by others so that they could do studio-exhibitions, and this grew and grew from one step to the next. That's why Boglár also has a meaning in relation to art sociology and cultural policy that is both interesting and funny. The other explanation of Boglár's importance is much more banal: over three to four summers just about everybody who mattered, who was or later became important in Hungary's intellectual and cultural life, came here. Boglár operated as a kind of watershed between the people who were there and those who distanced themselves from all of this.

**György Galántai**: The Boglár "project" is not just interesting as a peculiar case of a peculiar society but also as a model that can be generalized for the process of cultural organization. As a result of being in the right place and being able to cooperate effectively – through the experience of being present in a situation – personal activity assumed a more significant role here.

**Péter Halász**: Boglár was a pretty concentrated place, and things took place in summer in a relatively good atmosphere so in that sense it was a kind of breaking free. It was at a relatively isolated place with a natural environment but at the same time it was a town i.e. a much frequented summer resort. This was a place where almost everybody was able to experience complete freedom even given the police actions that had to be dealt with.

The situation seemed almost normal...

**Miklós Haraszti**: This Boglár milieu and these artists really indiscriminately regarded themselves as being everything that is good, being the avant-garde or vanguard of all good. I would say that this cultural underworld was truly indivisible property – while the sociologist would say that it was a sub-culture but it was more like the prototype of all sub-cultures with perhaps only one person representing every subsequent trend, or one person represented more trends even, but everything was there in opposition that later fitted into a democracy – religion, culture and politics – or that later became a tool to achieve democracy, it was all present there.

**Károly Kismányoky**: No matter who I talked to, since everybody who participated for various periods I believe it was a very important experience and it was something that later determined their lives.

András Orvos: I can honestly say that I didn't feel the authorities breathing down my neck because I didn't care, I had nothing to lose, I was just a teacher. Whoever had an important job in an institution or who got work at the Fine and Applied Arts Lectorate\* saw the whole thing quite differently. It's interesting that György Galántai was almost an exception to all this and that's why I respect him. He had a great deal to lose. He was really down so many times but he still got up and started all over again. There's no explanation for this anyway... he had a good nose for recognizing situations... it was the right thing that he put on such an exhibition (judged by a jury) right until the end, which might have been interesting not as an exhibition but because of its consequences... I think for posterity the Galántai thing will be a one-man show, and that's why in the end I'm glad that he didn't heed the advice of Beke because then it would've been Beke's affair, but in this way it became a Galántai affair. Regardless, they were able to become very good friends.

**Gyula Pauer**: The general opinion was that it was a very pleasant place and, moreover, you could find good places to stay in the village, so it was possible to invite the whole Hungarian avant-garde society of artists here to the chapel hill and there was a fantastic rate of attendance. [...] ...it was extremely important. For example, I completely found myself there in a big way like many others. We could simply fulfill our potential.

<sup>\*</sup> Interview excerpts from the two-part documentary by Edit Sasvári shown on Hungarian television in 1988 (Vacation: The Story of the Chapel Studio exhibitions in Balatonboglár, 1970–1973), – English translation by Krisztina Sarkady-Hart. A selection of the interviews has been published in: Júlia Klaniczay – Edit Sasvári (eds.): Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973 [Illegal Avant-garde. The Balatonboglár Chapel Studio of György Galántai 1970–1973], Artpool–Balassi, Budapest, 2003, pp. 193–210.

<sup>\*\*</sup>Censorship office of the Marxist-Leninist ideology established in the 1950s to control the Hungarian art scene, exhibitions, etc.

szava, September 13, 2003, p. 6. Klaniczay Júlia: Még egyszer a Törvénytelen avantgárdról. Reflexió az Új Művészet augusztusi számában megjelent beszélgetésre, Új Művészet, October 2003, p. 44. Murányi Gábor: Törvénytelen avantgárd, Kritika, October 2003, pp. 33-34. Hajdu István: Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme, 1970–1973, Praesens, No. 3, November 2003, pp. 149–150. István Hajdu: Illegal Avant-garde. The Balatonboglár Chapel Studio of György Galántai 1970–1973 / Ungesetzliche Avantgarde, Praesens, No. 3, November 2003, pp. 114-118. K. Kabai Lóránt: "Boglárt a mai napig második főiskolámnak tekintem", Új Holnap, Spring 2004, pp. 161–163. György Péter: A hely szelleme, BUKSZ, Winter 2004, pp. 328–335. Tarczali Andrea: Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973, Magyar Műhely, No. 131, 2004, pp. 73–75. ■ Földényi F. László: Paradigmaváltás a képzőművészetben, Élet és Irodalom, March 21, 2004 p. 29. Beck András: "Ex Libris..", Élet és Irodalom, July 9, 2004, p. 27. ■ Havasréti József: Széteső dichotómiák, Holmi, Vol. 16, No. 10, 2004, pp. 1309-1320. Republished in: Havasréti József: Széteső dichotómiák. Színterek és diskurzusok a magyar neoavantgárdban, Gondolat Kiadó - Artpool -PTE Kommunikáció- és Médiatudományi Tanszék, Budapest – Pécs, 2009, pp. 75–95. ■ Beke László: Megjegyzések egy kultúrpesszimista recenzióhoz, BUKSZ, Spring 2005, pp. 3-5. TV-RADIO: Kossuth Rádió, March 9, 2003. (Gondolat-jel); Petőfi Rádió, July 9, 2003 (Szellemjárás)

Harmadik típusú évfordulók 2003. március 14. és 31. között. E-PREZENTÁCI

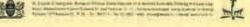
Tavaszi Pesztisál item szort

1000 - A VARMAD EVE AZ ANTIK MARO

Az emlékörzés kulturális tevékenyseg, mivé nincson kultura emlékozás nékül Az évtortuló, az emlékekkel való foglalkozás: Ginep Minden nap az emlékekkel való Meden isgyné – nikr valamlek kultura tesz és met ausnom löny is – emlékozve tarja számar saját órazoncsságál meghatásozó usitéket Az emlékozás bizovora esetekben nem személyes, de még nem is taradalamissodót, hanem a kető közölt Taramotk tipusú emlék. A harmadik típusú emlőkek Röbert Filliou szavaival "az érők hálózatban, az átlandó alkotás ferőben" minden napot evfordutíova tesznek, így lesz "az élet állandó ürinep". A harmadik típusú tönum harmadik típusú díja a megőrzött emék.

A kalitäsi ar 1955 is 2024 käzett even marcas 1.4 kei 31. kolon 10 nagen tärtet miseuset kosimineks Alkohenbrahasia si nykse nagenä kapponalaisi le pravinteisija 4.8 Alpon amiseuntaan veivienautaettei valadotti, sing voikoevien polytitti arkeyde. Cala a nagenä tuositte sellä keisivei hemutalaisia 4.8 askkatas käitää ast käenti meg bemutatetti. hogy neevinyks läyst 4.8 askkatas käitää ast käenti beg bemutatetteisi barmilyan reindezőelsenek ergedve a reed tääsjaba mäködä.

(A wolfdas scientiles its performen 19 es 18 provincion takonment energy



14-31 March 2003 ♦ Artpool P60, Budapest

# RE-PRESENTATION Anniversaries of the Third Kind

Harmadik típusú évfordulók

The exhibition – in the framework of the Budapest Spring Festival – consists of the documents piled up by chance or collected purposely at Artpool archives recalling art events which all took place between March 14–31 in the past nearly 40 years (1965–2002) in Hungary, mainly in Budapest.

To see a detailed list of the events, visit www.artpool.hu/harmas/tavasz.html

DOCUMENT: invitation, email invitation, Budapest Spring Festival's program brochure, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/harmas/tavasz.html

BIBLIOGRAPHY: *Re-prezentáció*, www.artnet.hu, March 12, 2003 (notice) *Harmadik típusú évfordulók*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 20, 2003, p. 62 (notice)

#### 9-12 April 2003 🔹 Városi Színház, Budapest

## "Unexpected Culture" festival

"Váratlan kultúra" fesztivál

avant-garde versus alternative.

: chaos and cacophony, encounters, etc.

The four-day program series with film screenings, exhibitions, installations and concerts of the festival organized by Péter Halász and inspired by the book Törvénytelen avantgárd (Illegal Avant-garde. The Balatonboglár Chapel Studio of György Galántai 1970-1973) presented the underground culture of the 1970s, whose participants shared their memories during conversations and lectures. The event, supported by the Artpool Art Research Center, included the aforementioned book's launch by Péter Halász (who performed several times in the Chapel Studio with his alternative theater group). One of the interesting projects related to the commemorative presentation of contemporaneous documents and works was The Authorities and Art, or the Boglár Loo by Gyula Pauer, an installation in the lounge and its commentary performed on stage. At the festival, several presentations were devoted to Gergely Molnár's activity. Related to this, on Artpool's invitation, István Juszuf Antal developed the repertory of Gergely Molnár's oeuvre mainly consisting of manuscripts. Lecturers / performers: György Jovánovics, Gyula Pauer, László Beke, Peter Ogi (Spions), Tibor Zátonyi (Spions), Péter Müller, Mihály Víg, Ágnes Kamondy, János Gasner, Ádám Tábor, Jenő Balaskó, István Bálint, Balázs Györe, Katalin Ladik, Péter Halász, Új Zenei Stúdió (László Sáry, Zoltán Jeney, László Vidovszky) and others.

#### DOCUMENT: program, invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Valaczkay Gabriella: Azok a csodálatos hetvenes évek!, Népszabadság, April 7, 2003, p. 31. • Váratlan kultúra, eltűnt költőkkel, Magyar Nemzet, April 8, 2003, p. 14 (notice) • "Váratlan kultúra" Fesztivál, www.artnet.hu, April 9, 2003 (notice) • p. v. á.: Avantgárd és alternatív. Váratlan kultúra fesztivál a Városi Színházban, www.artitura.hu, April 9, 2003 • Avantgárd kontra alternatív művészet, Metro, April 9, 2003, p. 16 (notice) • Bárdos Deák Ágnes: Tudósítás az eltűnt időről. Váratlan Kultúra Fesztivál, április 9–12., Városi Színház, litera.hu, April 16, 2003

#### 3 June 2003 • Artpool P60, Budapest (Club Three)

## 03. 06. 03. Gyula Pauer's latest pseudo-paintings Pauer Gyula legújabb pszeudo festményei

On the nameday of Klotild (the woman fighting for glory) exhibition of Gyula Pauer's latest pseudo-paintings and poetry reading (István Antal – Gyula Pauer: *Pauer-versek* és -*írások / Poems and writings by Pauer*)

DOCUMENT: invitation, email invitation, video You

BIBLIOGRAPHY: *Pauer Gyula pszeudo festményei*, www.artnet.hu, June 4, 2003 (notice)



## 23 May 2003 • Artpool P60, Budapest (Club Three)

## Tricolor Party

Trikolor Party

An exhibition of old and new tricolor works from the collection of Artpool and Látványtár (the First Hungarian Visual Collection). Tricolor Party, the *Identity Action* of the public: taking photos wearing Endre Tót's tricolor baseball cap with the words: *Raise Hungarian avant-garde!* Tricolor Eat Art: food with paprika, aperitif refreshing drinks, and the famous "Absolute Fluxus Pear" pálinka of Kapolcs (© Galántai).

See the list of participants of the exhibition on the invitation above.

For the list of participants of the "Identity Action", visit www.artpool.hu/harmas/trikolor/sapka\_nevek.html

DOCUMENT: call, invitation, email invitation, photo, video You (the

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/harmas/trikolor/ 
Web-document of the "Identity Action": www.artpool.hu/harmas/trikolor/sapka.html

# Tricolor Party | Identity Action

PARTICIPANTS OF THE OPENING WEARING ENDRE TÓT'S TRICOLOR BASEBALL CAP WITH THE WORDS: RAISE HUNGARIAN AVANT-GARDE!



Endre Szkárosi



György Galántai



János Sugár



lstván Harasztÿ



Júlia Váradi



Krisztina Passuth



Júlia Klaniczay



Vera Baksa-Soós



István Eörsi



István Antal



Gyula Pauer



Zsolt Sőrés



Péter Halász



Jenő Lévay



Mihály Víg



Péter Máté

## The History of the **Artpool Art Research Center** : (1979-2002)

A multimedia presentation by Judit Bodor. Organizers: Barbara Borčić (SCCA Ljubljana), Alenka Gregorič (Škuc Gallery, Ljubljana).

DOCUMENT: correspondence, notes, invitation, manuscript, video for the presentation

BIBLIOGRAPHY: Artpool iz Budimpeste. Galerija Škuc, Deloskop, Ljubljana, June 4, 2003 ARTPOOL Art Research Center (predavanje Judit Bodor), info.ljudmila.org, June 3, 2003 
Kolar, Damjana: Artpool Art Research Center, Mladina (online), No. 46, June 3, 2003 Barbara Borčić: Judit Bodor: ARTPOOL Art Research Center, SCCA, Center for Contemporary Arts - Ljubljana, June 4, 2003

20 June – 30 September 2003 Artpool P60, Budapest

## HET APOLLOHUIS (1980–2001) An Art Space of the Third Kind – from Holland

Egy harmadik típusú művészeti tér Hollandiából

Exhibition about the history of Het Apollohuis and of the works of Paul Panhuysen.

At the opening:

- Peekaboo 4 Long Strings - installation and concert by Paul Panhuysen

- slide-show and lecture by Helène and Paul Panhuysen, the founders, organizers and leaders of Het Apollohuis, about the history of the building and the events held there, their conception for the exhibitions and installations, their public, etc.

DOCUMENT: invitation, email invitation, photo, video You Italia WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/harmas/apollohuis en.html

BIBLIOGRAPHY: Het Apollohuis (Apolló Ház), www.artnet.hu, June 18, 2003 (notice) Szőnyei Tamás: Egy húr, ha elpattan. Apolló Ház, 1980-2001, Magyar Narancs, July 10, 2003, pp. 28-29. Bodor Judit: Egy harmadik típusú művészeti tér – Hollandiából. Apolló-ház 1980-2001, Balkon, 2003/11, pp. 37-40. Bodor Judit: A "third type art space" from the Netherlands, 2003, www.artpool.hu/harmas/ panhuysen/apollohuis3\_en.html Bodor Judit: Interjú Paul Panhuysennel a Het Apollohuis budapesti bemutatója kapcsán, Balkon, 2003/11, pp. 40-42. Bodor Judit: Interview with Paul Panhuysen, 2003, www.artpool.hu/harmas/panhuysen/apollohuis2 en.html



**APOLLÓ HÁZ** 1980-2001

HARMAS KI

#### egy harmadik típusú művészeti tér - Hollandiából

.a Het Apollohuis léte nincs térhez és időhöz kötve... A Het Apollohuis m lagától értetődő kapcsolat művészek között, akik ismerik egymást, kiállítana gyútt. Ilyen értelemben a Het Apollohuis lehet New Yorkban, Berlinben vagy ak fus Yocarini, Amsterdam 1998) ohuis maga a network kiállítanak és előadnał n vagy akár Lodz-ban is



17 órától – kiállítás az Rpolló Ház történetéről (totók, diák, videók, plakátok, meghivák, szórólapok, könyvek, nagylemezek és CD-k, koncert és performanszvideók) Paul Panhuysen művei ("Peekaboo 4 Long Strings" húr-installáció, nyomatok a Calcuco sorozattól, "Synthetic Nature" nageletmek, hangóhpek, piezo felhasználásával Készült hangszobo

18 órától – az Apolló Ház alapítól, szervezől és működtetői – Heléne és Paul Panhuysen – diauetítéses előadása a kiállitási és installádós programokról, az épület törénetéről, kiállítási és válogatási elveikről, a közönségről, a művészről mint programkésztöről.

19 órától - Koncert - Paul Panhuysen: "Peekaboo 4 Long Strings"

A program megvalósítását a Holland Királyság Nagykövetsége támogatta

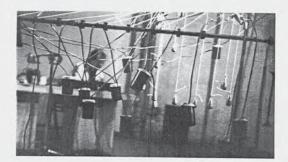


Az Aripool 16 támogatói: Budapiest Főváros Önkormányzata és a Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériuma Aripos Wöreszerkuták Kazpon (Budapen VI. Lisz Ferece ter 10. | 1. – Nyvános kuzebnapos zereta és sérek 14-16 öleg Porzacim 1277 Budapest 23. Pf. 52. – Fel. 288 0114. – Fax. 321 0830. – emait anposi@anpool.hu. – internet. wew anpool hu

Het Apollohuis 1988-2001 között 253 kiállítás és installáció, 476 koncert performansz, 46 előadás és szímpózium, valamint pár nagy fesztivál (pl. \*ECHO: a hang kéj net multifultilis 1989–2991 között 253 kallitäs es installació. 476 könöert és performansz, 48 előadás és sümpözium, valamint pár nagy fesztvál (d. "ECHO: a hang késpei II. 1967, FLEA Fessival, 1997) helyszine volt. zantiliték Auzalás művöna lögilken és energlájukat egy szóles körű program bemutatásának zantiliték Auzalás művöna lögilken és energlájukat egy szóles körű program bemutatásának zantiliték Auzalás művöna lögilken és energlájukat egy szóles körű program bemutatásának A kontás: művészet szálére alteki jeskérő művészet isztéket a világ alternativ teres szálmára (Annol Droybalt, 1992) Pár néu azok közül, akik részt uettek a Het Apollohuis

program jaln: Esther Ferrer, Boris Nieslony, Amold Orvplatt, Phil Niblock, Joe Jones Jürgen Olbrich, Remko Scha, Jackson MacLow, Anne Tardos, Jaap Bionk, Paul Dutton, J. H Kocman, Teny Fox, Enc Andersen, Alison Knowles, Magyar meghivottak voltak: a 180-as cseport (1984), Forgács Péter és Szemző Tibor (1985 és 1988), Karcios Sándor és a Horus

arcnivum (1985). "... Het Apoliobuis megalapításának igazán fontos aspektusa a szituációteremtés volt, mely lehetővé tette a művészetnek, hogy történjem... (Rolf Schaase, Bonn 1998) Kiaduányais (S. Sa művészkönyv. 5 videóprint-kiadvány, 11 multiplika, művészkiadvány, 25 Köryvikatalógus, 19 kazetta CO, szóróanyagok, plakátok, képeslagok.



Paul Panhuysen (1934) képzőművész, zenész, művészetszciológus és teoretikus. Korábban a Den Haag City Museum és az eindhoveni Van Abbe Múzeum munkatársa. 1965-ben megalapítja a fluxus közeli "Kék Kéz Csoportor". a Bende van de Blauwe Hand-ot. 1968-ban elindítja a még ma is működő, kisértés zenei csoportot. a Maciunas Quartetet. 1980-ban létehozza és 21 éven át vezeti az eindhoveni Apolló Házat. A hetvenes évek elején utanisztika isportékek művészeti tanácsadójaként kezd el foglalkozni szisztematikus rendszereickel és matematikai szérákkal s ezt művészeti terékenységében is. fehasználja: Norzák a taláti tárgyak és a véletenek. A hang és a zene egyre jelentősebb válik képzőművészeti terékenységében is. 1982 dta késztit a legkülőnbűzöbb anyagok téhasználásával (ade), sárgaréz, hangszerűnt, nejlon, horgászsineg) Long String (hosszú húr) installációti és ad rajluk koncerteket. 1984-ben a Piarum 84 fesztiválon az Almássy téri szabadidőközpont aulájában a "Paraphrase. Hommage à Franz Liszt' című húrrendszerre és magnószalagra írott művével lepte meg a budapesti közönséget. melyet egy levegőben lóg zongorával lesűlyozott és kifeszített húrinstallációján adott elő szerzőtársával, Johan Goedhart-tal.

http://www.artpool.hu/harmas/apollohuis.html

# HET APOLLOHUIS – HELÈNE & PAUL PANHUYSEN



Photo: Péter Forgács

2003

Photo: Péter Forgács

Lecture by Helène and Paul Panhuysen



Paul Panhuysen performing his piece Peekaboo 4 Long Strings

#### 5–15 August 2003 • Austrian Cultural Forum, London

## B+B at home with Artpool: Hungary Can Be Yours! International Hungary

#### Documentary exhibition - event

A number of new issues were raised in connection with the 1984 exhibition (banned on the day of the opening), in the context of public (socially engaged) art proposed by B+B (Sophie Hope, Sarah Carrington).

At the opening György Galántai, the instigator of this exhibition and founder with Júlia Klaniczay of the Artpool Art Research Centre in Budapest, presented documentation from the original exhibition, the last to be banned in Hungary. The secret police documents and materials from subsequent reconstructions of *Hungary Can Be Yours!* were also on display (~ pp. 81–84, 268–270).

#### **Related events:**

#### 5 August 2003

Screening of Vacation. The Story of the Chapel Studio of Balatonboglár 1970–1973 (1998, 66 min., English subtitles) followed by a discussion with György Galántai.

The Balatonboglár Chapel Studio was a summer studio for Hungarian avant-garde artists and guest artists from abroad run by György Galántai from 1970–73. The Chapel Studio was closed by the authorities in 1973 on the grounds that its activities fed the underground roots of Hungarian avant-garde practices. This presentation coincides with the launch of a new publication outlining the history of the Chapel.

#### 7 August 2003

Presentation about the history of the Artpool Archives by art historian Judit Bodor, followed by an informal discussion about the *Hungary Can Be Yours! / International Hungary* exhibition with György Galántai and Júlia Klaniczay.

Artpool's journey to London also provided the opportunity for a professional visit: Adrian Glew, the trustee of the Fluxus, Mail Art, Concept Art etc. holdings at the Tate Archive (as well as the curator for several exhibitions with such themes), gave a tour of the archives, showed how the materials were stored and spoke about the collection and exhibiting principles of the Tate.

DOCUMENT: correspondence (organization), postcard-invitation, email invitation (En), flyer, program, photo, video  $\blacklozenge$  PUBLICATION: *Occasions 8. B+B at Home*, Austrian Cultural Forum London, 2004, No. 4. BIBLIOGRAPHY: Bodor Judit: Beszámoló a londoni Artpool-hétről (manuscript) ■ Mallows, Lucy: Magyar Magic Season, The Budapest Sun Online, 2003. June 12. ■ B+B at Home Present: Exhibition: HUNGARY CAN BE YOURS / International Hungary, in: Summer Preview to Magyar Magic, Hungary in Focus 2004, May-August 2003, pp. 19–20. ■ B + B at Home presents: Hungary can be yours!/ International Hungary, 5–15 August 2003, online at: www.austria.org. uk, 2003. ■ B+B at home. HUNGARY CAN BE YOURS / International Hungary 5–15 August, 2003, online at: www.welcomebb.org.uk (Austrian Cultural Forum), July 11, 2003 ■ Bálint Mónika: B+B. Beszélgetés-beszámoló, exindex.c3.hu, November 14, 2003 ■ Bodor Judit: Artpool Art Research Centre, in: Occasions 8. B+B at Home, Austrian Cultural Forum London, 2004, p. 4. ■ Mourik Broekman, Pauline van: Relational History, MUTE. Culture and Politics after the Net, No. 27, Winter/Spring 2004, pp. 24–25.



Exhibition interior with Júlia Klaniczay and Judit Bodor



At the discussion: Dawn Redwood and György Galántai (speaking)

#### Afterword to the publications by Artpool\*

Almost all of Artpool's publications before 1990 each have their own story relating not only to the project for which they were produced, but also very much to the political situation in Hungary at that time. We wish to tell these stories soon in a publication chronicling the history of Artpool as it would be interesting to describe how, and in what circumstances, we conspired to print and produce during this era. In the meantime, however, here is just a short introduction to the problem of publishing in a 'socialist country'.

As the right to publish was reserved by and for the authorities, private individuals had great difficulty in publishing anything except visiting cards and wedding invitations up until the middle of the 1980s. It was also necessary to ask special permission to be able to place an order at a printing house. No copy machines were available to the public. Artists, however, were allowed their graphic printing presses and they could use photo and serigraphy, though this irritated the authorities a lot. There were also possibilities on the 'black market', such as when employees working with copy machines in printing houses and offices, for example, would agree to do small jobs on their own when their boss was out of office. Black market trading was prevalent throughout the socialist economy, as wages were very low and stealing from the state was considered normal as nobody felt a personal responsibility for the material used in their workplace. Although black marketeers faced punishment if discovered, of course, they could often escape arrest through bribing corrupt officials.

Printing and copying on the black market was also our only possibility to publish during these years. This always meant that each project was a little more exciting, always having the taste of opposition and a heroic, as well as artistic, quality. It did happen that the police would confiscate material from printers' office drawers during night raids. We often had to be prepared for inquisition. Publishing meant a high degree of personal involvement in such circumstances. This was true not only of the pre-publication processes of conception, organization, editing and design but also in realization. This often involved producing photographs and films for printing, typing texts, making the 'master copy', home-printing covers by serigraphy and assembling and binding the copies, which were sometimes also over-stamped and signed.

György Galántai largely used the fact that he himself was a graphic artist to declare each and all of his publications to be works of art. As these were thus considered bookworks, Galántai therefore had the right under Hungarian law to edit his own graphic prints in limited editions. Anyone looking at the editions produced during these times should be aware of these circumstances when judging the printing quality of the publications. All these items demonstrate a piece of freedom we created for ourselves during these years and every publication was a victory in our continuous struggle to live the normal creative life of an artist in the art community of the world. 27 September 2003 – 30 May 2004 • BALTIC The Center for Contemporary Art, Gateshead, England

## Outside of a Dog Paperbacks & Other Books by Artists

The curator, Clive Phillpot, invited makers of artists' books and authors on the theme to select artists' books from their own collections and send them to the exhibition, explaining the criteria of their selection. György Galántai selected 18 works from Artpool's samizdat artists' books, accompanied by a brief overview by Júlia Klaniczay about the circumstances, difficulties and 'romanticism' of samizdat publishing.

DOCUMENT: request for participation, correspondence, list of publications ◆ CATALOG: Phillpot, Clive – Sune Nordgren (eds.): *Outside of a Dog, Paperbacks and Other Books by Artists,* BALTIC, The Centre for Contemporary Art, Gateshead, 2003, 24 p.

BIBLIOGRAPHY: Klaniczay Júlia: Afterword to the Publications by Artpool, in: Phillpot, Clive – Sune Nordgren (eds.): Outside of a Dog, Paperbacks and Other Books by Artists, BALTIC, The Centre for Contemporary Art, Gateshead (Newcastle), 2003, p. 9.

26 September 2003 ♦ Artpool P60, Budapest (Club Three)

## Workshop / Conversation with Gert-Jan Prins composer

Gert-Jan Prins composer (The Netherlands) presented his composing techniques to the audience and demonstrated how he creates his sounds with the help of radio and television-technique (an event of the Ultrasound Festival).

DOCUMENT: email invitation

#### From October 2003 • www.artpool.hu

#### : Top 28

Virtual signpost exhibition: selection from the 280 signpost notices presented by Artpool at Liszt Ferenc square during the yearly Budapest Autumn Festivals between 1993 and 2002.

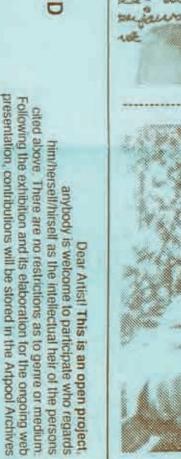
DOCUMENT: invitation WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/harmas/tabla/Top28.html

<sup>\*</sup> Júlia Klaniczay: Afterword to the Publications by Artpool, in: Phillpot, Clive – Sune Nordgren (eds.): Outside of a Dog, Paperbacks and Other Books by Artists, BALTIC, Gateshead (Newcastle), 2003, p. 9.

Deadline: 30 September, 2003.

an international exhibition event organized by Artpool Art Research Center PERSONALITIES, ART, AND WORLD OF THE THIRD KIND

From 17 Oct. through 2 Nov., 2003, in Artpool P60 joint event of the Budapest Autumn Festival



presentation, contributions will be stored in

ventra

acos



que mand de p

6

2003 - THE YEAR OF THE THREE IN ARTPOOL

# THREES AND TRINITIES Of the Third Kind

In actual fact, I meant to change my personality and my first idea was to adopt a Jewish name. Being a Catholic. converting from one religion to another would've in itself qualified as a change. Only I haven't found any impressive or inspiring Jewish name. Then I suddenly thought, how about changing my gender instead? It's so much easier! This is how the name **Brose Selavy** came into being. (Marcel Duchamp)

# THREES AND TRINITIES Of the Third Kind

So the bars that close me up are my self-identity. and it's perfectly normal if I am against them. I can also see the self-identities of all the other artists, so indirectly. I'm addressing them as well when I say:

"To change art requires to first change one's ego. one's identity". (Ben Vautier)

## THREES AND TRINITIES Of the Third Kind

Inasmuch as I've changed myself I have also changed the WORIC - the world has changed at a certain location. (Sandor Altorjai)

Artpool, H -1277 Budapest 23, Pf.52 project@artpool.hu / www.artpool.hu

three persons / three attitudes / three perspectives



Personalities, Art and World of the Third Kind HÁRMASOK ÉS HÁRMASSÁGOK

A harmadik típusú személy, művészet és világ

Three Persons • Three Attitudes • Three Perspectives:

Marcel Duchamp, Ben Vautier, Sándor Altorjai

International exhibition with 164 participants on Artpool's call. Curator: György Galántai.

See the list of participants on the exhibition flyer ( $\blacktriangleright$  p. 336)

DOCUMENT: call (Hu, En), email call (En), invitation, flyer, video



Contribution from Clemente Padin



Contribution from Roberto Scala

Contribution from Rocola

SONALITIES, ART,

WORLD

OF THE THIRD KIND

THIS -

TACO

SHOW

\*

0

7

RE FOR

2003 - THE YEAR OF THE THREE IN ARTPOOL

PERSONALITIES, ART, AND WORLD OF THE THIRD KIND 7 - 21. November 2003. - exhibition at the Artpool P60 – Budapest

# THREES AND TRINITIES

three persons | three attitudes | three perspectives

# THREE INCONSISTENT PARTS OF REALITY personalities, art and the world diversity, identity and the possible third

Authors of the exhibited works:

ALBRECHT/d. (D) · ALTEMUS, Red (USA) · ALTOBELLI, Franco (I) · BABENKO, Dmitry (RU) · BANANA PRODUCTIONS (CDN) · BARACCHI, Tiziana (I) · BARDUCCI, Piero (I) · BARONI. Vittore (I) · BEAMER, Becky (USA) · BENNETT, John M. (USA) · BERICAT, Pedro (E) · BESANT, Derek Michael (CDN) · BLEUS, Guy (B) · BONARI, Adriano (I) · BOSCHI, Anna (I) · BOWEN, Dore (USA) . BuZ blurr (USA) . CAPATTI, Bruno (I) . CARRETTA, Luisella (I) . CRESTON, Bill (USA) . CUCINIELLO, Natale (I) . DECOSTE, Patrick (CDN) . DELLAFIORA, David (AUS) · DIOTALLEVI, Marcello (I) · DISTEL, G+H (I) · DUDEK-DURER, Andrzej (PL) · DYAR, Mike / Eat Art (USA) + ESPOSTI, Rita Degli (I) - EVANS, John (USA) - EVER ARTS (NL) -FACTOR 44 (B) · FALLICO, Arturo G. (USA) · FEDI, Fernanda (I) · FIERENS, Luc (B) · FOREMAN, Frank (USA) . FRANGIONE, Nicola (I) . FULIEROVA, K. (SK) . FURNIVAL, John (F) · GAGNON Jean-Claude (CDN) · GALANTAI György (H) · GALLINGANI, Alberto (I) · GELUWE, Johan van (B) · GIAN, John (I) · GOLCHERT, Rajner (D) · GOMEZ, Antonio (E) · GROH, Klaus (D) · HAHN, Horst (D) + HAINING, Peter (GB) + HARGUINDEY, Miguel (E) + HARLEY-TERRA CANDELLA (USA) . HARROFF, William (USA) . HEGEDUS 2 Laszió (H) . HIGGINS III., E. F. (USA) JANSSEN, Ruud (NL) • JANUS EDITION (D) • JOE, Emily (I) • JUPPITER-LARSEN, GX (USA) • JUSTESEN, Kirsten (DK) • KAMPERELIC, Rora & Dobrica (YU) • KECSKES Péter (H) • KOIVISTO Kaisu (SF) . KOLLER, Julius (SK) . KULEMIN, Edward (RU) . KUSINA, Jean (USA) . LADRUM, Dan (USA) . LE PEINTRE NATO (F) . LENOIR, Pascal (F) . LIUZZI, Oronzo (I) . MacLENNAN Alastair (N.IRL) · MAGGI, Ruggero (I) · MALOK (USA) · MARAUX, Yves (F) · MARTINOU, Sophia (GR) · MARX, Graciela Gutiérrez (RA) · McCARTHY Danny (IRL) · McSHERRY, Fred (CDN) - MELNIKOV-STARQVIST, W. R. (RU) - MIMICA, Svjetlana (CR) -MINARELLI, Enzo (I) · MIRO, Antoni (E) · MITTENDORF, Henning (D) · MONTES, Rene (MEX) · MORANDI, Emilio (I) . NIELSEN, Morgens Otto (DK) . NIELSEN, Niels H. S. (DK) . NOHE, Timothy (USA) · OLBRICH, Jürgen O. (D) · ORIMOTO, Tatsumi (J) · ORLAN (F) · PACI, Fausto (I) · PADIN, Clemente (U) · PERFETTI, Michele (I) · PILCHER, Barry Edgar (IRL) · POTTE, Jean-Noel (CDN) · PUCCI, Giancarlo (I) · REDWOOD, Dawn / Aard Press (GB) · ROBIC, Jean-François (F) · ROCA, Anton (I) . ROCOLA (USA) . RONAI, Péter (SK) . ROOK, G. J. de (NL) . ROSENTHAL, Barbara (USA) · SAITO, Takako (D) · SASSU, Antonio (I) · SATIN, Claire Jeanine (USA) · SCALA, Roberto (I) · SCHLIESSER, Thomas (D) · SIMON, Baudhuin (B) · SOLTAU, Annegret (D) · SPATHI, Litsa (D) · SPERLING, Ronald (BR) · STAMENKOVIC, Marko (YU) · STAS, Serov (RU) · STATE OF BEING (USA) . STRADA, Giovanni (I) . SUEL, Lucien (F) . SUGAR (D) . SUGAR Janos (H) · SUTHERLAND (CDN) · SVOZILIK, Jaromir (N) · SZTUKA FABRYKA (B) · THUSBERG, Panu (SF) . TILILA, Paul (SF) . TORRENS, Valentin (E) . TOTH Karoly (NL) . UPTON, J. (GB) · VARNEY, Ed / Big Dada (CDN) · VAUTIER, Ben (F) · VERES Julia (NL) · WATLINGTON, R. E. (USA) · WROBEL Péter (H) · YAMAGUCHI, Hitomi (DK)

# http://www.artpool.hu/harmas/oszi



thank you for your participation G. Garantoi



Anton Roca (I): Anton Ibrahim, Anton Louis Steve, Anton Xing, 2002 (photo prints, part of the project "LuogoComune")





Fred McSherry: 2 = third kind (me), 2003 (photo work)



Annegret Soltau: Drillingskopf mit Tochter und Sohn, 1994–2003 (photo restitching)



TO: ARTPOOL - PERSONALITIES : art : AND THE WORLD OF GALANTAL

Contribution from Guy Bleus, 2003 (digital image)



Paolo Scirpa: Ara Coeli and Capitol, Rome, 15.07.1984 (postcard collage)







Lucion SUEL



Júlia Veres: Play of features, 2003



Contribution from Lucien Suel, 2003

ORLAN: Tricéphale, 2003



György Galántai: Democratic Triangle, 1985 (kinetic steel sculpture)



Sophia Martinou: Trinity 1+1+1=1, 2003 (assemblage)

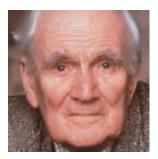
2003 - THE YEAR OF THE THREE













Dore Bowen: God's Algorithm



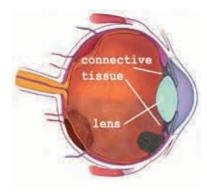
000

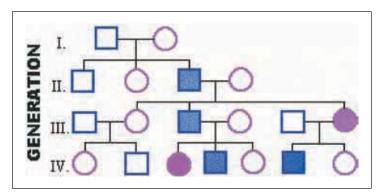
This work, titled *God's Algorithm*, is a part of an ongoing series titled "Connective Aesthetics."

It explores the notion of "connectivity" and the various ways in which, today, new and often bizarre relationships are produced by way of technology. For instance, digital images involve units that are organized and re-organized within a whole and can manifest in many possible configurations. The digital image is but one example of the way that analog (for instance photography) has been transformed into units, resulting not only in a new kind of image, but a new understanding that stretches our knowledge of perception as well.

My working process mirrors these technological changes as well. *God's Algorithm* was produced by gathering images from the Internet and adjusting them in PhotoShop. Six final images were sent via Internet to a manufacturer in California who parceled the job out to another company that printed the images on a pre-fabricated cube. Less than a week later, I received the object in Ithaca, New York by United Parcel Service. I then sent the cube via Express Mail to the Artpool Archive and Research Center in Budapest, Hungary – the very city where the Rubik's cube was invented in 1976.

*God's Algorithm* is in the form of a Rubik's cube with one digital portrait printed on each side of the cube. The tightly-cropped images are of American president Abraham Lincoln, Al-Qaeda leader Osama Bin Laden, the beheaded Catholic Mary Queen of Scotts, French president Charles de Gaulle, Bloomsbury poet Lynton Strachey, and Egyptian Pharaoh Akhenaten. Each one of these figures is diagnosed with having (or having had) Marfan syndrome – a heritable condition that affects the connective tissue. The primary purpose of connective tissue is to hold the body together and provide a framework for growth and development. In Marfan syndrome, the connective tissue is defective and does not act as it should. Men and women of any race or ethnic group can be affected, and no group seems particularly susceptible. Although the disease is named after the French doctor Marfan – who first identified a group of skeletal characteristics in 1896 – it was not until the mid-twentieth century that studies were conducted. Marfan Syndrome is a relatively recent diagnosis.





Like the discovery of Marfan syndrome, the Rubik's cube developed from an appreciation of the pivotal role that connectivity plays in producing geometric forms; in mathematics this is called "group theory." The Rubik's cube, invented by the Hungarian Ernő Rubik in Budapest in 1976, is an example of group theory in three dimensions. What Ernő Rubik set out to do was create a three dimensional object, of aesthetic value, which was not only richer in configuration variations and more of a mental challenge than any puzzle in existence, but would also continue to be one self contained whole throughout its manifold transformations.

Quite early in the study of the Rubik's cube, people realized that the terminology and tools of group theory would need to be better developed in order to understand this amazing object. It was the first mathematical toy to exemplify much of the theory of groups in a concrete way. One could actually hold a group in one's hand. Even experienced mathematicians found that they gained fresh insights into group theory as they struggled to solve the cube and to make sense of what they were doing.

The principal unsolved problem of "cube theory" is finding the maximum number of moves to restore a cube to its initial or solved state. This is called the length of "God's Algorithm," or the diameter of the graph of the cube. Determining this requires examining something like all the positions of the cube, and there are 43,252,003,274,489,856,000 (or  $\sim 4.3 \times 1019$ ) such patterns. If one could examine one pattern every microsecond, this would take about 1.4 million years. Since there are many millions of computers and computer speed is still increasing significantly, this computation is now approaching feasibility, and some scientists suspect the answer will be known by 2010 or 2020.

The Rubik's cube is group theory in practice; it encourages users to understand the construction of "groups" from bits or units. What is the relationship between Abraham Lincoln and Osama Bin Laden? What makes a group? Does medicine give us a model to understand groups as comprised of units that suffer equally from a lack of connectivity? Or are we all suffering from a lack of connectivity that affects human vision, but also the skeletal components of civilization? Despite these dour prospects, new forms can and will emerge from the cube's 43,252,003,274,489,856,000 possible patterns. I have placed digital images of (in)famous individuals with Marfan syndrome on the Rubik's cube in order to encourage users to play with the possibilities of "connective aesthetics." New, perhaps myopic, relationships can be forged with this instrument. Although each image represents a seemingly unrelated historical figure, it is interesting to note that these individuals are liminal yet strategic figures in the process of cultural and/or historical transformation.

(22 September 2003)

# 7, 12, 14, 19 November 2003 Artpool P60, Budapest

# Look Out The Memes Are Coming!

Vigyázat, támadnak a mémek!

Aesthete Zoltán Sebők's infectious lectures on cultural infection. (A video screening of the previous lecture precedes each event.)

DOCUMENT: invitations, email invitations, video

BIBLIOGRAPHY: *Mémtámadás*, kaleidoskop.hu, November 5, 2003 (notice)

16 December 2003 Artpool P60, Budapest

### "There is no such thing as memetics" A metaphor of the memes comes to life

"Olyan nincs, hogy memetika"

Egy metafora életre kel - a mémekről

A lecture by **Anett Ragó** and **Péter György** reflecting on the lecture series by Zoltán Sebők. A discussion among the lecturers follows the event.

DOCUMENT: invitation, email invitation, abstract (A mém mém és a "humanista" elme – szemben a mémelméletekkel – a lecture by Péter György and Anett Ragó), video

28 December 2003 • Artpool P60, Budapest (Kamilla day)

Memory of the Third Kind - The Connection Sándor Altorjai and Miklós Erdély, the people who can exercise mutual influence

A harmadik típusú emlék - a kapcsolat Altorjai Sándor és Erdély Miklós, az egymásra hatni tudó emberek

The last Club Three: playing the original audio documents from Artpool's archive, recorded by György Galántai; presentation of the Altorjai and Erdély websites extended for this occasion as part of the Artpool website; a discussion with the audience remembering the relationship between the two artists and their mutual influences. (The Sándor Altorjai oeuvre exhibition at the Műcsarnok / Kunsthalle during this time, lent special relevance to this event.)

DOCUMENT: invitation, email invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Altorjai és Erdély, Magyar Narancs, December 18, 2003, p. 12 (notice)



Sebők Zoltán: Fertőző előadások a kulturális fertőzésről 2003. november 7, 12, 14, 19, 21.-én, 18 órakor

Artpool P68 (Euclapent VI., Paulay Ede ulca 60.)

A memetika liatsi, am manis rendkivul dinamikusan burjanzo, tobb teruletni – genetika svoluciolemiler, informatika, vinitoja, pszichologia, kognitiv tudományck – taplatkozo interdiszciplina, amely máris hasonio szerepet töt bie a tudományck világiban, mnie egykor a szerelotika. Azokkal a mémnek tervezett információs miettakkal toglaloczi, amelysker o liotógus Ricched Dawkins esideleg a gör, lietor a vinit kutarális megfelselisent haracoso mojo zákor interdiszciplinata a telenesze esideleg a göre utaka szerelő a szerelő a szerelő a szerelő a szerelő szerelő szerelő gén című könyvében kilejett göndulataval Dawkins maga s szyfaszt hatekoso mégre felselisent teleséset a szerelő gén című könyvében kilejett göndulatával Dawkins mága szyfaszt hatekoso telesztelő teleszéset a szerelő telese.

Az előadások előtt 16 órától megtekinthető:

HÁRMASOK ÉS HÁRMASSÁGOK három személy | három magatartás | három nézőpont

HÁROM ELLENTMONDÁSOS VALÓSÁGRÉSZ a SZEMÉLYISÉG a MŰVÉSZET és a VILÁG a különbözés az azonosság és a lehetséges harmadik



# 2004 -THE YEAR OF THE FOUR -AT ARTPOOL

27 January 2004 • Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest

# Information as an Invisible MaSter (the unlikely combination of elements)

Az információ mint láthatatlan MeSter (elemek valószínűtlen kombinációja)

Visual, audio and text documents about the relationship between Miklós Erdély and Sándor Altorjai – men who could mutually inspire each other.

**György Galántai's talk and internet presentation** at the launch of the book about the oeuvre of Sándor Altorjai (accompanying event to the Sándor Altorjai oeuvre exhibition).

DOCUMENT: invitation-flyer, email invitation

#### 3 February – 2 May 2004 🔶 Millenáris Park, Budapest

## Samizdat. Alternative Culture in Central and Eastern Europe from the 1960s to the 1980s

Szamizdat. Alternatív kultúrák Kelet- és Közép-Európában 1956-1989

Samizdat, an exhibition organized by the Forschungsstelle Osteuropa in Bremen, was devoted to a cultural phenomenon peculiar to Central and Eastern Europe during the sixties, seventies and eighties, i.e. the alternative culture that emerged in the intellectual and spiritual illegality under communist dictatorships. The four hundred or so exhibits, including typed and printed books, posters, flyers, photographs, fine art albums, paintings and sculptures of the Bremen collection presented the political, cultural, literary and fine art opposition in Hungary, Poland, former Czechoslovakia, the GDR and the Soviet Union. The exhibition material previously showcased in Berlin (2000), Prague and Brussels (2002) could be seen in Budapest extended with documents and works added from the material of the Artpool Art Research Center, among others.

# 25 February 2004 (in the series Samizdat Wednesdays)

#### • Balatonboglár - Chapel Studio (1970-1973)

round table discussion with György Galántai, Péter György, István Hajdu, Júlia Klaniczay

Film screening before the discussion: *Kultúr / Galántai / domb* [Culture / Galántai / Hill] – a film by György Galántai,

MTV, V. Stúdió, Fríz Produceri Iroda, 1992, and after the discussion: *Vacation. The Story of the Chapel Studio of Balatonboglár 1970–1973*, a film by Árpád Soós, Róbert Római and Edit Sasvári (art historian and reporter of the film), MTV, 1998.

DOCUMENT: press documentation, invitation, email invitation for the discussion, program brochure, flyer, videos (of the exhibition opening and the round table discussion) Yeartie, list of works (lent for the exhibition) ◆ CATALOG: *Szamizdat. Alternatív kultúrák Kelet-* és Közép-Európában 1956–1989, Stencil Kiadó – Európai Kulturális Alapítvány, Budapest, 2004, 263 p.

BIBLIOGRAPHY: Heidrun Hamersky – Wolfgang Schlott (eds.): Dokumentation. Samizdat. Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa: Die 60er bis 80er Jahre. Eine Ausstellungstournee der Forschungsstelle Osteuropa, Forschungsstelle Osteuropa, Bremen, 2004, 96 p. E Földes András: Mocskos idő, sose lesz vége, index.hu, February 5, 2004 Szombathy Bálint: "Szamizgatók". Etűdök a Szamizdat – Alternatív Kultúrák Közép- és Kelet-Európában 1956– 1989 című kiállításra (Millenáris Park, Budapest, 3 February – 2 May 2004), exindex.hu, February 19, 2004 JA: Retrók előre. Altorjai Sándor életmű-kiállítása – Műcsarnok, Szamizdat – Millenáris Park, Artpool – 80-as évek, Frantisek Drtikol – Mai Manó Galéria, Criticai Lapok, Vol. 13, No. 3, 2004, pp. 25–26. E Tornai Szabolcs: Szabadságtechnikák. Huszonöt éves az Artpool Művészetkutató Központ, Heti Válasz, March 18, 2004, pp. 40–42 (notice)

More general bibliography about the exhibition (selection): Szamizdat, Magyar Narancs, February 5, 2004, p. 8. ■ Nagy Gergely: Ökológiai búvóhely, Műértő, March 2004, p. 2. ■ Kovácsy Tibor: Múlt, de a miénk. Nemzetközi szamizdat-kiállítás, Magyar Narancs, March 11, 2004, p. 32.

# 19 March – 3 April 2004 ◆ Artpool P60, Budapest (a program of the Budapest Spring Festival)

# Welcome EU!

Üdv EU! Artpool Art Tour 1979, 1982

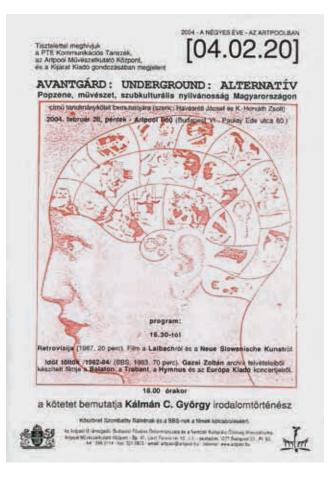
Two European Art Tour projects by Artpool. (► pp. 41–42, 76–77.)

Documentary exhibition and web documentation. Opened by Endre Szkárosi.

DOCUMENT: invitation, email invitation, Budapest Spring Festival's program brochure, video

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/events/ArtTour79/index\_en.html 
www.artpool.hu/events/ArtTour82/index\_en.html

BIBLIOGRAPHY: Tornai Szabolcs: Szabadságtechnikák. Huszonöt éves az Artpool Művészetkutató Központ, Heti Válasz, March 18, 2004, pp. 40–42.





#### 20 February 2004 Artpool P60, Budapest

Avant-garde: Underground: Alternative Avantgárd: Underground: Alternatív Pop music, Art, and Subcultural Publicity in Hungary

The book, published in cooperation with Artpool, was introduced by literary historian György Kálmán C.

As an accompanying event, a video linked to the theme of the book was shown: Film about Laibach and Neue Slowenische Kunst (1987, 22 min.); *Időt töltök [Spend Time] /1982–84/.* Zoltán Gazsi's film made from his archive footage of concerts of the bands Balaton, Trabant, Hymnus and Európa Kiadó (Balázs Béla Studio, 1993, 72 min.).

DOCUMENT: invitation, email invitation, video ◆ PUBLICATION: Havasréti József – K. Horváth Zsolt (eds.): Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon, Kijárat Kiadó – Artpool Művészetkutató Központ – PTE Kommunikációs Tanszék, Budapest, Pécs, 2003, 239 p.

BIBLIOGRAPHY: Keresztesi József: Egy kalandot őriz a formalin. Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon, Magyar Narancs, January 22, 2004, pp. 36–37. Havasréti József – K. Horváth Zsolt (eds.): Avantgarde: underground: alternatív, Élet és Irodalom, A hét könyve, February 6, 2004, p. 22. Avantgárd: Underground: Alternatív..., Magyar Narancs, February 19, 2004, p. 8 (notice) Avantgárd: Underground: Alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon..., litera.hu, February 20, 2004 (notice) JA: Retrók előre. Altorjai Sándor életmű-kiállítása – Műcsarnok, Szamizdat – Millenáris Park, Artpool - 80-as évek, Frantisek Drtikol - Mai Manó Galéria, Criticai Lapok, Vol. 13, No. 3, 2004, pp. 25–26. ■ Koszits Attila: Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon, ECHO - pécsi kritikai szemle, No. 1, Pécs, March 2004 Jánossy Lajos: "Néha nulla vagyok, néha meg egy". Avantgárd: underground: alternatív. Artpool-Kijárat, 2004, www. litera.hu, March 11, 2004 ■ Kálmán C. György: Történészek és tanúk, Élet és Irodalom, March 26, 2004, p. 27. E Fonyó Attila: A pangás évei, BUKSZ, Autumn 2004, pp. 195-205. ■ Gergely András: Ellenbeszéd és médiamanipuláció. (Bevásárlóséta a kortárs közléskultúra piacán), Forrás, 2004/10, pp. 106-112. [about the book Avantgárd: underground... pp. 110–112.] ■ Tornai Szabolcs: Szabadságtechnikák. Huszonöt éves az Artpool Művészetkutató Központ, Heti Válasz, March 18, 2004, pp. 40-42 (notice)



At the opening of Welcome EU!

## A Game, by All Means Is It All Different with Fine Art?

Játék, Mindenkép(p)en Egészen másként áll a dolog a képzőművészettel?

An exhibition of works by the Hungarian Art Academy's students specialising in painting (Dóra Maurer's class).

See the list of participants on the invitation here reproduced.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video You the WEB-CATALOG: www.artpool.hu/2004/jatek/

BIBLIOGRAPHY: Dékei Kriszta: *Mai Feladványunk: a játék*, Balkon, 2004/5, pp. 29–32. Artpool: múlt és jelen, Magyar Narancs, April 22, 2004, p. 8 (notice) Bujdosó Alpár: *Mester és tanítványai*, Élet és Irodalom, June 18, 2006

# 2004

23–25 April 2004 🔶 Bercsényi Kollégium, Budapest

# Bercsényi 28-30 Spring 2004

Exhibitions, presentations, film screenings and performances featuring the underground movement of the 1970s and 1980s. Artpool contributed to the research that preceded the exhibition as well as to the exhibition itself by loaning numerous photo documents about art events organized in the 1970s and 1980s at the Bercsényi Club.

DOCUMENT: invitation, flyer, Kari Papír program brochure

BIBLIOGRAPHY: Antal István: *B28–30 Tavasz 2004. Három napig tartó örömünnep a Bercsényi klubban,* Balkon, 2004/5, pp. 35–36.

23 April 2004 ◆ Centrum Kultury (Performance Art Centre), Lublin, Poland

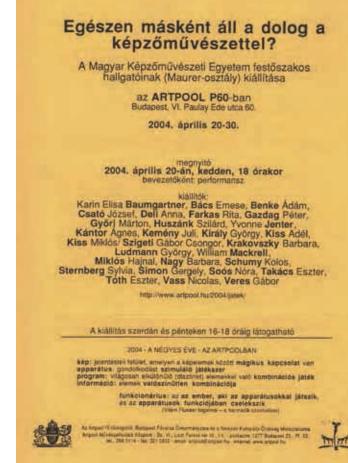
## Archiving Performance Performing the Archive

Presentation by **Judit Bodor** about Artpool and György Galántai in the framework of *Europe: Art's Spots*, a series of lectures and presentations between February and May 2004, where the most significant art spaces organizing performances were presented. In addition to Artpool, invited spaces and projects were the French Polysonneries Festival, Akenaton from Ajacco, the German E.P.I. Zentrum, and the Dutch Het Apollohuis.

DOCUMENT: correspondence, invitation, program brochure, flyer, poster 

PUBLICATION: Waldemar Tatarczuk (ed.): *Europe: Art's* Spots, Centrum Kultury w Lublinie, Lublin, 2004 (in Polish)

BIBLIOGRAPHY: Bodor Judit: *Artpool / Budapest*, in: Waldemar Tatarczuk (ed.): *Europe: Art's Spots*, Centrum Kultury w Lublinie, Lublin, 2004, pp. 51–64. (in Polish) Bodor Judit: *Artpool / Budapest*, 2004 (the study in English), www.osp.art.pl/spots/budapest/budapest\_en.htm



7-8 August 2004 Artpool Studio, Kavics u. 3., Budapest

## Ryosuke Cohen at Artpool

Cohen toured Central Europe, also stopping at Artpool, with the objective of making new "fractal portraits" for his Portrait Projects series.

Participants of the event in Budapest: Pál Bial, Ágnes Galántai, György Galántai, Júlia Klaniczay, András Lengyel, Bálint Szombathy (> p. 355).

DOCUMENT: photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2004/4D/Cohen.html

24 September 2004 • Civil Közösségek Háza, Pécs

## The Activities of the Artpool Art Research Center

Presentation of **Júlia Klaniczay** at the conference "*Cultural Turn*" *Chances of Cultural Science in Hungary* organized in the framework of the PhD program *Metamorphosis of Modernity: Perspectives of Cultural Science.* 

DOCUMENT: request, correspondence, program, presentation (main points and slides)

14 October 2004 • Artpool P60, Budapest

## Report of the Raiffeisen Bank grantees in 2004

A grant was given to Artpool in 2004 to support research about contemporary art at the archive.

Greetings and keynote speeches by: Ildikó Petheő (Raiffeisen Bank) and Júlia Klaniczay (Artpool).

Lectures by grant recipients:

Pál Bial: Mail art in Hungary (1971–1987). Invited guest speaker: Annamária Szőke

**Judit Bodor**: *Issues and Questions of Archiving Contemporary Art. Contemporary Art Archives.* Invited guest speaker: Péter György. Lectures were followed by a discussion.

DOCUMENT: research plans, invitation, email invitation, video You Tube, reports

BIBLIOGRAPHY: Bodor Judit: Archívum – mozgásban – megközelítések, perspektívák, kapcsolatok, Balkon, 2004/7, pp. 34–40. Bodor Judit: Archives in motion – "approaches, perspectives, interlinking", 2004 (the study in English), www.artpool.hu/Recenzio/Interarchive.html

20 October 2004 • Artpool P60, Budapest

Arrigo Lora-Totino: performance of sound and gymnastic poetry

: poesia sonora e ginnica

Host of the event: Endre Szkárosi.

DOCUMENT: invitation, email invitation (Hu, En)

Szeretettel meghívjuk 2004. október 20. – 18 órára - Artpool P60-ba (106) Budapest, Paulay Ede u. 60.) az első magyar avantarára (költő - Artiposi Pállar (1554-1594) szöletésapalás

# Arrigo Lora-Totino

poesia sonora e ginnica / hang- és tornaköltészeti performanszára





# 29-30 October 2004 ♦ Pécs Cultural Centre, Pécs

# Underground Culture and alternative Publicity II

Underground kultúra és alternatív nyilvánosság II

Scientific conference with the co-organization and participation of the Communication Department of the Univerity of Pécs and the Artpool Art Research Center. Included in the program were:

Presentations by Artpool's staff members

**Csilla Bényi**: An Underground Periodical from the Seventies the "Szétfolyóirat" ["Spreadiodical"]

**Pál Bial**: Opportunities of Publicity for mail art in Hungary **Judit Bodor**: Duel – the Practice and Research Opportunities of Performance Art

Screening: Documents from the Artpool Video Archive: Creativity–Visuality (Balázs Béla Studio, 1988), I. Hazai Maművészeti Magazin [First Hungarian Nowart Magazine] (1991) – introduction by Júlia Klaniczay.

DOCUMENT: program–leporello, email invitation, poster, manuscript of the lectures (Judit Bodor, Pál Bial)

BIBLIOGRAPHY: Konferencia az undergroundról, Magyar Narancs, October 28, 2004, p. 8 (notice) Konferenciák Pécsett, www.litera. hu, October 19, 2004 Rekvényi Katalin: Underground konferencia 2, www.univpecs.hu, November 12, 2004 (notice) Bényi Csilla: Egy underground lap a 70-es évekből: a Szétfolyóirat, in: Havasréti József – Szíjártó Zsolt (eds.): Reflexió(k) vagy "mélyfúrások"? A kultúrakutatás változatai a "kulturális fordulat" után, Gondolat – PTE Kommunikációés Médiatudományi Tanszék, Budapest–Pécs, 2008, pp. 187–201. 5-19 November 2004 Artpool P60, Budapest

## The Telematic Society: art in the 'fourth dimension' A telematikus társadalom: művészet a negyedik dimenzióban

Autumn research project at Artpool. International exhibitionevent: works by 190 artists from 26 countries. Curator: György Galántai.

See the list of participants on the back of the invitation ( $\blacktriangleright$  p. 348).

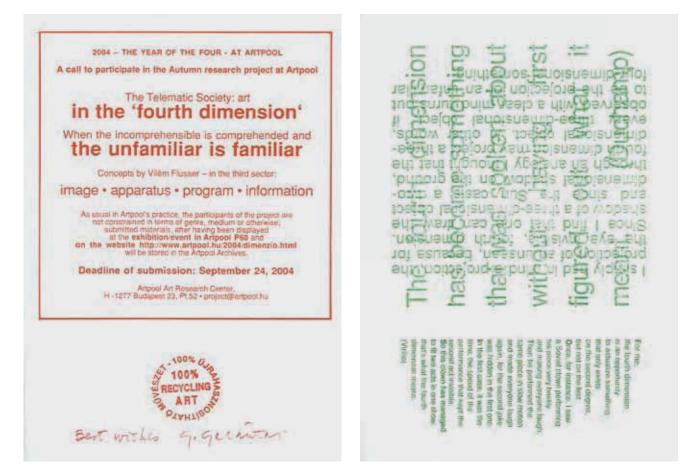
DOCUMENT: call (Hu, En), email call (En), invitation with the list of participants (Hu, En), video Ym Tube WEB-CATALOG: www.artpool.hu/2004/dimenzio.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: A telematikus társadalom – művészet a negyedik dimenzióban..., Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), November 4, 2004, p. 45 (notice)



DOGTRA TA - RUCH SET TO RAPY SHT - 4003 DOGTRA TA - RUCH SET TO RAPY SHT - 4003 DOGTRA TA - RUCH SET TO RAPY SHT - 4003 The response of mutual set in is experienced and the response of th

"Answer" to the call by Jean Dupuy (collage, drawing)



Call for the project (first and second page)

The Telematic Society: 26 countries 190 artists

# 4D 4D 4D 4D ort 4D 4D 4D 4D 4D in the 4D 4D 4D 4D 4D 'fourth dimension' 4D 4D 4D 4D 4D

the autumn research project at Artpool November 2004 – Artpool P60 – Budapest

http://www.artpool.hu/2004/dimenzio.html

THANK YOU FOR YOUR PARTICIPATION



g. Garanta

# A telematikus társadalom:

Argentina · MARX, Graciela Gutiérrez · Australia · DELANEY, Sarah · DELLAFIORA, David • SPENCE, Pete • Belgium • BARBERY, Stephan • FACTOR 44 • FIERENS, Luc • GELUWE, Johan van • SIMON, Baudhuin • Brasil • CARUSO, Mara • KEPPLER, Roberto · SPERLING, Karen · SPERLING, Ronald · Canada · BANANA, Anna · BERTRAND, Diane • DECOSTE, Patrick • FELTER, Jas W. • McSHERRY, Fred • Denmark · ANDERSEN, Eric · NIELSEN, Mogens Otto · NIELSEN, Niels H. S. · YAMAGUCHI, Hitomi • Finland • TIILILA, Paul • France • BENSIDON, Eric • BLAINE, Julien • BURGAUD, Christian • DALIGAND, Daniel • DUPUY, Jean • FURNIVAL, John • HUBAUT, Joel • HUGUES, Jean • LEBEL, Jean-Jacques • LENOIR, Pascal • PÉNARD, Rémy • PISSIER, Philippe • ROBIC, Jean-Francois • ROSE, Matthew • SOURDIN, Bruno TRANI, Michel • VAUTIER, Ben • ZAV – Albatroz • Germany • BERGER, Michael • BRAUMULLER, Hans • BRAUN, Tom • FLUXUS HEIDELBERG - SPATHI & JANSSEN • GOSEWITZ, Ludwig · GRUNDMANN, Elke · IRMER, Sugar · NETMAIL A & P · NIESLONY, Boris • PUTZ, Claudia - PIPS DADA CORPORATION • SCHLIESSER, Thomas . SOLTAU, Annegret . SPANIER, Wolfgang . STAECK, Klaus . URBAN, Sigismund · WALDAU, Ulrich · WINNES, Friedrich · WINTER, Tom Jr. · ZILLING, Bernhard · Great Britain · A.1 Waste Paper Co. Ltd · KENNEDY, Tony · UPTON, John · Greece · MARTINOU, Sophia · Holland · BIBLIOTHECA GULLBIANA · EVER ARTS · JONGE, Ko de • RAEL MAIL • ROOK, g. j. de • Hungary • FENYVESI Anikó • GALÁNTAI György • JANKOVICS Zoltán • KECSKÉS Péter • KOVATS Borbála • MÉSZÁROS Márta / MILLESIME • RACZ Dávid • SZKAROSI Endre • TANDORI Dezsô • TASNADI József • Italy · AMATO, Antonio · BARACCHI, Tiziana · BELLINI, Lancillotto · CAPATTI, Bruno · CARRETTA, Luisella · CHIARLONE, Bruno · CORNER, Philip · DAMIANI, Andrea P. · DAVINIO, Caterina · DIOTALLEVI, Marcello · FRANGIONE, Nicola · GALLINGANI, Alberto • GUT, Elisabetta • JOE, Emily • LE DONNE, Ettore • LIUZZI, Oronzo • MAGGI, Ruggero • MORANDI, Emilio • PATELLA, Luca Maria • PERFETTI, Michele • PINKY • PUCCI, Giancarlo • SASSI, Fabio • SASSU, Antonio • SCALA, Roberto • SCIRPA, Paolo STRADA, Giovanni - Ireland - McCARTHY, Danny - PILCHER, Barry Edgar - Japan -COHEN, Ryosuke · JACK, Seiei · NAKAMURA, Keiichi · ORIMOTO, Tatsumi · SHIMAMOTO, Shozo • TSUBOUCHI, Teruyuki • Poland • BOROWIK, Grazyna • DUDEK-DÜRER, Andrzej • GÓRECKI, Pawel • KAZMIERCZAK, Wladyslaw • PAJONK, Izabella "Degardo" · PETASZ, Pawel · Romania · PETCA, Ovidiu · Russia · BABENKO, Dmitry · KULEMIN, Edward • MELNIKOV, WIIII R. • TOLSTOV, V. L. • Slovakia • FULIEROVA, Kvetoslava · KOLLER, Julius · Spain · BERICAT, Pedro · FERRANDO, Bartolomé · TORRENS, Valentin · Switzerland · MINKOFF, Gérald · SCHWARZ, Martin · Norway · RAA, Lasse • SVOZILIK, Jaromir • Uruguay • PADIN, Clemente • USA • ALTEMUS, Reed • BASINSKI, Michael • BENNETT, John M. • BLASTER, AL • BLOCH, Mark • BONDIOLI, Guido • BROWN, Robert Delford • BUCK, Dan • buZ blurr • COOK, Geoffrey • CRESTON, Bill • DAMMANN, Marilyn • DICKAU, Mike • DOUG Z. • STICKER DUDE • DYAR, Mike - EAT ART • FOREMAN, Frank • GAGLIONE, Picasso • GNAZZO, Anthony J. • HELD, John jr. • HOARE, Tyler • HONORIA • JOHNSON, Charlotte • JUPITTER-LARSEN, G. X. • LANDRUM, Dan • MALOK • MARLOWE, Willie • McELWEE, Van • MEW, Tommy • mIEKAL aND • NERO, Eddie • OISTEANU, Valery • PROST, R. • RININGER, John • ROCOLA • ROSENTHAL, Barbara • SATIN, Claire Jeanine • SMUEL STATE OF BEING • TOBIER, Nick • TUCKER, Daniel • VASSILAKIS, Nico • WILSON, William S. • WOOD, Reid & YOUNG, Karl • Yugoslavia • KAMPERELIC, Rora & Dobrica.

# művészet "a negyedik dimenzióban"



Ray Johnson in Maryland, 1965 (postcard)



Ray Johnson, Suffolk Street apartment, 1967 (postcard)



Van McElwee: Flag and its shadow, video, 2004 (postcard)







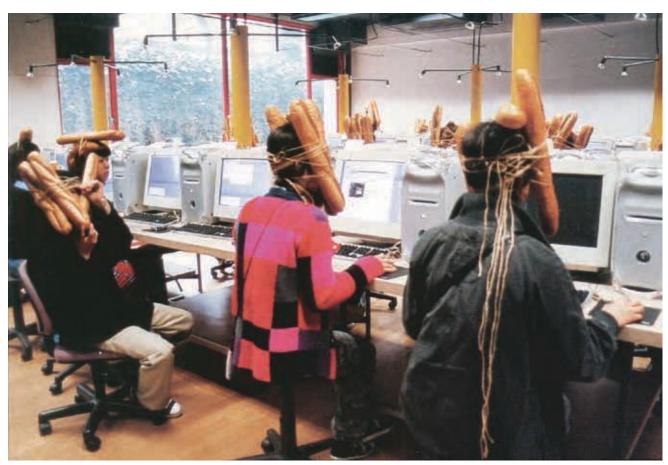
Pawel Petasz: May Flag Day, performance, 2004



Emilio Morandi: Morandi Conspiracy..., 2004 (colored photocopy)



Tatsumi Orimoto: Play With Eight Hundred Chicken, performance, Chicken Farming at Hasunomien, Yame-Gun Fukuoka, Japan, 2003 (postcard)



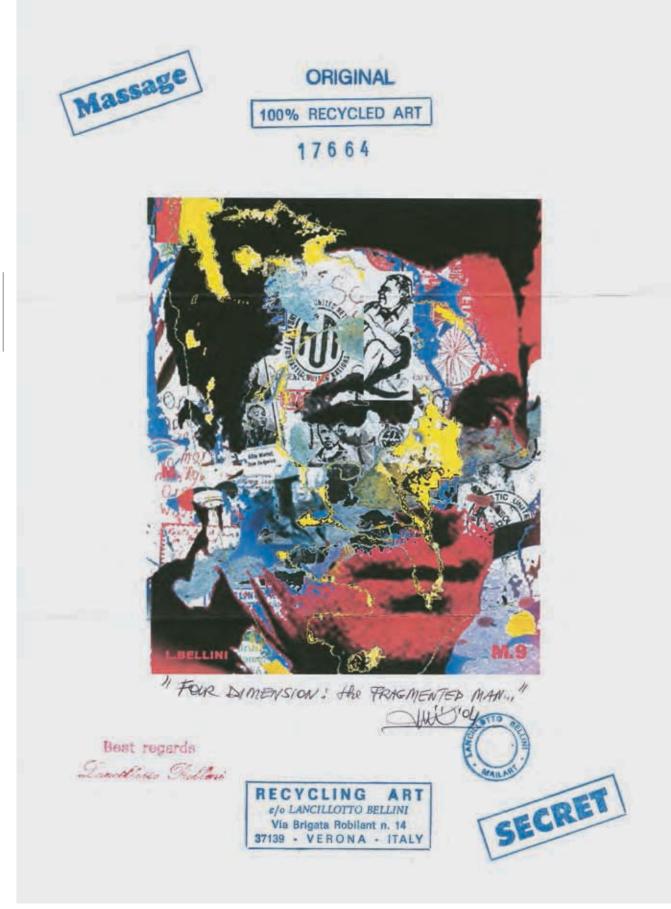
Tatsumi Orimoto: Bread-Men in Computer Room, performance, Tama Art University, Tokyo, 2003 (postcard)



Daniel Daligand: Going in the 4th Dimension, 2004 (digital prints, postcard and photo)



Contribution from Teruyuki Tsubouchi, 2004 (poster for the 100% Recycled Art Show, 1994)



RYOSUKE COHEN: FRACTAL PORTRAIT PROJECT, 2004 (DRAWING AT ARTPOOL STUDIO AND THE FINISHED PORTRAITS)







Ryosuke Cohen drawing portraits at Artpool Studio



Fractal portraits of Pál Bial, Ágnes Galántai, György Galántai





Below: Portrait of Júlia Klaniczay - J. K. posing, Cohen at work







György Galántai: Greetings from the Future, assemblage, 2000



Contribution from Mogens Otto Nielsen, 2004

Mark Bloch announces 2004 - The Year of Decompression

After decades of hoarding, being too small, too large, too dull and too invisible and after taking the advice of Duchamp and going/being underground, both intentionally and unintentionally, and after boycotting both the World-Wide Decentralized Networker Congress Year 1992 and the Incongruous Meetings Year 1998 because I felt they were redundant, irrelevant, unnecessary and redundant, and in honor of the OA04 Year of Obscure Actions and the Artpool Telematic Society, Art in the Fourth Dimension project, I declare that I, Mark Bloch, also known as Panman, the Post Art Network, Panscan and other mismonikers, will enthusiastically perform one major act of creative decompression during every month of 2004 to repay my gratitude to all the people who have been so kind to me all over the planet. Because surprising and generous acts of kindness have come to me from all over the world, I will attempt to humbly spread it back, reaching out as far as I can, from as deep within my soul as I am able to muster. I will do so abundantly and lovingly, to be of service to anyone and everyone I can, but in particular for those wonderful people, living and dead, real and imagined, who have directly, indirectly and anonymously enriched my life with their own generous, abundant loving acts of kindness. I promise to decompress, to spread, to share, to disperse, to disseminate, to explode at least 12 times throughout the calendar year of 2004, with creative, loving and healing energy.

If I am unable for any reason to do this in hard copy or unable for any reason to do this electronically, I will do it meta-telematically in other words, via extra sensory means and/or whatever is necessary to make the communication. I hope you have received previously sent messages of this kind.

Mark Bloch: 2004 artpool project - participation, email to Artpool, September 7, 2004



A C I C AT I I I A I C A I C I F I F I I

105

(Positive Zone: whoever visits Stonehenge, the Giza Pyramids, Mount Moriah in Jerusalem or clambers up Moses Mountain in the Sinai Peninsula immediately feels – regardless of religion and faith – that he is walking in a special place where "heaven and earth meet.")

On the occasion of the exhibition, we had the earth radiations on the premises of Artpool P60 measured





György Galántai: Hungarian Dimensionist Tricolor, 2004



(D)

505



György Galántai: Openness and Transparency, 2004

#### Anthropology of global fourth dimension by Valery Oisteanu

Hello from Manhattan's fourth dimension! The science of induced mental states, out of body experience, occultism, geometry of psychedelic, these are our daily poly-dimensions: Zen-DADA Before we start a conversation first read your homework. Than we will talk – V.O.

Bibliography on the subject of 4th dimension:

1. Gustav Theodor Fechner (1801-1887) published in Leipzig in 1816 "Der Raum hat vier Dimensionen."

2. Edwin Abbott Abbott in "Flatland" London - 1884, a romance of many dimensions

3. H. G. Wells - 1895, literary the 4th dimension also (L. D. Henderson "The 4th dimension in modern Art", Princeton University Press, 1983)

4. Minkowski (1864-1909), Einstein's Teacher

5. Apollinaire (1880-1918)

6. Einstein (1879-1955)

7. "The Dimensionist manifesto" signed by: Miro, Arp, Moholy-Nagy, Duchamp, Picabia, Kandinsky edited by Charles Sirato in Magazine N+1 Paris, 1936

8. Valery Oisteanu - said: Once upon a time, in the mind of Einstein, a spark created Generalized Field Theory: that tied together gravity, electromagnetic energy and space/time continuum! What about The String Theory? Post -surrealism- is the new dimension for 2005! Come out and play in the fifth dimension of triple yin/yang, of frequency/particles, vibrating strings of light, zen-dada, immaterial time-line 8a. Ruth Oisteanu said: which is it? Is it the art of The Fourth Dimension-like in Einstein?, or The 4th dimension in Art like in Futurists, Dadaists, Surrealist: Carrà, Boccioni, Dali, Brancusi, Duchamp, Calder, Kandinsky, Malevich, Robert and Sonia Delaunay, Eugen Ciuca etc. is it made out of crystals and beads?

9. Bali folklore: today is just another shitty day in multimedia paradise

10. What is the Art in the "fourth dimension"? The distance between paper and pickle!

11. The colossal question of Einsteinian space-time was Salvador Dali's interpretation of the time-space continuum creating a temporal fourth dimension, either through multiple frames in his paintings, simultaneous actions, or as Einstein put it, "time dilation," a sort of non-Euclidean morphology, used by Dalí as a burlesque science in the depiction of movement and time past by melting watches, extending physically the legs of the elephants or partial decomposition of the characters or burning giraffes or liquefying senses or painting elastically extended limbs and bodies all squatting in the Fourth Dimension concept (from "Global Dali" by V.O.).

From The second Dali séance (Salvador Dali speaks through a medium called Victor Fleming): "It is neither day or night The glow of Gaudi street-lights When the incomprehensible is comprehended It is not paternal or maternal The unfamiliar is familiar It is incestuous or not incestuous. It is subject to transformation. And where it lies we shut our eyes." 12. P. D. Ouspensky - 1961

- 13. H. Sedlmayr "The Revolution in modern Art," Garzanti, Milano, 1966
- 14. Rudy Rucker "The 4th dimension a geometry of higher reality," Houghton Mifflin, Virginia, 1984
- 15. Eugen Ciuca the author of: "Art's Fourth Dimension" published at Corbo & Fiore Editori, Venice, 1988

P.S. I will send you my visual on this subject! all the best Valery Oisteanu

Valery Oisteanu: Art in the fourth dimension or The fourth dimension in ART, email to Artpool, August 5, 2004

### ME-mories of re-ME-mbrance. "ME-rhizome" What might be the "inculturation" of faith in art?

Az EM-lékezések EM-lékei. "EM rizóma" Mi lehet a hit inkulturációja a művészetben?

### Miklós Erdély (1994-2004) - videoshots and websites

Screening of the video-documents from the Miklós Erdély Year (1994): László Beke (25 March 1994), Péter György (13 April 1994), Ákos Birkás (22 April 1994), Dóra Maurer (29 April 1994). The Miklós Erdély chronology (1994–2004) and new web pages were published via the internet.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2004/EM\_rizoma.html

# <section-header><section-header><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text><text>

Illustration on the invitation: Miklós Erdély: *Hűség* [Loyalty], 1979 (white stick/blind man's stick propped against carbon paper)

### Translation of the quotations from the invitation:

"A faith which has not become inculturated is a faith which has not been fully received, which has not been completely thought through, which has not been faithfully lived." These words of John Paul II [...] show clearly the importance of the inculturation of faith. [...] the inculturation of faith cannot ignore the encounter with religions, which should take place above all through interreligious dialogue.<sup>1</sup>

*Miklós Érdély:* The first time it occurred to me that art was good for more than what it was being used for – that it was more than decoration or material for collecting, and just creating works – was in 1956. [...] I heard on the radio that someone shot a bullet into a shop window and a shoe was wounded – then the shooter put a 10-forint coin under the shoe, which is still there. [...] That was the important part, the new part. [...] Now this was really the application of artistic thinking in a given situation; if enthusiasm suddenly establishes a new moral phenomenon, the artist must recognize this. This really must be emphasized, because it is the artist's task.<sup>2</sup>

*Miklós Erdély:* [...] It has always been my intent to try to transform the quality of an idea into a condition. [...]<sup>3</sup>

Miklós Erdély: In a country where clinging to the old is endowed

with the moral force of a proud loyalty and is consequently honorbound to constantly resist change, it is not only possible but imperative to thoroughly examine phenomena whose assessment may elsewhere be neglected for lack of resistance. [...]

Disloyalty to a praiseworthy cause is indeed repulsive, and true art has forever been a good cause. [...] Over the past century, rejection of the new has proved wrong, time and time again, but has persisted nonetheless. At a time of accelerating change, the crisis has become more acute. (1980)<sup>4</sup>

[...] A recurring element of Deleuze's theory is the co-ordination of two opposite poles. He describes this thought pattern as a rhizome. The rhizome is a set in which every element is linked with every other element. Hence, there is no hierarchy in the rhizome and no distinct points since every element is interchangeable with any other. The rhizome is a set of images, things, words, meanings, conveyors of meaning as well as political and biological representations, where it makes no sense to talk about the opposition of two elements since there is a connection between any two points and there is no distinction between the external and the internal either since nothing changes if the rhizome is turned inside out. [...]<sup>5</sup>

### Source of the quotations:

- Documents of the International Theological Commission, 1997 (Chapter 19. Christianity and the World Religions, 26.)
- <sup>2</sup> Miklós Peternák: *Beszélgetés Erdély Miklóssal 1983 tavaszán* [Conversation with Miklós Erdély, Spring 1983], Árgus, September–October 1991, p. 77. Translated by Jim Tucker.
- <sup>3</sup> Miklós Erdély: "Apokrif előadás" (1981) ["Apocryphal Lecture" 1981], Jóvilág, 1984, Budapest, pp. 35-40.
- <sup>4</sup> Miklós Erdély: A művészet mint üres jel, in: A képzőművészet a változó világban [Art in a Changing World], conference papers, 1980, pp. 76–78. In English: Art As An Empty Sign, in: Hoptman, Laura – Tomáš Pospiszyl (eds.): Primary Documents. A Sourcebook for Eastern and Central European Art since the 1950s, MOMA, New York, 2002, pp. 97–99. Translated by John Bátki.
- <sup>5</sup> Bence Nánay: Gilles Deleuze A filmelmélet kopernikuszi fordulata [The Copernican Revolution in Film Theory], Metropolis, 1997/02, pp. 5–9.



1 March 2005 • Artpool P60, Budapest

### E Dear Colleagues

Szervusztok Kolegáim

- "1 hour performance for us"
- Pioneer Artist Prince January
- TovA ICY HORO OLH, jános Baksa-Soós 57 j

Presentation / performance of János Baksa-Soós (the leader of "Kex," the legendary group of the 1970s and a cult figure of the avant-garde) with sound and slideshow followed by an improvised mini concert.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video, blog note (Kikiroller, March 2, 2005)

11–13 March 2005 ♦ Foksal Gallery Foundation, Warsaw

### RE:form / Europe Networking and Cooperation between Eastern and Western European Archives and Collections of Artist Publications

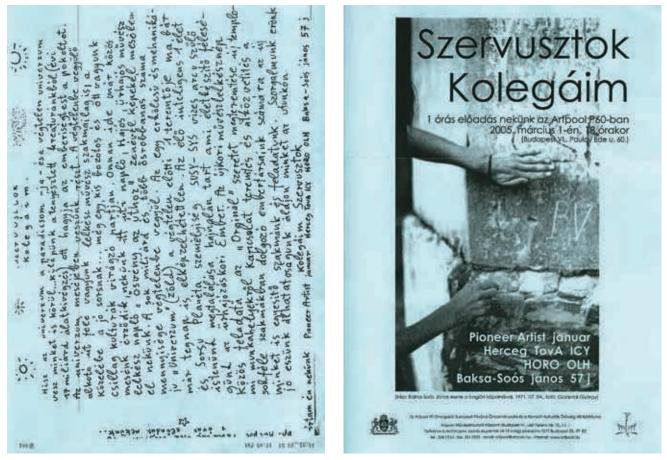
Júlia Klaniczay's presentation about Artpool at the **Archives Workgroup 1st meeting**. Further participants: Lilijana Stepančič, International Centre of Graphic Arts, Ljubljana; Dr. Anne Thurmann-Jajes, Bremen Studienzentrum für Künstlerpublikationen/ASPC im Neuen Museum Weserburg Bremen; Prof. Dr. Wolfgang Schlott, Forschungsstelle Osteuropa an der Universität Bremen; Piotr Rypson, Foksal Gallery Foundation, Art Database, Warsaw; Joanna Mytkowska, Foksal Gallery Foundation, Warsaw; Sonia Oliveira, Museo Serralves, Porto.

### 3-5 June 2005 • Museum Weserburg, Bremen

### Archives Workgroup 2nd meeting

Participants: Lilijana Stepančič (Ljubljana), Júlia Klaniczay (Budapest), Anne Thurmann-Jajes, Wolfgang Schlott, Cordelia Marten, Isabelle Schwarz, Tania Müller (Bremen), Piotr Rypson (Warsaw), Sylvie Boulanger (Chatou), Katrin Klingan, Samo Darian (Berlin)

DOCUMENT: correspondence, presentation, project documents, agenda of the meetings



### 21 March - 1 April 2005 + Artpool P60, Budapest

### Exits

Kiiáratok

A Budapest Spring Festival Unimaginable in 1981

Artpool's tenth participation in the program of the 25-year old Budapest Spring Festival: an exhibition-event from the documents of the institute-experiments of the banned or the barely tolerated "underground art" of the 1970s and early 1980s in Hungary. (Zsuzsa Simon Office, Újpest Mini Gallery, Artpool, Indigo, Inconnu, Fényképészeti Iapok [Photographic Papers], Sznob Internacional, etc.). Curator: György Galántai, opened by András Bán (from video).

DOCUMENT: invitation, email invitation, handout, video You WeB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2005/kijaratok.html

BIBLIOGRAPHY: 81-es Kijárat, Magyar Narancs, March 31, 2005, p. 6 (notice)

### 27 April 2005 Európa Ház (House of Europe), Pécs

### The Artpool Art Research Center

Lecture by Zsuzsanna Kiss at the conference workshop **New Art Institutes and Institutions in Europe and Hungary** (organized by the House of Europe and Közelítés Művészeti Egyesület / Approach Art Assotiation).

DOCUMENT: abstract of the lecture, program

BIBLIOGRAPHY: Máthé Andrea: Egyszerre közel és távol: Kortárs művészeti intézmények, intézetek Magyarországon és Európában. Műhelykonferencia, Balkon, 2005/5, pp. 18–21.

5 August 2005 Artpool Art Research Center, Budapest

### Gábor Tóth's collection and archive materials

Action artist, sound- and visual poet Gábor Tóth donated the fruit of his creative oeuvre of some 40 years and of his international relations to the Artpool Art Research Center. The unique and valuable collection supplementing Artpool's own materials contains ca. 10 linear meters of archive material, international and Hungarian catalogs, publications, books, art publications, works and correspondence, as well as over 300 video recordings documenting contemporary Hungarian art events. The genres represented in the collection include visual poetry, sound poetry, fluxus, action art, conceptual art, performance, mail art, artist book, artistamp, etc.

DOCUMENT: letter of donation



TECHNIKAI OKOK MIATT ZÁRVA = CLOSED FOR TECHNICAL REASONS (In the communist era, this was the usual inscription on the closed doors of a banned art event.)



### Art Regained: THE WAYS OF RE-CREATION Visszanyert Művészet: AZ ÚJRATEREMTÉS ÚTJAI (four exhibitions - four openings)

Exhibition of **Michael Bidner** (opened by György Galántai), **György Bp. Szabó** (opened by Tibor Várnagy), **Ryosuke Cohen** (opened by Bálint Szombathy), **Zsolt Gyarmati** (opened by Zsuzsanna Kiss)

DOCUMENT: invitation, email invitation, photo, video You The Web-CATALOG: www.artpool.hu/2005/visszanyert.html ARTWORKS: the works of Bidner and Cohen in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Visszanyert művészet – az újrateremtés útjai, www. sziget.hu, May 2005 • Visszanyert művészet – Az újrateremtés útjai, Budapestportál, May 24, 2005 (notice) • Visszanyert művészet – négy kiállítás, négy megnyitó, Artnet – Képzőművészeti Portál és Folyóirat, May 26, 2005 (notice) • Visszanyert művészet – négy kiállítás, négy megnyitó, www.kultura.hu, May 26, 2005 (notice) • Visszanyert művészet, Magyar Narancs, May 26, 2005, p. 6 (notice)

### Translation of the text from the invitation:

What's common in the four artists, who are absolutely different in their motivations and cultural backgrounds, is that they replace art – that has passed into the everyday use and became secondary – into art's primary sphere. Their artworks (operations) typically remind us of the consumer society's attitude at first sight (pop art, fluxus, etc.), but by exceeding it, they demonstrate a new attitude: the one of the "functionary's" of the informational society, who instead of obeying to the "apparatus," changes the program, creating this way a new piece of information in the form of an image. (György Galántai, curator)





### A TELEMATIKUS MŰVÉSZET - AZ ÉSZREVÉTEL MŰVÉSZETE

### Mike BIDNER (1944-1989) emlékkiállítás

Never Metan Rever sends indices a device a Manufa si Manufa si dig spin segin segin devices indicating seginaria sends and send series and send discore. In Antonia Seginaria varia guidancingi Send guidanci de discore and sender in a set of the second series and send set discore and second second series and an Matababa. These discores and second in 5.00 sequences with a set of the second second second second second discores and second second second second second second second discores and second second second second second second second discores and second manufactures and second second

uthes frequencies of popers, speed objectively is exceld. THP 45 a contrology, IDCVD is individedly using its month missional least individual frequencies. THP for Excellent controllector (or is Statistical Virtual Sector International Control Virtual (or is Statistical Virtual Sector International Control Virtual (or is Statistical Virtual Sector International Control Virtual Virtual regional Sector (or is statistical Virtual Virtual

### Ryosuke COHEN (1948-)

Auf a fasta heid Artis, america Carleni Y 185 dan zurfeit "Barr Cail"-reit Agrine) towards, in order a situation and automatic through the supproteing and an automatic as a paragraphic 2014 bit in "heid! Provid Proport" american in quick a paragraphic of a situation in the spectrum and an automatic and an automatic and an automatic and an automatic backets of Theor Cail" apachtaneouslas in . Model in dan singetzin and an autoautomatic and automatic and an automatic and automatic and and automatic and automatic and automatic and automatic and and automatic and a situation and automatic and a situation and automatic and automatic and automatic and automatic and and automatic and automatic and automatic and automatic and automatic subsciences and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic and automatic automatic and automatic and automatic and automatic automatic automatic and automatic and automatic automa

AZ ÉSZREVÉTEL MŰVÉSZETE - A SZABADSÁG MŰVÉSZETE

### BP. SZABÓ György (1953-)

b) Statist Suborg (B): Service is a Schwarpsen collection, do warm models without P, hower models without Schwarpsen and Sc

### GYARMATI Zsolt (1968-)

Reprod. 2011 table ver golge structure und kullan attal gegend möllensen kullan attal kullan. Hann attal sakapalag gutöften verklemanget höget, en enger te enter gutör konstant kullan og zu förstörna getter Könner att attal strukturen attal sakant hören attal strukturen attal strukturen attal getter Könner kullan og strukturen attal sakant hören attal strukturen attal strukturen attal sokan könner kullan strukturen attal strukturen attal strukturen attal strukturen attal strukturen könner och hören är strukturen attal strukturen attal hören attal strukturen attal strukturen hören attal strukturen attal strukturen attal könner och hören är strukturen attal strukturen hören attal strukturen attal könner attal strukturen attal str

Marybord, USAL Longert and Mar. Astro-Clarest, Doets Instant (Brisson), Michanish Merci Perceptiet James 45:

At the opening of Art Regained in Artpool P60







Documents from Michael Bidner's archive from the early 1980s: part of an envelope from Galántai with Bidner's artistamps, polaroid photos of Bidner's archive, envelope of a shipment by Bidner returned to him





György Galántai (on the right) opening Michael Bidner's exhibition

Translation of the text from the back of the invitation:

### Michael Bidner (1944–1989) Memorial exhibition

Canadian multimedia artist and philatelist Michael Bidner, the owner of one of the world's largest artistamp collections, before his death in 1989, bequeathed his collection to Artpool.

Similarly to Artpool's, Michael Bidner's collecting technique was to exchange self-made stamps and organize exhibitions in the mail art network. Bidner's collection in 1988 consisted of 10,000 stamps as well as information about the artists.

The special characteristics of Bidner's self-designed artistamps were that he – with his own texts or logo – personalized the pictures and motifs collected mainly from newspapers after having omitted the parts that referred to the original usage.

Then he reproduced the pictures in stamp size and used them on envelopes and letters, or sent them arranged into stamp sheets as correspondence exchange material.

This stamp-making technique refers to the philatelist's philosophy, because not only did Bidner deal with fax-art and different electronic picture-alterations, he also had an important philatelic collection of non-artistamps. His attraction to the artistamp picture grew when in 1982 the catalog of the World Art Post project by Artpool, with 756 stamp-pictures, fell into his hands.

He went as far as to sell his valuable philatelic stamp collection in order to start new activities in the field of artistamps. He introduced new and more efficient techniques of correspondence; he wrote his letters on a computer and arranged the received stamp-images in a database. In his letters, he sent explanations about his work and he surprised his fellow artists with statistics. For instance, he made statistics about the number of stampartists worldwide, which showed that the USA was in the first place with 265, Hungary the second with 152, and Canada the third with 68 artists.

The Canadians call Bidner the pioneer of the artistamp, and today they bitterly regret that nobody in Canada was willing to host his collection, and it was instead in part bequeathed to Artpool. Therefore, taking care of the legacy and making it public is clearly Artpool's task and this little remembrance exhibition is the first step in the publicity of that.

György Galántai

(English translation by Márta Antal.) (See more about Bidner and Artpool on pp. 73–74.)



Works by Michael Bidner

2005 - THE YEAR OF THE FIVE

Ryosuke Cohen's Fractal Portraits, 2004





Bálint Szombathy opening Ryosuke Cohen's exhibition and exhibition interior with Cohen's Fractal Portraits (2004)

Translation of the texts from the back of the invitation:

**Ryosuke Cohen (1948 – )** Cohen has named the type of mail art he has been working on since 1985 "Brain Cell" because the operation of the imagined system is essentially the same as that of the neurons in brain cells. Since 2001, he has been working on the "Fractal Portrait Project" series and he uses his earlier "Brain Cell" sheets for the portraits and full-length pictures. Every year, he goes on a world tour seeking out his postal contacts and has personal meetings with those who are willing to let their faces or bodies be used as models for the "fractal portrait" series. He also came to Hungary in 2004, and having completed the pictures he started here, he sent them back to the participants. The collected pieces of the portrait project, which were intended to be scattered like a mandala, can now for the first time be seen in the form of an exhibition ( $\blacktriangleright$  p. 355).

The "models" in Budapest were: Pál Bial, Ágnes Galántai, György Galántai, Júlia Klaniczay, András Lengyel, Andrea Szekeres, Bálint Szombathy. [...]

### Zsolt Gyarmati (1968 - )

Zsolt Gyarmati has been collecting subcultural visual motifs for years. He has made stickers, copies, and cataloged them, through which he has recorded the activities of graffiti makers. At the same time, he has not interpreted the collected signs and motifs as an outsider, but as an insider, as he is actively involved in a subcultural life-style himself, that of extreme sports. [...]

Borrowing from the areas of gesture painting, Manga culture, graffiti and graphic design, he has transposed their sign systems, fusing and superimposing them into mutually contradictory layers. [...]

The artwork itself is born in the street, but through a process of transcription it is transformed into a painting, so as to define a vision of subculture in a gallery setting. Therefore, the external image turns into an internal one, and the internal image into an external one - in all the possible senses.

(Source: Zsolt Petrányi's opening text for Zsolt Gyarmati's exhibition, Műcsarnok/Kunsthalle, Budapest, 2004)



One of the Brain Cell sheets by Ryosuke Cohen

Zsuzsanna Kiss opening Zsolt Gyarmati's exhibition



Exhibition interior: works and installation by Zsolt Gyarmati



Tibbi Várnagy opening György Bp. Szabó's show

Translation of the text from the back of the invitation:

### György Bp. Szabó (1953 – )

György Bp. Szabó is a technology artist; he is not a "media artist" but rather an innovator. He uses opportunities inherent in technology as if they were part of the natural physical, spiritual and mental characteristics of his own body. Everything that he sees and hears or perceives – i.e. he doesn't see and hear but only perceives – manifests as "substance" through him. We could say it is "regained" from beyond art, but this is beside the point. What matters is that it is, i.e. that we perceive the IS.

Over several years, Bp. Szabó collected ERROR messages from a color printer and this became a serious collection. He uses them and supplements them with photos the computer cannot interpret and breaks them down into information which sometimes comes to 50 pages. He is planning to mount an ERROR exhibition because we generally don't deal with this – the area between images and writing – despite the fact that the message of the computer can almost always be deciphered.

Some years ago, he and Mark Mothersbaugh, the singer of the group DEVO, opened a restaurant (Bp. Service) where Bp. Szabó's "pins" were displayed. These pins were actually images, or in other words, a seemingly haphazard assemblage of varying small-sized, worn-off, incompatible objects. In connection with this, he also created some musical material: he asked 25 of his friends to talk about his pins without forming definite opinions but just to give cold descriptions of what they could see. From these sounds he made musical material with noise generator software. The exhibition allows the audience to become familiar with these works and audio materials.





Urban Pins (object collages) by György Bp. Szabó

### 17 June 2005 • Artpool P60, Budapest

### Árnyékkötők / Shadow Weavers Copy art, fax art, computer art (1989-2004)

Book and CD-Rom presentation and exhibition from the collection of the Shadow Weawers Archive. Introductory speech (from video) by Tibor Bakács Settenkedő, then discussion with the editors of Árnyékkötők Co-Media (Zsuzsa Dárdai, János Saxon-Szász, István Tenke and Ervin Zsubori). Music: Simo and Borz, members of the new Fény-Árnyék Művészeti Egyesület (Light-Shadow Art Association).

### DOCUMENT: invitation, email invitation, video, photo

BIBLIOGRAPHY: Árnyékkötők / Shadow Weavers copy-art, fax-art, computer-art, www.sziget.hu, 2005 (notice) **a** Árnyékkötők – Könyvbemutató és kiállítás, Artnet – Képzőművészeti Portál és Folyóirat, June 16, 2005 (notice) **a** Árnyékkötők, Magyar Narancs, June 16, 2005, p. 6 (notice) **a** mh: "Kiállításmegnyitóval egybekötött könyvés CD-ROM-bemutatót tartanak...", Magyar Hírlap (Kult), June 17, 2005, p. 21 (notice)



István Tenke, Dániel Erdély, Ervin Zsubori, Boldizsár Fejérvári, Zsuzsa Dárdai at the book presentation

### 22 September 2005 • Artpool P60, Budapest

### The Living Web Space (As a Training Ground)

Az élő webtér (mint tanpálya)

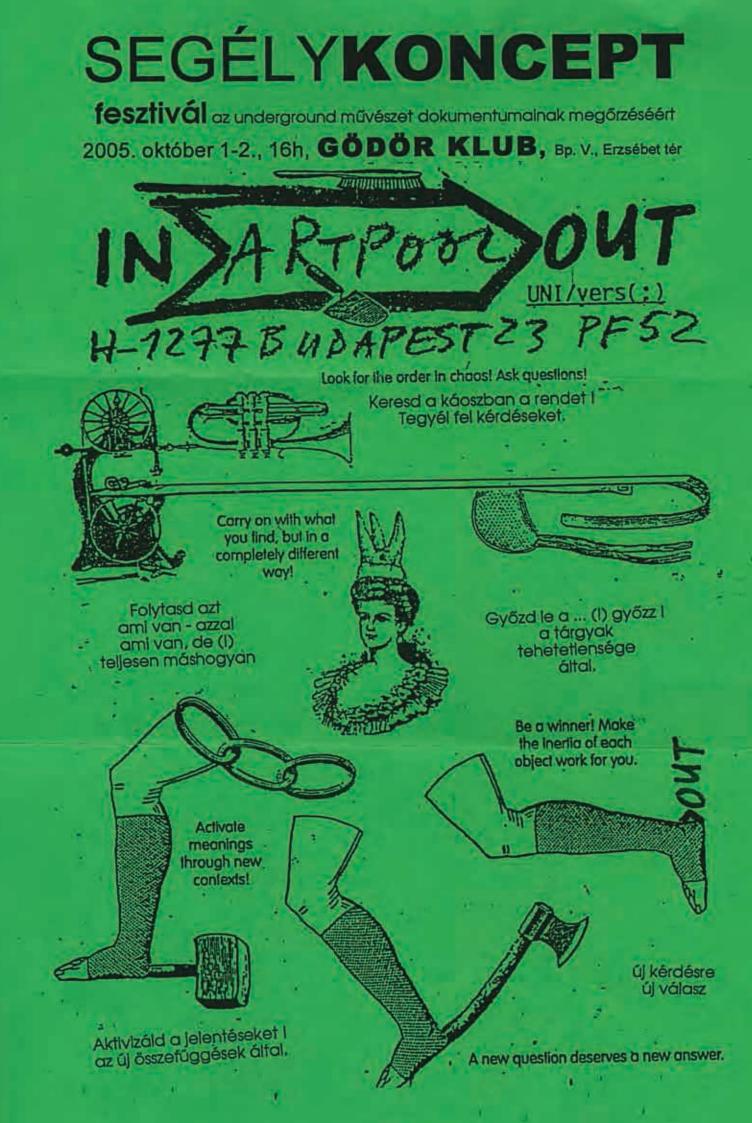
**György Galántai**'s lecture for the closing of the exhibition *Art Regained.* 

Presentation of the web elaboration of the *Art Regained* exhibition and discussion.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Az élő webtér (mint tanpálya), sziget.hu, September 2005 (notice)





# SEGÉLY KONCEPT

fesztivál az underground művészet dokumentumainak megőrzéséért 2005. október 1-2., 16h, GÖDÖR KLUB, Bp. V., Erzsébet tér

### október 1., szombat

16.30: Sajtótájékoztató arról, hogy a mindenkori magyarországi progresszív, underground, avantgárd kultúra értékeinek infézményes megőrzése ma Magyarországon nem biztosított, valamint arról, hogy a nonprofit keretek között működő Artpool Művészetkutató Központ ellehetetlenülésével és esetleges bezárásával veszélybe került e terület jelenlegi egyetlen, még működő kutatóhelye

- 17.00: Öpetri. Részletek Patri Gyargy 1984-es FMK-bell költől estjéből, a verseket előadja Vallal Péter.
- 17.30: Vetîtett Artpool dokumentum: Erdély Miklós előadásában "Kitüntetéselmröl". "Azonosításelméleti vizsgálatok", "Aranyfasisztáim"
- 18.00: Szimpozion a 70-es-80-as évek underground művészetéről, nemzetközi kontextusáról és jelentőségéről, kutatásáról, megőrzésének lehetőségéről Résztvevők: György Péter (moderátor), Balaskó Jenő, Geskő Judit, Hammer Ferenc, Klaniczay Gábor, Pauer Gyula, Szkárosi Endre és a jelenlévő művészek, kritikusok
- 20.00: Balaskó Jenő versel a szerző előadásában: "Mlért nem szép iposteguy agyveleje?" és "Danavox"
- 20.30: Szkárosi Endre hangköltészeti performansza: \*Fögdő-dő\*
- 21.00: Vetített Aripool dokumentum: Erdély Miklós "A kalcedoni zsinat emlékére. Előadás a kiállításról" (internetes változat)

### 21:30: Vetitett Artpool dokumentum:

"Kultúr/Galántal/Domb", a balatonboglári kápolnaműteremre emlékező film, Molnár Gergely álmának felhasználásával (rendező: Galántal György, riporter: Topor Túnde, szerkesztő-producer: Pálmal Katalin, a rendező munkatársa: Klaniczay Júlia, MTV, V, Stúdió, Fríz Produceri Iroda, 1992)

- 22.00: Lopunk zenekar koncertje - autentikus régi punk számok
- 23.30: Sicratmen koncert
- 01.00: DJ Joé (80-as évek underground zenél)

http://www.artpool.hu/2005/segelykoncept.html

Mindkét nap 16 órától - klállítás, Installáció az Artpool archívumából és gyűjteményeiből - a "BEN TER" keretében -Liszt Ferenc téri tábla-szövegek (1993-2002), balatonboglári kápolnaműteremdokumentumok és művek, művészeti plakátok a 70-es és 80-as évekből, vetítések (infermental III. videómagazin, performansz-videók, fluxus-videók). Flux Ping Pong és más konceptuális rekonstrukciók

### október 2., vasárnap

17.00: Vetitett Artpool dokumentum: Ben Vautier budapesti látogatása (1993)

- 18.00: Hajas Tibor és Molnár Gergely szövegek felolvasása és Szimpozion a 70-es-80-as évek underground művészetéről (2. rész) Résztvevők: Bárdos Deák Ágnes (moderátor), Baksa-Soós Vera, ef Zámbó István, Halász Péter, Müller Péter Szláml, Szőnyei Tamás
- 19.30: Eörsi István versek Hobo és Márta István előadásában (részletek az 1983-as Szkénében előadott Eörsi est anyagából)
- 20.30: Spions, URH, Kontroll és Bizottság számok (előadják: Peter Ogi, Vig Mihály, Műller Péter Szlámi, Bárdos Deák Ági, Hajnóczi Csaba, Farkas Zoll, Újvári János, Lehoczki Karcsi, ef Zámbó istván)

### 22.00: Záróbuli: Balaton koncert

az Artpoolt és a rendezvényt támogatják: a Gödör Klub és a fellépő művészek



médiatámogató: Klubrádió

Továbbl Információ: Klaniczay Júlia, Artpool: 06-20-4564154 Bárdos Deák Ági, programkoordinátor: 06-20-5506640 1–2 October 2005 ◆ Gödör Klub – Erzsébet téri Kulturális Központ és Park (Cultural Center and Park of Erzsébet tér), Budapest

### Aid-Concept Festival for the preservation of the documents of underground art

Segélykoncept fesztivál az underground művészet dokumentumainak megőrzéséért

In 2005 the future of the Artpool Art Research Center became uncertain due to the lack of financial support for its operation. With the closing of Artpool the only research place of the progressive Hungarian underground culture from the early 1970s till today could have disappeared. The publications, manuscripts, photos, sound and video material as well as art documents could become inaccessible for decades. The festival's aim was to draw attention to the seriousness of the situation.

### Program:

Press conference

• Symposium on Hungarian underground art in the 1970s and 1980s, its international context and significance, its research and the possibilities of its preservation.

• Readings, performances and concerts from the literary and musical materials of Hungarian underground art of the 1970s and 1980s.

• Exhibition, installation, display of documents (texts, objects, photo and video materials) of the 1970s, 1980s and 1990s – from Artpool's archives and collections.

Participants of the symposiums and performances:

Vera Baksa-Soós, Jenő Balaskó, Ágnes Bárdos Deák, István ef Zámbó, Zoli Farkas, László Földes Hobó, György Galántai, Judit Geskó, Péter György, Csaba Hajnóczi, Péter Halász, Ferenc Hammer, Györgyi Kari, Gábor Klaniczay, Júlia Klaniczay, Karcsi Lehoczki, István Márta, Péter Müller Sziámi, Gyula Pauer, Géza Perneczky, Peter Ogi, Endre Szkárosi, Tamás Szőnyei, János Újvári, Péter Vallai, Mihály Víg; bands: Balaton, ef Zámbó Happy Dead Band, Lopunk, Sickratman.

DOCUMENT: invitation, email invitation, press release, programposter, photo, video

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2005/segelykoncept.html; For a detailed bibliography online, visit www.artpool.hu/2005/sajto22.html

BIBLIOGRAPHY (selection): Faragó Kálmán: Az Artpool Művészetkutató Központ stratégiája anyagi nehézségeinek megoldására, Bálint György Újságíró Akadémia, study, November 2005 (published at: www.artpool.hu/2005/Farago.html) • Támogató party. Önmaga megsegítésére gyűjt pénzt az Artpool, hvg.hu, Kultúra, September 29, 2005 • -sa-: Alternatív kultúra avagy szellemi emigráció. Végveszélyben az Artpool, Magyar Szó online, Művelődés, October 1–2, 2005 • Péntek Orsolya: Fenyegető pénzszűke: bezárhatják az Artpoolt, Magyar Nemzet, October 3, 2005, p. 14. • Király Katalin: Pénz híján vége az Artpoolnak. Segélykoncept – Fesztivál a magyar avantgárd kutatásáért és megőrzéséért, Reggel, October 3, 2005, p. 15. • Valaczkay Gabriella: Underground mélyrepülésben?, Népszabadság, October 4,

On the back of the invitation: program of the AID-CONCEPT festival

2005, p. 16. Váradi Júlia: Veszélyben az Artpool – az interjú teljes szövege, Magyar Rádió Online, October 5, 2005 (interview with Júlia Klaniczay) Syöre Gabriella: A lé meg az Artpool. Artpool Segélykoncept, 2005. október 1–2., litera.hu, October 6, 2005 ■ Szőnyei Tamás: "Nincs min spórolni, nincs mit elhagyni" – Az Artpool jövője, Magyar Narancs, October 6, 2005, pp. 34–35. Szász Eszter: Mentőövet dobtak az avantgárd gyűjteménynek. Nagy lakás a Liszt Ferenc téren, mindenütt a plafonig érő polcok, Magyar Hírlap, October 7, 2005, p. 9. Gyorssegélyt kap az Artpool. A Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériuma 2 millió forinttal egészíti ki az idei támogatást, kultura.hu, October 7, 2005 (notice) Györe Gabriella: Még nincsenek kint a Gödörből. Kevésnek bizonyuló NKÖM-gyorssegély az Artpoolnak, litera.hu, October 7, 2005 Péntek Orsolya: Ismét a föld alatt, Magyar Nemzet, Nézőpont, October 7, 2005, p. 7. Péntek Orsolya: Nincs megmentve, vergődik a kutatóközpont. Hiába a kétmilliós segély, az Artpool továbbra is veszélyben van. Hiányoznak a fiatal szakemberek is, Magyar Nemzet, Látó-tér, October 12, 2005, p. 4. Segélykoncept-fesztivál az underground művészet dokumentumainak megőrzéséért. Szimpozion a 70-es-80-as évek underground művészetéről, nemzetközi kontextusáról és jelentőségéről, kutatásáról, Balkon, 2005/11–12, pp. 48–56. ■ Müllner András: Gyere le velem, Beszélő, November 2005, p. 4. ■ Nyílt levél Bozókinak és Magyarnak az Artpool megmentéséért, index. hu, November 3, 2005. ■ Az Artpool Művészetkutató Központ sajtóközleménye, művész-világ.hu, November 3, 2005 Artpool: Nyílt levél, Magyar Narancs, November 10, 2005, p. 6. ■ Péntek Orsolya: Nyílt levél az Artpool ügyében, Magyar Nemzet, November 5, 2005, p. 14. ■ N.M.: Az NKÖM továbbra is támogat, Magyar Nemzet, November 5, 2005, p. 14. Valaczkay Gabriella: Artpool: mégis, kinek a dolga?, Népszabadság, November 5, 2005, p. 16. 
Nyílt levél a Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériuma és az Oktatási Minisztérium vezető*jéhez*, Élet és Irodalom, November 11, 2005, p. 8. ■ Virág Krisztina: Földalatti archívum a téren. Régen "nem hivatalos" intézmény volt, ma nem kívánatos lenne?, VI. kerületi Helyi Téma, November 16, 2005, p. 3. Olt Boglárka: Tisztelt Szerkesztőség!, Élet és Irodalom, (Visszhang), November 18, 2005, p. 2. ■ Artpool: Nyílt levél – nyílt válasz, Magyar Narancs, December 1, 2005, p. 4. ◆ TV-RADIO: MTV M1 és M2, October 1, 2005 (Híradó) 100 (Mire, October 2, 2005 (Napkelte és Híradó), October 3, 2005 (Kultúrház) Yulite, November 10, 2005 (Mozaik) You Tube, November 21, 2005 (Kultúrház) You Tube; Hír TV, October 8 and 9, 2005 (Különkiadás) You Tube; RTL Klub, October 26, 2005 (XXI. század); Kossuth Rádió, October 2, 2005 (Gondolat-Jel); Petőfi Rádió, October 2, 2005 (Hírpercek); Tilos Rádió, October 26, 2005 (Kisülések); Klubrádió, October 27, 2005 (Reggeli Gyors), October 27 and 28, 2005 (Kultúrtipp); Petőfi Rádió, December 9, 2005 (program of Éva Marton)



The public at the festival

### AID-CONCEPT Festival for the preservation of the documents of underground art



Exhibition, installation from Artpool's archive and collections at Gödör Klub

### Saturday, 1 October

Symposium on Hungarian underground art in the 1970s and 1980s, its international context and significance, its research and the possibilities of its preservation (1st part)





Participants from the left: Ferenc Hammer, Gábor Klaniczay, Judit Geskó, Péter György (moderator), Gyula Pauer, Géza Perneczky (obscured), Endre Szkárosi



György Petri's poems read by Péter Vallai



Poetry reading by Jenő Balaskó



Sound poetry performance by Endre Szkárosi

### Sunday, 2 October

Symposium on Hungarian underground art in the 1970s and 1980s, its international context and significance, its research and the possibilities of its preservation (2nd part)



Participants from the left: Péter Molnár, Vera Baksa-Soós, Péter Halász, Ágnes Bárdos Deák (moderator), Tamás Szőnyei, Péter Müller Sziámi



István ef Zámbó





Mihály Víg



Peter Ogi



2005

Hobo



ef Zámbó Happy Dead Band

18 November 2005 – 24 February 2006 • Artpool P60, Budapest

### "The Experimenter & the Art of Perception" The Understanding of Freedom in the Correlation of the Apparatus and the Functionary

"Az experimentátor és az észrevétel művészete"

International exhibition on Artpool's call: works by 192 artists from 26 countries. Autumn research project by Artpool. Curator: György Galántai.

See a list of participants on the exhibition flyer on p. 380.

DOCUMENT: call (Hu, En), invitation, email invitations (Hu, En), list of participants, photo, video WEB-CATALOG: www.artpool.hu/2005/Functionary.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Az experimentátor és az észrevétel művészete, MAKtár, 2005/12, p. 8. ■ Artpool '05: Az experimentátor és az észrevétel művészete, Kultplay, October 5, 2005 ■ P. O.: Experimentátor, Magyar Nemzet, August 22, 2005, p. 15 (notice)



<section-header>

28 December 2005 ◆ Artpool P60, Budapest (Kamilla day)

### Virtual MEmory house for the searchability of Miklós Erdély's life-work

InDiGo KluB szerű ESeT Erdély Miklós életművének kutathatóságáért

After the lecture by Péter Fuchs (host of the evening), with the title *Is the life-work and the spirit of Miklós Erdély still relevant?*, discussion on the researchability of the Erdély oeuvre (on the opportunities for research / difficulties surrounding research) and other similar blind spots of Hungarian art historiography. Participants in the discussion: Dániel Erdély, György Galántai, István Hajdu, András Halász, Júlia Klaniczay, Mihály Kornis, István Més-záros, Tamás St.Auby, János Sugár, Gábor Tóth.

DOCUMENT: invitation, email invitation, photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2005/kamilla/

BIBLIOGRAPHY: foop: *Az Alku*?, indymedia.hu, December 29, 2005 (online comments till January 16, 2006) **E***Irdély Miklós emléke*, Magyar Narancs, January 10, 2013, p. 6 (notice)



### THE TELEMATIC ART - THE ART OF PERCEPTION

2005 - THE YEAR OF THE FIVE IN ARTPOOL

... we should depart from the principle that we are modes of junctions, rather than individuals. In other words, "I" is a word that others pronounce as "you". Thus, we are dealing with a function word:

"I" is the "you" of the other person. Or: in defining my own identity, first of all I must distinguish myself. Parity and disparity are interdependent notions.

The same can be found in psychoanalysis, neurophysiology and neuropsychology. These all point to the same direction. At the heart of telematics is a type of anthropology that does not perceive the human person as an individual, but rather as the manner how systems of relations function; as the realization of possible links. The intersubjective field is a virtual space in which an individual is a node in the net, inasmuch as materiality is a node in the energetic space.

A call to participate in the autumn research project at Artpool

# **THE EXPERIMENTER** & THE ART OF PERCEPTION

The Understanding of Freedom in the Correlation of the Apparatus and the Functionary.

Starting from the photographic situation, Vilém Flusser termed the camera as an apparatus and the photographer (the experimental photographer) as a functionary. In his book, *Towards a Philosophy of Photography*, he described his expansion on this model, to arrive at an explanation of human freedom within the universe of photography (in the post-industrial context).

The so-called experimental photographer (the functionary) is truly aware that the underlying concepts, such as "image", "apparatus", "program", "information", are the fundamental problems s/he has to tackle. A philosophy of photography is needed in order for this photographic practice to be brought to the level of consciousness, which is, in turn, required, since in this practice, at least, a model of freedom manifests itself, in a post-industrial context.

As usual in Artpool's practice, the participants of the project are not constrained in terms of genre, medium or otherwise; submitted materials, after having been displayed at the exhibition/event in Artpool P60 and on the website http://www.artpool.hu/2005/Functionary.html will be stored in the Artpool Archives.

### Deadline of submission: October 25, 2005



Artpool Art Research Center, H -1277 Budapest 23, Pf.52 · project@artpool.hu Best wishes from György Galántai

THE ART OF PERCEPTION - THE ART OF FREEDOM

Vilém Flusser's key words, compiled from book and magazine publications, lectures, and interviews. Edited by Andreas Müller-Pohle and Bernd Neubauer http://www.equivalence.com/labor/lab\_vf\_glo\_e.shtml

(detail)

Apparatus: A toy that simulates thought and is so complex that the person playing with it cannot comprehend it; its game consists of combinations of symbols contained in its program; while fully automated apparatuses have no need of human intervention, many apparatuses require humans as players and functionaries.

Functionary: The functionary dominates the apparatus through controlling its exterior (input and output), and is in turn dominated by the opacity of its interior. In other words, functionaries are people who dominate a game for which they are not competent. Kafka.

Photo criticism: The question to be asked is: How far has the photographer succeeded in submitting the camera program to his own intentions, and by what methods? And: How far has the camera succeeded in deflecting the photographer's intentions, and by what methods?

Photographic gesture: A gesture of hunting, where the photographer and the camera unite to become a single, indivisible function. The gesture seeks new situations, never before seen; it seeks what is improbable; it seeks information. The structure of the gesture is quantal: it is one of doubt composed of point-like hesitations and point-like decisions. It is a typically post-industrial gesture: it is post-ideological and programmed, and it takes information to be "real" in itself, and not the meaning of that information.

Picture: A significant surface. In most cases, it signifies something "out there," and is meant to render that thing imaginable for us, by abstracting it, by reducing its four dimensions of space-plus-time to the two dimensions of the plane.

Reality: What we perceive as reality is a tiny detail from the field of possibilities surging around us which our nervous system has realized through computation. If all reality is a computation from possibilities, then "reality" is a threshold value.

**Telematics**: The technology that enables the present discursive circuit diagram for technical images to be converted into one that is dialogic. In telematic dialogues, human and "artificial" memories exchange information, out of which new information is synthesized and then stored in artificial memories. The actual purpose behind telematics is to make ourselves immortal. For in telematics one becomes aware that freedom does not consist in mere producing information but also in preserving this information from natural entropy; that we create in order not to die.

Traditional/technical images: The essential difference is that the new image is rooted in a scientific theory and is produced by apparatuses. Traditional images are views of objects, technical images are computations of concepts; the former are reproductions of scenes, the latter of calculations.

### 2005 - THE YEAR OF THE FIVE IN ARTPOOL - AZ ÖTÖS ÉVE AZ ARTPOOLBAN

... we should depart from the principle that we are modes of junctions, rather than individuals.

In other words, "I" is a word that others pronounce as "you". Thus, we are dealing with a function word:

"I" is the "you" of the other person. Or: In defining my own identity, first of all I must distinguish myself. Parity and disparity are interdependent notions.

The same can be found in psychoanalysis, neurophysiology and neuropsychology. These all point to the same direction. At the heart of telematics is a type of anthropology that does not perceive the human person as an individual, but rather as the manner how systems of relations function; as the realization of possible links. The intersubjective field is a virtual space in which an individual is a node in the net, inasmuch as materiality is a node in the energetic space.

The Understanding of Freedom in the Correlation of the Apparatus and the Functionary.

# The EXPeRimenteR

THE TELEMATIC ART | & THE ART OF PERCEPTION | THE ART OF FREEDOM

# EXHIBITION

### ARTPOOL P60 • BUDAPEST • November 2005 - January 2006

Starting from the photographic situation, Vilém Flusser termed the camera as an apparatus and the photographer (the experimental photographer) as a functionary. In his book, Towards a Philosophy of Photography, he described his expansion on this model, to arrive at an explanation of human freedom within the universe of photography (in the post-industrial context).

The so-called experimental photographer (the functionary) is truly aware that the underlying concepts, such as "image", "apparatus", "program", "information", are the fundamental problems s/he has to tackle. A philosophy of photography is needed in order for this photographic practice to be brought to the level of consciousness, which is, in turn, required, since in this practice, at least, a model of freedom manifests itself, in a postindustrial context.

The EXPERIMENTER & THE ART OF PERCEPTION

AZ ESZREVETEL MŰVÉSZETE ES AZ EXPERIMENTÁTOR

http://www.artpool.hu/2005/Functionary.html

### Artpool Art Research Center, H-1277 Budapest 23, Pf.52

Thank you for your participation, best wishes from György Galántai

### ARTPOOL P60 • BUDAPEST • November 2005 - January 2006 Authors of the exhibited works by countries

Australia · DELLAFIORA, David · MIZZI, Denis · Belgium · BOUCHET, Gast · FACTOR 44 · FIERENS, Luc · GELUWE, Johan van · HILBERT, Nadine · SIMON, Baudhuin · Sztuka Fabrika · VERMEULEN, Guido · Brasil · ALMANDRADE · BRUSCKY, Paulo · MARINHO, Dórian Ribas · Canada · BANANA, Anna · BERTRAND, Diane · BESANT, Derek Michael · FELTER, Jas W. · McSHERRY, Fred · VARNEY, Ed · VINH, La Toan · WILLIAMSON, Susan · Denmark · ANDERSEN, Eric · NIELSEN, Niels H. S. · YAMAGUCHI, Hitomi · France · BLAINE, Julien · DALIGAND, Daniel · DUPUY, Jean · FOREST, Fred · FURNIVAL, John · HUBAUT, Joel · LASZLO, Jean-Noël · NATO, Le Peintre · PÉNARD, Rémy · PISSIER, Philippe · ROBIC, Jean-Francois · SOURDIN, Bruno · VAUTIER, Ben · VINCY, Lara · Germany · ALBRECHT/d · BRECHT, George · DEISLER, Guillermo · FISCHER, Lukas · FLUSSER, Vilém · GOLCHERT, Rainer · GROH, Klaus · GRUNDMANN, Elke · HAGER, Stefan · IRMER, Sugar · JANKE, Eberhard / Edition Janus · JESCH, Birger · LAKNER, Laszlo · LAKNER, Susanna · LÖBACH-HINWEISER, Bernd · MITTENDORF, Henning · NETMAIL, A & P · NIESLONY, Boris · NIKONOVA, Rea · OLBRICH, Jürgen O. · SEGAY, Serge · SOLTAU, Annegret · SPANIER, Wolfgang · WALDAU, Ulrich · ZILLING, Bernhard · Great Britain · BATES, Keith · PAWSON, Mark · SZPAKOWSKI, Michael · TANT, Julia · Greece · KONTOU, Thomai · MITROPOULOS, Mit · Holland · AALDERS, Franklin D. · BIBLIOTHECA GULLBIANA · Hungary · Dixi / GÉMES János · ERDÉLY, Miklós · GALÁNTAI György · GYARMATI Zsolt · JANKOVICS Zoltán · KECSKÉS Péter · MÉSZÁROS Márta / MILLESIME · NÉMETH Géza · PETŐFI Sándor · SUGÁR János · TANDORI Dezső · Italy · AMATO, Antonio · BARACCHI, Tiziana · BARONI, Vittore · BELLINI, Lancillotto · BENTIVOGLIO, Mirella · BONARI, Adriano · BOSCHI, Anna · BROI, Gianni · CAPATTI, Bruno · CARRETTA, Luisella · CORNER, Philip · CUCINIELLO, Natale · DAVINIO, Caterina · DESIREAU / DESIRO, Carlo · DIOTALLEVI, Marcello · DONAUDI, Gianni / Emozioni · FRANGIONE, Nicola · JOE, Emily · LIUZZI, Oronzo · MAGGI, Ruggero · MODESTO, Adamo · MORANDI, Emilio · PATELLA, Luca Maria · PERFETTI, Michele · SCALA, Roberto · SCIRPA, Paolo · Ireland · PILCHER, Barry Edgar · Japan · COHEN, Ryosuke · HAMMOND, Mark · JACK, Selei · NAKAMURA, Kelichi · NIWA, Yoshinori · SHIOBARA, Yasunori · SHIOMI, Mieko · Netherlands · SOESMAN, Rolf · Norway · SVOZILIK, Jaromir · Poland · BAJER, Tomas · BIELANSKA, Jola · BOROWIK, Grazyna · BUDNY, Michal · DUDEK-DÜRER, Andrzej · GORECKI, Pawel · PETASZ, Pawel · PIJARSKI, Krzysztof · ROSOLOWICZ, Jerzy · ZIOLKOWSKA, Magdalena · Portugal · FIGUEIREDO, Cesar · Russia · BABENKO, Dmitry KULEMIN, Edward · MELNIKOV, Willi R. · STAS, Serov · Slovakia · FULIEROVÁ, Kveta · JANKOVIC, Jozef · KOLLER, Julius · Spain · BARREIRO, Manoel Bonabal · CALLEJA, J.M. · GOMEZ, Antonio · FARONA, Roberto · FERRANDO, Bartolomé · Sweden · PERSSON, Lina · Switzerland · SCHWARZ, Martin · TROTT, Lothar · USA · ALTEMUS, Reed · ANGEL, Vycki · BARON · BENNETT, John M. · BONDIOLI, Guido · BOWEN, Dore · BRACE, Brad · BUCK, Dan · BURDEN, Chris · buZ blurr · CAMMACK, David · DEMUTH, Charles · DOMINIQUE / BUGPOST · DYAR, Mike / EAT ART · Ex Posto Facto · FOREMAN, Frank · HARROFF, William · HELD, John jr. · HENDRICKS, Geoffrey · HIGGINS III, E. F. · HOARE, Tyler · LANDRUM, Dan · MALOK · LIPMAN, Joel · MARLOWE, Willie · MEW, Tommy · mIEKAL aND · MILLER, Ken B. · OISTEANU, Valery · Pistol Pete · P.J.M. · PORTER, Bern · POSTLER, Klaus · REID-CUNNINGHAM, James · ROSENTHAL, Barbara · SATIN, Claire Jeanine · STETSER, Carol · STICKER DUDE · TOBIER, Nick · UPHOFF, Joseph A. jr. · VASSILAKIS, Nico · VIERA, John · WATLINGTON, Robert · WOOD, Reid · Yugoslavia · KAMPERELIC, Rora & Dobrica · POPOVIC, Predrag



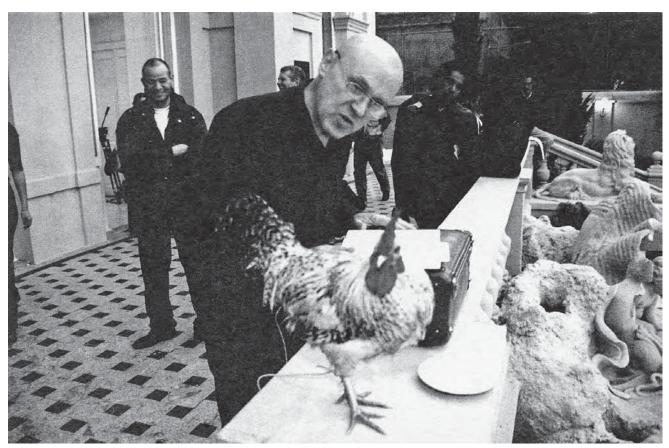
THE TELEMATIC ART | & THE ART OF PERCEPTION | THE ART OF FREEDOM

### HOMMAGE À JEAN-FRANÇOIS MILLET (1814-1875) - BARBIZON



LE PEINTRE NATO - BARBIZON 31996 «L'ANGÉLUS» - MAYUMI HANDA - SHOZO SHIMAMOTO

Le Peintre Nato: performance with Mayumi Handa and Shozo Shimamoto, Barbizon, 1996 (postcard)



Boris Nieslony: invitation card for "Translations" (performance and installation exhibition at trace:, Cardiff, 2005)



Heiter und hintersinnig: In engem Kontakt mit dem japanischen Konzeptkünstler Ay-O realisierte Jürgen O. Olbrich die Installation "Rainbow Objects Mandala", voro-towchen

# **Ein heiterer Spiegel der Welt**

VON CHRISTINE LONG

In:

Dalhausen. Wies hausen und Tokyo v tionen einer unge Ausstellung, die in sammenarbeit zw beiden der Fluxur nahe stehenden Ko lern Ay-O und Jüb brich entstand. 1 stände des alltäglic in leuchtenden Reg ben bemalt, wurden sche Weise zu eine onsbild zusammen

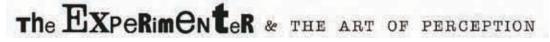
Fröhlich und hint gleich, bildet es auf den des Korbmache in Dalhausen bei Be nen heiteren Spieg Zusammen mit Ki iweg

n Künstlerpostkatten Heiner und Frank Huserdanken ist, zum Tei is zu besichtligende weike Ay-Os sowie die ar den hängenden 22 Blätmer Siebdruck-Edition ist von 1995, von dege sogar käuflich zu ernd. Im vorigen Jahr fü a-Freunde in Wiesbasiert, wird "Rainbow Mandala" erst wieder iner großen Retrospekslich von Ay-Os's 75 ag in Tokyogzeigt. Im Korbmacher-Muhausen: geöffnet bis 24. utags bis freitags 14-18 ustags und sonntagi and 14-17 Uhr. Sondereiten nach Absprache, 45) 1823

Contribution by Jürgen O. Olbrich (documents of the Rainbow Objects Mandala installation, 2005)



Mail art works by Sztuka Fabryka / Gert de Decker, 2005

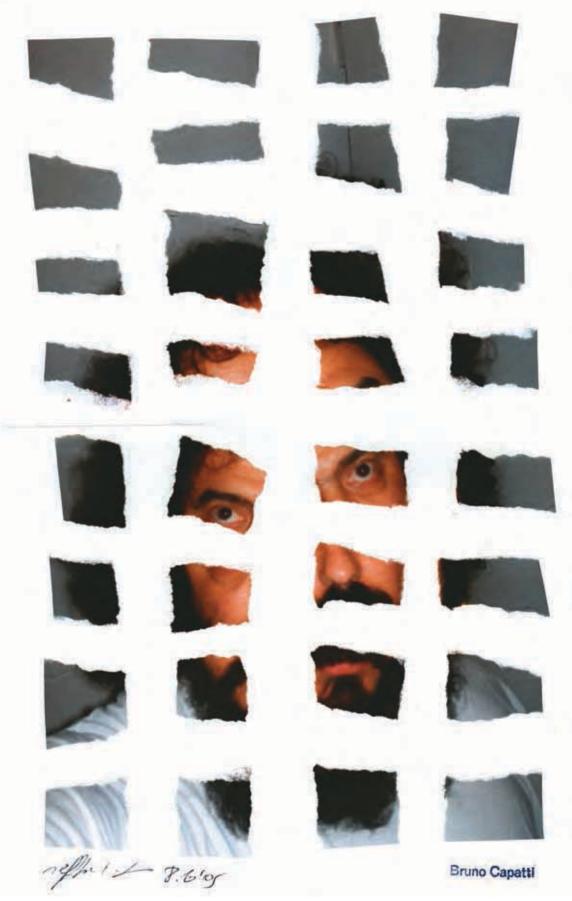




Recycled art by Lancillotto Bellini, 2005



2005



Bruno Capatti: Selfportrait, 2005 (color photocopy)



24 February 2006 • Artpool P60, Budapest

### New Compatibilities Sinepress/2005

Új Kompatibilitások

Márta Mészáros / Millesime presenting her international mail art project



**OVEKK\_FINNISH For beginners** – an audiovisual event by Péter Szabó and Csaba Csíki

Exhibition and concert for the finissage of *The Experimenter* and the Art of Perception, an evening of the Artpool Program centred on the newest generation

See the list of participants on the invitation here reproduced.

DOCUMENT: invitation, email invitation, video

BIBLIOGRAPHY: Exhibition. New compatibilities – mail art exhibition, sinepress (www.sineart.blogspot.com), February 22, 2006 (notice)

14 March – 17 June 2006 ♦ Moderna galerija / The Museum of Modern Art, Ljubljana

### Interrupted Histories Historiae interruptae

The exhibition deals with spaces of interrupted collective histories and with spaces of "little histories" of the 1970s and 1980s of the Eastern Bloc Countries. Particularily in this period, neo-avant-garde artists were most often their own historians and archivists, says the curator of the exhibition Zdenka Badovinac, who discovered Artpool's *Active Archive* conception on the net and invited Artpool to the show. The Artpool projects selected were: the Chapel Studio of Balatonboglár from the 1970s and the *Hungary Can Be Yours* exhibition from the 1980s.

DOCUMENT: correspondence (organization), list of exhibited works, invitation, email note, photo, video WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/2006/Ljubljana\_e.html CATALOG: Badovinac, Zdenka – Tamara Soban (eds.): *Prekinjene Zgodovine / Interrupted Histories. Arteast Razstava / Arteast Exhibition,* Moderna galerija / Museum of Modern Art, Ljubljana, 2006

BIBLIOGRAPHY: Arteast sorozat – Ljubljana – Megszakított történelem, artportal.hu, April 4, 2006 (notice) 
Kiss Zsuzsanna: Megszakított történelmek. Interrupted Histories / Historiae interruptae, Balkon, 2006/5, pp. 17–20. ■ Badovinac, Zdenka: The Authentic Interest Of The Museum, Internal Seminar On Collecting & Identity, Van Abbemuseum, September 2007, www.becomingdutch.com (published in German: Badovinac, Zdenka: Das authentische Interesse des Museums, in: Steiner, Barbara - Charles Esche (eds.): Mögliche Museen, Jahresring 54, Jahrbuch für moderne Kunst, Verlag der Buchhandlung Walther König, Köln, 2007, pp. 161–178. ■ Badovinac, Zdenka: The Museum of Contemporary Art, in: History and (in) moviment, Colóquio Internacional História e(m) Movimento 2008, Museu de Arte Moderna de São Paulo (São Paulo), 2008, pp. 107-116. Badovinac, Zdenka: Unrest in the Archives, BIG Creative Industries, Art & Culture, July 5, 2009 (zavodbig.com) Creating Context: Zdenka Badovinac on Eastern Europe's Missing Histories (Interview), ARTMargins, August 2009 Badovinac, Zdenka: Contemporaneity as Points of Connection, e-flux journal, no. 11, 12/2009 ♦ TV-RADIO: Televizija Slovenija, March 15, 2006



Artpool's documents at the Interrupted Histories exhibition

17, 22, 24, 29, 31 March 2006 + Artpool P60, Budapest

### mozART, bARTók And the thiRd secTor mozART, bARTók

és a hARmadik szekTor

Acoustic space-installation by György Galántai for the Mozart and Bartók festivities (in the program of the Budapest Spring Festival and Artpool). The following works appeared in the installation:

picture: Tibor Hajas (1946–1980), *W. A. Mozart: Haffner Symphony* (photo, 1976?); music: W. A. Mozart (1756–1791), *Haffner Symphony* (Symphony No. 35 in D major) (1782)

picture: Miklós Erdély (1928–1986), *Portrait of Béla Bartók* (photomosaic, 1983?); music: Béla Bartók (1881–1945), *Concerto* for Orchestra (1943)

(the third sector)

music: Mieko Shiomi (1938–), *Fluxus Suite* (2002) – Musical dictionary of 80 people around fluxus

DOCUMENT: invitation, email invitation, Budapest Spring Festival's program brochure WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2006/ tavaszi/Defaulte.html ARTWORK: Hajas' work in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: *Ravasz tavasz*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 16, 2006 (notice) • *Mozart, Bartók és a harmadik szektor*, Exit, March 22–29, 2006, p. 87 (notice) • *Mozart- és Bartók-évforduló az Artpoolban*, artportal.hu, April 3, 2006 (notice)



9 May 2006 • Artpool Art Research Center, Budapest

### Europe Day 2006 New European Flag project

On May 9, the new European Flag made by Dutch visual artist Maarten Vanden Eynde was presented at several art spots all over the European union. The flags were flying in the heart of Budapest, above the entrance of the Liszt Ferenc square 10, at the Artpool Art Research Center from sunrise to sunset.

DOCUMENT: invitation, email invitation, postcard, sticker, photo, video ◆ WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2006/EU\_flag\_e.html

BIBLIOGRAPHY: Változat európai zászlóra, Magyar Narancs, Kultúra, May 11, 2006, p. 6 (notice) ■ Katona S. Ádám: Új európa-zászló projektet mutatnak be holnap, hg.hu, 2006 (notice) ◆ TV-RÁDIÓ: Hír TV, May 9, 2006 (Híradó 21)

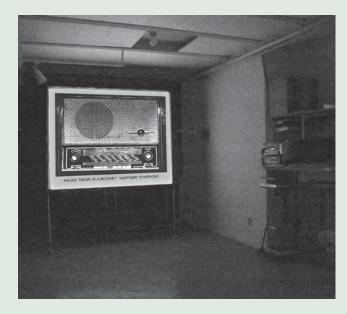


### Translation of the text from the invitation:

Listening simultaneously to musical works representing paradigm shifts of current and historical time transforms a linear time-convention imperceptibly into a multilinear, natural experience. Combining three dimensional space and three space-dimensions acoustically models the old experience now matured into a new paradigm, according to which every telematically observed *doubt is unity.* In the space and time specific present, the information of life is the work, and the information of the work is life. In other words, in the "virtual" spaces of works, or the "true spaces" of life (or vice versa) information permanently swap, unite or fall apart. The continuous current (fluxus) of these maneuvers (cultivation) is life, the property of a healthy regenerating culture. (György Galántai, 2005)

Note: "Everywhere we can observe that various types of apparatus program our lives with stiff automatism; work is being taken from people and forced onto automata and the great majority of society is beginning to deal with the game of 'empty symbols' in the '*third sector'*; existential interest about the material world transposes to the universe of symbols, and this value transfers from objects to information." (Vilém Flusser, 1920–1991)

## mozART, bARTók And the thiRd secTor



### Tibor Hajas (1946–1980): W. A. Mozart: "HAFFNER" SYMPHONY (1976?)

The East-German RTF factory produced a radio in 1956 with the brand name Havel, which functioned on three bands: short-wave, long-wave and FM. The black-and-white photo of this radio received its title from Tibor Hajas, who – by this verbal gesture – transformed a visual trace of memory into an auditory one.

"Photography is the death-cult of the twentieth century. It readily mingles with topical reality; being of the same breed, it interlaces the everyday praxis, stimulating our perception so profoundly that it has become impossible to decide which one records the past and which one irritates the future." (Tibor Hajas, 1977)

### (music) W. A. Mozart (1756–1791): Haffner Symphony (Symphony No. 35 in D major)

In the city of Salzburg, in the families of both the aristocracy and the rich upper middle class, no birthday, name-day or wedding could pass without a serenade; even the end of academic years were celebrated with newly composed serenades. In July 1776, Mozart was commissioned to compose a serenade for the wedding of Elisabeth, the daughter of Salzburg's mayor, Siegmund Haffner. Seven years later, Mozart asked for the return of this serenade, which also included a march, for a performance in Vienna. He revised this piece, omitting the march (together with a minuet), so that the composition thus reduced to four movements was performed as a symphony.

### Mieko Shiomi (1938–):

Fluxus Suite (2002), a musical dictionary of 80 people around Fluxus

"To celebrate the 40th anniversary of Fluxus, I composed eighty short musical pieces for eighty fluxus people using the following methods:

For each person, I used only the pitches available from the letter spelling his/her name. [...]

A different timbre was applied to each person. [...] Regarding how to describe each person, I took a few different approaches. The first is a realization of one of his/her works. Secondly, I imitated some of their methods or techniques. For instance, the order of John Cage's notes was determined by chance operation. The piece for Jean Dupuy consists of musical anagrams. In the case of Yasunao Tone, his name in Chinese characters was written on the blank score and the points where the characters crossed the musical staffs corresponding to his pitches of es, e, as, a in 6 octaves were traced to form musical phrases. [...]"

(The texts are translations from the back of the invitation)



### Miklós Erdély (1928–1986): Portrait of Béla Bartók (photo mosaic, 1983?)

"The photo mosaic, one of Miklós Erdély's technical inventions, retains the photographs' colors and shades while making use of the tiny instances of unevenness and color variance arising when firing the glazed ceramic mosaic. By substituting the strong tracing so characteristic of traditional mosaic for the tone separation squeezed in its austere tone-block, Miklós Erdély gave a new direction to the technique of mosaic-making, as well as pushing the boundaries of representation towards new possibilities. He produced his portrait of Bartók as a representative piece of the new technique in cooperation with Dalma Korényi around 1983." (Dániel Erdély, 2006)

### (music) Béla Bartók (1881–1945): Concerto for Orchestra (1943)

"I strongly believe and profess that every true art arises under the influence of impressions – 'experiences' – which we gather from the external world. Anyone who paints a landscape for no other reason than painting a landscape, or who composes a symphony for no other reason than composing a symphony, is at best simply a good artisan, no more. I cannot visualize artistic productions in any way other than the creator's manifestation of his boundless zeal, despair, grief, rage, vengeance, twisted irony, sarcasm." (Béla Bartók, 1909)

### 10-12 April 2006 + Artpool P60, Budapest

### Process Revealed

### Folyamat Feltárva

Exhibition part of *EvoMUSART* 2006 – *Budapest: European* Conference on *Evolutionary Music and Art.* 

For the first time a curated exhibition was running concurrently with the *4th European Conference on Evolutionary Music and Art.* 19 works from 8 different countries were presented. They included video and audio works, generative software programs, installations and live performances. Curators: Janis Jefferies & Tim Blackwell (UK).

See the list of participants on the invitation here reproduced.

### 12 April 2006

• Algorithmic and Live Music – closing event of *Process Revealed* 

To see the concert's program, visit www.artpool.hu/2006/060410m3.html

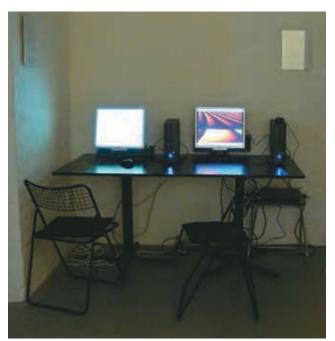
DOCUMENT: correspondence (organization), project description, installation plan, invitation, email invitations (Hu, En), press material, flyer, handout for the exhibition and concerts, photo, video Yutube DVD-ROM: *Process Revealed at Artpool*, Goldsmiths, University of London, 2006 ◆ WEB-CATALOG: www.artpool.hu/2006/evomusart/

BIBLIOGRAPHY: [A Budapesten zajló 6. Európai Genetikus Programozás konferencia kiállítási része, az EvoMUSART műhely...], Exit, April 11, 2006 (notice) ■ Fuchs Péter: EvoMUSART – Artpool P60, artportal. hu, April 3, 2006 ■ Process Revealed / Folyamat Feltárva, Pótkávé, April 7, 2006 (notice) ■ Process Revealed. Folyamat Feltárva, Ultrahang, April 10, 2006 (notice) ■ Folyamat Feltárva / Process Revealed, improv.hu – online zenei magazin, April 7, 2006 (notice) ■ Folyamat feltárva az Artpool P60-ban, KonTextus.hu, April 10, 2006 (notice) ■ Evolúciós művészet, Agent Portál, www.agent.ai, April 14, 2006 ■ Fuchs Péter: Process Revealed. Folyamat Feltárva, Balkon, 2006/7–8, pp. 16–20. ◆ TV–RADIO: Fix TV, April 2006

"One of the oldest dreams of Artificial Intelligence is the construction of machines capable of creating art and music. In the pursuit of this dream, evolutionary art and music practitioners follow a biological inspired approach mimicking the principles of natural selection. For the first time EvoMusArt comprises a curated exhibition, entitled Process Revealed, which is running concurrently with the scientific workshop. It focuses on the disclosure and explanation of the processes involved in artistic creation. *Process revealed* considers the generative, the algorithmic and the evolved in relation to analytical, performative possibilities."

(Janis Jefferies, curator – Professor of Visual Arts, Goldsmiths College)





Derek Gerstmann: Spawner, 2006 (software + animation) and Stanza: Amorphoscapes III, 2004 (online generative audio visual paintings)

### **EvoMUSART – PROCESS REVEALED**

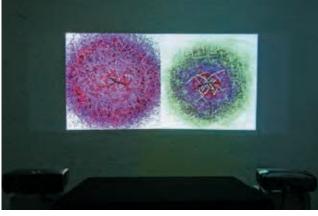


Jeremy Thorp: tree.growth, 2005 (inkjet prints on canvas)

Günter Bachelier: Metamorphosen 2004 (motive memes)



Thanos Chrysakis: *Klang-garten* [timbral automata], 2005–2006 (generative electronic music for n mini-speakers)



Pascal Dombis: *Mikado*, 2005 (interactive video installation, 2 projections)



2006



Dennis H. Miller: Faktura, 2003 (video)



Ollie Bown and Sebastian Lexer: Experimental Electronica and Free Improvisation Using Novel Interactive Behavioral Systems (performance)

### 19 May 2006 Artpool Art Research Center, Budapest

### Patricia Tavenner at Artpool

Pat Tavenner, American artist, a representative of the idea of "me-art," did a series of artistamps in 1973 as her ars poetica. She is a regular participant of network projects, and she is an organizer of events as well. At Artpool she presented her newest images, artistamps and bookworks done by the aid of video and computer.

DOCUMENT: invitation, email invitation, photo, video

### 9-11 June 2006 OSA (Open Society Archives), Budapest

### Visions after the Fall: Museums, Archives and Cinema in Reshaping Popular Perceptions of the Socialist Past

Workshop with lectures.

### 9 June 2006:

Visit of the participants of the workshop at the Artpool Art Research Center. Host: Júlia Klaniczay.

### 10 June 2006:

### Lecture by **Péter Fuchs** at the workshop:

The mysterious events around the Balatonboglár Chapel Studio from 1970 to 1974, in the highlight of the secret reports and the contemporary mass media perception

DOCUMENT: correspondence, invitation, program

### 18 August 2006 + O3ONE, Belgrade

### Artpool Budapest

Presentation by **Péter Fuchs** (independent curator) at the curatorial seminar *art-e-conomy*. *Transitional economics and art – theory and practice of contemporary global production*.

The presentation based upon a textual work by Hungarian artist and theoretician Miklós Erdély – the *Extrapolation Exercises* (1982) – was focused on the intellectual heritage of Eastern European conceptualism, the perspectives it opens to the notion of art and its future (in the age dominated by virtual reality), and the way this heritage is preserved by institutions such as the Artpool Art Research Center in Budapest.

DOCUMENT: program, flyer, photos



Patricia Tavenner at Artpool

13 August – 24 September 2006 🔶 Gedenkstätte Deutsche Teilung Marienborn, Germany

### "Gegenansichten" Photos of the Political and Cultural Opposition in Eastern Europe 1956-1989

Fotografien zur politischen und kulturellen Opposition in Osteuropa 1956-1989

Travelling exhibition of documentary photography to which Artpool contributed a number of photographs. Curator: Heidrun Hamersky (Forschungsstelle Osteuropa).

### Further exhibitions:

15 January – 16 February 2007: Universität Heidelberg, Germany

2008: Gedenkstätte Roter Ochse, Halle (Saale), Germany 8 May – 5 June 2009: Österreich-Institut, Wroclaw (Poland): *FotOpozycja – Gegenansichten* 

DOCUMENT: correspondence, list of photos, invitation, poster, press release ◆ PUBLICATION: Hamersky, Heidrun (ed.): *Gegenansichten. Fotografien zur politischen und kulturellen Opposition in Osteuropa* 1956–1989, Christoph Links Verlag – LinksDruck GmbH, Berlin, 2005, 195 p.

1 September 2006 • Esterházy-kastély (Esterházy Castle), Szigliget, Hungary

### An Alternative Memory Institute and Venue for the Research of Art: The Artpool Art Research Center

Alternatív memóriaintézmény

- és művészetkutató hely:
- az Artpool Művészetkutató Központ

Presentation by György Galántai, Júlia Klaniczay and Endre Szkárosi at the 18th JAK (Attila József Circle) Camp (a major forum for young writers and contemporary literature).

DOCUMENT: correspondence, program

BIBLIOGRAPHY: Botrány és irodalom. JAK-tábor Szigligeten, augusztus 29. és szeptember 2. között, litera.hu, August 2, 2006 (notice) ■ Ma indul a JAK-tábor Szigligeten. Elnökválasztás a Balaton partján, litera.hu, August 29, 2006 (notice) ■ Györe Gabriella: A megújulás terei. JAK-tábor, 2006. augusztus 29. – szeptember 2., litera.hu, September 4, 2006



As usual in Artpool's practice, the participants of the project are not constrained in terms of genre, medium or otherwise; submitted materials, after having been displayed at the exhibition/event in Artpool P60 and on the **website** will be stored in the Artpool Archives. >> http://www.artpool.hu/Network

Deadline of submission: September 26, 2006

Artpool Art Research Center, H -1277 Budapest 23, Pf.52 project@artpool.hu

Best wishes from Júlia & György Galántai

### Mail Art Networking Has Changed My Life by Peter Netmail (D) 2002

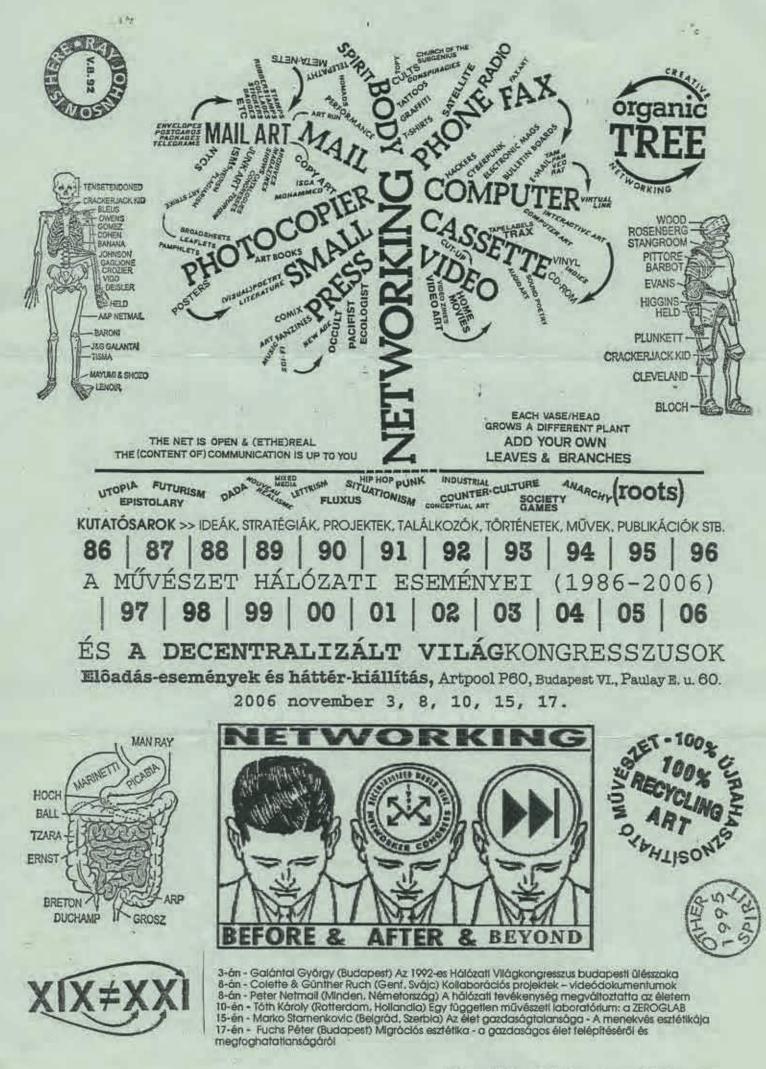
http://www.artpool.hu/MailArt/Netmail\_e.html

The network made me an author, an editor and a family member. The network made me a publisher and an archivist. The network made me a mail artist myself and a connoisseur. The network made me a gallerist. The network made me a curator and a host. The network made me a mediator and a focalizer. The network made me an invited migrant artist. The network made me a reporter, and a commentator, and a polyglottal translator. The network made me an active cul-tourist. The network made me an artistamp producer. The network made me a godfather myself. The network made me an interviewer, a filmer, a director and a cutter. The network made me a body artist and an art object. The network made me an artpostman and a world champion. The network made me a missionary and a political artist. The network made me a world art traveller and a critic. The network made me an independent fund raiser. The network made me a local-global coordinator. The network made me a critic and a historian. The network made me a performance artist. the network made me a synesthetic artist. You see: the network made me a satirist.

### Mark Bloch (USA) announces 2004 - The Year of Decompression http://www.artpool.hu/2004/4D/Bloch.html

After decades of hoarding, being too small, too large, too dull and too invisible and after taking the advice of Duchamp and going/being underground, both intentionally and unintentionally, and after boycotting both the World-Wide Decentralized Networker Congress Year 1992 and the Incongruous Meetings Year 1998 because I felt they were redundant, irrelevant, unnecessary and redundant, and in honor of the OA04 Year of Obscure Actions and the Artpool Telematic Society, Art in the Fourth Dimension project, I declare that I, Mark Bloch, also known as Panman, the Post Art Network, Panscan and other mismonikers, will enthusiastically perform one major act of creative decompression during every month of 2004 to repay my gratitude to all the people who have been so kind to me all over the planet. Because surprising and generous acts of kindness have come to me from all over the world, I will attempt to humbly spread it back, reaching out as far as I can, from as deep within my soul as I am able to muster. I will do so abundantly and lovingly, to be of service to anyone and everyone I can, but in particular for those wonderful people, living and dead, real and imagined, who have directly, indirectly and anonymously enriched my life with their own generous, abundant loving acts of kindness. I promise to decompress, to spread, to share, to disperse, to disseminate, to explode at least 12 times throughout the calendar year of 2004, with creative, loving and healing energy.

If I am unable for any reason to do this in hard copy or unable for any reason to do this electronically, I will do it meta-telematically in other words, via extra sensory means and/or whatever is necessary to make the communication. I hope you have received previously sent messages of this kind.



SZTUKA FABRYKA • ERCEATE • MARINHO, Dórian Ribas • CANADA • BARBER, Bruce • FELTER, Jas • HARTAL, Willie • MEW, Tommy • MUSICMASTER • NECHVATAL, Joseph • OMLIN, Ron • P.J.M. • PERKINS, Stephen • Mike • DOUG Z • DRAGONFLY DREAM • DYAR, Mike / Eat Art • EDWARDS, Jesse • EX POSTO FACTO • HARROFF, William • HELD JR., John • JK POST • LANDRUM, Dan • LEFTWICH, Jim • LEZBAG • MARLOWE UXEMBOURG • FRISCH, Fraenz • MALAYSIA • ARIS, Asliza • IBRAHIM, Suzlee • MEXICO • CARRASCO, Emilio • NORWAY • SVOZILIK, Jaromir • NETHERLANDS • FRANZEN, Piet / SIDAC • PANHUYSEN, Paul • SUMMERS, Vittorio • BARACCHI, Tiziana • BARONI, Vittore • BELLINI, Lancillotto • BONARI, Adriano • BOSCHI, Anna • STRANGULENSIS, Ficus • VASSILAKIS, Nico • WABER, Dan • WATLINGTON, Robert • WILSON, William S Pascal • MARAUX, Yves • PÉNARD, Rémy • RENAULT, Jean-Marc • SOURDIN, Bruno • VEDOVA, Michel Della Zdenek • DENMARK • NIELSEN, Mogens Otto • YAMAGUCHI, Hitomi • ERANGE • BLAINE, Julien • BURGAUD, RUSSIA • BABENKO, Dmitry • JURI, Gik • SERBIA • KAMPERELIC, Rora + Dob • STAMENKOVIC, Marko • SLOVAKIA • FULIEROVÁ, Kveta • KOLLER, Július • SPAIN • BERICAT, Pedro • CALLEJA, J.M. • CRUCES, Ramón • GOMEZ, Antonio • JIMENEZ, Miguel / El Taller de Zenón • PUIG, John • SWEDEN • ADLERS, Bengt • SWITZERLAND • RUCH, Colette & Günther • SCHWARZ, Martin • TROTT, Lothar • TURKEY • GELIK, Sabriye • GÜNES, Sinasi • URUGUAY • PADIN, Clemente • USA • ALTEMUS, Reed • ANGEL, Vycki • BENNETT, John M. Christian • DALIGAND, Daniel • FURNIVAL, John et Astrid • HUBAUT, Joel • LASZLO, Jean-Noel • LENOIR, AUSTRALIA • DELLAFIORA, David • BEIGIUM • FIERENS, Luc • FRANCOIS, Charles • GELUWE, Johan van • Network meetings, events and exhibition 

November 2006 

Artpool P60 

Budapest 

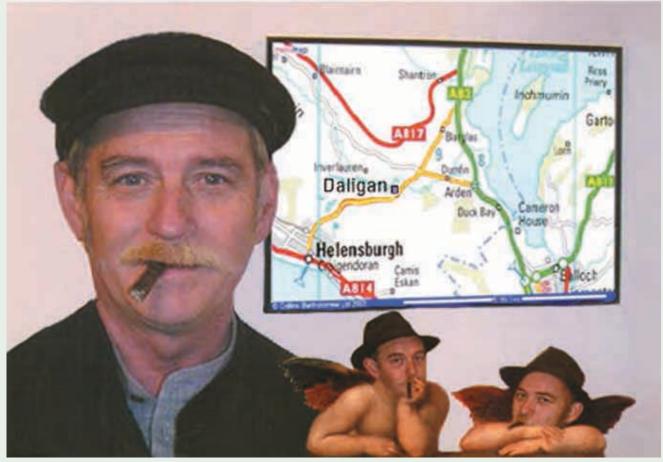
www.artpool.hu/Network/2006 CAPATTI, Bruno • CARANTANI, Maurizia • CHIARLONE, Bruno • CORNER, Philip • CUCINIELLO, Natale • BONDIOLI, Guido - BOOG - BROWN, Robert Delford - CARVER, Elgin - COLOTTI, Deborah - DICKAU Paul • PRIDDLE, Ross • ROUNDS, Elaine • VARNEY, Edwin • VINH, La Toan • GZEGH REPUBLIC • SIMA, EINEAND 
 TIILILA, Paul 
 GERMANY 
 ALBRECHT/D 
 GRUNDMANN, Elke 
 JANKE, Eberhard / Edition KÜSTERMANN, Peter • NIESLONY, Boris • OLBRICH, Jürgen O. • SEGAY, Serge • SOLTAU, Annegret • Rod • TÓTH Károly • VAN OOYEN, Henk J. • POLAND • PETASZ, Pawel • PORTUGAL • EMERENCIANO • MORANDI, Emilio • PERRA, Daniele Pario • ROCA, Anton • SASSU, Antonio • SCALA, Roberto • SORDI, FOCARDI, Franco Piri • FOFFANO, Lino • LIUZZI, Oronzo • LORA-TOTINO, Arrigo • LUIGETTI, Serse • ZILLING, Bernhard • GREEGE • MARTINOU, Sophia • MITROPULOS, MIT • HUNGARY • FUCHS Péter • GALÁNTAI György • LÁBAS Zoltán • WAHORN Matzaa • HATY • ANDOLCETTI, Fernando • BACCELLI, FUKUMOTO, Takuya • JACK, Seiei / The Joke Project • NAKAMURA, Keiichi • SHIMAMOTO, Shozo Janus • LAKNER, Susanna • LÖBACH-HINWEISER, Bernd • MITTENDORF, Henning • NETMAIL Alberto • STRADA, Giovanni • STURANI, Enrico • VICARI, Gaetano • JAPAN • COHEN, Ryosuke • PRIVATE WORLD • RAGGED EDGE Press / The Sticker Dude • SATIN, Claire Jeanine • SHMUEL • DECENTRALIZED WORLD . AND THE ARIS . AND THE ARHSIS



De DaDa Kickoff Dinner, July 12, 2006 (Katz's Delicatessen, NYC) standing: Mark Bloch, Joel Cohen /Sticker Dude/, Tom Hosier, Geert De Decker (B), Buz Blurr, Anna Boschi (I), Ron Illardo, Giuseppina Martelli (I), Thom Lynch, Dana + Adam A. Berry sitting: Honoria Starbuck, John Held, Jr., Jas W. Felter, Jonathan Stangroom (all artists from the USA except where mentioned)



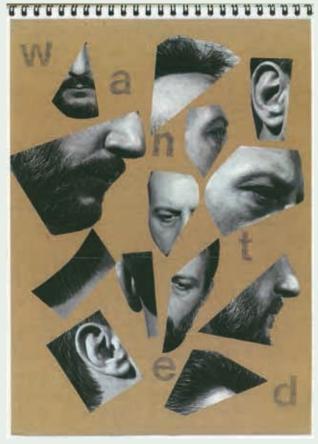
Arrival in Maastricht on August 8, 1992 (coming from Liège by the Maas river, on board of "Le Pays de Liège") standing: Hans Ruedi Fricker (Switzerland), Metallic Avau (Belgium), Gilbertto Prado (Brazil), Guy Bleus (Belgium), Guy Stuckens (Belgium), Charles François (Belgium), Unknown sitting: Daniel Daligand (France), Luc Fierens (Belgium), Volker Hamann (Germany)



Daniel Daligand: Return to the sources – Scotland, 2005 (postcard)



Edwin Varney: Shadow Self Portrait, 2006 (photo)



Arrigo Lora-Totino: one page of the limited edition bookwork ! wanted !, 2002



Right Eau-Kall Botes Brands Presal Lewoin Month Jack Collen Left Klain-Pinley Right Klain-Gianai Sincue Left Eau-Jian Hinges Left Eije-Bandhala Sinan Right Eije-Yltiane Banzai Naar-Jalan Held Ju

John Mountain April 2005

Joan Puig / John Mountain: Freaks of the Netmail #1, 2005 (digital print)



Collage by Rora and Dob Kamperelic, 2006



Envelope work by Clemente Padin, 2006

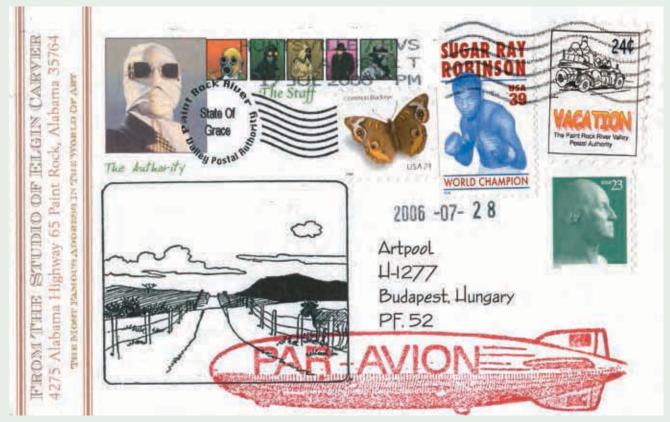


Lothar Trott: Poku Test, 2006 (pages from the mail art project's catalog)



Deborah Colotti: to explore, 2006

2006



Envelope work by Elgin Carver, 2006

Tales and Legends of the Eternal Network

### A LITTLE MAIL ART FABLE

 ${\sf O}_{\sf nce}$  Upon a Time there was a small and happy kingdom called Netland. It was small, sure, but it was a calm haven and a serene refuge for art outsiders with skins of different colors and speaking different languages and believing in different gods & goddesses. They formed a free and horizontal community, and quite amazingly they could understand each other through the simple swapping of little images and colorful beads inside paper bags. They called this game the "Eternal Network" and felt part of a very special and lucky tribe.

Lhen a big Invisible machine was invented that made the paper bags and colorful beads useless, so people could communicate faster and cheaper but all the FUN of trading gifts was lost. And the people gradually forgot the Golden Netiquette of No-No's that had peacefully guided them in five decades of happy networking. So the small kingdom became Wide as the Whole World, but it no more had a shared name or a common philosophy or a beating heART. And the people started quarreling among themselves, and they were using more words and less images and colors, but could not understand each other anymore. The Eternal Network had become the Ethereal Babel...

Vittore Baroni @ E.O.N. 2006

# ART AS GIFT

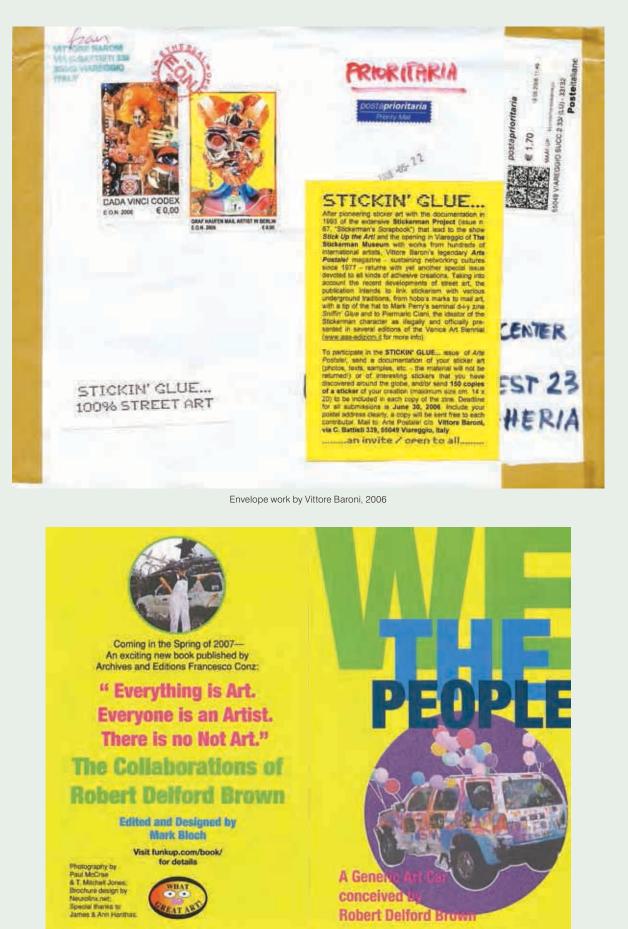
(IT's A NET, NET, NET, NET WORLD)

Mail art is a happy entanglement of contradictions, an "eternal" and ethereal game of hidden, guessable, imaginary, amusing, poetical, provocative, banal, revolutionary correspondences. Independently from the materials circulating in the postal network, characteristic and specific to each different period of the long evolutionary course of mail art - with a gradual but constant tendency of the net to expand and diversify - the most disruptive and distinctive feature of this form of expression remains its open to all character and above all the fact of being created to be given out as a gift. This is a simple but substantial change in attitude, that may remind us (not accidentally, given the contiguity in space and time in the development of the two disciplines) of a certain kind of avantgarde street theater of the sixties, like the work of the Bread and Puppet Theater or of the Living Theater: total happenings that did put into practice the art=life equation with a great simplicity of languages and immediacy of communicativeness, but without excluding because of this a touching profundity of contents. Just like the Living tried in its utopian way to put in action a *theater beyond theater* able to embrace the audience in a collective rite, in a similar fashion mail art placed itself from the beginning in an art beyond art perspective, breaking all sorts of taboos concerning the preciousness and sacredness of the work of art as masterpiece (in the mail art practice the materials are often recycled, dismembered, passed from hand to hand like cadavres exquis), beyond the myth of the artist as a demiurge of genius isolated on his/her pedestal.

I wrote of art given out as a "gift" rather than exchanged, because behind the daily barter of materials it is distinctly perceptible in mail art circles a common inclination towards a disinterested offering, a desire to astonish akin to the potlatch of the American Indians, a will to make game of the pretentiousness of official art and to operate in the opposite direction to the dominating market system, to recover a more playful and purely spiritual expressive dimension. The fluxus adventure outlined a formidable and rigorous Intermedia program about the possibilities for art to break into everyday life, carried out by an international alliance of full-time or at least part-time artists. Mail art, as a direct and inevitable consequence of some theoretical assumptions of the fluxus group, is a heterogeneous and discontinuous aggregation of creative interferences carried out mostly by non-artists in their spare-time. It can therefore afford the luxury of being (in every sense) gratuitous.

Vittore Baroni

(Excerpt from the Bassano 2000 / Sentieri Interrotti catalog)



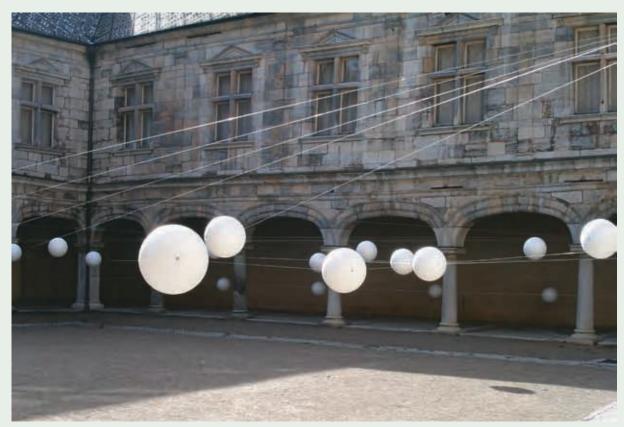
Brochure for Robert Delford Brown's new book, 2006



Envelope works by Bernd Löbach-Hinweiser, 1986 and 2006



B&B 37 (May 12–24, 2006), Rod Summers in Southwest Iceland – "I saw many birds waiting for the south wind" (Birds & Borders is the cooperative project of Ever Arts and Rod Summers)



Paul Panhuysen: Galaxy Sonore, sound installation, 2006, Courtyard of the Palais Granvelle (Musée du Temps), Besançon, France

3, 8, 10, 15, 17 November 2006 ◆ Artpool P60, Budapest

#### Decentralized World Congresses The Network Events of Art (1986-2006)

Decentralizált Világkongresszusok A művészet hálózati eseményei (1986-2006)

Ideas, strategies, projects, stories, meetings, artworks, documents, publications, etc.

Lectures and screenings related to the exhibition event:

3 November 2006:

The Budapest session of the 1992 Worldwide

Networker Congress - György Galántai (Budapest, Hungary)

8 November 2006:

• "Collaborative projects - live documents" - Colette & Günther Ruch (Geneva, Switzerland)

Networking has changed my life - Peter Netmail

(Minden, Germany)

10 November 2006:

• An independent art laboratory: The ZEROGLAB - Károly Tóth (Rotterdam, The Netherlands)

15 November 2006:

• Aesthetics of Escape - Marko Stamenkovic (Belgrade, Serbia)

17 November 2006:

• Migration Aesthetics. "The Nonchalance of Art - the Art of Non-economy" - Péter Fuchs (Budapest, Hungary)

See the list of exhibitiors on the back of the invitation reproduced on p. 396.

DOCUMENT: call, email call (En), correspondence, invitation, email invitations (Hu, En), program, flyer for each lecture, photo, video Yuu Tube WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Network/2006/

BIBLIOGRAPHY: Decentralizált Világkongresszusok. A művészet hálózati eseményei (1986–2006), Index. A művészet helyszínei/ Places of Art, November 2006 (notice) 
Hálózatok az Artpoolban, Magyar Narancs, November 2, 2006, p. 6 (notice)

### THE DECENTRALIZED ART AND THE WORLD

The exhibition organized by the Artpool Art Research Center in November 2006 and the "art network events" created by the personal meetings related to the exhibition are results of networking, just like Artpool's "art tour" projects of **1979** and **1982** exhibited in 2004.

The first international Mail Art Congress was organized in 1986 in Switzerland by H. R. Fricker and Günther Ruch. This gave rise to other similar meetings organized mostly in Germany and the USA – where personal meetings were the continuous creative practice by a number of networkers – but also in Hungary. Due to the success of the idea, the next – far more extensive – Decentralized Network Congress in **1992** took place with the involvement of the entire community of networkers worldwide.

Artpool decentralized the congress by fax technology, which was a novelty at that time.

The issues of communication and art, and the intolerable employee and artisan status of artists were first liberated – irrevocably – by Marcel Duchamp's paradigmatic ideas. It is no coincidence that virtually every one of his ideas became a new "ism," and those that did not, such as eroticism and humorism, offer an unexploited and unexplored field of opportunities. Why is that? Because these ideas are conceptual: eroticism and humor, individually or together, can be a part of anything, what's more, as a kind of spice adding flavor to food, they can be the basis of "communication" with food. Then, it is no wonder that now that "isms" are a thing of the past in art, communication and networking methods have become more appealing and groups organized around "isms" are increasingly being replaced by occasional, rapidly changing, collaborative "network projects."

The consecutive developments in 20th century visual communication, or correspondence art to be more exact, are especially interesting unexplored precedents of the wide range of communication techniques and uses that have become widespread. The greatest impact was exerted by fluxus artist Ray Johnson's New York Correspondence School in the sixties. The European activists of the fluxus generation, such as Ben Vautier, Robert Filliou, the East European Endre Tót, Milan Knížák, as well as the highly active representatives of concrete, visual and sound poetry worked with the same references and maintained connections in the same way. Referencing – in other words remembering – is always about half-known precedents that need to be processed. Cognition in art raises the possibility of countless versions of interpretations, ranging from reinterpretation to recycling.

Who is a good artist? The answer is: the one that can build good relationships. Those that build good relationships can communicate well. From this point on the question "Who is a good artist?" makes no sense because from this point on art is synonymous with communication, no matter what kind or type of "work of art" is discussed. I.e. a "work of art" is information that enables communication. There: we have entered the art of the information society. (György Galántai, 2006)

Source: www.artpool.hu/Network/2006/Galantai.html

### THE DECENTRALIZED ART AND THE WORLD lectures – events at Artpool P60

#### 3 November 2006: The Budapest session of the 1992 Worldwide Networker Congress – György Galántai (Budapest, Hungary)

Lecture about the Budapest Session of the Worldwide Networker Congress in 1992, about the Fax Action, the Faxzine and the developments of the archaic network that followed. Then with an internet-presentation of the radically changed point of view in art in the past 20 years Galántai tried to free the future-forming imagination of the audience.



Lecture by György Galántai

### 8 November 2006: Collaborative projects – live documents – Colette & Günther Ruch (Geneva, Switzerland)

"Sound & Mailbox (sound-action), a network-poetry enclosing minimal-texts from Dick Higgins / Ray Johnson / Richard Kostelanetz / Mark Bloch / Julien Blaine / Ulises Carrion / Robin Crozier / Guillermo Deisler / Rod Summers / Ruth Wolf-Rehfeldt / Fernando Aguiar / Jiří Valoch / Lucien Suel / Jürgen O. Olbrich / and many others, with a short introductory lecture about the development of worldwide congresses in the eighties.

Preceding the performance: parallel screening of film and video-documents: *Direct* (1995), *A L'Ecart* (1977), *Z-Comme Réseaux* (1994), *Mail-Performance-Fax-Project* (1994).



Performance by Colette & Günther Ruch

#### lectures – events at Artpool P60

## 8 November 2006: Networking has changed my life – Peter Küstermann [Peter Netmail] (Minden, Germany)

Lecture with slide show about the life story of this polyglottal cosmopolitan: how the Decentralized Networker Congresses (DNCs) got him a world champion's title from the Guinness Book of Records under his artists name Peter Netmail. In his uniform as traveling art-postman, Peter described his networking activities as mailartist, author, painter, performance artist, film maker, art critic, gallerist, and festival organizer at a Culture Centre in an old church building in Germany. His hometown Minden meanwhile prides itself of being a "Mekka of Mail Art." Peter showed his multilingual handmade books from the backpack and color catalogs in mixed media about the worldwide DNCs from 1986 on and other art projects.



**10 November 2006: An independent art laboratory: The ZEROGLAB – Károly Tóth** (Rotterdam, Netherlands) Peter Netmail with Georg Ladanyi and Bálint Szombathy

Presentation of the institute and the Nanofestival project (with screening)



Lecture by Károly Tóth

#### THE DECENTRALIZED ART AND THE WORLD lectures – events at Artpool P60

**15 November 2006**: **Aesthetics of Escape – Marko Stamenkovic** curator (Belgrade, Serbia)

Presentation of *Dis-Economy of Life – On Migratory Aesthetics*, a Traveling Video Installation of the Amsterdam based Cinema Suitcase. Members of the collective are Mieke Bal (Netherlands), Zen Marie (South Africa), Thomas Sykora (Netherlands), Gary Ward (Ireland), Michelle Williams (England).

In the videoworks by means of visual description, narrative, encounters, and reflexivity diseconomy of life occurs at the present time in all the domains. As a result, people float in uncertainty, at the same time economically connected to and yet, disconnected from one another. One can see the levels on which lives have been dis-organized, and look at what people do to cope, reorganize, and find alternative units and places to get their act together again.



5006

Lecture by Marko Stamenkovic

**17** November 2006: Migration Aesthetics. "The Nonchalance of Art – the Art of Noneconomy" – Péter Fuchs (Budapest, Hungary)

Lecture on the aestetics of fleeing, the building up of an economic life and its incomprehensibility



Lecture by Péter Fuchs 23 November – 12 December 2006 • Switch Room, Belfast

#### I Confess that I Was There: Art, Archives and Location[s]

Exhibition, screenings, round-table discussions, and symposium organized by *INTERFACE: Research in Art, Technologies and Design* (School of Art and Design, University of Ulster, Belfast – director: Declan McGonagle). Artpool's documentary exhibition block was curated by Judit Bodor. The documents of the 2003 show titled *Hungary Can Be Yours / International Hungary* were displayed along with Artpool publications and videos about the Chapel Studio in Balatonboglár and Artpool.





Júlia Klaniczay and Judit Bodor at Artpool's exhibition block

Further participants of the exhibition: Amanda Dunsmore, Trace(s) Archives 2000–2006, Brian Hand, Peter Richards, City Arts – Art of Social Change, Philip Napier/Mike Hogg (Table), North West Visual Arts Archive, 'Insinuations' by Lee Hassal, Bert Greenhalgh, Chris Reid, Phil Babot (Trace Collective – Live work) and Wonderland.

#### 24 November 2006 - Screenings: ARTPOOL

Rare performance videos from Artpool's collection including, *He! Viva Dada*, fragments from an unrealized documentary film of the 2e Festival de la Libre Expression, American Center, Paris (1965). Before the screening: Júlia Klaniczay spoke about Artpool's history and the exhibited documents.

#### 25 November 2006 + Linen Hall Library, Belfast

**Investigating Archives**. Symposium exploring established and experimental archival practices, from the perspective of artists and archivists.

Part of the symposium and round-table discussion: lecture of **Judit Bodor** (curator and former researcher at Artpool, Budapest) about the archival and artistic practices of Artpool.

DOCUMENT: correspondence (organization), list of exhibited works/ documents, program, invitation, poster, photo, video, abstracts of the lectures ◆ PUBLICATION: Julie Bacon (ed.): *Arkive City,* Interface, University of Ulster, Belfast – Locus + Archive, Newcastle upon Tyne, England, 2008, 219 p.



Judit Bodor lecturing at the Investigating Archives symposium

BIBLIOGRAPHY: Kerstin Mey (University of Ulster Northern Ireland, UK): *Art, Archives and the Public Space: Memories of Conflict,* Presentation at the ELIA Teachers' Academy Sofia, Bulgaria 1–4 July 2009 (manuscript, online)

### 28 December 2006 ◆ Artpool P60, Budapest (Kamilla day)

#### "Stories from my slack"

"Semmittevésem történetéből"

Simultaneous screening of all the films by **Ágnes Háy**, Hungarian experimental animated filmmaker living in London. (*Pigeons of Russell Square* was presented for the very first time in Hungary and worldwide.)

DOCUMENT: installation plan for the show, invitation, email invitation, photo, video Yuu Tube  $\diamond$  DVDs: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Semmittevésem történetéből. Háy Ágnes szimultán vetíti összes filmjét, Index. A művészet helyszínei/Places of Art, December 2006 (notice) Pál Kata: "Semmittevésem történetéből", litera.hu, December 2006



BIBLIOGRAPHY: Artpool: jó és rossz, Magyar Narancs, February 15, 2007, p. 6 (notice)

10-11 March 2007 Ernst Múzeum, Budapest

#### First Budapest Art Book and Periodical Expo

Első budapesti képzőművészeti könyv- és folyóiratvásár

Numerous rare publications/catalogs were on sale at the Artpool stand.

DOCUMENT: contract, invitation, list of publications available at the Artpool stand, photo, video

BIBLIOGRAPHY: Süvecz Emese: Az Ernst Múzeum kétnapos könyvvásárt tart. Képzőművészet mindenkinek, tranzit.hu, March 8, 2007

## 21, 23, 28, 30 March, 4 and 6 April 2007 • Artpool P60, Budapest

#### Art in Hungarian (m+m= N+1)

művészet magyarul

Hommage à Charles Tamkó Sirató

Lecture-events and background exhibition in the program of the Budapest Spring Festival.

The exhibition presented dimensionist works and documents from Charles Tamkó Sirató, dimensionist works by Gábor Tóth, and a selection from the Hungarian material of Artpool's collection of experimental poetry.

**Dimensionist evenings** (series of lectures)

21 March 2007, András Petőcz: "Dimensionist" Art: poetic experiments by Charles Tamkó Sirató between the two World Wars

23 March 2007, György Galántai: About N+1 - from Fluxus to the Internet

28 March 2007, Michel Giroud - performance

30 March 2007, Bálint Szombathy: The Ways of Concrete Poetry. From Planar Poems to Dimensionism

4 April 2007, Gábor Tóth: Ton La To To (anomalous lecture), Two Horses on the concrete pavement ... and the ... Poem-machine

6 April 2007, **Tibor Papp: Tamkó Special Performance. Generated Poem - with the participation of the audience** 

DOCUMENT: email call, invitation, email invitations (Hu, En), Budapest Spring Festival's program brochure, photo, video You Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2007/tavaszi/ BIBLIOGRAPHY: *Hommage à Charles Tamkó Sirató*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 15, 2007, p. 4 (notice) ■ *Művészet magyarul (m+m=N+1) – Tamkó Sirató Károly hommage kiállítás*, artportal.hu, March 2007 (notice) ■ *Tamkó Sirató*, Magyar Narancs, April 5, 2007, p. 6 (notice) ■ Csordás Lajos: *Tamkó Sirató dimenziói*, Népszabadság, March 28, 2007, p. 12. ■ Valaczkay Gabriella: *Plusz egy dimenzió*, kultura.hu, March 2007 ■ *[A Dimenzionista Estek...]*, Magyar Műhely, No. 143, 2007/3, p. 81 (notice) ◆ TV–RADIO: Klubrádió, March 20, 2007 (Kultúrtipp)

	a Budapesti Tav rclus 21., 23., 2 adas-események és		. és 6-án 18-ó	rától
	Budaresenieniyek es	t VL, Paulay Ede u. 60.3	chool too-part	
- 120	of the state of th	ziorivsta estak előedői		
	cius 21-én Petőcz And ius 28-án Michael Giri	Contraction of the second s	NOT COMPANY AND A REAL PROPERTY.	
	április 4-án Tóth G	Sébor   Aprille 6-An i	Papp Tilter	
-	munatoria barialman farman bir		a la latariana dist	
Advanturial and	NE, THERE HAVE A AND A	and expendentialis kitelaatir;	of the strategy of the strategy of	10.00
ViZ	RECEDENCE OFFICE	R.M.M.M. M.	S	
		-	ALC: NO.	
		-		
		10		
_		-11		
		200	and the second second	
	- A			
-				
			The second second	
vionamilitzadate a pr	i Jonenijovsta fejičila-in Istorius, a Mitorrenolog in	odalom etmölvbäben felsez	UK FeF As Altale Hockets	k and in.
Mendoet egyet	ne keotikusnes lättici, renk Benegy kästis tärvänyn vä	rescult viscos - a lopograd	irübli médan, A dimensi	design the
Minyege: de	delitiv a milit feld, industry Denergion	ista marifestum, 1936)	en." (Terres Sirels ear	20 E
A Tradicioner star	pana" climet ket dimenter a "mävässet" logalmär, ma	uste reegateditris tean det	hetővé : Tytertauk imulta indíkit esetten a másik	Ne; voar
1852 A "w1", a 584	d. Ebbdi koveniazik, hogy	a magyarox azdenára a "rel za, ha emiluiszat, a corha	Weiget" akkor detterato	nota, he
100	"M + L" i-denotot aktual	lasid "mem" - az beszono	a della juliano,	
Kingson Barle Di-	ir, forgan din, panto tiroto anterest a finandia i decisio	A. Brown Libert, Planty Ker	an Palasi Calar, Rissand	ny baint.
			All and the second	

Translation of the text from the invitation:

The formula "N + 1" expresses the Dimensionist development of the arts. It was through Planism, the theory of two-dimensional literature, that we noted its relevance to the arts. We generalized its application in order that we might attribute – in the most natural way possible – the seemingly chaotic, unsystematic and inexplicable artistic phenomena of our age to *one single common law*. [...] the essence of Dimensionism: Deductive with respect to the past. Inductive with respect to the future. Alive in the present. (Charles Tamkó Sirató: *Dimensionist Manifesto*, 1936)

The title "Art in Hungarian" can be explained through two dimensionist approaches: Let us regard first the concept of "art" and then the concept of "Hungarian" as the past, or "N," and in both cases the other concept will be "+1," the future. It follows from this that for Hungarians "art" is dimensionist if it has a Hungarian factor in it, i.e. +Hungarian, and "Hungarian" is dimensionist if it has art in it, i.e. +art. The result that we are looking for is "m+m," the N+1 formula being updated, i.e. the self-same living present.

(György Galántai, 2007)

### **DIMENSIONIST EVENINGS**

PHOTOS OF THE AUDIENCE AT ARTPOOL P60



#### The dimensionist perception of time

Károly (Charles) Tamkó Sirató, the prophet of dimensionism has not been with us for twenty-seven (27) years, and the manuscript he wrote to be printed on the history of dimensionism is still waiting for the printers, in other words for a person who is close to the future.

It is thanks to the dimensionist equation "art=life" that Tamkó's interlinear poems, or "line prisoners" as he called them are so euphorically good. Tamkó's volume titled *Vizöntő-kor hajnalán* [At the dawn of the Age of Aquarius] could be published in 1969 thanks to the announcement of the new economic mechanism in 1968 and the relaxation of strict cultural policy. The introductory "Preamble" of the volume wishes to take Hungarians to the vanguard of the age and argues thus: **"Whoever was close to America came to own America and whoever is close to the future will own the future!"** 

I wrote this quotation on a slip of paper straight away and pinned it to the wall in my Budapest studio, where it has hung ever since. I was encouraged by this quotation in Balatonboglár in 1970, and then from 1971 by Tamkó's *Biztató* [Words of Reassurance]: "Don't despair, whatever befalls you! There is one law alone: wait. Wait! [...] Everything will ripen and reach its destination: and he who could wait will triumph." Yes! This is the 100% reusable art, which could only have been born out of a dimensionist attitude. (György Galántai, 2007)

(Source: György Galántai: Hommage à Charles Tamkó Sirató, www.artpool.hu/2007/tavaszi/Galantai.html)



On the walls and hanging in the space: enlarged planar poems by Charles Tamkó Sirató and visual poems by Lajos Kassák

### **DIMENSIONIST EVENINGS**



Lecture by András Petőcz ("Dimensionist" Art: poetic experiments by Charles Tamkó Sirató between the two World Wars), March 21, 2007



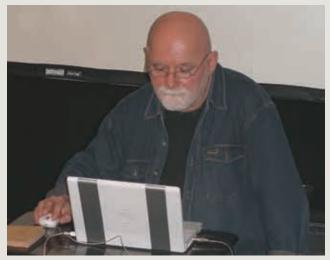
Lecture by György Galántai (About N+1 – from Fluxus to the Internet), March 23, 2007



Performance by Michel Giroud (video snapshot), March 28, 2007



Lecture by Bálint Szombathy (The Ways of Concrete Poetry. From Planar Poems to Dimensionism), March 30, 2007



Lecture by Gábor Tóth (Ton La To To /anomalous lecture/, Two Horses on the concrete pavement ... and the ... Poem-machine), April 4, 2007



*Generated Poem,* performance by Tibor Papp with the participation of the audience, April 6, 2007

23 March – 24 June 2007 ◆ Szépművészeti Múzeum (Museum of Fine Arts), Budapest

# ParaStamp. Four Decades of Artistamps from Fluxus to the Internet

Parabélyeg. A művészbélyeg négy évtizede a fluxustól az internetig

#### Opened by Mária Mihály and István Hajdu.

The artistamp collection of Artpool, which has grown into a worldwide one, celebrated its jubilee this year at the Graphic Cabinet of the Museum of Fine Arts, the same venue where the memorable *Stamp Images* exhibition was staged in 1987. The aim of the exhibition was to demonstrate the paradigm change in art through the informative products created by artists. The exhibition displayed an expedient representative sample taken from a collection of nearly ten thousand sheets of stamps, comprising works by 250 artists from 25 countries, and created over the last 40 years. Curator: György Galántai.

See the list of participants on the back of the exhibition's poster (ightarrow p. 420), or visit www.artpool.hu/Artistamp/87-07/alphabetical.html



ParaStamp Extra meeting at Museum of Fine Arts

#### **Related events**

26 April 2007 • Barokk Csarnok, Szépművészeti Múzeum (Baroque Hall of the Museum of Fine Arts), Budapest

#### : ParaStamp Extra | Parabélyeg extra

Public event to meet the artist-curator and the exhibiting artists of the ParaStamp exhibition.

Following the short video-presentation by György Galántai discussion with the artists present: James Warren Felter (Canada), Michael Hernandez de Luna (USA), Patricia Tavenner (USA), Sándor Győrffy, Péter Balázs Kovács, András Lengyel, Gábor Tóth (Hungary).

To commemorate the meeting and to the delight of collectors and the artists: special rubber stamp cancelling and dedication of the catalog and the poster of the exhibition by the artists and Artpool Artistamp Museum.

#### From July 2007

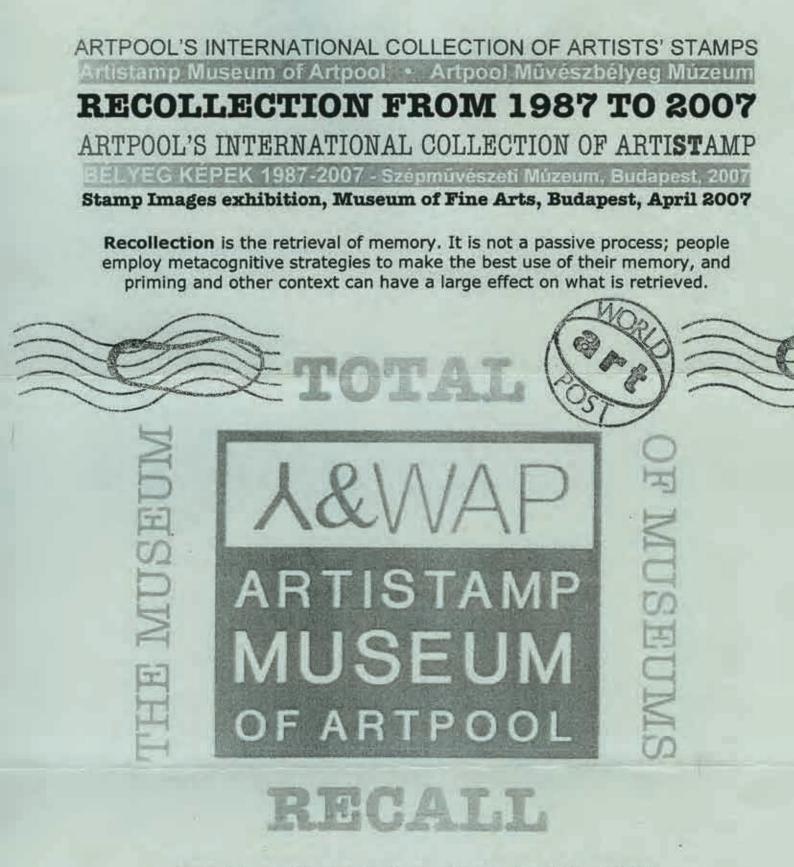
#### Life of the ParaStamp poster – international project (photo-works with the exhibition poster)

DOCUMENT: correspondence (organization), call (En), list of exhibited works, invitation, email invitations (Hu, En), Budapest Spring Festival's program brochure, list of posters in the Budapest Metro, advertising videospot, photo, video ◆ CATALOG: *Parabélyeg. A művészbélyeg négy évtizede a fluxustól az internetig / Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet*, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, 108 p.

WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Artistamp/Para/ 
www.artpool.hu/Artistamp/ParaPoster/
ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Bodor Kata: An introduction to the world of artistamps, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 73-83. ■ Bodor Kata: "...I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100. ■ Frank, Peter: The artistamp in the age of digital dissemination (Foreword to the Parastamp exhibition), in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exh. catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 69-72. ■ Szablyár Eszter: Belépéselőny a múzeumoknál, Népszabadság, December 29, 2006, p. 20 (notice) Dzsingisz kán és a dinoszauruszok: a nagy kiállítások éve lesz az idei, stop.hu, January 10, 2007 (notice) Parabélyeg, Artmagazin, 2007/1, p. 62 (notice) Művészbélyegek a Szépművészeti Múzeumban, stop.hu, March 23, 2007 (notice) Művészbélyegek a múzeumban, Magyar Hírlap, March 23, 2007, p. 19 (notice) ■ Valaczkay Gabriella: Művéstempli, kultura.hu, March 23, 2007 🔳 Művészbélyegek, Népszabadság, March 24, 2007, p. 18 (notice) ■ Egy ritka műfaj – parabélyegek a Szépművészeti Múzeumban, Népszava, March 24, 2007, p. 10 (notice) Fuchs Péter: Hogy kerül Mona Lisa a metróba? Underground a föld alatt és a Szépművészeti Múzeumban, nol.hu, March 30, 2007 Mail-art, Magyar Demokrata, April 12, 2007, p. 60 (notice) ■ Varga Ilona: ParaStamp, Creative Europe.com, April 16, 2007 Valaczkay Gabriella: Parabélyeg extra, kultura.hu, April 19, 2007 Művészbélyegek és művészek, Magyar Hírlap, April 20, 2007, p. 19. Parastamp: Four Decades of Artistamps from Fluxus to the Internet, Herald Tribune, April 21-22, 2007, p. 22 (notice) Bélyeggyűjtők mennyországa a Szépművészeti Múzeumban, portfoliolight. hu, April 23, 2007 (notice) Parabélyeg – találkozó a kiállítókkal, stop. hu, April 25, 2007 (notice) ■ Találkozó a Szépművészetiben. A gyűjtők bélyegeztethetnek, Magyar Hírlap, April 26, 2007, p. 18 (notice) ■ Kultúrprogramok a hosszú hétvégére, hirado.hu, April 26, 2007 (notice) ■ Parabélyeg, Intérieur, April-May 2007, p. 98. Vittore Baroni: A postabélyegek lázadása, Balkon, 2007/4, pp. 4-7. ■ Martos Gábor: Megmutassam a parabélyeg-gyűjteményemet? Népszava, Szép Szó melléklet, May 5, 2007, p. 5. ■ Parastamp – Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, hungarianinstitute.be (Hungarian Cultural Institute, Brussels), May 7, 2007 Dékei Kriszta: Egyharmad őrűltség. Parabélyeg – A művészbélyeg négy évtizede a fluxustól az internetig, Magyar Narancs, June 7, 2007, p. 29. Kiállítás, Metro, June 20, 2007, p. 10 (notice) Józsa Ágnes: Névértéken. Das Anatomische Theater – Milorad Krstic kiállítása – Körzőgyár. A művészbélyeg négy évtizede - Szépművészeti Múzeum, Criticai Lapok, May 2007, pp. 30-31. ■ Szombathy Bálint: Még időben. Parabélyeg. A művészbélyeg négy évtizede a Fluxustól az internetig, Új Művészet, July 2007, pp. 31-33. ■ RM [Richard Martel]: Parastamp, Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, Inter Art Actuel, No 101, 2008-2009, p. 87. TV-RADIO: M1, M2, March 26, 2007 (Kultúrház) Yuu Tube; Kossuth

TV–RADIO: M1, M2, March 26, 2007 (Kultúrház) Youtime; Kossuth Rádió, April 2, 2007 (Napközben)



#### Deadline of submission: November 26, 2006

As usual in Artpool's practice, the participants of the project are not constrained in terms of genre, medium or otherwise; submitted materials, after having been displayed at the exhibition in the Museum of Fine Arts and on the **website** will be stored in the Artistamp Museum of Artpool.

### tp://www.artpool.hu/Artistamp/87-07

Artpool Art Research Center, H-1277 Budapest 23, Pf.52 project@artpool.hu

Best wishes from Júlia & György Galántai

### Artists with stampworks - in different projects by Artpool

Művészek és bélyegmunkáik - az Artpool néhány projektjében (1992-2006)

1992 (2000) . FLUX FLAGS and documents . Banana, Anna (USA) Baroni, Vittore (I) buZ blurr (USA) Cole, David (USA) Kid, Crackerjack (USA) Fricker, H. R. (CH) Hubaut, Joël (F) Olbrich, Jürgen O. (D) • 1995 (1997) • MEMORIAL WORKS MADE AFTER RAY JOHNSON'S DEATH • Dupuy, Jean (F) Olbrich, Jürgen O. (D) Richter, Klaus (D) Bellini, Lancillotto (I) Boschi, Anna (I) Figueiredo, Cezar (P) Bulatov, Dmitry (RU) Fricker, H. R. (CH) Barbot, Fernand (USA) Chew, Carl T. (USA) Cleveland, Buster (USA) Cole, David (USA) Corbett, M. B. (USA) Pittore, Carlo (USA) Plunkett, Daniel (USA) • 1999 • FOOT-WARE / LAB-BELI DOLGOK • Saunders, Robert (USA) Cleveland, Buster (USA) Crozier, Robin (GB) Cuciniello, Natale (I) Curmano, Billy (USA) Dellafiora, David (AUS) Máté Gyula (H) Nokanono, Kevo (CDN) Simon, Baudhuin (B) Stake, Chuck (CDN) Strada, Giovanni (I) • 2000 (1979-1994) • "Add to" art / Folytatott művészet • Cavellini, G. A. (I) Cleveland, Buster (USA) Fricker, H. R. (CH) Artpool, WAP (H) brett, geoRge (USA) Fine, A. M. (USA) Mazza, Italo (I) Artpool, Stamps (H) Cohen, Ryosuke (J) Artpool, Bridge (H) • 2000 • THE CHANCE FUTURE / A VÉLETLEN JÖVÔ • Simon, Baudhuin (B) Boog (USA) Hosszú, Michel (F) Held, John Jr. (USA) Helmes, Scott (USA) Niemeyer, Olivia (BR) Bellini, Lancillotto (I) Bell, Lilian A. (USA) Graf, Hartmut (D) Higgins III. E. F. (USA) Kulemin, Edward (RU) Juri, Gik (RU) Fierens, Luc (B) • 2000, 2001, 2003, 2004, 2006 (1984, 1989) • HUNGARY / MAGYARORSZAG • Cleveland, Buster (USA) Higgins III. E. F. (USA) Lloyd, Ginny (USA) Smith, Joel (USA) Spiegelman, Lon (USA) • 2001 • IMPOSSIBLE REALISM / LEHETETLEN REALIZMUS • Tandori, Dezső (H) Maciunas, George (USA) Watts, Robert (USA) Tót Endre (H/D) • 2002 • PARALLEL REALITIES (5+1=2) MAIL, etc., FLUX (art) WORLD . Banana, Anna (CDN) Bates, Keith (GB) Boschi, Anna (I) BuZ Blurr (USA) Ciani, Piermario (I) Cohen, Ryosuke (J) Harley-Terra Candella (USA) Harroff, William (USA) Higgins III. E. F. (USA) Hubaut, Joël (F) Jensen, K. Frank (DK) Juri, Gik (RU) Lumb, Michael (GB) Nanni, Marco (I) Netmail, Angela & Peter (D) Padin, Clemente (ROU) Pilcher, Barry Edgar (IRL) Redwood, Dawn (GB) Simon, Baudhuin (B) Speed & Oakes (USA) Summers, Rod (NL) Dogfish (CDN) • 2003 • PERSONALITIES, ART AND WORLD OF THE THIRD KIND / A HARMADIK TÍPUSÚ SZEMÉLYISÉG, MŰVÉSZET ÉS VILÁG • Altemus, Red (USA) Banana, Anna (CDN) Fierens, Luc (B) Harley-Terra Candella (USA) Higgins III. E. F. (USA) Lenoir, Pascal (F) Melnikov-Sarqvist, W. R. (RU) Montes, René (MEX) Morandi, Emilio (I) Padin, Clemente (RU) Simon, Baudhuin (B) State of Being (USA) Suel, Lucien (F) Varney, Ed (CDN) Watlington, R. E. (USA) • 2004 (1979, 1982) • ARTPOOL'S ART TOUR • Cavellini, G. A. (I) Cleveland, Buster (USA) Higgins III. E. F. (USA) Wulle Konsumkunst (D) Perneczky Géza (D) Blaine, Julien (F) Baroni, Vittore (I) Higgins III. E. F. (USA) Pell, Romano (I) Frangione, Nicola (I) Ciani, Piermario (I) Lloyd, Ginny (USA) Galantai-Artpool (H) • 2004 • The Telematic Society: art in the 'fourth dimension' / A telematikus társadalom: művészet "a negyedik dimenzióban" • Blaster, Al (USA) Bondioli, Guido (USA) buZ blurr (USA) Held, John Jr. (USA) Jack, Seiel (J) Kamperelic, Rora & Dobrica (YU) Melnikov, Willi R. (RU) Nero, Eddie (USA) Netmail, A&P (D) Padin, Clemente (RU) Pinky (I) RAEL MAIL (NL) Rocola (USA) Sassi, Fabio (I) Sticker Dude (USA) Trani, Michel (F) Winnes, Friedrich (D) • 2005 • ART REGAINED / VISSZANYERT MŰVÉSZET • Bidner, Mike (CDN) Cohen, Ryosuke (J) • 2005 • THE EXPERIMENTER & THE ART OF PERCEPTION / AZ EXPERIMENTÁTOR ÉS AZ ÉSZREVÉTEL MŰVÉSZETE • Banana, Anna (CDN) Baron (USA) Bellini, Lancillotto (I) Bondioli, Guido (USA) buZ blurr (USA) Cammack, David (USA) Cohen, Ryosuke (J) Felter, Jas W. (CDN) Fierens, Luc (B) Held, John Jr. (USA) Higgins III. E. F. (USA) Hoare, Tyler (USA) Laszlo, Jean-Noël (F) Melnikov, Willi R. (RU) Netmail, A+P (D) Simon, Baudhuin (B) Sticker Dude (USA) Sztuka Fabrika (B) Trott, Lothar (CH) Uphoff, Joseph A. jr. (USA) Vincy, Lara (F) Williamson, Susan (CDN) • 2006 (1963-1986) • RECOLLECTION FROM 1986 TO 2006 - IN RECOGNITION OF WORLD WIDE NETWORKER CONGRESSES . Baroni, Vittore (I) Banana, Anna (CDN) buZ blurr (USA) Bzdok, Henryk (PL) Cole, David (USA) Creative Thing (USA) Fricker, H. R. (CH) Friedman, Ken (USA) Held, John Jr. (USA) Higgins III. E. F. (USA) Jacob, J. P. (USA) Kid, Crackerjack (USA) Küstermann, Peter (D) Lloyd, Ginny (USA) Rocola (USA) Schraenen, Guy (B) Souza, AI (USA) Varney, Ed (CDN) Vigo, G. E. Marx (RA) Watts, Robert (USA) Wulle Konsumkunst (D)

2005 -03- 0 3

#### Kata Bodor "...I would like to be connected to the time I'm in..." INTERVIEW WITH GYÖRGY GALÁNTAI, THE CURATOR OF THE PARASTAMP EXHIBITION (excerpt from the catalog)\*

When it was decided that the ParaStamp exhibition shouldn't just be about the last twenty years but rather that the museum wanted to use parastamps to display representative material from the last forty years ranging from Fluxus to the Internet, I could then only think along these lines. The artistamps produced over forty years could not be put together according to earlier approaches because the only result would be a meaningless medley. If we think of the world in a linear sense, we won't get any further forward, because the world does not work in a linear way – it's constantly changing and there's always some new "trick" coming into play.



ParaStamp exhibition interiors

From the point of view of the artistamp, the two concepts in the exhibition's title – Fluxus and the Internet – are abstract notions pertaining to the history of art and technology. That's why I came to the decision that I would create a sphere of concepts which is also abstract but which in itself includes the two other concepts and is able to fill in the entire space between the two endpoints defined by these two concepts. These are: humorism – erotism – time – place – artist – material – structure – function – form – science – art – politics – global – local – glocal – telematic. At first glance, these concepts have nothing to do with the artistamp, and even if they had any connection, it would be a vague one. The new function the artistamp has in this exhibition is to convey the explosively changing worldview at the turn of the millennium with the help of perspectives offered by these interrelated but at the same time distinct concepts.

I was finally able to decide to use these concepts as an organizing principle when I found two convincing antecedents. One of these was Henry Flynt, who says, "I can now return to the question of why concept art is 'art'. Why isn't it an absolutely new, or at least a non-artistic, non-aesthetic activity? The answer is that the antecedents of concept art are commonly regarded as artistic, aesthetic activities; on a deeper level, interesting concepts enjoyable in themselves, especially as they occur in mathematics, are commonly said to 'have beauty'."<sup>1</sup> The second antecedent was George Brecht, from whom I found out that "There was a very interesting book which came out near the end of the 1950s called *The Field Theory of Meaning*, in which it was shown that the meaning of a word, rather than being related to the structure of a sentence, for example, was related to a field."<sup>2</sup>

As suggested by its title, the exhibition begins with fluxus, with humor, gags and jokes being its most important features. Hence the starting concept of the exhibition: humorism. According to George Maciunas, the frontman of fluxus, "films, everything, concerts, sports events, food, whatever we did, even serious things like a Mass ended up to be humorous."<sup>3</sup> Ben Vautier wrote of fluxus, "It would not have come into being without Cage, who carried out double brainwashing. First in contemporary music, through the concept of indeterminability, and the second through his theses conceived in the spirituality of Zen and teaching to impersonalize art."<sup>4</sup>

The second concept of the exhibition is erotism, which originates from Marcel Duchamp, who said, "I believe firmly in erotism because it's actually generally present in the whole world, and is a thing that people understand. It can replace, if it wants, everything else that other literary schools call symbolism and romanticism."<sup>5</sup>

The protagonists of the exhibition are the artist, the work and art. Most concepts are related to these. For example, the artist appears in a way far from the general concept of an artist: he is not a creative genius but rather a communication partner, or networker. If somebody is an artist – as it has been believed for a couple of hundred years – that person is supposed to be either a genius or a madman. The concept of art is about what can be seen on the exhibition poster: art recreates that which already exists; thus, changing the Mona Lisa destroys the Mona Lisa but it also recreates it.

Actually, in addition to E. F. Higgins III's sheet many others are exhibited on this theme as a small Mona Lisa "section."

Three factors determine whether a work is real: the artist who creates it, the place where it comes into being, and the time when it is produced. Determining what is real belongs to the realm of self-determination. For a work to be not only authentic but also true the unity of four additional factors is necessary, these being: the material, the structure, the function and the form.

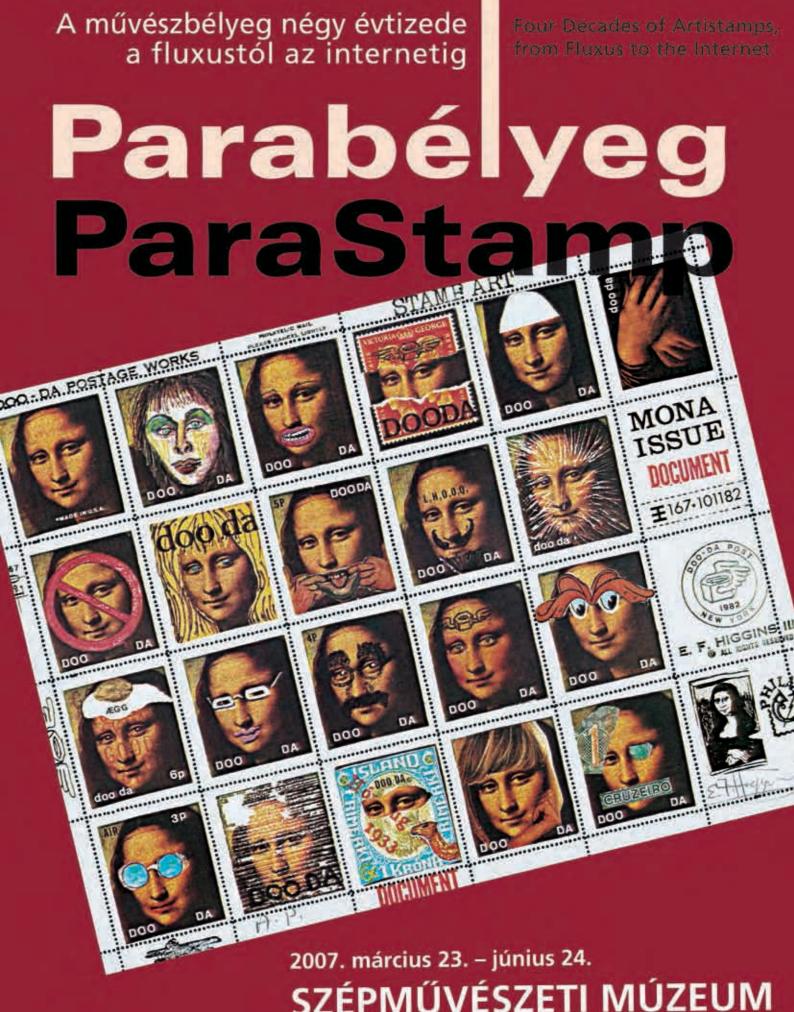
The next three concepts – science, art and politics – originate from Vilém Flusser, who said, "It is becoming more and more clear that it is nonsense to try to distinguish sharply between science, art, and politics. We can assume that in science, there are normative-political as well as fictional, artistic, and poetic impulses at work, and that in art and politics, the search for truth continues. In the future, we must learn not to distinguish between value-free reading (science) and interpretive reading (art and politics). We must see, with Rilke, that it is an error to distinguish too strictly. If we learn to do this, we can expect surprises. What science, art, and politics will draw out of us, once they are bound into a unified way of reading, will exceed our wildest dreams."<sup>6</sup>

The concepts global, local and glocal are interpreted in the background of telematics. It is here that we can continue our exhibition tour on the Internet. The web pages, which form part of the exhibition, begin with one worded page as well as sixteen pages with pictures arranged according to themes, i.e. the exhibition has that many entrances, but every page is accessible from every other page. Earlier sites dealing with stamps have been developed and have a link to the homepage of the Artpool Artistamp Museum, from where the whole network can be reached in just a few steps, and not just in Artpool but in the whole world. The interesting thing about the Artpool network is that one can walk between the pages in many different ways, e.g. in the form of a museum tour. In the present exhibition, this means that we are modeling the exhibition so everything that is here can be seen on the other side of the world.

Finally, I would like to quote Heiko Idensen's vision: "Travel routes, departure and arrival points draw tracks, paths, and traffic routes, mark nodes, bases and cities in the landscapes of telematic networks. With each journey, each on-line adventure, the network of interconnections expands... If these communicative connections, communication acts, up and down-loads, acts of sending and receiving ... combine with object oriented hypertext programs, then the most disparate data forms, information carriers, cultural production forms mix on a communal surface: the utopian vision of a comprehensive telematic network, in which the forms of individual production change into social communication."<sup>7</sup>

- \* Kata Bodor: "...I would like to be connected to the time I'm in..." Interview with György Galántai, in: Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, exhibition catalog, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, pp. 84–100.
- Henry Flynt: Concept art..., 1961, in: La Monte Young Georges Maciunas
   Jackson MacLow (eds.): An Anthology, New York, c. 1962, reprint: 1963, Heiner Friedrich, Cologne, 1970
- <sup>2</sup> Michael Nyman: *George Brecht: Interview (1976)*, Studio International, Vol. 192, No. 984, November/December 1976, p. 258. (Art & Experimental Music)
- <sup>3</sup> Transcript of video interview conducted by Larry Miller on 24 March 1978 with George Maciunas, in: Achille Bonito Oliva (ed.): *Ubi Fluxus Ibi Motus 1990-1962*, Mazzotta, Milano, 1990, p. 231.
- <sup>4</sup> Ben Vautier: *Tout cela est difficile,* in: *Ubi Fluxus Ibi Motus 1990–1962, op. cit.* p. 270.
   <sup>5</sup> Marcel Duchamp: Ingénieur du temps perdu. Entretiens avec Pierre Cabanne,
- Paris, Belfond, 1970
   <sup>6</sup> Vilém Flusser: *Die Schrift*, Immatrix Publications, Göttingen, 1987. In English: *Does*
- Writing Have a Future?, Univ. of Minnesota Press, Minneapolis–London, 2011, p. 83.
   7 NET-WORK-UTOPIAS, Pool Processing (Heiko Idensen, Hannover & Matthias
- Krohn, Cologne), in: *ON LINE*, Steierische Kulturinitiative Graz, 1993, p. 34.







2007. március 23. – június 24. SZÉPMŰVÉSZETI MÚZEUM MUSEUM OF FINE ARTS 23 March – 24 June 2007

# ARTISTAMP MUSEUM OF ARTPOOL

ARGENTINA • Daffunchio, Jorge • De Gracia, Silvio / Hotel Dada • Garnica, Jorge • Gemin, Mario / Martial Canterel • Glusberg, Jorge • Jalil, Osvaldo • Manganiello, Cristina • Marx, G. G. • Vigo, E. A. • AUSTRIA • Krist, Martin • AUSTRALIA • Dellafiora, David • BELGIUM • Adam, Eric S. • Barbery, Stephan • Bleus, Guy • Boigelot, Bernard • D'haeseleer, Kristof • Fierens, Luc • François, Charles • Geluwe, Johan van • Gorodok, Deprez Bruno • Hoenraet, Luc • Jonnaert, Thierry / Thijo • Schraenen, Guy • Simon, Baudhuin / Pig Mail • Sztuka Fabryka / De Decker, Geert • Tillier, Thierry • Vermeulen, Guido • Wilderjans, Rudi • BRAZIL • Araujo, Avelino de • Bruscky, Paolo • Duch, Leonhard Frank • Figueiredo, Jairo • Grimm, Jorge • Sechi, José Roberto Silva, Falves - Silva, Tarcisio - CANADA - Andrews, Barry - Atkin, John - Banana, Anna / International Art Post - Besant, Derek Michael • Bidner, Michael / Artistamp • Cantsin, Monty / Kántor István • Clark, Melissa / Mel Art • Coach House Press • Coté, R. F. • Dicey, Mark • Duquette, Michael • Felter, Jas Warren • Guderna, Ladislav • Hambleton, Richard • Hartal, Paul • Keeler, Wally / People's Republic of Poetry . McLaughlin, Tim . McSherry, Fred . Mühleck, Georg . Nickerson, Kevin . Varney, Edwin / Big Dada • Vinh, La Toan • Williamson, Susan • CHILE • Pacheco Acuña, Orlando Nelson • CZECH REPUBLIC • Sima, Zdenek • DENMARK • Jensen, K. Frank / Spilkammeret • Lomholt, Niels • Nielsen, Mogens Otto • FINLAND • Hihnala, Teija • Mallander, J. O. • Tiilila, Paul • FRANCE • Alle, Christian • Balmier, Christian • Blaine, Julien • Burgaud, Christian • Cathelin, Bernand • Chopin, Henri • Corfou, Michel • Daligand, Daniel • Dupuy, Jean • Duvivier, Françoise • Gabard, Florence • Hosszú, Michel • Hubaut, Joël • Jytery, F. • K'dar, Joseph • Lamontellerie, Paul • Guigou / Laszlo, Jean-Noël • Le Peintre Nato • Lenoir, Pascal • Maraux, Yves • Marguer, Pierre • Massa, Jacques • Pénard, Rémy • Rabascall, Joan • Robic, Jean François • Rose, Matthew . Rouch, Valérie . Suel, Lucien . Toffe . GERMANY . Albrecht/d . Below, Peter . Bergner, Peter . Black, Darrell . Braumüller, Hans • Brehmer, Sebastian • Bressem, Uwe • Bunus, Ioan • Burkhardt, Klaus • Camu, Carl • Fox, Michael • Groh, Klaus • Hahn, Horst • Harlekin Art / Berger, Michael • Haufen, Graf • Huber, Joseph W. • Jacob, Stephen • Janke, Eberhard / Edition Janus • Jesch, Birger • Joki Mail Art • Jones, Thorsten • Jung, Kim II • Kalle / Fishmailman • Kierspel, Jürgen • King, Helmut • Küstermann / Netmail, Angela and Peter • Lipinsky, Georg • Löbach-Hinweiser, Bernd • Manigk, Oskar • Mittendorf, Henning • Nikonova, Rea • Ohlmann, Aloys • Olbrich, Jürgen O. • Otte, Heino • Perneczky Géza • Lakner, Susanna / Planet Susannia • Rehfeldt, Robert • Richter, Klaus • Rupp, Klaus / Merlin • Mildbrandt, Christian / Schoko Casana Rosso • Schmidt, Angelika • Schneller, Stephen • Schnyder, Achim • Seifried, E. • Stange, Joachim • Tót Endre • Winnes, Friedrich & Linda • Wewerka, Stefan . Wulle Konsumkunst . GREAT BRITAIN . A. 1. Waste Paper Co. Ltd. / Leigh, Michael & Jones, Hazel . Bates, Keith • Brignull, Alan • Crozier, Robin • Jarvis, David / Redwood, Dawn / Aardwerx • Jason Skeet / Jason, O. • Klassnik, Robin • Lumb, Michael . Nicholls, Celia . Pawson, Mark . Smith, Paul . Upton, John . GREECE . Mitropoulos / MIT . HUNGARY . Bori Bálint • Erdély Dániel • Fazekas György • f. Tóth Árpád • Galántai György / Artpool • Győrffy Sándor • Haász Ágnes • Halász Tamás • Inconnu / Bokros Péter • Jankovszky György • Kelényi Béla • Kerekes László • k. kabai Lóránt • Kovács Péter Balázs • Kováts Borbála • Kozák Attila • Lengyel András • Máté Gyula • Millesime / Sine Press / Mészáros Márta • Őri Kiss István • Pankaszi István / Finta András • Pácser Attila • Prutkay Péter • Rőczei György • Soós Tamás • Swierkiewicz Róbert • Szlaukó László • Szombathy Bálint • Tandori Dezső • Tóth Gábor • Váczy Jépont Tamás • Záborszky Gábor • ISRAEL • Araten, Devra • ITALY • Andolcetti, Fernando • Artefacto • Bacelli, Vittorio • Baracchi, Tiziana • Baroni, Vittore • Barrile, Paolo • Becciani, Gianni • Bedeschi - Ponzi • Bellini, Lancillotto • Bentivoglio, Mirella • Bonari, Adriano • Broi, Gianni • Capatti, Bruno • Carantani, Maurizia • Caravita, Lamberto L. • Carloni, Stefano • Cavellini, Guglielmo Achille • Chiarlone, Bruno • Ciani, Piermario • Colonna, Gaetano • Danon, Betty • Diotallevi, Marcello • Fedi, Fernanda • Focardi, Franco Piri • Fontana, Giovanni • Gaspero, Antonio di • Giacomucci, Ubaldo • Gini, Gino • Guido, Capuano • Gut, Elisabetta • Lerici, Gianluca / Professor Bad Trip • Luigetti, Serse • Maggi, Ruggero • Mazza, Italo • Medola, Massimo • Mesciulam, Plinio / Mohammed • Morandi, Emilio / Artestudio • Paci, Fausto • Pario Perra, Daniele • Pauluzzi, Ennio • Peli, Romano • Pinky • Pollacci, Bruno • Raponi, Umberto • Ribattezzato, Aldo • Roca, Anton • Roncoroni, MP. Fanna • Rosa, Salvatore de • Scala, Roberto • Scirpa, Paolo • Sordi, Alberto • Stagnaro, Umberto • StraDaDa, Giovanni • Sturani, Enrico • Talpo, Bruno • Versari, Michaela • JAPAN • Cohen, Ryosuke • Matsuhashi, Elichi • Nakamura, Kelichi • Takeishi-Tateno, Kazuyoshi / Aerial Print • The Joke Project / Selei Jack • LUXEMBOURG • Éditions Phi / Dasbourg, Fränz • MEXICO • Espinosa, César • Lara, Magali • Montes, Rene • Yepiz, Gerardo • NETHERLANDS • Bouws, Renée • Carrión, Ulisses • Ebbenhorst, Marten • Evans, Donald • Ever Arts • Goulart, Claudio • Gögös Ferenc • Janssen, Ruud / TAM • Jonge, Ko de • Lagerwerf, Magda • Scholte, Willy • Summers, Rod • Verschoore, Jan • Wigman, Ronald • NEW ZEALAND • Grenville, Bruce / Kemp Land • NORWAY • Magnhildoen, Bjorn • POLAND • Bajer, Tomasz • Bielanska, Jolanta • Bzdok, Henryk • Dudek-Dürer, Andrzej • Knas, Krzysztof • Petasz, Pawel • Schulz, Tomas • PORTUGAL • Oliveira, Jose / The Nomad Museum • Santos, Abilio-José • Figueiredo, César • ROUMANIA • Barbescu, Silvia • RUSSIA • Babenko, Dmitry • Bulatov, Dmitry • Juri, Gik • Kholopov, Alexander • Krastchin, Nikolay • Kulemin, Edward • Lamanova, Natalie • SERBIA • Bogdanović, Nenad • Gogolyák Sándor • Igrić, Ranko • Jovanović, Aleksandar • Kamperelić, Dobrica • Njaradi, Vlado • Supek, Jaroslav • Szombathy Bálint • Tisma, Andrej • Todorović, Miroljub • SLOVAKIA • Kocar, M. • Juhász R. József • Rónai Péter • SPAIN • Bellés, Marta • Bosch, Marta Calleja, J.M. • Corporation Semiotica Galega • Jimenez, Miguel / El Taller de Zenon • Josean M. L. • Puig, John / Mountain, John • Pezuela, José Manuel de la • Sousa, Pere • SWEDEN • Adlers, Bengt • Eriksson, Leif • Eriksson, VLF • SWITZERLAND • Brütsch, Thomas • Fricker, Hans Ruedi • Kuhn, Matthlas • Jaune, Point / Green Cat Company • Kaufmann, Peter W. /P.W.K. • Rastorfer, Jean-Marc • Roth, Dieter / Diter Rot • Ruch, Günter • Rutishauser, Georg • Stirnemann, M. Vanci • Stüssi, Marcel • Trott, Lothar / Postkunst • TURKEY • Aydin, Berna Isbilir • UNITED STATES OF AMERICA • Altemus, Reed • Altschul, Darlene / DKA • Arky of Toast, Embassy / Byrd, Greg • Avery, Rose • Arte Ala Carte / Coderre, Joan • Arto Posto • Barbot, Fernand • Barbot, Gerard / Bobart • Bardsley, Zella • Beck, Mike • Beilman, Patrick • Bell, Lilian A. • Bennett, John M. • Billings, Rob • Blaster, Al • Bloch, Mark / Panpost • Boog • Borealis, Alice • Boyer, Dan • Brandtner, Al • Braunschweig, Anne • Brett, George Brown, Robert Delford . Buz Blurr / Butler, Russel . Cammack, David . Chew, Carl T. . Clark, Rusty . Cleveland, Buster . Cole, David • Collin, Daniel • Colotti, Deborah • Corbett, M. B. / Tensetendoned • Crackerjack Kid / Welch, Chuck • Craigie, Peter • Creative Thing . Curmano, Billy X. . Dazar / Omahaha . DeCoster, Miles . Dickau, Mike . Dogfish / Tui Tui / Rudine, Robert . Dominique / Hill, Jennifer • Dreva, Jerry • Echevarria-Myers, Jo-Anne • Elder, Gene • Fallico, Arturo Giuseppe • Farley, William • Fawcett, John S. • Fish, Pat • Fox, Harry • Friedman, Ken • Gaglione, Picasso / Stamp Art Gallery • Harley, Francis / Terra Candella Held, John, Jr. Helm, Glenn E. Helm, Scott Helmes, Scott Hernandez de Luna, Michael Higgins III., E. F. / Doo Da Post • Hill, Crag /Score • Honoria / Honoriartist • Igloo, Alex Torrid Zone • Jacob, John P. • Johnson, Ray / Wilson, Bill • Kafka, Citizen • Kent, Eleanor • Kirkpatrick, Garland • Kretzschmar, Hubert • Lara, Mario / Artrat • LeClair, Turk • Lloyd, Ginny • Maciunas, George • Mansion, Gracie • Mateo, Hamlet • McLimans, David • McLure, Steve • Meade, Richard • Mew, Tommy • Miekal And • Miller, Don / Ottotron • Miller, Ken / ASKalice • Nero, Eddie / Hitam Post • Nevermind, Rain Rien • Otani, Priscilla • Pag-Hat The Rat Girl • Patrick, T. • Perkins, Stephen • Pittore, Carlo • Plunkett, Daniel • Porter, Bern • Private World • Random, Steve • Rocola, Robert / Picasso, Marlon Vito • Rosenberg, Marilyn R. • Rubberoid, Rudi • Ruyak, Jacqueline • S.P.E.A.T. • Saunders, Robert • Saville, Ken • Sharp, Anne • Skooter • Smith, Joel • Smith, Larry D. • Smith, Steve • Solar Z / Nakagawa, Barbara • Sontag, Marilyn . Souza, Al . Spaulding, Donald C. . Spiegelman, Lon . Stangroom, Jonathan . Stetser, Carol . Substitute, Carolyn • Tavenner, Patricia / The Eternal Press • Taylor, Sandra Ortiz • The Olathe Poste / W.C. "Bill" Porter • The Sticker Dude / Ragged Edge Press • Tisa, Benedict • Uphoff, Joseph A., Jr. • Watlington, Robert • Watts, Robert • Wilder, Shelton • Wood, Reid / State of Being . Xerox Sutra Editions . URUGUAY . Bentos, Acosta . Ladra, Antonio . Padin, Clemente . VENEZUELA . Bortot, Angel • Escarré, Luis Valera • Ogaz, Damaso • Rivero, Anni James • Zerpa, Carlos • www.artpool.hu/Artistamp/



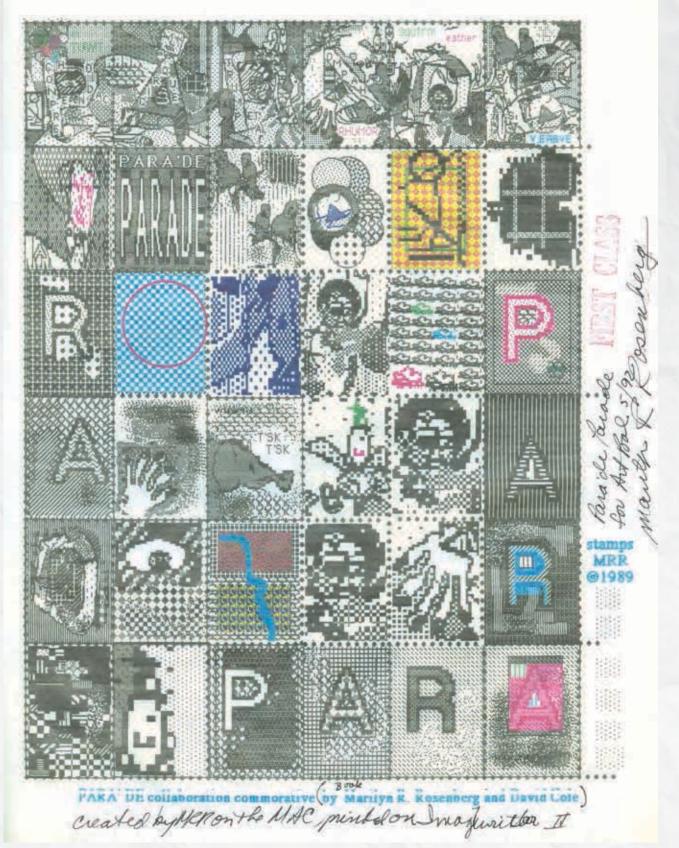
George Maciunas: Fluxpost (Smiles), 1978 (stamp sheet)

1.74 1. 3						BOB WA	TTS
FLUX POST		FLUX POST	FLUX POST	FLUX POST	FLUX POST		FLUX POST
							FLUX POST
				FLUX POST		FLUX POST	
				FLUXPOST 11 11			
			FLUX POST			ILUXIPOST ILUXIPOST	
		II II	IT IT	11 11			COME T P IN T P
		11 II			ILPROATE		
	TUXPOST					FLUX POST	
		TUX POST	іт (т			rtuxpost 11 11 Y12W	

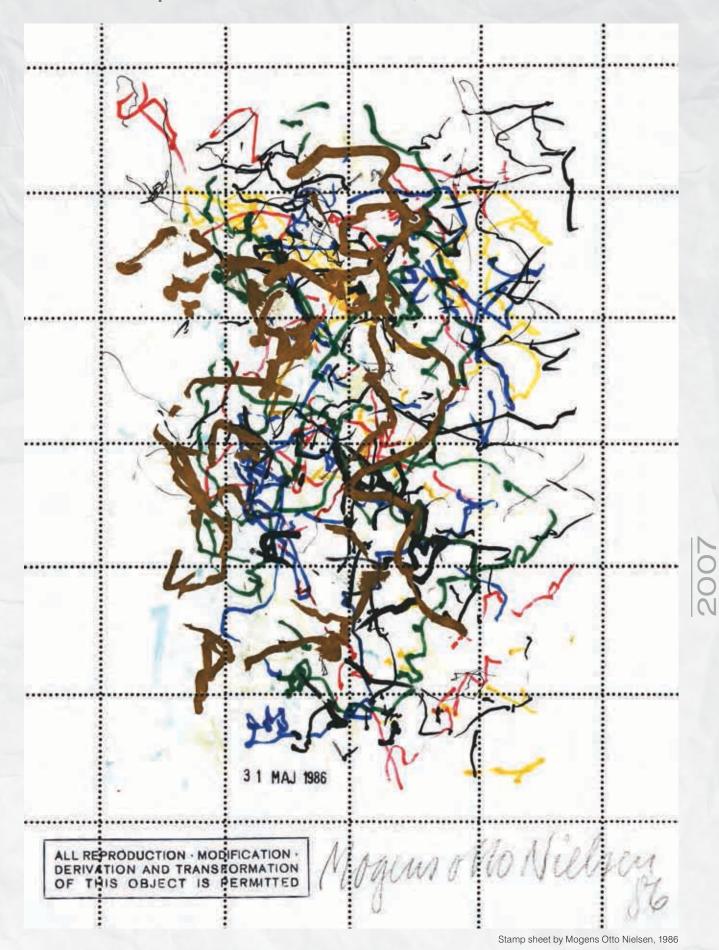
Robert Watts: Fluxpost / 17–17, 1964 (stamp sheet)



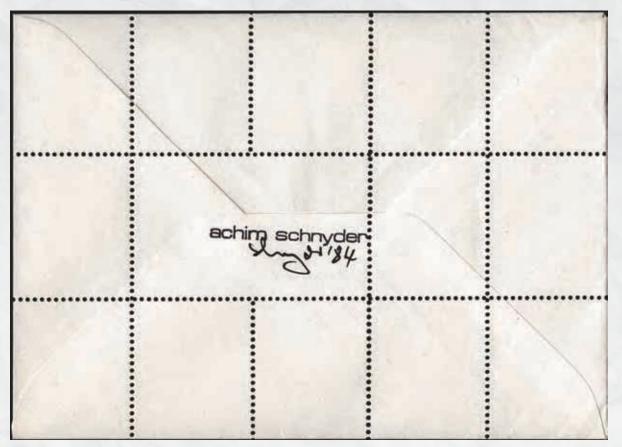
Picasso Gaglione: PostFlux / 7-11, 1996 (stamp sheet)



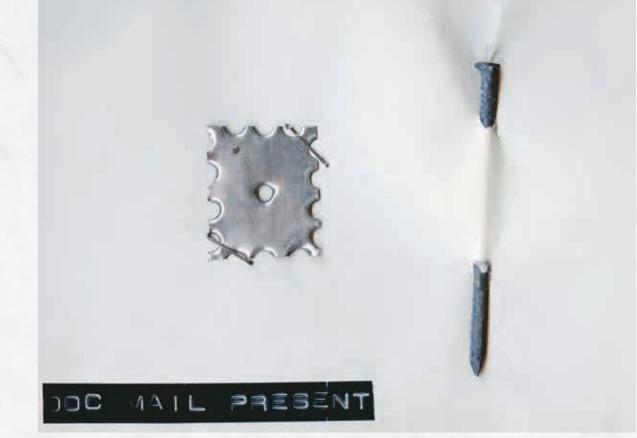
Marilyn R. Rosenberg: Para de Parade, 1989 (stamp sheet)



2007 - THE YEAR OF THE SEVEN



Stampwork (perforated envelope) by Achim Schnyder, 1984

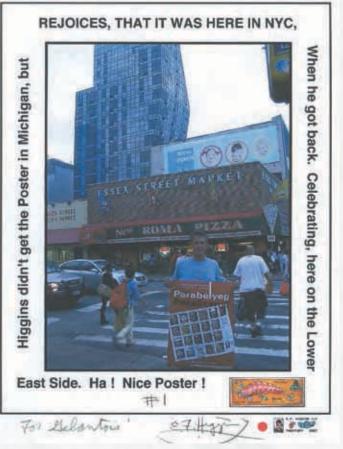


Oskar Manigk: Doc Mail Present, early 1980s



Facade of the Museum of Fine Arts, Budapest, with the ParaStamp banners





E. F. Higgins III., New York, USA



M. H. de Luna, P. Tavenner, J. W. Felter and G. Galántai (in Artpool), Budapest



Steve Smith, Gulfport, Florida, USA



Reid Wood, Oberlin, Ohio, USA



H. R. Fricker, Trogen, Switzerland



Rod Summers, Ryosuke Cohen and friends in Maastricht, Netherlands

Anna Banana, Roberts Creek, B.C., Canada

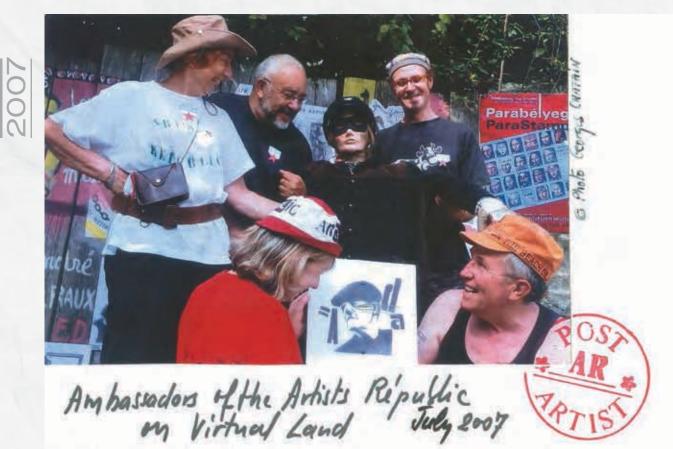


Lothar Trott, Zürich, Switzerland



Susanna Lakner, Stuttgart, Germany

Magda Lagerwerf, Sellingen, Netherlands



Rémy Pénard, Limoges, France



The pavilion of the Museum of Fine Arts at Sziget Festival, Budapest (2007), with bean bag chairs made from the reused banners of the ParaStamp exhibition

#### 1. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 1/1. Vilém Flusser:

We only really become an "I" if we are there with and for others. "I" is the one to whom someone says "you."

#### 1/2. Eric S. Raymond:

To behave like a hacker, you have to believe that the thinking time of other hackers is precious - so much so that it's almost a moral duty for you to share information, solve problems and then give the solutions away just so other hackers can solve *new* problems instead of having to perpetually re-address old ones.<sup>2</sup>

### 2. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 2/1. Vilém Flusser:

At the heart of telematics is a type of anthropology that does not perceive the human person as an individual, but rather as the manner how systems of relations function; as the realization of possible links. The intersubjective field is a virtual space in which an individual is a node in the net, inasmuch as materiality is a node in the energetic space.3

2/2. Eric S. Raymond: Specifically, hackerdom is what anthropologists call a gift culture. You gain status and reputation in it not by dominating other people, nor by being beautiful, nor by having things other people want, but rather by giving things away. Specifically, by giving away your time, your creativity, and the results of your skill.<sup>2</sup>

#### 3. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 3/1. Vilém Flusser:

The prefix "tele-" not only means bringing closer events happening far away from us but also of people far from us; therefore, thanks to telematics we are able to establish relations with numerous people through whom we can fulfill our ambitions and who can fulfill their ambitions through us. A dialogical relationship forms between people who were once far from each other and now brought close.<sup>3</sup>

3/2. Eric S. Raymond: The hacker culture doesn't have leaders, exactly, but it does have culture heroes and tribal elders and historians and spokespeople. When you've been in the trenches long enough, you may grow into one of these. Beware: hackers distrust blatant ego in their tribal elders, ...

#### 4. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 4/1. Vilém Flusser:

For our parents time was seen as flowing from the past into the future, and not stopping in the present but drifting, taking everything away with itself. Such a dramatic approach to time is of course nonsense. Firstly, because time is not coming to us from the past but from the future, and secondly because it is exactly the present that it arrives in.3

### 4/2. Eric S. Raymond:

If you revere competence, you'll enjoy developing it in yourself — the hard work and dedication will become a kind of intense play rather than drudgery. That attitude is vital to becoming a hacker.<sup>2</sup>

#### 5. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 5/1. Vilém Flusser:

[...] At least two things characterize this relearning of thought: first, that we think images and only images, for everything we called perceptions - whether external or internal – are nothing but images computed in the brain; second, that thinking is not a continuous, discursive process – **thinking "quantizes."** That is an insight diametrically opposed to the concept of thinking that distinguishes Western culture.

#### 5/2. Eric S. Raymond:

Learning to program is like learning to write good natural language. The best way to do it is to read some stuff written by masters of the form, write some things yourself, read a lot more, write a little more, read a lot more, write some more ... and repeat until your writing begins to develop the kind of strength and economy you see in your models.<sup>2</sup>

(Translation of the back of the invitation to Galántai's lecture.)

#### 6. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 6/1. Vilém Flusser:

From this incipient reflection on thinking has come, among other things and above all of them, the informatic revolution. It is a revolution because it turns from its point of departure to the world and to human beings.<sup>4</sup>

6/2. Eric S. Raymond: To be a real hacker, you need to get to the point where you can learn a new language in days by relating what's in the manual to what you already know. This means you should learn several very different languages.

#### 7. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 7/1. Vilém Flusser:

The new digital codes arose from the new understanding of thought, and feedback is making us think in guanta and images more clearly the more we use the new codes.4

*7/2. Eric S. Raymond:* I can't give complete instructions on how to learn to program here — it's a complex skill. But I can tell you that books and courses wont' do it. courses won't do it — many, maybe most of the best hackers are self-taught. You can learn language features — bits of knowledge — from books, but the mind-set that makes that knowledge into living skill can be learned only by practice and apprenticeship. What will do it is (a) *reading code* and (b) *writing code*.<sup>2</sup>

#### 8. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 8/1. Vilém Flusser:

We are responsible for the relationships we build but definitely not for those that are predetermined. I think that those who regard predetermined relationships as valuable are the enemies of freedom. And those who place an emphasis on relationships they have built are men of the new era,...

#### 8/2. Eric S. Raymond:

Hackers solve problems and build things, and they believe in freedom and voluntary mutual help. To be accepted as a hacker, you have to behave as though you have this kind of attitude yourself. And to behave as though you have the attitude, you have to really believe the attitude.<sup>2</sup>

#### 9. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 9/1. Vilém Flusser:

Perception theory, ethics and aesthetics, and even our very sense of being alive are in crisis. We live in an illusory world of technical images, and we increasingly experience, recognize, evaluate, and act as a function of these images.<sup>1</sup>

#### 9/2. Eric S. Raymond:

The hacker mind-set is not confined to this softwarehacker culture. There are people who apply the hacker attitude to other things, like electronics or music - actually, you can find it at the highest levels of any science or art.<sup>2</sup>

#### 10. How to Discover the Hacker Hidden in Us?

#### 10/1. Vilém Flusser:

"Probable" and "improbable" are concepts from informatics, in which information can be defined as an improbable situation: the more improbable, the more informative.1

10/2. Eric S. Raymond: The hacker culture (and the engineering development of the Internet, for that matter) is run by volunteers. [...] People who do this sort of thing well get a lot of respect, because everybody knows these jobs are huge time sinks and not as much fun as playing with code. Doing them shows dedication.<sup>2</sup>

#### Source of the auotations:

<sup>1</sup>Vilém Flusser: Into the Universe of Technical Images, Univ. of Minnesota Press, Minneapolis – London, 2011 <sup>2</sup>Eric Steven Raymond: *How To Become A Hacker*, 2001,

http://catb.org/~esr/faqs/hacker-howto.html

<sup>3</sup>Vilém Flusser: Die Informationsgesellschaft als Regenwurm, in: G. Kaiser - D. Matejovski - J. Federowitz (eds.): Kultur und Technik im 21. Jahrhundert, Campus, FfM, NY 1993, pp. 69-78. <sup>4</sup>Vilém Flusser: Does Writing Have a Future?, University of Minnesota Press, Minneapolis - London, 2011

### How to Discover the Hacker Hidden in Us? The 100% recycling hack

Hogyan fedezzük fel a bennünk rejlő hackert? A 100%-ig újrahasznosítható hekk

Lecture by **György Galántai** at the conference *Médiahekk* 2007 – *Lehet Más a Világ!* (Media Hack 2007 – World Can Be Different!).

DOCUMENT: invitation, email invitation, poster, photo, video Yuu IIII





Invitation to Galántai's lecture

# Memory-traces of Duchamp in Hungary Magyarországi Duchamp emléknyomok

Marcel Duchamp, the inventor of the 100% recycling art, one of the signatories of Charles Tamkó Sirató's Dimensionist Manifesto was born 120 years ago

### Hommage à Marcel Duchamp

In the exhibition presentation of

 documents of the 100th and 110th anniversary events organized by Artpool and a selection of works in Duchamp's spirit from the Artpool Archives.

- first public presentation of the non-edited documentary video of the 1987 *Duchamp Symposium* (camera: István Jávor).

DOCUMENT: invitation, email invitation (Hu, En), video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Duchamp/2007.html MEMORIAL STAMP: Parastamp Issue in memoriam MD

BIBLIOGRAPHY: Marcel Duchamp emlékest, zartkor.hu, June 28, 2007 (notice) Magyarországi Duchamp emléknyomok. Az Artpool internetes szelleme, litera.hu, June 26, 2007 (notice) Fuchs Péter: Időutazás, Picasso nélkül, nol.hu, June 28, 2007 Duchamp-emlékest, Magyar Narancs, June 28, 2007, p. 6 (notice)

### 24 August – 23 September 2007 ◆ Szentendrei Képtár (Szentendre Gallery), Szentendre, Hungary

# Small Hungarian Performance History (examples of the genre)

Kis magyar performance-történet (műfaji szemelvények)

Curator of the exhibition: István Antal (Juszuf). The preliminary research was aided by Artpool.

In the exhibition videos by the following artists were presented from Artpool's performance video collection: Gábor Altorjay, Miklós Zoltán Baji, Béla Kelényi, Gergely Molnár (Spiel!), Monty Cantsin (Amen!), Róbert Swierkiewicz, János Szirtes, Endre Szkárosi and others.

DOCUMENT: correspondence, invitation, photo ◆ CATALOG: *Kis* magyar performance-történet (műfaji szemelvények), PMMI kiadványai – Kiállítási katalógusok 20., PMMI (Pest Megyei Múzeumok Igazgatósága), Szentendre, 2007, 16 p.

BIBLIOGRAPHY: Szombathy Bálint: Az első lépésen túl. Kis magyar performansztörténet, Új Művészet, October 2007, pp. 28–30.

26 September – 4 November 2007 • Künstlerhaus Bethanien, Berlin

# FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central and Eastern Europe

The first venue of the large-scale exhibition series exploring fluxus networks in Central and Eastern Europe.

The travelling exhibition documented the intensive crossborder connections between East and West that formed within the fluxus network between American, Western European and Asian artists as well as their Central European colleagues from 1962 all the way to 1989. The exhibition sought to present and analyse the diversity of approaches within the fluxus network taken by artists living in the countries of the Western and Eastern blocks. Numerous works inspired by fluxus were also on display. Many of the facsimiles, documents, letters, publications and objects presented come from the Artpool archives, such as the reconstructed *Flux Ping-Pong table* of Maciunas or the *Poipoidrom* by Robert Filliou and Joachim Pfeufer (originally presented in 1976 at the Young Artists' Club of Budapest and reconstructed by Artpool in 1998). Curator: Petra Stegmann.

DOCUMENT: correspondence, project description, partnership agreement, list of loaned artworks, invitation, email invitation (Hu, En), poster, program, photo, video  $\blacklozenge$  WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/2007/FluxusEast/  $\blacklozenge$  CATALOG: *Fluxus East. FluxusNetzwerke in Mittelosteuropa / Fluxus Networks in Central Eastern Europe*, Künstlerhaus Bethanien GmbH, Berlin, 2007

BIBLIOGRAPHY: Fluxus + Konceptuális = Kontextuális. Galántai György válaszai a Petra Stegmann által felvetett kérdésekre, www. artpool.hu/Fluxus/, 2007 
György Galántai antwortet auf Fragen. Fluxus + Konzeptuell = Kontextuell / György Galántai responds to questions. Fluxus + Conceptual = Contextual, in: Fluxus East. Fluxus-Netzwerke in Mittelosteuropa / Fluxus Networks in Central Eastern Europe, Künstlerhaus Bethanien GmbH, Berlin, 2007, pp. 141–156. Sander, Johannes: Künstlerhaus Bethanien rüstet sich mit drei Ausstellungen für das Art Forum, www.kunstmarkt.de, September 27, 2007 Fluxus East, Magyar Narancs, October 4, 2007, p. 6 (notice) Hock Bea: Játékos nyugdíjasok. Keleten a félszemű nyugati is király, nol.hu, October 8, 2007 
Nagyvárosi Fények, Berlin, Pesti Műsor, Budapest, 2007. Október 11. Reichenspenger, Petra: Spaß am Flüchtigen. Die Ausstellung "Fluxus East" macht Aktionen der 60er Jahre wieder lebendig, Zitty, Berlin, October 11-24, 2007, p. 128. Wagner István: "Fluxus East" Berlinben, Élet és Irodalom, October 12, 2007, p. 30. Fluxus hálózatok Közép-és Kelet Európában, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), October 18, 2007, p. 3 (notice) 
P. Szabó Ernő: Keleti áramlatok. Fluxus East, Új Művészet, November 2007, pp. 18–20. ■ Hock Beáta: Fluxus Este. Redes Fluxus en Europa Central y Oriental, Exit Express Magazin, Madrid, October 2007 E Fluxus East, Artmagazin, 2007/5, p. 34. Pirman, Alenka: Fluxus Vzhod. Fluxus mreže v srednjevzhodni Evropi – Intervju s Petro Stegmann / Fluxus East. Fluxus Networks in Central Eastern Europe - Interview with Petra Stegmann, Likovne Besede, Winter 2008.



Flux Ping Pong played by Vytautas Landsbergis and Petra Stegmann at Fluxus East

# **FLUXUS EAST**





György Galántai and Julia Klaniczay installing Filliou's Poipoidrom

Photos of the opening of *Fluxus East* at Künstlerhaus Bethanien and display of Artpool's material









### 10-19 October 2007 • Artpool P60, Budapest

# : //BLINK//

Site-specific interactive sound-light installation by **Pascal Dombis** and **Thanos Chrysakis**. Opening speech: Péter Fuchs.





Thanos Chrysakis, György Galántai and Pascal Dombis at Artpool P60 (in the background lenticular panels by Dombis)

DOCUMENT: correspondence, project description – installation plan, invitation, email invitation (Hu, En), program brochure of the French Institute, photo, video [100][100], interview WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2007/blink.html ARTWORKS: three lenticular panels of Pascal Dombis have been purchased by the Museum of Fine Arts, Budapest CATALOG: *BLINK. Pascal Dombis / Thanos Chrysakis*, Artpool–Institut Français de Budapest, 2007, 16 p.

BIBLIOGRAPHY: *Digitális tárlat: villogás és bip-bip*, origo.hu, October 10, 2007 Paksi Endre Lehel: *Blink/Villanás – Pascal Dombis és Thanos Chrysakis helyspecifikus installációja*, artportal.hu, October 15, 2007 Zalka Szilvia: *A mesés Gaudi és más mesék*, Magyar Hírlap, October 8, 2007, p. 18.

# //BLINK// //VILLANÁS//

#### Pascal Dombis és Thanos Chrysakis projektje

2007. október 10.- 19. Artpool P60 (Budapest, VI. Paulay Ede u. 60.)

#### megnyitja Fuchs Péter

2007, október 10-én, 18:30 órakor

megtekinthető: hétköznap 17 és 19 óra között

Therese Dirysees getty hamprivers generativ separtments hermitative feiners in hampristalisabler. These Dentish frances keptoministes area hermitagis a tealminitigis hermitative feiners in anapertatilisabler. These Dentish frances virtualisan explosion and teal frances and the second anapertative second and the inventories with second and the second anapertative second and the second anapertative second and many feedbacks which many.

Traves Chryskes, is React Dentis 2004 dia degesse egylit. Adda jó nihéry iteratió velederatikció histola kirk biolos. Hinduste relativský vlaka 2001 jovaní sa Angol Pol-kar negendast. Polyania histola: "nini, nevzetkar evidecké, mileteres Mellásina, čitru Verpal, byžežene byžežel, akie materizita na Angol Ma závelege teré egy socie dli Materiziati, a 4720 jovania byžežel, kiele

A MUTRICEN a villanda jelenségét alkalmazza hangi da képi jelenségék vizszál

Mi történik a Niny és a sötétség közöt? Mi történik egy szemyillánás akét?

A seasoney oliga kepek, mativan, merta, datam, harvnina hasindiata rdikul kutarbedd orgebelet kelleni (zadtūja, derūktej, avsleytja, varšatati, žok, viskeraja, haiztataraigi, avsiyatat nen čespah a fadar, Britve haistani Budok vajo, viskerajas pateitetist matidas o startih heinotoga taraktev kozana. Aris Nen es autotesig stocil tefedealasen totricho, a <u>startimetoria</u>, egy sona visuas nen tief dimine, talaktada

> A CONTRACTOR Narrow vessola an. 1. MachineMone (gépte)) 2. LanaNoise (lancestel)

> > 3 MAZE (Otvesans)

Az Artoszi P20 kullitosette bolgt Utogató a Nacionatosa vilicitas fogarila, arreir egy resembnito auto- és vietovinstéloci a vellania sprendigit ez débuland kitulée és nargazotastek Validationati handaja A solttasgera a Utogató Thaos Chrystelik genesztiv hangingstätetiga és Pasza Dembis tertikuléss imv-oboci miszléccia avella továbi forhadestern.

Translation of the text from the invitation:

**//BLINK**// has been developed especially for Artpool P60 and uses the technological blink phenomenon to explore emerging audio and visual structures.

Using a video loop composed by a black screen followed by a white one, **//BLINK**// deals with the uncontrolled graphic patterns which are generated from an excess of video acceleration. The audio evolves in synchronization with the video, while its intensity changes according to the acceleration-deceleration of the video's rhythm.

**//BLINK//**, installed in the main room of Artpool, creates a flickering effect between light and darkness upon entering the exhibition. The level of blinking (both visual and sound) is controlled by several infrared sensors activated by the visitors [MACHINENOISE].

In addition, Pascal Dombis presents his latest lenticular panels, where he uses a very large number of black and white images that he applies on the lenticular. The effect created by this accumulation of simple images is more than just a techno black & white flicker. It is like a mirror that does not reflect any image, encouraging the visitor to look beyond this absence of images [LENSNOISE].

In Thanos Chrysakis' site specific audio installation [MAZE], a large number of mini speakers are spread around different rooms diffusing the 4 audio channels in emerging, evolving audiotextures. The mini-speakers are placed on the floor and hang from the ceilings. The sounds to be heard are based on a preliminary research in the Artpool sound archives. His main idea is to create an environment that takes its starting point from the contrast between light and darkness, using timbres that can create such a contrast. [...]

# //BLINK//



In the space of MachineNoise by Pascal Dombis



LensNoise: lenticular panels by Pascal Dombis





Maze: audio installation by Thanos Chrysakis

### 7-21 October 2007 General Public, Berlin

### "Klipzensored" Rock music in Film | Television | Music clips Media censorship in Hungary, GDR and post-1990 Germany

Based on a yearlong research (held partly at the Artpool Art Research Center) the exhibition shows among others several posters, videos and other documents (from / about Gergely Molnár, Trabant, VHK, Európa Kiadó, Bizottság, etc.) from the Artpool archive. Curator: Natalie Gravenor. (A "Bipolar" project.)

Film Program: 25–31 October 2007 – Kino in der Brotfabrik, Berlin

DOCUMENT: correspondence (organization), partnership agreement, Bipolar projekt-catalog, invitation, poster, photo WEB-DOCUMENT: www.klipzensored.de



Research at Artpool for Klipzensored in May 2007



Klipzensored exhibition at General Public, Berlin

27–28 October 2007 ◆ Petőfi Irodalmi Múzeum (Petőfi Literary Museum), Budapest

## On this Side and the Other of a Ban Independent Literary Groups in the Kádár Era

Tiltáson innen és túl Független irodalmi csoportosulások a Kádár-korban

4th Autumn Festival of the Belletrist Association. Several documents (photo, sound, video) from the Artpool archives relating to underground performances and readings in the 1980s by Miklós Erdély, Tibor Hajas and Gergely Molnár were presented at this festival. Many of these writings were first published in the 1–11 issues of *AL / Alternative / Artpool Letter*, the samizdat art review published by Artpool between 1983 and 1985.

DOCUMENT: correspondence, invitation, email invitation, program, photo BIBLIOGRAPHY (about the festival): Szőnyei Tamás: *Tiltáson innen és túl – Szellemidézés – A Kádár-kor független irodalmi csoportosulása,* Magyar Narancs, November 8, 2007, pp. 30–31. Papp Sándor Zsigmond: *Háztáji irodalom. A Szépírók Társaságának negyedik őszi fesztiválja,* Népszabadság, October 29, 2007, p. 10.

#### 30 November 2007 – 13 January 2008 • Contemporary Art Centre, Vilnius

### FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central Eastern Europe

Vilnius venue – after Berlin – of the big touring exhibition monitoring fluxus networks in Central and Eastern Europe (with a lot of documents and works from the Artpool archives).

DOCUMENT: loan agreement, list of the loaned artworks, invitation, email note, photo

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2007/071130.html

BIBLIOGRAPHY: Lipšic, Monika: *Fluxus už stiklo*, Bernardinai.lt, January 9, 2008



Fluxus East in Vilnius with Flux Ping-pong table of Maciunas reconstructed by György Galántai and documents of Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár (in the background)



TV–RADIO: throughout 2008 reports and notices about Artpool's art events were broadcast in the program of MR2-Petőfi Rádió, MR3-Bartók Rádió, InfoRádió and Klubrádió; archive materials from Artpool were used in the following TV-program: *Aczélos mosoly*, M1, Múlt-kor, November 21, 2008

13 January 2008 + Artpool P60, Budapest

### HistoRAY JOHNSON Fan Club Meeting Ray Johnson evening

"HistoRAY Johnson Fan Club Meeting" – an exhibition of seventeen rarely seen photographic portraits of the artist Ray Johnson opened simultaneously at the Mistretta Galleries in Locust Valley, New York and at the Artpool Art Research Center in Budapest. This dual international presentation celebrated the image and correspondence art of Ray Johnson (1927–1995) on the thirteenth anniversary of his death. (Photographs by Joan Harrison and Michael E. Ach, USA.)

Film screening: **How to Draw a Bunny** (2000) – a documentary about Ray Johnson.

DOCUMENT: correspondence, invitation, email invitation (Hu, En), handout, photo, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Ray/2008/HistoRay.html ARTWORKS: in Artpool's collection 2008. január 13, vasárnap, 17 órától - Artpool P60 - Budapest VI., Paulay Ede utca 60.

#### HistoRAY JOHNSON Fan Club Meeting Ray Johnson est



A "HistoRAY Johnson Fan Club Meeting" kiállítás, melyen Ray Johnson tizenhét, ritkán látott fotoportrája kerül bernutatásra, egyszerre nyílik meg Ray Johnson valamikori lakóhelyén, a new York-i Locust Valleyban a Histertia Gallerise-ben, valamik Budapesten az Artpol Péo-Dan. Ez a kettős nemzetközi bernutató Ray Johnson (1927-1995) személyét és kapcsolatművészetét ünnepil, Johnson halábinak 13. drédrodulóján.

A fényképek Joan Harrison és Michael E. Ach (USA) munkái.

18 órától - dokumentumfilm Ray Johnsonról - "HOW TO DRAW A BUNNY" (2000), 90 perc

Könyvbemutató 17.30 órakor

Elkészült az 1987-es Marcel Duchamp Szimpozion dokumentum-kiadványa, bemutatja György Péter

A kiadvány a helyszínen megvásárolható, valamint a szimpozion és a kiállítás résztvevői számára átvehető.

(In the Spirit of Marcel Duchamp, Marcel Duchamp centenárium, ELTE, Esztétika Tanszék, Budapest, 1987. december 11., szervezők: Galártai György /Artpool és György Péter /(ELTE/, az elődők: Görgényi Trigyes, Beke László, Peternák Hulós, Sebő Talán, Sugar János, Karnás Gabella, Kovás Altert, Andráid Gábor, Szőke Annamária, Pataki Gábor, Győve Péter, Tábor Adám, Szkárosi Endre, Bak Imre, Töth Gábor, Eker Dező, Birkisá Akos, Hegyi Lörind, Földényi F. László, Nukorelly Endre, Rösza T. Endre, Horányi Ozséb, a koncertek szerzől és elődől: Szamö Tiber, Wilmem András, Rácz Zoltán, Márta István, a kiálítás magyar resztvevől: Galántai György, Kováts AlbArt, Soós Tamás, Swierkiewicz Róbert, Tót Endre, Várnagy Ibor és Sé külösi művérz)



Antopoli Novakestitutata Kapani (Sudaper V., List Ferenci Mr. 10. 1.1. postocim 1277 Budapes 23. Pf. 62. Hel. 206 0114 - Kai: 30 0033 email: antpositilaripoli hu - internet: www.antposihu

#### **Book presentation**

**Hommage à Marcel Duchamp** – bookwork-catalog documenting the event (symposium, concerts and exhibition) *In the Spirit of Marcel Duchamp* organized by György Galántai (Artpool) and Péter György (Department of Aesthetics of the Eötvös Lóránd University) in 1987.

The book published by Artpool was presented by Péter György.

 DOCUMENT: invitation, email invitation (Hu, En), photo, video [100]
 PUBLICATION: Marcel Duchamp Szimpozion 1987, Artpool, Budapest, 2007, 62 p. [Five minute lectures of the symposium] = Hommage à Marcel Duchamp, Artpool, Budapest, 2007, 143 p. [bookwork-catalog of the event in 1987]

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Ray/2008/Duchamphu.html

BIBLIOGRAPHY: HistoRAY JOHNSON Fan Club Meeting, zene.hu, January 13, 2008 (notice) HistoRAY JOHNSON Fan Club Meeting – Ray Johnson-est, papiruszportal.hu, January 13, 2008 (notice) Két Artpool esemény, artportal.hu, January 10, 2008 (notice) Antal István: Az élet egy kirakójáték. HistoRAY JOHNSON Fan Club Meeting – Ray Johnson est, Balkon, 2008/2, pp. 35–38. Duchamp-szimpózium, Magyar Narancs, January 24, 2008, p. 6 (notice) Havasréti József: Duchamp-változatok, Holmi, July 2011, pp. 915–923.



György Galántai at the HistoRay event at Artpool P60

OKM

# György Galántai MemoRay Johnson

Introduction to the "HistoRay" project

The launching of the "HistoRay" project at the Artpool P60 is the antecedent event of the Budapest Spring Festival dimensionist research exhibition, featuring Ray Johnson's works in its focus.

I am obviously delighted that, after twenty years, I was able to get in touch with the photographer who was recommended to me by Ray Johnson, through one of his hand-made stamps, in a letter from September 1987 (PHOTO BY JOAN HARRISON). The content of the letter reveals Joan's first photograph taken of Ray (Lattingtown Beach Corner Portrait), which was later revived by the mail-art network thanks to Ray's "add to..." method, through a drawing of a bicycle seat entitled "Bill de Kooning Bicycle Seat." Joan also made another portrait of Ray (Lattingtown Beach Portrait) which he later "recycled," but it was launched only ten years later on the network. Later on, the dispersed fragments were returned in surprisingly disparate versions.

Among the letters to Joan, there is one in which Ray asks... "how is mr. ach?" and continues the text, "LONG TIME NO SEE," with a drawing. In this letter, only by taking a quick glance at Michael E. Ach's coarse, 30 piece portrait sequence of Ray ("30 Expressions"), it becomes obvious to us why Ray's correspondence art was called, New York Correspondence School.

It is due to the effect of my observations, and these powerful photographs that I am compelled to re-think Ray Johnson's artistic endeavor from an up-close dimension. The work in question has lead to the further development of the Artpool Fluxus Website by adding a new Fluxus/ Johnson page. Furthermore, within the parameters of the "HistoRay" project website, we also set out to correct and refresh a site from 1997, entitled: "Correspondence Art of Ray Johnson."

I am content that I was given the opportunity to further expand the 'virtual habitat' of Marcel Duchamp's congenial spirits, where "Objects, texts, etc., just as molecules in the 'primordial soup', in the course of their free (random) movements seek out their own 'geometric loci', taken in the poetic sense." (Miklós Erdély) "If we abolish the paradigm of historical time and opt for a new concept, whereby time flows towards us from every direction, and all things coming from the future are brought into being in the present, then through these things, the present is divided into two parts: that which can be downloaded, i.e. memory; and that which is impossible to download, i.e. the forgotten." (Vilém Flusser) [In 1991, I found prehistoric drawings reminiscent of Ray Johnson's work in the Arizona Desert -I based my stamp series titled Prehistoric Post on these (►pp. 101).]

Ray Johnson is the permutator of telematic art: his artworks are exceptional information particles that can only be correlated through the temporality of our lives. His invention, the "moticos" (particle), addresses a new concept of computative reading. The "moticos" is a real invention, because he did not invent it, he only noticed that it already existed, and this is how it came into being. According to Ray, it is his own temporality that determines his artistic attitude: "... I think that the New York Correspondence School was truly communicative simply because I was able to wheel the ping-pong paddle and to keep the ball on the move..."

# Péter György Duchamp 2007/2008\*

Ready-made is a form of art addressing the very nature of art. Duchamp was - and will always remain - the master of what could be seen as self/critical/conceptual/ artwork. That is: The artwork is itself as well as its own criticism; an object in a white box; its presence is also the radical criticism of the institution of museums. These days the narrative and personalness are interrelated - it is not very Duchampian; in any case, it's strange that there's no Duchampism - so let me quote a personal memory. Last year, I was sitting in front of The Large Glass in Philadelphia with a glass window set in the wall and a park behind it. This was meant to be a moment of autopsy. The most complicated part of approaching a masterpiece and of encountering the original is: to be liberated from knowledge, the fear of weather the time allotted to me is enough or not, whether I've done enough reading and enough preparation, etc. And waiting for the Kantian contemplative, neutral aesthetic experience to take control of me. I don't know to what degree of success others can do this exercise. I do quite a lot of training in this respect – no easy task. To be honest: what I'm talking about here is that there is a slow process of transmutation from erudition to sensuality, and the traces created by the former, i.e. the network of various forms of knowledge, are deluged with fear and terror, or with desire. Personally, Rembrandt does this with (to) me. Now, with Duchamp autopsy is exactly like an artwork itself: it is a conceptual, cognitive process based on self-observation. I can see through the glass, out onto the park... what lights are coming... how the meaning of the hall changes as permanent exhibitions are constantly undergoing change and as Philadelphia is in a continuous state of metamorphosis. Duchamp's relentless look - forcing and moulding the doubts inherent in an artwork into conceptual structures. Duchamp constructs traps, traps of seeking and creating meaning, and that of interpretation. This unavoidable gedanken experiment can be attacked from one position, and rather powerfully. That is, Duchamp's method is valid only up to the point where the question about the very nature of art - the self-criticism of an artwork - begins to demand the radical criticism of society. It's not just that Duchamp did not know much about solidarity - generally referred to as "social" - although there is enough that could be said about this, too. The problem is that when the boundaries between social and cultural systems and sets of concepts are all rewritten, and when tectonic vibrations rewrite our concepts and experiences one after the other, then what do we do with all this?

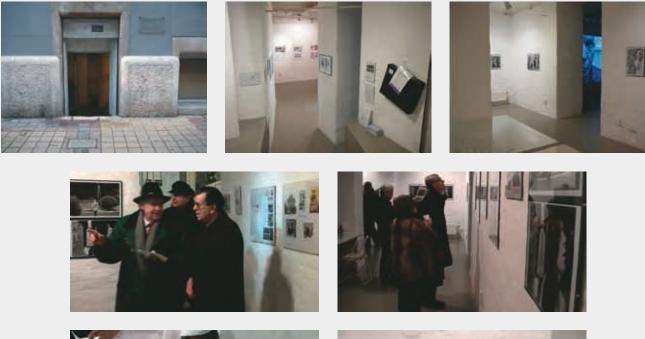
Since this is how we live these days: Hybrid, liquid, fragmented, fractional, cosmopolitan, place-specific, local, uncertain, relationist, defined in cultural spaces, collective, public art, auto-destructive, installation, video, environment, land art, objects, post-conceptual, network, temporal, temporary, critical of institutions, social, post social, everything but aesthetic – Twenty years ago – I'm afraid – to be an adherent to Duchamp – such hope could undoubtedly be regarded as interesting and valid. 1987 was a curious moment: we did not see how close to the end we were, and what a rare moment it actually was. In 2007/2008, Duchamp is one of the objects Mark Dion places in showcases – the criticism that was practiced by Duchamp in another section has become historicized.

\* Presentation of the bookwork-catalog *Hommage à Marcel Duchamp* documenting the event (symposium, concerts and exhibition) *In the Spirit of Marcel Duchamp* organized by György Galántai (Artpool) and Péter György (Department of Aesthetics of the Eötvös Loránd University) in 1987. (English translation by Krisztina Sarkady-Hart.)

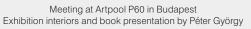
Online at: www.artpool.hu/Ray/2008/Duchampen.html

Translation of the text from the back of the invitation. Online at: www.artpool.hu/Ray/2008/HistoRayP60en.html

# HistoRAY JOHNSON Fan Club Meetings – January 13, 2008









Meeting at Mistretta Galleries in Locust Valley, New York Photos from the HistoRAY opening ("Bill Wilson, Mark Bloch, Nick Maravel, Sticker Dude, Joan Digby, Geri Reichgut and many others came")

### 20 January 2008 • Artpool P60, Budapest

### Voice in Movement

Lendületben a Hang

Sound and video poetry performance by **Nicola Frangione**. Host of the evening: Endre Szkárosi.

DOCUMENT: invitation, email invitation (Hu, En), handout, photo, video You Tube

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2008/Frangione/NicolaP60en.html

BIBLIOGRAPHY: *Nicola Frangione*, undo.net, January 20, 2008 (notice)



Nicola Frangione's sound poetry and concerts are oriented towards what some artists define as "art dramaturgy." Gestures as a key form of expression are a distinguishing feature of his work. On the one hand, his vocality takes an active part in the performances of the body, playing the same role as the other linguistic elements; on the other, it stands out thoroughly, in a sound-focused dimension connected with both texts and music according to interdisciplinary approaches, harmonizing with the main orientation of "sound poetry," which is the name for half a century's practice and pragmatic observation.

In 1980 Nicola Frangione began some projects – the first was called "vocecevovoce" – based on the synergetic use of texts and music: these elements are not designed to provide "spectacularity" only; they support each other with a view to "revealing" voice, showing it "creatively," emphasizing sound and its significance. "Sound poetry" is involved, being the name for a sound-focused event understood as an art object, where texts, voice and music blend.

Therefore, in Nicola Frangione's sound poetry, technical specifications are extended and broken through. His work goes beyond art production. At the same time, you can find "comprehensive speech" in it, capable of telling about itself and being looked at, thus becoming synonymous with architecture, visual construction as well as sound and figurative echoes of poetic tension, to aim for broader horizons. (Giovanni Fontana)

Source: www.artpool.hu/2008/Frangione/NicolaP60en.html

7 February – 30 March 2008 Bunkier Sztuki, Krakow

### FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central Eastern Europe

Krakow venue – after Berlin and Vilnius – of the big touring exhibition monitoring fluxus networks in Central and Eastern Europe also showing several Artpool works and documents.

DOCUMENT: Ioan agreement, list of the Ioaned artworks, invitation, photo, video You Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2008/080207e.html

BIBLIOGRAPHY: Bik, Katarzyna: *Fluxusowe igraszki na Wschodzie*, Gazeta Wiborcza Stoleczna, Warsaw, February 12, 2008 **E** Ruszczyk, Joanna: *Sztuka bez granic*, Newsweek Polska, Warsaw, February 24, 2008 **E** *Fluxus East. Fluxus w Europie Środkowo-Wschodniej*, Foto, Warsaw, March 2008







Artpool documents and works at Fluxus East in Krakow

# N + 1/2008

The time of every truth seeking research **program** is the living present, the perpetually changing **dimension** of the tradition of **doubt**. The essence of Dimensionism is as follows: it is deductive with respect to the past; inductive with respect to the future, and alive in the present. The living present is the two thousand and eighth year A. D., which I have approximated by utilizing the number 2008. The product of the four numerical digits and number two is eight; the four digits represent **dimension**, number two means **doubt**, while number eight is the unrepeatable element in the **program**.

In 1936, Charles Sirato (1905-1980), in his Dimensionist Manifesto – which, among others, was also signed by Marcel Duchamp (1887-1968) – contends that the dimensionist plus one dimension (**N+1**), opens the way to the weighty spiritual/intellectual consequence of this fundamental change. "...The human being, rather than regarding the art object from the exterior, becomes the centre and five-sensed subject of the artwork, which operates within a closed and completely controlled cosmic space."

Later on, Ray Johnson (1927-1995) understood the "closed and completely controlled cosmic space" as atomic information carrying particles. These particles – the "moticos"– are already elements of a differently coded écriture, a means of a relational system, and instigators of the cognition of computational reading. At that time, the same phenomenon has been described by Vilém Flusser (1920-1991) with great precision. We need to recognize that the unlikely coincidents, the improbable particles and their correlation are the sum value of the prevailing, actual present moment, because they are exactly what they need to be.

The theme of the exhibition-event is the Dimensionist Human Being: Man, as a five-sensed subject – not somebody, but a sub-total of relational systems – experiences the constant changes of the perpetually unfolding moment as a plus one dimension.

### Dear Dimensionist Friend,

I would welcome your participation in this project. The size, the material, etc. are unspecified: image, music, sound, object, project, plan, text, document, video, website, etc. All the authentic responses/reactions are going to be presented at the Artpool P60 exhibition space, as well as on the internet. After the event, the materials are going to become part of the Artpool archive and collection. In return for your participation, beside the web-site, we are also going to make a hard copy of the documentation which is going to be dispersed among all the dimensionist participants.

Address: Artpool, 1277 Budapest 23, pf. 52, E-mail: project@artpool.hu Deadline: March 4, 2008

Best wishes, 100% UJRAA 100%

Galántai György G. GMÁNTA

anei 444 0. 1 Part (Lifonne) (Tiflis) (Santiago du Chili) Berelm (Varsovie) HIOT WORD Ama terdar **Amater**di Kakabadre Pedro Kobro Calder TUT Moholy-Nagy Domela. 3 4 Huidobro O 24 men

### The Dimensionist Manifesto

Dimensionism is one of the living and leading examples of the Kunstwollen of our age. Its unconscious origins reach back to Cubism and Futurism. Nearly every cultured nation of civilization has been working on its development since that time. It is the essence and theory of this great, universal and synoptic artistic movement which is made conscious in our manifesto. It is, on the one hand, the modern spirit's completely new conception of space and time (the development of which, in geometry, mathematics and physics — from Bólyal through Einstein — is ongoing in our days), and on the other, the technical givens of our age, that have called Dimensionism to life.

Evolution, the instinct that breaks through all barriers, has sent the pioneers of creative art on their way towards completely new realms, leaving older forms and exhausted essences as prey for less demanding artists!

We must accept the fact that space and time are not separate categories -- absolutes in opposition to one another -- as was earlier believed and taken for granted, but rather that they are related dimensions in the sense of the non-Euclidean conception. By intuiting this fact, or by making it our own through conscious means, all the old borders and barriers of the arts suddenly disappear.

This new ideology has elicited a veritable earthquake, a landslide, in the old artistic system. We designate the totality of relevant artistic phenomena by the term "Dimensionism." (The formula "N + 1" expresses the Dimensionist development of the arts. It was through Planism, the theory of two-dimensional literature, that we noted its relevance to the arts. We generalized its application in order that we might attribute — In the most natural way possible — the seemingly chaotic, unsystematic and inexplicable artistic phenomena of our age to one single common law .)

ANIMATED BY A NEW FEELING FOR THE WORLD, THE ARTS -- IN COLLECTIVE FERMENTATION (Their Interpenetration) -- HAVE BEEN SET INTO MOTION, AND EACH HAS ABSORBED A NEW DIMENSION, EACH HAS FOUND A NEW FORM OF EXPRESSION INHERENT IN THE NEXT DIMENSION (N + 1), opening the way to the weighty spiritual/intellectual consequence of this fundamental change.

The Dimensionist tendency has led to:

I. Literature leaving the line and entering the plane : Calligrammes , Typograms, Planism, Electric Poems. II. Painting leaving the plane and entering space : Peinture dans

II. Painting leaving the plane and entering space : Peinture dans l'espace . Compositions Poly-matérielles , Constructivism. Spatial constructions. Surrealist objects.

III. Sculpture stepping out of closed, immobile forms (i.e. out of forms conceived of in Euclidean space), in order that it appropriate for artistic expression Minkowski's four-dimensional

space . It has been, above all, "solid sculpture" that has opened itself up, first to inner space, and then to movement; this is the sequence of developments: Perforated sculpture; sculptureouverte, Mobile sculpture; Kinetic sculpture.

IV. And after this a completely new art form will develop: Cosmic Art. The Vaporisation of Sculpture: "matter-music." The artistic conquest of four-dimensional space, which to date has been completely art-free. The human being, rather than regarding the art object from the exterior, becomes the centre and five-sensed [öt-érzékszervü] subject of the artwork, which operates within a closed and completely controlled cosmic space.

This is how one would most concisely summarize the essence of Dimensionism: Deductive with respect to the past. Inductive with respect to the future. Alive in the present.

The following artists signed the DIMENSIONIST MANIFESTO in Paris in 1936:

HANS ARP; FRANCIS PICABIA; KANDINSKY; ROBERT DELAUNAY; MARCEL DUCHAMP; PRAMPOLINI; CÉSAR DOMELA; CAMILLE BRYEN; SONIA DELAUNAY-TERK; SOPHIE TAUBER-ARP; ERVAND KOTCHAR; PIERRE ALBERT-BIROT; FREDERICK KANN; PRINNER; MARIO NISSIM; NINA NEGRI; SIRI RATHSMAN; CHARLES SIRATÓ

The following foreign endorsements appeared in the first(movemental) edition of the manifesto: BEN NICHOLSON (London); ALEXANDER CALDER (New York); VINCENTE HUIDOBRO (Santiago de Chile); KAKABADZE (Tbilisi); KOBRO (Warsaw); JOAN MIRÓ (Barcelona); LÁSZLÓ MOHOLY-NAGY (London); ANTONIO PEDRO (Lisbon).

Translated by Oliver A. I. Botar from the Hungarian version published in Károly Tamkó -Sirató, A Vízöntő -kor hajnalán (Budapest, 1969), pp. 209-211. 19, 21, 26, 28 March 2008 ◆ Artpool P60, Budapest (in the program of the Budapest Spring Festival, Motto: Meeting of Worlds)

# DIMENSIONIST WORLDWIDE MEETING N+1/2008 - the dimensionist present

DIMENZIONISTA VILÁGTALÁLKOZÓ

N+1/2008 - A dimenzionista jelen

Connection Based Art As Informative Poetry Inquiring Worlds Meeting in Time

Study exhibition event, curator: György Galántai.

See the list of participants on p. 447.

DOCUMENT: call, email call (En), invitation, email invitation, list of participants, photo, video You Tube WEB-CATALOG: www.artpool.hu/2008/tavaszi/ ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Lőkös Ildikó: *Dimenzionisták, gyülekező!*, kultura. hu, March 20, 2008



a dimenzionista ember mint öt érzékszervű alany - nem valaki, hanem viszonyrendszerek mikéntje -, jelen szönet nélküli változását plusz egy dimenziókánt éli meg.

Umerumania englatilitatia, Augusta de Catologia (El Allergia - Sector CC), Antonios T, El (DO), Bousetta (El Allergia - Sector CC), Antonio T, El (DO), Bousetta (El Allergia - Sector CC), Antonio T, El (DO), Bousetta (El Allergia - Sector CC), Antonio T, Antoni

Translation of the text from the back of the invitation:

#### Inquiring Worlds Meeting in Time

"We see, hear, taste, and smell on the basis of models we have from poets. The world appears for us through these models. Poets created these models. They did not just work from raw, shapeless material they found somewhere: if we see colors, then it is through van Gogh and Kodak; if we hear sounds, then it is through Bach and Rock; if we taste, then it is through Brillat-Savarin and fast food." (Vilém Flusser, 1920–1991)

According to the first dimensionist (N+1/1912), Marcel Duchamp (1887–1968), who explored the question of the fourth dimension, "Taste is a bad thing because it prevents us from inquiry."

In his Dimensionist Manifesto (N+1/1936), Károly Tamkó Sirató (1905–1980) wrote that dimensionism opens a way in the direction of the plus one dimension (N+1) to the severe intellectual consequences of profound change, which in its essence is "deductive towards the past, inductive towards the future and alive in the present."

"Instead of looking at objects of art, the person becomes the center and the subject of creation; creation consists of sensorial effects taking place in a closed cosmic space."

Ray Johnson (1927–1995) interpreted this cosmic space as a set of atomic dimensionist information carrier elements, calling information elements "moticos" (N+1/1956). These elements provide a way for writing that is coded differently as well as for computing reading. The objectification of the unlikely combination of elements is correspondence art as informative poetry. In other words, it is the dimensionist particles of systems of relations meeting in the Eternal Network. The term of "The Eternal Network" (N+1/1961) was coined by Robert Filliou (1926–1987) but Miklós Erdély's (1928–1986) proposition of "Poetry as a self-assembling system" (N+1/1973) is similarly a projection of an approaching all-pervasive paradigm shift.

When people are not just separate entities but accept that they are shaping forces in a system of relations, they are changing together and are in constant harmony with the dimensionist (**N+1/2008**) present in any given moment, the value of which is always in accordance with the given situation, i.e. it is what is should be. "The number of flavors is infinite." (Brillat-Savarin, 1755–1826)

(György Galántai, 2008)

Online at: www.artpool.hu/2008/tavaszi/english.html



2008

View of the exhibition at the opening

EXHIBITION INTERIORS AT ARTPOOL P60

















2008 - THE YEAR OF THE EIGHT

Photo: Sur Rodney





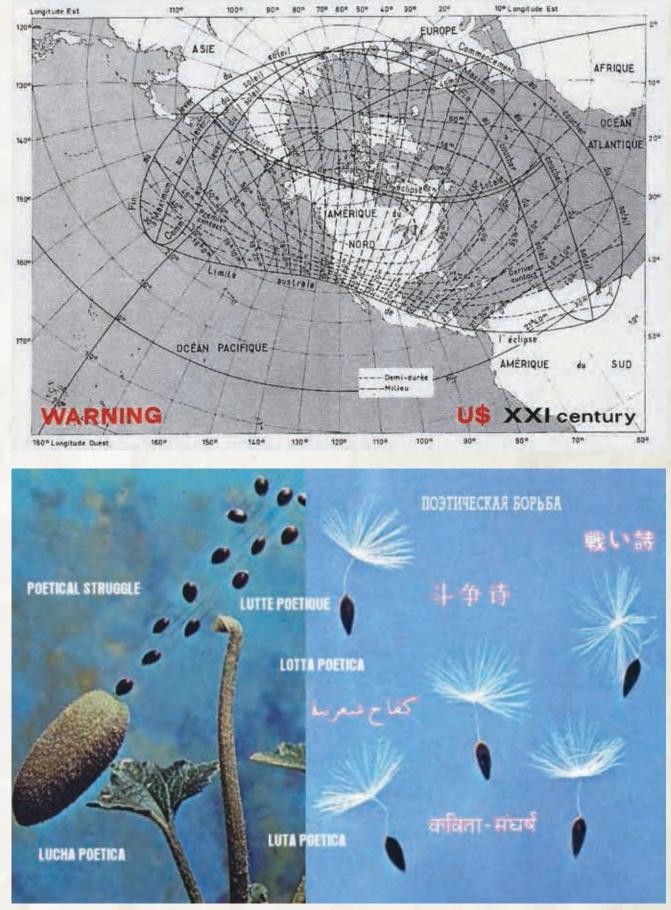
Geoffrey Hendricks: *In Memory of Mohandas K. Gandhi, Headstand for Peace* in front of statue of Mahatma Gandhi, 30 June 2007, Union Square, New York City (postcard)

Tatsumi Orimoto: Bread Man (performance)

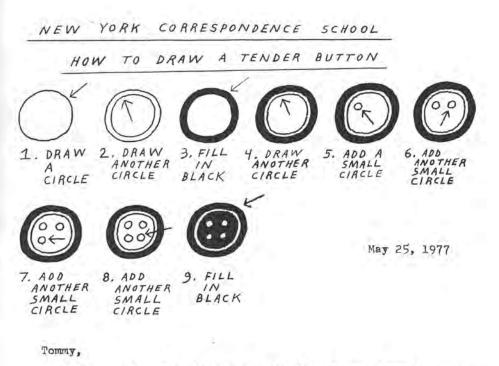
an event of the Budapest Spring Festival at Artpool P60, from March 19-28, 2008

# **Dimensionist Worldwide Meeting**

dimensionist friends: Agricola de Cologne (D) Altorjai Sándor (H) Andersen, Eric (DK) Baccelli, Vittorio (I) Baracchi, Tiziana (I) Baroni, Vittore (I) Bennett, John M. (USA) Bíró József (H) Blaine, Julien (F) Bloch, Mark (USA) Bouws, Renee (NL) Boyer, Daniel (USA) Brown, Robert Delford (USA) Buchholz, Keith A. (USA) Buz Blurr (USA) Capuano, Guido (I) Charmot, Denis (F) Chiarlone, Bruno (I) Christina, Anna (B) Cserny Márton (H) Donovan, Anthony (F) Dyson, Brian (USA) Erdély Miklós (H) Ever Arts (NL) Fierens, Luc (B) Galántai György (H) Geluwe, Johan van (B) Gyarmati Zsolt (H) Haining (IRL) Hendricks, Geoff (USA) Indyvisual Csoport (H) Johnson, Ray (USA) Johnson, Jonathan (USA) Juri, Gik (RU) Kovieraite, Vaiva (LIT) Kulemin, Edward (RU) Labadie, J. A. (USA) Lakner, Susanna (D/H) Lascari, Anna (USA) Marx, G. G. (RA) McSherry -Danis (CDN) Mew, Tommy (USA) Morandi, Emilio (I) Nakamura, Keiichi (J) Orimoto, Tatsumi (J) Padin, Clemente (ROU) Pál Csaba (H) Papp Tibor (F/H) Perkins, Stephen (USA) Pucci, Giancarlo (I) Scala, Roberto (I) Severino, Domenico (I) Skolnick, J. Colton (USA) Sörgel, Hartmut (D) Sperling, Ronald (BR) Stone, David (USA) Strada, Giovanni (I) Svozilik, Jaromir (N) Tavenner, Patricia (USA) Tiilila, Paul (FIN) Tillier, Thierry (B) Tóth Gábor (H) Trotter, Christy (B) Vassilakis, Nico (USA) Vieira, John (USA) Vinh, La Toan (CDN) Wilson, May (USA) Wood, Reid (USA)



Alessio Liberati: Warning, 2002 and Lotta Poetica, 2003 (from 12 Visual Poems Between Earth and Sky, eBook, 2008)



Thank you for contributing to the College Art Journal Correspondence School article.

I trust that Diane Kelder has sent you a copy of the magazine.

Ray

Tommy Mew's contribution to the Dimensionist Worldwide Meeting: Photocopy of a letter by Ray Johnson to Mew, 1977

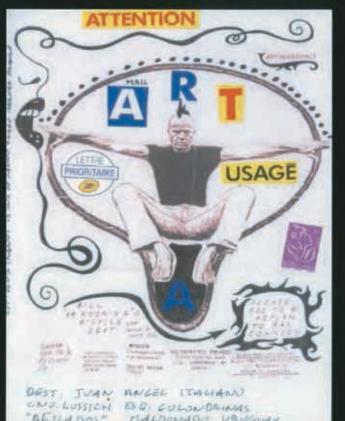


Drawing by Roberto Scala, 2008

2008

1.4

# HOMENAJE A RAY JOHNSON



Destination : Juan Angel Italiano Maldonado Uruguay 2008



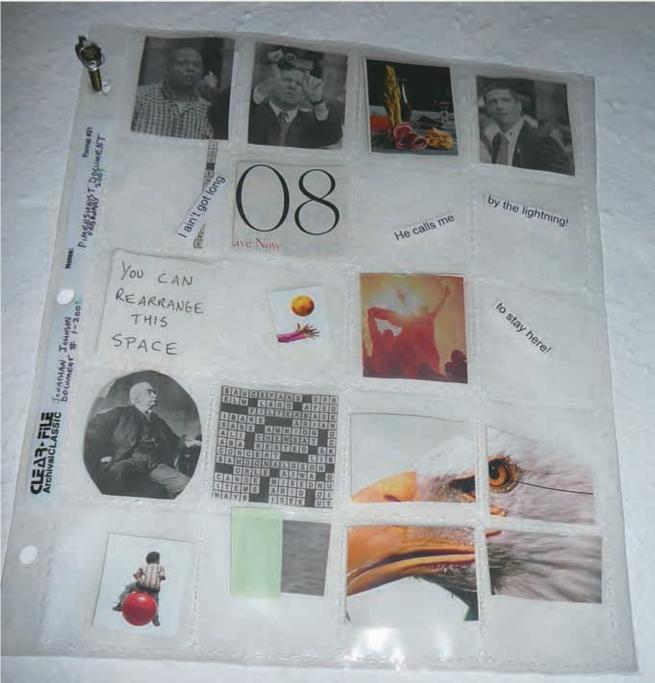
# Dimetsionist

Destination: Artpool Budapest HONGRIE 2008



#### Fris 1 2 10 100 no she and Seinter MANIFESTE For mo pleasants stands prat DIMENSIONISTE Endersta GLUS m (10) ch. sirato SAVOR Alberton Just. Covill S. mu di Uluba-Para P. SAVO http://denis. charmot.free Le dimensionne un moreconnet général des arte- continue the fe cultures of to futurises, -- obliced of developed deputy control-flowering per toos has another do to site illustrue another take Augusted has I meaning at he thereis do no grand mourant anternet over and deldence A l'angune du discontanzione su obtenti applement ha senselles adore d'angune temps de l'anguit servicies regardant plus particulationness par les finites d'Ensemi-te des que les contente desselles fectulation de sate danger. Le bannie adore d'angun -- institut prestantible -- qui fair que les formes service et les sources augunts ser deresses le prote des tents discrimines, obige les sense quebe a margher beite Chamberten. Mass assumes shippy of admett is -- another summer a in these classinger --- use l'depass of in Yamps and anot give now exclamate differences, many spinsted by conception one-manual diverse. And dimensioner, columnian, of some busies in analyzoney Constant of Franciscom ant dispersions. Carry seconds design a prevented an excitable advanta of assarb on phonomenal de trone data is aptime concrete control des arts. Constantia de assarb on phonomenas and des presents par la terme - a STMEDIDIDEDME - . Tendents on Prevente de formation - a STMEDIDIDEDDME - . Tendents de Prevente de formation - a STMEDIDIDEDDME - . Tendents de Prevente de formation - a statution de la constantie des arts de statution - a statution de statution - a stat er an inungelicultion die noten dipagnes d'art.) / ANNALES FAR UNF NORVELLE CONCEPTION DU MONDE LES ARTS DANS UNE TREMENTATION COLLECTIVE (Interpretation An Arts) SE SUPET WIDE DE ANDOVEMENT ET CHACUN D'EUX & EVOLUE AVEC UNE DIMETRICION NOUVELAE CHACUN D'EUX & TROUVE UNE FORME & EXPERISION INNERENTE A LA DIMENSION SUPPLEMENTAIRE, OFFICE/VANT LES LOURDES CONSIGUENCES EPIELTUELLES DE CE CHANCEMENT FONDAMENTAL Anni is fundance dimensionists a contraint : R. .... Be Lift d'a rationa à motir de la figne at à genes dans la ples. -Caligramman Tapogramman. FTANLAMA Paimer Electropers 12 ... is Pauntaire à getter la plan et à monspor l'orpane. Pointaire dans l'Éspane. » Konstaublisioner s 00 Constitutions Spatial Competitives Puly Mania presidulizant poorte mante le n marrique n'actulpte et culture de l'espane neteriour is manufactured ---- as bianefacture on --Saulgture Cream Auro Ounary 大のひ Sculpture Madule. Estable duit vesite la création d'au ait deufament seuveus à Art Ceronigan Vagnetinations de la Scalation maible desenvoires familieres provincients la compaction de la Scalation e maible desenvoires fam e Vannam dette e pregaciat. La mature eluide per Lost de l'exception e per las matterieres generation. L'honnes no line de reporte des adorts d'act, devine d'act envelaces la matteriere de segur de la color est prise de reporte des adorts d'act, devine d'act envelaces la matteriere de la color de la color est per la coloris consulte se des adorts d'act, devine d'act desente de la color de la color est per la coloris consulte se des adorts tenenes d'actes d'actes adorts de la color de la color de la coloris consulte se des adorts tenenes de la color 1k many estimilities Same Vielle dasse ann frate le plus surtrant le present de dississionistics. Dedactif ann le passe, badactif som le fulter Vrephi pour le present. HANS ARP . PIERRE ALBERT BIRDT / CAMILLS WERE INCOMES NOW ALEXANDES CALDER New Tark BRYEN (ROREET DELAUTHAY CELAR DOMELR ) STRUCENT MULBORRO -Exercises do Chile MARCEL DUCHAME - WAEDLY KANDINGKY PREDERICE KANNA . ERVAND KOTCHAE . NIMA BARABADIS TRUE ADDED TV Arestel NECHI SHARID NISLIM FRANCIS PICARIR INESCO PEAMPORINE PRIMITER THE SATING JOAN MISO Bunning ADDIAL MONOLY MACY (Loud-1) MAN - CHARLES SIRATO - IONIA DELAUMAY ANTONIO PEDRO (Linkson) TAILURE ARP MACHAR N. 1.00 MENDE MOI 1924. Patta: 25 Las Vouls

Collage by Denis Charmot, 2008



Collage–assemblage by Jonathan Johnson, 2008











Flux Med – unpacking and framing the silkscreened canvases at Artpool P60 (György Galántai and Viktor Kótun)

# Francesco Conz Flux Med & Doctor Bob\*

I met Bob Watts in 1974, in New York, during my first visit to the United States. This was the start of a long friendship that found its culmination in various editions, as well in a number of unique works and in frequent visits to one another. It continued until his death. Bob was one of the very first guests to come to Asolo, which quickly became a dynamic center of cultural activity for a wide range of artists from the entire spectrum of avant-garde art: from fluxus to Viennese actionism, from poesia visiva to Zaj, and many more. Joe Jones, an artist and composer, made his home in Asolo for six years, and he introduced me to numerous artists. Watts was one of the people whom Joe insisted I had to meet.

Some of the others whom I met and who worked in Asolo were Charlotte Moorman, Nam June Paik, Takako Saito, Milan Knižák, Philip Corner, Alison Knowles, Dick Higgins, Carolee Schneemann, Emmett Williams, Geoff Hendricks, and Daniel Spoerri, as well as Hermann Nitsch, Günter Brus and Otto Mühl, in addition to many others. Numerous works – both regular editions and unique pieces – were created with materials that were made available there, even though they were quite uncommon, such as largescale canvases for hand-made silkscreen works. The process applied to create these pieces was always directly supervised by the artists themselves, and the same artists often made painterly interventions by hand during or directly after their printing.

The relationship with Bob Watts was very special, since he was blessed with a powerful, innovative spirit – a spirit of experimentation – that carried Editions F. Conz to a very high level of quality: the work we published was very different from the commercial art world products that were elsewhere so typical of that period.

Bob was one of several fluxus people – George Brecht and Robert Filliou are other prime examples – who had real backgrounds, and indeed careers, in science, and all of them proved to be pioneers in the exploration of the intersections between artistic and scientific endeavor, as must also be said of Eric Andersen and Larry Miller.

This is also partly seen in the work Bob did on the basis of a book I gave him shortly after leaving my home in Asolo and moving on to Verona. It was a medical and anatomical textbook that had been published in Paris in the late 1800s.

Inviting Bob to take a look at that book and to re-elaborate its images was like having invited a starving man to dinner. He completed twenty-eight works, nineteen of which were subsequently chosen for the silkscreens on cloth which are now presented for the very first time in Budapest, at Artpool.

My family's origins are Austro-Hungarian, and it strikes me as right that these works by Bob Watts be preserved for the future in a country from which my ancestors once departed. The photographs which accompany the donation of the works on cloth provide further historical documentation that portrays Bob Watts in the course of his interventions in the silkscreen shop in Como, as well as while he was making the original collages.

I see these works and the photos that flank them as a truly authentic image of a man whose dedication to art was total, and whose ideas were far in advance of the times in which he lived.

Verona, March 2008

\*Published in: *Robert Watts. Flux Med*, exhibition catalog, Artpool, Budapest, 2008, pp. 30–38.

The unfolded leporello invitation for FLUX MED ►





#### ROBERT WATTS (1923-1988)

Robert Watts was one of the early innovators of intermedia art, contributing to the development of the "event" form and a founding member of the Fluxus collective. From the late 1950's into the 1960's he also had a substantial role in the Neo-Dada and Pop Art movements. His works were exhibited in major exhibitions throughout his career and are included in numerous important museum and private collections internationally.

Watts has been called "cryptic", a maverick artist and "the invisible man of Fluxus and Pop." His original training was in mechanical engineering, and he subsequently attended the Art Students League and Columbia University in New York City, receiving his Masters Degree in Art History in 1951. The following year he began teaching at Rutgers University in New Brunswick, New Jersey where he became Professor of Art until 1984. During those years he was the recipient of many awards and grants, from the Carnegie Corporation of New York, Rutgers Grants, Research Fellowship the National Endowment for the Arts and New York State Council of the Arts.

During the early 1960s his kinetic sculptures and unusual objects were highly visible in notable galleries and museums. He started utilizing electromechanical circuitry in his works in the late 1950s and began a lifelong pursuit of emerging media and technologies, experimenting with 16mm and 8mm film, photography, video and audio tape. By 1963 he had become a pioneering member of Fluxus, collaborating with the loose group of intermedia artists in producing multiples such as Fluxus editions, newspapers and stamps, events and performances as well as objects in mixed media. From the early sixties, his activities were related to the beginnings of the Pop Art movement, with exhibitions of his works at Leo Castelli Gallery, Dwan Gallery and Bianchini Gallery among others, and in many international venues.

Artpool cordially invites you to the opening event of the exhibition

# Robert Watts FLUX MED

at Artpool P60 on 16 April 2008, at 6:30 pm

On the opening **Geoffrey Hendricks** will speak and perform some scores of Robert Watts

Robert Watts' big size silkscreen prints from 1987 and the photos documenting Robert Watts in work are a donation to Artpool by Francesco Conz and Archivio F. Conz.

The amply illustrated English-Hungarian catalogue of the show includes an introduction by Francesco Conz and essays written for the exhibition by Geoffrey Hendricks and Larry Miller.

www.artpool.hu/Fluxus/Watts

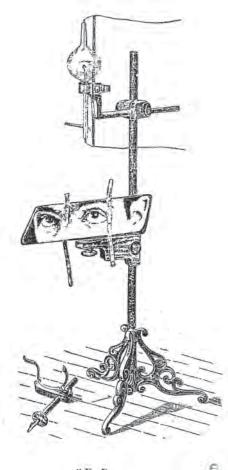
The exhibition is open by appointment 16 April – 30 May 2008

Artpool P60 Budapest VI., Paulay Ede u. 60.

Artpool Art Research Center 1277 Budapest, Pf. 52. tel: +36-1-268-0114, fax: +36-1-321-08-33 artpool@artpool.hu www.artpool.hu

Watts referred to the experimental aspects of his work in a statement in 1987:

In 1957 I began working on pieces involving electric light, with random circuitry. incandescent wire, plants and fish. One day in July 1958 I stopped painting .... Since 1970 I have continued to explore methods and attitudes toward art utilizing my knowledge and experience with past art and archaeology, esoteric information, science and technology, natural phenomena, and print technology, I work with concepts first and methods secondarily, chosen to suit the thought at hand.



"X-Ray cyes"

Selected solo and group exhibitions in his lifetime include: Assemblage, Museum of Modern Art, New York City (1961); Art in Motion, Moderna Muséet, Stockholm (1961); American Supermarket, Bianchini Gallery, NYC (1964); Electric Art, Sonnabend Gallery, Paris (1966); The Machine (1968) and Information (1970), Museum of Modern Art, NYC; Happenings and Fluxus, Kunstverein, Cologne (1970); Documenta 5, Kassel (1972); Retrospective Exhibition, Multhipla, Milan (1974); Canadian /American Sky, Electric Gallery, Toronto (1974); New Light on West Africa, Rene Block Gallery, NYC (1976); Soho / Berlin, Academie der Kunst, Berlin (1976); Re-visions (1979) and Blam (1984), The Whitney Museum of American Art, NYC.

His work has also been shown posthumously in many important exhibitions worldwide, including two comprehensive exhibitions, *Experiments in the Everyday: Allan Kaprow and Robert Watts – Events, Objects, Documents*, at the Miriam and Ira D. Wallach Art Gallery, Columbia University, New York, and MIT List Visual Arts Center, Cambridge, Massachusetts, curated by Benjamin H. D. Buchloh and Judith Rodenbeck (1999, 2000) and *Robert Watts: The Invisible Man of Pop and Fluxus* at The Museum Fridericianum, Kassel, Germany (1999).

The many permanent collections that contain examples of Watts's works include: The Museum of Modern Art and the Whitney Museum of American Art in New York, Philadelphia Museum of Art, Walker Art Center, The J. Paul Getty Museum Center, Los Angeles, The Art Institute of Chicago, San Francisco Museum of Modern Art, Centre Georges Pompidou, Paris, The Ludwig Museums, Cologne and Vienna, and Museum für Moderne Kunst, Frankfurt, Moderna Museet, Stockholm, The Newark Museum, Newark, New Jersey, Hanns Sohm Intermedia Archive in the Staatsgalerie Stuttgart, Germany, Collection René Block, Berlin, Gilbert and Lila Silverman Fluxus Collection, Detroit.

Compiled by Larry Miller and Sara Seagull, Robert Watts Estate, New York City, 2008

#### 16 April - 30 May 2008 Artpool P60, Budapest

# Robert Watts:

The exhibition is the first presentation in Budapest of Robert Watts' big size silkscreen prints from 1987 and accompanies the Budapest venue of the *Fluxus East* exhibition.

The *Flux Med* collection and the photos documenting Bob Watts' work process are a donation to Artpool's fluxus collection by Francesco Conz and Archivio F. Conz.

At the exhibition organized by György Galántai, the understanding of Robert Watts' works was aided by text elements, document photographs and fluxus musical background – Mieko Shiomi's *Fluxus Suite*.

Opening event: Introduction and performance by Geoffrey Hendricks (he performed some scores of Robert Watts).

DOCUMENT: correspondence (organization), installation plan, invitation, email invitation (Hu, En), photo, video Yuu Tube

CATALOG: Robert Watts: Flux Med, Artpool, Budapest, 2008, 48 p. WEB-CATALOG: www.artpool.hu/Fluxus/Watts.html

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Fluxus/Watts/exhibition.html (vernissage)

ARTWORKS: in Artpool's collection (deposit at the Museum of Fine Arts, Budapest)

BIBLIOGRAPHY: Francesco Conz: *Flux Med & Doctor Bob* (foreword), in: Robert Watts: *Flux Med*, Artpool, Budapest, 2008, pp. 3–6. (▶ p. 454.) ■ Larry Miller: *Doctor Bob: X-Ray Eyes*, in: Robert Watts: *Flux Med*, Artpool, Budapest, 2008, pp. 7–23. ■ Geoffrey Hendricks: From Job Interview to FluxLux, a 32 year friendship with Bob Watts, in: Robert Watts: *Flux Med*, Artpool, Budapest, 2008, pp. 31–38. ■ *Half a century of Life in Fluxus, Adèle Eisenstein looks at the Eastern Bloc take on the Fluxus movement*, The Budapest Sun, May 1–7, 2008, p. 7. ■ Robert Watts: *Flux Med*, Exit, May 7–14, 2008, p. 87.



Opening of the exhibition György Galántai, Júlia Klaniczay, Geoffrey Hendricks



#### Back and front cover of the catalog

Watts referred to the experimental aspects of his work in a statement in 1987:

In 1957 I began working on pieces involving electric light, with random circuity, incondescent wire, plants and fish. One day in July 1958 I stopped painting... Since 1970 I have continued to explore methods and antitudes toward art utilizing my knowledge and experience with past art and archaeology, esoteric information, science and technology, natural phenomena, and print technology. I wark with concepts first and methods secondarily, chosen to suit the thought at hand. Watts egy 1987-es inisåban igy joliens munikásságánan kísérleti vonatkozásal

1957-nem kezmen et a mankannoa elektromos fényeket építeni, véletlenszerűen működő áramkörökkel, izzó drótokkal, növényekkel és halakkal. Egy napor aztán, 1958 jáliusában felhagytam a festéssel... 1970 óta fulyamatósan kutatom a módszereket és elképzeléseket egy olyan művészet felé, amelyben hasznosíthatom a mált művészetére és régészetére, az eznterikus információkra, a tudományra és technológiátra, a természeti jelereségekre s a nyomdatechnikákra vonatkazd tudásomat és tapusztalataimat. Elősozban koncupciókkal dolgozom, másodvorban



# **ROBERT WATTS**

17 April – 1 June 2008 + Ludwig Múzeum, Budapest

### FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central Eastern Europe FLUXUS EAST Fluxus hálózatok Közép-Kelet-Európában

Budapest venue – after Berlin, Vilnius and Krakow – of the big touring exhibition monitoring fluxus networks in Central and Eastern Europe showing several Artpool works and documents.

The Budapest exhibition has been completed with more material from Artpool's collection: Flux Flags from 1992, documents of Ben Vautier's podium and captions at Liszt Ferenc tér renamed "Ben square" in 1993, as well as a selection from Artpool's fluxus videos and the website Fluxus@Artpool.

Coordinators of the show in Budapest: Kata Balázs, Róna Kopeczky.

The anthology titled *FLUXUS*. *Interjúk*, szövegek, események – esetek [FLUXUS. Interviews, Texts, Events] was launched for the exhibition, including all the source texts translated as part of the fluxus research project started by Artpool in 1993 and hitherto only available online.

### 20 May 2008 (related events)

• Presentation of the book FLUXUS. Interjúk, szövegek, események - esetek [Fluxus. Interviews, Texts, Events] by Júlia Klaniczay, János Sugár, Annamária Szőke.

• Fluxus Videos from Artpool's video archive - presentation by Viktor Kótun.

DOCUMENT: loan agreement, list of the loaned artworks, invitation, email invitation for the related events, program, információs füzet, flyer, photo, video You Tube

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2008/080418e.html

www.artpool.hu/2008/080520.html (book presentation)

PUBLICATION: Klaniczay Júlia – Szőke Annamária (eds.): *FLUXUS. Interjúk, szövegek, események–esetek*, Artpool – Ludwig Múzeum, Budapest, 2008, 350 p.

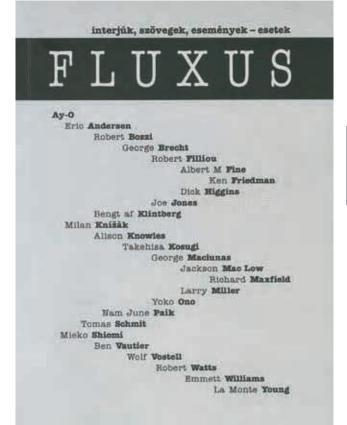
BIBLIOGRAPHY: A "folyékony pillanat művészete" a Ludwigban, Kultura.hu, April 17, 2008 Götz Eszter: Artists go home!, Kultura. hu, April 18, 2008 Götz Eszter: Ludwig Museum Shows Fluxus, Culture.hu, April 19, 2008 Szablyár Eszter: Álom fluxuskivitelben, Népszabadság (Kultúra), April 19, 2008, p. 10. Sasvári Edit: Művészet, mint archívum, tranzit.blog.hu, April 21, 2008. Fluxus East, Unit, May 2008 (notice with illustration) A folyékony pillanat művészete, Magyar Demokrata, Budapest April 23, 2008 = Az Artmagazin ajánlja: Fluxus East, Pesti Műsor, April 24, 2008 = Fluxus könyvben, Magyar Narancs, May 22, 2008, p. 6 (notice) Adèle Eisenstein: Half a century of Life in Fluxus, The Budapest Sun, May 1-7, 2008, p. 7. ■ Marcos, Maria: Pódium vagy kordon? "Valami mást kell találnunk", exindex.hu, May 15, 2008 Angyal Mária: Fluxus East. Ludwig Múzeum, terasz.hu, April 22, 2008 Fluxus East előadás, Magyar Narancs, May 15, 2008, p. 61 (notice) ■ Perneczky Géza: Intermédia-művészet az uborkafán, Élet és Irodalom, May 16, 2008, p. 17. E Kardos Rozi: Ha egy kis (f)luxusra vágysz, Exit Magazin, April 30 - May 7, 2008, p. 98. Martos Gábor: Minden elfolyik, Népszava, Budapest, May 17, 2008 Fluxus East-est, Magyar Narancs, May 29, 2008, pp. 52–53 (notice) ■ Fluxus. Interjúk, szövegek, események – esetek, Pesti Műsor, June 19, 2008 E Kotun Viktor: Fluxus Film Antológia, exindex.hu (Szabad kéz), July 3, 2008 Bak Árpád: Álom fluxuskivitelben. Az Artpool Művészetkutató Központ 16 éve, Impresszió - A Magyar Újságírók Országos Szövetsége, 2008/II, pp. 24-25.



Opening performance by Geoffrey Hendricks



Fluxus – book presentation by Júlia Klaniczay and János Sugár (on Ben's fluxus podium from 1993)



Cover of the anthology FLUXUS. Interviews, Texts, Events published by Artpool and Ludwig Múzeum

### 28 May 2008 • Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest

# Transart Communication Performance & Multimedia Art, Studio erté 1987-2007

The book by Gábor Hushegyi and Zsolt Sőrés, published by Kalligram Publishing House, Bratislava, was presented by Bálint Szombathy. All the documents (catalogs, posters, videos) on **Studio erté** collected while preparing the book, and partly utilized in the publication, have been donated to the Artpool Art Research Center. The donation ceremony was held during the presentation of the book.

DOCUMENT: photo

5-6 June 2008 ◆ Magyar Képzőművészeti Egyetem, Intermédia Tanszék (Intermedia Department, Hungarian University of Fine Arts), Budapest

### Miklós Erdély, Artpool, and the CC (Creative Commons) Erdély Miklós, az Artpool és a CC (Creative Commons)

A lecture by Péter Fuchs at the seminar **ERDÉLY 08**|80 to commemorate the 80th anniversary of Miklós Erdély.

DOCUMENT: invitation, program, text of the lecture, video WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2008/Fuchs.html

27 June 2008 🔶 Gödör Klub, Budapest

### Collecting and Presenting Video Art Technological Limitations and Conservation Matters

A videó-művek gyűjtése és bemutatása Technikai határok és konzerválási alapfogalmak

Round-table discussion at Crosstalk Video Art Festival. Participants: Éva Kozma (C3), Anna Bálványos (LUMU), **Dóra Halasi** (Artpool Art Research Center), Eike (Videospace), Ádám Lendvai (video artist).

DOCUMENT: invitation, poster, photo, video

12 July – 7 September 2008 • CHB – Moholy-Nagy Gallery, Berlin

# Heavenly Peace

Himmlischer Frieden 1919-2008

The exhibition, which received support from Artpool, among others, featured *Kultúr / Galántai / domb* [Culture / Galántai / Hill], a film made by György Galántai in 1993. Curator: Dr. Veruschka Baksa-Soós.

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, press release, photo, video

BIBLIOGRAPHY: Schröder, Bianca: *Agitation im Nebelmeer*, taz.de (die tageszeitung), July 24, 2008

4 September – 23 November 2008 ♦ Kumu Art Museum, Tallinn

# FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central Eastern Europe

Tallinn venue – after Berlin, Vilnius, Krakow and Budapest – of the big touring exhibition monitoring fluxus networks in Central and Eastern Europe showing several Artpool works and documents.

DOCUMENT: loan agreement, list of the loaned artworks, invitation, photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2008/080904e.html

BIBLIOGRAPHY: A Fluxus East kiállítás az észt fővárosban, infovilag. hu, September 3, 2008 (notice) Exhibition: Fluxus East. Fluxus networks in central eastern Europe, Kumu Art Museum online, www. ekm.ee, Tallinn, September 5, 2008 Trilupaityte, Skaidra: Fluxuse "tagasitulek" Leetu. Skaidra Trilupaityte küsitleb näituse "Fluxus-East" kuraatorit Petra Stegmanni seoses Fluxusega 2008. aastal, kunst.ee, Tallinn, 2008/3, Autumn





Artpool's Flux Ping-Pong and documents at Fluxus East in Tallinn

# 1st Little Hungarian Metro Biennial 1. Kis Magyar Metró Biennálé

An exhibition / installation of works by students of the Hungarian University of Fine Arts (students of Eszter Radák and Dóra Maurer).

Opening remarks by Dóra Maurer.

Concept of the exhibition: a looped sound recording of texts was audible in the exhibition space. Since all the exhibited works related to this soundscape, it provided an unusual clue for the visitor to approach works of visual art. The recording was nothing else than a compilation of texts found on walls along metro escalators, read in accordance with the rhythm of the escalator's movement.

See the list of participants on the invitation here reproduced.

DOCUMENT: project-documentation, invitation, email invitation, photo, video 100 WEB-CATALOG: www.artpool.hu/2008/Metro/

BIBLIOGRAPHY: *Metróart*, Magyar Narancs, October 9, 2008, p. 8 (notice) Valaczkay Gabriella: *Metrópolisz*, Népszabadság, October 13, 2008, p. 10. Kelemen Éva: *Érdekel, érdekel, érdekel az asszisztencia?*, kultura.hu, October 12, 2008

# Érdekel?Érdekel.Érdekell Es nem mese [Gudtunóju] <u>1. KIS</u> MAGYAR METRÓ BIENNÁLÉ Reklamáció-lamentáció Részemről. Számomra. Szerintem.

Az Artpool szeretettel meghívja önt a Magyar Képzőművészeti Egyetem hallgatóinak I. KIS MAGYAR METRÓ BIENNÁLÉ

című kiállítására. Megnyitó időpontja: 2008:10.10. 18h A kiállítást megnyitja: Maurer Dóra Artpool P60 Buckpest V., Pully Sée u. SO. A kiállítás előzetes csoportos időon-repertetésel megtekinthető október 22-ig Arthod Wokandard maori W Backmard M. Bachart M. Tac. 20 000 arthod meg 20 000

kiállitók:

antalaci, Bereczki Kata, Béres Pálma, Bodolóczki Linda, Bolla Rita, Brückner János, Csábi Ádám, Gosztola Kittí, Gyalog Eszter, Gyimesi Andrea, Hollós Ádám, Hegedűs Anett, Kroó Anita, Kendra Bea, Lakatos Áron, h-power, Nádas Eszter, Nemes Márton, Peternák Anna, Takács Róbert, Tóth Angelika, Tóth Anna, Vasvári Márta, Zakar Viktória

Translation of the text from the back of the invitation:

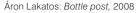
#### 1st Little Hungarian Metro Biennial

The works featured in the show are placed in a space immersed in sound. Having drawn on Dora Maurer's idea, the participants decided to create this soundscape as the core and basis of the exhibition. Four artists, riding on metro escalators, read and recorded the texts of ads posted there on the rhythm of their movement (perception). The sound-edited and looped text audible in the space has been created in this way. While the participating artists have approached the theme in individual ways of their own, certain common features can be observed. Some of them treated the soundscape on the basis of tone and/or rhythm, i.e. in effect as music, and have created nonfigurative pictures for it. Others were first of all interested in the advertisement element of the soundscape and have approached it with a critical attitude, from sociological and psychological perspectives; while yet another group of artists have focused on the venue the metro station itself.











Dóra Maurer opening the exhibition, on the left Eszter Radák

Installation by Pálma Béres, 2008

# 2009 -THE YEAR OF THE LAST NUMBER -AT ARTPOOL

7 March – 17 May 2009 ♦ Kunsthallen Nikolaj, Copenhagen

# FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central Eastern Europe

Copenhagen venue – after Berlin, Vilnius, Krakow, Budapest and Tallinn – of the big touring exhibition monitoring fluxus networks in Central and Eastern Europe showing several Artpool works and documents.



Exhibition interior with Artpool's *Flux Ping-Pong* and Galántai's bookworks at *Fluxus East* in Copenhagen

DOCUMENT: loan agreement, list of the loaned artworks, invitation, press documentation, photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2009/090307e.html

BIBLIOGRAPHY: Bøgh Sørensen, Lise: *Flydende FLUXUS i fast form,* kunsten.nu, March 13, 2009

# 11 March 2009 TIGY Room, CEU (Central European University), Pasts, Inc. Center for Historical Studies, Budapest

### Avant-garde Art and Youth Subcultures in Hungary in the 1970s, and their Documentation

Guests: **Péter György** (Eötvös Loránd University) and **Júlia Klaniczay** (Artpool Art Research Center, Budapest) Moderators: Gábor Klaniczay and Balázs Trencsényi. Discussion and excerpts from the documentary movies *Kultúr / Galántai / Domb* (1992) by György Galántai and *Vakáció* (Vacation. The Story of the Chapel Studio of Balatonboglár 1970–1973) (1998) prepared by Edit Sasvári. (Part of the seminar Approaches To Counter-Cultural Movements In East-Central Europe.)

DOCUMENT: program, invitation, photo, video

### 13 March 2009 Artpool P60, Budapest

# Electroacoustic improvisation trio

Elektroakusztikus improvizációs trió

Electroacoustic improvisations by Thanos Chrysakis (laptop), Oli Mayne (vibraphone) and Jerry Wigens (clarinet) accompanied by Mick Grierson's projected visual images.

DOCUMENT: invitation, email invitation (Hu, En), photo, video • WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2009/Thanos\_en.html

BIBLIOGRAPHY: *Elektroakusztikus improvizációs trió koncert*, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), March 12, 2009, p. 52 (notice)

20 March 2009 Artpool Art Research Center, Budapest

# The archive: institution (art)form, philosophy

Az archívum: intézmény (mű)forma, filozófia

Study trip and workshop at Artpool, as part of the Modernity Cultural Science Program of the Doctoral School for Literary Science of the University of Pécs.

### Lectures:

• Júlia Klaniczay: The Artpool Archive:

- history, scope of collections, publications
- József Havasréti: The Underground Press as an Archive
- Zsófia Frazon: The "Publicization" of Private Archives

DOCUMENT: program, photo, video

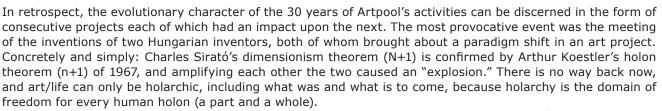
25 March – 20 April 2009 ♦ Artpool P60, Budapest (prolonged till 28 December 2009)

# 30 YEARS OF ARTPOOL (and its antecedents) AZ ARTPOOL 30 ÉVE (és előzményei)

Exhibition-event: selection from the visual and sound material of Artpool's Hungarian and international projects, video-installation of documents and artworks. Curator: György Galántai.

DOCUMENT: invitation, email invitation, photo, video Yuu Web-DOCUMENT: www.artpool.hu/2009/090325\_1e.html

BIBLIOGRAPHY: Valaczkay Gabriella: Az Artpool az én szobrom! Egy európai jelentőségű dokumentációs bázis – saját pénzből, Népszabadság, Kultúra, April 4, 2009, p. 9. • 30 éves az Artpool, Magyar Narancs, Kultúra, March 26, 2009, p. 6 (notice) • Cs. O.: Harmincéves a budapesti Artpool Művészetkutató Központ, pestimusor.hu, May 13, 2009 • TV–RADIO: M1, April 2, 2009 (Kultúrház) 100 (May 7, 2009 (Kultúrház Extra) 100 (Mentés másként / Művészeti figyelő)



(György Galántai, 2009, email)

Translation of the text from the invitation:



**motto 1:** For those who regard the budding of a developing art without love and appreciation, the fruit it will bear will have maggots. (József Egry)

2009. március 25., 18 óra - Artpool P60 - április 20-ig alkalmi nyitvatartással

AZ ARTPOOL

**30 ÉUE** 

(és előzményei)

Tavaszi projekció, kiállítás-esemény,

A kiállítás-eseményt meghatározó fogalmak

összhangban az Artpool reflexív és önreflexív

gyakorlatával: integrál szemlélet, glokális identitás,

hétköznapi művészeti esemény, együttműködés és önállóság, felbomlás és önmeghaladás, holarchizáció

> negyöbb egeszek létrehozasának és az ellizőek ber http://artpool.hu/2009/holon.html

weathword kappent (propage V), pol Response (k. (k. 1977) Sectore (z. 1975) (k. St. (k. Stal) (k. 1987) (k. 1977) (

erchizáció ar egy

és hangzó

-

DIG

mottó 1: Akik a fejlődő művészet rügyezését szeretet és becsülés nélkül veszik, azok számára kukacos lesz a gyümölcse. (Egry József)

mottó 2: Ki látja meg, hogy már

látszanak kilógó nyelvünkön az igért utak. (József Attila)

válogatás az Artpool magyar és nemzetközi projektjelnek vizuális é anyagaiból, dokumentumok és művek videó-Installációja.

motto 2: Who will see the promised paths Already showing on our tongues hanging out, [...]?! (Attila József)

The concepts that defined the exhibition event in accordance with Artpool's reflexive and self-reflexive practice: integral approach, global identity, everyday arts event, co-operation and autonomy, disintegration and self-transcendence, holarchization.

(Holarchization is the process of each senior dimension transcending and including its juniors.)

# 30 YEARS OF ARTPOOL (and its antecedents)

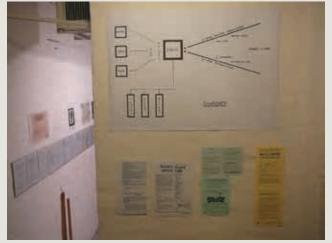


At the entrance: two signposts from Evergreen Doubts (2002) (> p. 313)





Installation with a walking stick in memory of Miklós Erdély's *Hűség* [Loyalty] (1979) (▶ p. 360)



Károly [Charles] Tamkó Sirató: Önarckép [Self Portrait] and documents of different exhibitions related to Lajos Kassák, Charles Tamkó Sirató, the Dimensionist Manifesto and N+1 (> pp. 221, 411–413, 443–445)

# 30 YEARS OF ARTPOOL (and its antecedents)









Exhibition interior: in the background reconstruction and actualization of Miklós Erdély's installation *Rágalomkristályok. A műtrágyán kell gondolkodni* [Crystals of Libel. Artificial Fertilizer Must Be Thought About] (1981), in the middle *Memory Mill* (1985) – sculpture by György Galántai



László Szlaukó (left) and György Rőczei (right) at thirtieth anniversary celebration of Artpool's "bringing into existence" after having presented György Galántai with the DADAMA [DADATODAY] certificate of the International Infantile (P) Party and the New Orwell Street Brigade for his outstanding work pursued to protect artistic freedom. In the centre: György Galántai (with the certificate) and Júlia Klaniczay

# 30 YEARS OF ARTPOOL (and its antecedents)











Photos of the exhibition at Artpool P60 (video screenings and presentation of documents and works from Artpool's previous projects)

But is it Art??? Where do you draw the Line? Ez most művészet??? Szerinted / Ön szerint hol a határ?

An interactive, performance/research event by Doktor Anna Freud Banana (Specific Research Institute, Canada), "the provocative examination of contemporary art practice" and exhibition of works (artistamps, collages, etc.) and documents by Anna Banana from the Artpool archives.

DOCUMENT: correspondence (organization), invitation, email invitation (Hu, En), handout, questionnaire, the projected slides, photo, video vid

BIBLIOGRAPHY: Egynapos kiállítás nyílik a banánművésznő alkotásaiból, ugyanitt banánlakoma, origo.hu, April 22, 2009





Banana performance at Paulay Ede street





Completing of the Banana Research Response Forms at Artpool P60, on the walls: works by Anna Banana

# 20 May – 13 June 2009 LABOR and Krétakör Bázis, Budapest

## Parallel Chronologies The Invisible History of Exhibitions Párhuzamos kronológiák A kiállítások láthatatlan története

Exhibition organized by tranzit.hu (curators of the Hungarian section: Dóra Hegyi and Zsuzsa László) with the participation and help of Artpool.

### 21 May 2009 (related to the exhibition): Invisible History of Exhibitions. International Symposium with lecture by Isabelle Schwarz about Artpool

(Independent Art Spaces in Hungary and Poland: Artpool Archive, the Exchange Gallery and the Accumulatory Gallery) and round-table discussion with the participation of Júlia Klaniczay, Katalin Timár, Reesa Greenberg, Lívia Páldi, Ivet Curlin.

DOCUMENT: invitation, abstracts of the lectures, photo, video CATALOG: Art always has its consequences. What, How & for Whom / WHW, Zagreb, 2010 ♦ BLOG: http://exhibition-history.blog.hu/

BIBLIOGRAPHY: Hegyi Dóra – László Zsuzsa: A kiállítások láthatatlan története – párhuzamos kronológiák, Korunk, September 2009, pp. 48–57 [pp. 56, 57] 22–26 July 2009 ♦ Kossuth Lajos u. 55., Kapolcs, Hungary

# Galántai House, directly Artpool / Kapolcs memori/al Galántai-ház, közvetlenül Artpool / Kapolcs emlék/mű

Exhibition about the "Newkapolcs Gallery" project (1991– 1995) that was an important part of the 30-year-long history of Artpool and was organized by György Galántai in his house in Kapolcs.

DOCUMENT: invitation, email invitation (Hu, En), video You the WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/ujkapolcs/09/

BIBLIOGRAPHY: Körtesárga sarokház Kapolcson, epiteszforum.hu, July 27, 2009



# 2009. július 22-26., Kapoles, Kossuth Lajos utca 55 Galántai-ház, közvetlenül



# Artpool/Kapolcs emlék/mű

Az Artpool 30 éves működésének fontos része volt Galántai György kapolcsi házában a holonikusan (rész-egissként) szerveződött "Újkapolcs Galéria" projekt (1991-1995). 2009-ben a ház régóta húzódó felújtási munkálatai befejeződnek, ünnepléként az utcaról nyűk kiálítóbér integrál szemléletű kiálításán a ház holonikus emlék/műként jelenik meg.

http://www.artpool.hu/ujkapolcs/09/index\_hu.html

az Artpox Müvészetkutató Központ (Budapest) fő támogatár: Budapest Főváros Önkormányzzta valamint az Okzatási és Kulturális Minisztőrism









2009 - THE YEAR OF THE LAST NUMBER

21 October – 4 November 2009 ◆ Platán Galéria, Budapest

**TYPOPASS** 

## Critical design and conceptual typography

Anti- and Parallel Design

Kritikai design és konceptuális tipográfia

Exhibition with a selection of artists' publications partly from Artpool's collection. Curators: Judit Angel, Dóra Hegyi, Zsuzsa László.

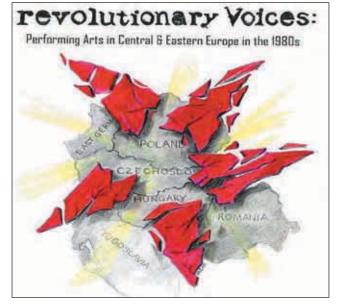
DOCUMENT: list of the loaned artworks, invitation, poster, handout, photo, video ◆ PUBLICATION: Angel Judit – Hegyi Dóra – László Zsuzsa (eds.): Typopass – kritikai design és konceptuális tipográfia / Typopass – Critical Design and Conceptual Typography, Tranzit Hungary, Budapest, 2010, 118 p. WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2009/091021e.html

BIBLIOGRAPHY: Typopass – kritikai design és konceptuális tipográfia / Typopass – Critical Design and Conceptual Typography, in: Angel Judit (ed.): Köztes idő / Interval, Dorottya Galéria, 2009. January– December, Műcsarnok, Budapest, 2010, pp. 77–119 [Artpool: 77, 95, 98, 104–105.] Angel Judit – Hegyi Dóra – László Zsuzsa (eds.): Typopass – kritikai design és konceptuális tipográfia / Typopass – Critical Design and Conceptual Typography, Tranzit Hungary, Budapest, 2010, pp. 53, 56, 64–65, 108, 112.





Typopass – exhibition interior with Artpool's material





Revolutionary Voices exhibition interior with posters from the Artpool Archive

6 November 2009 – 31 March 2010 ♦ New York Public Library, New York

Revolutionary Voices

Exhibition in the framework of the five-month-long festival **Performing Revolution in Central and Eastern Europe** (curator of the show: Karen Burke).

As a cooperative partner, Artpool contributed to the exhibition with research assistance and exhibition materials (mostly posters and documentary photos of the music bands Európa Kiadó and Kontroll Csoport and about the Budapest–Vienna–Berlin telephone concert in 1983).

DOCUMENT: correspondence, list of the loaned works, invitation, program of the festival, program brochure, press material, photo WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2009/091106e.html

BIBLIOGRAPHY: Kontroll csoport menni New York. Interjú Bárdos Deák Ágival, www.a38.hu (2009) Patrick Healy: When Courageous Artists Ripped Holes in the Iron Curtain, New York Times, Weekend Arts, November 11, 2009 (about the festival)

Photo: Karen Burke

13 November 2009 – 14 February 2010 • MUMOK, Vienna

### GENDER CHECK Femininity and Masculinity in the Art of Eastern Europe

During the preparations of the exhibition research of Edit András in Artpool's archive. Shown in the exhibition among others: the series of photos documenting the performance by György Galántai: *Homage to Vera Muhina* (Heroes' square, Budapest, 1980, with Júlia Klaniczay and G. A. Cavellini pp. 52–54).

Second venue of the exhibition: 20 March – 13 June 2010, ZACHETA, Warsaw.

DOCUMENT: Ioan agreement, invitation, photo, video CATALOG: Pejić, Bojana (ed.): *Gender Check. Femininity and Masculinity in the Art of Eastern Europe,* Museum Moderner Kunst Stiftung Ludwig, Wien – Buchhandlung Walther König, Cologne, 2009, 392 p.

### 4 December 2009 • K+K Hotel Opera, Budapest

### Art and Culture as Vehicles for and Reflections of the Transition

Experts: Júlia Klaniczay, István Rév.

As part of the series of lectures *Lessons for Cuba from the Democratic Transitions of Central and Eastern Europe* organized by the Freedom House Europe for dissidents and activists from Cuba about the experiences and observations of the change of the system in Hungary, presentation by Júlia Klaniczay about the history of Artpool.

DOCUMENT: request, thank-you letter, screened presentation





Photos of the Homage to Vera Muhina performance (1980) at Gender Check

### György Galántai: 100% recycled ideas TELEMATIC REALITY –

# HOLONIC SYSTEM

If we manage to take an 'integral approach' to the present we have come to accept, we will see an increasing number of accidentally self-assembling events, things, ideas, constructions, etc., essentially a telematic integral, from another perspective a holonic system, 'after history.'

According to Vilém Flusser: "This vertigo, this whirlwind in which our thought must move when it tries to think about the relationship between natural sciences and natural history, is a symptom of the end of history. The dizziness that has seized us is the screw by means of which we unscrew ourselves from historical consciousness, to drill ourselves into another hole. The turns of the screw are processes, and our thought must move along these turns. Yet, the screw itself is not a process, but rather a form. Thus, we proceed from the process to the form, from the historical into the formal. This is not only vertiginous, but also comprehensible.

[...] The world and the brain are related to each other like process and narrative: the process creates the narrative and the narrative creates the process (the brain makes the world and the world makes the brain). It makes one dizzy when one thinks about this historically, but not when one thinks about it formally. The apparent paradox is one of the turns of the screw, out of the historical into the formal.

[...] In posthistorical consciousness, the question whether history (and reality in general) possesses either a particle structure or a wave structure is a nonquestion. It depends on the manner in which one reflects on history (and the world), whether in an antiquarian manner or in a historical manner. Finally, this insight is a further turn of the screw out of historical consciousness into posthistorical consciousness."<sup>1</sup>

"One thing is thus sure: we should depart from the principle that we are modes of junctions, rather than individuals. In other words, 'I' is a word that others pronounce as 'you'. Thus, we are dealing with a function word: 'I' is the 'you' of the other person.

[...] At the heart of telematics is a type of anthropology that does not perceive the human person as an individual, but rather as the manner how systems of relations function; as the realization of possible links. The intersubjective field is a virtual space in which an individual is a node in the net, inasmuch as materiality is a node in the energetic space.

[...] If we abolish the paradigm of historical time and opt for a new concept, whereby time flows towards us from every direction, and all things coming from the future are brought into being in the present, then through these things, the present is divided into two parts: that which can be downloaded, i.e. memory; and that which is impossible to download, i.e. the forgotten.

[...] The prefix 'tele-' not only means bringing closer events happening far away from us but also of people far from us; therefore, thanks to telematics we are able to establish relations with numerous people through whom we can fulfill our ambitions and who can fulfill their ambitions through us. A dialogical relationship forms between people who were once far from each other and now brought close."<sup>2</sup>

Source of the quotes: <sup>1</sup> Vilém Flusser: Vom Ende der Geschichte, 1991 (On the End of History, in: V. F.: Writings,

University of Minnesota Press, Minneapolis, 2002) <sup>2</sup> Vilém Flusser: *Die* 

Informationsgesellschaft als Regenwurm, [The Information Society as Earthworm], in: G. Kaiser et al. (eds.): *Kultur und Technik im 21. Jahrhundert,* Campus Verlag, Frankfurt – New York 1993, pp. 69–78.

## HOLONIC SYSTEM -TELEMATIC ART

The crucial question in the Artpool Art Research Centre's self-defining, co-operative and self-transcendent activity is: how can reality after already-existing history, a telematic society with an integral approach, and the holonic system as an extended mind be represented through art?

According to Vilém Flusser: "With writing, history in the narrower sense begins as a struggle against idolatry. With photography, 'post-history' begins as a struggle against textolatry. [...] History, in the precise meaning of the word, is a progressive transcoding of images into concepts, a progressive elucidation of ideas, a progressive disenchantment (taking the magic out of things), a progressive process of comprehension. If texts become incomprehensible, however, there is nothing left to explain, and history has come to an end. During this crisis of texts, technical images were invented: in order to make texts comprehensible again, to put them under a magic spell – to overcome the crisis of history. [...] The difference between ancient and modern magic can be stated as follows: Prehistoric magic is a ritualization of models known as 'myths'; current magic is a ritualization of models known as 'programs'. Myths are models that are communicated orally and whose author - a 'god' - is beyond the communication process. Programs, on the other hand, are models that are communicated in writing and whose authors - 'functionaries' - are within the communication process."1

"This transition from the old ways of reading to the new involves a leap from historical, evaluative, political consciousness into a consciousness that is cybernetic and playful, that confers meaning. This will be the consciousness that reads in the future. [...] It is characteristic of computing to assume that the world and we are meaningless (absurd), that either can be picked in to kernels, and that the kernels can then be assembled into something that does have meaning."<sup>2</sup>

According to Arthur Koestler, reality is not made up of parts or wholes, but of part-wholes, also known as holons. "A holon has the ability to act and to participate. The holon as a whole is capable of acting, and as a part is able to participate in the operation of the holon of which it is a part. These are the horizontal capabilities of a holon. Its vertical capabilities are those of disintegration and self-transcendence, [...] which are the engine of evolution."

"Today Koestler's conception of holons plays an important role in concepts about holonic manufacturing systems. From a certain aspect it is worth regarding cultural evolution as a holonic manufacturing system which, among other things, plays an integral part in the production of minds. The extended mind is simultaneously the product of the holonic manufacturing system and the production unit of the system."<sup>4</sup>

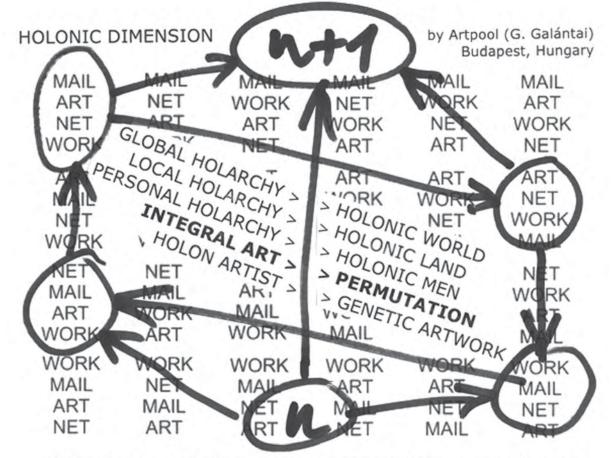
According to Ken Wilber, a peculiar feature of the integral system is its recognition of all the fields and its ability to turn competition into co-operation. Competition is common between various fields of knowledge: 'is this one true, or that one?'. In an integral approach both this one and that one are true, since every research project presents a new perspective, which in itself is valid and can be configured. Source of the quotes: <sup>1</sup> Vilém Flusser: *Für eine Philosophie der Fotografie*, 1983 (*Towards a Philosophy of Photography*, Reaktion Books, London, 2000)

- <sup>2</sup> Vilém Flusser: Die Schrift: Hat Schreiben Zukunft?, 1987 (Does Writing Have a Future?, University of Minnesota Press, Minneapolis – London, 2011)
- <sup>3</sup> Forgács Tamás: *A Kozmosz (sic!) evolúciója*, [The Evolution of Cosmos (sic!)], Szabadkőműves Előadások a Galilei Páholyban [Masonic Lectures at the Galilei Lodge], November 19, 2004, www.galilei.hu/ rajzolat/holon.htm
- <sup>4</sup> Kollár József: A kiterjesztett elme mint holonikus rendszer (Koestler és a kognitív tudomány) [The Extended Mind as Holonic System (Koestler and Cognitive Science)], Iskolakultúra, 2005/8, pp. 108–113.

### 2010 - ARTPOOL ART RESEARCH CENTER (HOLONIC SYSTEM)

Nature doesn't make separate rules, it has great unified rules. (Albert Szent-Györgyi)

[...] **the** safety and **efficiency of a system is** not **determined by** the elements it is built from but by **how it is organized into a system and by the quality and quantity of the information that flows through it.** (John von Neumann)



circle your favorite permutation (s) and send back to: raltemus@gwi.net

A holon on the n level of an output hierarchy is represented on the n+1 level as a unit, and triggered into action as a unit. A holon, in other words, is a system of relata which is represented on the next higher level as a relatum. (Arthur Koestler)

Starting webpage for Artpool's 2010 year projects, www.artpool.hu/Defaulte2010.html

From March 25, 2010 • www.artpool.hu

### Hungary + Denmark (in the long run: n+1)

Related to the Budapest Spring Festival (whose guest in 2010 was Denmark), internet presentation of the works of Danish artists participating in different Artpool projects.

DOCUMENT: email invitation (Hu, En) WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/2010/100325e.html

### 10 April – 22 May 2010 • Printed Matter, New York

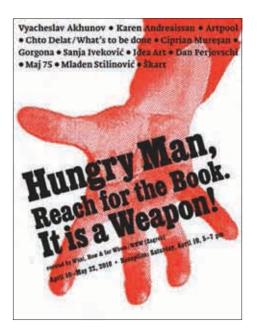
### Hungry Man, Reach for the Book It is a Weapon!

Exhibition of artists' books. Curator: What, How & for Whom (WHW).

11 issues of Artpool's samizdat art magazine AL (Artpool Letter, 1983–1985) were on display (► pp. 76, 78), borrowed from the Museum of Modern Art's (MoMA) collection.

DOCUMENT: correspondence, email invitation (Hu, En), photo

BIBLIOGRAPHY: Éhes ember, fogd a könyvet, ez fegyver!, Magyar Narancs, May 6, 2010, p. 6 (notice)



The exhibition is not an overview of heterogeneous production of artists' books in (what was formerly known as) Eastern Europe, but rather a kind of discontinued geographical journey gathering various artistic and activist positions, showing invisible but vital relations that in continuo link up different endeavors and explorations regardless of their spatiotemporal determinations, tracing the ways how artistic printed matter was, in different historical and political circumstances, used to initiate more autonomous and innovative modes of artistic production, communication with the audience and dissemination of critical thinking that imagine the consequences of a new possibility repressed by the dominant state of affairs.

(Excerpts from the invitation)

Photos: Katarina Šević



Issues of AL (Artpool Letter) on the exhibition at Printed Matter

### Charles Tamkó Sirató: The History of the Dimensionist Manifesto

Tamkó Sirató Károly:

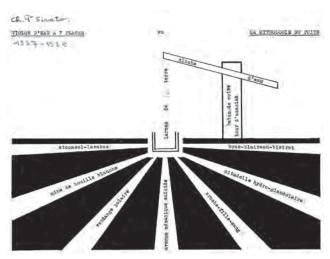
- A Dimenzionista Manifesztum története
- Album I of DIMENSIONISM (non-Euclidean arts)
- Album I of DINIENSION Grow Lease The Systematization of Avant-garde Arts

### Book presentation

The book containing the reprint of the famous Manifeste Dimensioniste (1936) and published as the result of several years of research by Artpool in cooperation with Magyar Műhely, was presented by Júlia Klaniczay, László L. Simon, Katalin Keserü, György Galántai, Tibor Papp, Bálint Szombathy, Gábor Tóth.

DOCUMENT: email invitation (Hu, En), press release, photo, video You Tube PUBLICATION: Tamkó Sirató Károly: A Dimenzionita Manifesztum története. A DIMENZIONIZMUS (nemeuklidészi művészetek) I. ALBUMA. Az avantgárd művészetek rendszerbe foglalása, (Texts edited and notes written by: Júlia Klaniczay. Afterword by: László L. Simon), Artpool - Magyar Műhely Kiadó, Budapest, 2010, 198 p. WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/TamkoSirato/book.html

BIBLIOGRAPHY: Csordás Lajos: Tamkó Sirató manifesztuma. Negyvenöt év után lett könyv a dimenzionista albumból, Népszabadság, Kultúra, June 1, 2010, p. 18. Somogyi F. Anikó: Egy varázslatos költő újrafelfedezése, Magyar Hírlap, Kultúra, June 9, 2010, p. 16. ■ [Többéves kutatómunka eredményeképp...], Magyar Lettre Internationale, Summer 2010, p. 80 (notice) Szombathy Bálint: Tamkó Sirató Károly manifesztuma. Az öt érzékszerv dimenziója, Műértő, September 2010, p. 7. A dimenzionizmus (nemeuklidészi művészetek) I. albuma. Az avantgárd művészetek rendszerbe foglalása, Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), May 20, 2010, pp. 4–5 (notice) ■ Kumin Mónika: "N+1", avagy "egy ember élete". Tamkó Sirató Károly: Dimenzionista manifesztum, Balkon, 2010/10, pp. 2-8. ■ A költői alkotásvágy manifesztuma és a művészet új dimenziói, Múzeumcafé, October-November 2010, p. 19. Balázs Imre József: EX LIBRIS (Tamkó Sirató Károly: A Dimenzionista) Manifesztum története), Élet és Irodalom, November 4, 2010 
Lengyel Imre Zsolt: Prokrusztész vagy Prométheusz? Tamkó Sirató Károly: A Dimenzionista Manifesztum története, Petőcz András: Dimenzionista művészet, Jelenkor, October 2011, pp. 1099–1103. Vanja V. Malloy: Rethinking Alexander Calder's Universes and Mobiles: The influences of Einsteinian Physics and Cosmology, Immediations (The Courtauld Institute of Art Journal of Postgraduate Research), Vol. 3., No. 1., 2012, pp. 9-26. ♦ TV-RADIO: M1, May 23, 2010 (Ma reggel); Duna TV, May 26, 2010 (Kikötő, Friss) Yuu [11]; Klubrádió, May 25, 2010 (Kultúrtipp); Bartók Rádió, May 29, 2010 (Irodalmi Újság)



Charles Tamkó Sirató: Violon d'eau à 7 places ou La mithologie du puits [Water Violin with 7 Seats or the Mythology of Wells], 1927–1936





Bálint Szombathy, Katalin Keserü, Júlia Klaniczay, László L. Simon, Gábor Tóth, Tibor Papp and György Galántai at the book presentation

### *Translation of the flap text:*

Charles Tamkó Sirató – an unfairly forgotten figure of Hungarian intellectual, art and literary history – systematized the Avant-garde arts in a unique fashion, applying it to his own poetry (Planism) and the history and the future of literature and the arts.

He formulated his system based on modern physics and philosophy in the 1930s in Paris, where his original, experimental types of poetry, namely "numerokinetic constructions," electric poems and "Planar poems" [Poèmes planistes], were all regarded as a novelty and where he was a renowned member of international art circles.

He discovered that even though the static forms of art were increasingly breaking up in the turbulent and seemingly chaotic art scene of his time, there was a common law in the changes which could always be described as an extension into a new dimension. To express this, he used the formula N+1. That is, when the arts lacked unity, a system or some arrangement into an organic process, Charles Tamkó Sirató summed up the essence of his theory in The Dimensionist Manifesto and set about applying his approach to the historical development of the arts, based on the essence of Dimensionism: it is deductive with respect to the past, inductive with respect to the future and alive in the present. His manifesto, published in 1936, was endorsed and signed by the most prominent artists of the time: Arp, Calder, Delaunay, Duchamp, Kandinsky, Moholy-Nagy, Picabia, and others.

Tamkó Sirató's theory about the history and future development of the arts was the first attempt at systematizing the mass of changes that we now call modern and avant-garde art: it provides a lucid, natural and concise framework for the entire "sequence of ism-revolutions." This book should have been included in the educational curriculum long ago.

(Katalin Keserü)



Back and front cover of The History of the Dimensionist Manifesto by Charles Tamkó Sirató published by Artpool and Magyar Műhely, 2010

## DIMENSIONIST CIRCUMSTANCES

In the 1950s and 60s, the Hungarian "avant-garde" could mostly be found at venues that were part of the private sphere in the form of personal meetings in art galleries and flats, while publication was carried out by a "spread-the-word" technique. Planar poetry manifested itself in visual, concrete and experimental, etc. poetry, and was mainly influenced by the publications of the Magyar Műhely (Hungarian Atelier) in Paris, which were regularly smuggled into Hungary, while Dimensionism manifested itself in pop art, land art, conceptual art, kinetic art, etc. Apart from the official venues, which were seized during partisan-like raids, the unofficial venues of the avant-garde that survived for a more extended period – thanks to gaps in legislation – were Pál Petrigalla's Budapest flat in the 1960s and György Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár in the early 1970s.

In Balatonboglár visual, concrete, experimental, etc. works that could be considered as dimensionist were exhibited from 1971 by the first artists of this genre, i.e. Miklós Erdély, Tamás Szentjóby, etc. and later by artists including the Bosch+Bosch Group from Vojvodina, Bálint Szombathy, etc. Boglár was also the venue for the first Hungarian "experimental poetry" exhibition in 1973 titled *Szövegek/Texts*, organized and installed by Dóra Maurer and Gábor Tóth.



A picture from the Szövegek/Texts exhibition (Chapel Studio of György Galántai, Balatonboglár, 1972), in the middle: suspended from the ceiling is Gábor Tóth's interactive hanging mobile made from the letters K and T, which goes beyond the framework of planar poetry since it exits the two-dimensional plane; it is also kinetic, thus dimensionist. (Gábor Tóth said that he turned to poetry under the influence of Charles Tamkó Sirató's planar poems, but this new work represents a step further.)

With the foundation of the Artpool Art Research Center in 1992 in Budapest, research into experimental poetry could be continued. In conjunction with the *Polyphonix 26* international poetry festival, a publication titled *Sound Poetry* was published under the editorship of Endre Szkárosi, who also wrote the introductory essay to the volume.

Later, one of the exhibits at Artpool's "Sound Image" international poetry exhibition in 2002 was a photocopy of Charles Tamkó Sirató's work titled *Ballad* (1926). The online publication of this piece and the related document pages (poems, newspaper articles and the Hungarian text of the *Dimensionist Manifesto*) marked the beginning of the research and exploration of Charles Tamkó Sirató's dimensionist oeuvre.

Simultaneously with Artpool's international research project in the autumn of 2005 (*The Experimenter and the Art of Perception*), the Magyar Műhely published Bálint Szombathy's volume titled *A konkrét költészet útjai* [The Paths of Concrete Poetry], whose chapter 6 titled "From Planar Poetry to Dimensionism" could, in relation to the 2006 projects, serve as inspiration for the 2007 exhibition, which provided an insight into Charles Tamkó Sirató's dimensionist oeuvre, as well as for the dimensionist evenings in Artpool P60 (performers: András Petőcz, György Galántai, Michel Giroud, Bálint Szombathy, Gábor Tóth, Tibor Papp). The online documentation made for this event not only provided the background for Dimensionism but also made further research into it an imperative.

The story continued in 2008, when Artpool organized a dimensionist world conference with the title "N+1/2008 - the dimensionist present." Then, in 2009, the Hungarian publication of Arthur Koestler's *The Ghost in the Machine* (Európa, 2000, English original: 1967) was rediscovered, from which we were able to learn about Koestler's discovery called the "holon" with the formula: n+1. "A holon on the n level of an output-hierarchy is represented on the (n + I) level as a unit, and triggered into action as a unit. A holon, in other words, is a system of relata which is represented on the next higher level as a relatum. (A. K.) "The essence of Dimensionism: Deductive with respect to the past. Inductive with respect to the future. Alive in the present." (Ch. T. S.)

After all this, it became obvious that the publication of Charles Tamkó Sirató's *The History of the Dimensionist Manifesto* could no longer be postponed.

(György Galántai, 2010)

June 2010 Dundee, Scotland – Artpool Art Research Center, Budapest

### From A to A - New Directions" Peter Haining's archive moving project

Peter Haining (alias at the time: Pete Horobin), an emblematic figure of the correspondence art activity and the Neoist Apartment Festival events of the 1980s, donated a significant part of his Attic Archive built in Dundee, Scotland to Artpool, and the project constituted the moving of this material. The materials (artists' books, mail art works, letters, project documentations, objects, sound- and video documents) moved in eight huge cardboard boxes from A to A (from the Attic Archive to Artpool) were mainly those relevant to Artpool's international activity in the 1980s and thus completed the researchable materials on the extensive mail art network and on the activity of the participating artists that were already available at the time in the Artpool Archive. Prominent names in the collection included: Peter Below, Robin Crozier, Vittore Baroni, Rod Summers, Carlo Pittore, David Zack, Emilio Morandi, tentatively a convenience, Andrzej Dudek-Dürer, Alex Hirka, Stewart Home, Pete Horobin, etc. The more important Hungarian names: György Galántai / Artpool, István Kántor, Georg Ladányi, Géza Perneczky, Bálint Szombathy, Gábor Tóth.

DOCUMENT: correspondence, photo documentation, letter of donation, email report (Hu, En), video Yuu Tube WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/DATA/index\_en.html ARTWORKS: in Artpool's collection

BIBLIOGRAPHY: Skót gyűjteménnyel gazdagodott a magyar Artpool, skocia.hu, September 2010 • DATA – Daily Action Time Archive in Budapest, in: Street Level Photoworks Research Visits Diary, slpresearch.wordpress.com/2012/04/06/data-daily-action-timearchive-in-budapest/ • Mulholland, Neil: Daily Action Time Archive. I Do Not Belong, I Participate, in: DATA. A self-historification project by Pete Horobin, exhibition leporello, Street Level Photoworks, Glasgow, 2012 • Performing Worlds (Stephen Willats, Pete Horobin, Tracy Mackenna and Edwin Janssen, DUO /Dundee Urban Orchard/), Hannah Maclure Centre, University of Abertay, Dundee, Scotland, 2012, n.p. [p. 5].





Peter Haining with the small gold suitcase at Artpool's door

Eight DATA CELLs were carefully packed and sealed by The Attic Archive administrator during April and May of 2010 and dispatched by UPS to Budapest. The average weight of each of the DATA CELLs was 26 kilos. [...] The unpacking, assisted by Júlia Galántai (Klaniczay), took two full days. The CELLs were unpacked in reverse numerical sequence, from 08 to 01 – A to A. As much as the contents would permit they had been packed according to the geography of the mail art / correspondence art within them. All the loose material, archived as it had originally arrived in Dundee and the most part in the original envelopes, was sorted and filed in new folders and archive boxes which were later stenciled and labeled. [...]

The administrator travelled to Budapest with all his clothes and various pieces of equipment packed in a small gold suitcase which, after arrival, was emptied and retouched with gold paint at Artpool. It was then filled with a collection of Neoist objects including the original gold chapatti made in London in 1984, rubberstamps by Horobin and Michael Leigh, a T-shirt by Istvan Kantor/Monty Cantsin, monogrammed matches commemorating the first meeting of Horobin and Crozier in Newcastle in 1981, and a gold crocodile which survived the rigors of the Berlin Apartment Festival. [...]

(Excerpts from the project description by admin – a.k.a. Peter Haining, June 2010)

2010

### 24 July – 1 August 2010 ♦ K55 – AMT (Alternatív Művészeti Tér / Alternative Art Space), Kapolcs, Hungary

# "festival of the 69-year-old young people"

"a 69 éves fiatalok fesztiválja"

**Video program** – curated by György Galántai and presented during the Valley of Arts Festival in Kapolcs.

9 days: 36 people who were born in 1941 and are present on the world wide web. Some names: Bob Dylan, Eric Burdon, Jon Lord, Paul Anka, Chick Corea, Chubby Checker, Robert Wilson, Hanne Darboven, Pauer Gyula, Galántai György, Bruce Nauman, Richard Dawkins, etc.

Opening event: telematic installation by György Galántai (FLUX FILM / Kapolcs smoke film and Bit in The Soleprison).

DOCUMENT: invitation (Hu, En), email invitation (Hu, En), photo, video

BIBLIOGRAPHY: "A 69 éves fiatalok fesztiválja", Magyar Narancs (Snoblesse Oblige), July 22, 2010, p. 1. 
69 éves fiatalok, Népszabadság (Kapolcs 2010 supplement), July 23, 2010, p. 5. 
Az Artpool fényújság Vilém Flusser szövegével kezdi meg működését, Népszabadság (Kapolcs 2010 supplement), July 23, 2010, p. 5. 
Az Artpool Művészetkutató Központ projektje: a 69 éves fiatalok fesztiválja, Fidelio Est (különszám), 2010/11 (notice)



28 October 2010 – 27 February 2011 Henie Onstad Kunstsenter, Oslo

### FLUXUS EAST Fluxus Networks in Central Eastern Europe

Final venue in Oslo – after Berlin, Vilnius, Krakow, Budapest, Tallinn and Copenhagen – of the big touring exhibition monitoring fluxus networks in Central and Eastern Europe showing several Artpool works and documents.

DOCUMENT: loan agreement, list of the loaned artworks, invitation, poster, photo

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Fluxus/Oslo2011e.html

BIBLIOGRAPHY: Pedersen, Bernt Erik: *Ping pong med kunstbegrepet*, Dagsavisen, Oslo, October 28, 2010, pp. 30–31. *Fluxus East coming to Oslo along with lecture and collection of V. Landsbergis*, Kamane.It, October 28, 2010 Hatterud, Bjørn: *En skikkelig ryddesjau*, Kunstkritikk.no, November 19, 2010 Elton, Lars: *Stillferdig frigjøring*, VG, Oslo, December 3, 2010 Toth, Kine: *Siste sjanse til å se "Fluxus"*, budstikka.no, February 17, 2011



Joan Baez (b. 9 January)



Richie Havens (b. 21 January)



Wilson Pickett (b. 18 March)



J.J. Jackson (b. 8 April)



Eric Burdon (b. 11 May)



Paul Anka (b. 30 July)



Chubby Checker (b. 3 October)



Photos taken from the www

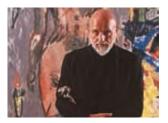
Captain Beefheart (b. 15 January)



Aaron Neville (b. 24 January)



Richard Dawkins (b. 26 March)



Markus Lüpertz (b. 25 April)



Bob Dylan (b. 24 May)



Jon Lord (b. 9 June)



Bruce Nauman (b. 6 December)

K55 - AAS (Alternative Art Space) project of Artpool Art Research Center festival of the 69-year-old young people 24 July - 1 August 2010, Kapolcs, Kossuth utca 55 - Galántai House (1994)-1-2010)

participants have been selected from the pages of wikipedia and youtube

Joan Baez (b. 9 January 1941) Captain Beefheart (b. 15 January 1941) Richie Havens (b. 21 January 1941) Aaron Neville (b. 24 January 1941) Jagjit Singh (b. 8 February 1941) Gyula Pauer (b. 28 February 1941) Wilson Pickett (b. 18 March 1941) Richard Dawkins (b. 26 March 1941) J.J. Jackson (b. 8 April 1941) Markus Lüpertz (b. 25 April 1941) Hanne Darboven (b. 29 April 1941) Adriano Spatola (b. 4 May 1941) Eric Burdon (b. 11 May 1941) Bob Dylan (b. 24 May 1941) Charlie Watts (b. 2 June 1941) Jon Lord (b. 9 June 1941) Chick Corea (b. 12 June 1941) György Galántai (b. 17 June 1941) Desmond Dekker (b. 16 July 1941) Lonnie Mack (b. 18 July 1941) George Clinton (b. 22 July 1941) Paul Anka (b. 30 July 1941) Franco Columbu (b. 7 August 1941) David Crosby (b. 14 August 1941) Otis Redding (b. 9 September 1941) Cass Elliot (b. 19 September 1941) Chubby Checker (b. 3 October 1941) Robert Wilson (b. 4 October 1941) Paul Simon (b. 13 October 1941) Billy Cox (b. 18 October 1941) Steve Cropper (b. 21 October 1941) Pete Best (b. 24 November 1941) Donald "Duck" Dunn (b. 24 November 1941) Bruce Nauman (b. 6 December 1941) Wadada Leo Smith (b. 18 December 1941) Ronnie Cuber (b. 25 December 1941)



# What if ideas were viruses ?

Let us have a look at the T-Phage virus. It is unable to copy itself; it reproduces by "diverting" the DNA of a bacterium, and forcing its host to make millions of copies of the Phage. Similarly, an idea can infect your mind like a mooch and change your behaviour; thus, causing you to expose your friends to the danger of infection by wanting to talk to them about this idea. Any idea that acts like this is called a meme. Unlike a virus coded in a DNA molecule, **a meme is not more than an information pattern** that accidentally takes a shape through which it is able to make people repeat this pattern. **Typical memes include idiosyncratic slogans, phrases, melodies, discoveries and fads.** It might sound like a sinister idea that people are hosts for mind-altering strings of symbols but that is what human culture boils down to.

### http://www.artpool.hu/K55/2010/index\_en.html

Artpool Art Research Center, Budapest VI., Liszt Ferenc tér 10., I. 1 Mailing address: H-1277 Budapest, Pf 52, Hungary

# 24 Juli - 1 August 2010, Kapolcs, Kossuth utca 55 - Galántai House festival of the 69-year-old young people

materials have been selected from the content of wikipedia and youtube program – every evening between 6PM and 9PM

24 July 2010, Saturday

Joan Baez American folk singer (b. 9 January 1941) Captain Beefheart American artist (b. 15 January 1941) 25 July 2010, Sunday

Richie Havens American folk singer and guitarist (b. 21 January 1941) Aaron Neville American soul and R&B singer (b. 24 January 1941) Jagjit Singh Indian Ghazal singer (b. 8 February 1941) Gyula Pauer Hungarian visual artist (b. 28 February 1941) Wilson Pickett American soul, R&B and rock singer (b. 18 March 1941) Richard Dawkins English scientist, inventor of meme (b. 26 March 1941) 26 July 2010, Monday

J.J. Jackson American soul and R&B singer composer (b. 8 April 1941) Markus Lüpertz German painter and sculptor (b. 25 April 1941) Hanne Darboven German conceptual artist (b. 29 April 1941) Adriano Spatola Italian visual and sound poet (b. 4 May 1941) Eric Burdon English-American rock musician (b. 11 May 1941) 27 July 2010, Tuesday

Bob Dylan American singer, composer, and poet (b. 24 May 1941) 28 July 2010, Wednesday

Charlie Watts English drummer (b. 2 June 1941) 29 July 2010, Thursday

Jon Lord English composer, organ player, and pianist (b. 9 June 1941) Chick Corea American jazz pianist drummer and composer (b. 12 June 1941) György Galántai Hungarian art researcher and visual artist (b. 17 June 1941) Desmond Dekker Jamaican reggae singer songwriter and musician (b. 16 July 1941) Lonnie Mack American rock and blues guitarist singer (b. 18 July 1941) 30 July 2010, Friday

George Clinton American P-Funk singer musician and producer (b. 22 July 1941) Paul Anka Canadian-American singer and songwriter (b. 30 July 1941) Franco Columbu Italian bodybuilder (b. 7 August 1941) David Crosby American guitarist, singer, and songwriter (b. 14 August 1941)

31 July 2010, Saturday

Otis Redding American soul and rock singer (b. 9 September 1941) Cass Elliot American singer and composer (b. 19 September 1941) Chubby Checker American singer (b. 3 October 1941)

Robert Wilson American avant-garde stage director and writer (b. 4 October 1941) Paul Simon American singer and songwriter (b. 13 October 1941) Billy Cox American bassist in Jimi Hendrick's band (b. 18 October 1941) 1 August 2010, Sunday

Steve Cropper American guitarist, singer, and producer (b. 21 October 1941) Pete Best Brittish musician, 1<sup>st</sup> drummer of the Beatles (b. 24 November 1941) Donald "Duck" Dunn American bass guitarist and producer (b. 24 November 1941) Bruce Nauman American media and performance artist (b. 6 December 1941) Wadada Leo Smith American avantgarde composer (b. 18 December 1941) Ronnie Cuber American jazz baritone saxophonist (b. 25 December 1941) November 2010 ♦ San Diego – Artpool Art Research Center, Budapest

# The Collection of Mario Lara

San Diego-based architect-networker Mario Lara donated documents to Artpool on the network activity he carried out in his youth as well as numerous original works (bookworks, mail art, postcards from the early 1980s), including the original materials of Commonpress 37 *(Things To Think About In Space)*, which he himself organized.

DOCUMENT: correspondence, CD WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/Lara/ and www.artpool.hu/Lara/Commonpress37/ ARTWORKS: in Artpool's collection



Artistamp sheet by Mario Lara and Vittore Baroni, 1981 (detail)

BIBLIOGRAPHY: Lara, Mario: *Mail Art Musings*, November 2010, www.artpool.hu/Lara/



### Mail Art Musings

I remember way back in 1977 meeting Steve Hitchcock, a dyed-in-the wool punker, while I was doing undergraduate studies in Fine Art and Environmental Design at San Diego State University. I especially remember wondering how the hell he ended up in San Diego, California. Home of Cinco de Mayo celebrations and surf culture. Steve was always in full regalia, all black attire with the obligatory torn t-shirt, zippers, safety pins and spiked hair. Most of the students stayed well away from him. I on the other hand wanted to get to know him. He was distributing his mini-zine *Cab-Volt* in the art department at the time and that was my introduction to neo-dada. It was Steve who suggested I participate in a mail art show he was helping to organize at the university gallery. I was encouraged to submit whatever I wanted because nothing was rejected and all works would be exhibited. I was blown away by all the mailings that were in the show. Not your typical polite art exhibit at all. It was a complete riot of weirdness from all over the world. The resulting exhibition catalog came with a mailing list of all who contributed and so began my journey into the Eternal Network.

I found out that I shared a natural disaffection and skepticism of the Establishment embraced by most mail artists that I engaged with at the time. I also disliked the unnatural curatorial process instituted by most galleries and museums that stifled creative expression. Mail art cut out the middleman (cultural institutions) allowing artists to freely and openly exchange ideas and information without censure by way of the International Postal System. Back in the late 1970s and early 1980s you could send through the mail pretty much anything you wanted provided you paid the postage. I remember one significant mail art project organized by Judith Hoffberg of Umbrella Magazine in Los Angeles, CA. Most of the mailings did not arrive at the gallery so Judith investigated what happened with all the work. It turns out the L.A. Post Office decided it was not legitimate mail and threw it all into a dumpster. Luckily Judith was able to retrieve all of the mailings from the dumpster and launch the show. This incident really stirred things up quite a bit. That was how I came to know some of the crazy artists in L.A. In particular Lon Spiegelman. Judith Hoffberg knew pretty much everyone who was involved with mail art, 'zines and bookworks at the time. It was also during this time that I was receiving mailings from Júlia and György Galantai of Artpool in Budapest, Hungary. I contributed to many of their project invitations and as a result Artpool became a home for many of my mailing efforts. It is for

this reason that I chose to contribute the bulk of what I held onto to them. I felt Artpool was a kind of sanctuary where artworks like mail art were welcomed and shared. I really never felt this kind of open support from The Franklin Furnace in New York.

It was an exciting experience for me to be engaged in the worldwide Eternal Network. In the beginning I was mostly making color Xeroxes of my collage postcards. They were easy to make, easy to reproduce and cheap to mail. Along the way I adopted the nickname "Art Rat." Later on I found out there was a Canadian mail artist who had been using the same name before me. Oddly I never heard anything from that person. My feeling was there was plenty of room for numerous art rats to coexist.

I would say the high point of my involvement was when I decided to do an edition of Commonpress. This was a publication series organized by Pawel Petasz in Poland (before the wall came down). I was able to get my first modest grant from the Fessenden Foundation to cover the costs of printing Commonpress-37, "Things To Think About In Space." At some point in the mid 1980s I began feeling overwhelmed with the sheer amount of mailings I was receiving and the difficulty I was experiencing trying to respond to it all. Mail art was not my primary creative interest at the time despite how much fun it was. I decided to back away from the Eternal Network so that I could concentrate more on my other creative activities such as installations and public art. I was beginning to get heavily involved in the local art scene and especially the handful of artist run not-for-profit art organizations such as Sushi Performing & Visual Arts, The Centro Cultural de la Raza and Installation Gallery in San Diego.



Mario Lara: Artistamp design for World Art Post, 1982



I did manage to continue doing some exchanges with Artpool and one particular artist from Pittsburgh, PA by the name of Jerome D'Angelo. He sent me all kinds of wild collages and postcards. I especially enjoyed what he did with his envelopes. We still send each other home made X-Mas cards every year. At some point, once I became savvy with computers and digital imaging, I began thinking about creating a digital archive of some of what I had in my mail art collection. I just could not let the material rot away in storage and I could not just dispose of it either. Earlier this year I contacted Artpool to see if they would be interested in any of the work. I felt this would be an excellent home for what I had. Júlia and György agreed to receive what I was willing to send them. That was a great relief to me. I am also providing them with a copy of my digital archive for reference and to possibly use on their enormous website (www.artpool.hu). It has one crazy trip down memory lane looking at all the work. I especially remember wonderful works by Edgardo Antonio Vigo and Graciela Marx, Buster Cleveland, Robin Crozier, Crackerjack Kid, Dear Ms. Cernak, Vittore Baroni, Cavellini, Anna Banana, Bill Gaglione, and so many others. I have come to learn that many of my mail art compatriots have passed away. Their artwork remains eternal.

> Mario Lara, November 2010 (www.mariolara.us)

Mario Lara: Cyber-Sandals, 1999 (contribution to Artpool's *Foot-Ware* project (▶ pp. 254–261)

"Wear the cyber-sandals to get 'plugged' into wherever you are. The spikes act like acupuncture needles that stimulate nerves in the feet. The spikes also connect to pressure points in the earth, closing the circuit between 'body' and 'place'. The phone cord interfaces with cyber gear that 'maps' the journey."

### 2011 – HOLONIC SYSTEM

BIBLIOGRAPHY: Kozák Tibor: *Galántai70*, www.artportal.hu, June 20, 2011 (notice) **Galántai70**, www.tranzit.blog.hu, June 29, 2011 (notice) *Galántai70*, www.plagium2000.wordpress.com, July 6, 2011 (notice)

### 21, 28 March 2011 + Artpool P60, Budapest

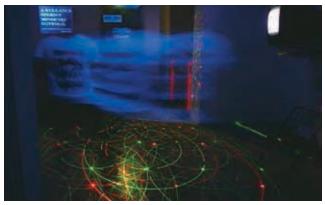
### "Liszt Ferenc Square" the art of remembrance remembrance-artistic case for cool poets Details Placed in Space

"Liszt Ferenc tér" az emlékezet művészete laza költők emlékezet-művészeti esete Térben Elhelyezett Részletek

György Galántai's acoustic space-installation connecting the 1994 *Loose / Cool Slogans* signpost exhibition in Liszt Ferenc Square, the sound art supplement of *Loose / Cool Papers* (Laza Lapok) and seven selected piano pieces of the 200 years old Franz Liszt.

DOCUMENT: invitation, photo, video WEB-DOCUMENT: www. artpool.hu/laza/megnyito/ www.artpool.hu/laza/szlogenek.html#2011

BIBLIOGRAPHY: Liszt Ferenc tér – az emlékezet művészete, www.epiteszforum.hu, March 23, 2011 (notice)



Exhibition interior at Artpool P60

### 17 June 2011 + Labor, Budapest

### Galántai70 - Surprise Party

meglepetés esemény

Artpool founder György Galántai was greeted on his 70th birthday with a happy surprise event and a video, which was an edited version of more than 70 short interviews made with his Hungarian colleagues, fellow artists and friends, from both the past and the present. Endre Szkárosi greeted György Galántai with a performance and Viktor Kótun (in the name of Plágium 2000) presented him with the surprise mail art works sent by the international members of "the Galántai network" in response to the "Who is György Galántai?" call. The guests were able to see works projected onto the walls during the event. Organizers: Dóra Halasi, Viktor Kótun and Márton Kristóf (colleagues at Artpool).

To see the surprise works and a list of participants, visit www.artpool.hu/G70/  $\,$ 

DOCUMENT: call (Hu, En), email invitation, video interviews, photo, video You the VEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/G70/event.html WEB-CATALOG: www.artpool.hu/G70/ ARTWORKS: in Artpool's collection

### 14 May – 2 October 2011 ◆ Museu d'Art Contemporani de Barcelona (MACBA)

### Museum of Parallel Narratives In the Framework of L'Internationale

The exhibition brought together more than a hundred works by some seventy artists and offered an overview of the avant-garde art produced in Eastern Europe from 1961 to the present. The majority of works were drawn from the Arteast 2000+ Collection at the Moderna galerija in Ljubljana, but seven were created specifically for the exhibition: four of these engaged in a kind of self-historisation and creation of parallel archives (Artpool, Zofia Kulik, Július Koller and Lia Perjovschi) and three were "fictitious minicollections," which set up connections between Western and Eastern artists (Alexander Dorner, IRWIN and Mladen Stilinović). Curator of the exhibition: Zdenka Badovinac. Artpool's installation presented several projects: the Chapel Studio of Balatonboglár from the 1970s, the Hungary Can Be Yours exhibition and the Buda Ray University project from the 1980s, the performances by György Galántai Homage to Vera Muhina (1980) and Remembrance of a Message (in the memory of Miklós Erdély, 1987), as well as a selection of Artpool's publications and the artpool.hu website.

DOCUMENT: correspondence, loan agreement, list of the exhibited artworks, installation plan, invitation, photo, video <u>Wether</u> WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/MACBA/english.html

BIBLIOGRAPHY: Debeusscher, Juliane: *Museum of Parallel Narratives*. In the Framework of l'Internationale, Springerin, Band XVII, Heft 4, 2011, pp. 61–62. Borsos Roland: *Az emlékezet művészete. Galántai* György és Klaniczay Júlia útja a Balatonboglári Kápolnától az Artpoolig, Múzeumcafé, August–September 2011, pp. 91–93, Art that remembers – György Galántai's and Júlia Klaniczay's Journey from the Chapel in Balatonboglár to Artpool (English summary), p. 109.

### 22-31 July 2011 ◆ K55 - AMT (Alternatív Művészeti Tér / Alternative Art Space), Kapolcs, Hungary

### fluxus (sport) events fluxus (sport) esetek

Artpool's summer project in Kapolcs (during the Valley of Arts Festival) attempted to evoke the centennial-millennial atmosphere that began in 2001 by taking a sample from Artpool's Budapest exhibition titled *Impossible Realism,* a study exhibition about the context of, and parallels between, Hungarian and international fluxus and conceptual art. (► pp. 292–300.) Hence the reference to personal holarchy in the title of the recycled theme: "fluxus (sport) events". (► pp. 484–490.)

See the list of participants on the invitations reproduced on pp. 485, 489

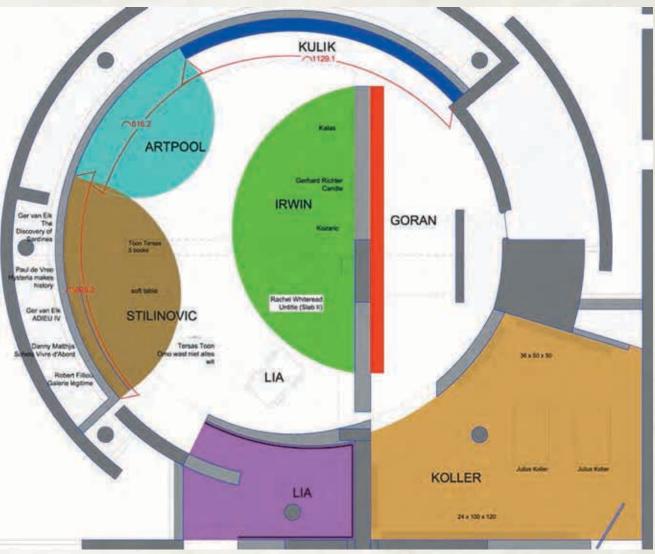
DOCUMENT: invitation (Hu, En), email invitation (Hu, En), photo, video You The

WEB-DOCUMENT: www.artpool.hu/K55/2011/index\_en.html

BIBLIOGRAPHY: Kiállítások Kapolcson (Hello Wood, Artpool Kapolcson, Etnomobil 2.0), www.artportal.hu, 20 July, 2011 (notice)

# Museum of Parallel Narratives

Museu d'Art Contemporani de Barcelona (MACBA)



Installation plan of the exhibition by Zdenka Badovinac (detail)



On the wall: Photos of the Hommage à Vera Muhina performance, 1980 and its elaborations (► pp. 52–54)

# Museum of Parallel Narratives

Museu d'Art Contemporani de Barcelona (MACBA)



On the panels: Documents and photos of Hungary Can Be Yours / International Hungary, 1984 (> pp. 81-84, 268-270)



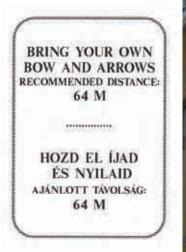
Photodocuments of the events held in the Chapel Studio in Balatonboglár in 1971, 1972 and 1973 (looking at the pictures: György Galántai and Jiří Kolár with his father)



Buda Ray University, 1982–1987 (> pp. 59–64) • Remembrance of a Message, 1987, performance by G. Galántai in the memory of Miklós Erdély



# fluxus (sport) events



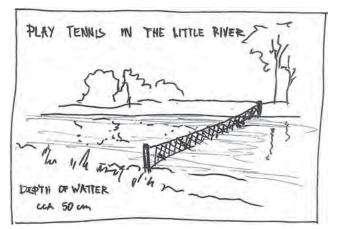
Eric Andersen's instructions for using his Flux Flag, 1992

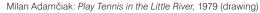


Flux flags by Eric Andersen and Julius Koller hanging at the entrance of K55 art space



Julius Koller: Flux Flag, 1992







Julius Koller: U.F.O.-naut, 1970-1990 (project)

0

K55 – AAS (Alternative Art Space) - project of Artpool Art Research Center 22 - 31 July 2011, Kapolcs, Kossuth utca 55 - Galántai House

# fluxus (sport) events

personal holarchy - holonic men - installation - between 6PM and 8PM

football (Gábor Attalai, Tamás Komoróczky, Richard Kostelanetz, László Lakner) tennis, table tennis (Julius Koller, Milan Adamčiak, George Maciunas) bubble (Géza Perneczky) tenpins (BMZ/ Miklós Zoltán Baji) shooting (Erik Andersen, Ben Vautier) bicycle (Arman, Marcel Duchamp, Shigeko Kubota, Jean Tinguely) motorcycle (Chris Burden) chess (Gábor Altorjay, Miklós Erdély) game (Dóra Maurer, Zoltán Jeney) working device (György Galántai, Antal Lakner)



prepare George Maciunas multicicle during Flux Game Fest, 1973

## classical fluxus scores

http://www.artpool.hu/Fluxus/workbook/

az Artpool Művészetkutató Központ (Budapest) fő támogatója a Nemzeti Erőforrás Minisztérium

# classical fluxus scores

Ay-O: Rainbow No. 1 for Orchestra - Soap bubbles are blown out of various wind instruments. The conductor breaks the bubbles with his baton. (1965)

ERIC ANDERSEN: Opus 23 - Dec. 11, 1963: Sit down from 7PM to 8:03PM (Danish Time) and think about the people all over the world who may be performing this. (1961)

ROBERT BOZZI: Choice 12 - Two teams of performers compete against each other by pushing a piano from opposite sides. (1966)

GEORGE BRECHT: Event Score - Arrange or discover an event. Score and then realize it. (1966)

ALBERT M. FINE: Ice Cream Piece - Performer buys an ice cream cone and then (a) eats it, or (b) gives it to a stranger, or (c) waits until it melts completely, then eats the cone, or (d) on finishing the piece, buys another ice cream cone. (1966)

DICK HIGGINS: Constellation Number 4 - A sound is made. The sound is to have a clearly-defined percussive attack and decay (such as produced by pluckingstrings, hitting gongs, bells, helmets or tubes). Each performer produces his sound efficiently and almost simultaneously with other performers' sounds. Each sound is produced only once. (1966) BENGT AF KLINTBERG: Calls, Canto 4 (Hello-Chorus) - A party of about 100 persons walk out into a forest at sunrise, climb up to the treetops and coll and sing a hello-chorus. (1966)

MILAN KNÍŽÁK: Sunday Event - A broom (or some other thing) is tied to the end of a string about 3 yards long. Then it is pulled behind all over the busy streets on a Sunday. (1965)

ALISON KNOWLES: Street Piece - Make something in the street and give it away. (1962)

TAKEHISA KOSUGI: Organic Music - Breath by oneself or have something breathed for the number of times which you have decided at the performance. Each number must contain breath-in-hold-out. Instruments may be used incidentally. (1965)

GEORGE MACIUNAS: Solo for Conductor - Conductor enters and takes a deep bow toward the audience. He remains bowed while he performs various acts with his hands at floor level, such as: tie shoe laces, straighten out socks, wipe shoes with cloth, pick up little specks from floor, etc. Performance ends when conductor straightens up and exits. (1965) LARRY MILLER: 200 Yard Candle Dash - Each runner carries a lighted candle. He must stop to light it if it goes out. Nothing may be carried to protect the flame. (1970)

YOKO ONO: Wall Piece for Orchestra To Yoko Ono - Hit a wall with your head. (1962)

NAM JUNE PAIK: Dragging Suite - Drag by a string along streets, stairs, floors: large or small dolls, naked or clothed dolls, broken, bloody or new dolls, real man or woman, musical instruments, etc. (1962)

TOMAS SCHMIT: Sanitas No. 79 - A bus carries the audience a good distance, deposits them in a desolate location and returns empty. (1962)

MIEKO SHIOMI: Piece for a Small Puddle - This piece is performed by several performers. Each performer takes position around the puddle. Each stands or squats according to ones own chosen rhythm looking at the surface of the puddle. (1964) BEN VAUTIER: Orders - One performer seated at a table on the stage gives orders such as 'get up,' 'run,' 'jump,' etc., to 20 performers seated among members of the audience. The audience is free to join in. (1964)

# fluxus (sport) events



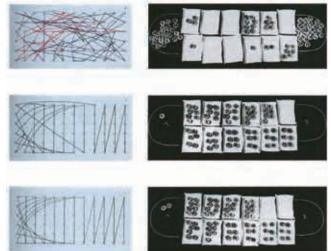
Exhibition interior - in the background: screening of Kalah





BMZ is pushing the ninepins hanging downwards with a helmet on his head. Meanwhile he is talking about the defenselessness of man deprived from his personal freedom, about the torture methods of the 1950s and about his own experiences of pain and dizziness.

 On the back of the invitation: some fluxus scores from *The Fluxus Performance Workbook*, ed. by Ken Friedman, El Djarida Magazine (special issue), 1990, pp. 9–53.



Dóra Maurer: Kalah, 1980 (diagrams and photos)

### Dóra Maurer: Kalah (1980)

35mm film, color, audio-visual, 10 min Music: Zoltán Jeney

The film is based on a well-known ancient Arabic mathematical game. The number and order of its color and sound elements, as well as their changes (movements) follow the rules of a game of Kalah that ended in a draw. A visual artist and a composer played this particular game in order to find a way to balance the images and sound in a film. The rules of the Kalah functioned as a found generative system.

In accordance with the starting position of the game the film begins by simply running through the elements from 1 to 72, with the sound rising on a musical scale made up of equal intervals. The oblong color scale starts with red and increases by groups of six, pulsating toward the spectator from the middle of the screen. Corresponding to the course of the game, it is easy to perceive the arrangement of the elements, as at first, they are even rhythmical. However in the later cycles, the elements, struggling through apparently chaotic situations, gradually create two blocks of color and melody, which communicate with each other: these represent the banks of the Kalah game, which gradually fill with elements.

The film is not suitable for the traditional cinema: it becomes incomprehensible after the first twelve to eighteen seconds, as the rapidly changing images bombard the viewer. Therefore it should be projected onto a hemispherical screen as a visual environment. Viewers can lie down in front of it and watch the film from there.

Source of the text: Peter Weibel (ed): *Beyond Art: A Third Culture. A Comparative Study in Cultures, Art and Science in 20th Century Austria and Hungary*, Springer, Wien–New York, 2005, p. 397.

# fluxus (sport) events



Exhibition interior, in the middle *Make Me Jump*, a kinetic–sound sculpture by György Galántai, 1985



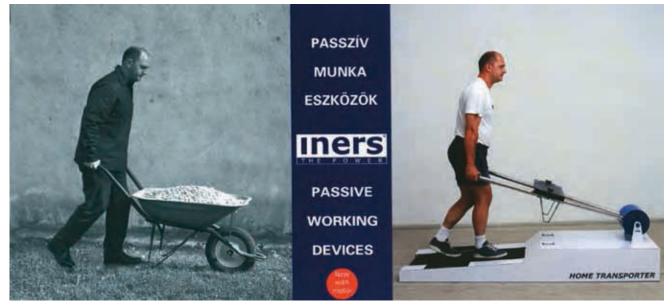
Gábor Attalai: Training my foot for future hard steps, 1971 (photo)



György Galántai: Kézzel-lábbal [On All Fours], 1979



György Galántai: Élenjáró [A Step on the Edge], 1985



Antal Lakner: INERS - Passive Working Devices. HOME TRANSPORTER, 1999 (poster)

K55 – AAS (Alternative Art Space) - project of Artpool Art Research Center 22 - 31 July 2011, Kapolcs, Kossuth utca 55 - Galántai House

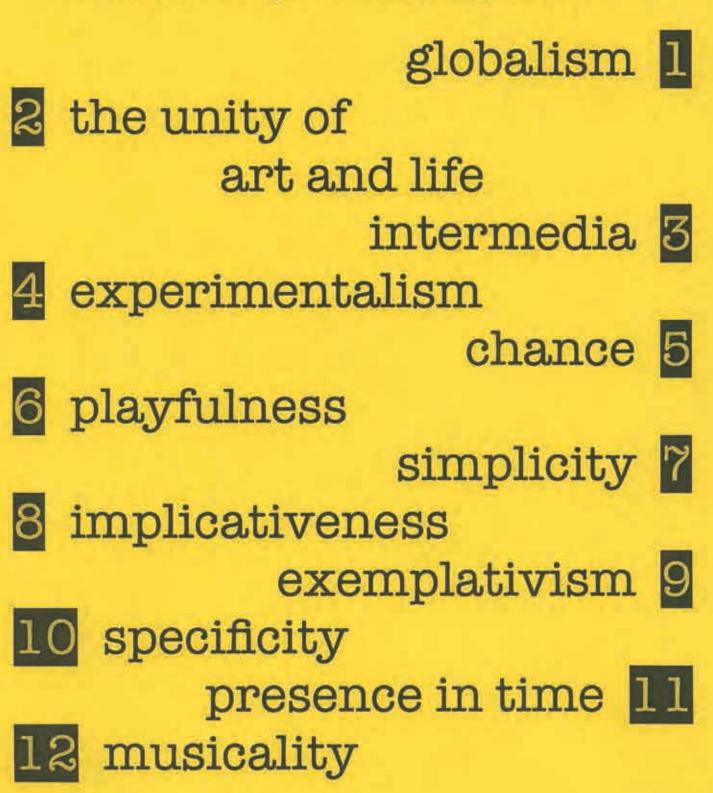
fluxus (sport) events

personal holarchy - holonic men - installation - between 6PM and 8PM

football Gábor Attalai Tamás Komoróczky **Richard Kostelanetz** László Lakner tennis, table tennis Julius Koller Milan Adamčiak **George Maciunas** bubble Géza Perneczky tenpins BMZ/ Miklós Zoltán Baji shooting Erik Andersen **Ben Vautier** bicycle Arman Marcel Duchamp Shigeko Kubota Jean Tinguely motorcycle Chris Burden chess Gábor Altoriay Miklós Erdély game Dóra Maurer Zoltán Jeney working device György Galántai Antal Lakner classical fluxus scores

György Galántai: Make Me Jump! 1985

http://www.artpool.hu/lehetetlen/realizmus/videk.html az Artpool Művészetkutató Központ (Budapest) fő támogatója a Nemzeti Erőforrás Minisztérium The research program of the Fluxus laboratory is characterized by twelve ideas :



http://www.artnotart.com/fluxus/kfriedman-fourtyyears.html

# Galántai70 – Surprise Party



Art Press Conference: the 70 years old Master interviewed by NMA (the National Art Foundation art project) and "media workers" representing KGB, CIA, STASI, etc.

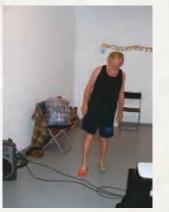


György Galántai, Márk Radics, László Kiss, Ágnes Bárdos Deák, Viktor Kótun, Tibor Horváth (NMA)

# Galántai70 – Surprise Party



Friends and colleagues at the party during the screening of the Galántai70 tribute video





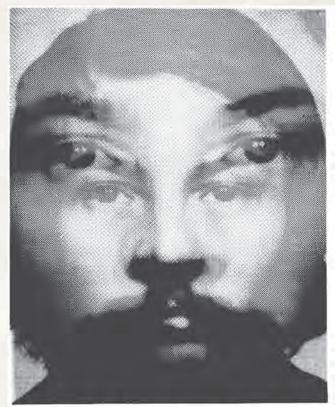




Performance by Endre Szkárosi



György Galántai receives the works sent by the international members of "the Galántai network" in response to the "Who is György Galántai?" call



Szervezetünk folyamatosan újraépíti önmagát; mintegy hét év alatt az összes sejt kicserélődik. Galántai sejtjei élete során már tízszer kicserélődtek. **Kicsoda valójában Galántai György?** 

Our organisation is continuously rebuilding itself. In seven years all its cells have been replaced. Galántai's cells have regenerated ten times in his lifetime. **Who is György Galántai?** 

### send all kinds of memories, words, works, poetry, etc for the surprise party CALÁNTAI 70

# **GALÁNTAI 70**

to be held on send to: 17 June, 2011 Plágium2000 free size and medium Budapest PF. 718 deadline: 20 May 1462 Hungary



Preparations by Viktor Kótun (Plágium 2000) for the Galántai70 project: invitations prepared for posting / the first responses / taking photos of the works received



György Galántai at the screening of the Galántai70 tribute video

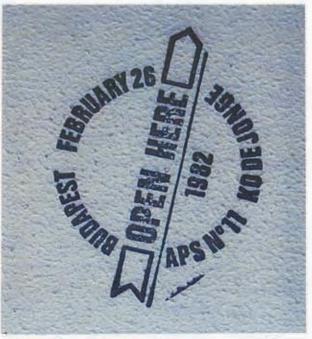
On the following pages: selection from the works received to the call "Who is György Galántai?" ►



# IN THE ARCHIVES



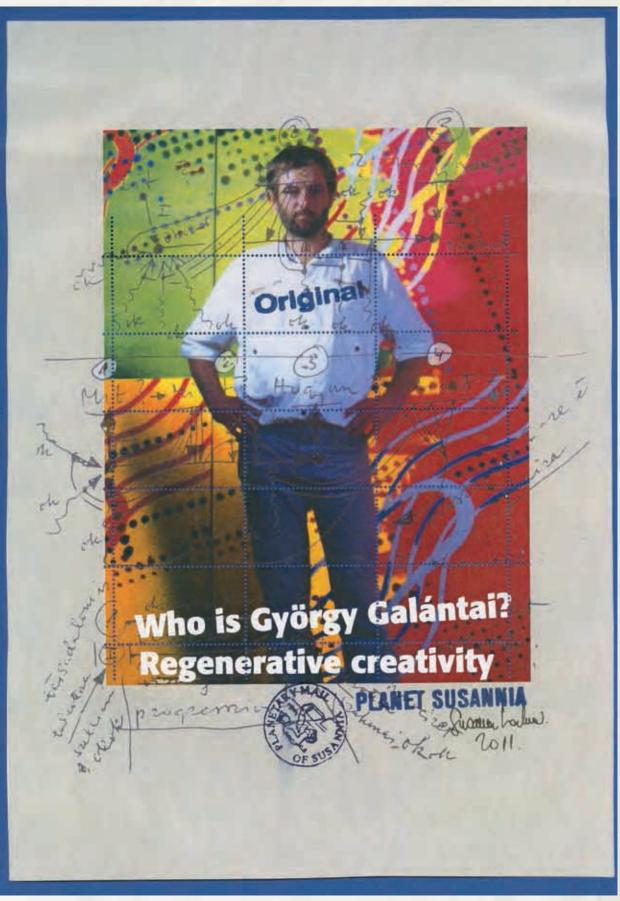




GALANTAI IN THE ARCHIVES

NO BEADNEE - PARKON 7082 NL + 4320 GD - MIDDELBURG

Ko De Jonge (Netherlands)



, - 0

THE JOKE PROJECT GOES TO HUNGARY. THE JOKE PROJECT MEETS ARTPOOL. 18, 19 AUG 1994



Seiei Jack (Japan)



Clemente Padin (Uruguay)

011

N







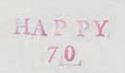


Plágium 2000 Buda pest PF. 718 1462 HUNGARY













### **APPENDIX**

### **ARTPOOL ART RESEARCH CENTER**

GENERAL INFORMATION ON THE INSTITUTION AND ITS OPERATION (2012)

### -CONTACT

address: H-1061 Budapest, Liszt Ferenc tér 10., Hungary tel., fax: +36-1 268 01 14, mobile: +36-20 347 7670 e-mail: artpool@artpool.hu, www.artpool.hu postal address: H-1277 Budapest 23, Pf. 52.

Research in the archive and library is available by appointment.

### -ABOUT US

The Artpool Art Research Center, opened in 1992, is a non-profit institution located in the center of Budapest, housing a public library, multimedia archives and the Artpool P60 exhibition space. Its main agenda is research and theoretical analysis of the changes in and results of recent trends in the Hungarian and international art scenes.

By continuing the tradition and relying on the experiences of György Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár (1970– 1973) and the illegal Artpool Archive (founded by György Galántai and Júlia Klaniczay in 1979), the Artpool Art Research Center focuses its research and documentation activities on new trends in contemporary art and various new media, as well as on the relations between society and art, and/or between art and everyday life.

Receiving and giving information, collecting and preserving documents and publishing materials represent one dimension of Artpool's activities. Using the archive creatively is another aim.

The Artpool Art Research Center today is a model for others in its use of archival processes in complex art projects that connect past and present to work on future, as yet unanswerable, questions of culture.

### -MAIN ACTIVITIES

### - PRACTICAL PROJECTS

Curating and coordinating exhibitions and events to present contemporary trends, media, practices and resources in art, and to cooperate with other cultural institutions in initiating joint projects.

400 exhibitions, lectures and art events (at the Artpool Art Research Center and from 1997 at the Artpool P60 art space)

#### – ARCHIVE AND LIBRARY

Permanent collecting and documenting of activity, publicly accessible documentation, library, sound and video archives, including reading room service.

■ Unique documentation center and place of research concerning the progressive, non-official Hungarian art tendencies from the 1970s, and the Hungarian samizdat art of the 1970s and 1980s (including alternative art scenes and groups, contemporary music, underground art magazines, etc.). Materials available for research include the following: artists' publications, manuscripts, personal letters, press cuttings, photographs, invitation cards, posters, catalogs, sound documents, films, videos, and artworks. There are an estimated 500,000 individual items.

The only documentation center and research venue for international art tendencies and movements from the 1960s onward in Hungary (fluxus, performance, conceptual art, installation art, sound poetry, radio and sound art, visual poetry, artists' books, mail art, artists' stamps, artists' postcards, artists' periodicals, copy art, samizdat, computer art, video art, public art, street art, gender, etc.).

The collection of **sources available to the public** at the Artpool Art Research Center covers 400 meters of shelving (artists' document folders, approximately 8,000 books and catalogs and 5,000 periodicals).

According to our computer databases, we have documentation from or about 7,200 artists, artist groups and art institutions.

In addition to the traditional library and archive materials, the following special sources are available for research:

 Sound Archive. About 1,250 cassettes or CDs and 200 LP records are accessible to researchers (the oldest items are from 1972). This archive holds approximately 2,000 sound pieces or sound documents. The most substantial part of the archive is made up of sound recordings by György Galántai (interviews, documentation of lectures, performances, banned punk-rock music of the 1980s, new wave), while the rest of the collection (sound works, sound poetry, new music recorded on cassettes, records and CDs) has been acquired in exchange for Artpool's publications over the years. 400 cassettes with sound pieces of the 1970s and 1980s were donated to Artpool by Klaus Groh. Individual documents or works of the sound archive are regularly broadcast on various radio programs.

For a list of the digitized sound material, visit www.artpool.hu/sound/

Video Archive. This archive contains about 2,000 digitized VHS cassettes and DVDs (about 2,500 hours worth). The oldest items are video transcripts of experimental films of the Balázs Béla Studio and cultural documents that have been recorded from Hungarian TV since 1984. Artpool's own recordings, Gábor Tóth's recordings and donations, exchanged materials, and video works received as contributions to Artpool's projects since 1992 (including video anthologies and works, performance videos, fluxus, actionism, scenes from alternative theatre, independent films, reports on festivals, etc.) have significantly enlarged the archive.

For a complete list of the digitized videos, visit www.artpool.hu/video/

**Photo Archive.** This archive contains about 15,000 photographs and slides, documenting the art events and culture of Hungary from the early 1970s, art photographs, and reproductions of artworks and photo documents of projects organized by Artpool in the 1980s. György Galántai took the majority of the photographs; other significant photographers in the archive include Dóra Maurer, László Lugosi Lugo, Attila Pácser, Júlia Veres and László Haris.

**Posters** of underground, avant-garde, experimental art events, exhibitions, festivals and concerts from the 1970s onward. Around 3,000 pieces (of which ca. 1,100 pieces are the deposit of Tamás Szőnyei). The Hungarian art posters, which include a significant number of posters of alternative, underground, pop-rock and new wave concerts, have recently been digitized and have thus become more accessible to researchers.

### THE COLLECTIONS

Through its artistic exchanges, connections and organizational activities, and with the help of donations and deposits from artists, Artpool has accumulated several collections of worldwide significance that are unique in Hungary. Among others, the archive holds the following collections: Artistamps, Artists' Bookworks, Visual Poetry, Artists' Periodicals, Sound Poetry, Hungarian Conceptual Art from the 1970s and 1980s, Mail Art, etc.

The **Hungarian materials dating from the early 1970s** in the collection of the Artpool Art Research Center consist mostly of conceptual art works, photo/slide works, photo-documents, artists' postcards, cartoons, artists' publications, artists' posters, concrete and visual poetry works, as well as works received as a result of international contacts with artists (publications, small prints, visual poetry works). Provenance of this part of the collection: partly as a deposit by György Galántai, and partly as gifts by György Galántai, Gábor Tóth, Dóra Maurer, Imre Bak, Gábor Attalai, etc. Some complete projects can also be found (*"Tükör/Mirror/Spiegel/Miroir"*, Balatonboglár Chapel

Studio, 1973, organized by László Beke; "Szövegek/Texts", Balatonboglár Chapel Studio, 1973, organized by Dóra Maurer and Gábor Tóth).

**From the end of the 1970s:** As a result of the Galántai–Artpool projects, a considerable quantity of artworks and documents arrived continuously from Hungary and abroad, which facilitated the establishment of several international collections, among them probably one of the world's largest artistamp collections with more than 9,000 individual sheets of stamps (including the estate of the Canadian artist and philatelist Mike Bidner).

Some complete projects from the end of the 1970s and the 1980s:

Complete materials of the "*Museum of Hungarian Avant-garde Art*" project by András Bán from 1979 with the participation of 46 Hungarian artists – donated to Artpool in 1991.

*"Buda Ray University",* a network project by György Galántai based on his correspondence with Ray Johnson (1982–1988). The number of participating artists over the years reached 580.

Complete materials of the exhibition "*Hungary can be yours! / International Hungary*" (an exhibition of "historical significance" held at the Young Artists' Club of Budapest in 1984 with works by 110 artists).

Collection of Hungarian Samizdat Art (art and literary reviews, publications, about 200 items).

The great majority of the archived materials of the ten-year "*DATA – Daily Action Time Archive*" (1980–1989) project by Pete Horobin (aka Peter Haining) from Scotland – donated to Artpool in 2010.

Complete materials of the "*Things To Think About In Space*" (Commonpress 37) project by Mario Lara (USA) from 1980 – donated to Artpool in 2010.

From 1992: The already existing collections are continuously growing with contemporary works thanks to Artpool's yearly international projects (curated by György Galántai) and the artistic

exchanges between Galántai and artists worldwide. (All important projects are documented on the Internet, where all the works can be accessed.)

The most interesting projects from the 1990s onward (with hundreds of international participants), which represent a significant addition to the collections, can be consulted on the pages of www.artpool.hu

### Donations, gifts, exchange partners

Throughout the years, Artpool received considerable amounts of documentary and collection materials from the following persons and institutions:

Gábor Attalai, Imre Bak, Vera Baksa-Soós, András Bán, László Beke, Mike Bidner, Julien Blaine, René Block, Ugo Carrega, Livia Cases, Patricia Collins, Francesco Conz, John Evans, Klaus Groh, Peter Haining, József R. Juhász / Studio erté, Tamás Kaszás, Béla Kelényi, Mario Lara, Dóra Maurer, Géza Perneczky, Giancarlo Politi, Guy Schraenen, Hans Sohm, Adriano Spatola, Gábor Tóth and others.

Ars Electronica, Baltic, Centre Georges Pompidou, C3 (Center for Culture & Communication), DAAD Berlin, Dokumenta Archiv, Ernst Museum, Essl Collection, Foksal Gallery Foundation, Forschungsstelle Osteuropa, Künstlerhaus Bethanien, Le Lieu – Centre en art actuel, Ludwig Museum – Budapest, MACBA, MUMOK, Műcsarnok / Kunsthalle, Trafó, WHW, ZKM, etc.

### - RESEARCH & EDUCATION

Art research (covering the period from the end of the 1950s), focus on discovering new sources of art and support of researchers with scholarships.

■ Organizing lectures on the history of contemporary art through cooperation with various university departments (including practical training and special classes for university students) and publishing anthologies about current topics in art as educational aids. (► pp. 502–503)

### ACCESSIBILITY OF THE ARCHIVE AND THE COLLECTIONS

The already processed and arranged collections in addition to the archive materials are free and accessible to researchers by appointment. Books, catalogs, and art documents are readily available, and video and sound documents can also be studied. Research is aided by free electronic databases, which are continuously expanded and updated.

In the case of significant research projects, arrangements can be made for the ongoing use of all research facilities. Since 1996, additional information (reviews, full-texts, bibliographies, chronologies, images and sound documents, etc.) has been available for researchers on Artpool's website: www.artpool.hu.

At the present time (2012), the majority of the special collections (except artists' books and a part of the mail art collection) are preserved in boxes and drawers in the Artpool Archive and only very limited research is possible. Although primary registers to all collections were created in the 1990s, the works are still not catalogued and "research-safe" storage conditions are not yet available. These facts make it difficult for researchers to locate relevant information. Only scholars working on significant research projects or preparing exhibitions are given access to selected pieces.

### - P U B L I C A T I O N S

### - PUBLICATIONS 1979-1989

#### - Newsletter / Review

Editors: György Galántai and Júlia Klaniczay; design, layout and production: György Galántai POOLWINDOW / POOL-LETTER (one page mail art newsletter, 30 issues [1980: 1–5, 1981: 6–18, 1982: 19–30], A4, photocopy) (> pp. 39, 44, 47–50)

AL (Aktuális / Alternatív / Artpool Levél) [Actual / Alternative / Artpool Letter], 1983–1985, 11 issues, (Nos. 1–9, A5, photocopied, Nos. 10, 11, A4, photocopied with offset cover, rubber stamp, with a circulation of 300–500, bookwork-like samizdat art magazine with several inserts and supplements and with English summaries for each issue (> pp. 76, 78)

Boxed edition of AL (Artpool Letter) 1–11, 1983–1985 (Artpool, Budapest, 2004), published in 15 copies. Assembled from the leftover original inserts and sheets (some missing pages were reprinted from the original template using the same photocopy technique)

- Radio Artpool, cassette release, cassettes 1-8, 1983-1987, Artpool, Budapest (> p. 80)

- Bookwork publications (design and production: György Galántai):

■ *The Artpool*, 1980, A6, 18 pages, offset, foldout bookwork (it simultaneously functioned as the first issue of the *Poolwindow* newsletter) (► pp. 39, 47)

■ *Textile Without Textile (Textil – textil nélkül)*, Galántai–Artpool, Budapest, 1980. Original works in an A4 format silk-screened folder, in a variety of techniques by 54 artists from various countries, 300 numbered copies (► p. 43)

■ *ART* + *POST* (*Művészet és Posta*), 1981, four A6 booklets in an envelope, offset, ca. 200 copies. (The series containing the Hungarian translation of articles and studies about correspondence art was published to prepare the first exhibition of Hungarian mail artists. The fourth booklet was also the catalog of the exhibition.) (► p. 55)

■ *ART-UMBRELLA (Művészet-Esernyő),* 1981, bookwork-catalog, A6, offset, with color foil cover, 97 numbered copies. 104 works by 33 Hungarian artists (► p. 58)

Artpool's Ray Johnson Space (I–III.), Artpool, 1983, bookwork, 4–4 copies

Artpool's Ray Johnson Book / Four Letters, 1985, A4, 120 pages, photocopy, 10 numbered copies (- p. 59)

■ *To live in a negative utopia, 1982–1987,* A5, 34 pages booklet, photocopy, 100 numbered copies. An edition of selected "answers" by 32 artists to Ray Johnson's second "add to" letter (► p. 95)

■ *Everybody with Anybody*, Artpool, 1982, A5, offset, rubber stamp, in a plastic bag, 300 numbered copies. Bookwork-catalog with photos, original rubber stamps and articles by György Galántai, Miklós Erdély, Albert Kováts and György Szemadám in Hungarian and in English. Catalog of the rubber stamp event, 1982 (supplement to the catalog: call, invitation and poster) (▶ p. 65)

Stamp + Rubber Stamp, Artpool, 1982, 17x15 cm, silk-screened, offset, collage, rubber stamp, cardboard cover, folder-like, 125 numbered copies. A publication compiled and conceived by György Galántai to honor those 22 Hungarian artists, who participated both in Artpool's artistamp and rubber stamp project

■ World Art Post, Artpool, 1982, A4 landscape format, offset, silk-screened plastic foil cover, ca. 900 copies. An album of 27 sheets (28 stamps each) of stamps designed by 550 artists from 35 countries – with essays and studies on artistamps in English by Peter Frank, E. F. Higgins, László Beke, etc., along with a comprehensive bibliography. Editors: György Galántai and Júlia Klaniczay. Published on the occasion of the "World Art Post" exhibition, 1982 (► p. 72)

Commonpress 51, "Hungary", Artpool, Budapest, 1984, 15 copies (cover: silk-screened plastic foil and a color offset tourist prospectus, inside: photocopy) – catalog of the exhibition "Hungary Can Be Yours! / International Hungary"

Commonpress 51, "Hungary", Artpool, Budapest, 1984–1989, 300 copies, offset. Printed version of the original catalog (> p. 83)

■ *The Artpool – Documentation 1979–1984,* edited and produced by György Galántai, Artpool, Budapest, A4, ca. 70–80 pages, photocopy eventually with collaged photos, artistamps, rubber stamp prints. 1984: series I–IV, (5 copies each), 1985: V (10 copies), VI (6 copies), 1986: VII (6 copies), 1987–88: VIII (22 copies)

### **PUBLICATIONS FROM 1992**

#### Documentary yearbooks

Artpool 1992 Artpool 1993 Artpool 1994 (A4 spiral bound, with original documents, photocopy)

#### - Artpool booklets

(A5 booklets with Hungarian translation of source texts)

Friedman, Ken: *Fluxus 1992,* Artpool, Budapest, 1992, 20 p.

Network utópiák. A mindenüttlevés művészete. Részletek az 1993-as On Line szimpózium anyagából [Network Utopias. The Art of Being Everywhere. Excerpts from the On Line Symposium, 1993], selected by Robert Adrian X., Artpool, Budapest, 1993, 16 p.

Válogatás Ben Vautier írásaiból [Texts by Ben Vautier, a selection], Artpool, Budapest, 1993, 36 p.

Maciunas, George: *Írások, diagramok* [Writings, Diagrams], edited by Annamária Szőke, Artpool, Budapest, 1993, 24 p.

Hangköltészet [Sound Poetry], anthology edited by and introductory study: Endre Szkárosi, Artpool, Budapest, 1994, 42 p.

Kaprow, Allan: Assemblage, environmentek & happeningek [Assemblage, Environments & Happenings], edited by and afterword: Annamária Szőke, Artpool, Budapest, 1996, 42 p.

Hyper text + Multimédia, edited by and afterword: János Sugár, Artpool, Budapest, 1996, 64 p. (second corrected edition: Artpool, Budapest, 1998)

### - Catalogs and project documentations

■ *Artpool's Faxzine*, Artpool, Budapest, 1992 (A5, 24 pages, photocopy, English), booklet documenting the Networker Congress Budapest event, designed, edited and produced by György Galántai (► pp. 137–138)

■ *FLUX FLAG, Fluxus Zászló,* Artpool, 1992 (A4, monochrome and color photocopy 94 pages, printed in 100 numbered copies). Publication designed, edited and produced by György Galántai with the use of the artists' documents and photographs of the exhibited fluxus flags (► p. 144)

■ *NETWORKER POST,* Artistamp Museum of Artpool, Budapest, 1992–93 (A4, photocopy, 100 pages in a folder, 150 copies). Stamp sheets, with 5x4 artistamps each, by 100 artists (► p. 143)

■ FLUXMOST, Artpool, 1993 (A4, offset, 4 pages), test issue of a planned review (► pp. 151–152)

■ *Polyphonix 26 – Budapest*, Artpool, Budapest, 1994 (A4, offset, 16 pages, English–Hungarian). Catalog of the Sound Poetry Festival organized by Artpool and Polyphonix Association (Paris) in Budapest, 1994, with biographies and photos of the participating artists (► pp. 190–191)

■ *Networker Bridge*, Artpool, Budapest, 1994 (A5 booklet assembled from 8+1 A4 sheets folded in two, b&w and color photocopy). 64 tarot-card images, a bookwork by György Galántai in homage to the networker friends of Artpool (► p. 143)

Sajnos István szövegei [István Sajnos texts], Artpool, Budapest, 1995 (A5, photocopy, 44 pages, Hungarian), booklet documenting the sajnos [alas] project (> p. 207)

■ Video-Expedition in the Performance-World, Artpool, Budapest, 1995 (A4, offset, 32 pages, English– Hungarian). Catalog of the performance-video festivals organized by Artpool and summary of the Year of Performance including description of, and information on, the videos, photographs, brief introductory notes by some experts of the topic, with index. Edited by Júlia Klaniczay, designed by György Galántai (► p. 206)

■ *Monument Square Postcards,* Artpool, Budapest, 1997 (an edition of 56 cards selected from the 134 works received for the project to transform a postcard showing Budapest's Heroes square) (► p. 222)

The Year of Installation at Artpool: Installation Project 1998, Artpool, Budapest, 1999 (A4, 32 pages, offset).
 Catalog of the project and the events held during "The Year of Installation" (English–Hungarian) (excerpts
 pp. 228, 237–240)

■ *Marcel Duchamp Szimpozion 1987* [Marcel Duchamp Symposium 1987], Artpool, Budapest, 2007 (A4, digital print, 62 pages, Hungarian), publication with the "Five minute lectures" held at the symposium in 1987 by 21 leading Hungarian artists and art critics

Hommage à Marcel Duchamp, Artpool. Budapest, 2007 (A4, color digital print, 100 copies, 143 pages + insert: English summary of the "Five minute lectures"). A bookwork-catalog, an imprint of the website documenting the event (symposium, concerts and exhibition) "In the Spirit of Marcel Duchamp" organized by György Galántai (Artpool) and Péter György (Department of Aesthetics at the Eötvös Loránd Univ.) in 1987 (> pp. 91–93)

■ *Robert Watts: Flux Med,* Artpool, Budapest, 2008, 48 pages. Exhibition catalog with essays by Francesco Conz, Larry Miller and Geoffrey Hendricks (English–Hungarian) (► p. 456)

#### Books

Galántai, György – Klaniczay, Júlia (eds.): Galántai, Életmunkák / Lifeworks 1968–1993, Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, 318 p. (English–Hungarian)

Kaprow, Allan: Assemblage, environmentek & happeningek [Assemblage, Environments & Happenings], Artpool – Balassi Kiadó – BAE Tartóshullám, Budapest, 1998, 75 p. (edited by and afterword: Annamária Szőke)

Koppány, Márton (ed.): *Idegen az ajtóban*, [Stranger at the door], Artpool – Balassi Kiadó, Budapest, 1999, 124 p.

Szőke, Annamária (ed.): A performance-művészet [Performance Art], Artpool – Balassi Kiadó – Tartóshullám, Budapest, 2000, 346 p.

Beke, László – Bálint, Anna (ed.): Poipoi, Artpool – Műcsarnok, Budapest, 1998, 40 p.

Szőke, Annamária (ed.): *Diagramok: Gondolat-térképek* [Diagrams: Mind Maps], Artpool – Műcsarnok, Budapest, 1998, 51 p.

Havasréti, József – K. Horváth, Zsolt (eds.): Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon [Avant-garde: Underground: Alternative: Pop Music, Art and Subculture in Hungary], Kijárat Kiadó – Artpool Művészetkutató Központ – PTE Kommunikációs Tanszék, Budapest – Pécs, 2003, 239 p. (► p. 343)

■ Klaniczay, Júlia – Sasvári, Edit (eds.): *Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973* [Illegal Avant-garde, the Chapel Studio of György Galántai in Balatonboglár 1970–1973], Artpool – Balassi, Budapest, 2003, 460 p. (► p. 325, excerpts ► pp. 23–32, 326)

■ Klaniczay, Júlia – Szőke Annamária (eds.): *FLUXUS. Interjúk, szövegek, események–esetek* [FLUXUS. Interviews, Texts, Events], Artpool – Ludwig Múzeum, Budapest, 2008, 350 p. (► p. 457)

Havasréti, József: Széteső dichotómiák. Színterek és diskurzusok a magyar neoavantgárdban [Dichotomies Falling Apart. Scenes and Discourses in the Hungarian Neo-avantgarde], Gondolat Kiadó, Budapest – Artpool, Budapest – PTE Kommunikáció- és Médiatudományi Tanszék, Pécs, 2009, 256 p.

Tamkó Sirató, Károly: A Dimenzionista Manifesztum története. A DIMENZIONIZMUS (nemeuklidészi művészetek) I. ALBUMA. Az avantgárd művészetek rendszerbe foglalása [The History of the Dimensionist Manifesto. Album I of Dimensionism (non-Euclidean arts). The Systematization of Avant-Garde Arts], Artpool – Magyar Műhely Kiadó, Budapest, 2010, 198 p. (in Hungarian). Texts edited and notes written by: Júlia Klaniczay. Postscript by: László L. Simon. Book supplement: Manifeste Dimensioniste, 1936, 2 p. (reprint of the French original) (► p. 473)

Artpool 30 kronológia 1979–2009 [Artpool 30 Chronology 1979–2009], edited by Júlia Klaniczay, Artpool, Budapest, 2010, 100 p.

Abajkovics, Péter – Székely, Ákos (eds.): Leopold Bloom Planetoida, Artpool, Budapest – Magyar Műhely Kiadó, Budapest, 2012, 240 p. (English–Hungarian)

#### - Indexes, Bibliographies

(compiled from materials and documents preserved in the Artpool Art Research Center)

Bényi, Csilla: *Művészeti események a Bercsényi Klubban 1963–1987* [Art Events in the Bercsényi Klub 1963–1987], Ars Hungarica, 2002/1., pp. 123–165.

Bényi, Csilla: A Bercsényi 28–30 című kiadvány repertóriuma [Index of the periodical "Bercsényi 28–30"], Ars Hungarica, 2002/2. pp. 387–410.

Bényi, Csilla: A hetvenes-nyolcvanas évek alternatív zenei életének dokumentumai az Artpoolban [Index of the documents on the alternative music scene in Hungary in the seventies and eighties], in: Havasréti, József - K. Horváth, Zsolt (eds.): Avantgárd: underground: alternatív. Popzene, művészet és szubkulturális nyilvánosság Magyarországon [Avant-garde: Underground: Alternative: Pop Music, Art and Subculture in Hungary], Kijárat Kiadó – Artpool Művészetkutató Központ – PTE Kommunikációs Tanszék, Budapest – Pécs, 2003, pp. 122–131.

Bényi, Csilla: A konferencia témájához kapcsolódó alternatív/underground zenei események 1977–1989. Válogatott kronológia az Artpool archívumában található dokumentumok alapján, [Chronology of alternative / underground concerts 1977–1989, based on documents to be found in the archives of Artpool], in: Havasréti, József – K. Horváth, Zsolt (eds.): op. cit., pp. 225–239.

Bényi, Csilla – Galántai, György – Sasvári, Edit: Eseménytörténet 1966–1974 [Chronology of Events 1966– 1974], in: Klaniczay, Júlia – Sasvári, Edit (eds.): Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973 [Illegal Avant-garde, the Chapel Studio of György Galántai in Balatonboglár 1970–1973], Artpool–Balassi, Budapest, 2003, pp. 91–190.

Bényi, Csilla: Underground/alternatív/szamizdat irodalmi és képzőművészeti periodikumok bibliográfiája [Bibliography of Underground/alternative/samizdat periodicals of art and literature], in: Deréky, Pál – Müllner, András (eds.): Né/ma? Tanulmányok a magyar neoavantgárd köréből [Né/ma? Studies about the Hungarian Neo-avantgarde], Aktuális avantgárd 3., Ráció Kiadó, Budapest, 2004, pp. 348–366.

Bényi, Csilla: AL / Artpool Letter – Aktuális Levél 1983–1985 (Repertórium) [Index of AL / Artpool Letter 1983–1985], Ars Hungarica, 2004/2., pp. 406–433.

Galántai, György: Művészeti kapcsolat és kapcsolatból művészet. Kísérlet a magyar kapcsolat- és küldeményművészet kronológiájának összeállítására [Art correspondence and art from correspondence. An attempt to compile a chronology of Hungarian correspondence art and mail art], in: Beke, László (ed.): Mail Art, Műcsarnok, Budapest, 1998, pp. 21–59. (Updated version online at: www.artpool.hu/MailArt/krono.html)

Galántai, György: *AL 1–11 tematikus tartalom* [AL 1–11, thematic index], www.artpool.hu/Research/ ALonline.html, 2007

Irodalomjegyzék (a Balatonboglári Kápolnaműterem történetéhez), [Bibliography of the history of the Chapel Studio in Balatonboglár], in: Klaniczay, Júlia – Sasvári, Edit (eds.): op. cit., pp. 443–449.

Sasvári, Edit: Levéltári forrásjegyzék (a Balatonboglári Kápolnaműterem történetéhez) [List of Source Documents (related to the history of the Chapel Studio in Balatonboglár)], in: Klaniczay, Júlia – Sasvári, Edit (eds.): op. cit., pp. 407–441.

## -FINANCIAL BACKGROUND

The Artpool Art Research Center has been supported financially by the Municipality of Budapest from 1992 to 2010, based on the bilateral contract of public service between the Municipality and the Artpool Foundation. Since 2000, further financial support has been provided based on the bilateral contract of public service between the Ministry of Education and Culture (Ministry of National Resources / Ministry of Human Resources) and the Artpool Art Research Center. The latter has been the chief source of Artpool's operation since 2010. The institution also applies for further grants every year with varying success, in order to organize large-scale events (symposia, festivals, invitations of artists from abroad, printed publications), to continue with the archival project of organization and description of the special collections, and also to preserve VHS videos, sound cassettes, etc. through digitization. Since 2010, the cuts in funds allocated for culture and the austerity measures have rendered the operation of nonprofit institutions virtually impossible in Hungary, since the private sector does not support culture; thus, Artpool will have to find a new way to ensure its future operation. The most viable long-term solution would perhaps be for Artpool to operate as a branch of a state sponsored or private museum or institution, ensuring a solid financial background.

Between 1992 and 2012, further support to Artpool's art projects came from:

Accademia d'Ungheria in Roma, Budapest Bank Foundation for Budapest, Cultural Committee of the City of Budapest, C3 Foundation, Canadian Embassy, ERSTE Foundation, Budapest Festival Center, Goethe-Institut Budapest, Ministry of Telecommunication, Hungarian Cultural Centre London, Institut Français de Budapest,

Institut Hongrois Paris, Istituto Italiano di Cultura, Hungarian Artists' Foundation, Hungarian University of Fine Arts, Mozgókép Alapítvány [Motion Picture Foundation], Nemzeti Civil Alap [National Civil Fund], Nemzeti Kulturális Alap [National Cultural Fund], Österreichisches Kulturinstitut Budapest, Polish Institute Budapest, Pro Helvetia, Raiffeisen Bank, The Royal Netherlands Embassy, Soros Foundation, Summa Artium Kht., Szépművészeti Múzeum / Museum of Fine Arts (Budapest), Szerencsejáték Zrt. [Hungarian Lottery Company], Tranzit Hungary Association

# -STAFF

## ARTPOOL ART RESEARCH CENTER'S STAFF IN 2012

artistic director: György Galántai director / managing director: Júlia Klaniczay archivist: Dóra Halasi part time archive assistants: Kata Benedek, Eszter Greskovics, Viktor Kótun web editing: Márton Kristóf

## - ARTPOOL's STAFF AND SCHOLARSHIP HOLDERS 1979–2012

### — Founding members

György Galántai (artistic director) – art projects, publications, exhibitions, Artpool website (from 1979) Júlia Klaniczay (director) – management, archive, international contacts, publications, database, Artpool website (from 1979)

## - Co-workers

**professional work** (archivist, archive assistant, exhibition assistance, photo-video documenting, webpages, text and image processing, sound and video digitizing, etc.):

Katalin Aknai (1993), Annamária Bálint (1996–2000), Zsófia Beke (1995–1996), Beáta Bencsics (2003–2004), Kata Benedek (2012–), Csilla Bényi (1999–2003), Pál Bial (2001–2005), Judit Bodor (1999–2000, 2002–2004), Viktória Boros (1999–2000), Livia Cases (1999), Krisztina Dékei (1992–1993), Ibolya Erdős (1995–1996), Judit Fischer (2006, 2007), József Fülöp (2003–2004), Júlia Gergely (1996), Xénia Golub (2001), Eszter Greskovics (2010–), Zsolt Hájos (2001–2003), Dóra Halasi (2005–), Dóra Hegyi (1993), Beáta Horváth (1993–1994), Marianna Ivanics (1992–1993), Katalin Izinger (2001), Tímea Junghaus (1994), Viktória Kassai (1997–1998), Tamás Kaszás (2000–2007), Zsuzsanna Kiss (2004–2007), Krisztián Kolozsvári (1998–1999), Bálint Komenczi (1999), Márton Kristóf (2006–), Viktor Kótun (2008–), Helga László (1991–1992), Eszter Lázár (1994–1996), Fruzsina Lengyel (2008), Enikő Melegh (2009), Edit Molnár (1994–1996), Annamária Németh (2009–2011), Dóra Pelczer (2010), Tünde Pintér (1998), Bernadett Piskolti (2000), Fatime Plótár (1996–1998), Márta Rácz (2004–2006), Emese Rajsli (1993–1995), Anna Sebő (2002–2004), Emese Süvecz (1994–1996), Dóra Gabriella Sós (2012), Ágnes Szikra (1999–2001), Szilvia Szabó (2003, 2006), Tekla Szabó (2001), Andrea Tarczali (2001), Katalin Timár (1987, 1993), László Tölgyes (1995–1996, 2008–2009), Koppány Varga (1992–1993)

■ informatics (database, system administration): Róbert Balázs P. (1993, occasionally till 2000), Csaba Tornyossy (2004–), László Tölgyes (1995–2004)

administration, finance assistants: Márta Antal (2005–2006), Ágnes Sali (2006–2011), Emil Tóth (2011–)

#### Internship / Professional training

from Hungary (mostly students in Art History or Communication at the Eötvös Loránd University and the Pázmány Péter Catholic University): Katalin Aknai (1993), Eszter Balogh (2008), Beáta Bencsics (2003), Kata Benedek (2012), Csilla Bényi (1999), Andrea Berei (2011), Pál Bial (2000), Lóránt Bódi (2008), Judit Bodor (1999), Rebeka Erdei (2010), Barbara Follárd (1999), Ágnes Galántai (2004), Xénia Golub (2001), Eszter Greskovics (2010), Lilla Habók (2009), Dóra Halasi (2005), Orsolya Hangyel (2002–2003), Dóra Hegyi (1993), Zita Heim (2007), Veronika Hermann (2009), Viktória Horváth (2003), Eszter Hörcher (2007), Andrea Illés (2012), Katalin Izinger (2001), Linda Katona (2008), Zsuzsanna Kiss (2004), Orsolya Kolozsi (2005), Viktor Kótun (2008), Eszter Lázár (1994), Fruzsina Lengyel (2007), Anna Lukácsi (2000), Enikő Melegh (2009), Edit Molnár (1994), Annamária Nagy (2010), Annamária Németh (2009), Eszter Neuberger (2011), András Gergely Pálffy (2007), Dóra Pelczer (2010), Marianna Péntek (2007), Nóra Petrovics (2001), Bernadett Piskolti (2000), Viktória Popovich (2009), László Ruszty (2010), Éva Schulze (2000), Anna Sebő (2001), Dóra Sitku (1995), Dóra Gabriella Sós (2009, 2011–2012), Szilvia Szabó (2002–2003), Tekla Szabó (2001), Viktória Szabó (2009), János Szoboszlai (1993), Andrea Tarczali (2001), Katalin Timár (1986), Tünde Török (2008)

from abroad: Alessandro Carrieri, Italy (2011); Irish Pearl Del Rosario, University of California, Los Angeles (2008); Krisztina Miller, Universität Siegen, Visual Studies and Art History Department (2005); May-Ella Reid-Marr, Education Abroad Program of University of California and Wisconsin (2004–2005); Michelle N. Sawyer, Education Abroad Program of University of California and Wisconsin (2007); Jessica A. Schoen, University of California, Santa Barbara (2009); Alison Vance, Education Abroad Program of University of California and Program of University of California and Program of University of California and Program of University of California, Santa Barbara (2009); Alison Vance, Education Abroad Program of University of California and Program of Un

Wisconsin (2004); Christina Erin Wallace, Education Abroad Program of University of California and Wisconsin (2005–2006)

### - Project grants

István Antal (Gergely Molnár's writings), Csilla Bényi (The history and index of AL / Artpool Letter; Photo documentation of the 1970s and 1980s), Pál Bial (Mail art in Hungary, 1971–1987), Judit Bodor (Archiving contemporary art / Contemporary art archives), András Bohár (Documentation of István Haraszty), Sabine Fazekas (Robert Filliou), József Havasréti (Esthetics and /medial/ archeology of Artpool Letter), Beáta Hock (Research on performance art in Hungary), András Kapitány (Miklós Erdély CD-Rom), Júlia Katona (Research on performance art in Hungary), Mária Katona (World Art Post documentation), Klára Kiss-Pál (Correspondence art of Ray Johnson), Hajnalka Kovács (Cataloging the artistamps at Artpool), Viktor Kótun (Fluxus videos), Eszter Lázár (Artists' publications), Edit Sasvári (The Chapel Studio in Balatonboglár; art samizdats), Zoltán Sebők (Memetics, cultural viruses), Zsolt Sőrés (Avant-garde film), Bálint Szombathy (Szombathy Art 1969–1999)

#### - Occasional contributors (for the participants of art projects, see the chronology)

preparing, organizing, curating exhibitions or art events: Ágnes Bárdos Deák, Kata Bodor, Judit Geskó, György Jovánovics, Dóra Maurer, Eszter Radák, Endre Szkárosi, István Szigeti, Erzsébet Tatai

exhibition assistants: Levente Bálványos, Péter Tamás Halász, Ádám Kokesch, Géza Nyíry, Anna Szigethy

#### publications

(photo, video, DTP, etc.): Imre Arany, Balázs Czeizel, László Lugosi Lugó, György Makky, Attila Pácser (translation, editing): Eszter Babarczy, Gabriella Bartha, László Beke, Judit Borus, Katalin Cseh, Klára Csűrös, Orsolya Dézsán, Péter Fuchs, Adrian Hart, Beáta Hock, Attila Horányi, Ágnes Ivacs, Péter Klaniczay, Márton Koppány, Ágnes Madarász, József Maleczki, Éva Pálmai, Annamária Róna, Tamás Sajó, Krisztina Sarkady–Hart, Edit Sasvári, György Somogyi, János Sugár, Andrea Szekeres, Ágnes Szikra, Endre Szkárosi, Annamária Szőke, Jasmina Tumbas, Gábor Thurza

## -OUR VISITORS

In the period from 1979 to 2012, numerous international artists, art historians, curators and university/museum professionals visited the Artpool Archives and the Artpool Art Research Center for reasons of liaising, research, preparing/implementing joint projects. Included among them were:

Robert Adrian X., Demosthenes Agrafiotis, Gábor Altorjay, Eric Andersen, Zdenka Badovinac, Diana Baldon, Anna Banana, Zuzana Bartošova, Lilian Bell, Ivo Binder, Tim Blackwell, Julien Blaine, René Block, Jaap Blonk, Francesca Boenzi, Oliver Botar, János Brendel, Amy Bryzgel, Bujdosó Alpár, Dmitrij Bulatov, Charlton Burch, Karen Burke, Joachim Burmeister, Monty Cantsin, Guglielmo Achille Cavellini, Joseph Celli, Christophe Cherix, Binna Choi, Buster Cleveland and Diane Sipprelle, Thanos Chrysakis, Piermario Ciani, Colm Clarke, Ryosuke Cohen, Gaetano Colonna, Cosmin Costinas, David Crowley, Philip Dadson, Juliane Debeusscher, Robert Delford Brown, Kirsten Dehlholm, Richard Demarco, Ana Devic, Malcolm Dickson, Pascal Dombis, Lucrezia De Domizio Durini, Doyon/Demers, Arnold Dreyblatt, Charles Dreyfus, Övül Durmusoglu, Paul Dutton, Mauricio Dwek, Danilo Eccher, Fritz Emslander, Leif Eriksson, Wolfgang Ernst, members of the group Factor44, James Warren Felter, Silvie Ferré, Roksana Filipowska, Giovanni Fontana, Branko Franceschi, Nicola Frangione, Peter Frank, Jean-Yves Fréchette, Cristina Freire, Ivan Ladislav Galeta, Izabel Galliera, Katarina Gatialova, Alain Gibertie, Michel Giroud, Malcolm Goldstein, Ewa Gorzadek, Gustavo Grandal Montero, Natalie Gravenor, Lucia Gregorová, Daniel Grúň, Trever Hagen, Peter Haining, Heidrun Hamersky, Volker Hamann, Al Hansen, Bernard Heidsieck, John Held Jr., Geoffrey Hendricks, Jon Hendricks, Michael Hernandez de Luna, Wulf Herzogenrath, Dick Higgins, Judith Hoffberg, Jens Hoffmann, Sophie Hope (B+B), Michel Hosszú, Joël Hubaut, Roddy Hunter, Grita Insam, members of Inter/Le Lieu, Seiei Jack, Ernst Jandl, Janis Jefferies, Jean-Baptiste Joly, Joan Jonas, József R. Juhász, Judit Kele, Klara Kemp-Welch, Ed and Nancy Kienholz, Alison Knowles, Július Koller, Franz Krahberger, Wojciech Krukowski, Angela and Peter Küstermann (Netmail), László Lakner, Jean-Jacques Lebel, Ginny Lloyd, Niels Lomholt, Barbara London, Miguel Lopez, Arrigo Lora-Totino, Christine Macel, Jackson Mac Low, Mamax (Margarete Jahrmann and Max Moswitzer), Francesco Masnata, Bartomeu Mari, Richard Martel, Tonya McMullan, Kenneth McRobbie, Jonas Mekas, Werner Meyer, Eugenio Miccini, Meda Mladek, François and Vera Molnár, Emilio & Franca Morandi, Michael Morris, David Moss, Joanna Mytkowska, Paul Nagy, Maurizio Nannucci, Phil Niblock, Boris Nieslony, Rea Nikonova, Orlan, Helène and Paul Panhuysen, Tibor Papp, Ben Patterson, Géza Perneczky, Nathalie Perreault, Emily Pethick, Natasa Petresin-Bachelez, Ignas Petronis, Stefania Piga, Piotr Piotrowski, Malgorzata Potocka, Daria Pyrkina, Radio Free Dada (Turk LeClair), Magdalena Radomska, Christian Rattemeyer, Annett Reckert, Pierre Restany, Alain-Martin Richard, Péter Rónai, Barbara Rosenthal, Colette and Günther Ruch, Piotr Rypson, Ruth and Marvin Sackner, Jean-Claude Saint-Hilaire, Robert Saunders and Kala Ladenheim, Sharla Sava, Wolfgang Schlott, Astrit Schmidt-Burkhardt, Walter and Maria Schnepel, Guy Schraenen, Serge Segay, David V. Senior, Seiji Shimoda, Predrag and Maja Sidjanin, Rudolf Sikora, Gilbert and Lila Silverman, Baudhuin Simon, Adriano Spatola, Sven Spieker, Marko Stamenkovic, Petra Stegman, Barbara Steiner, Lilijana Stepančič, Kristine Stiles, Branka Stipančić, André Stitt, Enrico Sturani, Marinko Sudac, Miško Šuvaković, Anne Tardos, Patricia Tavenner, Anne Thurmann-Jajes, Inna Tigountsova, Andrej Tisma, Jean-Pierre Thibaudat, Chico Toledo, Endre Tót, Vincent Trasov, Julie Andrée Tremblay, Jasmina Tumbas, Tjebbe van Tijen, Edwin Varney, Ben Vautier, Gretchen Wagner, Jon Wakeman, Patryk Wasiak, Karen Wattson, Emmett Williams, Martha Wilson, Yunnia Yang, Lynn Zelevansky, Magda Ziolkowska

# -RESEARCH SUPPORT

## - DISSERTATIONS (MA or PhD)\*

based on research conducted at Artpool and/or realized with the help of Artpool publications or online content

#### MA dissertations

Ladányi, József: 1970-es évek magyar művészete. Egy avantgarde kiállítás-sorozat eseménytörténete: Balatonboglári kápolnatárlatok 1970–73 [Hungarian Art in the 1970s. The Story of an Avantgarde Exhibition Series: Balatonboglár Chapel Exhibitions 1970–1973], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 1985

Timár, Katalin: *Kapcsolatművészet* [Correspondence Art], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 1990

Dékei, Krisztina: Szövegtípusok a magyarországi konceptuális művészetben. A kezdetek (1970-1974) [Texts Types in Hungarian Conceptual Art. The Beginnings (1970–1974)], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 1992

Kapitány, András: Erdély Miklós (CD-rom) [Miklós Erdély], Hungarian Univ. of Fine Arts, 1996

Hornyik, Sándor: Kreativitás és képzőművészet. Az INDIGO csoport tevékenysége, 1978–1986 [Creativity and Visuality. The activity of the INDIGO Group, 1978–1986], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 1998

Bényi, Csilla: Alternatív művészeti események a Bercsényi Klubban [Alternative Art Events in the Bercsényi Klub], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2001

Martore, Vanessa: Le avanguardie ungheresi e la poesia sonora [Hungarian Avant-garde and the Visual Poetry], Università degli Studi di Roma "La Sapienza", 2001

Novák, Petra: *Hogyan kapcsolódik a XX. század művészete a gyerekrajzokhoz*? [The Connection between 20th-century Art and Children's Drawings], Apor Vilmos Catholic College, Dept. of Visual Education, Zsámbék, 2001

Bodor, Kata: Yoko Ono és a Fluxus: "Játssz bizalommal!" [Yoko Ono and Fluxus: "Play with Trust"], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2002

Radomska, Magdalena: Erdély Miklós – Miklós Erdély, Uniwersytet imienia Adama Mickiewicz Poznan, 2002
 Bial, Pál: Kísérlet a magyarországi mail art történetének felvázolására és kelet-közép-európai kontextusba helyezésére [An Attempt at Outlining the History of Mail Art and Placing It in a Central Eastern European Context], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2003

■ Izinger, Katalin: A székesfehérvári Szent István Király Múzeum művészkönyv-gyűjteménye, [The Artists' Books Collection of the King Stephen Museum of Székesfehérvár], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2003

Hangyel, Orsolya: Nicolas Schöffer munkássága, valamint a kinetikus és kibernetikus művészet magyarországi vonatkozásai [Nicolas Schöffer's Oeuvre and Hungarian Relevancies of Kinetic and Cyber Art], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2005

Kumin, Mónika: A magyarországi geometrikus művészet és kapcsolatai 1965 és 80 között [Geometric Art in Hungary and its Links between 1965 and 80], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2005

Földeáki, Nóra: Halász Péter [Péter Halász], Univ. of Theatre and Film Arts, 2006

Székely, Katalin: Konkoly Gyula munkássága a hatvanas-hetvenes években [Oeuvre of Gyula Konkoly in the 1960s and 70s], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2006

Csiki, Emese: "Nyoma van, de nincs árnyéka". A gumipecsét, mint médium, a Mail Art táborában ["It Leaves a Mark but Has No Shadow". The Rubber Stamp as a Medium in the Mail Art Network], Univ. of Pécs, Faculty of Music and Visual Arts, 2007

Bakk, Ágnes: Irodalmi performanszok [Literary Performances], Babes-Bolyai Univ., Kolozsvár / Cluj-Napoca, 2008

Cziráki, Szilvia: Vizuális költészet és képzőművészet kapcsolata Magyarországon 1945 után, [The Connection between Visual Poetry and Visual Art in Hungary after 1945], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2008

Kelecsényi, Krisztina: A Stúdió K története [History of Studio K], Univ. of Pannonia, Faculty of Humanities, Dept. of Theater History, Veszprém, 2008

\*The above dissertations are the ones whose publication we had heard about before our book went to print. According to our register in 2012, research is currently being conducted at the Artpool Art Research Center for another nine dissertations and twelve PhD projects.

Vass, Norbert: "Különben mindenkit csókoltatunk!" A punk születése és fogadtatása Magyarországon ["Anyway, Hi to You All!" The Birth and Reception of Punk in Hungary], Pázmány Péter Catholic Univ., Faculty of Humanities and Social Sciences, Piliscsaba, 2008

Brouillette, Amy: *Remapping Samizdat: Underground Publishing and the Hungarian Avant-Garde, 1966 to 1975,* Central European Univ., Dept. of History, Budapest, 2009

Eke, Mónika: *Montázs* [Montage], Univ. of Pécs, Faculty of Music and Visual Arts, Painting Dept., Pécs, 2009
 Hansági, Dorottya: *A szamizdat perifériáján* [On the Periphery of Samizdat], Univ. of Szeged, Dept. of Communication and Media Studies, Szeged, 2009

Meleg, Gábor: Az új érzékenység filmjei és azok előzményei a 80-as évek magyar filmtörténetében, [The Films of the New Sensibility and their Antecedents in the Hungarian Film History of the 1980s], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Institute for Art Theory and Media Studies, Budapest, 2009

Tóth, Laura: L'Internationale situationniste et Attila Kotányi, Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of French Studies, Budapest, 2009

Véri, Dániel: *Major János* [János Major], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2009

Bálind, Vera: A szerb-magyar neoavantgárd művészek kapcsolata a 70-es években [The relation between Serbian and Hungarian Neo-avantgarde Artists in the 1970s], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2010

Brückner, János: Intermediális jelenségek a neoavantgárd irodalom és képzőművészet terén, [Occurrences of Intermedia in the Neo-avantgarde Literature and Visual Art], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Hungarian Language and Literature, Budapest, 2010

■ Fehér, Dávid: Lakner László munkássága 1970–1980 között [Oeuvre of László Lakner 1970–1980], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2010

Fehér, Dávid: *Festői tradíció és az avantgárd kihívása Lakner László korai művészetében* [Painterly Tradition and the Avantgarde Challenge in the Early Art of László Lakner], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Aesthetics, Budapest, 2010

■ Fejes, Veronika: *Performance-kultúra Magyarországon. Az első hazai happening megszületése az 1960-*70-es évek "másszínházi világában" [Performance Culture in Hungary. The Birth of the First Hungarian Happening in the Alternative Theatrical World of the 1960s-70s], Univ. of Pannonia, Faculty of Modern Philology and Social Sciences, Theatre Studies, Veszprém, 2010

Horányi, Anna: A performansz történetének kezdetei Magyarországon "Kis magyar performancia" [The Early History of Performance Art in Hungary, "Little Hungarian Performancia"], Pázmány Péter Catholic Univ., Faculty of Humanities and Social Sciences, Institute of Communication and Media Studies, Piliscsaba, 2010

■ Komjáthy, Zsuzsanna: "Szellem gyökén" Megvalósítható-e a Kegyetlen Színház? ["The Root of Intellect", Can the Theatre of Cruelty Be Realised?], Univ. of Pécs, Faculty of Humanities, Department of Modern Literature, Pécs, 2010

Kovács, Anna Franciska: A nagyvárosi műfaj vidéken. Az elmúlt évtized budapesti és vidéki public art projektjeinek összehasonlítása, elemzése [A Big City Genre in the Provinces. A Comparative Analysis of the Past Decade's Public Art Projects in Budapest and in the Provinces], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Aesthetics, Budapest, 2010

Kutasy, Mercédesz: A CAYC története és magyar kapcsolatai [The History of CAYC and its Hungarian Connections], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2010

Lakatos, Gabriella: Kultúra és társadalom kapcsolata az A38 Hajó bemutatásán keresztül, Budapest College of Communication and Business, Faculty of Communication, Budapest, 2010

Matykó, Károly: Lo sviluppo della relazione di poesia e di suono nella letteratura Italiana nel novecento, Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Italianistic Studies, Budapest, 2010

Paréj-Nagy, Mária: Identitás-partitúra (Ladik Katalin) [Identity-score (Katalin Ladik)], Univ. of Szeged, Faculty of Arts, Szeged, 2010

Rózsás, Lívia: Háy Ágnes művészete – Háy Ágnes animációs és kísérleti filmjei [The Art of Ágnes Háy – Animation and Experimental Films of Ágnes Háy], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2010

Sós, Dóra Gabriella: Intermediális és interdiszkurzív jelenségek az Új Hölgyfutár című folyóiratban, [Occurrences of Intermedia and Interdiscursivity in the Review Új Hölgyfutár], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Budapest, 2010

Véri, Dániel: Medievalism in Contemporary Hungarian art (1990–2010), Central European University, History Department, Budapest, 2010

■ Fodor, Györgyi: *Hajas Tibor szépirodalmi munkásságának kanonizációs lehetőségei* [Opportunities to Canonise the Literary Oeuvre of Tibor Hajas], Babes-Bolyai Univ., Dept. of Hungarian Language and Literature, Kolozsvár / Cluj-Napoca, 2011

Kovács, Anna: A rendszerváltás előtti underground szubkultúra korabeli sajtó reprezentációja avagy "Minden nemzedéknek a maga földalattiját" [Underground Subculture in the Contemporaneous Media before the Change in the System, or "Every generation Has Its Own Underground"], Pázmány Péter Catholic Univ., Faculty of Humanities and Social Sciences, Institute of Communication and Media Studies, Piliscsaba, 2011 Kovács, Zsolt: "Az ellenzék ellenzéke". Az Inconnu-csoport politikai tevékenysége ["The Opposition of the Opposition". The Political Activity of the Inconnu Group], Pázmány Péter Catholic Univ., Faculty of Humanities and Social Sciences, Dept. of History, Piliscsaba, 2011

Lukács, Nóra: Magyar művészek Berlinben: DAAD ösztöndíjasok 1963 és 1989 között [Hungarian Artists in Berlin: DAAD Grantees between 1963 and 1989], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2011

Szántó, Ildikó: *Rezeption des Strukturalismus in der ungarischen Konzeptkunst* [Reception of Structuralism in Hungarian Conceptual Art], Humboldt-Universität zu Berlin Philosophische Fakultät III, Institut für Kunstund Bildgeschichte, 2011

Szilágyi, Zsuzsanna: *Magyar Universitas Program* [Hungarian Universitas Program], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2011

Timár, Sára: Culture socialiste et pratique sociale sous le régime de Kádár en Hongrie. L'exemple d'une maison de la culture de Budapest dans les années 1970, L'École des Hautes Études en Sciences Sociales, Spécialité "Territoires, espaces, sociétés", Paris, 2011

Titz, Noémi: *Performansz és Dokumentáció a 70-es évek Magyarországán* [Performance and Documentation in the 1970s in Hungary], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Institute for Art Theory and Media Studies, Budapest, 2011

■ Vilcsek, Andrea: Könyvtervezés – Könyvművészet – Könyvesztétika. A könyv mint műtárgy, [Book Design – Book Art – Book Esthetics. The book as artwork], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Aesthetics, Budapest, 2011

Árki, Tibor: Szemétművészet, aljakultúra és trash a fősodorbeli ízlés világában [Trash Art, Low Culture and Trash in the World of Mainstream Taste], Univ. of Pécs, Faculty of Music and Visual Arts, Pécs, 2012

Filipowska, Roksana: *Please Add to: The Mailing Practice of Ray Johnson and György Galántai,* The Univ. at Buffalo, State Univ. of New York, 2012

■ Greskovics, Eszter: *Az "R-kiállítás", 1970* [The "Exhibition R", 1970], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2012

Majsai, Réka: A hang alkalmazása a XX. századi képzőművészetben, különös tekintettel az Új Zenei Stúdió tevékenységére [Using Sound in 20th-century Fine Art, with Special Focus on the Activity of the New Music Studio], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2012

 Őze, Eszter: Gulyás Gyula – Body traces, Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2012

Tóth, Zsuzsanna: A Helyettes Szomjazók tevékenysége. A kulturális ellenállás formái a Helyettes Szomjazók művészetében [The Activity of Helyettes Szomjazók / Substitute Thirsters. The Forms of Cultural Opposition in the Art of Helyettes Szomjazók / Substitute Thirsters], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Media and Communication, Budapest, 2012

Tóth, Zsuzsanna: *Türk Péter munkássága 1989-től napjainkig* [The Oeuvre of Péter Türk from 1989 till our Days], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of Art History, Budapest, 2012

Zerza, Béla Zoltán: Hanglemezgyártás és hanglemezkiadás a szocialista Magyarországon [Gramophone Record Production and Publishing in Socialist Hungary], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Dept. of History, Budapest, 2012

#### PhD dissertations

Starbuck, Honoria Madelyn Kim: Clashing and Converging: Effects of the Internet on the Correspondence Art Network, The Univ. of Texas at Austin, 2003

Röder, Kornelia: Topologie und Funktionweise des Netzwerks der Mail Art. Seine spezifische Bedeutung für Osteuropa von 1960 bis 1989, Univ. Bremen (seit 2007 Jacobs Univ.), 2006.

Schwarz, Isabelle: Archive für Kunstlerpublikationen der 1960er bis 1980er Jahre, Schiftenreihe für Künstlerpublikationen, Univ. Bremen (seit 2007 Jacobs Univ.), 2006.

Kemp-Welch, Klara: Figures of Reticence: Action and Event in East-Central European Conceptualism 1965–1989, Univ. College London, 2008

Fowkes, Maja: Central European Neo-avant-garde Art and Ecology under Socialism, Univ. College London, Art History, London, 2012

Galliera, Izabel: Socially Engaged Art, Emerging Forms of Civil Society: Early 1990s Exhibitions in Budapest and Bucharest, Univ. of Pittsburgh, USA, 2013

■ Király, Judit: *Maurer Dóra művészetpedagógiai tevékenysége* [The Art Pedagogical Activity of Dóra Maurer], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Doctoral School of Art History, Budapest, 2013

■ Kopeczky, Róna: Le Cercle de Zugló. Un groupe informel d'artistes abstraits en Hongrie entre 1958 et 1968. Antécédents, activité et résonance (1945–1990), Université Paris-Sorbonne, 2013

Morsányi, Bernadett: Fejezetek Dobai Péter írás- és filmművészetéről, [Chapters about Péter Dobai's Writing and Cinematics], Eötvös Loránd Univ., Faculty of Humanities, Doctoral School of Literary Studies, Budapest, 2013

# -COOPERATIONS

### **EXHIBITIONS**\*

#### (selection)

Important events organized by other institutions but realized with the participation of Artpool and/or with the help of research conducted at Artpool and/or materials borrowed from Artpool.

**1985**: Cartoline e grafica ungherese tra Art Noveau e New Wave (Rome) (▶ p. 89) ■ 101 tárgy. Objektművészet Magyarországon 1955–1985 [101 Objects. Object Art in Hungary 1955–1985] (Óbuda Gallery, Budapest)

**1987**: *Kép-vers / vers-kép* [Picture-poem / Poem-picture] (Petőfi Literary Museum, Budapest) ■ "A surprise for our readers!" International artists' book exhibition (King Stephen Museum, Székesfehérvár) (► p. 91)

1990: Hidden Story. Samizdat from Hungary & Elsewhere (Franklin Furnace, New York, USA) (> p. 101)

1993: Poésure et Peintrie (Marseille) (> pp. 147-150)

1994: Tibor Csiky oeuvre exhibition (Hungarian National Gallery)

**1995**: L'Art du Tampon (Musée de la Poste, Paris) ■ Horizontal Radio (Radio Bartók, Budapest) (► p. 205) ■ András Halász retrospective exhibition (Ernst Museum, Budapest)

**1996**: *Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk* (Staatliches Museum, Schwerin) (► p. 211) ■ A művészeten túl / Jenseits von Kunst [Beyond Art] (Ludwig Museum, Budapest)

1997: Jenseits von Kunst (Neue Galerie am Landesmuseum Joanneum, Graz)

**1998**: A magyar neoavantgard első generációja, 1965–72 [First Generation of the Hungarian Neo-avantgarde] (Gallery of Szombathely, Szombathely) ■ Donáth Péter – memorial exhibition (King Stephen Museum, Székesfehérvár) ■ Prague spring, Prague fall 1968 (Galeria Centralis, Budapest) ■ Miklós Erdély – oeuvre exhibition (Kunsthalle, Budapest) ■ Rózsa presszó 1976–1998 (Ernst Museum, Budapest) (▶ p. 244)

**1999**: *Transmit. Fluxus, Mail Art, Net.works* (Queens Library Gallery, Jamaica, NY, USA) (► p. 247) ■ *The Commissar vanishes* (Galeria Centralis, Budapest) ■ *Interarchiv* (Kunstraum der Universität Lüneburg) (► p. 252) ■ *Global Conceptualism: Points Of Origin, 1950s–1980s* (Queens Museum of Art, New York City) ■ *Hommage à Dick Higgins* (Ernst Museum, Budapest) (► p. 262)

2000: A második nem – Nőművészet Magyarországon 1960–2000 [The Second Sex. Women's Art in Hungary 1960– 2000] (Ernst Museum, Budapest) ■ Média Modell... (Kunsthalle, Budapest) ■ Global Conceptualism: Points Of Origin, 1950s–1980s (Walker Art Center, Minneapolis; Miami Art Museum, Miami, Florida; Vancouver Art Gallery, Vancouver) ■ Type Writer (Galeria Centralis, Budapest) ■ Samizdat. Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa. Die 60er bis 80er Jahre (Berlin, Akademie der Künste (► p. 271); 2002: National Museum, Prague; European Parliament, Bruxelles) ■ La Ville / Le Jardin / La Mémoire (Académie de France à Rome – Villa Medicis, Roma)

2001: CHECK-IN/CHECK-OUT – "suitcase" works (Universal Space NoD, Prague) (► p. 290)

**2003**: Outside of a Dog. Paperbacks & Other Books by Artists (BALTIC. The Center for Contemporary Art, Gateshead) (► p. 333)

2004: Szamizdat. Alternatív kultúrák Kelet- és Közép-Európában 1956–1989 [Samizdat. Alternative Cultures in East and Central Europe 1956–1989] (Millenáris Park, Budapest) (► p. 342)

**2005**: *Tibor Hajas "Emergency Landing"* (Ludwig Museum, Budapest) ■ *Gyula Pauer* – oeuvre exhibition (Kunsthalle, Budapest)

**2006**: Interrupted Histories/Historiae Interruptae (Moderna Galerija Ljubljana) (► p. 387) ■ 'I Confess that I Was There: Art, Archives and Location[s]' (Switch Room, Belfast) (► p. 410)

2007: Klipzensored – Rock music in film, television, music clips and media censorship in Hungary GDR and post-1990 Germany (General Public, Berlin) (▶ p. 438) ■ FLUXUS EAST. Fluxus Networks in Central and Eastern Europe (Künstlerhaus Bethanien, Berlin) (▶ p. 434–435); Contemporary Art Centre, Vilnius (▶ p. 438); 2008: Bunkier Sztuki, Krakkow (▶ p. 442); Ludwig Museum, Budapest (▶ p. 457); Kumu Art Museum, Tallinn (▶ p. 458); 2009: Kunsthallen Nikolaj, Copenhagen (▶ p. 460); 2010: Henie Onstad Art Center, Oslo) (▶ p. 476)

2008: Himmlischer Frieden 1919–2008 / Heavenly Peace 1919–2008 (CHB – Moholy-Nagy Gallery, Berlin) (► p. 458) Concept Conception, Extracts (Vasarely Museum, Budapest) ■ The Last Sticker Show (Tűzraktér, Budapest)

2009: Hungary: Art and Subcultures – series of lectures (CEU, Budapest) (▶ p. 460) ■ Subversive Praktiken. Kunst unter Bedingungen politischer Repression 60-er–80-er / Südamerika / Europa (WKV / Württembergischer Kunstverein, Stuttgart) ■ Invisible history of exhibitions. Parallel chronologies – exhibition and international symposium (LABOR and Krétakör Bázis, Budapest) (▶ p. 465) ■ Typopass – Critical design and conceptual typography. Anti- and parallel design (Platan Gallery, Budapest) (▶ p. 467) ■ Revolutionary Voices / Performing Revolution in Central and Eastern Europe (New York Public Library, New York) (▶ p. 467) ■ Agents & Provocateurs (ICA, Dunaújváros) ■ GENDER CHECK. Femininity and Masculinity in the Art of Eastern Europe (MUMOK, Vienna; 2010: ZACHETA, Warsaw) (▶ p. 468)

**2010**: Hungry Man, Reach for the Book. It is a Weapon! (Printed Matter, New York) (▶ pp. 471–472) ■ Promises of the Past. A Discontinuous History of Art in Former Eastern Europe (Centre Pompidou, Paris) ■ Invisible History of Exhibitions. Parallel Chronologies (Badischer Kunstverein, Karlsruhe) ■ Pauer: Pseudo 40/70 (Picture Gallery of the Hungarian Academy of Sciences, Budapest)

2011: Parallel Chronologies – "Other" revolutionary traditions (Riga Art Space, Riga) ■ Museum of Parallel Narratives (MACBA, Barcelona) (► pp. 481–483) ■ Maps. Art Cartography in the Centre of Europe 1960–2011 (Galéria mesta

<sup>\*</sup>Starting in 1979 György Galántai and Artpool was included in several hundred mail art / artists' book / artistamp and rubber stamp / visual poetry / network / correspondence art exhibitions and publications worldwide, thus establishing the international recognition of Artpool and promoting the enrichment of its collection. A detailed description of this would extend beyond the scope of this book. We hope to be able to publish a book devoted to the presentation of Artpool's correspondence art activity.

Bratislavy, Slovenska národná galéria, Bratislava) ■ "YOU'LL BRING THE DEATH OF ME" Bizottság Goes to Kunsthalle (Műcsarnok / Kunsthalle, Budapest)

2012: DATA. Daily Action Time Archive. A self-historification project by Pete Horobin (Street Level Photoworks, Glasgow) ■ Contactzone. Juraj Meliš and the Slovak-Hungarian Relations (Kassák Museum, Budapest) ■ Betűk kockajátéka. [Dice of characters. Five Decades of the Hungarian Atelier in Paris] (Petőfi Irodalmi Múzeum, Budapest) ■ Sounding the Body Electric. Experiments in art and music in Eastern Europe 1957–1984 (Muzeum Sztuki w Lodzi, Poland) ■ Mutually. Archives of non-institutionalized culture of the 1970s and 1980s in Czechoslovakia (Tranzit dielne, Bratislava, Slovakia) ■ Paris Budapest Wien Transfer "Magyar Műhely 50" (Vasarely Museum, Budapest) ■ The Freedom of Sound. John Cage behind the Iron Curtain (Ludwig Museum, Budapest)

#### FILMS

Stampfilm, 1982–1983, 16 mm, b&w, 36 min., directed by György Galántai , Balázs Béla Studió (> pp. 73, 75)

Kultúr Domb [Culture Hill], 1992, 40 min., directed by: György Galántai, MTV V. Stúdió, Fríz production

■ Vakáció I–II. A Balatonboglári Kápolnatárlatok története 1970–1973 [Vacation. The Story of the Chapel Studio of Balatonboglár 1970–1973], 1997–1998, 52+54 min.; and a 66 min. version with English subtitles, dir. by Árpád Soós, edited by Róbert Római, script and reporter: Edit Sasvári, Magyar Televízió Dokumentumfilm Stúdió

JAVA – György Galántai (Artpool), 2002, 41 min., directed by and camera: János Fodor, Balázs Béla Studió

VHK. Akik móresre tanították a halált [The Galloping Coroners. Who taught Death a Lesson], 2012, 70 min., directed by: Júlia Nagy, HVD Corps production

Plusz egy dimenzió – Kései Sirató [Plus One Dimension, documentary about the life of Károly Tamkó Sirató, directed/ edited by András Kroó, camera Lajos Nádorfi, Absolút Film (in preparation)

Numerous other cultural TV programs about Artpool's activity and about various artists, groups and arts events made with the help of videos, photographs, posters and publications found in the Artpool Archives.

### **PUBLICATIONS\***

### (selection)

The most important books, studies, and periodical issues realized with the participation of Artpool (articles, illustrations) and/or Artpool publications or online content, and/or as a result of research conducted at Artpool.

**1978**: Carrion, Ulises et al. (eds.): Ephemera No. 11, 1978, *Special Issue: Hungary* (guest editor: György Galántai) (► p. 18) **1980**: Cavellini, G. A.: *Cavellini in California e a Budapest*, Brescia, 1980, 76 p. ■ Cavellini, G. A.: *Cavellini in California and in Budapest*, Brescia, 1980, 77 p. (► p. 42)

**1982**: Spatola, Adriano — Maurizio Spatola (eds.): *Geiger 9 – Antologia ipersperimentale,* Geiger, Mulino di Bazzano, Parma, 1982, ca. 50 p. (► p. 40)

**1983**: Grundmann, Heidi (ed.): Art + Telecommunication, Western Front–BLIX, Vancouver–Wien, 1983, 140 p.

1988: Bélyeglexikon [Encyclopedia of Stamps], Gondolat, Budapest, 1988, 668 p.

**1991**: Várnagy, Tibor – John P. Jacob (eds.): *Hidden Story: Samizdat from Hungary & Elsewhere*, Franklin Furnace Archive, New York, 1991 (bookwork), 82 p. ■ Perneczky, Géza: A *háló. Alternatív művészeti áramlatok a folyóirat-kiadvá-nyaik tükrében 1968–88* [The Magazine Network. The Trends of Alternative Art in the Light of their Periodicals 1968–88], Héttorony Könyvkiadó, Budapest, 1991, 300 p.

**1993**: Timár, Katalin: *Fax- und Mailart des Artpool im Wandel politischer Systeme. Fax- and Mail Art of the Artpool in the Change of Political Systems*, in: Ursprung, Eva (ed.) *In Control. Mensch – Interface – Maschine,* Kunstverein W.A.S., Graz, 1993., pp. 72–74.

**1994**: Keserü Katalin (szerk.): A modern poszt-jai. Esszék, tanulmányok, dokumentumok a 80-as évek magyar képzőművészetéről [The "Post"s of Modern. Essays, Studies and Documents from the Visual Arts in Hungary in the 1980s], ELTE Bölcsészettudományi Kar, Budapest, 1994, 335 p.

**1995**: Richard, Alain-Martin (ed.): *Territoires nomades. Une manoeuvre de membres du collectif Inter/le Lieu. Première étape: mai et juin 1994,* Éditions Intervention, Québec, 1995, 185 p. (**>** p. 187)

**1996**: Mrotzek, Katrin – Kornelia Röder (eds.): *Mail Art. Osteuropa im Internationalen Netzwerk. Mail Art. Eastern Europe in International Network*, Staatliches Museum, Schwerin, 1996, 320 p.

**1997**: Baroni, Vittore: Arte Postale. Guida al network della corrispondenza creativa, AAA Edizioni, Bertiolo (Italy), 1997, 250 p.

1998: Beke, László (ed.): Mail Art, Műcsarnok, Budapest, 1998, 71 p.

**1999**: *Kortárs magyar művészeti lexikon I–III* [Encyclopedia of Contemporary Hungarian Art], Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1999–2001, 774, 990, 974 p. ■ Knoll, Hans (ed.): *Die zweite Öffentlichkeit. Kunst in Ungarn im 20. Jahrhundert,* Verlag der Kunst, Dresden, 1999, 407 p.

2000: Nézőpontok/Pozíciók. Művészet Közép-Európában 1949–1999; Aspekte/Positionen. 50 Jahre Kunst aus Mitteleuropa 1949–1999; Aspects/Positions. 50 Years of Art in Central Europe 1949–1999, Kortárs Művészeti Múzeum – Ludwig Múzeum, Budapest, 2000, four volumes: 339, 302, 284, 244 p. ■ Eichwede, Wolfgang (ed.): Samizdat. Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa: Die 60er bis 80er Jahre, Edition Temmen, Bremen, 2000, 472 p. ■ Felter, James Warren: Artistamps. Francobolli d'artista, AAA Edizioni, Bertiolo, 2000, 213 p.

\*Starting in 1979, György Galántai and Artpool were included in several hundred mail art / artists' book / artistamp and rubber stamp / visual poetry / network / correspondence art exhibitions and publications worldwide. The most important mail art periodicals with Artpool's regular participation: Libellus, Arte Postale, Commonpress, Lightworks. A detailed description of this would extend beyond the scope of this book. We hope to be able to publish a book devoted to the presentation of Artpool's correspondence art activity.

**2002**: Bismarck, Beatrice von – Hans-Peter Feldmann – Hans Ulrich Obrist et al. (eds.): Interarchive. Archivarische Praktiken und Handlungsräume im zeitgenössischen Kunstfeld / Archival Practices and Sites in the Contemporary Art Field, 2002, 639 p. ■ Maurer, Dóra (ed.): Párhuzamos életművek / Parallele Lebenswerke / Parallel Oeuvres. Maurer – Gáyor, Városi Művészeti Múzeum, Győr, 2002, 260 p.

**2004**: Deréky, Pál – Müllner András (eds.): *Né/ma? Tanulmányok a magyar neoavantgárd köréből* [Mute? Papers on Hungarian Neo-Avantgarde], Aktuális avantgárd 3., Ráció Kiadó, Budapest, 2004, 381 p. ■ Beke, László (ed.): *Image Whipping. Tibor Hajas' Photo Works with János Vető,* MTA Művészettörténeti Kutatóintézet, Budapest, 2004, 232 p.

2005: Hajas, Tibor: *Szövegek* [Texts], Enciklopédia Kiadó, Budapest, 2005, 480 p. ■ Hamersky, Heidrun (ed.): *Gegenansichten. Fotografien zur politischen und kulturellen Opposition in Osteuropa 1956–1989*, Christoph Links Verlag, Berlin, 2005, 195 p. ■ Piotrowski, Piotr: *Awangarda w Cieniu Jalty. Sztuka w Europie Srodkowo- Wschodniej w latach 1945–1989* [In The Shadow of Yalta. Art and the Avant-garde in Eastern Europe, 1945–1989], Dom Wydawniczy REBIS, Poznan, 2005, 502 p. ■ Szőnyei, Tamás: *Nyilván tartottak. Titkos szolgák a magyar rock körül 1960–1990* [Registered. Secret Servants Around Rock Music in Hungary], Magyar Narancs – Tihany – Rév Kiadó, Budapest, 2005, 831 p.

2006: Badovinac, Zdenka – Tamara Soban (eds.): Interrupted Histories. Arteast Exhibition (catalog, ca. 68 p.) and Piskur, Bojana (ed.): Arhivi Samizdatov / Samizdat Archives (supplement, 16 p.), Moderna galerija / Museum of Modern Art, Ljubljana, 2006 
Devic, Ana: Artists' Books in (what was formerly known as) Eastern Europe. What, how and from Whom/WHW, printedmatter.org, 2006 
Havasréti, József: Alternatív regiszterek. A kulturális ellenállás formái a magyar neoavantgárdban [Alternative Registers. The Different Forms of the Cultural Opposition in the Hungarian Neoavantgarde], Typotex, Budapest, 2006, 331 p. Sugár, János: Schrödinger's Cat in the Art World, in: IRWIN (ed.): East Art Map. Contemporary Art and Eastern Europe, Afterall Books, London, 2006, pp. 208–221.

2007: Fluxus East. Fluxus-Netzwerke in Mittelosteuropa / Fluxus Networks in Central Eastern Europe, Künstlerhaus Bethanien, Berlin, 2007, 281 p. ■ Müllner, András (ed.): Erdély Miklós [Miklós Erdély], Metropolis (special issue) Vol. XI., No. 4, 2007, 118 p. ■ Parabélyeg. A művészbélyeg négy évtizede a fluxustól az internetig / Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet, Szépművészeti Múzeum, Budapest, 2007, 108 p. ■ Szilágyi, Sándor: Neoavantgárd tendenciák a magyar fotóművészetben 1965–1984 [Neo-avantgarde Tendencies in Hungarian Photography 1965–1984], Új mandátum könyvkiadó, Budapest, 2007, 425 p. (with a CD supplement)

2008: Körner, Éva: No Isms in Hungary, in: Fair. Zeitung für Kunst und Asthetik – Wien/Berlin, No. 02, 2008, pp. 25–26. ■ Havasréti, József: Mündlichkeit, Gegenöffentlichkeit und Dialog in der Praxis einer, 'mündlichen Zeitschrift': Lélegzet, Budapest, 1980–1985, in: Boden, Doris – Uta Schorlemmer (eds.): Kunst am Ende des Realsozialismus. Entwicklungen in den 1980er Jahren, Verlag Otto Sagner, München, 2008, pp. 205–219. ■ Hornyik, Sándor – Szőke Annamária (eds.): Kreativitási gyakorlatok, FAFEJ, INDIGO. Erdély Miklós művészetpedagógiai tevékenysége 1975–1986 [Creativity Exercises, Fantasy Developing Exercises (FAFEJ) and Inter-Disciplinary-Thinking (InDiGo). Miklós Erdély's art pedagogical activity, 1975–1986], MTA Művészettörténeti Kutató Intézet – Gondolat Kiadó, Budapest, 2008, 532 p. ■ Dózsai, Mónika: "Fußspuren in der Luft". Kunst im öffentlichen Raum in den 1980er Jahren in Budapest, in: Boden, Doris – Uta Schorlemmer (eds.): Kunst am Ende des Realsozialismus. Entwicklungen in den 1980er Jahren, Verlag Otto Sagner, München, 2008, pp. 283–299. ■ Röder, Kornelia: Topologie und Funktionsweise des Netzwerks der Mail Art. Seine spezifische Bedeutung für Osteuropa von 1960 bis 1989, Schriftenreihe für Künstlerpublikationen, Band 5, Salon Verlag, Köln, 2008, 303 p. ■ Schwarz, Isabelle: Archive für Kunstlerpublikationen der 1960er bis 1980er Jahre, Schriftenreihe für Künstlerpublikationen, Band 4, Salon Verlag, Köln, 2008, 495 p.

**2009**: Piotrowski, Piotr: In The Shadow of Yalta. Art and the Avant-garde in Eastern Europe, 1945–1989, Reaktion Books, London, 2009, 487 p.

**2010:** Art always has its consequences (exhibition catalog), What, How & for Whom / WHW, Zagreb, 2010, 264 p. ■ Angel, Judit – Hegyi Dóra – László Zsuzsa (eds.): *Typopass – kritikai design és konceptuális tipográfia / Typopass – Critical Design and Conceptual Typography*, Tranzit Hungary, Budapest, 2010, 118 p. ■ *Calligrammes & compagnie, etc.* (*Des futuristes à nos jours*), Éditions Al Dante, Paris, France, 2010, 560 p.

2011: Hegyi, Dóra – Hornyik Sándor – László Zsuzsa (eds.): Parallel Chronologies. How art becomes public – "Other" revolutionary traditions. An exhibition in newspaper format, tranzit.hu, Budapest, 2011, 56 p. ■ Sasvári, Edit: A Moment of Experimental Democracy in the Kádár Era. György Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár and the Social Milieu of Counter-Culture in Hungary in the 1960s and 1970s, in: Removed from the Crowd: Unexpected Encounters I, [BLOK] – DeLVe, Zagreb, 2011, pp. 82–101. ■ Hock, Beata: Where Have Some Women Gone? Making Women Artists' Networks Visible, in: Micropolitics Notebook 2011, [BLOK], Zagreb, 2011, pp. 38–47. ■ Hegyi, Dóra et al. (eds.): Art Always Has Its Consequences – Artists' Texts from Croatia, Hungary, Poland, Serbia, 1947–2009, tranzit.hu – Sternberg Press, Berlin, 2011, 262 p.

2012: Tumbas, Jasmina: International Hungary! György Galántai's Networking Strategies, ARTMargins, June–October 2012, Vol. 1, No. 2–3, pp. 87–115. ■ Vanja V. Malloy: Rethinking Alexander Calder's Universes and Mobiles: The influences of Einsteinian Physics and Cosmology, Immediations (The Courtauld Institute of Art Journal of Postgraduate Research), Vol. 3., No. 1., 2012, pp. 9–26. ■ Debeusscher, Juliane: Information Crossings: On the Case of Inconnu's 'The Fighting City', Afterall, No. 31, 2012 (Autumn/Winter), pp. 73–83. ■ Czirak, Adam: Die Melancholie verbotener Kunst. Schreibstrategien und performative Praktiken in der ungarischen Neoavantgarde, in: Berliner Beiträge zur Hungarologie. Schriftenreihe des Fachgebiets für ungarische Literatur und Kultur an der Humboldt Universität zu Berlin, Bd. 17., Humboldt Universität, Berlin, 2012, pp. 76–111. ■ Detterer, Gabriele & Maurizio Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s, JRP/ Ringier, 2012, 294 p. ■ Balázs, Katalin: Sztuka efemeryczna i kontrkultura. Na przykładzie wybranych zjawisk z węgierskiej historii instytucji kultury. [Ephemeral Art and Counterculture. An Example of Selected Cases from the History of Art Institutions in Hungary.], Sztuka i Dokumentacja, nr. 7, 2012, pp. 31–37. ■ Danyi, Gábor: *The Spaces of Samizdat*, in: *ELTE BTK Doktori iskolák tanulmányai* 3. [Papers of the Doctoral Programs of the Eötvös Loránd University 3.], Budapest, 2012, pp. 67–82.

## SELECTED BIBLIOGRAPHY

Maurer, Dóra: Versuch einer Chronologie der Avantgarde-Bewegung in Ungarn 1966–1980, in: Künstler aus Ungarn (catalog), Kunsthalle Wilhelmshaven, 26 August – 21 September, 1980, pp. 72., 74–76., 79–81.

Perneczky, Géza: *The Art Pool Archives. The Story of a Hungarian Art Collection,* The New Hungarian Quarterly, Vol. 30, No. 8., 1989, pp. 192–196.

Galántai, György – Klaniczay Júlia (eds.): *Galántai. Lifeworks 1968–1993,* Artpool – Enciklopédia Kiadó, Budapest, 1996, 320 p.

Létourneau, André-Éric: Présentation Artpool à Articule Montréal, Inter Art Actuel, No. 64., 1996 Winter, p. 49.

Bálint, Anna: Garden of Communication. Artpool Art Research Center web site, Convergence. The Journal of Research into New Media Technology, Vol. 4., No. 2., 1998 Summer, pp. 116–118.

Szőnyei, Tamás: *Kommunikálni kell. Találkozás Galántai Györggyel* [We need to Communicate. Meeting György Galántai], Magyar Ifjúság [Hungarian Youth], Vol. XXXII, No. 25., June 17, 1988, pp. 30–31.

Perneczky, Géza: *The Art Pool Archives. The Story of a Hungarian Art Collection*, The New Hungarian Quarterly, Vol. 30., No. 113, Spring, 1989, pp. 192–196.

Nagy, András: Az eltűnt téridő nyomában. Galántai-revitalizációk [Looking for the Lost Space-Time. Revivals of Galántai] Beszélő, January 22, 1990, pp. 27–30.

György, Péter: *Föld alatt, föld felett. Avantgárd az Aczél-korszakban*, [Underground, Above Ground. Avant-garde in the Aczél Era], Magyar Napló [Hungarian Diary], February 22, 1990, p. 13.

Boros, Géza: Múzeum a margón [A Museum on the Edge], Világ [World], March 22, 1990, pp. 4-5.

Várnagy, Tibor – John P. Jacob (eds.): *Hidden Story: Samizdat from Hungary & Elsewhere*, Franklin Furnace Archive, New York, 1991, 82 p.

Hock, Bea: Foot-Ware. A Virtual Shoestore, www.artpool.hu/kontextus/footware/pages/hock.html, 1999 (excerpt > p. 259)
 Beke, László – Sasvári, Edit: "Ungarn kann dir gehören". Die Künstler des Underground, in: Eichwede, Wolfgang (ed.): Samizdat. Alternative Kultur in Zentral- und Osteuropa: Die 60er bis 80er Jahre, Bremen, 2000, pp. 168–171.

Szőnyei, Tamás: *A szabadság rekonstrukciója. Ellenzék a 80-as évekből* [Reconstructing Freedom. Opposition from the 80s], Magyar Narancs [Hungarian Orange], October 25, 2001, pp. 26–27.

Sándor, Zsuzsanna: *Rekonstruált országimázs. Galántai György betiltókról és betiltottakról* [Reconstructed country brand image. György Galántai about censors and censored], 168 óra [168 Hours], November 29, 2001, pp. 39–41.

■ Hock, Bea: Számok az Artpool jövőjéből. A jövő emlékei: a 10 éves Artpool dokumentum-kiállítása [Numbers from Artpool's Future. Memories of the Future: the Documentary Exhibition of the 10-year-old Artpool], Új Művészet [New Art], August 2002, pp. 25–26. (excerpt ► p. 304)

■ Galántai, György: Artpool from the Beginnings: A Personal Account, in: Bismarck, Beatrice von – Hans-Peter Feldmann – Hans Ulrich Obrist et al. (eds.): Interarchive. Archivarische Praktiken und Handlungsräume im zeitgenössischen Kunstfeld / Archival Practices and Sites in the Contemporary Art Field, Verlag der Buchhandlung Walther König, Köln, 2002, pp. 393–395. (► pp. 16–21)

 Klaniczay, Júlia: Afterword to the Publications by Artpool. in: Phillpot, Clive – Sune Nordgren (eds.): Outside of a Dog, Paperbacks and Other Books by Artists, BALTIC, The Centre for Contemporary Art, Gateshead (Newcastle), 2003, p. 9.
 (> p. 333)

Klaniczay, Júlia – Sasvári, Edit (eds.): Törvénytelen avantgárd. Galántai György balatonboglári kápolnaműterme 1970–1973
 [Illegal Avant-garde, the Chapel Studio of György Galántai in Balatonboglár 1970–1973], Artpool–Balassi, Budapest, 2003, 460 p. (excerpts > pp. 23–32, 326)

■ Hajdu, István: Illegal Avant-garde: The Balatonboglár Chapel Studio of György Galántai 1970–1973, Praesens, No. 3., 2003 November, pp. 114–118. (excerpt ► p. 22)

Bodor, Judit: Artpool Art Research Centre, in: B+B at Home, Occasions, No. 8. (special issue), Austrian Cultural Forum London, 2004, p. 4.

Mourik Broekman, Pauline van: Relational History, MUTE. Culture and Politics after the Net, No. 27., 2004 Winter / Spring, pp. 24–25.

Tranberg, Dan: Budapest Rising, Angle. A Journal of Arts + Culture, Vol. 1., No. 11., 2004, pp. 12–17.

Badovinac, Zdenka – Tamara Soban (eds.): Interrupted Histories. Arteast Exhibition (catalog, ca. 68 p.) and Piskur, Bojana (ed.): Arhivi Samizdatov / Samizdat Archives (supplement, 16 p.), Moderna galerija / Museum of Modern Art, Ljubljana, 2006

Sugár, János: Schrödinger's Cat in the Art World, in: IRWIN (ed.): East Art Map. Contemporary Art and Eastern Europe, Afterall Books, London, 2006, pp. 208–221.

Devic, Ana / WHW: Artists's Books in (what was formerly known as) Eastern Europe, Printed Matter, New York, 2006, http://printedmatter.org/researchroom/essays/whw.cfm

■ György Galántai responds to questions. Fluxus + Conceptual = Contextual, in: Fluxus East. Fluxus-Netzwerke in Mittelosteuropa / Fluxus Network in Central Eastern Europe, Künstlerhaus Bethanien GmbH, Berlin, 2007, pp. 141–156. (excerpts ► pp. 35–36, 295–296) ■ Parastamp. Four Decades of Artistamps, from Fluxus to the Internet (exhibition catalog with essays by Peter Frank, Kata Bodor, interview with György Galántai), Museum of Fine Arts, Budapest, 2007, 108 p. (excerpts ► pp. 68–69, 417–418)

■ Forgács, Éva: Does Democracy Grow Under Pressure? Strategies of the Hungarian neo-avantgarde throughout the late 1960s and the 1970s, Centropa [Nationalism and Democracy], Vol. 8, No. 1, January 2008, pp. 36–48.

Schwarz, Isabelle: Archive für Kunstlerpublikationen der 1960er bis 1980er Jahre, Schriftenreihe für Künstlerpublikationen, Band 4, Salon Verlag, Köln, 2008, pp. 298–339.

Röder, Kornelia: Topologie und Funktionsweise des Netzwerks der Mail Art. Seine spezifische Bedeutung für Osteuropa von 1960 bis 1989, Schriftenreihe für Künstlerpublikationen, Band 5, Salon Verlag, Köln, 2008, pp. 159–163.

Dózsai, Mónika: "Fußspuren in der Luft". Kunst im öffentlichen Raum in den 1980er Jahren in Budapest, in: Boden, Doris – Uta Schorlemmer (eds.): Kunst am Ende des Realsozialismus, Verlag Otto Sagner, München, 2008, pp. 283–299.

Havasréti, József: Széteső dichotómiák. Színterek és diskurzusok a magyar neoavantgárdban [Dichotomies Falling Apart. Scenes and Discourses in the Hungarian Neo-avantgarde, Gondolat – Artpool – PTE Budapest – Pécs, 2009, pp. 42–95.

Piotrowski, Piotr: In the Shadow of Yalta. Art and the Avant-garde in Eastern Europe, 1945–1989, Reaktion Books, London, 2009, pp. 246–285.

Creating Context: Zdenka Badovinac on Eastern Europe's Missing Histories (Interview), ARTMargins online, August 2009

Badovinac, Zdenka: Contemporaneity as Points of Connection, e-flux journal, No. 11., December 2009

Kálmán, Rita – Katarina Šević (eds.): We are not Ducks on a Pond but Ships at Sea. Independent Art Initiatives, Budapest 1989–2009, Impex, Budapest, 2010, pp. 11, 114.

Art always has its consequences, What, How & for Whom / WHW, Zagreb, 2010, pp. 38–39, 48–50, 54–59.

■ Hegyi, Dóra et al. (eds.): *Parallel Chronologies. How art becomes public* – "Other" revolutionary traditions. An exhibition in newspaper format, tranzit.hu, Budapest, 2011, 56 p.

Interview with Artpool Cofounder Júlia Klaniczay by Juliane Debeusscher, ARTMargins online, June 2011

Sasvári, Edit: A Moment of Experimental Democracy in the Kádár Era. György Galántai's Chapel Studio in Balatonboglár and the Social Milieu of Counter-Culture in Hungary in the 1960s and 1970s, in: Removed from the Crowd: Unexpected Encounters I, [BLOK] – DeLVe, Zagreb, 2011, pp. 82–101.

Tumbas, Jasmina: International Hungary. György Galántai's networking strategies, ARTMargins, Vol. 1., Issue 2–3., 2012 (June–October), pp. 87–115.

■ Detterer, Gabriele – Maurizio Nannucci (eds.): Artists-Run Spaces. Nonprofit collective organizations in the 1960s and 1970s, JRP / Ringier, 2012, pp. 17, 30–31, 44, 84–109. (excerpts ► pp. 23, 37)

# INDEX

The index of names contains the names of persons, art groups and music bands referred to in the texts and numerous reproduced documents. We use **bold** when a name is linked to an illustration (i.e. is the author of a given work, is a person in a documentary photograph or the photographer of a given image).

A.1 Waste Paper Co. Ltd., see Hazel, Jones and Leigh, Michael People's Republic of Poetry, see Keeler, Wally A. Ádám, József 262 Aalders, Franklin D. 200, 210, 315, 380 Aardverx, see Jarvis, David Abad, Francesc 45 Abajkovics, Péter 223, 503 Abbott, Edwin Abbott 359 Ábrahám, Rafael 26 Abramovic, Marina 204 Acconci, Vito 204, 293 Ach, Michael E. 439, 440 Ackerman, Al see Blaster, Al Aczél, György 31, 100 Adam, Eric S. (Société Anonyme) 98, 420 Ádám, Zoltán 290 Adamčiak, Milan 484, 485, 489 Adamus 31 Adlers, Bengt 98, 396, 420 Adorno, Olga 204 Adrian X., Robert 80, 124, 159, 169, 170, 200, 204, 210, 502, 506 Aerial Print / K. Takeishi-Tateno 135, 138, 200, 210 Affelder, Jessie 50 Agar magazin 135 Ágh, István 327 Agora Studio 50, 75 Agrafiotis, Demosthenes 506 Agricola de Cologne, Wilfried 445, 447 Aguiar, Fernando 200, 204, 210, 230, 260, 305, 315, 407 Ajtony, Árpád 30, 50, 75, 100, 275 Akenaton, see Castellin, Philippe and Torregrosa, Jean Akhenaten (Egyptian Pharaoh) 339 Aknai, Katalin 176, 505 Albatroz, Zav / Vaz, Manuel 278, 348 Albert-Birot, Pierre 305, 444 Albert, Zsuzsa 114, Albrecht/d 98, 153, 260, 315, 336, 380, 396, 420 Algol, László / "Pécsi, Zoltán" / Hábermann, M. Gusztáv 30, 66, 100, 111, 109, 112, 115, 268, 225, 293.301 Alle, Christian 420 Alleluia, Dominic 45 Allen, Gary 45 Allen, Gwen 78 Allison, Zoe 135 Alloway, Lawrence 216, 219 Almandrade 380 Alocco, Marcel 200, 210 Altemus, Reed 200, 210, 278, 336, 348, 380, 396, 416, 420, 471 Altman, Anita 190

Altman, Patrick 204 Altobelli, Franco 336 Altorjai, Sándor 6, 100, 192, 230, 244, 245, 246, 277, 293, 334, 341, 342, 445.447 Altorjay, Gábor 5, 10, 151, 159, 160, 161, 204, 260, 293, 434, 485, 489, 506 Altschul, Darlene / DKA 135, 420 Amato, Antonio 260, 315, 348, 380 Amiard, Bernard 45 Amirkhanian, Charles 87 And, Miekal / mIEKAL aND 348, 380, 420 Andersen, Eric 144, 145, 200, 204, 206, 210, 260, 266, 293, 348, 380, 445, 447, 454, 457, 484, 485, 486, 489, 506 Anderson, Laurie 87, 204 Anderson, Marshall, see Haining, Peter Andolcetti, Fernando 278, 282, 396, 420 Andrásfalvy, Bertalan Dr. 120, 121 Andrási, Gábor 91, 93, 127 Andre, Carl 45 Andrews, Barry 98, 135, 420 Andryczuk, Hartmut 200, 204, 210 Anelli, Salvatore 98, 135 Angel, Judit 467, 512 Angel, Vycki 380, 387, 396 Angyal, Mária 457 Anka, Paul 476, 477, 478 Anleo, Xoan 200, 210, 223, 315 Antal, István (Juszuf) 171, 174, 185, 187, 325, 328, **329**, 344, 434, 439, 506 Antal, Márta 365, 505 antalaci 459 Apollinaire, Guillaume 359 Apollonio, Umbro 45 Applebroog, Ida 46 Aquino, Angelo de 127, 129 Aranda, Isabel / \*YTO\* 260 Arany, Imre 13, 506 Araten, Devra 420 Araujo, Avelino de 98, 135, 420 Arcand, Pierre-André 200, 204, 210 Aris, Asliza 396 Aristotle 433 Árki, Tibor 509 Arman 50, 75, 204, 293, 485, 489 Armleder, John 95, 315, 317 Arno Arts 98, 135 Árnyékkötők group 171, 273, 370 Arp, Hans 305, 359, 444, 473 Arrabal, Fernand 204 Artasmurdo, Pina 223 Artaud, Antonin 159 Arte Ala Carte / Coderre, Joan 200, 210, 420 Arteau, Gilles 204

Artestudio, see Morandi, Emilio Artfoot'81 135 Arto Posto 420 Artrat, see Lara, Mario Ascher, Tamás 86 Ashe, Herbert 98 Ashworth, Robert 98, 200, 210 ASKalice, see Miller, Ken B. Askin, Walter 98 Atkin, John 420 Atmosphere Controlled, see Nielsen, Mogens Otto Atom Cobalt 200, 210 Attalai, Gábor 31, 44, 45, 98, 122, 127, 129, 135, 230, 234, 258, 260, 293, 313, 327, 485, 488, 489, 500, 501 AU (Art Unidentified) 146 Avery, Rose 102, 103, 135, 420 Ay-O 135, 153, 204, 457, 486, 486 Aycock, Alice 293 Aydin, Berna Isbilir 420 Azzaria, George 204 B. Nagy, Anikó 225 Baacke, R. P. 135 Babarczy, Eszter 506 Babenko, Dmitry 204, 206, 223, 230, 260, 315, 336, 348, 380, 396, 420 Babinszky, Csilla 288 Babot, Phil 410 Baccelli, Vittorio 98, 278, 396, 420, 445, 447 Bachelier, Günter 390 Bachenheimer, Beth 260 Bachmann, Gábor 327 Backer, H. 135 Bacon, Julie 410 Bács, Emese 344 Bacsa, Tibor 128 Bada, Tibor / Bada Dada 177, 204, 327, 328 Badovinac, Zdenka 387, 481, 482, 506, 512, 513, 514 Baele, Patrick 204 Baez, Joan 476, 477, 478 Bagato, Jeff 200, 210 Baik, Kum Nam 98, 144, 266, 278 Bajer, Tomasz 380, 420 Baji, Miklós Zoltán / BMZ 204, 205, 206, 223, 230, 260, 265, 288, 293, 315, 328, 434, 485, 487, 489 Bajkó, Anikó 43, 327 Bak, Árpád 128, 457 Bak, Imre 26, 30, 31, 86, 91, 93, 100, 114, 122, 127, 135, 138, 230, 232, 293, 300, 326, 327, 500, 501 Bakács, Tibor Settenkedő 370 Bakk, Ágnes 507 Bakos, Gábor 262 Bakos, Zoltán 44, 45, 66, 135

Baksa-Soós, János 32, 204, 361 Baksa-Soós, Vera (Veruschka) 329, 372, 373, 375, 458, 501 Bal, Mieke 409 Baladran, Zbynek 128 Balaskó, Jenő 100, 327, 328, 372, 373, 374 Balaton 89, 205, 312, 343, 373 Balázs Béla Studio (BBS) 70, 75, 78, 81, 86, 157, 198, 343, 345, 500, 511 Balázs, István 278 Balázs P., Róbert 505 Balázs, Imre József 472 Balázs, József Róbert 301 Balázs, Kata (Katalin) 457, 512 Balázsovics, Mihály 43, 44, 45, 127, 129 Baldessari, John 135, 293 Baldini, Marco 46 Baldon, Diana 506 Balestrini, Nanni 148 Bali, Brigitta 127 Bálind, Vera 508 Bálint, Ádám 55 Bálint, Anna (Annamária) 207, 214, 227, 241, 503, 505, 513 Bálint, Endre 30 Bálint, István 29, 30, 100, 326, 328 Bálint, Mónika 332 Ball, Hugo 159 Balla, András 91 Balla, Giacomo 305 Balmier, Christian 420 Balogh, Anna Rita 288 Balogh, Eszter 505 Balogh, Ferenc 24 Bálványos, Anna 458 Bálványos, Levente 247, 506 Bán, András / (bán) 5, 8, 16, 18, 38, 43, 45, 55, 93, 100, 122, 176, 292, 293, 325, 327, 362, 500, 501 Banana, Anna 5, 7, 16, 17, 45, 98, 135, 139, 140, 144, 146, 176, 178, 200, 204, 206, 210, 230, 247, 266, 278, 315, 336, 348, 380, 416, 420, 429, 465, 480, 506 Bandl, Tamás 50, 66 Banville, Ben 135 Barabás, Márton 265 Barabássy S., Örs 290, 291 Baracchi, Tiziana 135, 200, 210, 230, 260, 336, 348, 380, 396, 420, 445, 447 Baranyai, Levente 55 Baranyay, András 26, 30, 127, 129, 268, 293, **299**, 327 Barber, Bruce 204, 396 Barbery, Stephan / Camera Obscura 98, 135, 200, 210, 348, 420 Barbot, Claudine 102, 103, 135 Barbot, Fernand / B.A.G. 98, 102, 102, 103, 135, 200, 204, 210, 416, 420 Barbot, Gerard / Bob Art 102, 103, 420 Barbour, Douglas 89 Bárdos Deák, Ágnes 288, 328, 372, 373, 375, 467, 491, 506 Bárdosi, József 95, 96 Bardsley, Zella 135, 420 Barducci, Piero 98, 336 Barna, Frances 159, 176

Barneveld, Aart van / Stempelplaats 45 Baron / Karlovec, Gerald 135, 380, 416 Baroni, Vittore 6, 40, 41, 43, 45, 48, 49, 50, 75, 77, 91, 98, 127, 135, 138, 139, 144, 200, 210, 223, 230, 231, 237, 239, 240, 260, 266, 278, 315, 336, 380, 396, 402, 403, 414, 416, 420, 445, 447, 475, **479**, 480, 511 Barrass, Tim 390 Barreiro, Manoel Bonabal 380 Barrile, Paolo 420 Barry, Robert 293 Bartha, Gabriella 214, 506 Bartha, József 230, 301 Bartók, Béla 388, 389 Bartos, Peter 100 Bartošova, Zuzana 506 Basho, Matsuo 292 Basinski, Michael 348 Bass, Shermakaye 146 Bátai, Sándor 200, 210, 223, 278 Bates, Keith 98, 200, 210, 223, 230, 278, 280, 281, 288, 315, 319, 380, 416, 420 Batho, John 135 Bátki, John 186, 360 Battey, Bret 390 Battisti, Carlo 46 Baudrillard, Jean 309 Bauer, Josef 31 Baumgartner, Karin Elisa 344 Bavetta, Ruth 45 Beamer, Becky 336 Beatrice 89 Beaulieu, Kurt 200, 210 Becciani, Gianni 45, 420 Bech, Marianne 204 Beck, András 327 Beck, Mike 420 Beckmann, Peter 46, 135, 138, 200, 210, 278 Bedeschi, Giuseppe / Studio 79, 420 Behme, Rolf 46 Beilman, Patrick / Cow Town Art 135, 420 Beke, László 5, 26, 30, 40, 52, 70, 85, 86, 91, 100, 114, **122**, 124, 127, 128, 131, 135, 139, 150, 151, 153, **154**, 157, 159, 160, 171, 176, 179, 180, 181, 185, 192, 193, 194, 202, 205, 207, 211, 225, 227, 262, 271, 275, 276, 290, 292, 293, 302, 303, 309, 326, 327, 328, 500, 501, 502, 503, 504, 506, 511, 512, 513 Beke, Zsófia 505 Bell, Lilian A. 135, 138, 200, 210, 230, 237, 278, 313, 315, 416, 420, 506, Bellés, Marta 420 Bellini, Lancillotto 98, 200, 210, 278, 284, 348, 354, 380, 384, 396, 416, 420 Belloli, Carlo 305 Belmore, Rebecca 204 Below, Peter 45, 50, 62, 75, 98, 135, 139, 200, 210, 260, 420, 475 Beltrametti, Franco 135 Bencsics, Beáta 505 Bencsik, Barnabás 159 Bencze, György 78

Benedek, Kata 505 Benfenati, Alessandro 204, 206 Benke, Ádám 344 Benkő, Viktor 43, 44 Bennett, C. Mehrl 135 Bennett, John M. / Luna Bisonte Prods 98, 127, 135, 144, **145**, 146, 200, 210, 230, 266, 278, 278, 287, 315, 336, 348, 380, 396, 420, 447 Bense, Max 305 Bensidon, Eric 348 Bentivoglio, Mirella 380, 420 Bentos, Acosta 420 Bényi, Csilla 78, 324, 345, 504, 505, 506, 507 Beöthy, Balázs 200, 204, 210, 303, 327 Berdyszak, Jan 26 Bereczki, Kata 459 Bereczky, Loránd 32 Berei, Andrea 505 Bereményi, Géza 327 Berényi, Péter 181 Béres, Pálma 459 Berger, Elk Michael / Harlekin Art 98, 200, 210, 230, 260, 313, 315, 348, 420 Bergere, Roland 135, 138, 204 Bericat, Pedro F. 135, 138, 146, 200, 210, 223, 230, 260, 336, 348, 396, 420 Berki, Viola 26 Berkovits, György 303 Bernát, András 277, 290 Bernáth(y), Sándor 89, 327, 328 Berry, Dana + Adam A. 397 Bertalan, Sándor 26 Bertrand, Diane / Art Terre 223, 278, 315, 348, 380 Besant, Derek Michael 98, 135, 230, 238, 239, 260, 278, 315, 316, 336, 380, 313, 420 Bese, Csaba 205 Best, Pete 477, 478 Betlen, János 85, 303 Bettineschi, Mariella 50, 135 Beuys, Joseph 77, 152, 153, 157, 204, 293 Bex, Flor 87 Bial, Pál 344, 345, 355, 367, 505, 506, 507 Bianchi, Maurizio 50, 75 Bianchini, Giovanni 96 Bianco, Remo 127, 135 Biasin, Stefano 134 Bidner, Thomas Michael (Mike) 5, 6, **73**, **74**, 86, **96**, 128, 130, 135, 363, 364, 365, 416, 420, 500, 501 Bielanska, Jolanta 380, 420 Big Dada, see Varney, Edwin (Ed) Biggs, Janet 260 Bijsterveld, Karin 80 Bik, Katarzyna 442 Bika, Júlia / Bikajuli 66, 135 Bikácsy, Gergely 113 Billé, Philippe 98, 135, 138 Billings, Rob 420 Bin Laden, Osama 339 Binder, Ivo 506

Birkás, Ákos 58, 86, 91, 93, 98, 127, 181, 244, 302, 327 Birkás, István 40 Bíró, Dániel 10 Bíró, József 98, 135, 278, 445, 447 Bischof, Róbert 200, 210, 223, 260 Biscotto, Laura 45 Bismarck, Beatrice von 16, 38, 252, 512, 513 Bizottság 80, 89, 100, 372, 438, 511 Black, Darrell 420 Blackwell, Tim 390, 506 Blaine, Julien / Poitevin, Christian 50, 75, 77, 95, 135, 139, 141, 146, 148, 190, 191, 200, 204, 210, 214, 223, 230, 260, 278, 313, 315, **317**, 348, 380, 396, 407, 416, 420, 445, 447, 501, 506 Blanc, Florence 147 Blaster, Al / Ackerman, Al 135, 348, 416, 420 Blaster, Patty 135, 140 Blazwick, Iwona 252 Bleus, Guy / The Administration Centre 91, 98, 134, 135, 138, 144, 200, 206, 210, 214, 230, 260, 266, 278, 282, 336, 338, 397, 420 Blistène, Bernard 147 Bloch, Mark / Panpost 6, 98, 102, 103, 104, 135, 146, 217, 219, 230, 348, 357, 394, 397, 407, 420, 441, 447 Block, René 95, 176, 501, 506 Blonk, Jaap 5, 158, 159, 204, 211, 288, 506 Boccioni, Umberto 359 Bochner, Mel 293, 297 Boden, Doris 512, 514 Bódi, Lóránt 505 Bódis, Barnabás 200, 210 Bódis, József 55 Bodóczky, István 327 Bodolóczki, Linda 459 Bodor, Judit 13, 128, 271, 303, 330, 332, 332, 344, 345, **410**, 505, 506, 513 Bodor, Kata 5, 7, 38, 40, 52, 68, 69, 70, 74, 90, 96, 414, 417, 418, 506, 507, 514 Bodri, Ferenc 65, 70 Bódy, Gábor 30, 93, 135, 139 Boenzi, Francesca 506 Bogdanović, Nenad / Networker Gallery / Man Gallery 91, 98, 127, 134, 135, 200, 204, 210, 230, 420 Bøgh Sørensen, Lise 460 Bohár, András 135, 136, 138, 265, 506 Böhringer, Hannes 202 Boigelot, Bernard 420 Bókai B., Lászlo 133 Bokros, Péter 44, 45, 50, 55, 270, 269, 420 Bolla, Rita 459 Bolzano, Pomodoro 223 Bona, Gábor 138 Bonanno, Andrea 200, 210 Bonanno, Giovanni 223, 278 Bonari, Adriano 98, 200, 210, 223, 336, 380, 396, 420 Bondioli, Guido 98, 223, 315, 348, 380, 396, 416 Bonito Oliva, Achille 151, 418

Boog / Dennis "Boog" Highberger / Mayor Boog Highberger 223, 230, 278, 396, 416, 420 Boome, Adam 98 Bop, Mr. 98 Borawski, David 230, 260, 278 Borčić, Barbara 330 Borealis, Alice 200, 210, 420 Bori, Bálint 98, 420 Borillo, Anazio 45 Börner, Gerd 98 Böröcz, András 79, 80, 98, 183, 204, 327 Boros, Géza 96, 101, 271, 513 Boros, Viktória 505 Borowik, Grazyna 348, 380 Borsos, Jeremy 135, 138 Borsos, Roland 38, 128, 481 Bortot, Angel 420 Borus, Judit 506 Bory, Jean-François 204 Bosch, Marta 420 Bosch+Bosch Group 474 Boschi, Anna 223, 230, 260, 278, 315, 336, 380, 396, 397, 416 Bossé, Laurence 214 Bóta, Gábor 81, 185, 205, 190 Botar, Oliver 444, 506 Botond, Károly 30 Bouchet, Gast 380 Boudreault, Françoise 204 Boulanger, Sylvie 361 Bourdon, David 219 Bouws, Renée 200, 210, 223, 260, 445, 447, 420 Bowen, Dore 6, 336, 339, 380 Bown, Ollie 390, 391 Box of Water 98 Box, Patrick 150 Boyd, Don 135 Boyer, Dan 420 Boyer, Daniel 445, 447 Bozzi, Robert 457, 486 Bp. Service 369 Bp. Szabó, György 6, 205, 206, 327, 363, 369 Brace, Brad 380 Bracho, Alexis 200, 210 Bradley, Tony 46 Branco, Joaquim 98 Brancusi, Constantin 359 Brandfass, B. 135 Brandtner, Al 420 Braumüller, Hans 206, 210, 348, 420 Braun, András 277, 327 Braun, Tom 278, 348 Braunschweig, Anne 420 Brecht, George 131, 153, 157, 204, 217, 293, 295, 380, 417, 418, 454, 457, 486 Brehmer, Sebastian 420 Brelet, Tatiana 147 Brendel, János 506 Bressem, Uwe 420 Bressi, B. 135 Bretschneider, Georgy 204 Brett, George / GeORge brett 135, 139, 140, 416, 420 Breuer, Theo 200, 210, 223

Breuker, Hanneke 213 Breznyik, Péter 30 Brignull, Alan 420 Brillat-Savarin, Jean Anthelme 445 Brisley, Stuart 204 Brive, Bernard 45 **Brobo** 100 Broi, Gianni 146, 380, 420 Broodthaers, Marcel 217 Brookmann, Dieter 49 Brooks, Carroll 135 Broome, Cathy 135 Brossa, Joan 211, 288, 293 Brouillette, Amy 508 Brown, Jean 19, 135 Brown, Robert Delford 144, 200, 210, 266, 278, 280, 348, 396, 403, 420, 447, 506 Brown, William 200, 210, 315 Brückner, János 459, 508 Bruit TTV 204 Brus, Günter 204, 454 Bruscky, Paulo 45, 98, 127, 135, 138, 200, 204, 206, 210, 380, 420 Brüsky, Sonia Von 98 Brütsch, Thomas 420 Bryen, Camille 444 Bryzgel, Amy 506 Buber, Martin 10 Buchholz, Joachim 200, 210, 223 Buchholz, Keith A. 445, 447 Buchmüller, Éva 30 Buck, Dan 348, 380 Buczak, Brian 135 Budahelyi, Tibor 327 Budny, Michal 380 Bujdosó, Alpár 50, 75, 327, 506 Bukta, Imre 204, 233, 260, 327, 328 Bulatov, Dmitry 200, 210, 230, 231, 238, 239, 416, 420, 506 Bull, Hank 98 Bullás, József 290 Bunus, Ioan 98, 135, 144, 200, 210, 230, 239, 266, 278, 420 Burch, Charlton 135, 210, 260, 506 Burden, Chris 204, 293, 380, 485, 489 Burdon, Eric 476, 477, 478 Burg, Sonja van der 135 Burgaud, Christian 348, 396, 420 Burke, Karen 467, 506 Burkhardt, Klaus 127, 420 Burmeister, Joachim 506 Burroughs, William S. 50, 148 Burt, Warren 134 Bush, Vannevar 212 Bustamante, Maris 135 Butler, Russel / Buz Blurr 98, 135, 139, 144, 200, 210, 223, 230, 266, 313, 315, 336, 348, 380, 397, 416, 420, 445, 447 Buz Blurr, see Butler, Russel Buza, Krisztina 328 Byrd, Greg / Embassy Arky of Toast 420 Byron, Lord / Carioca 45 Bzdok, Henryk 45, 98, 135, 416, 420 C.G.W. 387 C.V.A.A. 146

Cabanne, Pierre 418 Cabrera, Luis 98 Cage, John 131, 204, 273, 274, 293, 294, 296, 389, 417, 511 Cahen, Jacqueline 191 Calder, Alexander 359, 444, 473, 512 Calleja, J. M. 230, 315, 380, 396, 420 Camera Obscura, see Barbery, Stephan Camerani, Maurizio 46 Cammack, David 380, 416, 420 Campese, Ezio 98 Campos, Augusto de 305 Camu, Carl 43, 46, 127, 135, 420 Canada Art Writers 127 Cangiullo, Francesco 305 Cannon, Terry 50 Canterel, Martial 98, 200, 210, 223, 420 Cantsin, Monty / Kántor, István / Neoist Embassy / Amen! 45, 50, 75, 98, 135, 198, 200, 204, 206, 210, 223, 227, 230, 238, 239, 420, 434, 475, 506 Capatti, Bruno 146, 223, 230, 237, 238, 260, 278, 315, 336, 348, 380, 386, 396, 420 Capeti, Carlo 278 Capovska, Violeta 204, 206 Captain Beefheart 476, 477, 478 Captain Collage 50 Capuano, Guido 49, 420, 445, 447 Carantani, Maurizia 396, 420 Caravello, Steven 278 Caravita, Lamberto L. 420 Carioca, see Byron Lord Carloni, Stefano 420 Carrà, Carlo 359 Carrasco, Emilio 396 Carré, Pierre-Ives 223 Carrega, Ugo 31, 40, 41, 45, 68, 75, 127, 144, 145, 266, 501 Carretta, Luisella 230, 233, 238, 239, 260, 336, 348, 380 Carrieri, Alessandro 505 Carrington, Sarah 332 Carrión, Ulises 18, 45, 135, 407, 511 Carter, Paul 45, 135 Cartier, Jacques 204 Caruso, Luciano 305 Caruso, Mara 278, 348 Carver, Elgin 396, 401 Cases, Livia 501, 505 Cashion, Michael 135 Castellin, Philippe / Akenaton 204, 206, 230, 237, 238, 239, 260, 315, **317**, 344 Castro, L. 135 Cathelin, Bernard 420 Catriel, Luis 46, 135 Cavellini, Guglielmo Achille 5, 10, 20, 36, 40, 41, **42**, 43, 44, 45, 50, **51**, **52**, 54, 60, 68, 75, 77, 86, 98, 124, 127, 135, 178, 260, 269, 273, 293, 416, 420, 468, 480, 506, 511 Ceccotto, Alessandro 134, 210, 223 Céjar, Christian Rigal 46, 135 Celaya, Cory 98 Celik, Sabriye 396 Celli, Joseph 80, 506 Ceolin, Mauro 223

Cerdà, Jordi 98 Cernak (Dear Ms. Cernak) 480 Cerovszky, Iván 26 Cerutti, Gustave 127, 129 Chambon, Philippe 78, 81 Chapman, H. L. 223, 288 Chapnick, Kanen 135 Charmot, Denis 387, 445, 447, 450, 451 Chatain, Georges 430 Chatrny, Dalibor 127, 129 Checker, Chubby 476, 477, 478 Chekorsky, Vadim 230 Cherix, Christophe 506 Chew, Carl T. 223, 288, 416, 420, 497 Chiari, Giuseppe 131, 153, 315 Chiarlone, Bruno / Work Area 50, 75, 91, 98, 134, 200, 210, 315, 348, 396, 420, 445, 447 Chick, John 153 Chilf, Mária 288, 293 Chmielorz, Rilo 204, 206, 223, 315 Choi, Binna 506 Chopin, Henri 87, 131, 204, 305, 420 Chouinard, Hugo 204 Chouinard, Marie 204 Christensen, Jorgen 98 Christie, John 135 Christina, Anna 445, 447 Christo and Jeanne-Claude 30, 45, 127, 153, 230, 231, 293 Christov-Bakargiev, Carolyn 214 Chrysakis, Thanos, 390, 436, 437, 460, 506 Chugaly, Radoslav B. 260 Ciani, Piermario / Trax 50, 75, 77, 87, 135, 144, 266, 315, 416, 420, 506 Ciliberto, Sebastiano 200, 210 Cinema Suitcase 409 Citizen Kafka 98, 420 Ciuca, Eugen 359 Ciullini, Daniele 46, 49, 135 Clapton, Deborah 135 Clark, Melissa / Mel Art 230, 420 Clark, Rusty 420 Clark, William A. 200, 210, 223 Clarke, Colm 506 Clarke, Mary-Ann 46 Clavreul, Marie Liesse 223 Clerico, Hannes 98 Cleveland, Buster 45, 50, 75, 77, 135, 139, 260, 416, 420, 480, 506 Clifton, Chuck 212 Clinton, George 477, 478 Coach House Press 127, 420 Cobbing, Bob 211, 288, 305 Coderre, Joan, see Arte Ala Carte Cohen, Joel S. / The Sticker Dude 348, 380, 396, 397, 416, 420, 441 Cohen, Ryosuke 6, 98, 135, 139, 273, 315, 344, 348, 355, 363, 365, 366, 367, 380, 387, 396, 416, 420, 429, 506 Colby, Sas 98, 223, 288, 313 Cole, David / Paumonock 45, 46, 98, **102**, 103, 135, 144, 200, 204, 210, 223, 260, 266, 278, 416, 420 Collin, Daniel 420 Collins, Patricia 200, 210, 223, 230, 239, 260, 278, 279, 288, 315, 501

Colonna, Gaetano 127, 135, 138, 200, 210, 420, 506 Colotti, Deborah 396, 401, 420 Columbu, Franco 477, 478 Comba, Anna 46 Concato, Augusto 45, 87 Conte, Vitaldo 207 Conz, Francesco 7, 454, 456, 501, 503 Cook, Geoffrey 135, 230 Cope, Nick 390 Corbett, Michael Bruce / Tensetendoned 200, 210, 223, 230, 288, 416, 420 Corbin, Laura 98 Cordova, R. A. 98, 135 Corea, Chick 476, 477, 478 Corfou, Michel 45, 98, 135, 420 Cornello, Francesco / Vortex / Vortice Mail Art 98, 135, 200, 210 Corner, Philip 204, 206, 223, 260, 315, 348, 380, 396, 454 Corporación Semiótica Galega 321, 420 Corroto, Mark, see Fagagaga Corsini, Andrea 98 Cosgrave, Laura 135 Costa, Claudio 196 Costinas, Cosmin 506 Cote, Diane-Joceline 204 Coté, R. F. 420 Cotnoir, B. 135 Coulsey, John 45 Courcy, Michael de 135, 139, 140 Cowan Oakes, Julie 140 Cox, Anthony 232 Cox, Billy 477, 478 **CPG** 89, 100 Crackerjack Kid, see Welch, Chuck Craige, Peter 420 Crandall, Jordan 252 Crane, Michael (Mike) 135 Crazy Bob Productions 200, 210 Creative Thing 139, 416, 420 Cree-Brown, Chris 227 Creighton Kelly, Chris 135 Creston, Bill 336, 348 Cristobal, Ricardo 45 Crittenden, Sara 210 Cron, Marie-Michèle 187 Cropper, Steve 477, 478 Crosby, David 477, 478 Crowcroft, Ron 45 Crowe, Mary Ann 134 Crowley, David 506 Crozier, Robin 31, 45, 63, 98, 127, 135, 144, 200, 210, 223, 230, 260, 266, 407, 416, 420, 475, 480 Cruces, Ramón 396 Cs. Nagy, Balázs 260 Csábi, Ádám 459 Csáji, Attila 26, 30, 327, 328 Csalog, Zsolt 113 Csanádi-Bognár, Szilvia 292 Császár, László 122 Csatlós, Eszter 260 Csató, József 290, 291, 344 Csécsei, Mihály 269, 270 Cseh, Katalin 13, 506 Cseh, Tamás 327

Csengery, Adrienn 30 Csernik, Attila 31 Cserny, Márton 248, 265, 288, 289, 445, 447 Csíki, Csaba 387 Csiki, Emese 507 Csiky, Tibor 26, 30, 327, 510 Csizmadia, László 327 Csonka, Ágnes 10 Csordás, Lajos 80, 241, 411, 472 **Csörgő**, Attila 262, 288 Csűrös, Klára 506 Csutak, Magdolna 288 Csutoros, Sándor 25, 26, 29, 30, 327 Cuber, Ronnie 477, 478 Cuciniello, Natale 230, 223, 260, 278, 315, 336, 380, 396, 416 Cunning, Sheril 204 Cunningham, Merce 204 Curlin, Ivet 465 Curmano, Billy X 135, 138, 140, 200, 204, 206, 210, 230, 238, 239, 260, 416, 420 Cusimano, Mick 200, 210 Cutler-Shaw, Joyce / Cuttlefish 45, 135 Cuttlefish, see Cutler-Shaw, Joyce Czakó, Mária 98 Czakó, Sándor 79, 80, 144 Czeizel, Balázs 506 Czirak, Adam 512 Cziráki, Szilvia 507 D'Oxemberg, Joseph 278 D'Angelo, Jerome 480 D'Haeseleer, Kristof 420 D'Oultremont, Juan 46 Dadadan, Landrum, Dan Dadaland 135 Dadson, Philip 204, 206, 227, 230, 327, 236, 506 Daffunchio, Jorge 420 Dahms, Otto C. 52 Daley, Emil 135 Dalí, Salvador 359 Daligand, Daniel 45, 49, 135, 138, 200, 204, 210, 223, 260, 288, 348, **352**, 380, 396, **397**, **398**, 420 Damasceno Ferreira, Maria Julieta R. 278 Damiani, Andrea P. 348 Dammann, Marilyn 278, 348 Danon, Betty 41, 45, 98, 127, 420 Danyi, Gábor 513 Darboven, Hanne 476, 477, 478 Dárdai, Zsuzsa 135, 136, 138, 139, 144, 159, 176, 193, **370** Darian, Samo 361 Darnell, Wally 60, 98 Dasbourg, Fränz / Editions Phi 420 Dauriac, Jacqueline 204 Davinio, Caterina 348, 380 Dawkins, Richard 476, 477, 478 Day Art 135, 138 De Cortanze, Gérard 31 De Decker, Geert / Sztuka Fabryka 200, 210, 223, 278, 336, 380, 383, 396, 397, 416, 420 De Domizio Durini, Lucrezia 506 De Gaulle, Charles 339

De Gracia, Silvio / Hotel Dada 420 De Jonge, Ko 45, 65, 66, 98, 127, 135, 138, 140, 144, 200, 210, 261, 266, 278, 315, 348, 420, 494 De Ridder, Willem 153, 206 De Rook, Gerri Jan 31, 336, 348 De Vree, Paul 211, 288, 305 Deák, Ferenc 66 Deák, László 43 Debeusscher, Juliane 81, 99, 266, 301, 481, 506, 512, 514 Decoste, Patrick 336, 348 DeCoster, Miles 420 Dehlholm, Kirsten, 506 Deisler, Guillermo 45, 98, 146, 200, 210, 214, 380, 407 Dékei, Krisztina 136, 139, 414, 505, 507 Dekker, Desmond 477, 478 Del Prete, Raimondo 230 Del Rosario, Irish Pearl 505 Delagrave, Marie 187 Delaney, Sarah 348 Delaunay-Terk, Sonia 359, 444 Delaunay, Robert 359, 444, 473 Deleuze, Gilles 189, 360 Delgado, Fernando García 135 Deli, Ágnes 301 Deli, Anna 344 Deli, Eszter Kinga 265 Della Glustina, Christina 222 Della Vedova, Michel 387, 396 Dellafiora, David 200, 210, 223, 230, 260, 288, 315, 336, 348, 380, 396, 416, 420 Demarco, Richard 506 Demeter, István 26 Demniewska, Evgenija 208 Demszky, Gábor 78, 102, 117, 207 Demuth, Charles 380 Dennis, Sandy 135 Denoblet, Jose 204 DeNora, Tia 80 Depero, Fortunato 305 Deprez, Bruno, see Gorodok Deréky, Pál 504, 512 Derrida, Jacques 9 Desagne, Mona 204 Desireau / Desirò, Carlo 200, 210, 223, 380 Desirò, Carlo, see Desireau Desnos, Robert 305 Detterer, Gabriele 23, 37, 38, 128, 512, 514 Deus, Gustav A. 98 Devic, Ana 78, 506, 512, 513 Devis, G. 200, 210, 223 Devos, Danny 46, 204 Dézsán, Orsolya 506 Dicey, Mark 74, 135, 420 Dickau, Mike 348, 396, 420 Dickson, Malcolm 506 Digby, Joan 441 Dijk, Pier van 98, 135 Dilkus, Steve 135 Dimitrova, Iskra 204, 206 Dine, Jim 135 Diner, Tamás 55 Dinsmore, Claire / Studio Cleo 260

Dion, Mark 440 Dion, Paul 204 Dionne, Isabelle 204 Diotallevi, Marcello 98, 135, 144, 200, 204, 206, 210, 223, 230, 260, 266, 288, 315, 336, 348, 380, 420 DiPalma, Rav 135 Distel 223, 288, 336 Dixi / Gémes, János 29, 312, 327, 380 Dobai, Péter 509 Dobos, Gábor 30, 327 Dobos, Klára 136, 139 Dobrányi, Zsuzsa 79, 80 Dodd, J. B. 200, 210 Dodge, Chris 135, 206 Dogfish / Tui Tui / Rudine, Robert 98, 135, 139, 315, 416, 420 Dogmatic, Irene 135 Dokos, Nick / Dokos & Nation 315 Dombai, Győző 26 Dombis, Pascal 390, 391, 436, 437, 506 Dombos, Tamás 207 Domela, Cesar 444 Domián, Gyula 301 Domingos, Bete 278 Dominique / Bug Post 380, 420 Domzalski, Paula 87 Don Mabie, see Stake, Chuck Don Miller, see Tron, Otto Don, Péter 29 Donáth, Péter 30, 135, 230, 510 Donaudi, Gianni 380 Donovan, Anthony 445, 447 Doo Da Post, see Higgins, E. F. III Dóra, Attila 205 Dorfles, Gillo 41, 98 Dorner, Alexander 481 Dorner, Anita 290, 291 Doromfy, Mária 43 Doug Z. / Zunino, Douglas M. 396, 348 Doyon / Demers 198, 204, 206, 506 Dózsai, Mónika 512, 514 Dr. Surearts, see Sherarts, Lavóna Dr. Végh, see Végh, László Dr. Dragé, Moniek 206 Dragonfly Dream / Kitselman, Alice 396 Dragowanowitz, Stanislaw / Sztuka Fabryka 261 Dreva, Jerry 46, 135, 420 Dreyblatt, Arnold 506 Dreyfus, Charles 45, 50, 75, 98, 135, 144, **148**, 211, 266, 278, 288, 315, 506 Drozdik, Orsolya 260, 327 Dróżdż, Stanisław 220 Druick, Don 135 Dubois, Dina 204 Duch, Leonhard Frank 45, 63, 98, 127, 135, 420 Duchamp, Marcel 5, 6, 7, 91, 92, 93, 124, 128, 217, 222, 293, 294, 295, 296, 334, 359, 406, 417, 434, 439, 440, 443, 444, 445, 473, 485, 489, 503 Dudek-Dürer, Andrzej 135, 200, 210, 223, 230, 260, 315, 336, 348, 380, 420, 475 Dudich, Ákos 78 Dufrêne, François 148, 204, 305

Dugre, Françoise 204

Duncan, John 166 Dunn, Donald "Duck" 477, 478 Dunsmore, Amanda 410 Dupuy, Jean 135, 200, 204, 210, 223, 230, 278, 284, 288, 289, 293, 315, **320**, **346**, 348, 380, 389, 416, 420 Duquenois, S. (Artistide) 98 Duquette, Mike (Michael) 98, 135, 420 Durante, Tommaso N. 45, 223, 288 Durland, Steven R. 135, 140 Durmusoglu, Övül 506 Duro, Gianfranco 98, 135 Dutton, Paul 166, 167, 204, 506 Duvivier, Françoise 420 Dwek, Mauricio 506 Dyar, Mike / Eat Art 46, 134, 200, 210, 230, 260, 315, 336, 348, 380, 396 Dylan, Bob 476, 477, 478 Dyson, Brian 445, 447 Dziamski, Grzegorz 47 EAF (Experimental Art Foundation) 138 Ebbenhorst, Marten 135, 420 Eccher, Danilo 506 Echenique Castro, Priscilla 98 Echenique Febrero, Jorge 98 Echenique Flores, Jorge 98 Echevarria-Myers, Jo-Anne 127, 144, 223, 261, 266, 288, 315, 420 Edition Janus, see Janke, Eberhard Edson, Marconi 45 Edwards, Jesse 396 ef Zámbó Happy Dead Band 327, 375 ef Zámbó, István, 192, 327, 372, 373, 375 Egry, József 461 Egyedi, Béla 135 Ehrenberg, Felipe 126 Ehrich, Katharina 98 Eichwede, Wolfgang 271, 511, 513 Eike / Berg, Eike 458 Einstein, Albert 296, 359 Eisenstein, Adèle 456, 457 Eke, Mónika 508 Ekler, Dezső 86, 91, 93, 127 El-Hassan, Róza 262, 293 Elder, Gene Wesley 98, 135, 420 Eldridge, Alice 390 Eleinko, Gary 49 Elek, István / Elek, Is / Kada 177, 327 Elekes, Károly 98, 135 Elliot, Cass 477, 478 Ellis, Kate 222 Elsässer, Jürgen 45, 135 Elton, Lars 476 Ely, Roger 204 Emblom, Dave / Sublimity Unlimited 135 **Emerenciano** 396 Emslander, Fritz 506 Engelbart, Douglas 212 **Eno Art** 146 Enyedi, Ildikó 5, 183 Eörsi, István 113, 190, 372, 329 Eötvös, Péter 327 Eperjessy, Katalin 30 Erdei, Rebeka 505 Erdély, Dániel 31, 44, 159, 328, 370, 376, 389, 420 Erdély, Miklós 5, 10, 12, 26, 27, 28, 30, 31, 43, 65, 66, 79, 80, 91, 93,

98, 100, 114, 131, 151, 159, 160, **161**, 180, **181**, 182, 183, 184, **185**, 186, 189, 192, 194, 204, 208, 230, 234, 241, 244, 245, 246, 248, 250, 270, 273, 276, 277, 288, 293, 302, 327, 328, 341, 342, 360, 372, 376, 380, 388, 389, 392, 438, 440, 445, 447, 458, 462, 463, 474, 481, 483, 485, 489, 502, 506, 507, 510, 512 Erdélyi, Gábor 277 Erdész, László 45 Erdődy, József Attila 262 Erdős, Ibolya 505 Erdős, János 26 Erhardt, Miklós 262 Erickson, Christa 247 Eriksson, Leif 98, 420, 506 Eriksson, Ulf 420 Erlij, Tania 48, 135 Ernst, Wolfgang 506 Erőss, Tamás 45 Ertl, Harry 45 Escarré, Luis Valera 420 Esche, Charles 387 Espinosa, César 420 Esposti, Rita Degli 336 Esposto, Arnaldo 98, 135 Esterházy, Marcell 290, 291 Esterházy, Péter 86, 197 Esting, Paul 49, 98 Eto, Kouchirou 327 Étoile du Nord 46 Európa Kiadó 80, 89, 343, 438, 467 Evans, Donald 127, 420 Evans, James 98, 135, 138 Evans, John 45, 98, 102, 103, 336, 501 Ever Arts / Everaers, Johan 223, 230, 278, 280, 315, 336, 348, 405, 420, 445, 447 Everaers, Johan, see Ever Arts Ex Posto Facto / Jefferies, Julie 267, 380, 396 Export, Valie 131, 204 f. Tóth, Árpád / fenyvesi Tóth, Árpád 17, 43, 44, 45, 55, 66, 98, 135, 200, 210, 305, 420 Fábián, István 98 Fábri, István 262 Fabulous Disaster 200, 210 Factor 44 336, 348, 380, 506 Fagagaga / Corroto, Mark 134, 200, 210 Faguy, Robert 204 Fairbairn, Sandy 46 Fajó, János 327 Fakkelis, Henk / Fakkeldij, Henk 135 Fákó, Árpád 98, 135 Fallico, Arturo Giuseppe 46, 98, 127, 135, 200, 210, 336, 420 Faragó, Béla 327 Faragó, Kálmán 373 Farina, Eleonora 38, 78 Farkas, Endre 135 Farkas, Gábor 204 Farkas, Peter 204 Farkas, Rita 290, 291, 344 Farkas, Roland 262, 301 Farkas, Tamás 66 Farkas, Zoli 372, 373

Farley, William 127, 420 Farona, Roberto 380 Fawcett, John S. 98, 200, 210, 420 Fáy, Éva 43 Fazekas, György 43, 44, 135, 420 Fazekas, Sabine 506 Fechner, Gustav Theodor 359 Feckner, John 204 Fedi, Fernanda 223, 336, 420 Fehér, Dávid 508 Fehér, Erika 260 Fehér, László 327 Fejérvári, Boldizsár 370 Fejes, Veronika 508 Fekete, Balázs 327 Fekete, Géza Péter 262 Feldman, Ian 212 Feldmann, Hans-Peter 16, 38, 252, 512, 513 Felter, James Warren (Jas W.) 46, 127, 135, 348, 380, 396, 397, 414, 416, 418, 420, **428**, 506, 511 feLugossy, László 55, 135, 177, 192, 204, 206 fenyvesi Tóth, Árpád, see f. Tóth, Árpád Fenyvesi, Aniko 348 Ferenczy, Zsolt 301 Ferguson, Frank 46, 127 Fernbach-Flarsheim, Carl 211, 288 Fernezelyi, Márton 288 Ferrando, Bartolomé 204, 223, 236, 348, 380 Ferranto, Matt 278 Ferrari, Vincenzo 311 Ferraz, Paulo Roberto 46 Ferraz, Sergio Liuz 46 Ferré, Silvie 506 Ferrer, Esther 200, 204, 210 Ferro, Antonio (Centro experimenta) 46, 135 Fertig, Mona 135 Festő [Painter] dossier, see Painter dossier Ficus Strangulensis 278, 396 Ficzek, Ferenc 30, 293, 327 Fierens, Luc (Luce) 91, 98, 127, 135, 138, 144, 200, 204, 210, 223, 230, 260, 266, 278, 293, 313, 315, 336, 348, 380, 396, **397**, 416, 420, 445, 447 Figueiredo, Cesar 146, 200, 210, 223, 230, 278, 282, 380, 416, 420 Figueiredo, Jairo 420 Filipowska, Roksana 5, 59, 63, 506, 509 Filippov, Ignat 200, 210 Filko, Stano 45, 100 Filliou, Robert 6, 10, 36, 40, 45, 124, 131, 151, 153, 157, 202, 204, 206, 217, 226, 227, 228, 230, 247, 260, 293, 295, 327, 406, 434, 445, 454, 457, 506 Fine, Albert M. 45, 153, 416, 457, 486 Finlay, Ian Hamilton 305 Finlay, Karen 204 Finta, András 420 Fiore, Gaetano 98 Fischer, Bernard 135, 140

Fischer, Hervé 45, 86 Fischer, János 290 Fischer, Judit 505 Fischer, Lukas 380 Fischer, Roland 317 Fish, Pat 45, 98, 420 Fishbein, Sue 46 Fisher, Joel 260 Fitz, Péter 43 Five/Cinq Aesthetics 135 Flaccavento, Franco 98, 135 Fleissig, Peter 252 Fletcher Copp 46, 98, 135 Flores, Aaron 45, 98 Flusser, Vilém 6, 10, 245, 246, 249, 252, 253, 254, 288, 294, 327, 378, 379, 380, 388, 418, 432, 440, 445 Fluxus Heidelberg, see Spathi, Litsa Flynt, Henry 206, 293, 417 Fodor, Ákos 292 Fodor, Györgyi 508 Fodor, János 511 Foffano, Lino 396 Fogarasi, George 200, 210 Földeáki, Nóra 507 Földényi F., László 5, 81, 86, 91, 93, 99, 127, 194, 195, 302, 327 Földes, András 342 Földes, László, see Hobo Follárd, Barbara 290, 291, 505 Fontana, Giovanni 135, 204, 207, 278, 420, 442, 506 Fonyó, Attila 343 Forbes, Bici 165 Foreman, Frank 260, 278, 278, 313, 315, 336, 348, 380 Foreman, Judy 278 Forest, Fred 45, 230, 380 Forgács, Éva 38, 128, 180, 514 Forgács, Péter 44, 50, 66, 86, 89, 101, 102, 135, 139, 187, 327, 331 Förster, Willy 98 Forsythe, Paul 135 Foschi, Rosa 200, 210, 230 Fóti, Lázár 290, 291 Fowkes, Maja 509 Fox, Harry 98, 135, 200, 210, 230, 278, 420 Fox, Michael 200, 210, 223, 288, 420 Framelius, Kimmo 134 Franceschi, Branko 506 Francke, Cees 45, 64, 98, 135 François, Charles 127, 134, 135, 138, 200, 204, 206, 210, 396, **397**, 420 Frangione, Nicola 43, 46, 48, 50, 75, 77, 135, 200, 204, 210, 336, 348, 380, 416, 442, 506 Frank, János 327 Frank, Joachim 98 Frank, Peter 41, 68, 70, 87, 135, 204, 414, 502, 506, 514 Franzen, Piet / SIDAC 43, 45, 396 Frazon, Zsófia 460 Fréchette, Jean-Yves 187, 189, 204, 506 Freire, Cristina 506 Frey, Krisztián 260 Fricker, Hans Ruedi 98, 127, 134, 135, 138, 139, 144, 200, 204, 210, 223,

230, 239, 266, 288, 397, 406, 416, 420, 428 Friedman, Ken 5, 45, 100, 123, 125, 126, 127, 131, 135, 144, 145, 151, 152, 179, 200, 204, 206, 210, 215, 222, 266, 274, 293, 294, 416, 420, 457, 484, 487, 490, 502 Frieslaender, P. L. G. 98 Frisch, Fraenz 396 Fuchs, Péter 6, 38, 81, 225, 376, 390, 392, 395, 396, 406, **409**, 414, 434, 436, 458, 506 Fuente, Larry 260 Fuess, Elaine 135, 138, 200, 210 Fukumoto, Takuya 396 Fulierová, Kvetoslava (Kveta) 260, 336, 348, 380, 396 Fülöp, József 505 Fülöp, Zsuzsanna 277 Furnival, John 43, 45, 95, 98, 135, 200, 210, 336, 348, 380, 396 Füst, Milán 28 Futher / Correspondence Depublishing 223 G. Komoróczy, Emőke 128, 190 Gabard, Florence 420 Gábor, Zsuzsa 186 Gaglione, William J. (Bill) / Gaglione, Picasso / Stamp Art Gallery 45, 127, 135, 146, 200, 204, 206, 210, 223, 230, 313, 348, 420, 423, 480 Gagnon, Jean-Claude 198, 200, 204, 210, 223, 336 Gahlinger-Beaune, Rosemary 96 Gál, András, 277, 278 Galactic Research Council 135 Galántai, Ágnes 13, 344, 355, 367, 442, 505 Galántai, György 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 15, 17, 19, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 28, 29, 30, 31, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, **68**, 70, 72, 73, 75, 76, **77**, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 88, 89, **90**, 91, 93, 94, **95**, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 105, 107, 108, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 118, 120, 121, 122, 123, 125, 127, 128, 129, 131, 132, 133, 134, 135, 137, 138, 139, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 154, 157, 159, **162**, 166, 171, 173, 175, 176, 180, 184, 185, 187, 188, 190, 192, 198, 199, 200, 204, 205, 207, 208, 209, 210, 211, 214, 215, 217, **218**, **219**, 220, 225, 226, 230, 233, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 247, 248, 249, 250, 252, 259, 260, 262, 264, 265, 266, 268, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 288, **292**, 293, 294, **295**, **296**, **299**, 301, 303, 304, 305, 309, 311, 313, 314, 315, **321**, 324, 325, 326, 328, 329, 332, 333, 334, 335, 336, 338, 341, 342, 344, 346, 347, 348, 355, 356, 358, 362, 363, 365, 367,

370, 372, 373, 376, 379, 380, 388, 392, 393, 394, 395, 396, 406, **407**, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 420, 428, 432, 433, 434, 435, 436, 438, 439, 440, 443, 445, 447, 454, 456, 458, 460, 461, 463, 466, 468, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 483, 485, **488**, 489, **491**, **492**, **493**, 499, 500, 501, 502, 504, 505, 511, 512, 513, 514 Galántai, Júlia, see Klaniczay, Júlia Galeta, Ivan Ladislav 506 Gallett, Alan 135 Galliera, Izabel 506, 509 Gallingani, Alberto 45, 98, 336, 348 Galloway, Valerie 98 Gappmayr, Heinz 305 Garcia, Lopez 230 Garnica, Jorge 420 Garnier, Ilse & Pierre 211, 288, 305 Gasner, János 90, 328 Gasowski, Ron 98 Gaspero, Antonio di 420 Gatialova, Katarina 506 Gauthier, Caroline 204 Gauthier, Claude-Paul 204 Gáyor, Tibor 27, 30, 31, 126, 127, 129, 131, 230, 234, 265, 277, 293, 309, 327, 512 Gazdag, Péter 344 Gazsi, Zoltán 89, 343 Gecser, Lujza 43, 327 Gellér, B. István 30, 44, 45, 98, 135, 223, 230, 240, 327 Geluwe, Johan van 45, 98, 135, 200, 210, 230, 255, 293, 315, 336, 348, 380, 396, 420, 445, 447 Gémes, János, see Dixi Gemin, Mario Daniel 98, 200, 210, 223, 420 Gergely, András 343 Gergely, Júlia 505 Gergely, Mariann 166 Gerhes, Gábor 144 Gerlóczy, Ferenc / P. Lekov 327 Gerstmann, Derek 390 Gerszewski, Nikolaus 290 Gerz, Jochen 31, 45 Gerzová, Jana 292 Geskó, Judit 73, 90, 372, 373, 374, 506 Giacomucci, Ubaldo 98, 420 Gian, John 336 Giavino, Mario 98 Gibbs, Michael 31, 46, 135, 153, 293 Gibertie, Alain 200, 204, 210, 506 Giersch, Martina & Steffen 98 Gifreu, Alex 45, 260 Gilbert & George 128 Gilbert, Gerry 135 Gini, Gino 43, 46, 98, 135, 200, 210, 223, 420 Gink, Judit 43 Ginsberg, Allen 204 Ginzburg 46 Giorno, John 204

Giral, Marie 147

Giroud, Michel 50, 75, 204, 205, 411, 413, 474, 506 Glasmeier, Rolf 98 Glass, Philip 87 Glew, Adrian 5, 126, 332 Glusberg, Jorge 420 Gnazzo, Anthony J. 135, 140, 348 Godefroid, Dr. Susanne 260 Godfrey, Tony 292 Godin, Ginevra 260 Godollei, Ruthann 128 Gogolyák, Sándor 204, 206, 210, 232, 230, 260, 420 Gögös, Ferenc 98, 420 Golchert, Rainer 223, 260, 336, 380 Golden, Sheila 135, 140 Goldstein, Malcolm 80, 506 Golub, Xénia, 505 Gomez, Antonio, 135, 146, 200, 210, 223, 230, 260, 278, 288, 315, 336, 380, 396 Göndör, György 29 Gonzola 43, 45 Górecki, Pawel 315, 348, 380 Görgey, Géza 301 Gorodok / Deprez, Bruno 98, 420 Gorzadek, Ewa 506 Gosewitz, Ludwig 293, 348 Gosztola, Kitti 459 Gottschalk, Jürgen 49 Götz, Eszter 457 Goulart, Claudio 46, 420 Graf, Hartmut 200, 210, 278, 416 Gramse, Tom J. 127, 129 Grandal Montero, Gustavo 128, 506 Grandi, Mario 98 Granirer, Pnina 135 Gravenor, Natalie 438, 506 Grawáts, Péter 328 Green, Steve 135 Greenberg, Reesa 465 Greenberger, David B. 135 Greenfield, Mark 315 Greenhalgh, Bert 410 Grefzu, Paul 98 Gregoric, Alenka 330 Gregorová, Lucia 506 Grenville, Bruce / Kemp Land 420 Greskovics, Eszter 13, 505, 509 Grimm, Jorge 98, 420 Grimonprez, Johan 252 Grögerova, Bohumila 211, 288 Groh, Klaus, 45, 47, 91, 95, 98, 127, 129, 134, 135, 138, 200, 210, 223, 230, 257, 260, 288, 315, 320, 336, 380, 420, 500, 501 Groot, Jenny de 95, 98, 135 Grotowski, Jerzy 158 Group 180, 327 Grúň, Daniel 506 Grund, Petra 98, 135 Grundmann, Elke 348, 380, 396 Grundmann, Heidi 80, 511 Grünewald, José Lino 305 Grupo Puzzle 135 Grupo Texto Poetico 46 Gruppe 15. November 204 Gruppe Pravda 204

Gruppo Alternativo 46 Gruppo Sinestetico, see Sassu, Antonio Guattari, Felix 189 Guazzo, A. J. 98 Gudac, Vladimir 45 Guderna, Ladislav 135, 420 Gudmundsson, Sigurdur 31 Guerin, Manon 204 Guirini, Antonella 98 Guixa, Gemma 200, 210, 260 Gulyás, Gyula 26, 30, 31, 131, 135, 232, 293, 327 Gulyás, János 28, 131 Gulyás, Katalin 43, 44, 260, 327 Günes, Sinasi 396 Gunther, Ingo 247 Gut, Elisabetta 98, 230, 260, 288, 315, 348, 420 Gyalog, Eszter 459 Gyarmati, Zsolt 6, 363, 367, 368, 380, 445, 447 Gyetvai, Ágnes 327 Gyimesi, Andrea 459 Györe, Balázs 265, 328 Györe, Gabriella 373, 392 Győrffy, Sándor 328, 414, 418, 420 Győrfi, Gábor 135, 138, 262, 288 György, Péter 5, 7, 52, 78, 91, 93, 100, 127, 181, 193, 194, 195, 197, 325, 327, 341, 342, 345, 372, 373, 374, 439, 440, 441, 460, 503, 513 Győri, Márton 290, 291, 344 Győry, Attila 98 Gysin, Brion 87, 305 Haász, Ágnes 135, 138, 260, 420 Haász, István 26, 30, 66, 135 Haász, Katalin 135, 138 Habert, Francis 150 Habók, Lilla 505 Haddock, Sub Waxin 45 Háden, László 96 Haffner, Siegmund 389 Hagen, Trever 80, 506 Hager, Stefan 380 Hahn, Horst 45, 98, 127, 336, 420 Haining, Peter / Anderson, Marshall / Horobin, Pete 50, 75, 98, 135, 223, 230, 257, 260, 278, 336, 445, 447, **475**, 500, 501, 506, 511 Hainke, Wolfgang 127, 204, 223 Hains, Raymond 148 Hajas, Tibor 31, 100, 114, 230, 288, 293, **299**, 327, 372, 388, 389, 438, 508, 512, 510 Hajdu, István 22, 171, 262, 325, 327, 342, 376, 414, 513 Hajdu, Noémi 98 Hajnóczi, Csaba 372, 373 Hájos, Zsolt 505 Halas, István 204 Halasi, Dóra 4, 13, 458, 468, 481, 505 Halász, András 244, 376, 510 Halász, Arisztid 328 Halász, Károly 30, 31, 230, 260, 293, 327 Halász, Péter 29, 30, 100, 293, 326, 328, 329, 372, 373, 375, 507

Halász, Péter Tamás 247, 506 Halász, Tamás 420 Halmi-Horváth, István 265 Halmy, Miklós 25, 26 Hamann, Volker 48, 135, 204, 397, 506 Hambleton, Richard / R. Dick Trace it 45, 135, **140**, 420 Hamersky, Heidrun 271, 342, 392, 506, 512 Hammer, Ferenc 372, 373, 374 Hammond, Mark 380 Hámory, Gabriella 207 Hand, Brian 410 Handa, Mayumi 98, 135, 200, 206, 210, 381 Handler, Jed 315 Hangyel, Orsolya 505, 507 Hankiss, Elemér 55 Hansági, Dorottya 508 Hansen, Al 204, 506 Hanson, Sten 87 Hap, Béla 31, 100, 275 Haraszti, Miklós 29, 117, 192, 326 Haraszty, István / Harasztÿ 26, 30, 230, 277, 293, 328, 329, 506 Hardt, Michael 8 Hargitai, Henrik 80 Hargittay, Clara 78 Harguindey, Miguel 260, 336 Haris, László 24, 25, 26, 28, 500 Harlekin Art, see Berger, Elk Michael Harley / Harley, Francis / Terra Candella 48, 98, 135, 315, 336, 416, 420 Harrigan, Alberto 45 Harrison-Ach, Chloe 441 Harrison, Joan 439, 440 Harroff, William 135, 138, 200, 210, 278, 315, 336, 380, 396, 416 Hart, Adrian 13, 506 Hartal, Paul 396, 420 Hartigan, Sue 315 Hartzsch, E. W. 98 Harvey, Al 135 Hassal, Lee 410 Hatházi, László 290, 291 Hatherly, Ana 305 Hatterud, Bjørn 476 Haufen, Graf 420 Hausdörfer, Hans 158 Hauser, Sharon 98 Hausmann, Raoul 305 Havas, Fanny 5, 181, 182 Havasréti, József 78, 198, 324, 327, 343, 345, 460, 503, 504, 506, 512, 514 Havel, Václav 8, 9, 211, 288 Havens, Richard Pierce "Richie" 476, 477, 478 Havranek, Vit 128, 292 Háy, Ágnes 100, 327, 410, 508 Háy, János 275 Hayden, Michael 127 Haymes, G. C. 135 Hayon, Aliza 223 Hazel, Jones / A.1 Waste Paper Co. Ltd. 420 Healy, Patrick 467 Hefter, László 327

Hegedűs, 2 László / Hegedűs, L. László 98, 55, 135, 230, 288, 328, 336 Hegedűs, Anett 459 Hegedűs, Judit 268 Hegedűs, Noémi, 159 Hegyi, Dóra 251, 292, 465, 467, 505, 512, 514 Hegyi, Lóránd 30, 70, 75, 80, 86, 91, 93, 114, 127, 327 Heid, Klaus 230, 260 Heide, Bé van der 45 Heidsieck, Bernard 190, 191, 204, 506 Heim, Zita 505 Hejettes Szomlyazók / Helyettes Szomjazók 91, 144, 151, 204, 275, 327, 328, 509 Hekerle, László 87 Held, John, Jr. 70, 80, 90, 98, 99, 135, 139, **192**, 200, 204, 206, 210, 278, 286, 348, 380, 396, 397, 416, 420, 506 Helga, Eszter 262 Hellebrandt, László 106 Heller, Friedrich 211, 288 Helm, Bogomil J. 45 Helm, Glenn E. 98, 420 Helm, Scott 420 Helmes, Scott 98, 135, 200, 210, 211, 223, 278, 288, 315, 416 Hemrik, Lászlo 301 Hencze, Tamás 26, 30, 100, 230, 293, 327, 300 Henderson, Linda D. 359 Hendricks, Geoffrey 5, 45, 98, 131, 135, 152, 153, 157, 164, 165, 166, 200, 204, 210, 223, 230, 261, 288, 293, 295, 302, 313, 348, 380, 445, 447, 454, 455, **456**, **457**, 503, 506 Hendricks, Jon 46, 204, 205, 206, 506 Héra, Judit 262 Herczeg, Béla 38, 128 Herczeg, Fanni 262 Herczeg, László 43 Herczeg, Miklós 106 Heritesz, Gábor 327 Hermann, Veronika 505 Hermanská, Éva 45, 135 Hernandez de Luna, Michael 414, 418, 420, 428, 506 Herrema, Ron 390 Herron, Russel 230 Hervé, Rodolf 159 Herzogenrath, Wulf 506 Hidalgo, Juan 204, 305 Higgins, Dick 46, 153, 157, 159, 204, 230, 262, 288, 293, 305, 407, 454, 457, 486, 506, 510 Higgins, E. F. III (Ed) / Doo Da Post 45, 50, 75, 77, 102, 103, 127, 135, 139, 140, 278, 315, 336, 380, 416, 418, 420, 427, 502 Hihnala, Teija 98, 135, 138, 200, 210, 420 Hilbert, Nadine 380 Hill, Crag / Scoore 135, 138, 420 Hirka, Alex 475 Hirsal, Josef 211, 288 Hislam, Benedict L. 223

Hitchcock, Steven / Cabaret Voltaire 45, 479 Hlebnyikov, Velemir 305 Hoare, Tyler James 98, 135, 200, 210, 315, 348, 380, 416 Hobart Carter, Pamela 128 Hobo / Földes László 372, 373, 375 Hock, Bea (Beáta) 6, 13, 15, 89, 228, 252, 259, 271, 302, 303, 304, 434, 506, 512, 513 Hodgson, Michael 227 Hoenraet, Luc 420 Hoet, Jan 241 Hoffberg, Judith A. 45, 50, 75, 77, 131, 135, 138, 200, 210, 479, 506 Hoffmann, Jens 506 Hogg, Mike 410 Hollós, Ádám 459 Home, Stewart 475 Hompson, Davi Det 98, 135, 144, 200, 210, 266 Hope, Sophie / B+B 332, 506 Hopkins, Arthur 48, 200, 210 Hopkins, John 135, 138, 204, 206 Hoptman, Laura 360 Horányi, Anna 508 Horányi, Attila 78, 166, 190, 506 Horányi, Özséb 91, 93, 127, 327 Hörcher, Eszter 505 Horiike, Tohei 45, 98, 135 Horn, Erica Van 200, 210 Hornyák, László 135 Hornyik, Sándor 10, 180, 251, 507, 512 Horobin, Pete, see Haining, Peter Horovitz, Magdolna 328 Hortobágyi, Endre 30 Horváth, Beáta 505 Horváth, Putyi (Dr. Horváth) 204, 327 Horváth, Tibor 491 Horváth, Viktória 505 Hosier, Tom 397 Hosszú, Michel 135, 278, 285, 416, 420, 506 Howle, Tim 390 Hsieh, Tehching 278 Htoth, Tamás 45 Hubaut, Joël 144, 145, 148, 204, 230, 266, 288, 315, 318, 348, 380, 396, 416, 420, 506 Huber, Fritzi 45, 98 Huber, Joseph W. 278, 315, 420 Huber, Wolfgang 45 Hubert, Pierre-Alain 135 Hübner, Aranka 43 Huebert, Jenifer 134 Huelsenbeck, Richard 221, 305 Huene, Stephan von 206 Hugues, Jean 278, 348 Huidobro, Vincent 444 Hundertmark, Armin 223, 230 Hunter, David 103, 135 Hunter, Roddy 315, 506 Husel, Hans 135 Hushegyi, Gábor 292, 458 Huszánk, Szilárd 344 Hutchins, Alice 153, 157 Hyden, Carola vd 134 Ibánez, Carolina Pérez 261

Ibrahim, Suzlee 387, 396 Idensen, Heiko 418 Igloo, Alex Torrid Zone 420 Igric, Ranko 420 Ilauszky, Tamás 265 Illardo, Ron 397 Illés, Andrea 505 Illés, Anna 135 Illés, Árpád 26 Illyés, Gyula 305, 306 Ilyés, István 26 Imre, Mariann 261 Inconnu (group) 45, 66, 98, 100, 118, 204, 230, 269, 270, 275, 293, 362, 328, 420, 508, 512 InDiGo (group) 10, 80, 100, 273, 327, 327, 362, 507 Indyvisual (group) 445, 447 Insam, Grita 86, 87, 506 Insertion 204 Inter-Dada 47 Inter/Le Lieu (group) 187, 188, 189, 198, 199, 206, 506 Ioane, John 227 Irmer, Sugar 336, 348, 380 **IRWIN** 481, 512, 513 Irwin, Jed 135, 140 Ishkhanian, A. 146 Isom, Ron 135 Ivacs, Ágnes 13, 212, 506 Ivanics, Marianna 505 Izinger, Katalin 505, 507 Jack, Seiei / The Joke Project 135, 138, 200, 204, 206, 210, 223, 230, 261, 278, 288, 315, 348, 380, 396, 416, 420, 496, 506 Jacks, R. 135 Jackson, John J. "J.J." 476, 477, 478 Jackson, Leavenworth 98, 46, 135 Jackson, Sarah 200, 210 Jacob, John P. / Hype 78, 101, 135, 416, 420, 511, 513 Jacob, Stephen (Steffen) 98, 135, 420 Jahrmann, Margarete / Mamax 220, 506 Jakovits, József 30 Jalil, Osvaldo 420 Jandl, Ernst 190, 191, 204, 211, 288, 302, 305, 506 Janicot, Françoise 204 Janke, Eberhard / Edition Janus 223, 261, 278, 315, 336, 380, 396, 420 Jankovič, Jozef 45, 380 Jankovics, Zoltán 348, 380 Jankovszky, György 58, 135, 420 Jánossy, Lajos 343 Janssen, Edwin 475 Janssen, Ruud / Tam / Fluxus Heidelberg 38, 98, 135, 200, 210, 247, 315, 336, 348, 420 Jarvis, David / Redwood, Dawn / Aardverx 98, 135, 204, 224, 230, 315, 332, 336, 416, 420 Jaschke, Gerhard 278 Jason, O. Skeet 420 Jávor, István 83, 434 Jefferies, Janis 390, 506 Jefferies, Julie, see Ex Posto Facto

Jeney, Zoltán 327, 328, 485, 487, 489 Jennings, Mike 224, 315 Jensen, K. Frank / Spilkammeret 200, 210, 315, 416, 420 Jenter, Yvonne 344 Jesch, Birger 46, 98, 127, 135, 138, 200, 210, 224, 230, 380, 420 Jimenez, Miguel / El Taller de Zenon 420, 396, 387 Jirgens, Karl E. 128, 204 Jittemann, Guido Rombach 278 JK Post 200, 210, 396 Jodorowsky, Alexandro 204 Joe, Emily 224, 230, 261, 278, 278, 288, 315, 336, 348, 380 John Paul II 360 Johnson, Charlotte 348 Johnson, James 135, 138, 200, 210, 230, 224, 261, 288 Johnson, Jonathan 445, 447, 452 Johnson, Ray 6, 5, 7, 10, 36, 41, 51, 59, 60, **62**, 63, 64, 89, 90, 91, 94, 95, 96, 97, 98, 102, 103, 124, 135, 139, 152, 171, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 222, 230, 245, 247, 248, 250, 261, 288, 293, 299, 327, 349, 406, 407, 420, 439, 440, 441, 443, 445, 447, 449, 500, 502, 506, 509 Jokesz, Antal 275 Jolsvai, András 266 Joly, Jean-Baptiste 506 Joly, Suzanne 204 Jonas, Joan 85, 204, 506 Jonassaint, Jean 204 Jones, Barrie 135 Jones, Joe 204, 454, 457 Jones, Marvin 135 Jones, Thorsten 420 Jonker, Paul 158 Jonnaert, Thierry 420 Josean, M. L. 98, 420 Joseph, René 98, 135 Josephson, Kenneth 135 Jovanovic, Aleksandar 420 Jovánovics, György 26, 27, 30, 85, 100, 230, **234**, 251, 293, 301, **303**, 327, 328, 506 Jovánovics, Tamás 301 Józsa, Ágnes 252, 414 József, Attila 128, 461 Juhász, József R. / Studio erté 95, 98, 190, 204, 206, 313, 327, 420, 458, 501, 506 Juin, Jacques / Râ 43, 46, 49, 50 Július, Gyula 144 Jung, Kim Il 420 Junghaus, Tímea 505 Junglle Family 278 Jupitter-Larsen, Gerald X. 45, 48, 87, 98, 135, 315, 336, 348 Juri, Gik 223, 230, 261, 278, 315, 396, 416, 420, 445, 447 Jurkiewicz, Zdzislaw 30 Justesen, Kirsten 200, 210, 230, 278, 288, 336 Jytéry, F. 420 K. Horváth, Zsolt 198, 324, 343, 503, 504

K. Kabai, Lóránt 78, 261, 325, 327, 328, 420 K'dar, Joseph 420 Kada, see Elek, István Kádár, János / Kádár era / Kádár regime 64, 438, 509, 512, 514 Kagel, Maurizio 182 Kakabadze, David 444 Kalkmann, Hans Werner (Hans Oiseau) 31, 45, 138 Kalle / Fishmailman 200, 210, 420 Kallisti 146 Kallós, Linda 290, 291 Kálmán C., György 343 Kálmán, Rita 38, 128, 514 Kámán, Gyöngyi 261 Kamondy, Ágnes 328 Kamperelić, Dobrica 135, 146, 230, 261, 420 Kamperelić, Rora 146, 230, 261 Kamperelic, Rora & Dobrica 127, 200, 210, 315, 336, 348, 380, 396, **399**, 416 Kandinsky, Wassily 359, 444, 473 Kaney, Sharon 102 Kanizsai, Andrea 272 Kann, Frederick 444 Kántor, Ágnes 344 Kántor, István, see Cantsin, Monty Kapitány, András 208, 212, 224, 262, 265, 506, 507 Kapitány, Éva 328 Kaplan, Jérome 98 Kaprow, Allan 193, 204, 217, 502, 503 Kardos, Péter 204, 327 Kardos, Rozi 457 Kari, Györgyi 372 Karlovec, Gerald, see Baron Károlyi, Zsigmond 45, 244, 277, 327 Kassai, Viktória 505 Kassák Színház [Kassák Theater / Squat Theater] 30, 100, 327 Kassák, Lajos 221, 276, 288, 305, 327, **412**, 462 Kaszás, Tamás Tibor 4, 262, 265, 290, 291, 418, 501, 505 Kasziba, István 31 Kato, Kowa 98 Katona, Júlia 506 Katona, Linda 505 Katona, Mária 506 Katona S., Ádám 388 Kaufmann, Angelika 45 Kaufmann, Peter W. / PWK 135, 138, 146, 200, 210, 420 Kavazu, Marie 204 Kawara, On 45, 293, 298 Kawecki, Andrzei 30 Kazimir, Antal 66 Kazmierczak, Wladyslaw 348 Kazovszkij, El 58, 135, 327 Kecskés, Péter 200, 204, 210, 230, 261, 278, 288, 315, 336, 348, 380 Keeler, Wally / People's Republic of Poetry 420 Keguenne, Jack 46 Kékesi, Ildikó 99 Kele, Judit 45, 50, 75, 506 Kelecsényi, Csilla 43

Kelecsényi, Krisztina 507 Kelemen, Erzsébet 70 Kelemen, Éva 459 Kelemen, Károly, 43, 44, 45, 58, 66, 244, 327 Kelemen, Renée 30 Kelényi, Béla 55, 66, 93, 98, 127, 135, 138, 204, 270, 305, 327, 328, 420, 434, 501 Kemenesi, Zsuzsanna 91 Kemény, György 43, 98 Kemény, Juli 344 Kemp-Welch, Klara 506, 509 Kempadoo, Roshini 327 Kemppi, Leena 200, 210, 224 Kendra, Bea 459 Kennedy, Tony 200, 210, 224, 348 Kent, Eleanor 135, 420 Keppler, Roberto 348 Kerekes, László 31, 204, 328, 420 Keresztesi, József 324, 343 Kéri, Ádám 30, 327, 268 Kernács, Gabriella 91, 93, 127 Kertész, Imre 8 Keseljevic, Miroljub 211, 288 Keserü, Katalin 7, 78, 327, 472, 473, 511 Készman, József 227 **Kex** 361 Kholopov, Alexander 420 Kienholz, Ed 95, 506 Kienholz, Nancy 95, 506 Kiernicki, Jerzy 127, 129 Kierspel, Jürgen 134, 135, 138, 200, 210, 224, 420 Kígyós, Eszter 30 King, Helmut 420 Király, György 344 Király, Judit 509 Király, Katalin 373 Kirkeby, Per 293 Kirkman, Bob 210 Kirko, Andrzej 98 Kirkovits, Andrea 262 Kirkpatrick, Garland 420 Kismányoky, Károly 16, 28, 30, 31, 211, 288, 293, 305, **307**, 326, 327 Kiss-Kovács, Gergely 43 Kiss-Pál, Klára 506 Kiss, Adél 344 Kiss, Éva Emese 262 Kiss, Irén 98 Kiss, Lajos 99 Kiss, László (Laci) 327, 491 Kiss, Miklós 344 Kiss, Péter 288 Kiss, Zsuzsanna 362, 363, 367, 387, 505 KissPál, Szabolcs / KsPál, Szabolcs 219, 288, 301, 328 Kistamás, László 114, 327 Kitagawa, Goichi 30 Kitselman, Alice, see Dragonfly Dream Klaffki, Jo / Joki Mail Art 98, 420 Klaniczay, Gábor 5, 78, 194, 195, 196, 301, 372, 373, 374, 460 Klaniczay, Júlia / Galántai, Júlia 2, 4, 5, 6, 8, 9, 10, 12, 13, 16, **18**, 22, 23, 26, 35,

37, 38, 40, 42, 44, 52, 53, 54, 58, 59, **60**, 64, 68, 70, 72, 75, 78, 80, 81, 83, 85, 86, 87, 88, 89, 95, 99, 102, 103, 122, 123, 125, 128, 148, 149, 150, 159, 166, 169, 171, 172, 174, 176, 198, 199, 208, 218, 247, 266, 268, 275, 303, 325, 327, 329, 332, 333, 342, 344, 345, 355, 361, 367, 372, 373, 376, 392, 393, 394, 410, 415, 416, 435, 456, 457, 460, 463, 465, 468, 472, **473**, 475, 479, 480, 481, 499, 501, 502, 503, 504, 505, 513, 514 Klaniczay, Péter 506 Klassen, Norbert 135 Klassnik, Robin 420 Klauke, Jürgen 204 Klein, Yves 204, 248, 250 Klicsu, Lajos 327 Klingan, Katrin 361 Klintberg, Bengt af 457, 486 Klivar, Miroslav 45, 200, 204, 206, 210, 230, 231, 239, 261, 293 Knas, Krzysztof 420 Knižák, Milan 5, 176, 179, 204, 293, 406, 454, 457, 486 Knoll, Hans 159, 511 Knowles, Alison 98, 127, 135, 153, 157, 204, 206, 454, 457, 486, 506 Kobro, Katarzyna 444 Kocar, Cestmir 420 Koch, Júlia 70 Kocman, Jiří H. 31, 46, 100, 127, 129, 200, 210, 293, 300 Kocsis, Imre 55 Kocsis, Klára 171 Koenig, Eckhard 210 Koepcke, Arthur 153 Koestler, Arthur 461, 471, 474 Kogler, Peter 261 Koivisto, Kaisu 336 Kokesch, Ádám 247, 265, 290, 291, 506 Kokó 205, 327 Kolar, Damjana 330 Kolář, Jiří 148, 483 Kollár, Mariann 30 Kollektív 89 Koller, Július 144, 146, 204, 230, 239, 240, 261, 266, 288, 293, 336, 348, 380, 396, 481, **484**, 485, 489, 506 Köllő, Miklós 30 Kolozsi, Orsolya 505 Kolozsi, Tibor 301 Kolozsvári, Krisztián 505 Komenczi, Bálint 505 Komjáthy, Zsuzsanna 508 Komoróczky, Tamás 204, 293, 485, 489 Konart, Tomasz 220 Koncz, András 135, 244 Koncz, Béla 26, 30 Konfi 98 König, Róbert 301 Konkoly, Gyula 293, 507 Konrád, György 102, 187 Kontou, Thomai 380 Kontova, Helena 40 Kontroll / Kontroll Csoport 89, 100, 372, 467 Kónya, Réka 204, 261

Kooning, Bill de 62, 94 Koós, Anna 30 Kopasz, Tamás 144, 200, 210 Kopeczky, Róna 457, 509 Koppány, Márton 98, 135, 200, 210, 309, 503, 506 Koren, Gabriel 102 Korényi, Dalma 389 Körmendi, Ferenc 303 Körner, Éva 176, 179, 244, 512 Kornis, Mihály 327, 376 Korniss, Dezső 245, 277, 327, 328 Koronczi, Endre 288 Koschitz, Norbert 127 Koslow, Ed 135 Kostelanetz, Richard 135, 140, 293, 407, 485, 489 Kosugi, Takehisa 153, 457, 486 Kosuth, Joseph 293, 294, 295, 296 Koszits, Attila 343 Kotányi, Attila 508 Kotchar, Ervand 444 Kótun, Viktor 13, 454, 457, 481, 491, 493, 505 Kovács István Stúdió 30, 100, 327 Kovács, Ákos 327 Kovács, Anna 508 Kovács, Anna Franciska 508 Kovács, Attila 122 Kovács, Hajnalka 506 Kovács, István 204, 206 Kovács, Miklós 30, 270, 328 Kovács, Péter 91 Kovács, Péter Balázs 66, 328, 414, 418, 420 Kovács, Zsolt 191, 205, 305, 509 Kovácsy, Tibor 301, 342 Kovalovszky, Márta 91 Kováts, Albert (Albart) 26, 45, 50, 65, 66, 91, 93, 98, 114, 127, 131, 135, 230, 293, 328, 502 Kováts, Borbála 224, 288, 315, 348, 420 Kovieraite, Vaiva 445, 447 Kowalski, Krzysztof 135 Kozák, Attila 420 Kozák, Tibor 481 Kozłowski, Jarosław 220 Kozma, Éva 458 Kozma, György 69, 79, 80, 127, 185, 205 Krahberger, Franz 506 Krakovszky, Barbara 344 Krastchin, Nikolay 420 Krätschmer, Renate 31 Kreicova, Hedvika 45 Kretzschmar, Hubert 420 Kriesche, Richard 31 Krist, Martin 420 Kristóf Nagy, Attila 89 Kristóf, Márton 4, 13, 481, 505 Krohn, Matthias 418 Kromkamp, Jouke 46 Kroó, András 511 Kroó, Anita 459 Krotká, Jana 45 Krotky, Svatoslav 45 Krüger, Lutz 210, 224 Krukowski, Wojciech 506

Kubacek, Karl 80 Kubelka, Peter 327 Kubota, Shigeko 131, 153, 204, 293, 485, 489 Kudo, Tatsumi 204 Kuhn, Matthias 420 Kuhne, Maria-Luise 45 Kukorelly, Endre 93, 91, 127, 266, 305, 306, 327 Kulchitsky, Miroslav 230 Kulemin, Edward 278, 315, 323, 336, 348, 380, 416, 420, 445, 447 Kulik, Zofia 481 Kumin, Mónika 472, 507 Kupermann, Aggie 125 Kurz, Diana 45 Kusina, Jean 261, 278, 315, 336 Küstermann, Peter / Netmail 6, 134, 139, 146, 200, 210, 230, 315, 380, 394, 395, 396, 406, **408**, 416, 420 Kutasy, Mercédesz 508 Kutera, Romuald 127, 129 L. Menyhért, László 96 L. Simon, László 185, 472, 473, 503 La'Bel, Annie 387 Laaban, Ilmar 87 Labadie, John Antoine 445, 447 Lábas, Zoltán 43, 44, 45, 79, 80, 278, 396 Labelle-Rojoux, Arnaud 148, 204 Lachowicz, Andrzej 31 Lackfi, János 290 Lacroix, Jean-Luc 387 Ladanyi, Georg 408, 475 Ladányi, József 507 Ladenheim, Kala 506 Ladik, Katalin 87, 167, 205, 207, 327, 328, 508 Ladjánszky, Katalin 265 Ladra, Antonio 420 Lagerwerf, Magda 200, 210, 224, 420, 430 Lajta, Gábor 55 Lajtai, Péter 100 Lakatos, Áron 459 Lakatos, Gabriella 508 Lakatos, József 26 Lakner, Antal 293, 485, 488, 489 Lakner, László 26, 30, 31, 41, 45, 194, 230, 261, 293, 380, 485, 489, 506, 508 Lakner, Susanna / Planet Susannia 380, 396, 420, 430, 445, 447, 495 Laliberté, Sylvie 204 Lamanova, Natalie 420 Lamarche, Claude 204 Lamontellerie, Paul 420 Landi, Liliana 311 Landow, George P. 212 Landrum, Dan / B.B.M. / Dadadan 224, 288, 336, 348, 380, 396 Landry, Diane 204, 206, 230 Landsbergis, Vytautas 434 Langh, Róbert 262, 288 Lantos, Ábel 328 Lantos, Ferenc 26, 30, 31 Lantos, László / Triceps 261, 328 Lapointe, François-Joseph 390

Lara, Magali 420 Lara, Mario / Artrat 7, 98, 135, 261, 293, 313, 420, 479, 480, 500, 501 Larányi, István 30 Larson, Sally Grizzell 278 Larter, Dick 98 Larter, Pat 45, 98 Lascari, Anna 261, 445, 447 Laskin, Gary 135 Lastname, Bradley 46 László, Endre (Bandy) 55 László, Helga 505 Laszlo, Jean-Noël 98, 134, 135, 138, 200, 210, 224, 230, 380, 396, 416, 420 László, Zsuzsa 251, 465, 467, 512 Laughter, Gene 135 Lavoie, Marie-France 204 Lázár, Eszter 214, 220, 505, 506 Le Donne, Ettore 348 Le Peintre Nato 134, 200, 204, 206, 210, 336, 380, 381, 420 Le Pere, Leslie W. 135 Lebel, Jean-Jacques 131, 175, 190, 204, 205, 206, 227, 230, 261, 302, 315, 348, 506 LeClair, Turk / Radio Free Dada 98, 127, 200, 204, 206, 210, 224, 230, 278, 288, 420, 506 Leclerc, Pierre 204 Lee, Petra 135 Leeming, Frances 204 Leftwich, Jim 396 Legéndy, Péter 30, 31, 43, 44, 100, 127, 129, 230, 293, 327 Légrády, George 212 Legrand, Véronique 147 Lehmus, E.+J. 200, 210 Lehoczki, Károly (Karcsi) 372, 373 Leigh, Michael / A.1 Waste Paper Co. Ltd. 98, 200, 210, 223, 230, 267, 348, 420, 475 Lemieux, Anette 293 Lendvai, Ádám 458 Lengyel, András 43, 44, 45, 50, 55, **63**, 66, 98, 135, 138, 139, 200, 210, 230, 244, 261, 277, 288, 293, 313, 327, 344, 367, 414, 418, 420 Lengyel, Fruzsina 505 Lengyel, Imre Zsolt 472 Lenkei-Tót, Péter 224 Lenoir, Pascal 98, 200, 210, 224, 278, 278, 336, 348, 396, 416, 420 Leo. Wolf 98 Lerici, Gianluca / Professor Bad Trip 420 Letarte, Geneviève 204, 206 Letnij, Stepan, see Nyári, István Létourneau, André-Éric 198, 199, 513 Lévai, Dénes 191 Levaillant, Denis 204 Lévay, Jenő 98, 135, 138, 288, 328, 329 Levesque, Harie 204 Levinas, Emmanuel 10 Levine, Les 98, 135 Lewis, Mark 204 Lewitt, Sol 217 Lexer, Sebastian 390, 391 Liberati, Alessio 448 Lichtenauer, Fritz 31

Ligeti, György 152 Lim, Choong-Sup 230 Lincoln, Abraham 339 Lindemann, Sabrina 206, 230, 238 Lindoso, F. 98 Linke, Armin 252 Lipinsky, Georg 420 Lipman, Joel 135, 200, 210, 224, 288, 380 Lipp, Karla 278 Lisboa, Unhandeijara 45, 135 Liszt, Ferenc (Franz) 175, 481 Litván, Péter 290 Liuzzi, Oronzo 200, 210, 315, 336, 348, 380, 396 Lizène, Jacques 98, 230 Lloyd, Gary 135 Lloyd, Ginny 60, 63, 75, 77, 135, 416, 420, 506 Llys, Dana 46, 50, 98, 135 Löbach-Hinweiser, Bernd 98, 127, 135, 200, 210, 230, 380, 396, 404, 420 Löbner, Anna K. 46 Łódź Kaliska art group 220, 327 Loeliger, Verena 45 Logos Duó 206 Lois, Viktor 327 Lőkös, Ildiko 445 Lombard, Alain 171 Lomholt, Niels 135, 230, 420, 506 London, Barbara 506 Long, Richard 45 Long, Stephen W. 45 López de Ael, Juan 223 Lopez, Miguel 506 Lopunk 372, 373 Lora-Totino, Arrigo 204, 211, 288, 345, 396, **399**, 506 Lóránt, Anikó E. 265 Lord, Jon / Lord, Jonathan Douglas 476, 477, 478 Losoncz, Alpár 309 Lovink, Geert 252 Lowe, Lawrence 135 Lucas, Constanca 261 Luck, Rainer 45 Ludmann, György 344 Lugas, Jurgis 200, 210 Lugosi Lugo, László / Lugó, László 50, 66, 89, 170, 205, 244, 246, 327, 500, 506 Luigetti, Serse 50, 135, 396, 420 Luis 98 Lukács, Nóra 95, 241, 509 Lukácsi, Anna 505 Lumb, Michael 200, 210, 230, 315, 416, 420 Lupas, Ana 43 Lüpertz, Markus 476, 477, 478 Lusignoli, Mino 75 Lutz, Michael 278 Lux, Antal 95 Luxus group 220 Luzsicza, Árpád 265 Lynch, Thom 397 Mac Low, Jackson 159, 200, 204, 206, 210, 230, 305, 418, 457, 506 Maccioni, Alvaro 315 MacClure, Michel 204 Macel, Christine 506

Mach Art, Christoph, see Machert, Christoph Machert, Christoph / Mach Art, Christoph 45, 48, 98 Maciunas, Billie 165 Maciunas, George 10, 127, 131, 152, 153, 154, 155, 157, 165, 171, 204, 206, 211, 217, 288, 293, 294, 295, 296, 327, 416, 418, 420, 421, 434, **438**, 457, 485, 486, 489, 502 Mack, Lonnie 477, 478 Mackenna, Tracy 475 Mackrell, William 344 MacLennan, Alastair 135, 138, 144, 200, 204, 210, 230, 261, 266, 278, 336 Macleod, Naomi 315 Madarász, Ágnes 506 Maddaloni, Mario 98 Magalhaes, Odair 98, 135 Maggi, Ruggero 46, 50, 98, 127, 134, 135, 138, 144, 146, 200, 204, 206, 210, 224, 230, 239, 261, 266, 278, 315, 336, 348, 380, 420 Magli, Valeria 204 Magnhildoen, Bjorn 420 Magnus, Cristyn 390 Magos, György 29, 30, 327 Magurszky, Norbert 265, 328 Magyar, József 24 Maidan, Noemi 45 Mainieri, Ines 87 Maistrenko, Dmitry 206 Major, János 30, 31, 100, 127, 129, 230, 232, 293, 297, 327, 508 Majsai, Réka 509 Makky, György 506 Malevich, Kazimir 359 Maleczki, József 506 Mallander, J. O. 278, 420 Maller, Ede 265 Mallows, Lucy 332 Malloy, Vanja V. 472, 512 Malok 224, 230, 261, 315, 336, 348, 380 Mamax, see Jahrmann, Margarete and Moswitzer, Max Manganiello, Cristina 200, 210, 420 Manigk, Oskar 45, 98, 420, 426 Mansion, Gracie 420 Manzoni, Piero 217 Mappo, Rhoda 135 Maraux, Yves 98, 336, 396, 420 Maravel, Nick 441 Marchetti, Walter 305 Marcos, Maria 457 Marfan, Antoine Bernard-Jean (Marfan syndrome) 339, 340 Margolis, Karen 315 Mari, Bartomeu 506 Mária, Mihály 414 Máriás, Béla (Dr. Máriás) 144, 177, 204 Marie, Zen 409 Maries, István 459 Marinetti, Filippo Tommaso 305 Marinho, Dorian Ribas 261, 380, 396 Marino, Roland 87 Mark, Helmut J. 80, 124, 170, 204 Markó, György 55, 225 Markója, Csilla 227

Markovits, Ferenc 207 Marlowe, Willie 98, 135, 138, 200, 210, 230, 278, 288, 315, 348, 380, 396 Marosi, Ernő 327 Marosi, Júlia 25 Marquer, Pierre 420 Marriot, John 128 Marroquin, Raul 45 Marschall, Miklós 102, 122, 302, 303 Márta, István / Mártha, István 91, 93, 127, 372, 327, 376, 373 Martel, Richard / RM 105, 187, 189, 198, 204, 414, 506 Martelli, Giuseppina 397 Marten, Cordelia 52, 361 Mártha, István, see Márta, István Martin, Henry 219 Martina, Giancarlo 50, 75 Martinez, Silvina 134 Martinou, Sophia 224, 261, 278, 313, 336, 338, 348, 396 Marton, Éva 373 Martore, Vanessa 507 Martos, Gábor 78, 157, 159, 187, 213, 325, 414, 457 Marulanda, Federico 247 Marx Vigo, G. E. [Marx, Graciela Gutiérrez + Vigo, Edgardo Antonio] 45, 135, **140**, 416, 420 Marx, Graciela Gutiérrez 98, 135, 140, 261, 336, 348, 445, 447, 480 Mary, Queen of Scotts 339 Masnata, Francesco 506 Mason, Seth 200, 210 Massa, Jacques 200, 210, 278, 420 Máté, Gyula 26, 185, 200, 210, 224, 230, 261, 265, 416, 420 Máté, Péter 171, 303, 329 Mateo, Hamlet 420 Máthé, Andrea 362 Matkovic, Slavko 31 Matos de Leão, Raimundo 200, 210 Mátrai, István 66 Matson, Christy 390 Matsuhashi, Eiichi 420 Matykó, Károly 508 Mau, Jürgen 98 Maurer, Dóra 5, 7, 10, 27, 30, 31, 45, 66, 126, 127, 129, 131, 153, 157, 181, 182, 221, 230, 258, 261, 265, 273, 277, 288, 290, 291, 293, 302, 309, 327, 344, 459, 474, 485, 487, 489, 500, 501, 506, 509, 512, 513 Mauri, Giuliano 50, 75 Maurier-Lebek, Royston du 200, 210, 224 Mawtus, Mark J. 135, 138, 200, 210 Maxfield, Richard 457 Mayer, Dan 98, 101 Mayer, Hansjörg 211, 288 Mayne, Oli 460 Mayor, David 31, 126, 127, 129 Mazza, Italo 98, 416, 420 McAlpine, Bruce 135 McCaffery, Steve 204 McCann, Maureen 98 McCarthy, Danny 224, 230, 239, 261, 278, 315, 336, 348

McGonagle, Declan 410 McLaughlin, Tim 420 McLean, Bruce 293, 295 McLean, Deasmond 98 McLimans, David 135, 420 McLure, Steve 420 McMullan, Tonya 506 McRobbie, Kenneth 506 McSherry, Fred 200, 210, 224, 288, 230, 261, 315, 336, 337, 348, 380, 420, 445, 447 Meade, Richard 50, 135, 420 Media Access Bureau 206 Medola, Massimo 420 Megert, Christian 127, 129 Megyeri, Dávid 122 Méhes, László 26, 100 Méhes, Lóránt / Zuzu 43, 58, 89, 327 Mehrl, Catherine 46 Mekas, Jonas 171, 174, 204, 506 Meleg, Gábor 508 Melegh, Enikő 505 Melis, Juraj 46, 511 Melnikov-Stårkvist, Willi R. 200, 210, 230, 288, 315, 336, 348, 380, 416 Mélyi, József 262 Menesi, Attila 288 Menezes, Gisele 278 Mental Permanent Factory, see Roca, Anton Menyhárt, Jenő 205, 327 Menzel, Jiří 65 Mertz, Albert 204 Méry, Péter 80 Merz Mail, see Sousa, Pere Mesciulam, Plinio / Mohammed 45, 50, 75, 77, 420 Messager, Anette 127, 129 Mészáros, Márta / Millesime / Sine Press 348, 380, 387, 420 Mészáros, Ottó 98, 204, 211, 288 Metallic Avau 98, 135, 204, 397 Metz, Katalin 272 Metzger, Joyce 278 Mew, Tommy 46, 98, 135, 140, 144, 200, 210, 224, 230, 266, 288, 313, 315, 348, 380, 396, 420, 445, 447, 449 Mey, Kerstin 410 Meyer, Peter R. 127 Meyer, Werner 506 Mezei. Ottó 26 Miccini, Eugenio 204, 506 Michel, Alban 98 Midorikawa, Hiroko 98, 135 Migliavacca, Ariede 252 Miklós, Hajnal 344 Miklósi, Dénes 301 Mildbrandt, Christian / Schoko Casana Rosso 420 Mileu, Elisabete 204 Miller, Dennis H. 390, 391 Miller, Ken B. / ASKalice 210, 278, 315, 380, 420 Miller, Krisztina 505 Miller, Larry 152, 153, 204, 206, 418, 454, 455, 456, 457, 486, 503 Millesime, see Mészáros, Márta

McElwee, Van 348, 349

Milliken, Uncle Don 135 Mimica, Svjetlana 134, 146, 224, 288, 315, 336 Minarelli, Enzo 127, 204, 207, 230, 315, 336 Minkoff, Gérald 55, 135, 200, 210, 315, 348 Minkowski, Hermann 359 Minton, Dave / Minoy 135 Miró, Antoni 224, 315, 336 Miró, Joan 359, 444 Mischiyev, Igor 213 Missmahl, Steffen 127, 129 Mitamura, Midori 230 Miti, Luca 204, 224, 230, 261 Mitropoulos, Mit / MIT 46, 230, 261, 380, 396, 420 Mitrovic, Vladimir 146 Mittendorf, Henning 98, 127, 135, 200, 210, 278, 315, 336, 380, 396, 420 Mizzi, Denis 224, 278, 315, 380 Mladek, Meda 85, 506 Modesto, Adamo 380 Mohammed, see Mesciulam, Plinio Moholy-Nagy, László 359, 444, 473 Mohos Nádor, Tamás 265 Mol, Kees 204 Møller Rasmussen, Steen / PLAGIaT 50 Molnár V., József 24, 26 Molnár, Edit 505 Molnár, François 506 Molnár, Gergely / Spiel! 28, 100, 198, 328, 372, 434, 438, 506 Molnár, Katalin 305 Molnár, Péter 375 Molnár, Sándor 26, 30, 58 Molnár, Tamás 44, 45, 269, 270 Molnár, Vera 46, 506 Mon, Franz 211, 288, 305 Montes de Oca, Carlos 210 Montes, Rene 200, 210, 336, 420, 416 Montgomery, Darryl 135 Moor, Anna-Katherina 43, 45 Moore, Barbara 135, 204 Moore, John 315 Moore, Peter 153 Moore, Tom 135 Moorman, Charlotte 204, 454 Morandi, Emilio / Artestudio 64, 98, 200, 204, 210, 224, 230, 238, 239, 261, 278, 288, 313, 315, 336, 348, 350, 380, 396, 416, 420, 445, 447, 475, 506 Morandi, Franca 506 Morgan, Edwin 305 Morgan, Roy 98 Morris, Michael 59, 200, 210, 230, 506 Morrisey, Steve 261 Morsányi, Bernadett 509 Moss, David 80, 158, 506 Moswitzer, Max / Mamax 220, 506 Mothersbaugh, Mark 369 Mountain, John, see Puig, Joan Mourik Broekman, Pauline van 78, 332, 513 Movin, Lars 204, 206 Mozart, Wolfgang Amadeus 388, 389 Mravik, László 99

Mrotzek, Katrin 211, 225, 511 Muhina, Vera / Mukhina / Muchina 36, 52, 54, 147, 149, 273, 468, 481, 482 Mühl, Otto 204, 454 Mühleck, Georg 98, 420 Mujinga 387 Mulet, S. Xavier 135 Mulholland, Neil 475 Müller, Péter Sziámi 328, 372, 373, 375 Müller, Tania 52, 361 Mulligan, Tom 81, 100 Mullins, Patrick 200, 210 Müllner, András 373, 504, 512 Mumin, Milan 222 Muntadas, Antoni 95, 98 Murakimi, Saburo 204 Murányi, Gábor 325, 327 Mushier, George 98 Musicmaster 135, 396 Mussoi, Maria Esther 278 Mytkowska, Joanna 361, 506 Myznikova, Galina 206, 261 Nádas, Eszter 459 Nádas, Péter 86 Nádasdy, János 30, 31, 45, 98, 135 Nádler, István 26, 30, 251, 327 Nadolny, Raphael 134 Nádorfi, Lajos 511 Nagy, András 99, 100, 109, 117, 513 Nagy, Annamária 505 Nagy, Attila 177, 327 Nagy, Barbara 290, 291, 344 Nagy, Gergely 251, 342 Nagy, Imre 301 Nagy, Judit 290, 291 Nagy, Júlia 511 Nagy, Kristóf 85, 89 Nagy, Kriszta 288 Nagy, László 185 Nagy, Pál (Paul) 98, 180, 181, 190, 204, 328, 506 Nagyvári, László 43, 45 Najmányi, László 29, 30, 100, 225, 327 Nakagawa, Barbara / Solar Z. 210, 420 Nakamura, Keiichi 200, 210, 224, 230, 261, 278, 288, 315, 348, 380, 396, 420, 445, 447 Nakayama, Shigeru 98, 135 Nánay, Bence 360 Nanni, Marco 315, 416 Nannucci, Massimo 40 Nannucci, Maurizio 41, 23, 37, 38, 40, 45, 128, 190, 191, 200, 210, 506, 512, 514 Napier, Philip 410 Nasgaard, Roald 78 Nash, Jorgen 204 Nation, Kristie / Dokos & Nation 315 Nations, Opal Louis 46, 135, 261 Nauman, Bruce 204, 476, 477, 478 Naylor, Colin 310 Necessary Press 200, 210 Nechvatal, Joseph 396 Negri, Antonio 8 Negri, Nina 444 Négyessy, András 288 Nelson, Ted 212 Nelva, Giorgio 98 Nem's, Judith 200, 210, 224

Nemec, Vernita 157 Nemes, Ferenc 327 Nemes, Márton 459 Nemesi, Tivadar 79, 80, 98, 278 Németh, Annamária 13, 505 Németh, Ferenc 190 Németh, Gábor 192, 205 Németh, Géza 30, 327, 380 Németh, Hajnal 261 Németh, Ilona 301 Németh, Lajos 89, 99 Ner, Eddie o / Hitam Post 315, 348, 416, 420 Néray, Katalin 99, 122 Netmail, Angela & Peter, see Küstermann, Peter & Pähler, Angela Neubauer, Hans Joachim 95 Neuberger, Eszter 505 Neuman, Ich 128 Neumann, John von 471 Neveu, Angeline 204 Nevidal, Hans 127 Neville, Aaron 476, 477, 478 Niblock, Phill 315, 506 Nica Stefan, György 200, 210 Nica, Taxidu 327 Nichol, B. P. 204 Nicholls, Celia 420 Nicholson, Ben 444 Nicholson, Paul 46, 98 Nickerson, Kevin 200, 210, 230, 420 Nicolaus, Roland 31, 45 Nicoletti, Giuseppe 98 Nielsen, Mogens Otto / Atmosphere Controlled 98, 135, 200, 210, 224, 261, 336, 348, **356**, 396, 420, **425** Nielsen, Niels H. S. 224, 230, 336, 348, 380 Niemeyer, Olivia 278, 416 Nieslony, Boris 98, 135, 138, 144, 146, 200, 204, 210, 266, 315, 348, 380, **381**, 396, 506 Nievaldová, Alena 45 Nikonova, Rea 134, 135, 191, 200, 204, 206, 210, 380, 420, 506 Nimwegen, Jelle van 224 Niotou, Henri 45 Nissim, Mario 444 Nitsch, Hermann 204, 454 Niwa, Yoshinori 380 Njaradi, Vlado 420 Nohe, Timothy 336 Nokanono, Kevo 261, 416 Nonlocal Variable 210 Nordgren, Sune 333, 513 Novak, Ladislav 31, 305 Novák, Petra 133, 507 Nóvé, Béla 89 Nowak, Bartek 210, 224 Nuridsany, Michael 227 Nyakas, Ilona 288 Nyári, István / Letnij, Stepan 43, 135 Nyíry, Géza 247, 265, 506 Nyitrai, Orsolya 262 Nyman, Kjell 98, 135 Nyman, Michael 418 O'Hara, Morgan 135, 138 O'Brien, Avril 98

Oakes, Fletcher 315, 416 Oakes, Julie Cowan 135 Obaldia, Paul de 261 Obrist, Hans Ulrich 16, 38, 214, 252, 512, 513 **Obvious Front** 315 Ockerse, Tom (Thomas) 46, 135 Ogaz, Damaso 45, 420 Ogi, Peter 328, 372, 373, 375 Ohlmann, Aloys 98, 135, 420 Oisteanu, Ruth 359 Oisteanu, Valery 200, 210, 224, 315, 348, **359**, 380 Okwaby, Ayah 98 Oláh, Imánuel 205 Olaid, Antonio 135 Olbrich, Bernd 50, 75 Olbrich, Jürgen O. 50, 75, 98, 127, 135, 138, 144, 200, 204, 210, 224, 230, 266, 288, 315, 336, 380, **382**, 396, 407, 416, 420 Oldenburg, Claes 153 Olesen, Muriel 135, 200, 210, 315 Olivato, Luciano 135 Oliveira, Jose / The Nomad Museum 420 Oliveira, Sonia 361 Olivier, Bob 204 Olt, Boglárka 373 OMAHaHa (Dazar) 135, 420 Omlin, Ron 396 Ono, Yoko 62, 153, 157, 204, 206, 230, 232, 247, 288, 293, 457, 486, 507 Oppenheim, Dennis 293 Orensanz, M. 135 **Orfeo** 100 Őri Kiss, István 420 Orimoto, Tatsumi 204, 206, 230, 232, 240, 261, 288, 293, 336, 348, 445, 447 Orlan 193, 206, 336, 338, 506 Örsi, Katalin 28 Orsós, Györgyi 30 Ortiz, Rafael 204 Orvos, András 25, 26, 30, 326 Orwell, George 309 Ostrowski, Janusz R. 135, 261 Otani, Priscilla 420 Otte, Heino 98, 420 Ottotron, see Tron, Otto Ouspensky, Peter D. 359 Owens, Ashley Parker 146 Őze, Eszter 509 **Ozory**, Georg 49, 135, 138 P. Szabó, Ernő 70, 171, 325, 434 Paalvast, Peter 50 Pacheco Acuna, Orlando Nelson 420 Pachetti, Marco 41, 43, 45 Paci, Fausto 200, 135, 210, 230, 261, 336, 420 Pácser, Attila 19, 43, 66, 84, 98, 135, 288, 420, 500, 506 Pacus, Stanislao 98 Paczkowski, Wieslaw 30 Padin, Clemente 31, 127, 135, 204, 206, 210, 224, 230, 261, 278, 315, 321, 335, 336, 348, 396, 399, 416, 420, 445, 447, 496 Padma Posl 135

Padma Press, see Stetser, Carol Pag-Hat the Rat-Girl 224, 420 Pahler, Angela / Netmail 136, 146, 200, 210, 348, 380, 416, 420, 506 Paik, Nam June 152, 153, 204, 206, 454, 457, 486 Painter dossier 5, 38, 40, 43, 44, 52, 55, 58, 65, 70, 78, 80, 81, 85, 86, 89, 96, 106-119 Paizs, László 30 Pajonk, Izabella Degardo 348 Pakhomov, Igor 135, 138 Paksi, Endre Lehel 436 Pál, Csaba 445, 447 Pál, Kata 312, 410 Pál, Zsuzsanna Rebeka 262 Páldi, Lívia, 465 Pálffy, András Gergely, 505 Pálmai, Éva 276, 506 Pálmai, Katalin 372 Palmer, Juliet 227 Palotai, Gábor 135, 138 Palou, Joan 46 Pane, Gina 204 Panhuysen, Helène 330, 331, 506 Panhuysen, Paul 127, 146, 230, 261, 330, 331, 396, 405, 506 Pankaszi, István 420 Pap, Attila 138 Pap, Vera Ágnes 325 Papier Mache Video Institute 46 Papp, Oszkár 26 Papp, Sándor Zsigmond 438 Papp, Tamás 30, 29, 58, 182, 204, 327 Papp, Tibor 5, 45, 50, 70, 75, 78, 95, 191, 204, 205, 207, 277, 305, 307, 411, **413**, 445, 447, 472, **473**, 474, 506 Paréj-Nagy, Mária 508 Parent, Jean-Luc 148 Parks, Ti 46 Parrag, Emil 26 Partum, Andrzej 45 Pas de Chance 200, 210 Päs, Gerard 98 Passuth, Krisztina 329 Pásztor, Erika Katalina 301 Pataki, Ferenc 135 Pataki, Gábor 78, 91, 93, 96, 122, 127, 139, 327 Patella, Luca Maria 98, 144, 200, 210, 230, 240, 261, 266, 315, 348, 380 Patella, Rosa 144, 266 Patrick, T. / Eat It Up 50, 135, 420 Patterson, Ben 153, 204, 206, 506 Patterson, Simon 293 Pauer, Gyula 24, 26, 30, 32, 43, 44, 100, 135, 138, 192, 230, 248, 293, 303, 326, 327, 328, 329, 372, 373, 374, 476, 477, 478, 510 Pauline, Mark 204 Paulsson, Haldor 135, 138 Pauluzzi, Ennio 200, 210, 420 Pawson, Mark 98, 135, 380, 420 Paxton, Maureen 45 Pazos, Luis 305 Pécsi Műhely [Pécs Workshop] 30, 100 Pécsi, Sándor 290 Pécsi, Zoltán, see Algol, László

Pedersen, Bernt Erik 476 Pedersen, Knud 204 Pedro, António 444 Pejić, Bojana 52, 468 Pelczer, Dóra 505 Peli, Romano 40, 41, 45, 47, 60, 75, 135, 416 Pellini, Pietro 135, 138 Pena, Sergio 98 Pénard, Rémy 278, 348, 380, 396, 420, 430 Péntek, Marianna 505 Péntek, Orsolya 373 People's Republic of Poetry 127, 135 Pereira, Teresinka 98 Pereszlényi, Roland 159, 204 Pérez, Jacinto Garcia 200, 210 Perfetti, Michele 41, 45, 135, 140, 224, 261, 288, 315, 336, 348, 380 Perjovschi, Lia 481 Perkins, Helena 200, 210 Perkins, Stephen (Steve) 135, 138, 146, 200, 210, 224, 278, 313, 396, 420, 445, 447 Perneczky, Géza 31, 38, 40, 44, 46, 50, 65, 75, 77, 78, 80, 89, 90, 98, 127, 129, 135, 192, 200, 202, 210, 211, 288, 293, 327, 373, 374, 416, 420, 457, 475, 485, 489, 501, 506, 511, 513 Perra, Daniele Pario 396, 420 Perreault, Nathalie 187, 189, 506 Perron, Rejean 204 Persson, Lina 380 Pessoa, Fernando 148 Petasz, Pawel 45, 98, 127, 135, 139, 141, 144, 200, 210, 224, 230, 261, 266, 278, 348, 349, 380, 396, 420, 480 Petca, Ovidiu 315, 348 Péterfy, László 24 Peternák, Anna 459 Peternák, Miklós 5, 86, 91, 93, 127, 131, 194, 212, 288, 292, 293, 327, 360 Petersen, Martin 278 Petheo, Ildikó 345 Pethick, Emily 506 Pető Tóth, Károly 211, 275, 288 Pető, Hunor 301 Petőcz, András 95, 190, 275, 305, **308**, 327, **413**, 472, 474 Petőfi, Sándor 380 Petrányi, Judit 122 Petrányi, Zsolt 367 Petrešin-Bachelez, Nataša 128, 506 Petri, György, 101, 102, 113, 135, 187, 372, 374 Petric, Nevenko 224 Petrigalla, Pál 327 Petronis, Ignas 506 Petrovic, Pregrad 135 Petrovics, Nóra 505 Petting 89 Pezuela, José Manuel de la 420 Pfeufer, Joachim 6, 153, 157, 226, 227, 228, 327, 434 Phillpot, Clive 62, 216, 217, 219, 315, 333.513

Phipps, Michael 315

Picabia, Francis 127, 359, 444, 473 Picardi, Antonio 224, 315 Picasso, Marlon Vito, see Rocola, Robert M. Pickering, Dale 135, 140 Pickett, Wilson 476, 477, 478 Pieper, R. 219 Pierach, Klaus 315 Pig Dada, see Simon, Baudhuin Piga, Stefania 506 Pignatari, Décio 305 Pignotti, Lamberto 46 Pijarski, Krzysztof 380 Pika Nagy, Árpád 222 Pilcher, Barry Edgar 98, 135, 315, 336, 348, 380, 416 Pimenta, Alberto 305 Pinch, Trevor 80 Pincus-Witten, Robert 219 Pinczehelyi, Sándor 28, 30, 44, 45, 127, 129, 230, 233, 288, 293, 327, 328 Pinky 200, 210, 315, 348, 416, 420 Pintér, Andrea 171 Pintér, Tünde 505 Piotrowski, Piotr 506, 512, 514 Pips Dada Corporation, see Pütz, Claudia Piri Focardi, Franco 396, 420 Pirman, Alenka 434 Piskolti, Bernadett 505 Piskur, Bojana 512, 513 Pissier, Philippe 278, 348, 380 Pistol Pete 380 Pittore, Carlo (Pittore Euforico) 98, 135, 200, 204, 210, 261, 278, 416, 420, 475 Pizzuto, Claudia 98 PJM (P.J.M., Pukka Joint Massif) 230, 380, 396 PLAGI aT, see Møller Rasmussen, Steen Plato 433 Plótár, Fatime 505 Plunkett, Daniel (N D) 98, 128, 135, 138, 144, 200, 210, 230, 266, 416, 420 Plunkett, Edward M. 219 Pogány, Gábor 327 Poier, Grant 204 Point Jaune / Green Cat Company 420 Poitevin, Christian, see Blaine, Julien Poitras, Robin 204 Poleskie, Steve 98, 135 Politi, Giancarlo / Giancarlo Politi Editore 40, 41, 47, 50, 75, 501 Polkinhorn, Harry 134 Poll, Laura 210 Pollacci, Bruno 224, 261, 420 Pollacsek, Kálmán 327 Pomogáts, Béla 327 Pontbriand, Chantal 87 Popovic, Predrag 200, 210, 380 Popovič, Vladimir 100 Popovich, Viktória 505 Poppel, Jacques van 204, 206 Porter, Bern 98, 127, 134, 135, 144, 266, 380, 420

Pospiszyl, Tomáš 360

Postcard Preservation Society 45 Postler, Klaus 278, 380 Potocka, Malgorzata 81, 506 Potte, Jean-Noël 278, 336 Pound, Ezra 148 Prado, Gilbertto 98, 397 Prampolini, Enrico 444 Prates, Dirnei 278 Prinner, Anton 444 Prins, Gert-Jan 333 Private World 396, 420 Professor Plum 135 Professor Poem 135 Prost, R. 135, 348 Provorov, Rov 206 Prusas, Jürgen 98 Prutkay, Péter 26, 327, 420 Pucci, Giancarlo 224, 230, 278, 288, 315, 336, 348, 445, 447 Puig, Joan / Mountain, John 396, 399, 420 Puskás, István 30 Pütz, Claudia / Pips Dada Corporation 134, 348 Pyrkina, Daria 506 Quang Hai, Tran 204, 128 Quesada, Acindino 204 R. Dick Trace it, see Hambleton, Richard Raa, Lasse 348 Rabascall, Joan / Atelier Rabascall 50, 75, 98, 138, 200, 210, 420 Rabayna, Debla 135 Rácz, Dávid 348 Rácz, Johanna 225, 301 Rácz, Márta 4, 505 Rácz, Zoltán 91, 127 Radák, Eszter 290, 291, 459, 506 Ráday, Mihály 272 Radics, Márk 491 Radio Free Dada, see LeClair, Turk Radnóti, Sándor 5, 195, 197, 194, 302 Radomska, Magdalena 506, 507 Ráduly, Mihály 327 Rael Mail 348, 416 Raes, Godfried-Willem 206 Ragó, Anett 341 Rahmmings, Keith 46, 98 Rain Rien Nevermind 420 Rainer, Arnulf 293, 299 Rajk, László 9, 30, 85, 100, 117 Rajsli, Emese 505 Raman, Ely 135 Ramirez, Hortensia 204 Random, Steve 98, 144, 266, 420 Raponi, Umberto 420 Rastorfer, Jean-Marc 98, 135, 420 Rathsman, Siri 444 Rattemeyer, Christian 506 Rátzia, see Roca, Anton Rauch, Christoph 288 Rauschenberg, Robert 204, 269 Ravasz, András 204, 288 Ray, Bill 50 Ray, Man 293 Raymond, Eric Steven 432 Reckert, Annett 506 Redding, Otis 477, 478 Redwood, Dawn, see Jarvis, David

Réfi, Zsuzsanna 275 Regaiolli, Morena 387 Rehfeldt, Robert 45, 47, 135, 293, 420 Reich, Steve 327 Reichenspenger, Petra 434 Reichgut, Geri 441 Reid-Cunningham, James 380 Reid-Marr, May-Ella 505 Reid, Chris 410 Reid, Terry, 45 Rein, Ingrid, 87 Reinhardt, Gustav (Odious Gruppe) 95 Reischl, Szilvia 262 Rekvényi, Katalin 345 Reményi, Róza 290, 291 Renault, Jean-Marc 396 Rénes, Judit 272 Restany, Pierre 50, 75, 204, 278, 506 Retrosjan, Dmitry 230 Rév, István 468 Révész, L. László / Révész, László László 135, 138, 183, 204, 288, 301, 327 Révi, Judit 122, 136 Ribattezzato, Aldo 420 Richard C. 135 Richard, Alain-Martin 187, 189, 204, 506, 511 Richard, Daniele 204 Richards, Peter 410 Richter, Barbara 95 Richter, Klaus 46, 98, 135, 224, 315, 416, 420 Riddle, James 153, 293 Riddle, Ross 396 Rihmer, Oszkár 55 Rimmer, Dave 128 Ring, Brian 98 Rininger, John 348 Rinke, Klaus 293 Rioux, Maxime 204 Risseeuw, John 101 Ritter, Don 206 Riva, Ivo 46 Rivero, Anni James 420 Rizzi, Alberto 200, 210, 224, 230, 239, 240 Ro.Ka.Wi / RoKaWi 135, 138, 204 Robert, Joceline 204 Robertson, Clive 204 Robic, Jean-François 200, 210, 224, 230, 237, 315, 336, 348, 380, 420 Robinson, P. T. (Papp, Tibor) 50, 75, 98 Roca, Anton / Rátzia / Mental Permanent Factory 98, 135, 138, 144, 200, 204, 206, 210, 224, 230, 261, 266, 315, 336, **337**, 396, 420 Rockola, see Rocola, Robert M. Rocola, Robert M. / Rockola / Picasso, Marlon Vito 98, 135, 278, 335, 336, 348, 416, 420 Rőczei, György 265, 328, 420, 463 Röder, Kornelia 38, 59, 211, 214, 225, 509, 511, 512, 514 Rodin, Renee 135, 140 Rodríguez Robles, Luis Edmundo 135, 138 Roffi, Gian Paolo 200, 204, 206, 210, 230 Rolfe, Nigel 204

Római, Róbert 271, 342, 511 Romeo, Gianni 46 Róna, Annamária 506 Rona, Anne-Marie 135, 138 Rona, Mme / +-0 / Plus Minus Zero 50, 75 Rónai, Péter 144, 145, 200, 204, 210, 266, 278, 288, 293, 336, 420, 506 Rónay, György 26 Ronchi, Demos 293 Roncoroni, Mp. Fanna 98, 420 Ronte, Dieter 327 Ropiecki, Waclaw 46 Roquin, Louis 204 Rosa, Salvatore de 98, 420 Rosamilia, Peppe 98 Rose, Dan 224, 230, 261, 278 Rose, Mark 135, 230 Rose, Matthew 288, 348, 420 Rose, Peter 204 Rosenbach, Ulrike 204 Rosenberg, Marilyn R. 45, 135, 200, 204, 210, 420, 424 Rosenthal, Barbara 213, 278, 288, 336, 348, 380, 506 Roskó, Gábor 262 Rosolowicz, Jerzy 380 Rossi, Sever 50 Rossman, J. E. 135 Rössner, Dirk Michael 261 Rotella, Mimmo 305 Roth, Dieter 127, 305, 420 Roualdes, Jean 45 Rouch, Valérie 420 Rounds, Elaine 396 Rózsa, Péter 99, 122 Rózsa, T. Endre 91, 93, 127 Rózsahegyi, Anna 290 Rózsás, Lívia 508 Rubberoid, Rudi 420 Rubik, Ernő 339, 340 Rubin, Jon 204 Ruch, Colette 6, 395, 396, 406, 407, 506 Ruch, Günther 6, 135, 315, 395, 396, 406, 407, 420, 506 Rucker, Rudy 359 Rudine, Robert, see Dogfish Ruff, István (Judy) 328 Ruffoni, Cristina 200, 210 Rühm, Gerhard 204 Ruler, Tomas 204 Rupp, Klaus / Merlin 200, 210, 224, 420 Ruszczyk, Joanna 442 Ruszty, László 505 Rutishauser, Georg 420 Ruyak, Jacqueline 420 Rypson, Piotr 46, 48, 49, 98, 190, 220, 361, 506 S.P.E.A.T. 420 Sabatier, Roland 148 Sachse, Karla 278 Sackner, Marvin 506 Sackner, Ruth 506 Sáfrán, Dóra 290, 291 Sagebrushmoderne / Sagebrush Moderne 230 Sagner, Otto 514

Sain-Hilaire, Jean-Claude 189, 204, **187**, 506 Saito, Takako 135, 153, 200, 204, 210, 278, 293, 315, 336, 454 Sajó, Tamás 506 Salaberry, Vera Souza 278 Salerno, Lucrezia 261 Sali, Ágnes 505 Salvucci, Barbara 278 Sambolec, Tao G. Vrhovec 390 Sammlung Berger 278 Samu, Géza 327 Samuelsen, Tor Arne 261 Sanchea, Ilie Eugen 98 Sander, Johannes 434 Sándor, Éva 30 Sándor, Zoltán 328 Sándor, Zsuzsanna 301, 513 Sandoval, Roberto 47 Santini, Franco 200, 210 Santos, Abilio-José 420 Sarenco 40, 135, 148, 148, 204 Sarkadi, Péter 135, 244 Sarkady-Hart, Krisztina 13, 26, 68, 73, 110, 115, 119, 178, 182, 189, 243, 326, 440, 506 Sáros, András Miklós 26 Saroyan, Aram 211, 288 Sartorius, Joachim 95 Sáry, László 190, 328 Sas, Júlia 29 Sáska, Géza 55, 69 Sassi, Fabio 348, 416 Sassu, Antonio (Gruppo Sinestetico) 278, 336, 348, 396 Sasvári, Edit 12, 23, 26, 271, 275, 326, 342, 460, 325, 503, 504, 506, 511, 512, 513, 514 Satin, Claire Jeanine 200, 210, 224, 278, 315, 336, 348, 380, 396 Sauchea, Ilie Eugen 135 Saull, Jill 140 Saunders, Adrianne 135 Saunders, Robert 135, 144, 261, 266, 416, 420, 506 Sava, Sharla 506 Savelainen, Jukka 200, 210 Saville, Ken 420 Sawyer, Michelle N. 505 Saxon-Szász, János 136, 370 Scaglione, Michael 200, 210 Scala, Roberto 210, 224, 230, 261, 278, 288, 315, 335, 336, 348, 380, 396, 420, 445, 447, **449** Scalzo, Claudio di 43 Scheller, Katy 224 Schéner, Mihály 26 Schiffer, János 301 Schill, Ruedi 45 Schilling, Alfons 204 Schilling, Zsolt 98 Schlegel, Friedrich 195 Schliesser, Thomas 315, 336, 348 Schloss, Arleen 135, 138, 200, 204, 206, 210 Schlott, Wolfgang 342, 361, 506 Schmal, Károly 327 Schmettau, Manuel 46

Schmidt-Burkhardt, Astrit 506 Schmidt-Olsen, Carsten 98, 135 Schmidt, Angelika 45, 49, 98, 135, 420 Schmit, Tomas 204, 293, 457, 486 Schneemann, Carolee 46, 153, 200, 204, 210, 224, 293, 454 Schneemeier, Andrea 262 Schneewolf, Rainer 45 Schneller, Stephen 420 Schnepel, Walter and Maria 506 Schnyder, Achim 135, 420, 426 Schoen, Jessica A. 505 Schöffer, Nicolas 507 Schoko Casana Rosso, see Mildbrandt, Christian Scholte, Willy 420 Schorlemmer, Uta 512, 514 Schraenen, Guy 48, 50, 75, 78, 80, 90, 127, 135, 416, 420, 139, 501, 507 Schröder, Bianca 458 Schröder, Felix 290 Schroeck, R. D. 45 Schroth, Mary Angela / Sala 1 230 Schulz, Tomasz (Thomas) 45, 98, 135, 420 Schulze, Éva 505 Schumacher, Rainald 80 Schumy, Kolos 344 Schvarzman, Maurizio 200, 210 Schwarz, Isabelle 38, 361, 465, 509, 512, 514 Schwarz, Martin 31, 127, 129, 230, 261, 293, 315, 348, 380, 396 Schwarzenberger, Jörg 31, 127, 129 Schwarzkogler, Rudolf, 204 Schwesig, Karl 127 Schwitters, Kurt 148, 158, 159, 221 Scirpa, Paolo 288, 338, 348, 380, 420 Scott, Michael 16, 17, 45, 135 Seagull, Sara 455 Sebeő, Talán 91, 93, 98, 127, 275, 327 Sebestyen, Victor 9 Sebő, Anna 505 Sebők, Zoltán 10, 253, 262, 341, 506 Sechi, José Roberto 420 SedImayr, Hans 359 Sega, Lada 230 Segay, Serge 135, 191, 200, 204, 206, 210, 380, 396, 507 Seifried, E. 420 Sélavy, Rose 135 Sellem, Jean 46 Selye, János 128 Selz, Peter 38, 44, 78 Senior, David V. 507 Sera Fin 43, 49 Serafin, Brygida 315 Serényi, H. Zsigmond 66 Seres, Szilvia 262 Seuphor, Michel 305 Sevcik-Prax, Karel 200, 210 Ševčik, Petr 146 Severino, Domenico 387, 445, 447 Šević, Katarina 38, 128, 472, 514 Sewcz, Hans Martin 230 Sexton, Barbara T. 261 Sfumato / Vasilash, Gary S. 127 Sharon, Miriam 204, 210

Sharp, Anne 420 Sherarts, Lavóna / Dr. Surearts 224 Sherman, Cindy 204 Sherrin, Robert / Bob 135 Shimamoto, Shozo 98, 135, 144, 145, 200, 204, 206, 210, 230, 235, 266, 278, 282, 293, 299, 315, 348, 381, 396 Shimoda, Seiji 193, 222, 507 ShinOH! NOdera (Sinoh) 98, 135 Shiobara, Yasunori 230, 288, 293, 380 Shiomi, Mieko / Shiomi, Chieko 64, 98, 127, 129, 153, 204, 380, 388, 389, 457, 486 Shmuel 278, 284, 348, 396 Shohashiro, Takahashi 135 Si-La-Gi, see Szilágyi, Szabolcs Sicratmen 372, 373 Sidjanin, Maja 507 Sidjanin, Predrag 30, 46, 507 Siegel, Julie 46 Siegelaub, Seth 217 Sietz, Barbara 176 Signal Art, see Todorovic, Miroljub Sík, Csaba 26 Sikora, Rudolf 28, 507 Silva, Falves 45, 420 Silva, Tarcisio 420 Silverberg, Robbin Ami 261 Silverman, Gilbert and Lila 86, 152, 247, 507 Silverman, Lanny 135 Šima, Zdenek 146, 396, 420 Simeschik, Alfred 87 Simo and Borz 370 Simon, Baudhuin / Pig Dada / Pig Mail Dadaart 135, 138, 143, 200, 210, 224, 230, 240, 261, 278, 315, 336, 348, 380, 416, 420, 507 Simon, Cheryl 261 Simon, E. T. / Audio Players 46 Simon, Eszter 193 Simon, Gergely 290, 291, 344 Simon, Paul 477, 478 Simon, Zsuzsa / Simon Studio 58, 114, 362 Simone, Gianni 278 Simoni, Piero 43, 45 Simpson, Gregg 135 Singh, Jagjit 477, 478 Sinkovits, Péter 26, 241 Siposs, Zoltán 157 Sipprelle, Diane 75, 506 Sirato, Charles, see Tamkó Sirató, Károly Sitku, Dóra 505 Skolnick, Judith Colton 445, 447 Skooter, see Taylor, Neal Skuber, Berty 62 Sládek, Ivan 98 Slang, Alfredo 135 Smith, Joel 98, 127, 135, 140, 416, 420 Smith, Larry D. 420 Smith, Paul 135, 420 Smith, Ray 261 Smith, Steve 420, 428 Smith, Wadada Leo 477, 478 Smithson, Robert 293

Snodgrass, Susan 128 Soban, Tamara 387, 512, 513 Soesman, Rolf 380 Sohm, Hans 19, 501 Solt, Mary Ellen 305 Solt, Ottilia 109, 117 Soltau, Annegret 230, 315, 336, 337, 348, 380, 396 Sólyom, András 288 Somlai, Vilma 26 Somogyi, F. Anikó 472 Somogyi, György 52, 59, 66, 327, 506 Somogyi, Gyula 190, 204 Somorjai-Kiss, Tibor 301 Somoskői, Lajos (Soma) 135, 138, 328 Sonntag, Jörg 98 Sontag, Marilyn 420 Soós, Árpád 271, 342, 511 Soós, Nóra 290, 291, 344 Soós, Tamás 98, 127, 135, 420 Sordi, Alberto 396, 420 Sőrés, Zsolt 191, 205, 220, 305, 329, 458, 506 Sörgel, Hartmut 445, 447 Sós, Dóra Gabriella 78, 505, 508 Sós, Evelin 261 Sosnowski, Zdzisław 127, 129 Sot, Robert 230, 261 Sourdin, Bruno 200, 210, 278, 348, 380, 396 Sousa, Pere / Merz Mail 200, 210, 224, 278, 315, 420 Souza, Al 135, 139, 416, 420 Spada, Silvio 45 Spanier, Wolfgang 224, 348, 380 Spathi, Litsa / Fluxus Heidelberg 38, 348, 200, 210, 336, 348 Spatola, Adriano 40, 41, 42, 45, 47, 50, 75, 77, 83, 204, 211, 288, 305, 477, 478, 501, 507, 511 Spatola, Maurizio 40, 511 Spaulding, Donald C. 420 Spector, Buzz 98 Speed, Barabara 315, 416 Spence, Cindy 261 Spence, Pete 261, 278, 348 Spenót 89 Sperling, Karen 348 Sperling, Ronald H. 46, 135, 138, 200, 210, 224, 230, 336, 348, 445, 447 Spiegelman, Lon 50, 135, 416, 420, 479 Spieker, Sven 507 Spiel!, see Molnár, Gergely Spier, Marco 213 **Spions** 100, 198, 328, 372 Spiritus Noister 205 Spitzar, Daniela 261 Spoerri, Daniel 153, 204, 305, 454 Sporzax 200, 210 Spudz 45, 135 Squat Theatre, see Kassák Theater St.Auby, Tamás / Szentjóby Tamás 5, 10, 26, 27, 29, 30, 31, 91, 93, 100, 114, 122, 127, 129, 151, 159, 160, 161, 194, 204, 207, 230, 244, 278, 293, 327, 376, 474 Staeck, Klaus 45, 127, 348 Staeck, Rolf 45, 135

Stagnaro, Umberto 49, 200, 210, 420 Stahl, Enno 204 Stake, Chuck / Don Mabie 45, 74, 135, 138, 261, 416 Stamenkovic, Marko 6, 336, 395, 396, 406, 409, 507 Stange, Joachim 98, 420 Stangroom, Jonathan 200, 204, 210, **397**, 420 Stanley, Robert 98 Stanza 390 Starbuck, Honoria Madelyn Kim / Honoriartis 207, 214, 348, 397, 420, 509 Stark, R. László 190, 265, 275, 277, 302 Stas, Serov 224, 336, 380 State of Being, see Wood, Reid Stażewski, Henryk 220 Stegmann, Petra 434, 438, 458, 460, 507 Steiner, Barbara 387, 507 Steklik, Jan 46 Stelarc 206 Štembera, Petr 45, 100, 127, 129 Stempelplaats, see Barneveld, Aart van Stepančic, Lilijana 361, 507 Stepashko, Stanislav 458 Sternberg, Sylvia 344 Stetser, Carol / Padma Press 46, 135, 230, 278, 288, 315, 380, 420 Stikker, U. G. 135 Stiles, Kristine 5, 8, 13, 38, 44, 78, 507 Stilinovic, Mladen 481 Stipančić, Branka 507 Stirnemann, M. Vanci (Vänçi), 420 Stitt, André 204, 206, 222, 230, 315, 507 Stolarenko, S. N. 98 Stoller, Diethelm 16 Stone, David 445, 447 Strachey, Lynton 339 Strada, Giovanni 98, 135, 138, 200, 210, 224, 230, 261, 315, 336, 348, 396, 416, 420, 445, 447 Strand 89 Stratos, Demetrio 196 Strzemiński, Władysław 220 Stuckens, Guy 135, 138, 200, 204, 210, 397 Studio erté, see Juhász, József R. Stuiber, Zsuzsa 328 Sturani, Enrico 46, 89, 396, 420, 507 Stüssi, Marcel 98, 200, 204, 210, 224, 420 Sublimity Unlimited 135 Substitute, Carolyn 420 Sudac, Marinko 507 Suel, Lucien 98, 135, 146, 200, 210, 224, 315, 316, 336, 338, 407, 416, 420 Sugár, Andor 305 Sugár, János 43, 44, 45, 79, 80, 91, 93, 98, 127, 135, 138, 180, 181, 183, 204, 212, 230, 239, 251, 288, 293, 303, 327, 329, 336, 376, 380, 457, 502, 506, 512, 513 Suhr, Elke 261 Sümegi, Enikő 98 Summers, Cindy 204

Summers, Paul 98, 204 Summers, Rod / VEC 19, 20, 45, 50, 75, 98, 127, 135, 200, 204, 210, 230, 238, 239, 240, 261, 315, 396, 405, 407, 416, 420, 429, 475 Supek, Jaroslav 98, 127, 135, 138, 204, 206, 420 Surearts, Dr. 200, 210, 230 Surik, Béla 30 Sutherland, W. Mark 224, 230, 240, 261, 278, 288, 336 Šuvaković, Miško 507 Süvecz, Emese 411, 505 Svozilik, Jaromir 224, 315, 336, 348, 380, 396, 445, 447 Swidzinski, Jan 204 Swierkiewicz, Róbert 25, 26, 44, 45, 50, 55, 56, 57, 93, 98, 127, 135, 200, 204, 210, 224, 273, 293, 327, 328, 420, 434 Swossil, Gabriel 210 Sykora, Thomas 409 Szabados, Árpád 26, 327 Szablyár, Eszter 414, 457 Szabó, Ádám 301 Szabó, Ágnes 135, 138, 262 Szabó, Eszter Ágnes 262, 265 Szabó, Júlia 327 Szabó, Lajos 277 Szabó, László 31, 40, 100 Szabó, Magda 8 Szabó, Péter 387 Szabó, Szilvia 505 Szabó, Tekla 505 Szabó, Viktória 505 Szacsva y, Pál (Szacsvay, Pál) 230 Szalai, Anna 185, 190 Szalóky, Károly 159 Szaniszló, Júlia 135 Szántó, Éva 144, 204 Szántó, Ildikó 509 Szász, Eszter 373 Szász, György 301 Szczuka, Mieczysław 220 Szechter, Philippe 200, 210 Szegedy-Maszák, Zoltán, 262, 288, 301 Szeghő, István 30 Szegő, György 90, 99, 122 Szeift, Béla 25, 26, 328 Székely, Ákos 95, 224, 261, 292, 305, 308, 503 Székely, Katalin 507 Szekeres, Andrea 13, 367, 506 Szemadám, György 26, 29, 30, 45, 55, 65, 66, 90, 325, 502 Szemere, Katalin 292 Szemethy, Orsi 290, 291 Szemző, Tibor 86, 91, 93, 127, 327 Szendrő, Iván 45 Szenes, Zsuzsa 43, 192 Szent-Györgyi, Albert 312, 471 Szentirmai, Zoltán 26 Szentjóby, Tamás, see St.Auby, Tamás Szép, Ágnes 43 Szeredi, Anna 100 Szerencsés, János 327 SZETA (Foundation to Support the Poor) 109

Szigethy, Anna 247, 301, 506 Szigeti, Gábor Csongor 344 Szigeti, István 205, 506 Szíjártó, Kálmán 30, 230 Szíjártó, Zsolt 345 Szikora, János 86 Szikora, Tamás 327 Szikra, Ágnes 315, 505, 506 Szilágyi, Ákos 87, 305, 308, 327 Szilágyi, Lenke 327 Szilágyi, Sándor 78, 512 Szilágyi, Szabolcs / Si-La-Gi 261 Szilágyi, Teréz 290, 291 Szilágyi, Zsuzsanna 509 Szili, István 204 Szilvitzky, Margit 43 Szirányi, István 43, 44, 45, 327 Szirtes, András 55, 65, 66, 91, 277 Szirtes, János 79, 80, 89, 98, 114, 135, 138, 166, 185, 204, 206, 327, 434 Szkárosi, Endre / Szkárosi & Konnektor Rt. 5, 40, 78, 87, 89, 91, 91, 93, 105, 127, 166, 167, 169, 177, 190, 191, 193, 195, 196, 199, 204, 205, 206, 207, 211, 212, 261, 275, 303, 305, 307, 327, 328, 329, 342, 343, 345, 348, 372, 373, 374, 392, 434, 442, 502, 506 Szlaukó, László 98, 135, 420, 463 Szoboszlai, János 505 Szőcs, Zsuzsa 24 Szőke, Annamária (Anikó) 10, 12, 86, 91, 93, 99, 127, 157, 171, 176, 180, 193, 195, 227, 275, 345, 457, 502, 503, 506, 512 Szőllőssy, Enikő 45 Szombathy, Bálint / Art Lover 5, 31, 43, 44, 47, 90, 98, 135, 138, 144, 146, 171, 176, 178, 204, 222, 224, 266, 275, 288, 293, 299, 328, 342, 344, 363, 367, 408, 411, 413, 414, 420, 434, 458, 472, **473**, 474, 475, 506 Szőnyei, Tamás / szt / Sz. T. 5, 99, 100, 198, 207, 208, 225, 241, 275, 301, 302, 312, 325, 330, 372, 373, 375, 438, 500, 512, 513 Szövényi, Anikó 262 Szpakowski, Michael 380 Sztuka Fabryka, see De Decker, Geert and Dragowanowitz, Stanislaw Szücs, Zsuzsa 30 Tabajdi, Gábor 225 Tábor, Ádám 78, 91, 100, 127, 129, 328 Tachella, Rino 45 Tadatoshi, Fujino 135, 138, 200, 210 Taeuber-Arp, Sophie 444 Takács, Eszter 290, 291, 344 Takács, György 290, 291 Takács, Róbert 459 Takács, Rudolf 98, 135 Takáts, József 78 Takeishi-Takeno, Kazuyoshi / Aerial Print 420 Tálosi, Gábor 262 Talpo, Bruno 135, 420 Tamaru, Shigeru 200, 210, 224 Tamkó Sirató, Károly / Sirato, Charles 7, 128, 305, 308, 359, 411, 412, 434,

474, 503, 511 Tan, Fiona 200, 210 Tanaka, Min 85, 327 Tandori, Dezső 31, 293, 348, 380, 416, 420 Tant, Julia 200, 210, 224, 380 Tapia, Fernando Perez 135, 138 Tarczali, Andrea 303, 327, 505 Tardos, Anne 159, 200, 204, 210, 261 Tardos, János 96 Tartarugo 278 Tasnádi, Ágnes 190 Tasnádi, József 230, 265, 278, 348, 507 Tatai, Erzsébet 271, 292, 262, 292, 506 Tatarczuk, Waldemar 344 Tavenner, Patricia / The Eternal Press 127, 135, 224, 230, 239, 240, 261, 315, **392**, 414, 418, 420, **428**, 445, 447.507 Taylor, Neal (Skooter) 127, 135, 200, 210, 420 Taylor, Sandra Ortiz 420 Tearle, Mel 46 Teller, Ede 272 Tellus 153 Tellvid, Claes 135 Temesi, Nóra 26 Tenke, István 135, 138, 370 Tensetendoned, see Corbett, Michael Bruce Tentatively a Convenience 204, 475 Th Dim, 100 The Eternal Press, see Tavenner, Patricia The Four Horsemen 166, 167 The Indoor Landart 230 The Joke Project, see Jack, Seiei The Nomad Museum, see Oliveira, Jose The Olathe Poste / W.C. "Bill" Porter 420 The Sticker Dude, see Cohen, Joel S. Thenot, Jean Paul 45, 50, 75 Thibaudat, Jean-Pierre 507 Thomas, Ellen 135 Thompson, Nic 45 Thompson, Rochelle 135 Thorp, Jeremy 390, 391 Thurmann-Jajes, Anne 361, 507 Thurmer, Robert 315, 320 Thurza Gábor 135, 506 Thusberg, Panu 210, 315, 336 Tiervey, Matt 210 Tigountsova, Inna 507 Tiililä, Paul 315, 336, 348, 396, 420, 445, 447 Till, Zoltán 290, 291 Tillier, Thierry 46, 48, 420, 445, 447, 453 Tillmann, A. H. 288, 327 Tillmann, J. A. 5, 187, 189, 195, 198, 288, 303, 327 Timár, Katalin 135, 136, 138, 465, 505, 507, 511 Timár, Sára 509 Tinguely, Jean 293, 485, 489 Tinsley, Don 135

444, 445, 451, 461, 462, 472, 473,

Tisa, Benedict J. 50, 420 Tisma, Andrej 134, 135, 137, 138, 146, 200, 210, 299, 420, 507 Titz, Noémi 509 Tivy, Sandra 74, 135 Toba, Júlia Fumie 278 Tobacco Spot 135 Tobier, Nick 348, 380 Todorovic, Miroljub / Signalist Documentation Center / Signal Art 31, 49, 98, 127, 135, 420 Toffe / Jacquet, Christophe 98, 420 Togay, Can 30 Toledo, Chico 507 Tölgyes, László 211, 212, 218, 505 Tölgyesi, Gábor 301 Tölgyesi, János 127 Tolstov, V. L. / Evrika ! Jungle 348 Tolsty 278 Tolvaly, Ernő 135, 244, 290, 327 Tomala, Jerzy 98 Tomasi, Graziella 213 Tome, Sidney 387 Tomlins, Chuck 200, 210 Tone, Yasunao 204, 389 Toóth, Gábor Andor 135, 138 Topor, Roland 204 Topor, Tünde 372 Torday, Alíz 55 Tornai, Szabolcs 38, 342, 343 Tornyossy, Csaba 505 Török, András 122, 207, 303 Török, Tamás 99 Török, Tünde 505 Toronto Research Group 204 Torregrosa, Jean / Akenaton 206 Torrens, Valentin 204, 230, 261, 336, 348 Tót, Endre 6, 17, 26, 30, 31, 44, 45, 47, 98, 100, 126, 127, 129, 135, 138, 144, 151, 153, **154**, **156**, 157, 200, 204, 206, 210, 211, 222, 230, 241, 242, 243, 248, 250, 261, 266, 277, 278, 288, 293, 297, 298, 310, 315, 327, 328, 406, 416, 420, 507 Tóth, András 30 Tóth, Angelika 459 Tóth, Anna 459 Tóth, Dezső 85, 86 Tóth, Emil 505 Tóth, Eszter 344 Tóth, Gábor 17, 31, 45, 58, 66, 70, 91, 93, 127, 135, 167, 171, 174, 177, **185**, 191, 200, 204, 210, 211, 230, 288, 293, **300**, 327, 362, 376, 411, **413**, 414, 418, 420, 445, 447, 472, 473, 474, 475, 500, 501 Tóth, József 24 Tóth, Károly 6, 336, 395, 396, 406 Toth, Kine 476 Tóth, Krisztina 290 Tóth, Laura 508 Tóth, Zsuzsanna 509 Tous, Rafael 49 Trabant 80, 343, 438 Trace Collective 410 Tranberg, Dan 38, 513 Trani, Michel 348, 416

Transarte 49 Trasov, Vincent 200, 210, 224, 261, 507 Trax, see Ciani, Piermario Tregnaghi, Antonio 135, 138 Tremblay, Julie Andrée 222, 507 Trencsényi, Balázs 460 Trencsényi, Zoltán 275 Tress, Horst 45, 135, 140 Trevisan, Bene 204, 206, 230 Triandafellos, Marya / MET 103 Triceps, see Lantos, László Trilupaityte, Skaidra 458 Trini, Tommaso 50, 75, 98 Tron, Otto / Don Miller / Ottotron 98, 135, 420 Trott, Lothar 267, 380, 396, 400, 416, 420, 429 Trotter, Christy 445, 447 Trotzdem Group 278 Tsubouchi, Teruyuki 98, 135, 138, 200, 210, 230, 261, 315, 348, 353 Tucker, Daniel 348 Tucker, Jim 194 Tudósok [Yugoslavian Scholars] 171, 174 Tui Tui, see Dogfish Tumbas, Jasmina 5, 10, 13, 38, 44, 65, 70, 78, 81, 84, 506, 507, 512, 514 Turai, Hedvig 52 Türk, Péter 26, 30, 100, 230, 234, 293, 327, 509 Tusman, Lee 128 Tutsch, Karel 45 Túúr, Reiu 224 Tüzes, Éva 505 Tzara, Tristan 159, 305 Uglár, Csaba 327 Uherkovich, Ágnes 25 Új Hölgyfutár (UHF) 167 Új Modern Trió / Hymnus 327, 343 Új Tré Trió 190 Új Zenei Stúdió [New Music Studio] 327, 328 Újlak Group 204 Újvári, János 372, 373 Ujvárossy, Lászlo 200, 210, 230 Ulay (Frank Uwe Laysiepen) 204 Ullrich, Keith 50 Ulrichs, Timm 31, 190, 191, 293 Ulveczky, Gábor 55 Ungváry, Rudolf 70, 327 Unyatinszki, Anna 505 Uphoff, Joseph A. Jr. / Dr. Baron Joseph A. Uphoff, Jr. 380, 387, 416, 420 Upton, John 224, 261, 336, 348, 420 Urban, Janos 31, 45, 126, 127, 129 Urban, Sigismund 348 URH 89, 100, 327, 372 Ürmös, Attila 166 Ursprung, Eva 136, 511 Ütő, Gusztáv 204, 261 Vaara, Roi 204, 206 Váczy, Jépont Tamás 420 Vadas, József 100, 176, 214 Vágvölgyi B., András 288 Vajda, Júlia 30 Vajda, Lajos 30

Vajna, Tamás 324 Valaczkay, Gabriella 328, 373, 411, 414, 459, 461 Valcz, Gábor 262 Váli, Dezső 30 Valkó, László 327 Vallai, Péter 372, 373, 374 Valoch, Jiří 31, 28, 100, 127, 129, 407 Van Amen, Woody 45 Van Beveren, Peter M. 135, 140 Van Dam, Johan 213 Van den Broeck, Miche-Art 278, 283 Van der Broucke, José / VdBroucke 135, 138, 200, 210 Van Doesburg, Theo 305 Van Hoe, Mark 43 Van Lent, Frans 261 Van Ooyen, Henk J. 396 Van Tijen, Tjebbe 5, 88, 96, 252, 507 Vance, Alison 505 Vanden Eynde, Maarten 388 Vanderborght, Cristian 204 Vandrepote, Pierre 46 Vangeli, Zaneta 204, 206 Vanherwegen, Michel 48 Váradi, Júlia 251, 329, 373 Váradi, Zsófia 290, 291 Varga, György 247 Varga, Ilona 414 Varga, Koppány 505 Varga, Mária 43 Vargas, Eugenia 204 Várnagy, Ildikó 26 Várnagy, Péter 25 Várnagy, Tibor (Tibbi) 78, 98, 101, 127, 151, 327, 363, **369**, 511, 513 Várnai, Gyula 288 Varney, Edwin (Ed) / Big Dada 45, 98, 127, 135, 139, 140, 200, 210, 230, 315, 322, 336, 380, 385, 396, 398, 416, 420, 507 Varsányi, Ottilia 30 Vasilash, Gary S., see Sfumato Vass, Miklós 290, 291 Vass, Nicolas 344 Vass, Norbert 508 Vass, Tibor 224, 230, 261 Vassilakis, Nico 348, 380, 396, 445, 447 Vasvári, Márta 459 Vautier, Ben 5, 31, 41, 45, 50, 75, 77, 127, 129, 131, 151, 152, 153, 157, 171, 172, 173, 174, 175, 200, 204, 206, 210, 217, 230, **235**, 248, 250, 261, 274, 278, **284**, 288, 293, 294, 295, 299, 380, 406, 417, 418, 457, 485, 486, 489, 502, 507 Vaz, Manuel, see Albatroz, Zav VEC (Visual Experimental Concrete), see Summers, Rod Vécsei, Júlia 262 Végh, László Dr. / Dr. Végh 151, 159 Verdi, Franco 211, 288 Veres, Gábor 344 Veres, Júlia 29, 192, 261, 336, 338, 500 Verheggen, Jean-Pierre 190 Véri, Dániel 508

Vermeulen, Guido 230, 278, 283, 380, 420 Versari, Michaela 45, 75, 135, 420 Verschoore, Jan 420 Veszely, Ferenc 43, 55 Vető, János 44, 58, 79, 80, 89, 90, 114, 327, 512 VHK / Vágtázó Halottkémek [Galoping Coroners] 80, 89, 100, 438, 511 Vicari, Gaetano 396 Vidákovich, István 327 Vidovszky, László 30, 93, 328 Vieira, John 380, 445, 447 Víg, Mihály 80, 204, 205, 328, 329, 372, 373, **375** Vigo, Edgardo Antonio 45, 49, 98, 135, 200, 210, 261, 420, 480 Vilcsek, Andrea 509 Vincy, Lara 380, 416 Vincy, Liliane 50, 75 Vincze, Lászlo 200, 210 Vinh, La Toan, 224, 230, 261, 278, 380, 396, 420, 445, 447 Virág, Krisztina 373 Virágh, László 327 Vitale, Angelo 98 Vitányi, Iván 325 Vleeskens, Cornelis 261, 278 Voith, András 135, 200, 210 Vojtechovsky, Milos 290 Vörösváry, Ákos 244, 328 Vortex / Vortice Mail Art, see Cornello, Francesco Vostell, Wolf 95, 152, 204, 293, 457 Vucetic, Anica 230 Vugts, Jan van 98 Waber, Dan 396 Wada, Yoshi 204 Wagner, Gretchen 507 Wagner, István 434 Wahorn, András 58, 278 Wahorn, Matzaa 396 Wahorn, Simon 205 Wakeman, Jon 507 Waldau, Ulrich 278, 348, 380 Waldman, Anne 87 Wallace, Christina Erin 506 Wallance, Brenda 204 Waller, Catherine 222 Wanek, Ferenc 290, 291 Ward, Alexis 98 Ward, Gary 409 Wardle, Jennifer 230 Warhol, Andy 153 Warner, Bob 103 Wasiak, Patryk 507 Watlington, Robert E. 102, 103, 135, 138, 200, 210, 224, 278, 288, 313, 315, 336, 380, 396, 416, 420 Watts, Charlie 477, 478 Watts, Robert 7, 68, 127, 152, 153, 165, 204, 266, 293, 295, 416, 420, 422, 454, 455, 456, 457, 503 Wattson, Karen 507 Waygren, Leslie / lezbag 396 Wéber, Kristóf 75, 277 Weber, Max 189 Weef (Post Modem) 278

Wehrmann, Annette 290 Weibel, Peter 204, 293, 487 Weide, Albert van der 46, 135 Weiner, Lawrence 204, 217 Welch, Cathy 204 Welch, Chuck / Crackerjack Kid 98, 134, 135, 138, 139, 144, 200, 204, 210, 223, 230, 266, 313, 416, 420, 480 Wells, Herbert George "H. G." 359 Welsh, Jeremy 278 Wendt, Larry 46, 47, 87 Weöres, Sándor 24, 31, 305, 306 Wessely, Anna 70, 78, 86 Westburg, Martial 135 Wewerka, Stefan 420 What, How & for Whom (WHW) 465, 471, 512, 513, 514 Whitcraft, David 390 White Noise Group 144 Wicheal, Sven 98 Wielgosz, Andrzej 43, 45, 135 Wigens, Jerry 460 Wigman, Ronald 420 Wilder, Shelton 98 Wilheim, András 86, 91, 127 Willats, Stephen 475 Willemsen, Roger 31 Williams, Arden 135 Williams, D. (L. Diehl) 98, 135 Williams, Emmett 95, 204, 206, 211, 288, 293, 305, 454, 457, 507 Williams, Michelle 409 Williamson, Susan 380, 416, 420

Wilson, Martha 507 Wilson, May 445, 447 Wilson, Robert 476, 477, 478 Wilson, William S. 98, 219, 261, 315, 348, 349, 396, 420, 441 Windham, Tamara 387 Winiarski, Ryszard 135 Winnes, Friedrich 98, 135, 348, 416 Winnes, Linda 420 Winter, Tom, Jr. 135, 348 Witta, Georgine Margarete 200, 210 Wohlrab, Lutz 134 Wojewodzki, R. Richard 261 Wolf-Rehfeldt, Ruth 45, 127, 135, 407 Wolman, Gil 148 Wolsky, András 257, 261, 277 Wonderland 410 Wood, Greg 227 Wood, Reid / State of Being 98, 135, 144, 200, 210, 224, 230, 266, 278, 315, 336, 348, 380, 416, 420, 428, 445, 447, 497 Wrobel Péter 288, 336 Wrobel, Mirek 46 Wuggening, Ulf 16 Wulle Konsumkunst 31, 45, 47, 50, 75, 77, 135, 138, 139, 416, 420 Xaver, Franz 166 Xénia, Golub 505 Xerra, William 98, 135 Xertox group 275, 327 Yamaguchi, Hitomi 224, 261, 315, 336, 348, 380, 396

Yamamoto, Tatsuo 135 Yang, Yunnia 507 Yepiz, Gerardo 200, 210, 420 Young, D. / Obvious Front 200, 210 Young, Karl 348 Young, La Monte 153, 204, 206, 206, 457 Yuriviy, Yehiel 213 Zabala, Horacio 40, 45 Zabelka, Mia 166, 169 Záborszky, Gábor 327, 420 Záborszky, Károly 70 Zack, David 45, 129, 135, 475 Zagoricnik, Franci 31, 211, 288 Zakar, Viktória 459 Zala, Györgyi 10 Zalka, Szilvia 436 Zátonyi, Tibor 328 Zdanevich, Ilia Mikhailovich 305 Zelevansky, Lynn 507 Zerpa, Carlos 420 Zerza, Béla Zoltán 509 Zics, Brigitta 262 Zielinski, Tibor 301 Zielke, Helmut 98, 135 Zilling, Bernhard 348, 380, 396 Zinnes, Harriet 45 Ziolkowska, Magdalena 380, 507 Zito, Roberto 200, 204, 210, 224, 278 Zobernig, Heimo 261 Zsadon, Béla 212 Zsigmond, Attila 99, 122 Zsubori, Ervin 370 Zwickl, András 159, 213

PUBLISHED IN 500 NUMBERED COPIES

THIS VOLUME IS

No.

Published by Artpool Art Research Center H-1277 Budapest, Pf. 52. www.artpool.hu artpool@artpool.hu

Layout: Imre Arany / Layout Factory Grafikai Stúdió Printed by *mondAt Kft.,* www.mondat.hu



